

---

DOKTRIN  
AK  
ALYANS

---

DOKTRIN  
AK  
ALYANS

LEGLIZ JEZIKRI POU  
SEN DÈNYE JOU YO

GENYEN LADAN REVELASYON  
JOSEPH SMITH, PWOFE

LA TE RESEVWA AVÈK KÈK LÒT BAGAY SIKSESÈ LIYO  
NAN PREZIDANS LEGLIZ LA TE AJOUTE



# KONTNI

Entwodiksyon . . . . .	v
Lòd Sijè yo Daprè Dat yo . . . . .	x
Seksyon yo . . . . .	1
Deklarasyon Ofisyèl yo. . . . .	.315



## ENTWODIKSYON

**D**oktrin ak Alyans yo se yon koleksyon revelasyon diven ak deklarasyon enspire yo te resevwa pou tabli ak Gouvènè wayòm Bondye a sou tè a nan dènje jou yo. Malgre pifò nan seksyon yo konsène manm Legliz Jezikri pou Sen Dènje Jou yo, mesaj yo, avètisman yo, ak egzòtasyon yo la pou benefis tout limanite, yo genyen ladan yo yon envitasyon pou tout moun tout kote tandè vwa Senyè Jezikri, k ap pale avèk yo pou byennèt tanporèl yo ak sali etènèl yo.

Pifò nan revelasyon sa yo ki nan konpilasyon sa a, se Joseph Smith, pitit la, premye pwofèt ak prezidan Legliz Jezikri pou Sen Dènje Jou yo ki te resevwa yo. Gen kèk lòt revelasyon siksesè l yo nan Prezidans lan te resevwa. (Gade antèt D&A 135, 136, ak 138, ak Deklarasyon Ofisyèl 1 ak 2.)

Liv Doktrin ak Alyans yo se youn nan liv kanonik Legliz la, ansanm ak Bib La, Liv Mòmòn an, ak Pèl Gran Pri a. Men, Doktrin ak Alyans yo espesyal paske se pa tradiksyon yon ansyen dokiman tan lontan, men li gen yon orijin modèn, epi se Bondye ki te bay li pa lantremiz pwofèt Li te chwazi, pou retabli travay sakre Li a ak tabli wayòm Bondye a sou tè a nan jou sa yo. Nan revelasyon yo, moun tandè vwa dou men fèm Senyè Jezikri a, ki pale yon fwa ankò nan dispansasyon plenitud tan yo; travay ki kòmanse ladan an se preparasyon Dezyèm Vini Li a, pou akonplisman epi an rapò avèk pawòl tout pwofèt sen yo depi lè mond lan te kòmanse.

Joseph Smith, pitit la te fèt 23 Desanm 1805, nan Sharon, Konte Windsor, Vermont. Nan anfans li, li te demenaje avèk fanmi li al nan yon zòn nan lwès eta New York la ki rele Manchester Kounyeya. Se pandan li t ap viv nan zòn sa a nan prentan 1820 an, lè l te gen katòzan, li te fè eksperyans premye vizyon l lan, epi nan vizyon sa a Bondye, Papa Etènèl la, ak Pitit Gason L lan, Jezikri te vizite li. Nan vizyon sa, yo te di l vrè Legliz Jezikri a ki te tabli nan epòk Nouvo Testaman an, epi ki te administre plenitud levanjil la pa t sou tè a ankò. Anpil zanj te ansenye li nan lòt manifestasyon divin ki te fèt apre; yo te montre l Bondye te gen yon travay espesyal pou ba li fè sou tè a epi atravè limenm, Legliz Jezikri a t ap tabli sou latè a.

Apre yon sèten tan, Joseph Smith te jwenn kapasite pou l tradui epi pibliye Liv Mòmòn an atravè èd diven. Pandan menm tan sa a, Janbatis te òdone limenm ak Oliver Cowdery nan Prètriz Aawon an, an Me 1829 (gade nan D&A 13), epi byento apre sa, ansyen Apot yo, Pyè, Jak, ak Jan te òdone yo nan Prètriz Mèlkisedèk la (gade nan D&A 27:12). Nan lòt òdinasyon apre, Moyiz, Eli, Elyas, ak anpil

ansyen pwofèt te konfere lòt kle prètriz (gade nan D&A 110; 128:18, 21). Òdinasyon sa yo sete anfèt yon retablisman otorite diven pou lòm sou tè a. Nan dat 6 Avril 1830, sou direksyon selès, Pwofèt Joseph Smith te òganize Legliz la, epi konsa, vrè Legliz Jezikri a vin operatif yon fwa ankò kòm yon enstitisyon nan pami lèzòm, avèk otorite pou ansenye levanjil la epi pou administre òdonans pou sove moun. (Gade D&A 20 ak Pèl Gran Pri a, Istwa—Joseph Smith 1.)

Yo te resevwa revelasyon sakre sa yo kòm repons pou priyè, nan tan nesosite, epi yo te soti nan sitiyasyon reyèl nan vi a, epi yo te konsène moun reyèl. Pwofèt la ak asosye l yo te chèche direksyon diven, epi revelasyon sa yo sètifye pou fè konnen yo te resevwa li. Nan revelasyon yo, nou wè retablisman ak devlopman levanjil Jezikri a epi yon envitasyon nan dispansasyon plenitid tan yo. Demenajman Legliz la pou direksyon lwès la, soti nan New York ak Pennsylvania pou ale nan Ohio, Missouri, Illinois, epi finalman ale nan Gran Basen Amerik lwès la ak pakèt efò Sen yo te fè pou yo eseye bati Siyon sou tè a nan tan modèn nan, tout sa parèt nan revelasyon sa yo tou.

Plizyè nan seksyon anvan yo pale sou sijè konsènan tradiksyon ak piblikasyon Liv Mòmmon an (gade nan seksyon 3, 5, 10, 17, ak 19). Kèk seksyon apre yo montre travay Pwofèt Joseph Smith ki te fè yon tradiksyon enspire nan Bib la, pandan tradiksyon sa a, li te resevwa anpil nan gran seksyon doktrinal yo (gade nan, paregzanp, seksyon 37, 45, 73, 76, 77, 86, 91, ak 132, yo chak gen kèk relasyon dirèk avèk tradiksyon Bib la).

Nan revelasyon yo, doktrin levanjil yo tabli avèk espplikasyon konsènan sijè fondamantal tankou nati Trinite a, orijin lòm, reyalite Satan, objektif mòtalite a, nesosite pou obeyisans, bezwen pou repantans, travay Lespri Sen an, òdonans ak akonplisman ki gen rapò avèk sali, destine tè a, kondisyon k ap vini pou lòm apre rezirèksyon an ak jijman an, letènite relasyon maryaj la, ak nati fanmi etènèl. Menm jan an tou, devlopman fondasyon administratif Legliz la demontre nan apèl evèk yo, Premye Prezidans la, Konsèy Douz yo, Swasanndis yo, ak etablisman lòt ofis ak kowòm pou prezide. Finalman, temwayaj ki fèt konsènan Jezikri—divinite L, majeste L, pèfeksyon Li, lanmou L, ak pouvwa redanmsyon L lan—fè liv sa a gen anpil valè pou limanite epi “pou Legliz la li gen valè richès tout Tè a” (gade antèt D&A 70).

Toudabò, se sekretè Joseph Smith yo ki te anrejistre revelasyon yo, epi manm Legliz yo te kontan pataje kopi ekri alamen yo youn ak lòt. Pou yo te kreye yon rejis pi pèmanan, sekretè yo te kopye revelasyon sa yo sou fòm liv rejis ekri alamen, ke dirijan Legliz yo te itilize pou yo te prepare revelasyon yo pou yo te enprime. Joseph

ak premye Sen yo te konsidere revelasyon yo jan yo te konsidere Legliz la: vivan, dinamik, e ki gen dwa vin sibi amelyorasyon avèk revelasyon adisyonèl. Epitou yo te rekonèt ke gen erè envolontè ki te pwobableman fèt nan pwosesis pou kopye revelasyon yo ak prepare yo pou piblikasyon an. Se konsa, nan yon konferans Legliz la yo te mande Joseph Smith nan 1831 pou l te “korije erè oswa fot sa yo ke Sentepri a ta ka petèt fè l dekouvri.”

Aprè yo te fin repase revelasyon yo epi korije yo, manm Legliz nan Missouri yo te kòmanse enprime yon liv ki te rele: *A Book of Commandments for the Government of the Church of Christ* (Yon Liv Kòmandman pou Gouvènè Legliz Kris la), ki te gen anpil nan premye revelasyon Pwofèt la te resewa yo. Men, premye tantativ sa a pou yo te pibliye revelasyon yo te kanpe lè yon foul bandi te detwi biwo laprès Sen yo nan Konte Jackson nan jou 20 Jiyè 1833.

Lè yo te aprann destriksyon biwo laprès la nan Missouri a, Joseph Smith ak lòt dirijan Legliz yo te kòmanse fè preparasyon pou yo te pibliye revelasyon yo nan Kirtland, Ohio. Pou l te korije erè, klarifye tèks yo, epi rekonèt evolisyon nan doktrin ak òganizasyon Legliz la ankò yon lòt fwa, Joseph Smith te sipèvize edisyon tèks ki te fèt pou kèk nan revelasyon yo pou l te ka prepare yo pou piblikasyon an 1835 kòm *Doctrine and Covenants of the Church of the Latter Day Saints* (Doktrin ak Alyans Legliz Sen Dènye Jou yo). Joseph Smith te otorize yon lòt edisyon Doktrin ak Alyans yo, ki te pibliye kèlke mwa apre lanmò Pwofèt la an 1844.

Premye Sen Dènye Jou yo te bay revelasyon yo anpil valè epi yo te konsidere yo kòm mesaj Bondye te voye ba yo. Yon fwa, nan fen ane 1831 an, plizyè ansyen nan Legliz la te rann temwayaj solanèl pou yo di ke Senyè a te rann yo temwayaj nan nanm yo konsènan verasite revelasyon yo. Temwayaj sa a te pibliye nan edisyon 1835 Doktrin ak Alyans yo kòm temwayaj Douz Apot yo te ekri:

**TEMWAYAJ DOUZ APOTYO  
KONSÈNAN VERITE  
LIV DOKTRIN AK ALYANS YO**

*Temwayaj Temwen Liv Kòmandman Senyè a yo,  
kòmandman li te bay Legliz li a pa mwayen Joseph Smith,  
pitit la, vwa Legliz la te nonmen pou objektif sa a:*

Se poutèt sa, nou santi volonte pou nou rann temwayaj devan tout moun nan limanite, devan chak kreyati sou sifas tè a, pou fè konnen Senyè a te bay nanm nou temwayaj, atravè Sentepri a ki te vide sou nou, pou fè konnen se enspirasyon



Bondye ki te bay kòmandman sa yo, epi yo pwofitab pou tout moun epi yo se verite toutbon vre.

Nou bay mond lan temwayaj sa a, pandan Senyè a se èd nou; epi se pa mwayen lagras Papa Bondye, ak Pitit Gason li a, Jezikri, nou gen privilèj sa a pou nou bay temwayaj sa a devan mond lan, nan temwayaj nou rejwi anpil la, pandan n ap priye Senyè a pou pitit lèzòm kapab pwofite ladan m.

Non Douz yo:

Thomas B. Marsh	Orson Hyde	William Smith
David W. Patten	William E. McLellin	Orson Pratt
Brigham Young	Parley P. Pratt	John F. Boynton
Heber C. Kimball	Luke S. Johnson	Lyman E. Johnson

Nan edisyon Doktrin ak Alyans ki te fèt nan apre yo, yo te ajoute lòt revelasyon adisyonèl oswa lòt sijè ki te anrejistre, lè yo te resevwa yo epi lè asanble konpetan yo oubyen konferans Legliz yo te aksepte yo. Edisyon 1876 la, Eldè Orson Pratt te prepare sou direksyon Brigham Young, te klase revelasyon yo selon dat yo epi yo te ajoute nouvo antèt avèk entwodiksyon istorik.

Pou kòmanse avèk edisyon 1835 la, yo te foure yon seri ki gen sèt leson teolojik; yo te rele sa yo *Lectures on Faith* [Etide sou Lafwa]. Sa yo te prepare pou itilize nan Lekòl Pwofèt yo nan Kirtland, Ohio, depi 1834 jiska 1835. Malgre yo te pwofitab pou doktrin ak enstriksyon, yo te wete diskou sa yo nan Doktrin ak Alyans yo depi nan edisyon 1921 an poutèt yo pa t vini oubyen prezante kòm revelasyon pou tout Legliz la.

Nan edisyon Anglè 1981 Doktrin ak Alyans yo, yo te ajoute twa dokiman pou lapremyè fwa. Se seksyon 137 ak 138 yo, ki bay deklarasyon sou prensip fondamantal sali pou mò yo; ak Deklarasyon Ofisyèl 2 a, ki anonse ke tout gason ki diy nan Legliz la kapab resevwa òdinasyon nan Prètriz la san konsiderasyon ras oswa koulè.

Nan chak nouvo edisyon Doktrin ak Alyans yo, yo te korije erè ki te fèt anvan yo epi ajoute nouvo enfòmasyon, espesyalman nan pati istorik nan antèt seksyon yo. Edisyon aktyèl la pote plis koreksyon nan dat yo ak non kote yo, e fè lòt koreksyon tou. Chanjman sa yo te fèt pou yo te ka fè liv la vin konfòm avèk enfòmasyon istorik ki gen plis presizyon. Kèk lòt nan karakteristik espesyal nan dènye edisyon sa a se kat jeyografik yo ki montre lye jeyografik enpòtan kote yo te resevwa revelasyon yo, avèk pi bon foto sou sit istorik Legliz yo, referans pa sijè, antèt seksyon, ak rezime sou divès sijè; tout bagay sa yo prepare pou ede moun k ap li yo konprann ak rejwi nan mesaj Senyè a jan yo bay li nan Doktrin ak Alyans yo. Enfòmasyon

pou antèt ki nan seksyon sa a soti nan Maniskri Istwa Legliz la ak *History of the Church* (Istwa Legliz la) (nan antèt yo, yo toujou fè referans avèk yo kòm istwa Joseph Smith) ak *Joseph Smith Papers* (Papye Joseph Smith yo).

## LÒD SIJÈ YO DAPRÈ DATYO

<i>Dat</i>	<i>Kote</i>	<i>Seksyon yo</i>
1823	Septanm	Manchester, New York . . . . . 2
1828	Jiyè	Harmony, Pennsylvania . . . . . 3
1829	Fevriye	Harmony, Pennsylvania . . . . . 4
	Mas	Harmony, Pennsylvania . . . . . 5
	Avril	Harmony, Pennsylvania . . . . . 6, 7, 8, 9, 10
	Me	Harmony, Pennsylvania . . . . . 11, 12, 13*
	Jen	Fayette, New York . . . . . 14, 15, 16, 17, 18
	Ete	Manchester, New York . . . . . 19
1830		Konte Wayne, New York . . . . . 74
	Avril	Fayette, New York . . . . . 20*, 21
	Avril	Manchester, New York . . . . . 22, 23
	Jiyè	Harmony, Pennsylvania . . . . . 24, 25, 26
	Out	Harmony, Pennsylvania . . . . . 27
	Septanm	Fayette, New York . . . . . 28, 29, 30, 31
	Oktòb	Manchester, New York . . . . . 32
	Oktòb	Fayette, New York . . . . . 33
	Novanm	Fayette, New York . . . . . 34
	Desanm	Fayette, New York . . . . . 35*, 36*, 37*
1831	Janvyè	Fayette, New York . . . . . 38, 39, 40
	Fevriye	Kirtland, Ohio . . . . . 41, 42, 43, 44
	Mas	Kirtland, Ohio . . . . . 45, 46, 47, 48
	Me	Kirtland, Ohio . . . . . 49, 50
	Me	Thompson, Ohio . . . . . 51
	Jen	Kirtland, Ohio . . . . . 52, 53, 54, 55, 56
	Jiyè	Siyon, Konte Jackson, Missouri . . . . . 57
	Out	Siyon, Konte Jackson, Missouri . . . . . 58, 59
	Out	Independence, Missouri . . . . . 60
	Out	Rivye Missouri, Missouri . . . . . 61
	Out	Chariton, Missouri . . . . . 62
	Out	Kirtland, Ohio . . . . . 63
	Septanm	Kirtland, Ohio . . . . . 64
	Oktòb	Hiram, Ohio . . . . . 65, 66
	Novanm	Hiram, Ohio . . . . . 1, 67, 68, 69, 70, 133
	Desanm	Hiram, Ohio . . . . . 71
	Desanm	Kirtland, Ohio . . . . . 72
1832	Janvyè	Hiram, Ohio . . . . . 73
	Janvyè	Amherst, Ohio . . . . . 75
	Fevriye	Hiram, Ohio . . . . . 76
	Mas	Hiram, Ohio . . . . . 77, 79, 80, 81
	Mas	Kirtland, Ohio . . . . . 78

\*Nan oubyen pre kote ki presize a

<i>Dat</i>	<i>Kote</i>	<i>Seksyon yo</i>
	Avril	Independence, Missouri . . . . . 82, 83
	Out	Hiram, Ohio . . . . . .99
	Septanm	Kirtland, Ohio . . . . . .84
	Novanm	Kirtland, Ohio . . . . . .85
	Desanm	Kirtland, Ohio . . . . . 86, 87*, 88
1833	Fevriye	Kirtland, Ohio . . . . . .89
	Mas	Kirtland, Ohio . . . . . 90, 91, 92
	Me	Kirtland, Ohio . . . . . .93
	Jen	Kirtland, Ohio . . . . . 95, 96
	Out	Kirtland, Ohio . . . . . 94, 97, 98
	Oktòb	Perrysburg, New York . . . . . 100
	Desanm	Kirtland, Ohio . . . . . 101
1834	Fevriye	Kirtland, Ohio . . . . . 102, 103
	Avril	Kirtland, Ohio . . . . . 104*
	Jen	Rivye Fishing, Missouri . . . . . 105
	Novanm	Kirtland, Ohio . . . . . 106
1835	Avril	Kirtland, Ohio . . . . . 107
	Out	Kirtland, Ohio . . . . . 134
	Desanm	Kirtland, Ohio . . . . . 108
1836	Janvyè	Kirtland, Ohio . . . . . 137
	Mas	Kirtland, Ohio . . . . . 109
	Avril	Kirtland, Ohio . . . . . 110
	Out	Salem, Massachusetts . . . . . 111
1837	Jiyè	Kirtland, Ohio . . . . . 112
1838	Mas	Far West, Missouri . . . . . 113*
	Avril	Far West, Missouri . . . . . 114, 115
	Me	Spring Hill, Konte Daviess, Missouri . . . . . 116
	Jiyè	Far West, Missouri . . . . . 117, 118, 119, 120
1839	Mas	Liberty Jail, Konte Clay, Missouri . . . . . 121, 122, 123
1841	Janvyè	Nauvoo, Illinois . . . . . 124
	Mas	Nauvoo, Illinois . . . . . 125
	Jiyè	Nauvoo, Illinois . . . . . 126
1842	Septanm	Nauvoo, Illinois . . . . . 127, 128
1843	Fevriye	Nauvoo, Illinois . . . . . 129
	Avril	Ramus, Illinois . . . . . 130
	Me	Ramus, Illinois . . . . . 131
	Jiyè	Nauvoo, Illinois . . . . . 132
1844	Jen	Nauvoo, Illinois . . . . . 135
1847	Janvyè	Winter Quarters (kounyeya Nebraska) . . . . . 136
1890	Oktòb	Salt Lake City, Utah . . . . . Deklarasyon Ofisyèl 1
1918	Oktòb	Salt Lake City, Utah . . . . . 138
1978	Jen	Salt Lake City, Utah . . . . . Deklarasyon Ofisyèl 2

\*Nan oubyen pre kote ki prezize a

# DOKTRIN AK ALYANS YO

## SEKSYON 1

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la, te resevwa premye Novanm 1831, pandan yon konferans espesyal pou ansyen yo nan Legliz la, ki te fèt nan Hiram, Ohio. Li te resevwa anpil revelasyon nan men Senyè a anvan lè sa a, epi konpilasyon revelasyon sa yo pou piblikasyon sou fòm liv te youn nan sijè prensipal ki te pale nan konferans lan. Seksyon sa a reprezante prefas Senyè a pou doktrin yo, alyans yo, ak kòmandman li te bay yo nan dispansasyon sa a.*

1–7, *Vwa avètisman an se pou tout pèp; 8–16, Apostazi ak mechanste rive anvan Dezyèm Vini an; 17–23, Joseph Smith resevwa apèl pou l re-tabli verite ak pouvwa Senyè a sou tè; 24–33, Joseph Smith pibliye Liv Mòmmon an e li tabli vrè Legliz la; 34–36, P ap gen lapè sou tè a ankò; 37–39, Sonde kòmandman sa yo.*

**K**OUTE, nou menm pèp “le-gliz mwen an, vwa sila a ki rete anlè a, ki gen <sup>b</sup>je sou tout moun, di; Wi an verite “Koute, nou menm pèp ki lwen yo; ak nou menm ki nan zile nan lanmè yo, nou tout vin tandè.

2 Paske an verite, vre “vwa Senyè a ale jwenn tout moun, e <sup>b</sup>pèsonn p ap chape; e pa gen okenn je ki p ap wè, ni zòrèy ki p ap tandè, ni <sup>c</sup>kè ki p ap penetre.

3 E moun ki “rebèl yo pral pèsè avèk anpil lapenn; paske moun pral <sup>b</sup>devwale inikite yo sou tèt

kay yo, e Senyè a pral mete aksyon sekrè moun yo deyò.

4 Epi “vwa avètisman an pral jwenn tout moun, nan bouch disip mwen yo ke m te chwazi nan <sup>b</sup>dènje jou sa yo.

5 Yo pral epi avanse e pèsòn p ap kapab anpeche yo, paske mwen menm Senyè a m te kòmande yo.

6 Gade, se sa a “otorite m, ak otorite sèvitè m yo, ak prefas mwen pou liv kòmandman m yo, m te ba yo pou yo <sup>b</sup>pibliye a, pou nou menm, abitan tè yo.

7 Se poutèt sa, se pou nou gen “lakrent epi tranble, nou menm pèp la, paske sa mwen menm Senyè a m te dekrete ladan yo a pral <sup>b</sup>akonpli.

8 Epi an verite m di nou, moun ki ale pou pote bòn nouvèl sa yo bay abitan tè a, moun sa yo resevwa pouvwa pou yo “sele sou tè a tankou nan syèl la, enkwayan yo ak <sup>b</sup>rebèl yo;

1 1a 3 Ne. 27:3;

D&A 20:1.

GE Legliz Jezikri.

b D&A 38:7–8.

GE Bondye, Divinite.

c Det. 32:1.

2a D&A 133:16.

b Filip. 2:9–11.

c GE Kè.

3a GE Rebelyon.

b Lik 8:17; 12:3;

2 Ne. 27:11;

Mòm. 5:8.

4a Ezek. 3:17–21;

D&A 63:37.

GE Avèti, avètisman;

Travay misyonè.

b GE Dènje jou yo.

6a GE Jezikri—Otorite.

b D&A 72:21.

7a Det. 5:29; Ekl. 12:13.

b D&A 1:38.

8a GE Sele, sèlman.

b GE Rebelyon.

9 Wi, an verite, pou sele yo nèt pou jou lè “kòlè Bondye pral vide sou <sup>b</sup>mechan yo san mezi a—

10 Pou “jou lè Senyè a pral vini pou l <sup>b</sup>rekonpanse chak moun daprè ‘zèv yo, e pou <sup>d</sup>mezire chak moun daprè mezi yo te mezire pwochen yo a.

11 Se poutèt sa, vwa Senyè a ale jisnan bout tè a, pou tout moun ki vle tande kapab tande:

12 Pare nou, pare nou pou sa ki pral rive a, paske Senyè a pre;

13 “Kòlè Senyè a limen, <sup>b</sup>epe l benyen nan syèl la, e li pral tonbe sou abitan tè yo.

14 Epi Senyè a pral revele “bra l e jou senyè a pral rive pou li <sup>b</sup>mete deyò pami pèp li a moun ki pa “tande vwa li, ni vwa sèvitè l yo, ki pa vle <sup>d</sup>koute pawòl pwofèt yo ak apot yo.

15 Paske yo “detounen lwen <sup>b</sup>òdonans mwen yo, epi yo ‘vyole <sup>d</sup>alyans etènèl mwen yo.

16 Yo pa “chèche Senyè a pou yo tabli lajistis li, men chak moun mache nan <sup>b</sup>pwòp ‘chemen pa l, daprè <sup>d</sup>imaj pwòp bondye li, imaj ki gen resanblans ak mond lan, epi ki gen nati yon

idòl, yon idòl k ap ‘vyeyi epi ki pral peri nan <sup>f</sup>Babilòn, gran Babilòn sa ki pral tonbe a.

17 Se poutèt sa, mwen menm Senyè a, paske m konnen kalamiye ki dwe tonbe sou “abitan tè yo, m te rele sèvitè m nan, Joseph Smith, pitit la, epi m te pale avèk li depi nan syèl la, epi m te ba li kòmandman yo.

18 Epi m te bay lòt moun kòmandman yo tou pou yo pwoklame bagay sa yo nan mond lan; epi tout sa fèt pou sa pwofèt yo te ekri yo kapab akonpli—

19 Bagay “fèb yo nan mond lan pral avanse pou kraze sa ki fò yo, pou lòm pa konseye pwochen l, ni tou pou l pa <sup>b</sup>kwè nan bra lachè—

20 Men pou chak moun kapab “pale nan non Senyè Bondye a, Sovè mond lan menm;

21 Pou lafwa kapab ogmante sou tè a tou;

22 Pou “alyans etènèl mwen an kapab tabli;

23 Pou moun ki “fèb yo ak moun ki senp yo kapab <sup>b</sup>pwoklame plenitid <sup>d</sup>levanjil mwen an jis nan bout tè a, epi devan wa yo ak gouvènè yo.

9a Apok. 19:15–16;  
1 Ne. 22:16–17.

b Mozya 16:2;  
M—JS 1:31, 55.

10a GE Dezyèm  
Vini Jezikri.

b Ezek. 7:4;  
D&A 56:19.  
GE Jezikri—Jij.

c Pwov. 24:12;  
Alma 9:28; 41:2–5;  
D&A 6:33.

d Mat. 7:2.

13a D&A 63:6.

b Ezek. 21:3;  
D&A 35:14.

14a Eza. 53:1.

b D&A 11:2.

c 2 Ne. 9:31;  
Mozya 26:28.

d Tra. 3:23;  
Alma 50:20;  
D&A 50:8; 56:3.

15a Joz. 23:16; Eza. 24:5.

b GE Odonans yo.

c GE Apostazi.

d GE Nouvo alyans  
etènèl.

16a Mat. 6:33.

b Eza. 53:6.

c D&A 82:6.

d Egz. 20:4;  
3 Ne. 21:17.

GE Idolatri.

e Eza. 50:9.

f D&A 64:24; 133:14.  
GE Babel, Babilòn;  
Mondanite.

17a Eza. 24:1–6.

19a Tra. 4:13; 1 Kor. 1:27;  
D&A 35:13; 133:58–59.  
GE Dou, dousè.

b 2 Ne. 28:31.  
GE Konfyans, konfyè.

20a GE Temwaye.

22a D&A 39:11.  
GE Alyans;  
Nouvo alyans etènèl.

23a 1 Kor. 1:26–29.

b GE Travay misyonè.  
c GE Levanjil.

24 Gade, m se Bondye epi m te di sa; “kòmandman sa yo soti nan mwen, epi m te bay sèvitè m yo kòmandman sa yo nan feblès yo, dapre <sup>b</sup>langaj pa yo, pou yo kapab rive <sup>c</sup>konprann.

25 Epi toutotan yo fè erè pou yo kapab konnen;

26 Epi toutotan yo chèche <sup>a</sup>lasajès pou yo kapab vin enstwi;

27 Epi toutotan yo fè peche pou yo kapab gen <sup>a</sup>chatiman pou yo ka <sup>b</sup>repanti;

28 Epi toutotan yo gen <sup>a</sup>imilite pou yo kapab vin fò, pou yo resevwa benediksyon ki soti anwo, epi pou yo resevwa <sup>b</sup>konesans tantantan;

29 Epi apre l fin resevwa rejis Nefit yo, wi, pou sèvitè m nan, Joseph Smith, pitit la, kapab gen pouvwa pou l tradui <sup>a</sup>Liv Mòmmon an pa mizèrikòd Bondye, avèk pouvwa Bondye.

30 Epi tou pou moun ki te resevwa kòmandman sa yo kapab gen <sup>a</sup>pouvwa pou yo poze fondasyon <sup>b</sup>legliz sa a, epi pou yo fè l soti nan tenèb ak <sup>c</sup>fènwa, sèl <sup>a</sup>legliz vrè epi vivan ki sou tout sifas tè a legliz sa a ki fè mwen

menm Senyè a <sup>c</sup>plèzi a mwen vle di tou, m ap pale avèk tout moun nan legliz la men pa avèk yon grenn moun—

31 Paske mwen menm Senyè a m pa kapab gade <sup>a</sup>peche ak okenn degre tolerans;

32 Malgre sa, yon moun ki repanti epi ki obeyi kòmandman Senyè a l ap jwenn <sup>a</sup>padon;

33 Epi Senyè tout Lame yo di konsa, yon moun ki pa <sup>a</sup>repanti, y ap <sup>b</sup>pran nan men l menm limyè li te resevwa a; paske <sup>c</sup>Lespri m p ap <sup>a</sup>lite tout tan avèk lòm.

34 Epi ankò, m di, O abitan tè yo: Mwen menm Senyè a m vle fè <sup>a</sup>tout moun konnen bagay sa yo;

35 Paske m pa fè <sup>a</sup>eksepsyon moun, epi m vle pou tout moun konnen <sup>b</sup>jou a ap vini ak tout vitès; lè a poko rive, men li tou pre, pou pa gen <sup>c</sup>lapè sou tè a, epi <sup>a</sup>dyab la pral gen pouvwa sou pwòp teritwa li.

36 Epi tou Senyè a pral gen pouvwa sou <sup>a</sup>sen li yo, li pral <sup>b</sup>renye nan <sup>c</sup>mitan yo, epi li pral desann nan <sup>a</sup>jijman sou <sup>c</sup>Idime, oubyen mond lan.

24a 2 Ne. 33:10–11;  
Mowo. 10:27–28.  
b 2 Ne. 31:3; Ètè 12:39.  
c D&A 50:12.

GE Konpreyansyon.  
26a Jak 1:5; D&A 42:68.  
GE Sajès.

27a GE Chatye, chatiman.  
b GE Repantans, repanti.

28a GE Enb, imilite.  
b GE Konesans.

29a GE Liv Mòmmon.

30a D&A 1:4–5, 17–18.  
b GE Legliz Jezikri pou Sen Dènne Jou yo;  
Retablisman  
levanjil la.

c GE Tenèb, espiritiyèl.  
d Efe. 4:5, 11–14.

GE Legliz, siy verite a.  
e D&A 38:10.

31a Alma 45:16; D&A 24:2.  
GE Peche.

32a D&A 58:42–43.  
GE Padon.

33a Mozya 26:32.  
b Alma 24:30;  
D&A 60:2–3.

c GE Sentespri.  
d Jen. 6:3; 2 Ne. 26:11;  
Mòm. 5:16; Ètè 2:15;  
Mowo. 9:4.

34a Mat. 28:19;  
D&A 1:2; 42:58.

35a Det. 10:17; Tra. 10:34;  
Mowo. 8:12;

D&A 38:16.  
b GE Dènne jou yo.

c D&A 87:1–2.  
GE Lapè;

Siy tan yo.  
d GE Dyab.

36a GE Sen (non).  
b GE Jezikri—

Gouvènman  
Milenyòm Kris la.

36c Zak. 2:10–11;  
D&A 29:11;  
84:118–119.

d GE Jij, jijman.  
e GE Mond.

37 Sonde “kòmandman sa yo, paske yo vrè epi yo fidèl, epi pwofesi ak <sup>b</sup>pwomès ki ladan yo pral akonpli nèt.

38 Sa mwen menm Senyè a m te di a, m te di l, m pa mande eskiz; epi menm si syèl yo ak tè a pase, “pawòl mwen yo p ap

pase, men yo tout pral <sup>b</sup>akonpli kit se avèk pwòp “vwa pa m oubyen avèk vwa <sup>d</sup>sèvitè m yo, se “menm bagay la.

39 Paske gade, gade, Senyè a se Bondye, epi <sup>a</sup>Lespri a rann temwayaj, epi temwayaj la <sup>b</sup>vrè, epi verite a rete pou tout tan. Amèn.

## SEKSYON 2

*Yon ekstrè ki soti nan istwa Joseph Smith ki gen rapò avèk pawòl zanj Mowoni te di Pwofèt Joseph Smith yo, pandan Pwofèt la te lakay papa l nan Manchester, New York, nan aswè 21 Septanm 1823 a. Mowoni te dènye nan pami yon bann istoryen ki te fè rejis ki devan mond lan jodi a sou fòm Liv Mòmmon an. (Konpare Malachi 4:5–6; epi seksyon 27:9; 110:13–16; ak 128:18.)*

1, Eli gen pou l revele prèttriz la; 2–3, Pwomès papa yo plante nan kè pitit yo.

GADE, m ap revele prèttriz la banou, anba men <sup>a</sup>Eli, pwofèt la, anvan <sup>b</sup>gwo jou terib Senyè a rive.

2 E <sup>a</sup>li pral plante <sup>b</sup>pwomès papa yo te resevwa yo nan kè pitit yo, e kè pitit yo pral vire sou papa yo.

3 Si se pa t sa, tout tè a t ap gaspiye nèt lè li vini.

## SEKSYON 3

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa, nan Harmony, Pennsylvania, an Jiyè 1828, konsènan 116 paj dokiman ki te pèdi, dokiman ki te tradui nan premye pati Liv Mòmmon an, ki te rele Liv Leyi a. Kont pwòp volonte pa l, kontre limenm Pwofèt la te kite paj sa yo soti nan men l pou ale nan men Martin Harris, ki te sèvi kòm grefye nan tradiksyon Liv Mòmmon an pou yon peryòd brèf. Li te resevwa revelasyon an pa mwayen Ourim ak Toumim nan. (Gade seksyon 10 la.)*

37a GE Ekriti yo.

b D&A 58:31; 62:6; 82:10.

38a 2 Wa 10:10;

Mat. 5:18; 24:35;

2 Ne. 9:16; M—JS 1:35.

b D&A 101:64.

c Det. 18:18;

D&A 18:33–38; 21:5.

GE Revelasyon; Vwa.

d GE Pwofèt.

e GE Otorite;

Soutni dirijan

legliz yo.

39a 1 Jn. 5:6;

D&A 20:27; 42:17.

b GE Verite.

2 1a Mal. 4:5–6;

3 Ne. 25:5–6;

D&A 110:13–15; 128:17;

I—JS 1:38–39.

GE Eli (Pwofèt Ansyen

Testaman an);

Kle prèttriz la.

b D&A 34:6–9; 43:17–26.

2a D&A 27:9; 98:16–17.

b GE Sali pou mò;

Sele, sèlman.



1-4, *Chemen Senyè a se yon wonn etènèl*; 5-15, *Joseph Smith dwe repanti oubyen l ap pèdi don pou l tradui a*; 16-20, *Liv Mòmmon an vini pou l sove desandan Leyi yo.*

“TRAVAY, ak entansyon ak objektif Bondye pa kapab kontrarye, ni yo pa kapab pase pou anyen.

2 Paske “Bondye pa mache nan chemen kwochi, li pa vire ni adwat ni agoch, li pa chanje nan sa l te di, se poutèt sa chemen li yo dwat, epi <sup>b</sup>wout li se yon wonn etènèl.

3 Sonje, sonje se pa “travay Bondye ki kontrarye, men se travay lèzòm;

4 Paske, malgre yon moun kapab gen anpil revelasyon, ak pouvwa pou l fè anpil gwo travay, malgre sa, si l “fè lwanj pou fòs pa l, e li pa pran <sup>b</sup>konsèy Bondye yo pou anyen, e si l suiv dikte ki sot nan volonte pa l ak dezi <sup>c</sup>chanèl li, li dwe sipòte “vanjans yon Bondye ki jis sou tèt li.

5 Gade, m te konfye li bagay sa yo, men kòmandman m te ba ou yo te estrik anpil; epi sonje tou pwomès ou te resevwa yo, si ou pa t transgrese yo.

6 Epi gade, konbyen fwa ou te “transgrese kòmandman ak

lalwa Bondye yo, epi ou te kite lèzòm <sup>b</sup>pèsyade li.

7 Paske, gade, ou pa t dwe “pè lèzòm plis pase Bondye. Malgre lèzòm pa pran konsèy Bondye pou anyen, epi yo <sup>b</sup>meprize pa wòl li yo.

8 Men, Ou te dwe rete fidèl; e li t ap lonje bra li pou l sipòte w kont “flèche dife <sup>b</sup>advèsè a; e li t ap avèk ou chak fwa ou gen <sup>c</sup>pwoblèm.

9 Gade, ou rele Joseph, e Bondye te chwazi w pou ou fè travay Senyè a, men akòz transgresyon, si ou pa fè atansyon w ap tonbe.

10 Men sonje, Bondye gen mi-zèrikòd; se poutèt sa, repanti pou sa ou te fè ki kontrè ak kòmandman m te ba ou a, e Bondye te toujou chwazi w, epi ou resevwa apèl ankò pou ou fè travay la;

11 Si ou pa fè sa, m ap lage w epi w ap vin tankou lòt moun, epi ou p ap gen don ankò.

12 Epi lè w te lage bagay Bondye te ba ou a, vizyon ak pouvwa pou ou “tradui a, ou te lage bagay ki te sakre a nan men yon <sup>b</sup>nonm mechan,

13 Ki pa pran konsèy Bondye yo pou anyen, ki te vyole pwomès ki pi sakre yo, ki te fèt

3 1a Sòm 8:3-9;  
D&A 10:43.

2a Alma 7:20.  
GE Bondye, Divinite.  
b 1 Ne. 10:18-19;  
D&A 35:1.

3a Tra. 5:38-39;  
Mòm. 8:22;  
D&A 10:43.

4a D&A 84:73.  
GE Lògèy.  
b Jakòb 4:10;

Alma 37:37.  
GE Konsèy (non);  
Kòmandman  
Bondye yo.  
c GE Chanèl.  
d GE Vanjans.

6a D&A 5:21;  
1-JS 1:28-29.  
b D&A 45:29; 46:7.

7a Sòm 27:1;  
Lik 9:26;  
D&A 122:9.

GE Kouraj, ankouraje;  
Krent, krentif.  
b Lev. 26:42-43;  
1 Ne. 19:7;  
Jakòb 4:8-10.

8a Efe. 6:16;  
1 Ne. 15:24;  
D&A 27:17.

b GE Dyab.  
c Alma 38:5.  
12a D&A 1:29; 5:4.  
b D&A 10:6-8.

devan Bondye, epi ki te konte sou pwòp jijman pa l, epi ki te “fè lwanj pou pwòp lasajès pa l.

14 Epi se poutèt rezon sa a ou te pèdi privilèj ou yo pou yon sezon—

15 Paske ou te kite moun pilonnen konsèy “direktè w la depi nan kòmansman.

16 Men, travay mwen pral mache, paske menm jan konesans “Sovè a te vini nan mond lan, pa <sup>b</sup>temwayaj Juif yo, konsa <sup>c</sup>konesans Sovè a pral vin jwenn pèp mwen an—

17 Ak “Nefit yo, ak Jakobit yo, ak Jozefit yo, ak Zoramit yo, pa temwayaj papa yo—

18 Epi “Lamanit yo pral gen konesans <sup>b</sup>temwayaj sa a, ak

Lemyelit yo, ak Ismayelit yo, ki te <sup>c</sup>dejenere nan enkredilite poutèt inikite papa yo, a yo menm Senyè a te kite <sup>d</sup>detwi frè yo, Nefit yo, poutèt inikite yo ak abominasyon yo.

19 Epi se nan “bi sa yo, ki gen ladan yo <sup>b</sup>rejis sa yo te prezève— pou <sup>c</sup>pwomès Senyè a te fè pèp li a te kapab akonpli;

20 Epi pou “Lamanit yo kapab vin gen konesans sou papa yo, pou yo kapab konnen pwomès Senyè a, pou yo kapab <sup>b</sup>kwè nan levanjil la, epi pou yo kapab <sup>c</sup>konte sou merit Jezikri, pou yo kapab <sup>d</sup>glorifye pa lafwa nan non l, epi pou yo kapab sove pa repantans yo. Amèn.

## SEKSYON 4

*Revelasyon Joseph Smith Pwofèt la te resevwa pou papa l, Joseph Smith, papa a, nan Harmony, Pennsylvania, an Fevriye 1829.*

1–4, *Sèvis vanyan sove sèvitè Senyè a*; 5–6, *Atribi divèn yo kalifye yo pou sèvis la*; 7, *Yo òwe chèche bagay Bondye yo.*

KOUNYEYA gade, yon “travay mèveye pral fèt nan pami pitit lèzòm yo.

2 Se poutèt sa, O, ou menm ki anbake nan “sèvis Bondye a, chèche pou ou <sup>b</sup>sèvi l avèk tout <sup>c</sup>kè ou, tout pouvwa ou, tout panse ou, ak tout fòs ou, pou ou kapab kanpe san <sup>d</sup>repwòch devan Bondye nan dènye jou a.

3 Se poutèt sa, si ou gen dezi

13a GE Lògèy.

15a svd Senyè a.

16a GE Sovè.

b 1 Ne. 13:23–25;

2 Ne. 29:4–6.

c Mozya 3:20.

17a 2 Ne. 5:8–9.

18a 2 Ne. 5:14;

Enòs 1:13–18.

b GE Liv Mòmmon.

c 2 Ne. 26:15–16.

d Mòm. 8:2–3.

19a 1 Ne. 9:3, 5.

b GE Plak lò yo.

c 3 Ne. 5:14–15;

D&A 10:46–50.

20a 2 Ne. 30:3–6;

D&A 28:8; 49:24.

b Mòm. 3:19–21.

c 2 Ne. 31:19;

Mowo. 6:4.

d Mowo. 7:26, 38.

4 1a Eza. 29:14;

1 Ne. 14:7; 22:8;

D&A 6:1; 18:44.

GE Retablisman

levanjil la.

2a GE Sèvis.

b Joz. 22:5;

1 Sam. 7:3;

D&A 20:19; 76:5.

c GE Kèl; Panse (lespri).

d 1 Kor. 1:8;

Jakòb 1:19;

3 Ne. 27:20.

pou ou sèvi Bondye, ou resevwa  
 “apèl pou ou travay;

4 Paske gade, “jaden an deja  
 mi pou <sup>b</sup>rekòlte; epi gade, yon  
 moun ki manche kouto digo l  
 avèk pouvwa l, moun sa a <sup>c</sup>fe  
 entansyon pou l pa peri, men, li  
 pote sali pou nanm li;

5 Epi <sup>a</sup>lafwa, <sup>b</sup>lesperans, <sup>c</sup>cha-  
 rite ak <sup>d</sup>lanmou, nan yon sèl

entansyon pou <sup>f</sup>laglwa Bondye,  
 kalifye l pou travay la.

6 Sonje lafwa, <sup>a</sup>vèti, konesans,  
 tanperans, <sup>b</sup>pasyans, jantiyès fra-  
 tènèl, sentete, charite, <sup>c</sup>imilite,  
<sup>d</sup>dilijans.

7 “Mande, epi w ap resevwa;  
 frape, epi y ap louvri pou ou.  
 Amèn.

## SEKSYON 5

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa, nan Harmony, Penn-  
 sylvania, an Mas 1829, sou demann Martin Harris.*

1–10, *Jenerasyon sa a pral resevwa  
 pawòl Senyè a pa lantremiz Joseph  
 Smith; 11–18, Twa temwen pral te-  
 mwaye konsènan Liv Mòmmon an;  
 19–20, Pawòl Bondye a pral veri-  
 fye menm jan avèk nan tan lontan;  
 21–35, Martin Harris kapab re-  
 panti e li kapab vin tounen youn  
 nan temwen yo.*

GADE, m di li, kòm sèvitè m nan,  
 “Martin Harris vle yon temwayaj  
 nan men m, ke oumenm, Sèvitè  
 m nan Joseph Smith, pitit la, te  
 resevwa <sup>b</sup>plak ou temwaye e sè-  
 tifye ke ou te resevwa nan men  
 m yo;

2 Epi kounyeya, gade, men sa

pou ou di l—moun ki te pale  
 avèk ou a te di ou: Mwen menm,  
 Senyè a, m se Bondye, e m te ba  
 ou menm, Joseph Smith, pitit la,  
 sèvitè m nan bagay sa yo, e m te  
 kòmande w li pou ou sèvi kòm  
 “temwen pou bagay sa yo;

3 Epi m te fè w fè yon alyans  
 avèk mwen, pou ou pa montre  
 pèsonn plak yo eksepte “moun  
 m kòmande w yo; epi ou pa gen  
<sup>b</sup>pouvwa sou yo eksepte si m ba  
 ou pouvwa.

4 Epi ou gen don pou ou tradui  
 plak yo; epi se premye don m te  
 ba ou; epi m te kòmande ou pou  
 ou pa pretann ou gen okenn lòt  
 don jistan objektif mwen akonpli

3a D&A 11:4, 15;  
 36:5; 63:57.  
 GE Aple, Bondye  
 te aple, apèl.

4a Jan 4:35;  
 Alma 26:3–5;  
 D&A 11:3; 33:3, 7.

b GE Rekòt.  
 c 1 Tim. 6:19.

5a GE Lafwa.  
 b GE Esperans.  
 c GE Charite.

d GE Lanmou, renmen.  
 e Sòm 141:8;  
 Mat. 6:22;  
 Mòm. 8:15.

f GE Glwa.  
 6a GE Vèti.  
 b GE Pasyans.  
 c GE Enb, imilite.  
 d GE Dilijans.

7a Mat. 7:7–8;  
 2 Ne. 32:4.  
 GE Priyè.

5 1a D&A 5:23–24;  
 I—JS 1:61.

b GE Plak lò yo.

2a GE Temwen.

3a 2 Ne. 27:13. Gade  
 tou nan “Temwayaj  
 Twa Temwen yo”  
 ak “Temwayaj Yuit  
 Temwen yo” ki  
 nan kòmansman  
 Liv Mòmmon an.

b 2 Ne. 3:11.

nan bagay sa a; paske m p ap ba ou okenn lòt don jistan sa a fini.

5 An verite, m di ou konsa, malè pral tonbe sou abitan tè yo si yo "pa koute pawòl mwen yo;

6 Paske, depi kounyeya m pral "òdone ou epi ou pral mache bay pitit lèzòm yo <sup>b</sup>pawòl mwen yo.

7 Gade, si yo pa vle "kwè pawòl mwen yo, yo pa t ap kwè ou, sèvitè m nan, Joseph, menm si l ta posib pou ou montre yo tout bagay m te konfyè nan men ou yo.

8 O, jenerasyon "enkredil ak <sup>b</sup>kou rèd sa a—kòlè m limen kont yo.

9 Gade, an verite m di ou konsa, m "rezève bagay sa yo m te konfyè w la, sèvitè m nan, Joseph, nan yon bi ki saj ki nan mwen, e m ap fè jenerasyon ou yo konnen l;

10 Men, jenerasyon sa a pral gen pawòl mwen pa lantremiz oumenm;

11 Epi temwayaj ou pral adisyone avèk "temwayaj twa nan sèvitè m yo, sèvitè m pral bay apèl epi m pral òdone, m pral montre yo bagay sa yo, epi yo pral avanse avèk pawòl mwen yo ki vini pa lantremiz oumenm.

12 Wi, yo pral konnen an verite bagay sa yo se verite, paske m pral deklare yo li depi nan syèl la.

13 M pral ba yo pouvwa pou yo kapab gade epi pou yo kapab wè bagay sa yo jan yo ye a;

14 Epi m p ap bay "okenn lòt moun pouvwa sa a, pou yo resevwa menm temwayaj sa a nan jenerasyon sa a, kote <sup>b</sup>legliz mwen an kòmanse ap leve epi grandi soti nan dezè a—klè tankou "lalin nan, briyan tankou solèy la, epi terib tankou yon lame anba banyè l yo.

15 Epi m pral voye temwayaj twa "temwen avèk pawòl mwen.

16 Epi gade, tout moun ki "kwè pawòl mwen yo, m ap <sup>b</sup>vizite yo avèk "manifestasyon "Lespri m; epi y ap pran "nesans nan mwen, menm avèk dlo epi avèk Lespri a—

17 Epi ou dwe rete tann pou yon ti tan ankò, paske ou poko "òdone—

18 Epi temwayaj yo tou prale pou "kondanasyon jenerasyon sa si yo fè kè di kont yo;

19 Paske yon "malediksyon dezolasyon pral gaye nan mitan abitan tè yo, epi li pral kontinye simaye tanzantan, si yo pa

5a Jer. 26:4-5;  
Alma 5:37-38;  
D&A 1:14.

6a D&A 20:2-3.  
GE Òdinasyon, òdone.  
b 2 Ne. 29:7.

7a Lik 16:27-31;  
D&A 63:7-12.

8a GE Enkredilite.  
b Mòm. 8:33.  
GE Lògèy.

9a Alma 37:18.  
11a 2 Ne. 27:12;

Etè 5:3-4;  
D&A 17:1-5.

14a 2 Ne. 27:13.  
b GE Legliz Jezikri;  
Retablisman  
levanjil la.

c D&A 105:31; 109:73.  
15a D&A 17.

GE Temwen Liv  
Mòmmon yo.

16a Etè 4:11.  
b 1 Ne. 2:16.  
c D&A 8:1-3.

d GE Sentespri.  
e GE Batèm, batize;  
Don Sentespri;  
Fèt ankò, fèt  
nan Bondye.

17a GE Òdinasyon, òdone;  
Otorite.

18a 1 Ne. 14:7;  
D&A 20:13-15.

19a D&A 29:8; 35:11;  
43:17-27.  
GE Dènye jou yo;  
Siy tan yo.

<sup>b</sup>repanti, jistan tè a vin <sup>c</sup>vid, epi abitan yo konsonmen nèt ale, epi m detwi nèt devan ekla <sup>d</sup>aparisyon.

20 Gade, m di ou bagay sa yo, menm jan m te <sup>a</sup>pale pèp la konsènan destriksyon Jerizalèm nan; epi <sup>b</sup>pawòl mwen yo pral verifye kounyeya menm jan yo te verifye l la.

21 Epi kounyeya m kòmande ou, Joseph, sèvitè m nan, pou ou repanti epi pou ou mache pi dwat devan m, epi pou ou pa kite lèzòm pèsyade ou ankò;

22 Epi pou ou rete fèm nan <sup>a</sup>respekte kòmandman m te ba ou yo; epi si ou fè sa, gade, m ap ba ou lavi etènèl, menm si moun ta <sup>b</sup>touye ou.

23 Epi kounyeya, m pale avèk ou ankò, Joseph, sèvitè m nan, konsènan <sup>a</sup>moun sa a ki vle yon temwayaj la—

24 Gade, m di l konsa, li egzalte tèt li e li pa gen ase imilite devan m; men si l koube devan m, e imilye tet li nan gwo priyè ak lafwa ak kè sensè, lè sa a m ap fè l <sup>a</sup>wè bagay li vle wè yo.

25 Epi apre sa, li pral di moun nan jenerasyon sa a: Gade, m te wè bagay Senyè a te montre Joseph Smith, pitit la, epi m <sup>a</sup>konnen an verite yo se verite, paske m te wè yo, paske se pouvwa Bondye ki te montre m yo; se pa t pouvwa lòm.

26 Epi mwen menm Senyè a,

m kòmande l, Martin Harris, sèvitè m nan, pou l pa pale konsènan bagay sa yo ankò, eksepte si l ap di: M te wè yo, e se pouvwa Bondye ki te fè m wè yo; e se pawòl sa yo li dwe di.

27 Men si l nye sa, l ap vyole alyans li te fè avèk mwen an, epi gade, li kondane.

28 Epi kounyeya, si l pa imilye tet li e si l pa rekonèt bagay li te fè mal yo devan m, e si l pa fè alyans avèk mwen pou l respekte kòmandman m yo, e si l pa egzèsè lafwa nan mwen, gade, m di l konsa, li p ap wè okenn bagay, paske m p ap kite l wè anyen konsènan bagay m te pale yo.

29 Epi si se sa, m kòmande ou, Joseph, sèvitè m nan, pou ou di l pa fè sa ankò, epi tou pou l pa nwi m ankò konsènan bagay sa a.

30 Epi si se sa, gade, m ap di ou Joseph, lè ou fin tradui kèk paj anplis, sispann pandan yon sèten tan, jistan m kòmande ou ankò; apre sa ou kapab tradui ankò.

31 Epi, gade, si ou pa fè sa, ou p ap gen don ankò, epi m ap pran bagay m te konfyè ou yo.

32 Epi kounyeya, paske m prevwa moun pral fè konplo pou yo detwi ou, wi, m prevwa, si sèvitè m Martin Harris, pa imilye tèt li epi resevwa yon temwayaj nan men m, l ap tonbe nan transgresyon;

19<sup>b</sup> GE Repantans, repanti.  
<sup>c</sup> Eza. 24:1, 5–6.  
<sup>d</sup> Eza. 66:15–16; D&A 133:41.  
 GE Dezyèm Vini Jezikri.

20<sup>a</sup> 1 Ne. 1:18;  
 2 Ne. 25:9.  
<sup>b</sup> D&A 1:38.  
 22<sup>a</sup> GE Obeyi, obeyisan, obeyisans.  
<sup>b</sup> Alma 60:13; D&A 6:30; 135.

23<sup>a</sup> D&A 5:1.  
 24<sup>a</sup> Gade nan “Temwayaj Twa Temwen yo” nan kòmansman Liv Mòmmon an.  
 25<sup>a</sup> Etè 5:3.

33 Epi gen anpil moun k ap fè konplo pou <sup>a</sup>detwi ou sou sifas tè a; epi se poutèt sa, pou lavi w kapab pwolonje, m te ba ou kòmandman sa yo.

34 Wi, se poutèt sa m te di: Sispann, epi rete dousman jistan m

kòmande ou, epi m ap <sup>a</sup>fè mwayen pou ou kapab akonpli bagay m te kòmande w yo.

35 Epi si ou respekte kòmandman m yo avèk <sup>a</sup>lafwa, m ap <sup>b</sup>leve ou nan dènye jou a. Amèn.

## SEKSYON 6

*Revelasyon Joseph Smith ak Oliver Cowdery te resevwa, nan Harmony, Pennsylvania, an Avril 1829. Oliver Cowdery te kòmanse travay li kòm grefye nan tradiksyon Liv Mòmmon an, 7 Avril 1829. Li te deja resevwa yon manifestasyon divèn konsènan verite temwayaj Pwofèt la sou zafè plak ki te gen rejis Liv Mòmmon an ekri sou yo a. Pwofèt la te mande Senyè a pa mwayen Ourim ak Toumim nan epi li te resevwa repons sa a.*

1–6, *Travayè nan jaden Senyè a yo gen sali*; 7–13, *Pa gen pi gran don pase don sali a*; 14–27, *Temwayaj konsènan verite a vini pa mwayen pouwva Lespri a*; 28–37, *Gade sou Kris la, epi fè byen tout tan.*

YON gwo <sup>a</sup>travay mèveye pral fèt pou pitit lèzòm yo.

2 Gade, m se Bondye; koute <sup>a</sup>pawòl mwen, ki rapid ki pisan, pi <sup>b</sup>file pase yon epe de bò, ki kapab divize jwenti yo ak mwèl a an de; se poutèt sa, koute pawòl mwen yo.

3 Gade, <sup>a</sup>jaden an deja mi pou rekòlte; se poutèt sa, nenpòt moun ki vle rekòlte, se pou l

manche kouto digo l avèk fòs li, epi pou l rekòlte pandan l fè jou a, pou l kapab ranmase trezò sali etènèl pou nanm li nan wayòm Bondye a.

4 Wi, nenpòt moun ki <sup>a</sup>manche kouto digo l epi ki rekòlte, moun sa a resevwa apèl nan men Bondye.

5 Se poutèt sa, si nou <sup>a</sup>mande m n ap resevwa; si nou frape, y ap louvri pou nou.

6 Kounyeya, kòm nou te mande, gade, m di nou konsa, respekte kòmandman m yo, e <sup>a</sup>chèche fè vanse epi tabli kòz <sup>b</sup>Siyon an;

7 Pa <sup>a</sup>chèche <sup>b</sup>richès, men

33a D&A 10:6; 38:13, 28.

34a 1 Ne. 3:7.

35a Egz. 15:26; D&A 11:20.

<sup>b</sup> Jan 6:39–40;

1 Tes. 4:17; 3 Ne. 15:1;

D&A 9:14; 17:8;

75:16, 22.

6 1a Eza. 29:14;

D&A 4; 18:44.

2a Ebre 4:12; Apok. 1:16;

D&A 27:1.

<sup>b</sup> Ela. 3:29; D&A 33:1.

3a Jan 4:35; D&A 31:4;

33:3; 101:64.

4a Apok. 14:15–19;

Alma 26:5;

D&A 11:3–4, 27.

5a Mat. 7:7–8.

6a 1 Ne. 13:37.

<sup>b</sup> GE Siyon.

7a Alma 39:14;

D&A 68:31.

<sup>b</sup> 1 Wa 3:10–13;

Mat. 19:23;

Jakòb 2:18–19.

GE Mondanite;

Richès.

chèche ‘lasajès, epi gade, <sup>a</sup>mistè Bondye yo ap louvri devan nou, e apre sa nou pral vin rich. Gade, yon moun ki gen ‘lavi etènèl se yon moun rich.

8 An verite, an verite, m di nou konsa, jan nou vle l nan men m nan se konsa nou jwenn li; epi si nou vle, nou sèvi kòm mwanyen pou fè anpil byen nan jenerasyon sa a.

9 Pa di jenerasyon sa a anyen eksepte “repantans; respekte kòmandman m yo, potekole pou fè travay mwen an avanse, daprè kòmandman m yo, epi n ap beni.

10 Gade, ou gen yon don, epi ou beni poutèt don w lan. Sonje, li “sakre epi li soti nan syèl la—

11 Epi si ou “mande, w ap konnen <sup>b</sup>mistè ki gran epi ki mèveye; se poutèt sa, egzèsè ‘don w lan, pou ou kapab dekouvri mistè, pou ou kapab mennen anpil moun nan konesans verite a, wi, “konvenk yo pou yo konnen erè ki nan chemen yo a.

12 Pa kite okenn moun konnen don w lan eksepte moun ki gen lafwa menm avèk ou. Pa betize avèk bagay “sakre.

13 Si ou fè byen, wi, epi “rete <sup>b</sup>fidèl jiska ‘lafen, w ap sove nan wayòm Bondye a, ki se pi gwo don pase tout lòt don Bondye

yo; paske pa gen okenn don ki pi gwo pase don <sup>d</sup>sali a.

14 An verite, an verite, m di w, ou beni poutèt sa w te fè a; paske w te “mande m, epi, gade, toutotan ou te mande ou te resevwa enstriksyon nan men Lespri m. Si se pa t sa, ou pa t ap rive nan pozisyon ou ye kounyeya.

15 Gade, ou konnen ou te mande m e m te klere “panse w; e kounyeya, m di ou bagay sa yo pou kapab konnen se Lespri verite a ki te klere ou;

16 Wi, m di ou, ou kapab konnen pa gen okenn lòt moun eksepté Bondye ki “konnen panse ou ak entansyon ki nan <sup>b</sup>kè ou.

17 M di ou bagay sa yo kòm yon temwanjaj pou fè konnen pawòl oubyen liv w ap ekri a se “verite.

18 Se poutèt sa, fè “diligans; <sup>b</sup>rete bò kote Joseph, sèvitè m nan fidèlman, nan nenpòt sikonstans difisil li kapab ye pou byen pawòl la.

19 Reprimande l nan erè li yo epi tou aksepté reprimand nan men l. Ou dwe pasyan; fè lespri ou klè; tanpere ou; gen pasyans, lafwa, esperans ak charite.

20 Gade, ou se Oliver, epi m pale avèk ou poutèt dezi w; se poutèt sa “konsève pawòl sa a nan kè ou. Rete fidèl ak dilijan

7c GE Sajès.

d D&A 42:61, 65.

GE Mistè Bondye yo.

e D&A 14:7.

9a Alma 29:9; D&A 15:6; 18:14–15; 34:6.

GE Repantans, repanti;

Travay misyonè.

10a D&A 63:64.

11a D&A 102:23;

I—JS 1:18, 26.

b Mat. 11:25; 13:10–11;

Alma 12:9.

c GE Don;

Don Lespri yo.

d Jak 5:20; Alma 62:45;

D&A 18:44.

12a Mat. 7:6.

13a 1 Ne. 15:24.

b Mozya 2:41; Etè 4:19;

D&A 51:19; 63:47.

c GE Pèsèvere.

d GE Sali.

14a GE Priyè.

15a GE Panse (lespri).

16a 1 Kwo. 28:9;

Mat. 12:25; Ebre 4:12;

Mozya 24:12;

3 Ne. 28:6.

GE Omnisyan.

b 1 Wa 8:39.

17a D&A 18:2.

18a GE Dilijans.

b D&A 124:95–96.

20a Etè 3:21; D&A 84:85.

nan respekte kòmandman Bondye yo, epi m ap antoure ou avèk ponyèt lanmou mwen.

21 Gade, m se Jezikri, "Pitit Gason Bondye a. Se mwen menm ki te vin jwenn moun <sup>b</sup>pa m yo, epi moun pa m yo pa t resevwa m. M se <sup>c</sup>limyè ki klere nan <sup>d</sup>fènwa a, epi fènwa a pa rekonèt sa.

22 An verite, an verite, m di ou, si ou vle yon lòt temwayaj, raple ou nuit lè ou te kriye nan pye m nan kè ou la, pou ou te kapab <sup>a</sup>konnen si bagay sa yo se verite.

23 Èske m pa t pote <sup>a</sup>lapè nan panse ou konsènan bagay sa? Ki pi gwo <sup>b</sup>temwayaj ou kapab resevwa nan men Bondye?

24 Epi kounyeya, ou te resevwa yon temwayaj; paske si m te di bagay okenn moun pa konnen, èske ou pa t resevwa yon temwayaj?

25 Epi gade, m ba ou yon don, si ou vle l nan men m, pou ou <sup>a</sup>tradui menm jan avèk Joseph, sèvitè m nan.

26 An verite, an verite, m di ou, gen <sup>a</sup>rejis ki gen anpil pati nan levanjil mwen an, ki te ret kache poutèt <sup>b</sup>mechanste pèp la;

27 Epi kounyeya, m kòmande ou, pou si ou gen bon dezi—yon dezi pou ou ranmase trezò pou

tèt pa ou nan syèl la—lè sa a ou pral bay asistans pou devwale, avèk don w, pati sa yo nan <sup>a</sup>ekriti m yo ki te kache poutèt inikite a.

28 Epi kounyeya, gade, m ba ou, epi m bay Joseph, sèvitè m nan, kle don sa a, ki pral devwale ministè sa a; epi nan bouch de oubyen twa <sup>a</sup>temwen chak pawòl pral tabli.

29 An verite, an verite, m di nou, si yo rejte pawòl mwen yo, ak pati sa a nan levanjil mwen an ak ministè m nan, n ap beni, paske yo pa kapab fè nou plis pase sa yo kapab fè m.

30 Epi menm si yo <sup>a</sup>fè nou menm jan yo te fè m nan, n ap beni, paske nou pral <sup>b</sup>rete avèk mwen nan <sup>c</sup>laglwa.

31 Men, si yo pa <sup>a</sup>rejte pawòl mwen yo, ki pral tabli ak <sup>b</sup>temwayaj m pral bay la, y ap beni, epi apre sa nou pral gen lajwa nan fwi travay nou yo.

32 An verite, an verite, m di nou konsa, menm jan m te di disip mwen yo, kote de oubyen twa moun <sup>a</sup>reyini nan non mwen, konsènan yon sèl objektif, gade, m ap nan <sup>b</sup>mitan yo—menm jan m nan mitan nou la.

33 Pa <sup>a</sup>pè fè byen, pitit gason m yo, paske nenpòt sa nou <sup>b</sup>simen,

21a GE Jezikri.

b Jan 1:10–12;

Tra. 3:13–17;

3 Ne. 9:16;

D&A 45:8.

c Jan 1:5; D&A 10:58.

GE Limyè, limyè Kris.

d GE Tenèb, espiritiyèl.

22a GE Disènman, Don.

23a GE Lapè.

b 1 Jn. 5:9; D&A 18:2.

25a Mozya 8:13;

D&A 5:4; 9:1–5, 10.

26a D&A 8:1; 9:2.

GE Ekriti yo—

Pwofesi konsènan

ekriti k ap vini.

b GE Mechan, mechanste.

27a D&A 35:20.

28a Det. 19:15;

2 Kor. 13:1;

2 Ne. 27:12–14;

D&A 128:3.

30a D&A 5:22; 135.

GE Matirize, mati.

b Apok. 3:21.

c GE Glwa.

31a 3 Ne. 16:10–14;

D&A 20:8–15.

b GE Temwayaj.

32a Mat. 18:19–20.

GE Inite.

b D&A 29:5; 38:7.

33a GE Kouraj, ankouraje.

b Gal. 6:7–8;

Mozya 7:30–31;

Alma 9:28;

D&A 1:10.



se sa n ap rekòlte; se poutèt sa, si nou simen byen, n ap rekòlte byen tou kòm rekonpans.

34 Se poutèt sa, pa pè, ti twoupo; fè byen; kite tè ak lanfè mete ansanm kont nou, paske si nou bati sou <sup>a</sup>wòch mwen an, yo pa kapab gen viktwa.

35 Gade, m pa kondane nou; ale fè wout nou epi pa fè <sup>a</sup>peche ankò; akonpli travay m te

kòmande nou an avèk lespri nou klè.

36 <sup>a</sup>Gade sou mwen nan chak panse; pa doute, pa pè.

37 <sup>a</sup>Gade blese ki te pèse bò kòt mwen yo, epi tou gade mak <sup>b</sup>klou yo nan men m yo ak pye m yo; rete fidèl, respekte kòmandman m yo, epi n ap <sup>c</sup>eritye <sup>a</sup>wayòm syèl la. Amèn.

## SEKSYON 7

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la ak Oliver Cowdery te resevwa nan Harmony, Pennsylvania, an Avril 1829, lè yo te mande atravè Ourim ak Toumim nan, pou yo konnen si Jan, disip byenneme a te rete nan kò fizik la oubyen si l te mouri. Revelasyon an se yon vèsyon tradui nan rejis Jan te ekri sou papiris la epi kache a.*

1–3, Jan Byenneme a ap viv jistan Senyè a vini; 4–8, Pyè, Jak, ak Jan kenbe kle levanjil la.

EPI Senyè a te di m: <sup>a</sup>Jan, byen-neme nan, ki sa ou <sup>b</sup>vle? Paske si ou mande sa w vle, m ap akòde w li.

2 Epi m te di l: Senyè, ban m pouvwa sou <sup>a</sup>lanmò, pou m kapab viv pou m mennen nanm ba ou.

3 Epi Senyè a te di m: An verite, an verite, m di ou, poutèt ou vle bagay sa a, w ap <sup>a</sup>rete jistan m vini nan <sup>b</sup>laglwa m, epi ou

pral <sup>c</sup>pwofetize devan nasyon, fanmi, lang ak pèp.

4 Epi pou rezon sa a Senyè a te di Pyè: Si m vle l rete jistan m vini, ki sa sa fè ou? Paske, li te vle pou m kite l mennen nanm ban mwen, men ou menm, ou te vle pou ou rantre rapid rapid nan <sup>a</sup>wayòm mwen an.

5 M di ou, Pyè, se te yon bon dezi; men byenneme m nan te vle fè plis, oubyen yon pi gwo travay pase sa l te deja fè a nan mitan lèzòm.

6 Wi, li te kòmanse yon pi gwo travay; se poutèt sa m ap fè l

34<sup>a</sup> Sòm 71:3;  
Mat. 7:24–25;  
1 Kor. 10:1–4;  
Ela. 5:12;  
D&A 10:69; 18:4, 17;  
33:13; Moyiz 7:53.  
GE Wòch.  
35<sup>a</sup> Jan 8:3–11.  
36<sup>a</sup> Eza. 45:22; D&A 43:34.  
37<sup>a</sup> GE Jezikri—Aparisyon

Kris la apre lanmò l.  
<sup>b</sup> GE Krisifiksyon.  
<sup>c</sup> Mat. 5:3, 10;  
3 Ne. 12:3, 10.  
<sup>d</sup> GE Wayòm  
Bondye oubyen  
wayòm syèl la.  
7 1<sup>a</sup> GE Jan, piti  
gason Zebede.  
<sup>b</sup> 3 Ne. 28:1–10.

2<sup>a</sup> Lik 9:27.  
GE Lanmò, fizik.  
3<sup>a</sup> Jan 21:20–23.  
GE Èt anlve.  
<sup>b</sup> GE Dezyèm Vini  
Jezikri; Glwa.  
<sup>c</sup> Apok. 10:11.  
4<sup>a</sup> GE Wayòm  
Bondye oubyen  
wayòm syèl la.

tounen yon flanm dife epi yon zanj k ap <sup>a</sup>travay; li pral travay pou moun ki pral <sup>b</sup>eritye sali yo, ki rete sou <sup>c</sup>tè.

7 Epi m ap prepare l pou travay pou li ak Jak, frè w la; epi m

ap ba nou tou lètwa pouvwa ak <sup>a</sup>kle ministè sa a jistan m vini.

8 An verite, m di nou, nou toude ap resevwa dapre dezi nou, paske nou toude <sup>a</sup>rejwi nan sa nou te vle a.

## SEKSYON 8

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa pou Oliver Cowdery, nan Harmony, Pennsylvania, an Avril 1829. Pandan l t ap tradui Liv Mòmmon an, Oliver ki te kontinye sèvi kòm grefye, ki t ap ekri lè Pwofèt la dikte l, li te vle resevwa don tradiksyon an. Senyè a te bay revelasyon sa a kòm repons pou siplikasyon li a.*

1–5, *Revelasyon vini pa mwayen pouvwa Sentespri a*; 6–12, *Konesans konsènan mistè Bondye yo ak pouvwa pou tradui ansyen rejis vini pa mwayen lafwa.*

<sup>a</sup>OLIVER Cowdery, an verite, an verite, m di ou, asireman, menm jan Senyè a vivan an, ki se Bondye ak Redanmtè w la, se konsa tou, asireman w ap resevwa yon <sup>b</sup>konesans konsènan nenpòt bagay ou <sup>c</sup>mande avèk lafwa, avèk yon kè onèt, si ou kwè w ap resevwa yon konesans konsènan ekriti ansyen <sup>a</sup>rejis yo ki ekri sou papye ansyen tan loutan yo, ki gen pati sa yo nan ekriti m yo m te bay pa <sup>c</sup>manifestasyon Lespri m nan.

2 Wi, gade, m ap <sup>a</sup>pale ou nan lespri ou ak nan <sup>b</sup>kè ou, pa mwa-

yen <sup>c</sup>Sentespri a, ki pral vini sou ou epi ki pral rete nan kè ou.

3 Kouneyeya, gade, sa se lespri revelasyon an; gade, sa se lespri Moyiz te itilize pou mennen pitit Izrayèl yo sou tè sèk pa mwayen <sup>a</sup>Lanmè Wouj la.

4 Se poutèt sa, se don ou; aplike l, epi w ap beni, paske li pral delivre ou anba men ènmi ou yo, kote, si se pa t sa, yo t ap touye ou epi yo t ap mennen nanm ou nan destriksyon.

5 O, sonje <sup>a</sup>pawòl sa yo, epi respekte kòmandman m yo. Sonje, se don ou.

6 Se pa tout don ou sa; paske, ou gen yon lòt don, ki se don Aawon an; gade, li te di ou anpil bagay;

7 Gade, pa gen okenn lòt pouvwa, eksepte pouvwa Bondye,

6a D&A 130:5.

b D&A 76:86–88.

c Jan 10:8–11;

D&A 77:14.

7a Mat. 16:19; Tra. 15:7;

I—JS 1:72.

GE Kle prètriz la.

8a GE Jwa.

8 1a I—JS 1:66.

GE Cowdery, Oliver.

b GE Konesans.

c GE Priyè.

d D&A 6:26–27; 9:2.

e D&A 5:16.

2a D&A 9:7–9.

GE Revelasyon.

b GE Kè.

c GE Sentespri.

3a Egz. 14:13–22;

Det. 11:4;

1 Ne. 4:2;

Mozya 7:19.

GE Lanmè Wouj.

5a Det. 11:18–19.

ki kapab pimèt don Aawon sa a avèk ou.

8 Se poutèt sa, pa doute, paske se don Bondye; epi ou pral kenbe l nan men ou, epi ou pral fè travay ekstraòdinè; epi pa gen pouvwa ki pral kapab wete l nan men ou, paske se travay Bondye.

9 Epi, gade, nenpòt sa ou mande m pou m di ou nan mwayen sa a, m ap akòde w li, epi w ap gen konesans konsènan l.

10 Sonje, san <sup>a</sup>lafwa, ou pa

kapab fè anyen; se poutèt sa, mande avèk lafwa. Pa betize avèk bagay sa yo; pa <sup>b</sup>mande bagay ou pa dwe mande.

11 Mande pou ou kapab konnen mistè Bondye yo, epi pou ou kapab <sup>a</sup>tradui epi resevwa koneksans ki soti nan ansyen rejis sa yo ki te kache a, ki sakre; epi dapre lafwa ou, w ap resevwa l.

12 Gade, se mwen menm ki te di sa; epi m se menm moun ki te pale avèk ou depi nan kòmansman an. Amèn.

## SEKSYON 9

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa pou Oliver Cowdery, nan Harmony, Pennsylvania, an Avril 1829. Oliver resevwa egzòstasyon pou l pasyan ak envitasyon pou l kontan pou l ekri, pou moman sa a, sou dikte tradiktè a, tan pou l ta chèche tradui.*

1–6, Gen lòt ansyen rejis ki pou tradui; 7–14, Liv Mòmon an tradui pa mwayen etid epi pa mwayen konfimasyon espirityèl.

GADE, m di ou, pitit gason m nan, paske ou pa t <sup>a</sup>tradui jan ou te mande m nan, epi ou te kòmanse <sup>b</sup>ekri ankò pou Joseph Smith, pitit la, sèvitè m nan, konsa menm, m ta vle ou kontinye jistan ou fini avèk rejis sa a, m te konfyè l la.

2 Epi apre sa, gade, m gen <sup>a</sup>lòt <sup>b</sup>rejis, m pral ba ou pouvwa pou ou kapab ede l tradui.

3 Pran pasyans, pitit gason m nan, paske se dapre lasajès pa m, epi se pa nesèsè pou ou tradui kounyeya.

4 Gade, travay ou resevwa apèl pou ou fè a se pou ou ekri pou Joseph, sèvitè m nan.

5 Epi, gade, se poutèt ou pa t kontinye jan ou te kòmanse a, lè ou te kòmanse tradui a, m te wete privilèj sa a nan men ou.

6 Pa <sup>a</sup>plenyen, pitit gason m, paske se dapre lasajès mwen m te sèvi avèk ou nan fason sa a.

7 Gade, ou pa t konprann; ou te panse m t ap ba ou l, alòske

10a GE Lafwa.

b D&A 88:63–65.

11a D&A 9:1, 10.

9 1a D&A 8:1, 11.

b 1—JS 1:67.

2a Yon referans avèk lòt

tradiksyon adisyonèl, tankou Tradiksyon Joseph Smith sou Bib la ak Liv Abraram nan, kote Oliver Cowdery te patisipe

kòm sekretè.

GE Tradiksyon

Joseph Smith (TJS).

b D&A 6:26; 8:1.

6a GE Mimire.

ou pa t fè anyen, eksepte ou te mande m.

8 Men, gade, m di ou, ou dwe “etidye l nan panse ou; apre sa ou dwe <sup>b</sup>mande m si se jis, epi si se jis, m ap fè <sup>c</sup>pwatrin ou <sup>d</sup>chofe andedan w; se konsa, ou ap <sup>e</sup>konnen li byen.

9 Men si se pa jis ou p ap gen okenn santiman konsa, men w ap gen yon “konfizyon nan panse ou k ap fè ou bliye bagay ki mal la; se poutèt sa, ou pa kapab ekri bagay ki sakre san ou pa resevwa l nan men m.

10 Kounyeya, si ou te konnen bagay sa ou t ap kapab “tradui;

men, se pa nesesè pou ou tradui kounyeya.

11 Gade, sa te nesesè lè ou te kòmanse; men ou te “pè, epi lè a pase, epi se pa nesesè kounyeya;

12 Paske, èske ou pa wè m te bay “Joseph, sèvitè m nan ase fòs pou kore l? Epi m pa t kondane ni ou ni li.

13 Fè bagay sa m te kòmande ou fè a, epi w ap pwospere. Gen fidelite, epi pa lage bay “tantasyon ankò.

14 Kenbe fèm nan “travay m te ba ou <sup>b</sup>apèl la, epi yon cheve nan tèt ou p ap pèdi, epi m ap <sup>c</sup>leve ou nan dènye jou a. Amèn.

## SEKSYON 10

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la, te resevwa nan Harmony, Pennsylvania, pwobableman bò zòn Avril 1829, malgre l te petèt resevwa kèk pati ladan siman depi an ete 1828. Nan revelasyon sa a Senyè a enfòmè Joseph konsènan chanjman moun mechan te fè nan 116 paj dokiman ki te soti nan tradiksyon liv Leyi a, nan Liv Mòmmon an. Paj sa yo ki te pèdi nan men Martin Harris, moun yo te konfyè fèy yo tanporèman an. (Gade nan antèt seksyon 3 a.) Konplo mechan an sete pou rete tann dezyèm tradiksyon yo te panse ki ta pral fèt sou sijè ki nan paj yo te vòlè yo, apre sa pou yo te montre diferans ki te genyen ant de vèsyon yo pou yo te kapab diskredite tradiktè a. Malen an te envante plan mechan sa a, epi Senyè a te konnen sa menm pandan Mòmmon, ansyen istòryen Nefit la, t ap fè rezime pil plak yo, epi sa parèt nan Liv Mòmmon an (gade nan Pawòl Mòmmon yo 1:3–7).*

1–26, Satan sòlve moun mechan pou kontrekare travay Senyè a; 27–33, Li chèche detwi nanm lèzòm; 34–52, Levanjil la dwe ale jwenn Lamanit yo ak tout nasyon pa mwayen

Liv Mòmmon an; 53–63, Senyè a pral tabli Legliz Li a ak levanjil Li a nan mitan lèzòm; 64–70, Li pral rasanble moun ki repanti yo mete nan Legliz Li a epi li pral sove sa ki obeyisan yo.

8a GE Medite.

b GE Priyè.

c Lik 24:32.

d GE Enspirasyon, enspire; Temwayaj.

e D&A 8:2–3.

9a D&A 10:2.

10a D&A 8:11.

11a GE Krent, krentif.

12a D&A 18:8.

13a GE Tantasyon, tante.

14a 1 Kor. 16:13.

b GE Aple, Bondye te aple, apèl.

c Alma 13:29; D&A 17:8.

KOUNYEYA, gade, m di ou, poutèt ou te livre ekriti sa yo ou te resevwa pouvwa pou tradui pa mwayen "Ourim ak Toumim nan, nan men yon nonm <sup>b</sup>mechan, ou te pèdi yo.

2 Epi tou ou te pèdi don ou an an menm tan, epi "panse ou te vin konfonn.

3 Men, ou "reprann tout bagay ankò, poutèt sa, fè yon jan pou ou fidèl epi kontinye jistan ou fini rès travay tradiksyon an jan ou te kòmanse a.

4 Pa kouri "plis oubyen pa travay plis pase <sup>b</sup>fòs ou ni pase mwayen ou genyen ki pou pèmèt ou tradui; men fè <sup>c</sup>dilijans jiska lafen.

5 "Priye tout tan, pou ou kapab gen viktwa; wi, pou ou kapab gen viktwa sou Satan, epi pou ou kapab chape anba men sèvitè Satan yo ki sipòte travay li a.

6 Gade, yo te chèche "detwi ou; wi, menm <sup>b</sup>nonm ou te fè konfyans la te chèche detwi ou.

7 Epi se poutèt rezon sa a m te di li se yon nonm mechan, paske li te chèche pran bagay m te konfye ou la; epi li te chèche detwi don ou lan tou.

8 Epi paske ou te livre ekriti yo nan men l, gade moun mechan te pran yo nan men ou.

9 Se poutèt sa, ou te livre yo, wi, bagay ki te sakre yo, nan mitan mechanste.

10 Epi gade, "Satan te mete nan kè yo pou yo chanje pawòl ou te fè ekri yo, oubyen pawòl ou te

tradui yo, ki te soti nan men ou yo.

11 Epi gade, m di ou, paske yo te chanje pawòl yo, yo li bagay ki kontrè avèk sa ou te tradui epi sa ou te fè ekri yo;

12 Epi, nan sans sa a, dyab la te chèche pare yon plan mètdam pou l kapab detwi travay sa a;

13 Paske li te pale nan kè yo pou yo fè sa, nan manti pou yo kapab di yo te "bare ou nan pawòl ou pretann ou te tradui yo.

14 An verite, m di ou, m p ap kite Satan akonpli plan malen li an nan bagay sa a.

15 Paske gade, li te pale nan kè yo pou yo fè ou tante Senyè Bondye ou lan, pou ou mande l pou ou tradui sa ankò.

16 Epi apre sa, gade, yo di epi yo pansé nan kè yo—Nou pral wè si Bondye te ba l pouvwa pou l tradui; si se sa, l ap ba l pouvwa ankò;

17 Epi si Bondye ba l pouvwa ankò, oubyen si l tradui ankò, oubyen, otreman, si l ekri menm pawòl yo, gade, nou gen menm pawòl yo nan men nou, epi nou te chanje yo;

18 Konsa yo p ap menm bagay, epi nou di konsa li te fè manti nan pawòl li yo, epi li pa gen don, epi li pa gen pouvwa;

19 Konsa nou detwi l epi nou detwi travay li a tou; epi nou fè sa pou nou kapab pa wont alafen, epi pou nou kapab jwenn la-  
glwa nan men mond lan.

20 An verite, an verite, m di ou,

10 <sup>1a</sup> GE Ourim ak Toumim.

<sup>b</sup> D&A 3:1-15.

<sup>2a</sup> GE Panse (lespri).

<sup>3a</sup> D&A 3:10.

<sup>4a</sup> Mozya 4:27.

<sup>b</sup> Egz. 18:13-26.

<sup>c</sup> Mat. 10:22.

GE Dilijans.

<sup>5a</sup> 3 Ne. 18:15-21.

GE Priyè.

<sup>6a</sup> D&A 5:32-33; 38:13.

<sup>b</sup> D&A 5:1-2.

<sup>10a</sup> GE Dyab.

<sup>13a</sup> Jer. 5:26.

Satan gen gwo pouvwa sou kè yo; li “pouse yo fè <sup>b</sup>inikite kont sa ki bon;

21 Epi kè yo <sup>a</sup>kòwonpi, epi yo chaje ak <sup>b</sup>mechanste ak abominasyon; epi yo <sup>c</sup>renmen <sup>d</sup>tenèb pase limyè, paske <sup>e</sup>zèv yo se mal; se poutèt sa yo pa vle mande m.

22 “Satan pouse yo, pou l kapab <sup>b</sup>kondi nanm yo nan destriksyon.

23 Epi konsa li te pare yon plan mètdam, li te panse pou l detwi travay Bondye a; men m pral mande yo kont pou sa, epi sa pral tounen wont yo ak kondanasyon yo nan jou “jijman an.

24 Wi, li solve kòlè nan kè yo kont travay sa a.

25 Wi, li di yo: Twonpe epi fè manti pou ou pare pèlen, pou ou kapab detwi; gade, pa gen mal nan sa. Epi se konsa li flate yo, epi li di yo se pa peche si yo fè “manti pou yo kapab kenbe yon moun nan manti, pou yo kapab detwi l.

26 Epi se konsa li flate yo, epi li “mennen yo jistan li trennen nanm yo desann nan <sup>b</sup>lanfè; epi se konsa li lakòz yo foute tèt yo nan pwòp <sup>c</sup>pyèj pa yo.

27 Epi konsa li monte desann, “isit lòtbò sou tè, li chèche pou l <sup>b</sup>detwi nanm lèzòm.

28 An verite, an verite, m di ou, malè pou moun ki fè manti pou

l “twonpe paske l sipoze yon lòt moun ou fè manti pou l twonpe, paske yon moun konsa p ap chape anba <sup>b</sup>lajistis Bondye.

29 Kounyeya, gade, yo te chanje pawòl yo, paske Satan di yo konsa: Li te twonpe ou—epi konsa li flate yo pou yo fè inikite, pou yo fè ou “tante Senyè Bondye ou la.

30 Gade, m di ou, pa tradui pawòl ki te soti nan men ou yo ankò;

31 Paske, gade, yo p ap kapab akonpli move plan yo a pou yo fè manti kont pawòl sa yo. Paske, gade, si ou ta vini avèk menm pawòl yo, yo t ap di ou te fè manti epi ou te pretann ou te tradui, men ou te kontredi tèt ou.

32 Epi, gade, yo pral pibliye sa, epi Satan pral fè kè pèp la di pou pouse yo fè kòlè kont ou, pou yo pa kwè pawòl mwen yo.

33 Konsa, “Satan panse pou kouvri temwayaj ou nan jenerasyon sa a, pou travay la kapab pa parèt nan jenerasyon sa a.

34 Men gade, sa se lasajès, epi paske m montre ou “lasajès, epi m ba ou kòmandman konsènan bagay sa yo, sa ou pral fè a, pa montre l bay mond lan jistan ou akonpli travay tradiksyon an.

35 Pa etone ou poutèt m te di ou: Sa se lasajès, pa montre l bay

20a 2 Ne. 28:20–22.

b GE Peche.

21a D&A 112:23–24.

b GE Mechan, mechanste.

c Moyiz 5:13–18.

d Mozya 15:26.

GE Tenèb, espiritiyèl.

e Jan 3:18–21;

D&A 29:45.

22a 2 Ne. 2:17–18.

b GE Tantasyon, tante.

23a Ela. 8:25;

D&A 121:23–25.

25a 2 Ne. 2:18; 28:8–9;

Alma 10:17; Moyiz 4:4.

GE Manti.

26a GE Apostazi.

b GE Lanfè.

c Pwov. 29:5–6;

1 Ne. 14:3.

27a Jòb 1:7.

b 2 Ne. 28:19–23;

D&A 76:28–29.

28a GE Twonpe, twonpri.

b Wom. 2:3.

GE Jistis.

29a Mat. 4:7.

33a GE Dyab.

34a GE Sajès.

mond lan paske m te di, pa montre l bay mond lan pou ou kapab epaye.

36 Gade, m pa di ou pa dwe montre l bay moun ki jis yo;

37 Men kòm ou pa toujou kapab konnen kiyès ki mechan, oubyen kòm ou pa toujou kapab distenge mechan yo ak moun ki <sup>a</sup>jis yo, se poutèt sa m di ou, ret <sup>b</sup>anpè jistan m wè l nesèsè pou m fè mond lan konnen tout bagay konsènan sijè sa a.

38 Epi kounyeya, an verite m di ou, gen yon istwa konsènan <sup>a</sup>bagay ou te ekri yo, ki te soti nan men ou yo, ki ekri sou <sup>b</sup>plak Nefi yo;

39 Wi, epi ou sonje ekriti sa yo te di gen yon istwa pi detaye ki nan ekriti ki sou plak Nefi yo.

40 Epi kounyeya, poutèt istwa ki ekri sou plak Nefi yo pi detaye konsènan bagay, ki selon lasajès mwen, m pral fè pèp la konnen nan istwa sa a—

41 Se poutèt sa, ou dwe tradui ekriti ki sou <sup>a</sup>plak Nefi yo, desann jistan ou rive nan rèy wa Benjamen an, oubyen jistan ou rive nan sa ou te tradui a, sa ki te rete nan men w lan;

42 Epi gade, ou dwe pibliye l kòm rejis Nefi a; epi konsa m ap konfonn moun ki te chanje pawòl mwen yo.

43 M p ap kite yo detwi travay mwen an; wi, m ap montre yo

lasajès mwen pi gran pase mèt-dam dyab la.

44 Gade, yo te sèlman pran yon pati oubyen yon rezime nan istwa Nefi a.

45 Gade, gen anpil bagay ki ekri sou plak Nefi yo, ki bay yon pi gwo vizyon sou levanjil mwen an; se poutèt sa, se dapre lasajès pa m pou ou tradui premye pati sa a nan ekriti Nefi yo, epi pou ou pibliye l nan travay sa a.

46 Epi, gade, tout rès <sup>a</sup>travay sa gen tout pati sa yo nan <sup>b</sup>levanjil mwen an, pwofèt sen mwen yo, wi, ak disip mwen yo te <sup>c</sup>vle nan priyè yo pou vin jwenn pèp sa a.

47 Epi m te di yo, sa t ap <sup>a</sup>fèt pou yo dapre <sup>b</sup>lafwa yo nan priyè yo;

48 Wi, epi se te lafwa yo—pou levanjil mwen an, m te ba yo a ta preche nan epòk pa yo a, pou l ta vin jwenn frè yo, <sup>a</sup>Lamanit yo, ak tout lòt moun ki te vin tounen Lamanit yo poutèt disansyon yo.

49 Kounyeya, se pa tout—lafwa yo nan priyè yo se te pou, si sa ta posib, lòt nasyon ki ta posede tè sa a ta konnen levanjil la tou;

50 Epi konsa yo te kite yon benediksyon sou tè sa a nan priyè yo, pou nenpòt moun ki kwè nan levanjil sa a nan peyi sa a ta gen lavi etènèl;

51 Wi, pou l kapab lib pou

37a Mat. 23:28.

b Egz. 14:14.

38a Nan kòmansman premye edison Liv Mòmou an, Pwofèt la te esplike materyèl ki te nan 116 paj ki te pèdi

yo se te tradiksyon ki te soti nan yon pòsyon plak yo ki te rele “Liv Leyi.”  
b GE Plak.

41a P—M 1:3–7.

46a GE Liv Mòmou.

b GE Levanjil.

c Enòs 1:12–18;  
Mòm. 8:24–26;  
9:34–37.

47a 3 Ne. 5:13–15;  
D&A 3:19–20.

b GE Lafwa.

48a Mowo. 10:1–5;  
D&A 109:65–66.

tout moun nan nenpòt nasyon, fanmi, lang, oubyen pèp yo kapab ye.

52 Epi kounyeya, gade, dapre lafwa yo nan priyè yo, m pral fè pèp mwen an konnen pati sa ki nan levanjil mwen an. Gade, m pa pote l pou detwi sa yo te resevwa, men pou bati l.

53 Epi se poutèt rezon sa a m te di: Si jenerasyon sa a pa fè kè yo di, m ap tabli legliz mwen an nan mitan yo.

54 Kounyeya, m pa di sa pou m detwi legliz mwen an, men m di sa pou m bati legliz mwen an;

55 Se poutèt sa, nenpòt moun ki nan legliz mwen an li pa bezwen “pè, paske moun sa a pral beritye wayòm syèl la.

56 Men se moun ki pa “krent mwen yo, ni tou ki pa respekte kòmandman m yo, men ki bati legliz pou tèt pa yo pou “enterè, wi, epi tout moun ki fè mechanste epi ki bati wayòm dyab la—wi, an verite, an verite, m di ou, se yo menm m ap annwiye, epi m ap fè yo tranble epi m ap souke tout anndan yo.

57 Gade, mwen se Jezikri, “Pitit Gason Bondye a. M te vin jwenn moun pa m yo, epi moun pa m yo pa t resevwa m.

58 M se “limiyè ki klere nan tenèb la, epi tenèb la pa rekonèt sa.

59 M se moun ki te di disip

mwen yo konsa—M gen “lòt brebi ki pa nan twoupo sa a—epi te gen anpil ladan yo ki pa t konprann mwen.

60 Epi m pral montre pèp sa a m te gen lòt brebi, epi yo se yon branch nan “kay Jakòb la;

61 Epi m pral devwale travay ekstraòdinè moun sa yo te fè nan non m yo;

62 Wi, epi tou m pral devwale levanjil mwen an yo te resevwa a, epi, gade, yo p ap nye sa ou te resevwa a, men yo pral bati l, epi yo pral devwale vrè pwèn yo ki nan “doktrin mwen an, wi, epi sèl doktrin ki nan mwen an.

63 Epi m fè sa pou m kapab tabli levanjil mwen an, pou kapab pa gen tout rivalite sa a; wi, “Satan pouse kè pèp la pou gen rivalite konsènan pwèn yo ki nan doktrin mwen an; epi nan bagay sa a, yo egare tèt yo, paske yo lite kont ekriti yo epi yo pa konprann yo.

64 Se poutèt sa, m pral deplwaye gwo mistè sa a devan yo;

65 Paske, gade, m pral “rasanble yo menm jan yon manman poul rasanble ti poul li yo anba zèl li, si yo pa fè kè yo di;

66 Wi, si yo vle vini, yo kapab, pou yo bwè nan “dlo lavi a san peye.

67 Gade, se doktrin mwen an sa—nenpòt moun ki repanti epi

55a GE Krent, krentif.

b Mat. 5:10.

c GE Wayòm Bondye oubyen wayòm syèl la.

56a Ekl. 12:13–14.

b GE Dyab—Legliz dyab la.

c 4 Ne. 1:26.

57a Wom. 1:4.

58a D&A 6:21.

59a Jan 10:16.

b GE Bon Bèje.

c 3 Ne. 15:16–18.

60a GE Jaden Senyè a.

62a 3 Ne. 11:31–40.

63a GE Dyab.

b GE Kontansyon.

c 2 Pyè 3:16.

65a Lik 13:34;

3 Ne. 10:4–6;

D&A 43:24.

66a GE Dlo Vivan.



ki <sup>a</sup>vin jwenn mwen, moun sa a se <sup>b</sup>legliz mwen an.

68 Nenpòt moun ki <sup>a</sup>deklare plis oubyen mwens pase sa a, moun sa pa pou mwen, men li <sup>b</sup>kont mwen; se poutèt sa li pa nan legliz mwen an.

69 Epi kounyeya, gade, nenpòt moun ki nan legliz mwen

an, epi ki pèsevere nan legliz mwen an jiska lafen, se moun sa a m ap tabli sou <sup>a</sup>wòch mwen an, epi <sup>b</sup>pòt lanfè yo p ap gen pouvwa sou li.

70 Epi kounyeya, sonje pawòl moun ki se lavi ak <sup>a</sup>limyè mond lan, Redanmtè w la, <sup>b</sup>Senyè w la ak Bondye w la. Amèn.

## SEKSYON 11

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa pou frè l la, Hyrum Smith, nan Harmony, Pennsylvania, Me 1829. Joseph te resevwa revelasyon sa a pa mwayen Ourim ak Toumim nan kòm repons pou siplikasyon l ak demand li. Sigjesyon nan Istwa Joseph Smith la fè konnen Pwofèt la te resevwa revelasyon sa a apre retablisman Prètriz Aawon an.*

1–6, Travayè nan jaden yo pral gen sali; 7–14, Chèche lasajès, kriye repantans, konfyè nan Lespri a; 15–22, respekte kòmandman yo, epi etidye pawòl Senyè a; 23–27, Pa nye lespri revelasyon ak lespri pwofesi; 28–30, Moun yo ki resevwa Kris la, y ap vin tounen pitit Bondye.

<sup>a</sup>YON gwo travay mèveye pral fèt pami pitit lèzòm.

2 Gade, m se Bondye; <sup>a</sup>koute <sup>b</sup>pawòl mwen, ki rapid epi ki <sup>c</sup>pisans, ki pi <sup>d</sup>file pase yon epe de bò, ki kapab divize jwenti yo ak mwèl yo fè de bout; se poutèt sa, koute pawòl mwen.

3 Gade, jaden an deja <sup>a</sup>mi pou rekòlte; se poutèt sa, nenpòt moun ki vle rekòlte se pou l manche kouto digo l avèk fòs li, epi pou l rekòlte pandan jounen an, pou l kapab gen <sup>b</sup>trezò sali <sup>c</sup>etènèl pou nanm li nan wayòm Bondye a.

4 Wi, nenpòt moun ki vle manche <sup>a</sup>kouto digo l pou l rekòlte, moun sa a resevwa apèl nan men Bondye.

5 Se poutèt sa, si ou <sup>a</sup>mande m w ap resevwa; si ou frape y ap louvri pou ou.

6 Kounyeya, kòm ou te mande, gade, m di ou, respekte kòmandman m yo, epi chèche

67a Mat. 11:28–30.

b GE Legliz Jezikri.

68a 3 Ne. 11:40.

b Lik 11:23.

69a GE Wòch.

b Mat. 16:18;

2 Ne. 4:31–32;

D&A 17:8; 128:10.

70a GE Limyè, limyè Kris.

b GE Jezikri.

11 1a Eza. 29:14; D&A 4.

GE Retablisman

levanjil la.

2a 1 Ne. 15:23–25;

D&A 1:14; 84:43–45.

b Ebre 4:12.

c Alma 4:19; 31:5.

d Ela. 3:29–30; D&A 6:2.

3a D&A 12:3.

b Lik 18:22; Ela. 5:8.

c 1 Tim. 6:19.

4a Apok. 14:15;

D&A 14:3–4.

5a GE Priyè.

potekole nan tabli kòz “Siyon an.

7 Pa chèche <sup>a</sup>richès, men chèche <sup>b</sup>lasajès; epi, gade, mistè Bondye yo ap louvri devan ou, epi apre sa w ap vin rich. Gade, yon moun ki gen lavi etènèl li rich.

8 Anverite, anverite, m di ou, menm jan ou vle l nan men m nan, se konsa w ap resevwa l; epi si ou vle, w ap sèvi kòm mwayen pou fè anpil byen nan jenerasyon sa a.

9 Pa <sup>a</sup>di jenerasyon sa a anyen, eksepte <sup>b</sup>repantans. Respekte kòmandman m yo, epi kolabore nan fè anvanse travay mwen an, <sup>c</sup>dapre kòmandman m yo, epi w ap beni.

10 Gade, ou gen yon <sup>a</sup>don, oubyen w ap gen yon don si ou vle l nan men m ak lafwa, avèk yon kè <sup>b</sup>onèt, si ou kwè nan pouvwa Jezikri a, oubyen nan pouvwa mwen menm k ap pale avèk ou la a;

11 Paske, gade, se mwen menm ki pale; gade, m se <sup>a</sup>limyè ki klere nan tenèb la, epi avèk <sup>b</sup>pouvwa m, m ba ou pawòl sa yo.

12 Epi kounyeya, anverite, anverite, m di ou, mete <sup>a</sup>konfyans ou nan <sup>b</sup>Lespri sa a ki dirije

moun pou yo fè byen—wi, pou yo fè sa ki jis, pou yo <sup>c</sup>mache avèk <sup>d</sup>imilite, pou yo <sup>e</sup>jije avèk lajistis; epi se Lespri pa m nan.

13 Anverite, anverite, m di ou, m ap ba ou yon mòso nan Lespri m, ki pral <sup>a</sup>klere <sup>b</sup>panse ou, ki pral ranpli nanm ou avèk <sup>c</sup>lafwa;

14 Epi apre sa ou pral konnen, oubyen sa pral fè ou konnen, tout bagay ou vle nan men m, ki gen rapò avèk bagay <sup>a</sup>lajistis, avèk lafwa, si ou kwè nan mwen, w ap resevwa l.

15 Gade, mwen kòmande w pou ou pa sipoze ou gen apèl pou preche toutotan ou pa resevwa <sup>a</sup>apèl la.

16 Rete tann yon ti tan ankò, jistan ou gen pawòl mwen, <sup>a</sup>wòk mwen an, legliz mwen an, ak levanjil mwen an, pou ou kapab konnen doktrin mwen an avèk asirans.

17 Apre sa, gade, dapre jan ou vle, wi, menm dapre lafwa ou, w ap resevwa.

18 Respekte kòmandman m yo; rete dousman; envoke Lespri m nan;

19 Wi, <sup>a</sup>kole kò ou avèk mwen ak tout kè ou, pou ou kapab ede nan pote bagay sa yo nan limye pawòl ki te pale a—wi,

6a Eza. 52:7-8;

D&A 66:11.

GE Siyon.

7a 1 Wa 3:11-13;

2 Ne. 26:31;

Jakòb 2:17-19;

D&A 38:39.

<sup>b</sup> GE Sajès.

9a D&A 19:21-22.

<sup>b</sup> GE Repantans, repanti.

<sup>c</sup> D&A 105:5.

10a D&A 46:8-12.

<sup>b</sup> Lik 8:15.

11a GE Limyè, limyè Kris.

<sup>b</sup> GE Pouwa.

12a D&A 84:116.

GE Konfyans, konfyè.

<sup>b</sup> Wom. 8:1-9;

1 Jn. 4:1-6.

<sup>c</sup> GE Mache, mache

avèk Bondye.

<sup>d</sup> GE Ernb, imilite.

<sup>e</sup> Mat. 7:1-5;

Alma 41:14-15.

13a D&A 76:12.

<sup>b</sup> GE Panse (lespri).

<sup>c</sup> GE Jwa.

14a GE Jis, jistis.

15a AL 1:5.

GE Aple, Bondye te

aple, apèl;

Otorite.

16a D&A 6:34.

GE Wòch.

19a Jakòb 6:5;

D&A 98:11.

tradiksyon liv mwen an; ou dwe gen pasyans jistan ou akonpli l.

20 Gade, se travay ou sa, pou ou “respekte kòmandman m yo, wi, avèk tout pouvwa ou, panse ou, ak fòs ou.

21 Pa chèche deklare pawòl mwen an, men chèche pou ou “jwenn pawòl mwen an, epi apre sa lang ou va lage; apre sa si ou vle, w ap gen Lespri m ak pawòl mwen an, wi, pisans Bondye pou konvenk lèzòm.

22 Men kounyeya, rete dousman; etidye pawòl “mwen an ki t ale nan pami pitit lèzòm yo, epi tou <sup>b</sup>etidye pawòl “mwen an ki pral vini nan pami pitit lèzòm yo, oubyen sa k ap tradui kounyeya, wi, jistan ou jwenn tout sa m pral “bay pitit lèzòm yo nan jenerasyon sa a, e apre sa tout bagay pral ajoute pou kò yo.

23 Gade ou se “Hyrum, pitit gason m nan; <sup>b</sup>chèche wayòm

Bondye a, epi tout bagay ap ajoute si se yon bagay ki jis.

24 “Bati sou wòk mwen an, ki se <sup>b</sup>levanjil mwen an;

25 Pa nye lespri “revelasyon an, ni lespri <sup>b</sup>pwofesi a, paske malè yon moun ki nye bagay sa yo;

26 Se poutèt sa, “sere nan kè ou jistan lè a rive, nan lasajès mwen kote ou va ale.

27 Gade, m pale avèk tout moun ki gen bon dezi, epi ki te “manche kouto digo yo pou yo rekòlte.

28 Gade, m se “Jezikri, Pitit Gason Bondye a. M se lavi ak <sup>b</sup>limyè mond lan.

29 Se mwen menm ki te vin jwenn moun pa m yo epi moun pa m yo pa t resevwa m;

30 Men, anverite, anverite, m di ou, tout moun ki resevwa m, m ap ba yo “pouvwa pou yo vin tounen <sup>b</sup>pitit Bondye, menm moun ki kwè nan non m yo. Amèn.

## SEKSYON 12

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa pou Joseph Knight, papa a, nan Harmony, Pennsylvania, Me 1829. Joseph Knight te kwè deklarasyon Joseph Smith te fè konsènan plak Liv Mòmmon yo ki nan men l yo, ak travay tradiksyon an ki t ap pwogrese lè sa a, epi plizyè fwa, li te bay Joseph Smith ak grefye li a asistans materyèl, ki te pèmèt yo kontinye tradiksyon an. Sou demand Joseph Knight, Pwofèt la te mande Senyè a epi l te resevwa revelasyon an.*

20a GE Obeyi, obeyisan, obeyisans.

21a Alma 17:2–3; D&A 84:85.

22a svd Bib la.  
b GE Ekriti yo—  
Valè ekriti yo.

c svd Liv Mòmmon an.  
d Alma 29:8.

23a 1—JS 1:4.

b Mat. 6:33.

24a Mat. 7:24–27.

b GE Levanjil.

25a GE Revelasyon.

b Apok. 19:10.

GE Pwofesi,  
pwofetize.

26a Det. 11:18;

D&A 6:20; 43:34;

M—JS 1:37.

27a GE Travay misyonè.

28a GE Jezikri.

b GE Limyè, limyè Kris.

30a Jan 1:12.

b GE Pitit gason ak  
pitit fi Bondye.

1–6, *Travayè yo ki nan jaden an dwe jwenn sali*; 7–9, *Tout moun ki vle epi ki kalifye kapab ede nan travay Senyè a.*

“YON gwo travay mèveye pral fèt pami pitit lèzòm yo.

2 Gade, m se Bondye; koute pawòl mwen, ki rapid epi ki pisan, ki pi file pase yon epe de bò, ki kapab divize jwenti yo ak mwèl yo fè de bout; se poutèt sa, koute pawòl mwen.

3 Gade, jaden an deja mi pou rekòlte; se poutèt sa, nenpòt moun ki vle rekòlte se pou l manche kouto digo l avèk pouvwa l, epi pou l rekòlte pandan tout jounen an, pou l kapab sere pou nanm li sali etènèl nan wayòm Bondye a.

4 Wi, nenpòt moun ki vle manche kouto digo l pou l rekòlte, moun sa a resevwa apèl li nan men Bondye.

5 Se poutèt sa, si ou mande m w ap resevwa; si ou frape m ap louvri pou ou.

6 Kounyeya, kòm ou te mande, gade, m di ou, respekte kòmandman m yo, chèche potekole epi chèche tabli kòz Siyon an.

7 Gade, m pale avèk ou epi tou avèk tout moun sa yo ki vle pote kole epi ki vle tabli zèv sa a;

8 Epi okenn moun pa kapab ede nan travay sa a si l pa gen <sup>a</sup>imilite epi si l pa ranpli avèk <sup>b</sup>lanmou, si l pa gen <sup>c</sup>lafwa, <sup>d</sup>esperans, <sup>e</sup>charite, si l pa tanpere nan tout bagay, nenpòt bagay yo ta konfyè l pou l pran swen an.

9 Gade, m se limyè ak lavi mond lan, ki pale pawòl sa yo, se poutèt sa koute avèk pouvwa ou, epi apre sa w ap resevwa apèl. Amèn.

## SEKSYON 13

*Yon ekstrè nan istwa Joseph Smith la ki rakonte òdinasyon Pwofèt la ak Oliver Cowdery nan Prètriz Aawon an tou pre Harmony, Pennsylvania, 15 Me 1829. Òdinasyon an te fèt anba men yon zanj ki te prezante tèt li kòm Jan, menm moun sa a ki te rele Janbatis nan Nouvo Testaman an. Zanj lan te esplike li t ap aji sou direksyon Pyè, Jak ak Jan, ansyen apot yo, ki te gen kle pi gran prètriz la, ki te rele Prètriz Mèlkisedèk la. Joseph ak Oliver te resevwa pwomès ke yo t ap konfere prètriz ki pi wo a sou yo lè tan an rive. (Gade nan seksyon 27:7–8, 12.)*

*Kle ak pouvwa Prètriz Aawon yo tabli.*

Nou menm sèvitè asosye m yo, nan non Mesi a, m <sup>a</sup>konfere <sup>b</sup>Prètriz Aawon an, ki gen kle ministè

12 1a N ap jwen menm bagay la si nou gade nan D&A 11:1–6.

8a GE Enb, imilite.

b GE Lanmou, renmen.

c GE Lafwa.

d GE Esperans.

e GE Charite.

13 1a I—JS 1:68–75.

GE Òdinasyon,

òdone.

b D&A 27:8; 84:18–34.

GE Prètriz Aawon an.

‘zanj yo, ak levanjil <sup>d</sup>repantans lan, ak ‘batèm pa imèsyon pou padon peche yo; epi sa p ap janm sòti ankò sou tè a, jistan <sup>f</sup>pitit gason Levi yo ofri Senyè a ankò yon ofrann nan <sup>a</sup>lajistis.

## SEKSYON 14

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa pou David Whitmer, nan Fayette, New York, Jen 1829. Fanmi Whitmer a te vin enterese anpil nan tradiksyon Liv Mòmmon an. Pwofèt la te tabli yon rezidans lakay Peter Whitmer, papa a, kote l te rete jistan travay tradiksyon an te fini epi dwa ekriwen pou liv apre a te asire. Twa nan pitit gason Whitmer yo, yo chak te resevwa yon temwayaj konsènan verite travay la, yo te vin enterese anpil sou zafè devwa endividyèl yo. Revelasyon sa a ak de sa ki vini apre yo (seksyon 15 ak 16) te bay pou reponn yon kesyon pa mwayen Ourim ak Toumim nan. David Whitmer te vin tounen youn nan twa temwen Liv Mòmmon an.*

1-6, *Travayè nan jaden yo ap jwenn sali; 7-8, Lavi etènèl se pi gwo nan kado Bondye yo; 9-11, Kris la te kreye syèl yo ak tè a.*

“YON travay gran epi mèveye pral fèt pami pitit lèzòm yo.

2 Gade, m se Bondye; koute pawòl mwen, ki rapid epi ki pisan, ki pi file pase yon epe de bò, ki kapab divize jwenti yo ak mwèl yo fè de bout; se poutèt sa, koute pawòl mwen an.

3 Gade, jaden an deja mi pou rekòlte; se poutèt sa, nenpòt moun ki vle rekòlte, se pou l manche kouto digo l avèk tout fòs li, epi pou l rekòlte pandan tout jounen an, pou l kapab sere

pou nanm li sali etènèl nan wavyòm Bondye a.

4 Wi, nenpòt moun ki vle manche kouto digo l pou l rekòlte, moun sa a resevwa apèl nan men Bondye.

5 Se poutèt sa, si ou mande m w ap resevwa; si ou frape m ap louvri pou ou.

6 Chèche potekole epi tabli Siyon m nan. Respekte kòmandman m yo nan tout bagay yo.

7 Epi si ou “respekte kòmandman m yo epi si ou <sup>b</sup>pèsevere jiska lafen, w ap gen ‘lavi etènèl, ki se pi gwo nan tout kado Bondye yo.

8 Epi se pral konsa, si ou mande Papa a nan non mwen,

1 c GE Zanj yo.  
d GE Repantans, repanti.  
e GE Batèm, batize.  
f Gade sa Oliver Cowdery di sou retablisman Prètriz Aawon, nan finisman

Istwa—Joseph Smith.  
Det. 10:8;  
1 Kwo. 6:48;  
D&A 128:24.  
g GE Jis, jistis.  
14 1 a N ap jwen menm bagay la si nou gade nan D&A 11:1-6.

7 a Lev. 26:3-12;  
Jan 15:10;  
Mozya 2:22, 41;  
D&A 58:2.  
b GE Pèsevere.  
c 2 Ne. 31:20;  
D&A 6:13.  
GE Lavi etènèl.

avèk lafwa, epi ou kwè, w ap resevwa <sup>a</sup>Sentespri a, ki bay kapasite, pou ou kapab kanpe kòm yon <sup>b</sup>temwen pou bagay ou pral tande ak wè yo, epi tou pou ou kapab deklare repantans bay jenerasyon sa a.

9 Gade, m se <sup>a</sup>Jezikri, <sup>b</sup>Pitit Gason Bondye <sup>c</sup>vivan an, ki te <sup>d</sup>kreye syèl yo ak <sup>e</sup>tè a, yon <sup>f</sup>limyè ki pa kapab kache nan <sup>g</sup>tenèb;

10 Se poutèt sa, m dwe pote <sup>a</sup>plenitid levanjil mwen an soti nan men <sup>b</sup>Janti yo pou ale jwenn kay Izrayèl la.

11 Epi gade, ou se David, epi ou te genyen apèl pou w ede; epi si w fè bagay sa a, epi si ou gen lafwa, w ap beni espiritiyèlman ak tanporèlman, epi rekonpans ou pral gran. Amèn.

## SEKSYON 15

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa pou John Whitmer, nan Fayette, New York, Jen 1829 (gade nan antèt seksyon 14 la). Nan mesaj la, Senyè a pale konsènan bagay sèlman John Whitmer ak Limenm te konnen. Pi ta, John Whitmer te vin tounen youn nan Ywit Temwen Liv Mòmou yo.*

1–2, *Ponyèt Senyè a sou tèt tout tè a; 3–6, Preche levanjil la epi sove nanm moun se bagay ki genyen plis valè.*

KOUTE, John, sèvitè m nan, epi tande pawòl Jezikri yo, Senyè ou la ak Redanmtè ou la.

2 Paske m pale ou avèk prezizyon epi avèk <sup>a</sup>pisans paske ponyèt mwen sou tout tè a.

3 Epi m pral di ou bagay okenn moun pa konnen eksepte mwen menm ak ou menm sèlman—

4 Paske, anpil fwa, ou te vle

m fè ou konnen ki bagay ki t ap genyen plis valè pou ou.

5 Gade, ou beni poutèt bagay sa a, epi poutèt ou te pale pawòl m te ba ou yo, dapre kòmandman m yo.

6 Epi kounyeya, gade, m di ou konsa, bagay ki pral genyen plis valè pou ou, se pou ou <sup>a</sup>deklare pèp sa a repantans, pou ou kapab mennen nanm moun yo ban mwen, pou ou kapab <sup>b</sup>repeze avèk yo nan <sup>c</sup>wayòm <sup>d</sup>Papa m nan. Amèn.

8a GE Sentespri.

b Mozya 18:8–10.

GE Temwen.

c Gade “Temwayaj

Twa Temwen yo”

nan kòmansman

Liv Mòmou an.

9a Mozya 4:2;

D&A 76:20–24.

b Wom. 1:4.

c Dan. 6:26; Alma 7:6;

D&A 20:19.

d Jan 1:1–3, 14;

3 Ne. 9:15; D&A 45:1.

GE Kreyasyon, kreye.

e Abr. 4:12, 24–25.

f 2 Sam. 22:29.

GE Limyè, limyè Kris.

g GE Tenèb, espiritiyèl.

10a D&A 20:8–9;

1—JS 1:34.

b GE Janti yo.

15 2a Ela. 3:29–30.

GE Pouvwà.

6a D&A 18:15–16.

GE Travay misyonè.

b GE Repo.

c GE Wayòm

Bondye oubyen

wayòm syèl la.

d GE Papa ki nan

Syèl la.

## SEKSYON 16

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa pou Peter Whitmer, pitit la, nan Fayette, New York, Jen 1829 (gade nan antèt seksyon 14 la). Peter Whitmer, pitit la te vin tounen youn nan Ywit Temwen Liv Mòmmon yo.*

1–2, *Ponyèt Senyè a sou tout tè a; 3–6, Preche levanjil la epi sove nanm moun se bagay ki genyen plis valè.*

“KOUTE, Peter, sèvitè m nan, epi tande pawòl Jezikri yo, Senyè ou la ak Redanmtè ou la.

2 Paske m pale ou avèk presi-zyon epi avèk pisans paske ponyèt mwen sou tout tè a.

3 Epi m pral di ou bagay okenn moun pa konnen eksepte mwen menm ak ou menm sèlman—

4 Paske, anpil fwa, ou te vle

m fè ou konnen ki bagay ki t ap genyen plis valè pou ou.

5 Gade, ou beni poutèt bagay sa a, epi poutèt ou te pale pawòl m te ba ou yo, dapre kòmandman m yo.

6 Epi kounyeya, gade, m di ou konsa, bagay ki pral genyen plis valè pou ou, se pou ou deklare pèp sa a repantans, pou ou kapab mennen nanm moun yo ban mwen, pou ou kapab repoze avèk yo nan wayòm Papa m nan. Amèn.

## SEKSYON 17

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa pou Oliver Cowdery, David Whitmer, ak Martin Harris nan Fayette, New York, Jen 1829, anvan yo te wè plak grave yo ki te genyen rejis Liv Mòmmon an. Joseph ak grefye li a, Oliver Cowdery te aprann nan tradiksyon plak Liv Mòmmon yo, twa temwen espesyal ta pral chwazi (gade nan Etè 5:2–4; 2 Nefi 11:3; 27:12). Oliver Cowdery, David Whitmer, ak Martin Harris te anime avèk yon dezi enspire pou yo vin tounen twa temwen espesyal yo. Pwofèt la te mande Senyè a, epi li te resevwa revelasyon sa a kòm repons atravè Ourim ak Toumim nan.*

1–4, *Avèk lafwa, twa temwen yo pral wè plak yo ak lòt materyèl sakre yo; 5–9, Kris la bay temwayaj konsènan divinite Liv Mòmmon an.*

GADE, m di nou, nou dwe konfie nou nan pawòl mwen, si nou fè sa avèk yon kè ki sensè, nou va “wè<sup>b</sup> plak yo, ak kiras la, ak ‘epe

16 1a N ap jwen menm bagay la si nou gade nan D&A 15.

17 1a 2 Ne. 27:12; Etè 5:2–4; D&A 5:15. Gade tou

nan “Temwayaj Twa Temwen yo” nan kòmansman Liv Mòmmon an.

b Mòm. 6:6; 1—JS 1:52.

GE Plak.  
c 1 Ne. 4:8–9; 2 Ne. 5:14; Jakòb 1:10; Mozya 1:16.

Laban an, ak <sup>d</sup>Ourim ak Toumim nan, <sup>e</sup>frè Jarèd la te resevwa yo sou mòn nan lè l te pale avèk Senyè a <sup>f</sup>fasafas la, ak bouldirektè yo ki kapab fè <sup>g</sup>mirak Leyi te resevwa pandan li te nan dezè a, bò <sup>h</sup>Lanmè Wouj la.

2 Epi se avèk lafwa nou, nou pral wè yo, avèk menm lafwa sa a ansyen pwofèt yo te genyen an.

3 Epi apre nou fin gen lafwa, epi nou fin wè yo avèk je nou, bay <sup>a</sup>temwaye konsènan yo, avèk pouvwa Bondye;

4 Epi n ap dwe fè sa pou sèvitè m nan, Joseph Smith, pitit la, pa detwi, pou m kapab reyalize objektif ki jis mwen yo pou pitit lèzòm yo nan travay sa a.

5 Epi nou pral temwaye pou fè konnen nou te wè yo, menm jan

sèvitè m nan, Joseph Smith, pitit la, te wè yo a; paske se avèk pouvwa m li te wè yo, epi se paske li te gen lafwa.

6 Epi li te tradui <sup>a</sup>liv la, <sup>b</sup>pati sa a menm m te kòmande l la, epi menm jan Senyè Bondye nou an vivan, bagay sa a se verite.

7 Se poutèt sa, nou te resevwa menm pouvwa a, menm lafwa, ak menm don an tankou l;

8 Epi si nou respekte dènye kòmandman m sa yo, sila m te ba nou yo, <sup>a</sup>pòt lanfè yo p ap gen pouvwa sou nou; paske <sup>b</sup>lagras mwen an ase pou nou epi m ap leve nou anlè nan dènye jou a.

9 Epi mwen menm, Jezikri, <sup>a</sup>Senyè nou an ak Bondye nou an te pale avèk nou, pou m kapab reyalize objektif ki jis mwen yo pou pitit lèzòm yo. Amèn.

## SEKSYON 18

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la, Oliver Cowdery, ak David Whitmer te resevwa nan Fayette, New York, Jen 1829. Selon Pwofèt la, revelasyon sa a te fè konnen “apèl douz apot yo nan dènye jou sa yo, ansanm ak enstriksyon sou fason pou yo etabli Legliz la.”*

1–5, Ekriti yo montre kòman pou edifye Legliz la; 6–8, Mond lanou pouri nan inikite; 9–16, Nanmoun gen anpil valè; 17–25, Pou lèzòm gen sali, yo dwe pran non Kris la sou tèt yo; 26–36, Yo revele apèl ak misyon Douz; 37–39, Oliver Cowdery ak David Whitmer

dwe chèche Douz yo; 40–47, Pou lèzòm kapab gen sali, yo dwe repanti, batize, epi respekte kòmandman yo.

KOUNYEYA, gade, poutèt bagay ou menm, sèvitè m nan, Oliver Cowdery, te vle konnen nan

1d GE Ourim ak Toumim.

e Etè 3.

f Jen. 32:30;

Egz. 33:11;

Moyiz 1:2.

g 1 Ne. 16:10, 16, 26–29;

Alma 37:38–47.

h 1 Ne. 2:5.

3a GE Temwaye;

Temwen.

6a GE Liv Mòmou.

b 2 Ne. 27:22;

3 Ne. 26:7–10.

8a Mat. 16:18;

3 Ne. 11:39;

D&A 10:69.

b GE Gras.

c 1 Ne. 13:37;

3 Ne. 27:14–15, 22;

D&A 9:14.

9a GE Senyè a.



men m nan, m ba ou pawòl sa yo:

2 Gade, m te manifeste ba ou, avèk Lespri mwen plizyè fwa, pou m fè ou konnen bagay ou te ekri yo se "verite; se poutèt sa ou konnen yo se verite.

3 Epi si ou konnen yo se verite, gade, m ba ou yon kòmandman, pou ou repoze sou bagay ki "ekri yo;

4 Paske tout bagay konsènan fondasyon legliz mwen an, "levanjil mwen an, ak <sup>b</sup>wòk mwen an ekri ladan yo.

5 Se poutèt sa, si ou bati legliz mwen an, sou fondasyon levanjil mwen an ak wòk mwen an, pòt lanfè a p ap gen pouvwa sou ou.

6 Gade, "mond lan ou mi nan inikite; epi li nesèsè pou m pouse pitit lèzòm yo ale repanti, <sup>b</sup>Janti yo ak kay Izrayèl la alafwa.

7 Se poutèt sa, kòm ou te "batize anba men Joseph Smith, pitit la, sèvitè m nan, dapre jan m te kòmande li, li te akonpli bagay m te kòmande l la.

8 Epi kounyeya, pa etone ou poutèt m t aple l pou objektif pa m, objektif sa m konnen l; se poutèt sa, si l "dilijan nan <sup>b</sup>respekte kòmandman m yo, l ap "beni ak lavi etènèl; epi non li se "Joseph.

9 Epi kounyeya, Oliver Cowdery, m pale avèk ou, epi tou avèk David Whitmer, pa mwayen kòmandman; paske, gade, m kòmande tout moun tout kote pou yo repanti, epi m pale avèk ou, menm jan m te pale avèk Pòl, "apot mwen an, paske ou te resevwa menm apèl li te resevwa a.

10 Sonje, "nanm yo genyen yon gwo <sup>b</sup>valè nan je Bondye;

11 Paske, gade, Senyè "Redanmtè w la te soufri <sup>b</sup>lanmò nan kò fizik la; se poutèt sa li te "soufri "doulè tout moun, pou rezon sa a tout moun dwe repanti epi vin jwenn li.

12 Epi li te "leve pami mò yo, pou l kapab mennen tout moun vin jwenn li, sou kondisyon pou yo <sup>b</sup>repanti.

13 Epi ala li pran anpil anpil "plezi nan nanm ki repanti a!

14 Se poutèt sa ou resevwa apèl pou ou "kriye repantans nan mitan pèp sa a.

15 Epi si ou travay pandan tout vi ou pou ou kriye repantans nan mitan pèp sa a, epi ou sèlman mennen yon sèl "nanm ban mwen, ala lajwa w ap anpil avèk li nan wayòm Papa m nan!

16 Epi kounyeya, si lajwa w ap anpil avèk yon sèl nanm ou pote

18 2a D&A 6:15-17.

3a D&A 98:11.

GE Ekriti yo—  
Valè ekriti yo.

4a GE Levanjil.

b GE Wòch.

6a GE Mond.

b GE Janti yo.

7a I—JS 1:70-71.

8a GE Dilijans.

b GE Obeyi, obeyisan,  
obeyisans.

c GE Benediksyon, beni.

d 2 Ne. 3:14-15.

GE Smith, Joseph,  
piti la.

9a Wom. 1:1.

10a GE Nanm.

b GE Nanm—  
Valè nanm.

11a GE Redanmtè.

b GE Krisifiksyon.

c GE Redanmtè,  
restablisman,

redanmsyon.

d Eza. 53:4-5.

GE Ekspyasyon,  
ekspye.

12a GE Rezirèksyon.

b D&A 19:4-18.

GE Repantans, repanti.

13a Lik 15:7.

14a Alma 29:1-2;

D&A 34:5-6; 63:57.

15a GE Nanm—  
Valè nanm.

ban mwen nan “wayòm Papa m nan, ala <sup>b</sup>lajwa w ap anpil si ou ta ‘mennen plis nanm ban mwen!

17 Gade, ou gen levanjil mwen an devan ou, wòk mwen an, ak <sup>a</sup>sali mwen an.

18 <sup>a</sup>Mande Papa a nan <sup>b</sup>non mwen avèk lafwa, si w kwè w ap resevwa, epi w ap gen Sentes-pri a, ki manifeste tout bagay ki <sup>c</sup>nesesè bay pitit lèzòm yo.

19 Epi si ou pa gen <sup>a</sup>lafwa, <sup>b</sup>esperans, ak <sup>c</sup>charite, ou pa kapab fè anyen.

20 Pa <sup>a</sup>goumen avèk okenn legliz, eksepte <sup>b</sup>legliz dyab la.

21 Pran <sup>a</sup>non Kris la sou tèt ou, epi <sup>b</sup>pale verite nan yon fason ki <sup>c</sup>senp.

22 Epi tout moun ki repanti epi ki <sup>a</sup>batize nan non mwen, ki se Jezikri a, epi ki <sup>b</sup>pèsevere jiska lafen, se moun sa yo k ap sove.

23 Gade, Jezikri se <sup>a</sup>non sa a Papa a bay, epi pa gen okenn lòt non ki te bay pou sove lòm;

24 Se poutèt sa, tout moun dwe pran non Papa a bay la sou tèt yo, paske se nan non sa a yo pral rele yo nan dènye jou a;

25 Se poutèt sa, si yo pa konnen nan ki <sup>a</sup>non yo pral rele yo a,

yo p ap kapab gen plas nan <sup>b</sup>wayòm Papa m nan.

26 Epi kounyeya, gade gen lòt moun ki resevwa apèl pou deklare levanjil mwen an, devan <sup>a</sup>Janti yo tankou devan Juif yo;

27 Wi, menm douz yo; epi <sup>a</sup>Douz yo pral disip mwen, epi yo pral pran non mwen sou yo; epi Douz yo pral moun ki pral gen dezi pran <sup>b</sup>non mwen sou yo avèk tout kè yo.

28 Epi si yo gen dezi pran non mwen sou yo avèk tout kè yo, yo resevwa apèl pou y ale nan tout <sup>a</sup>mond lan preche <sup>b</sup>levanjil mwen an devan <sup>c</sup>chak kreyati.

29 Epi se yo menm m te òdone pou <sup>a</sup>batize moun nan non mwen, dapre sa ki ekri;

30 Epi nou gen bagay ki ekri a devan nou; se poutèt sa, nou dwe akonpli l dapre pawòl ki ekri yo.

31 Epi kounyeya, m pale avèk nou, <sup>a</sup>Douz yo—Gade, lagras mwen an ase pou nou; nou dwe mache dwat devan m epi pa fè peche.

32 Epi, gade, se noumenm m te òdone pou <sup>a</sup>òdone prèt yo ak enstriktè yo; pou deklare levanjil mwen an, <sup>b</sup>dapre pouvwa

16<sup>a</sup> GE Wayòm Bondye oubyen wayòm syèl la.

<sup>b</sup> Alma 26:11.  
GE Jwa.

<sup>c</sup> GE Travay misyonè.

17<sup>a</sup> GE Sali.

18<sup>a</sup> GE Priyè.

<sup>b</sup> Jan 15:16.

<sup>c</sup> D&A 88:63–65.

19<sup>a</sup> GE Lafwa.

<sup>b</sup> GE Esperans.

<sup>c</sup> GE Charite.

20<sup>a</sup> 2 Tim. 2:23–24;

3 Ne. 11:29–30.

<sup>b</sup> GE Dyab—  
Legliz dyab la.

21<sup>a</sup> 2 Ne. 31:13;

Mozya 5:8;

3 Ne. 27:5;

D&A 20:37.

<sup>b</sup> D&A 100:5–8.

<sup>c</sup> Wom. 12:3.

22<sup>a</sup> GE Batèm, batize.

<sup>b</sup> GE Pèsevere.

23<sup>a</sup> Mal. 1:11;

Tra. 4:12;

Mozya 3:17;

Ela. 3:28–29.

25<sup>a</sup> Mozya 5:9–14.

<sup>b</sup> GE Glwa selès.

26<sup>a</sup> D&A 90:8–9; 112:4.

27<sup>a</sup> GE Apot.

<sup>b</sup> D&A 27:12.

28<sup>a</sup> Mak 16:15–16.

<sup>b</sup> GE Levanjil.

<sup>c</sup> D&A 1:2; 42:58.

29<sup>a</sup> 3 Ne. 11:21–28;

D&A 20:72–74.

31<sup>a</sup> D&A 107:23–35.

32<sup>a</sup> Mowo. 3;

D&A 20:60; 107:58.

GE Òdinasyon, òdone.

<sup>b</sup> 2 Pyè 1:21;

D&A 68:3–4.

Sentespri a ki nan nou an, epi daprè ‘apèl ak kado Bondye bay lèzòm;

33 Epi mwen menm, Jezikri, Senyè nou an ak Bondye, m te di sa.

34 “Pawòl sa yo pa pawòl ni lèzòm ni lòm, men se pawòl mwen; se poutèt sa, nou dwe temwaye yo se pawòl pa m epi yo pa pawòl lòm;

35 Paske se “vwa m ki di nou yo; paske se Lespri m ki ba nou yo, epi avèk pouvwa m nou kapab li yo youn bay lòt; epi si se pa t avèk pouvwa m nou pa t ap kapab genyen yo;

36 Se poutèt sa, nou kapab “temwaye pou fè konnen nou te tande vwa m, epi nou konnen pawòl mwen yo.

37 Epi kounyeya, gade, m ba nou, Oliver Cowdery, epi tou David Whitmer, pou nou chèche Douz yo, ki pral gen dezi bagay m te di yo;

38 Epi se daprè dezi yo ak “travay yo nou pral konnen yo.

39 Epi lè nou wè yo, nou dwe montre yo bagay sa yo.

40 Epi nou dwe bese pou nou “adore Papa a nan non mwen.

41 Epi nou dwe preche mond lan, di yo: nou dwe repanti epi batize, nan non Jezikri;

42 Paske tout moun dwe repanti epi batize, epi pa sèlman gason yo, men fi yo, ak timoun yo ki rive nan laj “rezon.

43 Epi kounyeya, apre nou fin resevwa bagay sa a, nou dwe respekte “kòmandman m yo nan tout bagay;

44 Epi avèk men nou, m pral fè yon “zèv mèveye pami pitit lèzòm, pou <sup>b</sup>konvenk anpil moun konsènan peche yo, pou yo kapab vini nan repantans, epi pou yo kapab vini nan wayòm Papa m nan.

45 Se poutèt sa, benediksyon m ba nou yo “depase tout bagay.

46 Epi apre nou fin resevwa bagay sa a, si nou pa “respekte kòmandman m yo nou p ap kapab sove nan wayòm Papa m nan.

47 Gade, mwen menmm, Jezikri, Senyè nou an ak Bondye nou an, ak Redanmtè nou an, avèk pouvwa Lespri m, m te di sa. Amèn.

## SEKSYON 19

*Revelasyon Joseph Smith te resevwa, nan Manchester, New York, pwobableman nan ete 1829. Nan istwa pa li, Pwofèt la prezante l kòm yon “kòmandman Bondye, e non pa yon kòmandman lòm, pou Martin Harris, li te resevwa nan men moun ki se Letènèl la.”*

32c D&A 20:27.

34a GE Ekriti yo.

35a D&A 1:38.

GE Vwa.

36a GE Temwaye.

38a GE Zèv.

40a GE Adorasyon.

42a D&A 20:71;

29:47; 68:27.

GE Responsab,  
responsablite.

43a GE Kòmandman

Bondye yo.

44a Eza. 29:14;

D&A 4:1.

b Alma 36:12–19;  
62:45.

45a D&A 84:35–38.

46a D&A 82:3.

1–3, *Kris la gen tout pouvwa*; 4–5, *Tout moun dwe repanti oubyen soufri*; 6–12, *Pinisyon etènèl se pinisyon Bondye*; 13–20, *Kris la te soufri pou tout moun, pou yo pa soufri si yo repanti*; 21–28, *Preche levanjil repantans la*; 29–41, *Deklare bon nouvèl yo*.

MWEN “Alfa ak Omega, <sup>b</sup>Kris Senyè a; wi, m se limenm menm, kòmansman an ak lafen an, Redanmtè mond lan.

2 Mwen menm, m te “akonpli epi m te fin fè volonte moun mwen ye a, Papa a menm, konsènan mwen—m te fè sa pou m kapab <sup>b</sup>soumèt tout bagay devan m—

3 M te kenbe tout “pouvwa, menm pouvwa pou m <sup>b</sup>detwi Satan ak zèv li yo nan “finisman mond lan, ak nan dènye gran jou jijman an, m pral pase sou abitan mond lan, pou m “jije chak moun daprè “zèv li yo ak aksyon li te fè yo.

4 Epi asireman chak moun dwe “repanti oubyen <sup>b</sup>soufri, paske, mwen menm Bondye, m pa gen “finisman.

5 Se poutèt sa, m pa “anile jijman m pral pwononse yo, men, malè pral rive, kriye, <sup>b</sup>rele ak

manje dan, wi, pou moun ki bò kote “goch mwen yo.

6 Men, ekriti yo “pa di p ap gen finisman nan touman sa a, men ekriti yo di touman <sup>b</sup>san finisman.

7 Ankò, ekriti yo di “danasyon etènèl; konsa li pi klè pase lòt ekriti yo, pou l kapab aji sou kè pitit lèzòm, tou sa pou laglwa non mwen.

8 Se poutèt sa, m pral esplike ou mistè sa a, paske se nesèsè pou ou konnen menm jan avèk apot mwen yo.

9 M pale avèk ou menm m te chwazi nan bagay sa a, kòm si se te ou menm sèl, pou ou kapab antre nan “repo m nan.

10 Paske, gade, “mistè diven yo gran anpil! Paske, gade, m san finisman, epi pinisyon ki soti nan men m nan se pinisyon san finisman, paske San <sup>b</sup>finisman se non mwen. Se poutèt sa—

11 Pinisyon “etènèl se pinisyon Bondye.

12 Pinisyon san finisman se pinisyon Bondye.

13 Se poutèt sa, m kòmande ou pou ou repanti, epi pou ou respekte “kòmandman ou te resevwa nan men Joseph Smith, pitit la, sèvitè m nan, nan non mwen an;

19 1a Apok. 1:8, 11;  
3 Ne. 9:18;  
D&A 35:1; 61:1.  
GE Alfa ak Omega.  
b GE Jezikri.  
2a Jan 17:4;  
3 Ne. 11:11.  
b Filip. 3:21.  
3a GE Pouvwa.  
b Eza. 14:12–17;  
1 Jn. 3:8;  
1 Ne. 22:26;  
D&A 88:111–115.

c GE Mond—Finisman  
mond lan.  
d GE Jijman, Dènye a.  
e GE Zèv.  
4a GE Repantans,  
repanti.  
b Lik 13:3;  
Ela. 14:19.  
c Moyiz 1:3.  
5a D&A 56:4; 58:32.  
b Mat. 13:42.  
c Mat. 25:41–43.  
6a D&A 76:105–106;

138:59.  
b D&A 76:33, 44–45.  
7a Ela. 12:25–26;  
D&A 29:44.  
9a GE Repo.  
10a Jakòb 4:8;  
D&A 76:114–116.  
b Moyiz 1:3; 7:35.  
GE San finisman.  
11a Mat. 25:46.  
13a D&A 5:2;  
10:6–7; 17.

14 Epi se avèk pouvwa toupisan m nan ou te resevwa yo;

15 Se poutèt sa m kòmande ou pou ou repanti—repanti, pou m pa frape ou avèk baton bouch mwen, epi avèk endiyasyon m, epi avèk kòlè m, epi pou “soufrans ou yo pa rèd—ou pa konnen kòman y ap rèd, ou pa konnen kòman y ap grav, wi, ou pa konnen kòman y ap rèd pou ou sipòte.

16 Paske gade, mwen menm Bondye, m te “soufri bagay sa yo pou tout moun, pou yo <sup>b</sup>pa soufri si yo ‘repanti;

17 Men si yo pa vle repanti yo dwe “soufri tankou m;

18 Soufrans sa a ki te fè, mwen menm, Bondye, ki pi gran pase tout moun, tranble anba doulè, epi ki te fè m senyen nan chak twou swè nan kò m, epi ki te fè m soufri nan ni kò m ni nan lespri m—epi m te swete pou m “pa t bwè tas anmè a, epi tou m te pa t fè bak—

19 Men, laglwa pou Papa a, m te bwè l epi m te “fini preparasyon m yo pou pitit lèzòm.

20 Se poutèt sa, M kòmande ou ankò pou ou repanti, pou m pa oblije ou gen imilite avèk pouvwa toupisan m nan; epi “konfese peche ou yo, pou ou pa

soufri pinisyon m te pale a, pinisyon sa a ou te goute nan pi piti wi, degre, lè m te wete Lespri m nan.

21 M kòmande ou pou ou pa “preche anyen eksepte repantans, epi <sup>b</sup>pa montre mond lan bagay sa yo jistan lasajès mwen vle sa.

22 Paske yo pa kapab “sipòte vyann kounyeya, men yo dwe resevwa <sup>b</sup>lèt; se poutèt sa, yo pa dwe konnen bagay sa yo pou yo pa peri.

23 Aprann nan men m, epi koute pawòl mwen yo; “mache nan <sup>b</sup>jantiyès Lespri m nan, epi w ap gen <sup>c</sup>lapè nan mwen.

24 M se “Jezikri; m te vini nan volonte Papa a, epi m fè volonte l.

25 Epi ankò, m kòmande ou pou ou pa “konvwate <sup>b</sup>madanm pwochen ou; ni tou pa chèche pran lavi pwochen ou.

26 Epi ankò, m kòmande ou pou ou pa konvwate pwopriyete pa ou, men pataje l avèk libète pou enprime Liv Mòmon an, ki gen “verite a ak pawòl Bondye a—

27 Ki se pawòl mwen pou “Janti yo, pou l kapab ale jwenn <sup>b</sup>juif yo pita, Lamanit yo se yon <sup>c</sup>rès Juif yo, pou yo kapab kwè

15a Alma 36:11–19.

16a Alma 11:40–41.  
GE Ekspyasyon,  
ekspye.

b GE Mizèrikòd.

c GE Remisyon  
peche yo.

17a D&A 29:17.

18a Lik 22:42–44.

19a Jan 17:4; 19:30.

20a Nonb 5:6–7;  
Mozya 26:29;

D&A 58:43; 64:7.

GE Konfese,  
konfesyon.

21a D&A 11:9.

b I—JS 1:42.

22a D&A 78:17–18.

b Ebre 5:11–14;  
D&A 50:40.

23a Mowo. 7:3–4.

b GE Dou, dousè.

c GE Lapè.

24a GE Jezikri.

25a GE Konvwate.

b Egz. 20:17;

1 Kor. 7:2–4.

GE Adiltè.

26a GE Verite.

27a GE Janti yo.

b GE Juif yo.

c Omni 1:14–19;

Mozya 25:2–4;

Ela. 8:21;

3 Ne. 2:12–16.

levanjil mwen an, epi pou yo pa rete tann <sup>d</sup>Mesi ki te deja vini an.

28 Epi ankò, m kòmande ou pou ou <sup>a</sup>priye <sup>b</sup>fò epi pou ou priye nan kè ou; wi, devan mond lan epi an sekre, an piblik epi an prive.

29 Epi ou dwe <sup>a</sup>deklare bon nouvèl la, wi, pibliye l sou mòn yo, ak sou tout kote ki wo, ak pami chak pèp ou gen pèmision pou ou wè.

30 Epi ou dwe fè sa avèk anpil imilite, pou ou <sup>a</sup>konfye ou nan mwen, epi pou pa goumen avèk moun k ap goumen yo.

31 Epi w pa dwe pale konsènan <sup>a</sup>doktrin, men ou dwe deklare repantans ak <sup>b</sup>lafwa nan Sovè a, ak <sup>c</sup>padon pou peche nan <sup>a</sup>batèm, epi nan <sup>d</sup>dife, wi, nan <sup>e</sup>Sentespri a menm.

32 Gade, sa se yon <sup>a</sup>gran epi se dènye kòmandman m ap ba ou konsènan zafè sa a; paske sa ap ase pou konpòtman ou, menm jiska lafen vi ou.

33 Epi w ap frape ak lamizè si ou neglije <sup>a</sup>konsèy sa yo, wi, menm destriksyon tèt pa ou ak byen ou yo.

34 <sup>a</sup>Bay yon pòsyon nan byen

ou yo, wi, menm yon pati nan tèt ou yo, epi bay tout eksepte sa pou ou pran swen fanmi ou;

35 Peye <sup>a</sup>dèt ou te <sup>b</sup>kontrakte avèk enprimè a. Wete tèt ou anba <sup>c</sup>esklavaj.

36 <sup>a</sup>Kite kay ou ak fwaye ou, eksepte lè ou gen dezi wè fanmi ou;

37 Epi <sup>a</sup>pale avèk tout moun libelibè; wi, preche, egzòte, deklare <sup>b</sup>verite a, menm avèk yon vwa fò, avèk yon son ki bay rejwisans, lè kriye—Ozana, ozana, se pou non Senyè Bondye a beni!

38 <sup>a</sup>Priye toutan, epi m ap <sup>b</sup>vide Lespri m sou ou, epi benediksyon w ap anpil—wi, plis pase si ou ta jwenn trezò tèt yo ak tout sistèm koripsyon ki mache ak yo.

39 Gade, èske ou kapab li bagay sa a san ou pa ta rejwi epi san kè ou pa ta ranpli avèk kontantman?

40 Oubyen èske ou kapab kontinye kouri tribòbabò tankou yon gid ki avèg?

41 Oubyen èske ou kapab gen <sup>a</sup>imilite, konpòte ou dousman, epi kondi tèt ou avèk lasajès devan m? Wi, <sup>b</sup>vin jwenn mwen, Sovè ou la. Amèn.

27<sup>d</sup> GE Mesi.

28<sup>a</sup> 1 Tim. 2:8.

GE Priyè.

<sup>b</sup> D&A 20:47, 51; 23:6.

29<sup>a</sup> GE Travay misyonè.

30<sup>a</sup> GE Konfyans, konfye.

31<sup>a</sup> 2 Tim. 2:23–24.

<sup>b</sup> GE Lafwa.

<sup>c</sup> GE Remisyon

peche yo.

<sup>d</sup> GE Batèm, batize.

<sup>e</sup> Mat. 3:11.

<sup>f</sup> GE Don Sentespri.

32<sup>a</sup> D&A 58:26–29.

33<sup>a</sup> GE Kòmandman

Bondye yo.

34<sup>a</sup> Tra. 4:34–35.

35<sup>a</sup> GE Dèt.

<sup>b</sup> svd peye pou piblikasyon premye edisyon Liv Mòm an.

<sup>c</sup> Pwov. 22:7.

36<sup>a</sup> Mat. 19:29.

37<sup>a</sup> D&A 58:47;

68:8; 71:7.

<sup>b</sup> D&A 75:4.

38<sup>a</sup> Lik 18:1;

2 Ne. 32:9;

D&A 10:5.

<sup>b</sup> Pwov. 1:23;

Tra. 2:17.

41<sup>a</sup> GE Enb, imilite.

<sup>b</sup> Mat. 11:28–30.

## SEKSYON 20

*Revelasyon konsènan òganizasyon ak gouvenman Legliz la, Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa nan Fayette oswa tou pre Fayette nan New York. Li kapab te resevwa kèk pati nan revelasyon sa a depi an ete 1829. Revelasyon konplè a, ke yo te rekonèt nan moman an kòm Atik ak Alyans yo, te pwobableman ekri tousuit apre 6 Avril 1830 (jou yo te òganize Legliz la). Pwofèt la te ekri: "Nou te resevwa bagay sa a nan men l [Jezikri], pa lantremiz lespri pwofesi ak revelasyon an; ki pa t sèlman ba nou enfòmasyon yo, men tou ki te endike nou jou egzat la, kote dapre volonte l ak kòmandman l, nou dwe òganize Legliz Li a youn fwa ankò sou tè a."*

*1-16, Liv Mòmou an pwouve divinite travay dènye-jou a; 17-28, Li konfime doktrin kreyasyon yo, chit la, ekspyasyon an, ak batèm nan; 29-37, Li tabli lwa yo ki gouvènè repantans, jistifikasyon, sanktifikasyon, ak batèm; 38-67, Li rezime devwa ansyen yo, prèt yo, enstriktè yo, ak dyak yo; 68-74, Li revele devwa manm yo, benediksyon timoun yo, ak fason pou batèm fèt; 75-84, Li bay priyè sentsèn yo ak règ ki endike fason pou moun vin manm Legliz la.*

**"RETABLISMAN** <sup>b</sup>Legliz Kris la nan dènye jou sa yo, kòmanse mil ywisantrant lane depi lè aparasyon Senyè ak Sovè nou an Jezikri nan kò fizik la, li te <sup>c</sup>òganiz an règ epi li te tabli dapre lalwa peyi nou an, dapre volonte ak kòmandman Bondye, nan katrityèm mwa, epi nan sizyèm jou mwa, ki rele Avril la—

2 Joseph Smith, pitit la, te resevwa kòmandman sa yo, limenm ki te jwenn <sup>a</sup>apèl li nan men Bon-

dye, epi ki te òdone kòm <sup>b</sup>apote Jezikri, pou l te kapab devni premye <sup>c</sup>ansyen nan Legliz sa a;

3 Epi Oliver Cowdery, limenm ki te jwenn nouvèl tou nan men Bondye kòm yon apote Jezikri, kòm dezyèm ansyen legliz, sa a e li te òdone anba men l;

4 Epi sa te fèt dapre lagras Senyè nou an ak Sovè Jezikri nou an, se limenm ki merite tout laglwa a, ni kounyeya epi pou tout tan. Amèn.

5 Apre li te vreman manifeste nan premye ansyen sa a ke li te resevwa padon pou peche l yo, li te <sup>a</sup>pran ankò nan pyèj vanite mond lan;

6 Men, apre l te fin repanti, epi l te fin gen imilite avèk senserite, nan lafwa, Bondye te administre l palantremiz yon <sup>a</sup>zanj sen, ki te gen <sup>b</sup>figi l klere tankou zeklè, ak gaman li pi, epi blanch pase tout blanchè;

7 Epi li te ba l kòmandman yo ki te enspire l;

8 Epi li te resevwa pouvwa ki

20 <sup>1a</sup> I—JS 1:2.

<sup>b</sup> 3 Ne. 27:1-8.

GE Legliz, non;  
Legliz Jezikri pou  
Sen Dènye Jou yo.

<sup>c</sup> D&A 21:3.

<sup>2a</sup> GE Aple, Bondye te  
aple, apèl;  
Otorite.  
<sup>b</sup> GE Apote.

<sup>c</sup> GE Ansyen, Èldè.

<sup>5a</sup> I—JS 1:28-29.

<sup>6a</sup> I—JS 1:30-35.

GE Zanj yo.

<sup>b</sup> Mat. 28:2-3.

te soti anlè, pa “mwayen ki te deja pare, pou l tradui Liv Mòm on an;

9 Liv sa a gen rejis yon pèp ki te dechi, ak “plenitid <sup>b</sup>levanjil Jezi-kri a pou Janti yo ak Juif yo tou;

10 Levanjil sa a yo te resevwa l sou enspirasyon, epi ki te konfime bay <sup>a</sup>lòt moun yo pa mwayen travay zanj yo epi se te zanj yo tou ki te <sup>b</sup>deklare l bay mond lan—

11 Lè yo pwouve mond lan ekriti sen yo se “verite, epi Bondye <sup>b</sup>enspire lèzòm epi li bay yo apèl nan travay “sen li a nan epòk ak jenerasyon sa a, menm jan avèk jenerasyon pase yo;

12 Se konsa; li montre li se “menm Bondye a ayè, jodi a, epi pou tout tan. Amèn.

13 Se poutèt sa, paske gen tèlman gwo temwayaj, se yo menm ki pral jije mond lan, menm tout moun ki pral gen yon konesans konsènan zèv sa a, kòmanse depi kounyeya.

14 Epi moun ki resevwa l avèk lafwa, epi ki pratike <sup>a</sup>lajistis, y ap resevwa yon <sup>b</sup>kouwòn lavi etènèl;

15 Men sila yo ki fè kè yo di nan <sup>a</sup>enkredilite, epi ki rejte l, l

ap tounen pwòp kondanasyon pa yo—

16 Paske Senyè Bondye a te di sa; epi konsènan nou menm, ansyen yo ki nan legliz la, nou te tandè epi annou bay temwayaj pawòl yo Majeste gloriye ki anlè a, limenm ki merite laglwa pou toutan e pou toutan. Amèn.

17 Avèk bagay sa yo nou <sup>a</sup>konnen gen yon <sup>b</sup>Bondye nan syèl la, ki enfini epi ki etènèl, depi nan letènite jouk nan letènite, menm Bondye enchanjab la, enjenyè syèl la ak tè a, ak tout bagay ki ladan yo;

18 Epi li te <sup>a</sup>kreye lòm, gason ak fi, dapre <sup>b</sup>imaj pa li epi nan resanblans li, li te kreye yo;

19 Epi li te ba yo kòmmandman pou yo <sup>a</sup>renmen l epi pou yo <sup>b</sup>sèvi l, sèl vrè Bondye ki vivan an, epi li dwe sèl èt pou yo “adore.

20 Men, akoz transgresyon lalwa sen sa yo, lòm devni <sup>a</sup>sansyèl epi <sup>b</sup>dyabolik, epi l vin tounen lòm “dechi.

21 Se poutèt sa, Bondye Toupi-san an te bay <sup>a</sup>Sèl Pitit Gason Literal li a, jan sa te ekri nan ekriti sa yo limenm menm te bay yo.

22 Li te soufri <sup>a</sup>tantasyon yo, men li pa t sikonbe anba yo.

8a GE Ourim ak Toumim.  
9a I—JS 1:34.

b GE Levanjil.

10a Mowo. 7:29–32;  
D&A 5:11.

b Gade “Temwayaj Twa Temwen yo” ak “Temwayaj Yuit Temwen yo” ki nan kòmansman Liv Mòm on an.

11a GE Ekriti yo—  
Valè ekriti yo.

b GE Enspirasyon, enspire.

c GE Sen (adj).

12a Ebre 13:8;

1 Ne. 10:18–19;

Mòm. 9:9–10;

D&A 35:1; 38:1–4.

14a GE Jis, jistis.

b GE Egzaltasyon;

Lavi etènèl.

15a GE Enkredilite.

17a D&A 76:22–23.

b Joz. 2:11.

GE Bondye, Divinite.

18a GE Kreyasyon, kreye.

b Jen. 1:26–27;

Mozya 7:27;

Etè 3:14–17.

19a Det. 11:1;

Mat. 22:37;

Mowo. 10:32;

D&A 59:5–6.

b Det. 6:13–15.

GE Sèvis.

c GE Sansyalite.

20a GE Sansyalite, sansyèl.

b GE Dyab.

c GE Lòm natirèl.

21a GE Sèl pitit literal.

22a Mat. 4:1–11; 27:40.



23 Yo te <sup>a</sup>krisifye l, li te mouri, epi li te <sup>b</sup>leve ankò twazyèm jou a;

24 Epi li te <sup>a</sup>monte nan syèl la, pou l ale chita adwat <sup>b</sup>Papa a, pou l gouvène avèk pouvwa tou-pisan an daprè volonte Papa a;

25 Pou tout moun ki ta <sup>a</sup>kwè epi ki ta batize nan non sen li a, epi ki <sup>b</sup>pèsevere nan lafwa jiska lafen, ta kapab sove—

26 Pou se pa sèlman moun ki te kwè apre l te vini nan <sup>a</sup>midi tan an, nan kò fizik la, men tout sila yo depi nan kòmansman an, menm tout moun ki te la anvan l te vini an, ki te kwè nan pawòl <sup>b</sup>pwofèt sen yo, ki te pale lè <sup>c</sup>don Sentespri a te enspire yo, ki te <sup>a</sup>temwaye konsènan li nan tout bagay, ta dwe gen lavi etènèl,

27 Se menm jan tou pou moun k ap vini apre yo, k ap kwè nan <sup>a</sup>don ak apèl Bondye yo, pa mwayen Sentespri a, ki <sup>b</sup>bay temwayaj konsènan Papa a ak Pitit Gason an;

28 Papa sa a, Pitit Gason sa a, ak Sentespri sa a ki se yon <sup>a</sup>sèl Bondye, enfini epi etènèl, san finisman. Amèn.

29 Epi nou konnen tout moun dwe <sup>a</sup>repanti epi kwè nan non Jezikri, epi adore Papa a nan non

li, epi pèsevere nan <sup>b</sup>lafwa nan non li jiska lafen, oubyen yo p ap kapab <sup>c</sup>sove nan wayòm Bondye a.

30 Epi nou konnen <sup>a</sup>jistikasyon pa mwayen <sup>b</sup>lagras Senyè a ak Sovè Jezikri nou an jis epi li se verite;

31 Epi tou nou konnen <sup>a</sup>sanktifikasyon pa mwayen lagras Senyè a ak Sovè Jezikri nou an jis epi li se verite, pou tout sila yo ki renmen epi ki sèvi Bondye avèk tout <sup>b</sup>pouvwa yo, tou panse yo, ak tout fòs yo.

32 Men gen yon posiblite pou lòm <sup>a</sup>tonbe lwen lagras la epi pou l pati lwen Bondye vivan an;

33 Se poutèt sa, se pou legliz la toujou fè atansyon epi pou l toujou priye, pou l pa tonbe nan <sup>a</sup>tantasyon;

34 Wi, epi se pou menm moun ki sanktifike yo fè atansyon tou.

35 Epi nou konnen bagay sa yo se verite, epi daprè revelasyon Jan yo, anyen pa dwe <sup>a</sup>ajoute ni wete nan pwofesi liv li a, nan <sup>b</sup>ekriti sen yo, oubyen nan revelasyon Bondye yo ki pral vini apre pa mwayen don ak pouvwa Sentespri a, <sup>c</sup>vwa Bondye a, oubyen travay zanj yo.

36 Epi Senyè Bondye te di sa,

23a GE Krisifiksyon.

b GE Rezirèksyon.

24a GE Asansyon.

b GE Bondye, Divinite—  
Bondye Papa a;  
Papa ki nan Syèl la.

25a D&A 35:2; 38:4; 45:5,  
8; 68:9; 76:51–53.

b GE Pèsevere.

26a D&A 39:1–3.

b Jakòb 4:4; 7:11;  
Mozya 13:33.

c Moyiz 5:58.

GE Sentespri.

d GE Jezikri—Pwofesi  
konsènan nesans  
ak lanmò Jezikri.

27a D&A 18:32.

b D&A 42:17.

28a Jan 17:20–22;

3 Ne. 11:27, 36.

GE Bondye, Divinite.

29a GE Repantans,  
repanti.

b GE Lafwa.

c GE Plan redanmsyon;

Sali.

30a GE Jistikasyon,  
jistifye.

b GE Gras.

31a GE Sanktifikasyon.

b Det. 6:5;

Mowo. 10:32.

32a GE Apostazi;

Rebelyon.

33a GE Tantasyon, tante.

35a Apok. 22:18–19.

b GE Ekriti yo.

c D&A 18:33–36.

epi se pou moun bay non sen li a onè, pouvwa ak laglwa, depi kounyeya pou tout tan. Amèn.

37 *Epi ankò, kòm kòmandman pou legliz la konsènan fason batèm dwe fèt*—Tout moun ki imilye yo devan Bondye, epi ki vle “batize, epi ki vini avèk yon <sup>b</sup>kè brize ak yon lespri kontri, epi ki temwaye devan legliz la pou fè konnen yo te gade repanti nan peche yo, epi ki vle pran ‘non Jezikri sou tèt yo, ki gen yon “detèminasyon pou sèvi l jiska lafen, epi ki manifeste an verite vre pa mwayen “zèv yo, pa mwayen yo te resevwa Lespri Jezikri a; pou ‘padon peche yo, yo dwe resevwa yo pa mwayen batèm nan legliz li a.

38 *Devwa ansyen yo, prèt yo, enstriktè yo, dyak yo, ak manm legliz Jezikri yo*—Yon “Apot se yon ansyen, epi apèl li se pou l <sup>b</sup>batize moun;

39 Epi pou l “òdone lòt ansyen yo, prèt yo, enstriktè yo, ak dyak yo;

40 Epi pou l “administre sent-sèn ki se amblèm kò fizik ak san Kris la—

41 Epi pou “konfime moun ki batize nan legliz yo, lè yo fè enpozisyon <sup>b</sup>men pou batèm dife ak ‘Sentespri a, daprè ekriti yo;

42 Epi pou ansenye, eksplike,

egzòte, batize, epi veye sou legliz la;

43 Epi pou konfime manm legliz la lè yo fè enpozisyon men, epi lè yo bay don Sentespri a;

44 Epi pou yo dirije tout reyinyon yo.

45 Ansyen yo dwe “dirije reyinyon yo jan Sentespri a gide yo, daprè kòmandman ak revelasyon Bondye yo.

46 Devwa “prèt la se pou l preche, <sup>b</sup>anseye, eksplike, egzòte, batize, epi administre sent-sèn nan,

47 Epi vizite kay chak manm, pou egzòte yo pou yo “priye <sup>b</sup>awotvwa an sekre, epi pou yo akonpli tout ‘devwa famiyal.

48 Epi tou li kapab “òdone lòt prèt yo, enstriktè yo, ak dyak yo.

49 Epi li dwe prezide tout reyinyon yo lè okenn ansyen pa la;

50 Men, lè yon ansyen la, li dwe sèlman preche, anseye, eksplike, egzòte, epi batize,

51 Epi vizite kay chak manm, egzòte yo pou yo priye awotvwa epi an sekre, epi pou yo ranpli tout devwa famiyal yo.

52 Nan tout devwa sa yo, prèt la dwe “ede ansyen an si okazyon an rekòmande l.

53 Devwa “enstriktè a se pou l toujou <sup>b</sup>veye sou legliz la, se pou l avèk yo epi pou l fòtifye yo;

37a GE Batèm, batize.

b GE Kè brize.

c Mozya 5:7-9; 18:8-10.

GE Jezikri—Pran non Jezikri avèk nou.

d GE Pèsevere.

e Jak 2:18.

GE Zèv.

f GE Remisyon peche yo.

38a GE Apot.

b 3 Ne. 11:21-22.

39a Mowo. 3;

D&A 107:58.

40a GE Sentsèn.

41a D&A 33:11, 14-

15; 55:3.

b GE Men, Enpozisyon.

c GE Don Sentespri.

45a Mowo. 6:9;

D&A 46:2.

46a D&A 84:111; 107:61.

GE Prèt, prètriz

Aawon.

b GE Ansenye, enstriktè.

47a 1 Tim. 2:8.

b D&A 19:28.

c GE Fanmi.

48a GE Òdinasyon, òdone.

52a D&A 107:14.

53a GE Enstriktè,

Prètriz Aawon.

b GE Santinèl, veye.

54 Epi pou l pa kite gen inikite nan legliz la, ni <sup>a</sup>mechanste youn kont lòt, ni manti, kalomni, ni <sup>b</sup>medizans;

55 Epi pou l fè legliz la reyini ansanm souvan, epi pou l fè tout manm yo fè devwa yo.

56 Epi li dwe dirije reyinyon yo lè pa gen ansyen oubyen prèt—

57 Epi dyak yo dwe toujou ede l nan tout devwa legliz yo, pa mwayen <sup>a</sup>dyak yo lè okazyon an rekòmande l.

58 Men ni enstriktè yo, ni dyak yo pa gen otorite pou yo batize moun, pou administre sentsèn nan, oubyen pon fè enpozisyon men;

59 Sepandan, yo dwe avèti, eksplike, egzòte, ak anseye, epi envite tout moun vin jwenn Kris la.

60 Chak <sup>a</sup>ansyen, prèt, enstriktè, oubyen dyak dwe òdone dapre don ak <sup>b</sup>apèl yo Bondye ba li; epi li dwe òdone avèk pouvwva Sentespri a, ki nan moun ki òdone l la.

61 Plizyè ansyen yo ki konpoze legliz Kris la dwe reyini nan konferans yon fwa chak twa mwa, oubyen tanzantan jan konferans yo dikte yo oubyen tabli;

62 Epi konferans yo dwe fè tout sa ki nesèsè pou administrasyon legliz la fè nan moman an.

63 Ansyen yo dwe resevwa lisans yo nan men lòt ansyen,

avèk <sup>a</sup>vòt legliz kote yo mache a, oubyen nan konferans yo.

64 Chak prèt, enstriktè, oubyen dyak, yon prèt òdone dwe resevwa yon sètifika nan men l lè sa a, <sup>a</sup>sètifika sa a kapab kalifye l pou yon lisans, lè l prezante l bay yon ansyen, ki kapab otorize l pou l akonpli devwa apèl li yo, oubyen li dwe resevwa l nan yon konferans.

65 Yo pa dwe <sup>a</sup>òdone pèsonn pou yon ofis nan legliz sa a, kote gen yon branch regilye legliz la ki òganize, san <sup>b</sup>vòt legliz sa a;

66 Men, ansyen k ap prezide yo, evèk k ap vwayaje yo, manm gran konsèy yo yo, gran prèt yo, ak ansyen yo kapab gen privilèj pou yo òdone moun, kote pa gen branch legliz la pou vote.

67 Chak prezidan nan gran prèttriz la (oubyen ansyen k ap prezide a) <sup>a</sup>evèk, manm gran konsèy, ak <sup>b</sup>gran prèt dwe resevwa òdinasyon sou direksyon yon <sup>c</sup>gran konsèy oubyen yon konferans jeneral.

68 <sup>a</sup>Devwa manm yo apre yo fin resevwa batèm—Ansyen yo oubyen prèt yo dwe gen ase tan pou eksplike yo epi fè yo <sup>b</sup>konprann tout bagay konsènan legliz Kris la, anvan yo pran <sup>c</sup>sentsèn nan epi anvan ansyen yo konfime yo anba enpozisyon <sup>d</sup>men ansyen yo, pou tout bagay kapab fèt nan lòd.

54a 1 Tes. 5:11–13.

b GE Move pawòl.

57a GE Dyak.

60a GE Ansyen, Èldè.

b GE Aple, Bondye te aple, apèl.

63a GE Konsantman

jeneral.

64a D&A 20:84; 52:41.

65a GE Òdinasyon, òdone.

b D&A 26:2.

GE Konsantman

jeneral.

67a GE Evèk.

b GE Gran prèt.

c GE Gran Konsèy.

68a GE Devwa.

b GE Konpreyansyon.

c GE Sentsèn.

d GE Men, Enpozisyon.

69 Epi manm yo dwe manifeste devan legliz la, ak devan ansyen yo, avèk yon konduit epi yon konvèsasyon agreyab, pou fè konnen yo diy pou sa, pou kapab gen <sup>a</sup>zèv ak lafwa ki gen rapò avèk ekriti sen yo—pou yo mache nan <sup>b</sup>sentete devan Senyè a.

70 Chak manm nan legliz Kris la ki gen pitit, li dwe mennen yo bay ansyen yo devan legliz la, ki dwe enpoze men sou yo nan non Jezikri, pou <sup>a</sup>beni yo nan non l.

71 Yo pa kapab resevwa okenn moun nan legliz Kris la san li pa rive nan laj <sup>a</sup>responsablite devan Bondye, epi san l pa kapab fè <sup>b</sup>repantans.

72 <sup>a</sup>Batèm dwe administre nan fason sa a pou tout moun ki repanti—

73 Moun Bondye bay apèl la epi ki jwenn otorite nan men Jezikri pou l fè batèm dwe desann nan dlo a avèk moun ki prezante tèt li pou batèm nan, epi li dwe di, pandan l nonmen non moun nan: Paske m te resevwa otorite nan men Jezikri, m batize ou nan non Papa a, ak Pitit Gason an, ak Sentespri a. Amèn.

74 Apre sa li dwe <sup>a</sup>plonje l anba dlo a, epi soti l nan dlo a.

75 Epi li nesèsè pou legliz la reyini ansanm souvan pou yo

<sup>a</sup>pataje pen ak bwè diven nan <sup>b</sup>memwa Senyè a Jezi;

76 Epi ansyen an oubyen prèt la dwe administre l; epi se nan <sup>a</sup>fason sa a li dwe administre l—li dwe mete l ajenou avèk legliz la pou l evoke non Papa a nan yon priyè solanèl, pou l di:

77 O Bondye, Papa Etènèl la, nou mande w, nan non Pitit Gason w lan, Jezikri, pou ou beni ak sanktifye <sup>a</sup>pen sa a pou nanm tout moun ki pran ladan l, pou yo kapab manje nan memwa kò Pitit Gason w lan, epi pou yo rann ou <sup>b</sup>temwayaj, O Bondye, Papa Etènèl la, ke yo vle <sup>c</sup>pote non Pitit Gason w lan sou yo, pou yo toujou sonje l, epi pou yo <sup>d</sup>respekte kòmandman l yo ke li te ba yo, pou yo kapab toujou gen <sup>e</sup>Lespri l avèk yo. Amèn.

78 <sup>a</sup>Fason pou administre diven an—lap pran <sup>b</sup>vè a, epi l di:

79 O Bondye, Papa Etènèl la, nou mande w, nan non Pitit Gason w lan, Jezikri, pou ou beni ak sanktifye <sup>a</sup>diven sa a pou nanm tout moun ki bwè ladan l, pou yo kapab fè sa nan memwa san Pitit Gason w lan, ki te koule pou yo; pou yo kapab rann ou temwayaj, O Bondye, Papa Etènèl la, ke yo toujou sonje l, pou yo kapab gen Lespri l avèk yo. Amèn.

69a Jak 2:14–17.

b GE Sentete.

70a GE Benediksyon, beni—Benediksyon timoun.

71a D&A 18:42; 29:47; 68:25–27.

GE Batèm, batize—Kalifikasyon pou batèm; Responsab,

responsablite.

b GE Repantans, repanti.

72a 3 Ne. 11:22–28.

74a GE Batèm, batize—Batèm pa imèsyon.

75a Tra. 20:7.

b GE Sentsèn.

76a Mowo. 4.

77a Lik 22:19.

b Mozya 18:8–10;

D&A 20:37.

c Mozya 5:8–12.

d GE Obeyi, obeyisan, obeyisans.

e Jan 14:16.

78a Mowo. 5.

b Lik 22:20.

79a D&A 27:2–4.

80 Nenpòt manm nan legliz Kris la ki transgrese, oubyen yo kenbe nan yon fot, yo dwe trete l jan ekriti yo di a.

81 Se pral devwa tout branch yo, ki fè pati legliz Kris la, pou yo voye youn oubyen pliziè nan enstriktè yo patisipe nan tout konferans ansyen yo nan legliz la,

82 Avèk yon lis “non anpil manm yo ki te reyini ansanm nan legliz la depi dènye konferans la; oubyen voye kèk prèt pote l; konsa, pou youn nan ansyen yo kapab kenbe yon lis regilye ki gen non tout manm legliz la nan yon liv, nenpòt moun lòt ansyen yo nonmen tanzantan;

83 Epi tou, si ta genyen nenpòt moun yo te “chase nan legliz la, pou non yo ta kapab efase nan rejis jeneral legliz la.

84 Tout manm ki deplase nan zòn legliz la kote yo rete a, si yo prale nan yon inite legliz la kote moun pa konnen yo, yo dwe pran yon lèt pou sètifye yo se manm regilye epi yo gen bon dosye, sètifika sa a, nenpòt ansyen oubyen nenpòt prèt kapab siyen l, si manm sa a k ap resevwa lèt la konnen ansyen an oubyen prèt la pèsònèlman, oubyen enstriktè ak dyak yo nan legliz la kapab siyen l.

## SEKSYON 21

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa, nan Fayette, New York, 6 Avril 1830. Li te resevwa revelasyon sa a nan moman òganizasyon Legliz la, nan menm dat la, lakay Peter Whitmer, papa a. Sis gason, ki te deja batize, te patisipe. Avèk yon vòt jeneral, moun sa yo te eksprime volonte yo ak detèminasyon yo pou yo òganize yo, dapre kòmandman Bondye yo (gade nan seksyon 20). Konsa tou yo te vote pou yo aksepte epi pou yo soutni Joseph Smith, pitit la ak Oliver Cowdery kòm ofisye pou prezide sou Legliz la. Apre sa, Joseph te fè enpozisyon men, pou l te òdone Oliver kòm yon ansyen nan Legliz la, epi Oliver te òdone Joseph menm jan an tou. Apre administrasyon sentsèn nan, Joseph ak Oliver te enpoze men sou chak patisipan pou ba yo Sentespri a epi pou konfimasyon yo chak kòm manm Legliz la.*

1–3, Joseph Smith te resevwa apèl kòm vwayan, tradiktè, pwofèt, apot, ak ansyen; 4–8, Pawòl li gide kòz Siyon an; 9–12, Sen yo pral kwè nan pawòl li yo lè l pale pa lantremiz Konsolatè a.

GADE, yo dwe kenbe yon “rejis pami nou epi ladan l, yo dwe rele w b vwayan, tradiktè, pwofèt, apot Jezikri, ansyen nan legliz la dapre volonte Papa Bondye, ak lagras Senyè w la, Jezikri.

82a Mowo. 6:4.

83a Egz. 32:33;

Alma 5:57;

Mowo. 6:7.

GE Ekskomunikasyon.

21 1a D&A 47:1;

69:3–8; 85:1.

b GE Vwayan.

c GE Apot.

2 Paske Sentespri a te <sup>a</sup>enspire l pou l tabli fondasyon legliz la, epi pou l bati l sou lafwa ki pi sen an.

3 <sup>a</sup>Legliz sa a ki te <sup>b</sup>òganize epi ki te tabli nan lane Senyè w la, mil uisantrant, nan katriyèm mwa, epi nan sizyèm jou mwa ki rele Avril la.

4 Se poutèt sa, ki vle di legliz la, ou dwe koute tout <sup>a</sup>pawòl ak kòmandman li ba ou, lè l resevwa yo, lè l mache nan tout <sup>b</sup>sentete devan m;

5 Paske, nou pral resevwa <sup>a</sup>pawòl li, tankou l te soti nan pwòp bouch pa m, nan tout pasyans ak lafwa.

6 Paske, lè nou fè sa, <sup>a</sup>pòt lanfè yo p ap gen viktwa sou nou; wi, epi Senyè Bondye a ap dispèse pouvwa <sup>b</sup>tenèb yo devan nou, epi l ap fè syèl yo <sup>c</sup>souke pou byen nou, ak pou <sup>d</sup>laglwa non li.

7 Paske Senyè Bondye a di konsa: Se limenm m te enspire pou aktive kòz <sup>a</sup>Siyon an avèk gwo pouvwa pou sa ki byen, epi m konnen dilijans li, epi m te koute priyè l yo.

8 Wi, m te wè dlo nan je l pou

Siyon, epi m p ap kite l kriye pou li ankò; paske jou rejwisans li yo rive poutèt <sup>a</sup>padon peche li yo, ak manifestasyon benediksyon m yo sou travay li yo.

9 Paske, gade, m ap <sup>a</sup>beni tout sila yo ki travay nan <sup>b</sup>jaden m nan avèk yon gwo benediksyon, epi y ap kwè nan pawòl mwen yo, pawòl sa a yo li te resevwa yo nan menm <sup>c</sup>konsolatè a, ki pa mwayen te <sup>d</sup>manifeste pou fè konnen Jezi te <sup>e</sup>krisifye anba men moun ki te <sup>f</sup>plen pechè <sup>g</sup>mond lan pou padon peche moun ki gen <sup>h</sup>kè kontri.

10 Se poutèt sa, m te jije l nesèsè pou l ta <sup>a</sup>òdone anba men ou, Oliver Cowdery, apot mwen an;

11 Sa se yon òdonans pou ou, ki fè konnen ou se yon ansyen anba men l, li se <sup>a</sup>premye pou ou, pou ou kapab yon ansyen pou legliz Kris sa a, ki pote non m—

12 Epi premye predikatè legliz sa a, pou legliz lan, epi devan mond lan, wi, devan Janti yo; wi, epi se sa Senyè Bondye a te di, malè, malè pou <sup>a</sup>Juif yo tou! Amèn.

2a GE Enspirasyon, enspire.

3a GE Legliz Jezikri pou Sen Dènye Jou yo.

b D&A 20:1.

4a GE Èkriti yo.

b GE Sentete.

5a D&A 1:38.

GE Pwofèt;  
Soutni dirijan  
legliz yo.

6a Mat. 16:18;

D&A 10:69.

b Kol. 1:12–13.

c D&A 35:24.

d GE Glwa.

7a GE Siyon.

8a D&A 20:5–6.

9a 1 Ne. 13:37;

Jakòb 5:70–76.

b GE Jaden Senyè a.

c GE Konsolatè.

d GE Temwaye.

e GE Krisifiksyon.

f GE Peche.

g 1 Jn. 2:2.

GE Mond—

Moun ki pa obeyi  
kòmandman yo.

h GE Kè brize.

10a GE Òdinasyon,  
òdone.

11a D&A 20:2.

12a 1 Ne. 13:42;

D&A 19:27; 90:8–9.

## SEKSYON 22

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa, nan Manchester, New York, 16 Avril 1830. Legliz la te resevwa revelasyon sa a kòm konsekans pou kèk moun ki te deja batize epi ki te vle vin manm Legliz la san yo pa rebatize.*

1, Batèm se yon nouvo alyans etènèl; 2–4, Se yon moun ki gen otorite ki dwe fè batèm.

GADE m di nou, m te fini avèk tout ansyen alyans yo nan domèn sa a; epi sa se yon nouvo alyans etènèl, menm alyans ki te la depi nan kòmansman an.

2 Se poutèt sa, menm si yon moun ta batize san fwa deja, sa pa itil li anyen, pase nou pa

kapab antre nan pòt etwat la avèk <sup>a</sup>lalwa Moyiz la, ni tou avèk move <sup>b</sup>zèv nou yo.

3 Paske se poutèt move zèv nou yo m te fè bati dènye alyans sa a ak legliz sa a pou mwen, menm jan sa te fèt nan tan lontan an.

4 Se poutèt sa, antre nan <sup>a</sup>pòt la, jan m kòmande l la, epi pa <sup>b</sup>chèche bay Bondye w la konsèy. Amèn.

## SEKSYON 23

*Yon seri ki gen senk revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa, nan Manchester, New York, ann Avril 1830, pou Oliver Cowdery, Hyrum Smith, Samuel H. Smith, Joseph Smith, papa a, ak Joseph Knight, papa a. Kòm rezilta pou volonte onèt ki soti kote senk moun nou te nonmen yo, ki te vle konnen devwa pa yo, Pwofèt la te mande Senyè a e pi l te resevwa yon revelasyon pou chak moun.*

1–7, Premye disip sa yo resevwa apèl pou yo preche, egzòte, epi pou yo fòtifie Legliz la.

GADE, m ap di ou, Oliver Cowdery, kèk pawòl. Gade ou beni, epi ou pa anba okenn kondanasyon. Men, fè atansyon ak <sup>a</sup>lògèy, pou ou pa tonbe nan <sup>b</sup>tanstasyon.

2 Fè legliz la ak mond lan konnen apèl ou a, epi kè w ap louvri pou ou preche verite a depi lè sa a, pou tout tan. Amèn.

3 Gade, m di w, Hyrum, kèk pawòl; paske ou menm tou ou pa anba kondanasyon, epi kè w louvri, epi lang ou delye; epi apèl ou se pou w egzòte, epi pou w <sup>a</sup>fòtifie legliz la toutan. Se

22 1a Ebre 8:13;  
3 Ne. 12:46–47.  
b D&A 66:2.  
GE Alyans;  
Nouvo alyans etènèl.  
2a Gal. 2:16.

GE Lwa Moyiz.  
b Mowo. 8:23–26.  
4a Mat. 7:13–14;  
Lik 13:24;  
2 Ne. 9:41; 31:9,  
17–18;

3 Ne. 14:13–14.  
GE Batèm, batize.  
b Jakòb 4:10.  
23 1a GE Lògèy.  
b GE Tantasyon, tante.  
3a D&A 81:4–5; 108:7.

poutèt sa, pou toutan ou responsab legliz la, epi se akoz fanmi pa w. Amèn.

4 Gade, m di ou kèk pawòl, “Samuel; paske ou menm tou ou pa anba kondanasyon tou, epi apèl ou se pou egzòte, epi pou ou ranfòse legliz la; epi ou poko resevwa apèl pou ou preche devan mond lan. Amèn.

5 Gade Joseph, m ap di ou kèk pawòl, paske ou pa anba kondanasyon, epi apèl ou se pou ou fòtifie legliz la; epi se apèl ou depi kounyeya pou toutan. Amèn.

6 Gade, m ap manifeste nan ou, Joseph Knight, pa mwayen pawòl sa yo, pou fè ou konnen ou dwe pran <sup>a</sup>kwa ou, nan fason sa a pou ou <sup>b</sup>priye ‘fò devan mond lan epi an sekre tou, ak nan fanmi ou, ak pami zanmi ou yo, epi tout kote.

7 Epi, gade, se devwa ou pou <sup>a</sup>reyini avèk vrè legliz la, epi pou ou bay langaj ou lè w ap egzòte toutan, pou ou kapab resevwa rekonpans travayè a. Amèn.

## SEKSYON 24

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la ak Oliver Cowdery te resevwa, nan Harmony, Pennsylvania, Jiyè 1830. Malgre mwens pase kat mwa te pase depi Legliz la te òganize, pèsekisyon te vin rèd, epi dirijan yo te oblije, akoz sekirite yo, chèche viv prèske nan kache. Yo te resevwa twa revelasyon sa yo nan moman sa a sa pou fòtifye yo, ankouraje yo, epi pou enstwi yo.*

1–9, Joseph Smith resevwa apèl pou l tradui, preche, epi pou l eksplike ekriti yo; 10–12, Oliver Cowdery resevwa apèl pou l preche levanjil la; 13–19, Yo resevwa lalwa ki revele konsènan mirak, malediksyon, konsènan lè yon moun souke pousyè pye l, ale san bous oubyen san sak.

GADE, ou te resevwa apèl epi ou te chwazi pou ou ekri Liv Mòmmon an, epi nan ministè mwen an; epi m te leve ou soti nan afliksyon ou yo, epi m te konseye ou, pou ou te delivre anba

tout ènmi ou yo, epi ou te delivre anba pouvwa Satan yo ak anba fènwa!

2 Men, ou pa gen eskiz pou <sup>a</sup>transgresyon ou yo; men, ale epi pa fè peche ankò.

3 <sup>a</sup>Mayifye ofis ou a; epi apre ou fin plante jaden ou yo epi apre ou fin klotire yo, ale vit nan legliz ki nan <sup>b</sup>Colesville la, nan Fayette la, ak nan Manchester a, epi y ap <sup>c</sup>sipòte ou; epi m ap beni yo esprityèlman ak tanporèlman;

4 Men, si yo pa resevwa ou, m

4a I—JS 1:4.  
6a Mat. 10:38;  
3 Ne. 12:30.  
b GE Priyè.

c D&A 20:47, 51.  
7a GE Batèm, batize—  
Lesansyèl.  
24 2a D&A 1:31–32.

3a Jakòb 1:19; 2:2.  
b D&A 26:1; 37:2.  
c D&A 70:12.



ap voye yon malediksyon sou yo angiz yon benediksyon.

5 Epi ou dwe kontinye rele Bondye nan non mwen, epi pou ou ekri bagay <sup>a</sup>Konsolatè a pral ba ou yo, epi eksplike legliz la tout ekriti yo.

6 Epi w ap resevwa sa ou dwe <sup>a</sup>di ak sa ou dwe ekri nan moman an menm, epi y ap tande l, oubyen m ap voye yon malediksyon sou yo angiz yon benediksyon.

7 Paske ou dwe konsakre tout <sup>a</sup>sèvis ou nan Siyon; epi nan bagay sa w ap gen fòs.

8 Gen <sup>a</sup>pasyans nan <sup>b</sup>afliksyon, paske ou pral gen anpil; men, <sup>c</sup>pèsevere ladan yo, paske, gade m avèk ou, menm jiska <sup>d</sup>lafen vi ou.

9 Epi w p ap gen fòs nan travay tanporèl, paske se pa apèl pa ou. Travay nan <sup>a</sup>apèl ou a epi w ap gen mwayen pou ou magnifye apèl ou, epi pou ou esplike tout ekriti, epi pou ou kontinye fè enpozisyon men pou ou konfime manm legliz yo.

10 Epi frè w la, Oliver pral kontinye pote non mwen devan mond lan, ak devan legliz la tou. Epi li pa dwe panse li kapab di ase nan kòz mwen an; epi gade, m avèk li jiska lafen.

11 Nan mwen, l ap gen laglwa, men pa nan tèt pa l, ke se nan feblès oubyen nan fòs, ke se nan esklavaj oubyen nan libète;

12 Epi tout tan ak nan tout kote, li dwe louvri bouch li epi <sup>a</sup>deklare levanjil mwen an, kòm si se avèk vwa yon <sup>b</sup>twonpèt, lajounen tankou nan nuit. Epi m ap ba li yon fòs moun pa t janm konnen pami lèzòm.

13 Pa mande <sup>a</sup>mirak, eksepte si m <sup>b</sup>kòmande ou sa, eksepte pou <sup>c</sup>chase <sup>d</sup>dyab, pou <sup>e</sup>geri moun malad, epi kont sèpan <sup>f</sup>pwazonnen, epi kont pwazon mòtèl;

14 Epi ou pa dwe fè <sup>a</sup>bagay sa yo, eksepte si moun ki bezwen bagay sa yo mande ou yo, pou ekriti yo kapab akonpli; paske ou dwe aji daprè sa ki ekri a.

15 Epi nenpòt kote ou <sup>a</sup>antre, si yo pa resevwa ou nan non mwen, ou dwe kite yon malediksyon angiz yon benediksyon, lè ou souke <sup>b</sup>pousyè pye ou kont yo kòm yon temwayaj, epi lè ou netwaye pye ou yo bò chemen an.

16 Epi se pral konsa, nenpòt moun ki mete men sou ou avèk vyolans, ou dwe kòmande pou frape yo nan non mwen; epi, gade, m ap frape yo daprè pawòl ou, nan pwòp tan pa m.

5a GE Konsolatè.

6a Egz. 4:12;  
Mat. 10:19-20;  
Lik 12:11-12;  
Ela. 5:18-19;  
D&A 84:85;  
100:5-8;  
Moyiz 6:32.

7a GE Sèvis.

8a GE Pasyans.  
b GE Advèsite.  
c GE Pèsevere.

d Mat. 28:20.

9a GE Entandan,  
entandans.

12a GE Preche.  
b D&A 34:6.  
13a GE Mirak;  
Siy.  
b 1 Ne. 17:50.

c Mak 16:17.

d GE Lespri—  
Move lespri.

e GE Geri, gerizon.

f Tra. 28:3-9;  
D&A 84:71-72;  
124:98-99.

14a GE Administrasyon  
pou malad.

15a Mat. 10:11-15.  
b Mak 6:11;  
Lik 10:11;  
D&A 60:15; 75:19-22;  
99:4-5.

17 Epi nenpòt moun ki menmen ou devan lalwa, lalwa a ap modi l.

18 Epi ou pa dwe pote ni "bous ni sak, ni baton, ni de rad avèk ou, paske legliz la ap ba ou nan lè a menm tout sa ou bezwen kòm manje ak rad, epi kòm soulye ak lajan ak sak.

19 Paske ou resevwa apèl pou ou "netwaye jaden m nan avèk yon gwo konbit netwayaj, wi, menm pou yon dènye fwa; wi, epi tout moun ou te <sup>b</sup>òdone yo, yo dwe aji dapre modèl sa a. Amèn.

## SEKSYON 25

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa, nan Harmony, Pennsylvania, Jiyè 1830 (gade nan antèt seksyon 24 la). Revelasyon sa a manifeste volonte Senyè a konsènan Emma Smith, madanm Pwofèt la.*

1–6, Emma Smith, yon dam chwazi, te resevwa apèl pou l ede epi pou l rekonfòte mari l; 7–11, Li te resevwa apèl tou pou l ekri, pou l esplike ekriti yo, epi pou l seleksyone kantik yo; 12–14, Chan moun ki jis yo se yon priyè devan Senyè a; 15–16, Prensip obeyisans yo ki nan revelasyon sa a konsènan tout moun.

KOUTE vwa Senyè Bondye ou la, pandan m ap pale avèk ou, Emma Smith, pitit fi m nan; paske gade, m di ou konsa, tout moun ki "resevwa levanjil mwen an se pitit gason ak pitit fi nan <sup>b</sup>wayòm mwen an.

2 M ap ba ou yon revelasyon konsènan volonte m; epi si ou fidèl epi ou "mache nan chemen <sup>b</sup>vèti devan m, m ap prezève vi

ou, epi w ap resevwa yon "eritaj nan Siyon.

3 Gade, "peche ou yo padone, epi ou se yon dam chwazi, ou menm mwen te bay <sup>b</sup>apèl sa a.

4 Pa plenyen poutèt bagay ou pa wè yo, paske yo kache lwen ou ak mond lan, sa a ki se lasajès ki nan mwen menm pou yon lè ki pral rive.

5 Epi ofis apèl ou a pral yon "rekonfò pou sèvitè m nan, Joseph Smith, pitit la, mari ou la, nan afliksyon li yo, avèk pawòl konsolasyon yo, nan yon lespri ranpli ak imilite.

6 Èpi ou dwe ale avèk li lè l ap vwayaje, epi pou ou kapab sèvi l kòm sekretè, lè pa gen pèsonn pou sèvi l kòm grefye, pou m kapab voye sèvitè m nan, Oliver Cowdery, nenpòt kote m ta vle.

18a Mat. 10:9–10;  
Lik 10:4;  
D&A 84:78–79.

19a Jakòb 5:61–74;  
D&A 39:17; 71:4.  
b GE Òdinasyon,  
òdone.

25 1a Jan 1:12.

GE Pitit gason ak  
pitit fi Bondye.

b GE Wayòm

Bondye oubyen  
wayòm syèl la.

2a GE Mache, mache  
avèk Bondye.

b GE Vèti.

c D&A 52:42; 64:30;  
101:18.

GE Siyon.

3a Mat. 9:2.

b GE Aple, Bondye  
te aple, apèl.

5a GE Kompasyon.

7 Epi li dwe “òdone ou anba men l pou ou kapab esplike ekriti yo, epi pou ou kapab egzòte legliz la, daprè jan Lespri m va dikte ou.

8 Paske li pral enpoze “men l sou ou epi ou pral resevwa Sentespri a, epi w ap konsakre tan ou pou ou ekri, epi pou ou aprann anpil.

9 Epi ou pa bezwen pè, paske mari ou pral sipòte ou nan legliz la; paske, “apèl li se pou li pran swen manm yo, pou m <sup>b</sup>revele yo tout bagay, nenpòt bagay mwen vle, daprè lafwa yo.

10 Epi an verite, m di ou ou dwe mete “bagay ki nan <sup>b</sup>mond sa a sou kote, epi “chèche bagay ki pou yon mond ki pi bon.

11 Epi w ap gen pou ou fè tou yon seleksyon “kantik sakre yo, daprè enspirasyon ou va

resevwa sa, ki fè m plèzi, pou ou ajoute nan legliz mwen an.

12 Paske nanm mwen pran plèzi nan “chan ki soti nan <sup>b</sup>kè moun yo; wi, chan moun ki jis yo se yon priyè devan m, epi m ap reponn li avèk yon benediksyon sou tèt yo.

13 Se poutèt sa, leve kè ou epi rejwi, epi respekte alyans ou te fè yo.

14 Pèsevere nan yon lespri ki ranpli avèk “imilite, epi fè atansyon avèk <sup>b</sup>lògèy. Kite manm ou pran plèzi nan mari ou, ak la-glwa ki pral vin sou li a.

15 Respekte kòmandman m yo toutan, epi w ap resevwa yon “kouwòn <sup>b</sup>lajistis. Epi si ou pa fè sa, kote m ye a ou ‘p ap kapab vini.

16 Epi an verite, an verite, m di ou, se “vwa m pou tout moun. Amèn.

## SEKSYON 26

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la, Oliver Cowdery, ak John Whitmer te resevwa, nan Harmony, Pennsylvania, Jiyè 1830 (gade nan antèt seksyon 24 la).*

1, Yo resevwa enstriksyon pou yo etidye ekriti yo epi pou yo preche; 2, Lalwa konsantman jeneral la te afime.

REYÈLMAN, m di nou nou dwe konsakre tan nou pou nou “etidye ekriti yo, pou nou preche, epi pou nou konfime legliz <sup>b</sup>Colesville la, epi pou nou

7a OUBYEN mete apa.

GE Mete apa.

8a GE Men, Enpozisyon.

9a GE Aple, Bondye te aple, apèl; Pwofèt.

b GE Pwofesi, pwofetize; Revelasyon.

10a GE Konvwate; Richès.

b GE Mondanite.

c Etè 12:4.

11a GE Kantik.

12a 1 Kwo. 16:9.

GE Chante.

b GE Kè.

14a GE Dou, dousè.

b GE Lògèy.

15a GE Egzaltasyon; Kouwòn.

b GE Jis, jistis.

c Jan 7:34.

16a D&A 1:38.

26 1a GE Ekriti yo—

Valè ekriti yo.

b D&A 24:3; 37:2.

akonpli travay nou nan peyi a, jan sa dwe ye a, jistan nou ale nan lwès pou nou fè konferans k ap vini an; epi apre sa, m ap fè konnen sa nou dwe fè.

2 Epi tout bagay dwe fèt daprè “konsantman jeneral nan legliz la, avèk anpil priyè epi avèk lafwa, paske n ap resevwa tout bagay avèk lafwa. Amèn.

## SEKSYON 27

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa, nan Harmony, Pennsylvania, Out 1830. Pou preparasyon yon sèvis relijye, kote yo t ap pral administre sentsèn pen ak diven, Joseph te soti pou l t al achte diven. Li te rankontre avèk yon mesaj selès epi li te resevwa revelasyon sa a, yon pati ladan l te ekri nan lè sa a epi rès la te ekri nan mwa Septanm apre a. Kounyeya, yo itilize dlo angiz diven nan sèvis sentsèn Legliz la.*

1–4, Anblèm ki dwe itilize lè moun ap pran sentsèn nan tabli; 5–14, Kris la ak sèvitè L yo ki nan tout dispansasyon dwe pran sentsèn nan; 15–18, Mete tout kiras Bondye a sou nou.

KOUTE vwa Jezikri, Senyè ou, Bondye ou, ak Redanmtè w la, ki gen pawòl li ki “rapid epi ki pisan.

2 Paske, gade, m di ou, se pa sa ou manje oubyen sa ou bwè ki enpòtan lè ou ap pran “sentsèn nan, si ou fè l nan yon sèl entansyon pou <sup>b</sup>laglwa mwen—si ou sonje devan Papa m, kò mwen ki te tonbe pou ou a, ak <sup>c</sup>san mwen ki te koule pou <sup>d</sup>padon peche ou yo.

3 Se poutèt sa, m ap ba nou yon kòmandman, pou nou pa achte diven ni bwason fò nan men ènmi nou yo;

4 Se poutèt sa, nou pa dwe sèvi avèk yo youn eksepte si yo prepare tou frèch pami nou; wi, nan wayòm Papa m nan ki pral bati sou tè a.

5 Gade, sa se lasajès nan mwen; se poutèt sa, pa etone nou, paske lè a ap rive pou m <sup>a</sup>bwè nan fwi diven an avèk nou sou tè a, epi avèk <sup>b</sup>Mowoni, m te voye kote nou pou revele Liv Mòmmon an, ki gen plenitid levanjil etènèl mwen an, limenm m te konfyè kle rejis <sup>c</sup>bwa Efrayim nan;

6 Epi tou avèk <sup>a</sup>Elyas, limenm m te konfyè kle pou reyalize retablisman tout bagay bouch tout pwofèt sen yo te pale depi lè mond lan te kòmanse, konsènan dènye jou yo;

7 Epi tou Jan, pitit gason Zakari a, Zakari ke li <sup>a</sup>(Elyas) te vizite a e ke li te fè l pwomès ke l

2a 1 Sam. 8:7;  
Mozya 29:26.  
GE Konsantman  
jeneral.

27 1a Ela. 3:29; D&A 6:2.  
2a GE Sentsèn.

b GE Glwa.  
c GE San.  
d GE Remisyon peche yo.  
5a Mat. 26:29; Mak 14:25;  
Lik 22:18.  
b I—JS 1:30–34.

c Ezek. 37:16.  
GE Efrayim—Bwa  
Efrayim oubyen  
Bwa Jozèf.  
6a GE Elyas.  
7a Lik 1:17–19.

t ap gen yon pitit gason, ke yo t ap rele l <sup>b</sup>Jan, e li t ap ranpli avèk lespri Elyas la;

8 Jan sa m te voye kote nou an, sèvitè m yo, Joseph Smith, pitit la, ak Oliver Cowdery, pou òdone nou nan premye <sup>a</sup>prèttriz pou te resevwa a, pou nou te kapab aple epi pou nou te kapab <sup>b</sup>òdone tankou <sup>a</sup>Aawon;

9 Epi tou <sup>a</sup>Eli m te konfyè kle pouvwa pou <sup>b</sup>vire kè papa yo bò kote pitit yo, epi pou vire kè pitit yo bò kote papa yo, pou tout tè a pa frape anba yon malediksyon;

10 Epi tou avèk Jozèf, ak Jakòb, ak Izarak, ak Abraram, zansèt nou yo, ki se gras a yo ke <sup>a</sup>pwo-mès yo rete;

11 Epi tou avèk Michèl, oubyen <sup>a</sup>Adan, papa tout moun, prens tout moun, nonm tan ansyen an;

12 Epi tou avèk Pyè, Jak, ak Jan ke m te voye kote nou an, yo menm m te fè <sup>a</sup>òdone nou epi m te fè konfime nou kòm <sup>b</sup>apot, ak <sup>c</sup>temwen espesyal pou non mwen, pou pote kle ministè nou yo, ak menm bagay m te revele nou yo;

13 Nou menm ke m te <sup>a</sup>konfyè <sup>b</sup>kle wayòm mwen an, ak yon

<sup>c</sup>dispansasyon <sup>d</sup>levanjil la pou <sup>e</sup>dènye tan yo; epi pou <sup>f</sup>plenitid tan m ap rasanble tout bagay fè <sup>g</sup>youn, ni sa ki nan syèl la ak ni sa ki sou tè a;

14 Epi tou avèk tout moun ke Papa m te <sup>a</sup>ban mwen nan mond lan.

15 Se poutèt sa, leve kè nou epi rejwi nou, epi mare senti nou epi ame nou ak tout <sup>a</sup>zam mwen yo, pou nou kapab kanpe nan jou malè a, pou nou kapab <sup>b</sup>kanpe lè nou fin akonpli tout bagay.

16 Se poutèt sa, kanpe avèk senti nou <sup>a</sup>mare ak <sup>b</sup>verite, mete <sup>c</sup>pwotèj <sup>d</sup>lajistis la sou nou, epi mete nan pye nou preparasyon levanjil <sup>e</sup>lapè a, ke m te voye <sup>f</sup>zanj mwen yo konfyè nou an;

17 Mete boukliye lafwa a sou nou pou nou kapab etenn tout <sup>a</sup>flanm dife mechan an yo;

18 Epi mete kaskèt sali a, ak epe Lespri m nan ke, m pral vide sou nou an, ak pawòl mwen an ke m te revele nou an, epi mete nou dakò ak tout bagay nou mande m yo, epi rete fidèl jiskaske m vini, epi n ap <sup>a</sup>monte, pou kote m ye a nou kapab la <sup>b</sup>tou. Amèn.

7b Lik 1:13;  
D&A 84:27-28.

8a D&A 13.  
GE Prèttriz Aawon an.  
b GE Òdinasyon, òdone.  
c Egz. 28:1-3, 41;  
D&A 107:13.

9a 1 Wa 17:1-22;  
2 Wa 1-2;  
D&A 2; 110:13-16;  
I—JS 1:38-39.  
GE Eli (Pwofèt Ansyen Testaman an).  
b GE Jeneyaloji.

10a GE Alyans Abraram.  
11a GE Adan.

12a I—JS 1:72.  
GE Prèttriz  
Mèlkisedèk.

b GE Apot.  
c Tra. 1:8.

13a Mat. 16:19.  
b GE Kle prèttriz la.  
c GE Dispansasyon.

d GE Levanjil.  
e Jakòb 5:71;  
D&A 43:28-30.

f Efe. 1:9-10;  
D&A 112:30; 124:41.

g D&A 84:100.  
14a Jan 6:37; 17:9, 11;  
3 Ne. 15:24;

D&A 50:41-42; 84:63.

15a Wom. 13:12;  
Efe. 6:11-18.

b Mal. 3:2;  
D&A 87:8.

16a Eza. 11:5.  
b GE Verite.  
c Eza. 59:17.  
d GE Jis, jistis.  
e 2 Ne. 19:6.  
f D&A 128:19-21.

17a 1 Ne. 15:24;  
D&A 3:8.

18a 1 Ne. 13:37;  
D&A 17:8.  
b Jan 14:3.

## SEKSYON 28

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa pou Oliver Cowdery, nan Fayette, New York, Septanm 1830. Hiram Page, yon manm Legliz la te gen yon wòch epi li te fè konnen li te resevwa revelasyon gras ak èd wòch sa a konsènan konstriksyon Siyon, ak lòd Legliz la. Li te twonpe anpil moun ak pretansyon sa yo, epi li te menm enfliyanse Oliver Cowdery nan yon move fason. Egzakteman anvan moman ki te fikse pou yon konferans, Pwofèt la te konsilte Senyè a avèk ensistans sou zafè a, epi li te resevwa revelasyon sa a.*

1–7, Joseph Smith gen kle mistè yo, e se sèl limenm ki resevwa revelasyon pou Legliz la; 8–10, Oliver Cowdery dwe preche Lamanit yo; 11–16, Satan te twonpe Hiram Page epi li te ba l fo revelasyon.

GADE, m di w, “Oliver, pou legliz la tande w nan tout bagay ou <sup>b</sup>anseye yo pa mwayen “Konsolatè a, konsènan revelasyon ak kòmandman m te bay yo.

2 Men, gade, an verite, an verite, m di w, “pèsonn p ap otorize pou resevwa kòmandman ak revelasyon nan legliz sa a eksepte sèvitè m nan, <sup>b</sup>Joseph Smith, pitit la, paske li resevwa yo menm jan avèk Moyiz.

3 Epi ou dwe obeyisan nan bagay m ap ba li yo, menm jan avèk <sup>a</sup>Aawon, pou ou deklare kòmandman yo ak revelasyon yo avèk lafwa, avèk pouvwa epi <sup>b</sup>otorite devan legliz la.

4 Epi si Konsolatè a dirije w nenpòt lè pou ou <sup>a</sup>pale oubyen

pou ou anseye, oubyen tout tan kòm kòmandman pou legliz la, ou kapab fè sa.

5 Men ou pa dwe ekri yo kòm kòmandman, men, kòm konsèy; 6 Epi ou pa dwe kòmande moun ki sou tèt ou a, epi ki alatèt legliz la;

7 Paske m te ba li <sup>a</sup>kle <sup>b</sup>mistè yo, ak revelasyon ki sele, jistan m chwazi yon lòt pou yo nan plas li.

8 Epi kounyeya, gade, m di ou, ou dwe ale kote “Lamanit yo pou ou preche yo <sup>b</sup>levanjil mwen an; epi depi yo resevwa ansèyman w yo ou dwe fè legliz mwen an tabli pami yo; epi ou ap jwenn revelasyon, men, pa ekri yo kòm kòmandman.

9 Epi kounyeya, gade, m di ou, sa pa revele, e pèsonn pa konnen ki kote <sup>a</sup>vil <sup>b</sup>Siyon an ap bati, men sa ap devwale pita. Gade, m di ou l ap tabli sou fwontye bò kote Lamanit yo.

10 Ou pa dwe kite kote sa a anvan konferans lan fini, vòt

28 1a D&A 20:3.

b GE Ansenye, enstriktè—Anseye avèk Lespri a.

c GE Konsolatè.

2a D&A 35:17–18; 43:4.

b 2 Ne. 3:14–20.

GE Smith, Joseph,

pitit la.

3a GE Aawon, frè Moyiz la.

b GE Otorite.

4a Egz. 4:12–16; D&A 24:5–6.

7a D&A 64:5; 84:19.

b GE Mistè Bondye yo.

8a 2 Ne. 3:18–22;

D&A 30:5–6; 32:1–3.

b D&A 3:19–20.

9a D&A 57:1–3.

b D&A 52:42–43.

GE Siyon.

konferans lan ap lonmen sèvitè m nan, Joseph pou prezide l, epi se sa li di w ou dwe di.

11 Epi ankò ou dwe pran Hiram Page, frè w la <sup>a</sup>ant ou menm avèk li sèlman, epi di l ke bann bagay li te ekri yo pa mwayen wòch la pa soti nan mwen e ke <sup>b</sup>Satan te <sup>c</sup>twonpe l;

12 Paske, gade li pa t otorize pou bagay sa yo, ni tou pèsonn nan legliz la p ap otorize pou okenn bagay ki kontrè avèk alyans legliz la.

13 Paske tout bagay dwe fèt nan lòd, avèk <sup>a</sup>konsantman tout moun legliz la, avèk priyè lafwa.

14 Epi ou dwe ede regle tout bagay sa yo, dapre alyans legliz la, anvan ou vwayaje ale pami Lamanit yo.

15 Epi m ap <sup>a</sup>fè w konnen depi lè w prale a, jouk lè w ap retounen an, kisa pou w fè.

16 Epi w dwe louvri bouch ou tout tan, pou w deklare levanjil mwen an avèk yon vwa lakontanman. Amèn.

## SEKSYON 29

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa nan prezans sis ansyen, nan Fayette, New York, Septanm 1830. Yo te resevwa revelasyon sa a kèk jou anvan konferans lan, ki te dwe kòmanse 26 Septanm 1830.*

1–8, *Kris la rasanble moun Li chwazi yo; 9–11, L ap vin inogire Milenyòm nan; 12–13, Douz yo ap jije tout Izrayèl; 14–21, Siy, fleo, ak dezolasyon pral rive anvan Dezyèm Vini an; 22–28, Dènye rezirèksyon an ak jijman final la vini apre Milenyòm nan; 29–35, Tout bagay yo espiyèt pou Senyè a; 36–39, Yo te chase dyab la ak patizan l yo soti nan syèl la pou yo tante lòd; 40–45, Chit la ak ekspyasyon an pote sali; 46–50, Timoun piti yo rachte pa mwayen ekspyasyon an.*

KOUTE vwa Jezikri, Redanmtè w la, Gran <sup>a</sup>MWEN MENM nan,

moun ponyèt <sup>b</sup>mizèrikòd li te <sup>c</sup>ekspye peche w yo;

2 Ki pral <sup>a</sup>rasanble pèp li a menm jan yon manman poul rasanble ti poul li yo anba zèl li yo, menm tout moun ki koute vwa m epi ki gen <sup>b</sup>imilite devan m, epi ki rele m nan priyè ki pisan.

3 Gade, an verite, an verite, m di nou, kounyea peche nou yo <sup>a</sup>padone, se poutèt sa nou resevwa bagay sa yo; men, sonje pou nou pa peche ankò, pou malè pa tonbe sou nou.

4 An verite, m di nou, m chwazi nou pami mond lan pou nou deklare levanjil mwen an

11a Mat. 18:15.  
b Apok. 20:10.  
c D&A 43:5–7.  
13a GE Konsantman jeneral.

15a 2 Ne. 32:3, 5.  
29 1a GE MWENMENM.  
b GE Mizèrikòd.  
c GE Ekspyasyon, ekspye.

2a Mat. 23:37;  
3 Ne. 10:4–6.  
b GE Enb, imilite.  
3a GE Padon.

avèk yon son lakontantman, tan-  
kou “vwa yon twonpèt.

5 Leve kè nou epi kontan, paske  
m “pami nou, epi m se <sup>b</sup>avoka  
nou devan Papa a; epi li gen bon  
dezi pou l ba nou “wayòm nan.

6 Epi jan sa te ekri a—Nenpòt  
sa nou “mande avèk <sup>b</sup>lafwa, si  
nou “reyini ansanm nan priyè  
dapre kòmandman mwen an, n  
ap resevwa l.

7 Epi nou te resevwa apèl pou  
nou reyalize “rasanbleman moun  
ke m <sup>b</sup>chwazi yo; paske moun  
mwen chwazi yo “tande vwa m  
epi yo pa fè “kè yo di;

8 Se poutèt sa, yon dekrè soti  
nan men Papa a pou yo “rasan-  
ble nan yon sèl plas sou sifas  
peyi sa a, pou yo <sup>b</sup>prepare kè yo  
epi pou yo prepare nan tout ba-  
gay kont jou lè “tribilasyon ak  
dezolasyon desann kont mechan  
yo.

9 Paske, Senyè tout Lame yo di,  
lè a pre epi jou a pral rive talè  
pou tè a mi; epi tout “ògeye yo  
ak moun ki fè mechanste yo pral  
tankou <sup>b</sup>pay; epi m ap “boule yo,  
pou mechanste sispann sou tè a.

10 Paske lè a pre, epi bagay  
apòt mwen yo te “pale a dwe  
akonpli; paske jan yo te pale a se  
konsa sa pral pase;

11 Paske m pral revele tèt  
mwen depi nan syèl la avèk  
pouvwa epi gwo laglwa, avèk  
tout “lame syèl yo, pou m rete  
nan <sup>b</sup>lajistis avèk lèzòm sou tè a  
pandan “mil ane, epi mechan yo  
p ap kapab kanpe.

12 Epi ankò, an verite, an ve-  
rite, m di w, epi sa te soti nan  
yon dekrè fèm, avèk volonte  
Papa a, pou fè konnen, “apòt  
mwen yo, Douz yo ki te avè m  
nan ministè mwen an nan Jeriza-  
lèm, ap kanpe a dwat mwen, jou  
m ap vini m nan yon kolòn <sup>b</sup>dife  
a, y ap abiye avèk wòb lajistis,  
avèk kouwòn sou tèt yo, nan “la-  
glwa menm jan avèk mwen, pou  
yo “jije tout kay Izrayèl la, tout  
sila yo ki te renmen m epi ki te  
respekte kòmandman m yo, epi  
pèsonn lòt moun ankò.

13 Paske yon “twonpèt pral  
sonnen pandan lontan epi byen  
fò, menm jan avèk sou Mòn Si-  
nayi a, epi tout tè a pral tranble,

4a Alma 29:1–2;  
D&A 19:37; 30:9.

5a Mat. 18:20;  
D&A 6:32; 38:7;  
88:62–63.

b GE Avoka.  
c GE Wayòm  
Bondye oubyen  
wayòm syèl la.

6a Mat. 21:22;  
Jan 14:13.

b Mak 11:24.  
c 3 Ne. 27:1–2;  
D&A 84:1.

7a GE Izrayèl—  
Rasanbleman  
Izrayèl la.  
b Mak 13:20;

D&A 84:34.  
GE Eli.

c Alma 5:37–41.  
d GE Kè.

8a D&A 45:64–66; 57:1.  
b D&A 58:6–9; 78:7.

c D&A 5:19; 43:17–27.  
9a 2 Ne. 20:33;

3 Ne. 25:1.  
GE Lògèy.

b Nawoum 1:10;  
Mal. 4:1;  
1 Ne. 22:15, 23;  
1—JS 1:37.

c D&A 45:57; 63:34, 54;  
64:24; 88:94;  
101:23–25; 133:64.  
GE Tè—Netwayaj tè a.

10a GE Dezyèm  
Vini Jezikri.

11a M—JS 1:37.

b GE Jis, jistis.  
c GE Jezikri—  
Gouvènman  
Milenyòm Kris la;  
Milenyòm.

12a GE Apot.

b Eza. 66:15–16;  
D&A 130:7; 133:41.

c GE Glwa;  
Jezikri—Glwa Jezikri.  
d Mat. 19:28;

Lik 22:30;  
1 Ne. 12:9;  
Mòm. 3:18–19.

13a D&A 43:18; 45:45.



epi yo <sup>b</sup>pral resisite—wi, sa ki te ‘mouri nan mwen yo, pou yo resevwa yon <sup>d</sup>kouwòn lajistis, epi pou yo abiye, ‘menm jan avèk mwen, pou nou kapab youn.

14 Men, gade, m di nou, anvan gwo <sup>a</sup>jou sa a rive, <sup>b</sup>solèy la ap pral fènwa, epi lalin nan ap tounen san, epi zetwal yo ap sot tonbe nan syèl la, epi ap gen pi gwo <sup>c</sup>siy anlè nan syèl la ak anba sou tè a.

15 Epi ap gen kriye ak “rèl pami lèzòm;

16 Epi ap gen yon gwo <sup>a</sup>siklòn lagrèl pou detwi jaden yo sou tè a.

17 Epi se pral konsa, akòz mechanste mond lan, m ap tire <sup>a</sup>revanj sou <sup>b</sup>mechan yo, paske yo pa vle repanti; paske tas endiayasyon m nan ranpli; paske gade <sup>c</sup>san mwen p ap netwaye yo si yo pa tande m.

18 Se poutèt sa, mwen menm Senyè Bondye a, m ap voye sou sifas tè a mouch, k ap kouvri abitan tè yo, k ap manje chè kò yo, epi k ap fè vè monte sou kò yo;

19 Epi lang yo ap mare pou yo pa kapab <sup>a</sup>pale kont mwen; epi

chè kò yo ap tonbe soti sou zo yo, epi boul je yo ap tonbe soti nan twou je yo;

20 Epi se pral konsa <sup>a</sup>bèt nan forè yo ak zwazo rapas anlè yo pral devore yo.

21 Epi gwo legliz <sup>a</sup>abominab la, ki se <sup>b</sup>pwostitye sou tout tè a, ap detwi anba yon dife <sup>c</sup>devoran, menm jan bouch Ezekyèl, pwofèt la te pale a konsènan bagay sa yo ki pa ko rive, men ki <sup>d</sup>dwe rive kanmèm, menm jan m vivan an, paske abominasyon p ap pral reneye.

22 Plis ankò, an verite, an verite, m di nou, lè <sup>a</sup>mil lane yo fin pase, epi lèzòm kòmanse nye Bondye yo a ankò, lè sa a m ap epanye tè a pandan yon ti <sup>b</sup>kras tan sèlman;

23 Epi <sup>a</sup>lafen an ap vini, epi syèl la ak tè a pral konsonnen epi yo pral <sup>b</sup>pase, epi pral gen yon nouvo syèl ak yon <sup>c</sup>nouvèl tè.

24 Paske tout bagay ansyen pral <sup>a</sup>pase, epi tout bagay pral vin nouvo, menm syèl la ak tè a, ak tout plenitid yo, lèzòm ak bèt yo, epi zwazo anlè yo, ak pwason yo ki nan lanmè a;

25 Epi ni yon grenn <sup>a</sup>cheve ni

13<sup>b</sup> D&A 76:50.

*c* D&A 88:97; 133:56.

*d* GE Egzaltasyon; Kouwòn.

*e* D&A 76:94–95; 84:35–39.

14<sup>a</sup> GE Dezyèm

Vini Jezikri.

*b* Jowèl 2:10;

M—JS 1:33.

*c* GE Siy tan yo.

15<sup>a</sup> Mat. 13:42.

16<sup>a</sup> Ezek. 38:22;

Apok. 11:19; 16:21.

17<sup>a</sup> Apok. 16:7–11;

2 Ne. 30:10;

M—JS 1:53–55.

GE Vanjans.

*b* GE Mechan, mechanste.

*c* 1 Jn. 1:7;

Alma 11:40–41;

D&A 19:16–18.

19<sup>a</sup> Zak. 14:12.

20<sup>a</sup> Eza. 18:6; Ezek. 39:17;

Apok. 19:17–18.

21<sup>a</sup> GE Dyab—

Legliz dyab la.

*b* Apok. 19:2.

*c* Jowèl 1:19–20; 2:3;

D&A 97:25–26.

GE Tè—Netwayaj tè a.

*d* D&A 1:38.

22<sup>a</sup> GE Milenyòm.

*b* Apok. 20:3;

D&A 43:30–31;

88:110–111.

23<sup>a</sup> Mat. 24:14.

GE Mond—Finisman

mond lan.

*b* Mat. 24:35;

M—JS 1:35.

*c* GE Tè—Eta final tè a.

24<sup>a</sup> Apok. 21:1–4.

25<sup>a</sup> Alma 40:23.

yon ti pay p ap pèdi, paske se travay men mwen.

26 Men, gade, an verite, m di nou, anvan tè a pase, “Michèl, <sup>b</sup>akanj mwen an pral sonnen ‘twonpèt li a, epi apre sa tout mò yo pral <sup>d</sup>leve, paske tonb mò yo pral louvri, epi yo ‘pral parèt—wi, yo tout.

27 Epi moun ki <sup>a</sup>jis yo pral rassemble sou kote <sup>b</sup>dwat mwen pou lavi etènèl; epi mechan yo sou kote goch mwen, m pral wont pou m rekonèt yo devan Papa a;

28 Se poutèt sa, m ap di yo—“Wete kò nou kote m, moun modi, ale nan <sup>b</sup>dife etènèl la, ki te pare pou ‘dyab la ak zanj li yo.

29 Epi kounyeya, gade, m di nou, m pa t janm deklare avèk bouch pa m yo ta pral retounen, paske yo pa kapab vini <sup>a</sup>kote m ye a, paske yo pa gen pouvwa.

30 Men, sonje, lèzòm pa resewva tout jijman mwen yo; epi jan pawòl yo soti nan bouch mwen an se konsa yo ap akonpli, pou <sup>a</sup>premye yo kapab vin dènye, epi pou dènye yo kapab vin premye nan tout bagay m te kreye avèk pawòl pouvwa mwen, ki se pouvwa Lespri m.

31 Paske se avèk pouvwa Lespri m mwen te <sup>a</sup>kreye yo; wi,

tout bagay <sup>b</sup>espirityèl ak tout bagay tanporèl—

32 Premyèman, <sup>a</sup>espirityèl, dezyèmman, tanporèl ki se kòmansman travay mwen an; epi ankò, premyèman, tanporèl, dezyèmman, espirityèl ki se dènye travay mwen an—

33 M pale avèk nou pou nou kapab konprann natirèlman; men, pou mwen menm, travay mwen yo pa gen <sup>a</sup>finisman, ni kòmansman; men m ban nou l pou nou kapab konprann, paske nou te mande m epi nou te dakò.

34 Se poutèt sa, an verite, m di nou, tout bagay espirityèl pou mwen, epi nan okenn moman m pa janm ba nou okenn lalwa ki tanporèl; ni okenn moun, ni pitit lèzòm yo; ni Adan, papa nou, mwen te kreye a.

35 Gade, m te fè l chwazi pou <sup>a</sup>tèt pa li; epi m te ba li kòmmandman, men m pa t ba li kòmmandman tanporèl, paske <sup>b</sup>kòmmandman m yo espirityèl; yo pa natirèl ni tanporèl, ni chanèl ni sansyèl.

36 Epi se te konsa paske dyab la te tante Adan—paske, gade, <sup>a</sup>dyab la te la anvan Adan, epi li te fè <sup>b</sup>rebèl kont mwen, li te di, ban m <sup>c</sup>onè w la, ki se <sup>d</sup>pouvwa mwen an; epi li te pouse yon

26a GE Adan;  
Michèl.

b GE Akanj.

c 1 Kor. 15:52–55.

d GE Imòtalite, imòtèl;  
Rezirèksyon.

e Jan 5:28–29.

27a GE Jis, jistis.

b Mat. 25:33.

GE Jijman, Dènye a.

28a Mat. 25:41;

D&A 29:41.

b D&A 43:33.

c GE Dyab.

29a Jan 7:34;

D&A 76:112.

30a Mat. 19:30;

1 Ne. 13:42.

31a GE Kreyasyon, kreye.

b Moyiz 3:4–5.

32a GE Kreyasyon lespri.

33a Sòm 111:7–8;

Moyiz 1:4.

35a GE Lib abit.

b GE Kòmmandman  
Bondye yo.

36a D&A 76:25–26;

Moyiz 4:1–4.

b GE Konsèy nan syèl.

c GE Onè.

d Eza. 14:12–14;

D&A 76:28–29.

“tyè nan *f* lame syèl la kont mwen akoz *s*lib abit yo;

37 Epi m te chase yo desann, epi se konsa *a*dyab la ak *b*zanj li yo te vini;

38 Epi gen yon kote ki te prepare pou yo depi nan kòmansman, kote sa a se *a*lanfè.

39 Epi li nesèsè pou dyab la *a*tante pitit lèzòm, san sa yo pa t ap kapab chwazi pou tèt pa yo; paske si yo pa t janm goute *b*anmè yo pa t ap konnen sa ki dous—

40 Se poutèt sa, se te konsa dyab la te tante Adan, li te manje nan *a*fwi defandi a, epi li te transgrese kòmmandman an, konsa li te vin *b*soumèt anba volonte dyab la paske li te bay tantasyon priyorite.

41 Se poutèt sa, mwen menm Senyè Bondye a, m te fè *a*chase l nan Jaden *b*Edenn an, devan prezans mwen, poutèt transgresyon l lan, ki te fè l vin mouri *c*espirityèlman an, ki se premye lanmò a, sa vle di menm lanmò sa a ki se dènye *d*lanmò a, ki espirityèl, ki pral pwononse sou mechan yo lè m di: wete kò nou *e*madichon.

42 Men, gade, m di nou, mwen menm Senyè Bondye a, m te fè Adan ak desandan li yo pa *a*mouri, daprè lanmò tanporèl la, jistan mwen menm, Senyè Bondye a, m voye *b*zanj pou deklare yo *c*repantans ak *d*redanmsyon, pa mwayen lafwa nan non *e*Sèl Pitit Gason Literal mwen an.

43 Epi se konsa, mwen menm Senyè Bondye a, m te fikse pou lòm, jou *e*prèv li yo—pa mwayen lanmò natirèl li a, pou l kapab *b*leve nan *c*imòtalite pou l *d*viv etènèl, menm tout moun ki kwè;

44 Epi moun ki pa kwè yo, pou *a*danasyon etènèl; paske yo pa kapab rachte anba chit espirityèl yo a, paske yo pa repanti;

45 Paske yo renmen fènwa plis pase limyè, epi *a*zèv yo move, epi yo resevwa *b*rekonpans yo nan men moun yo te chwazi pou yo obeyi a.

46 Men gade, m di nou, *a*timoun piti yo *b*rachte depi nan fondasyon mond lan pa lantremiz Sèl Pitit Literal mwen an;

47 Se poutèt sa, yo pa kapab fè peche, paske Satan pa resevwa pouvwa pou l *a*tante timoun piti

36e Apok. 12:3-4.

*f* D&A 38:1; 45:1.

GE Lavi premòtèl.

*g* GE Lib abit.

37a GE Dyab.

*b* 2 Pyè 2:4; Jid 1:6;

Moyiz 7:26.

GE Zanj yo.

38a GE Lanfè.

39a Moyiz 4:3-4.

GE Tantasyon, tante.

*b* Moyiz 6:55.

40a Jen. 3:6; Moyiz 4:7-13.

*b* 2 Ne. 10:24;

Mozya 16:3-5;

Alma 5:41-42.

41a GE Chit Adan ak Èv.

*b* GE Edenn.

*c* GE Lanmò espirityèl.

*d* Alma 40:26.

*e* D&A 29:27-28;

76:31-39.

42a 2 Ne. 2:21.

GE Lanmò, fizik.

*b* Alma 12:28-30.

*c* GE Repantans, repanti.

*d* GE Redanmtè,

restablisman,

redanmsyon.

*e* Moyiz 5:6-8.

43a Alma 12:24; 42:10.

*b* GE Rezirèksyon.

*c* Moyiz 1:39.

GE Imòtalite, imòtèl.

*d* GE Lavi etènèl.

44a D&A 19:7-12.

GE Danasyon, dane.

45a Jan 3:18-20;

D&A 93:31-32.

*b* Mozya 2:32-33;

Alma 3:26-27;

5:41-42; 30:60.

46a Mowo. 8:8, 12;

D&A 93:38.

GE Timoun,

timoun yo.

*b* D&A 74:7.

GE Redanmtè,

restablisman,

redanmsyon.

47a GE Tantasyon, tante.

yo, jistan yo vin <sup>b</sup>responsab devan m;

48 Paske m fikse pou yo, jan m vle, daprè bon plezi pa m, pou gwo responsablite soti nan men “papa yo.

49 Epi ankò, m di nou, nenpòt

moun ki gen konesans, èske m pa kòmande yo pou yo repanti?

50 Epi yon moun ki pa gen “konpreyansyon, se zafè pa m pou m fè daprè jan sa te ekri a. Epi kounyeya, m p ap deklare ou plis pou kounyeya. Amèn.

## SEKSYON 30

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa pou David Whitmer, Peter Whitmer, pitit la, ak John Whitmer, nan Fayette, New York, Septanm 1830, apre twa jou konferans nan Fayette, men anvan ansyen yo ki nan Legliz la te separe. Nan kòmansman, materyèl sa a te pibliye kòm twa revelasyon; Pwofèt la te konbine yo pou fè yo fè yonn pou edisyon Doktrin ak Alyans 1835 lan.*

1–4, *Yo reprimande David Whitmer poutèt li pa t sèvi avèk dilijans; 5–8, Peter Whitmer, pitit la dwe akonpaye Oliver Cowdery nan yon misyon lakay Lamanit yo; 9–11, John Whitmer resevwa apèl pou l preche levanjil la.*

GADE, m di ou, “David, ou te <sup>b</sup>pè lòm epi ou pa t gen <sup>c</sup>konfyans nan mwen pou ou te ka gen fòs jan ou ta dwe a.

2 Men lide w te sou bagay “te a plis, olye pou l te sou mwen, Kreyatè w la, epi sou ministè kote ou te resevwa apèl la; epi ou pa t fè atansyon a Lespri m, moun ki te plase sou tèt ou yo, epi ou te kite moun mwen pa t kòmande yo pèsyade w.

3 Se poutèt sa, mwen kite w pou kont ou pou ou mande m pou tèt pa ou, epi pou ou “reflechisou sou bagay ou te resevwa yo.

4 Epi ou dwe rete lakay papa w jistan m ba w lòt kòmandman. Epi ou dwe okipe nan “ministè nan legliz la, ak devan mond lan, ak nan rejyon alantou yo. Amèn.

5 Gade, m di ou, “Peter, ou dwe fè <sup>b</sup>vwayaj ou a avèk frè w la, Oliver; paske <sup>c</sup>lè a rive kote li nesèsè pou mwen pou ou louvri bouch ou pou deklare levanjil mwen an; se poutèt sa, pa pè, epi <sup>d</sup>fè atansyon ak pawòl ak konsèy frè w la pral ba ou yo.

6 Epi pran lapenn nan tout afliksyon li yo, leve kè w ban

47<sup>b</sup> GE Responsab, responsablite.

48<sup>a</sup> D&A 68:25.

50<sup>a</sup> D&A 137:7–10.

GE Konpreyansyon.

30 1<sup>a</sup> GE Whitmer, David.

<sup>b</sup> Tra. 5:29.

<sup>c</sup> 2 Kwo. 16:7–9.

2<sup>a</sup> D&A 25:10.

3<sup>a</sup> GE Medite.

4<sup>a</sup> GE Administre; Sèvis.

5<sup>a</sup> GE Whitmer, Peter, pitit la.

<sup>b</sup> D&A 32:1–3.

<sup>c</sup> D&A 11:15.

<sup>d</sup> GE Konsèy (non); Soutni dirijan legliz yo.

mwen toutan nan priyè ak lafwa, pou delivrans pa li ak pa w; paske m te ba l pouvwa pou l bati <sup>a</sup>legliz mwen an pami <sup>b</sup>Lamanit yo;

7 Epi m pa t tabli pèsonn kòm konseye <sup>a</sup>sou tèt li nan legliz la, konsènan zafè legliz la, eksepte frè li a, Joseph Smith, pitit la.

8 Se poutèt sa, fè atansyon ak bagay sa yo epi fè dilijans nan respekte kòmandman m yo, epi w ap beni ak lavi etènèl. Amèn.

9 Gade, m di ou, John, sèvitè m nan, depi kounyeya, ou dwe

kòmanse <sup>a</sup>pwoklame levanjil mwen an, kòm si se te avèk <sup>b</sup>vwa yon twonpèt.

10 Epi w ap travay lakay frè w Philip Burroughs, epi nan reyjon alantou a, wi, tout kote ou ta kapab fè tande w, jistan m kòmande ou pou ou kite kote sa a.

11 Epi se nan Siyon tout travay ou ap ye avèk tout nanm ou, depi kounyeya; wi, ou dwe toujou louvri bouch ou nan kòz mwen an, san ou pa <sup>a</sup>pè kisa <sup>b</sup>lòm kapab fè, paske m <sup>c</sup>avèk ou. Amèn.

## SEKSYON 31

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa pou Thomas B. Marsh, Septanm 1830. Okazyon an se te imedyatman apre yon konferans Legliz la (gade nan antèt seksyon 30 la). Thomas B. Marsh te batize nan kòmansman mwa a epi yo te òdone l kòm yon ansyen nan Legliz la anvan yo te resevwa revelasyon sa a.*

1–6, *Thomas B. Marsh resevwa apèl pou l preche levanjil la epi pou l asire byennèt fanmi l; 7–13, Li resevwa konsèy pou l pasyan, pou l priye tout tan, epi pou l suiv Konsolatè a.*

<sup>a</sup>THOMAS, pitit gason m nan, ou beni poutèt lafwa ou nan travay mwen an.

2 Gade, ou te gen anpil aflikasyon poutèt fanmi ou; men, m ap beni ou ak fanmi ou, wi, timoun piti ou yo; epi jou a ap vini pou yo konnen verite a epi

pou yo fè yon sèl avèk ou nan legliz mwen an.

3 Leve kè ou epi rejwi ou, paske lè misyon ou nan rive; epi lang ou pral delye, epi ou pral deklare <sup>a</sup>bon nouvèl gwo lajwa devan jenerasyon sa a.

4 Ou dwe <sup>a</sup>deklare bagay ki te revele bay sèvitè m nan, Joseph Smith, pitit la. Ou dwe kòmanse preche depi kounyeya, wi, pou ou rekòlte nan jaden ki deja <sup>b</sup>mi pou boule a.

5 Se poutèt sa, <sup>a</sup>manche kouto

6a GE Legliz Jezikri pou Sen Dènye Jou yo.

b D&A 3:20; 49:24.  
GE Lamanit yo.

7a D&A 20:2–3.

9a D&A 15:6.

b D&A 33:2.

11a GE Kouraj, ankouraje;  
Krent, krentif.

b Eza. 51:7.

c Mat. 28:19–20.

31 1a GE Marsh, Thomas B.

3a Eza. 52:7; Lik 2:10–11;  
Mozya 3:3–5.

4a Mozya 18:19;  
D&A 42:12; 52:36.

b D&A 4:4–6.

5a Apok. 14:15.

digo ou avèk tout nanm ou, epi peche ou yo pral <sup>b</sup>padone, epi ou pral chaje avèk yon <sup>c</sup>pakèt sou do ou, paske <sup>d</sup>travayè a merite salè li. Se poutèt sa, fanmi ou pral viv.

6 Gade, an verite m di ou, soti pami yo sèlman pou yon ti tan, epi deklare pawòl mwen an, epi m ap prepare yon plas pou yo.

7 Wi, m ap <sup>a</sup>louvri kè pèp la, epi y ap resewa ou. Epi m ap tabli yon legliz avèk men ou;

8 Epi ou dwe <sup>a</sup>ranfòse yo epi prepare yo pou lè yo pral rasanble a.

9 Gen <sup>a</sup>pasyans nan <sup>b</sup>afliksyon, pa goumen kont moun k ap goumen. Gouvènè <sup>c</sup>kay ou avèk dousè, epi rete tennfas.

10 Gade, m di ou, ou dwe yon doktè pou legliz la, men, pa pou mond lan, paske yo p ap resewva ou.

11 Ale fè wout ou nenpòt kote m vle voye ou, epi <sup>a</sup>Konsolatè a pral fè ou konnen kisa pou ou fè ak ki kote pou ou ale.

12 <sup>a</sup>Priye tout tan, pou ou pa tonbe nan <sup>b</sup>tantasyon epi pou ou pa pèdi rekonpans ou.

13 Gen <sup>a</sup>lafwa jiska lafen, epi gade, m <sup>b</sup>avèk ou. Pawòl sa yo pa pawòl lòm, ni lèzòm, men, se pawòl mwen, Jezikri menm, Redanmtè w la, avèk <sup>c</sup>volonte Papa a. Amèn.

## SEKSYON 32

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resewa pou Parley P. Pratt ak Ziba Peterson, nan Manchester, New York, nan kòmansman Oktòb 1830. Ansyen yo te gen gwo enterè ak santiman konsènan Lamanit yo, moun Legliz la te aprann konsènan benediksyon ki te predi pou yo a nan Liv Mòmou an. Kòm konsekans, yon priyè te monte devan Senyè a, pou l endike volonte L, pou fè konnen si yo te dwe voye ansyen nan epòk sa a pou ale kote tribi Endyen nan Lwès yo. Revelasyon an te vini apre.*

1–3, Parley P. Pratt ak Ziba Peterson resewa apèl pou yo preche Lamanit yo epi pou yo akonpaye Oliver Cowdery ak Peter Whitmer, pitit la; 4–5, Yo dwe priye pou konpreyansyon ekriti yo.

EPI kounyeya, konsènan sèvitè m nan, <sup>a</sup>Parley P. Pratt, gade, m di l, menm jan m vivan an, m vle pou l deklare levanjil mwen an epi pou l <sup>b</sup>apran nan men m, epi pou l dou epi pou l gen bon kè.

5b GE Padon.

c D&A 79:3.

d Lik 10:3–11;

D&A 75:24.

7a GE Konvèsyon, konvèti.

8a D&A 81:5; 108:7.

9a GE Pasyans.

b GE Advèsite.

c GE Fanmi—  
Responsablite  
paran yo.

11a GE Konsolatè;  
Sentespri.

12a 3 Ne. 18:17–21.  
GE Priyè.

b GE Tantasyon, tante.

13a GE Pèsèvere.

b Mat. 28:20.

c GE Jezikri—Otorite.

32 1a GE Pratt, Parley  
Parker.

b Mat. 11:28–30.

2 Epi sa m reklame nan men l, se pou l <sup>a</sup>ale avèk sèvitè m yo, Oliver Cowdery ak Peter Whitmer, pitit la, nan dezè a pami <sup>b</sup>Lamanit yo.

3 Epi <sup>a</sup>Ziba Peterson dwe ale avèk yo tou; epi mwen menm poutèt pa m, m prale avèk yo epi m ap nan <sup>b</sup>mitan yo; epi m se <sup>c</sup>avoka yo devan Papa a, epi okenn bagay p ap gen pouvwa sou yo.

4 Epi yo dwe <sup>a</sup>fè atansyon ak sa ki ekri yo, epi yo pa dwe pretann yo gen okenn lòt <sup>b</sup>revelasyon; epi yo dwe priye toutan pou m kapab <sup>c</sup>devwale menm bagay sa a pou <sup>d</sup>konpreyansyon yo.

5 Epi yo dwe fè atansyon ak pawòl sa yo san yo pa diskite, epi m ap beni yo. Amèn.

## SEKSYON 33

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa pou Ezra Thayre ak Northrop Sweet, nan Fayette, New York, Oktòb 1830. Pou entwodui revelasyon sa a, nan istwa Joseph Smith la, yo afime ke "Senyè a . . . toujou pare pou l enstwi moun ki chèche avèk dilijans, nan lafwa."*

1–4, Travayè yo resevwa apèl pou yo deklare levanjil la nan onzyèm èdtan an; 5–6, Legliz la tabli, moun chwazi yo dwe rasanble; 7–10, Repanti, paske wayòm syèl la pre; 11–15, Legliz la bati sou wòk levanjil la; 16–18, Pare pou aparisyon Mesye marye.

GADE, m di ou, sèvitè m nan, Ezra ak Northrop, louvri zòrèy nou epi koute vwa Senyè Bondye nou an, ki gen <sup>a</sup>pawòl li ki rapid epi ki pisan an, ki pi file pase yon epe de bò, ki kapab divize jwenti yo ak mwèl la fè de

a, nanm nan ak lespri a, epi ki kapab sonde pansè ak <sup>b</sup>entansyon kè moun.

2 Paske an verite, an verite, m di ou, ou resevwa apèl pou ou leve vwa ou tankou <sup>a</sup>son yon twonpèt, pou ou deklare levanjil mwen an bay yon jenerasyon kwochi ak pèvès.

3 Paske gade, <sup>a</sup>jaden an deja mi pou rekòlte; epi se <sup>b</sup>onzyèm èdtan an, epi se <sup>c</sup>dènnye fwa m ap rele travayè nan jaden m nan.

4 Epi <sup>a</sup>jaden m nan vin <sup>b</sup>kòwonpi nèt; epi pa gen pèsonn ki fè <sup>c</sup>byen eksepte kèk moun;

2a D&A 28:8; 30:5.

b D&A 3:18–20.

3a D&A 58:60.

b Mat. 18:20;  
D&A 6:32; 38:7.

c GE Avoka.

4a 1 Ne. 15:25;

D&A 84:43–44.

b D&A 28:2.

c I—JS 1:74.

d GE Konpreyansyon.

33 1a Ebre 4:12;

Ela. 3:29–30.

b Alma 18:32;

D&A 6:16.

2a Eza. 58:1.

3a Jan 4:35;

D&A 4:4; 12:3; 14:3.

b Mat. 20:1–16.

c Jakòb 5:71;

D&A 43:28.

4a GE Jaden Senyè a.

b 2 Ne. 28:2–14;

Mòm. 8:28–41.

c Wom. 3:12;

D&A 35:12.

epi yo <sup>d</sup>egare nan anpil fason akoz <sup>e</sup>entrigdeprèt, yo tout gen panse kòwonpi.

5 Epi an verite, an verite, m di ou, m te <sup>a</sup>tabli <sup>b</sup>legliz sa a epi m te rele l soti nan dezè a.

6 Epi konsa menm, m pral <sup>a</sup>rasanble moun m chwazi yo soti nan <sup>b</sup>kat kwen tè a, tout moun nèt ki vle kwè nan non mwen, epi ki vle koute vwa m.

7 Wi, an verite, an verite, m di ou, jaden an deja mi pou rekòlte; se poutèt sa, manche kouto digo ou, epi rekòlte avèk tout pisans ou, tout panse ou ak fòs ou.

8 <sup>a</sup>Louvri bouch ou epi l ap ranpli, epi w ap vin tankou <sup>b</sup>Nefi ki te nan tan lontan an, ki te vwayaje soti nan Jerizalèm pou ale nan dezè a.

9 Wi, louvri bouch ou epi pa ranka kò ou, epi w ap chaje avèk <sup>a</sup>bouke flè, paske gade, m avèk ou.

10 Wi, louvri bouch ou epi l ap ranpli, pou ou kapab di: <sup>a</sup>Repanti, repanti, epi prepare chemen Senyè a, epi fè santye li yo plat; paske wayòm syèl la pre;

11 Wi, repanti epi <sup>a</sup>batize, chak moun, pou padon peche nou yo; wi, batize avèk dlo menm, epi

apre sa se batèm dife a ak batèm Sentespri a.

12 Gade, an verite, an verite, m di ou, se <sup>a</sup>levanjil mwen an sa; epi sonje, yo dwe gen lafwa nan mwen oubyen yo p ap kapab sove nan okenn fason;

13 Epi se sou <sup>a</sup>wòk sa a m ap bati legliz mwen an; wi, se sou wòk sa a ou bati, epi si ou kontinye, <sup>b</sup>pòt lanfè a p ap gen pou vwa sou ou.

14 Epi ou dwe sonje <sup>a</sup>atik ak alyans legliz yo pou ou kapab respekte yo.

15 Epi nenpòt moun ki gen lafwa, ou dwe <sup>a</sup>konfime l nan legliz mwen an, pa enpozisyon <sup>b</sup>men, epi m ap mete <sup>c</sup>don Sentespri a sou yo.

16 Epi m bay Liv Mòmmon an ak <sup>a</sup>ekriti sen yo pou <sup>b</sup>enstriksyon ou; epi pou vwa Lespri m <sup>c</sup>vivifye tout bagay.

17 Se poutèt sa, gen lafwa, priye toutan, pare mèch lanp ou yo epi limen yo, epi konsève gaz, pou ou kapab pare nan aparisyon <sup>a</sup>Mesye marye a—

18 Paske gade, an verite, an verite, m di ou, m ap <sup>a</sup>vini rapid rapid. Se sa menm. Amèn.

4d 2 Ne. 28:14.

e GE Fo prèt.

5a GE Retablisman levanjil la.

b GE Legliz Jezikri pou Sen Dènèy Jou yo.

6a GE Izrayèl—

Rasanbleman Izrayèl la.

b 1 Ne. 19:15–17.

8a D&A 88:81.

b 2 Ne. 1:26–28.

9a Sòm 126:6;

Alma 26:3–5;

D&A 75:5.

10a Mat. 3:1–3.

11a GE Batèm, batize.

12a 3 Ne. 27:13–22.

13a GE Wòch.

b Mat. 16:16–19;

D&A 10:69–70.

14a svd D&A 20 (gade antèt seksyon 20 an).  
D&A 42:13.

15a D&A 20:41.

b GE Men, Enpozisyon.

c GE Don Sentespri.

16a GE Ekriti yo.

b 2 Tim. 3:16.

c Jan 6:63.

17a Mat. 25:1–13.

GE Lemarye.

18a Apok. 22:20.

GE Dezyèm

Vini Jezikri.



## SEKSYON 34

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa pou Orson Pratt, nan Fayette, New York, 4 Novanm 1830. Frè Pratt te gen diznevan lè sa a. Li te konvèti epi l te batize lè l te tande gran frè l la, Parley P. Pratt preche levanjil retabli a pou lapremyè fwa, sis semèn anvan sa. Yo te resevwa revelasyon sa a lakay Peter Whitmer, papa a.*

1-4, Moun ki gen lafwa yo vin tounen pitit Bondye pa mwayen Ekspyasyon an; 5-9, Predikasyon levanjil la prepare chemen an pou Dezyèm Vini; 10-12, Pwofesi vini pa mwayen pouvwa Sentespri a.

PITIT gason m nan, "Orson, koute epi tande, epi fè atansyon ak sa, mwen menm, Senyè Bondye w la, m pral di ou, mwen menm Jezikri, Redanmtè ou la;

2 "Limyè ak lavi mond lan, yon limyè ki klere nan fènwa epi fènwa a pa konprann li;

3 Ki te tèlman "renmen mond lan, <sup>b</sup>li te bay vi pa li, pou tout moun ki kwè kapab vin tounen <sup>d</sup>pitit Bondye. Se poutèt sa ou se pitit gason m.

4 Epi ou <sup>a</sup>beni paske ou te kwè;

5 Epi ou beni plis, paske ou resevwa <sup>a</sup>apèl pou ou preche levanjil mwen an—

6 Pou ou leve vwa ou tankou son yon twonpèt, pandan lontan epi byen fò, epi pou ou <sup>a</sup>kriye repantans devan yon jenerasyon kwochi epi pèvès, pou

ou prepare chemen Senyè a pou <sup>b</sup>Dezyèm Vini l la.

7 Paske gade, an verite, an verite, m di ou, <sup>a</sup>tan an pral rive talèkonsa pou m vini nan yon <sup>b</sup>nyaj avèk pouvwa epi avèk gwo laglwa.

8 Epi se pral yon <sup>a</sup>gran jou nan moman aparisyon m nan, paske tout nasyon pral <sup>b</sup>tranble.

9 Men anvan gran jou sa a vini, solèy la pral fènwa, epi lalin nan pral tounen san; epi zetwal yo pral refize limyè yo, epi kèk ladan yo pral tonbe, epi gran destriksyon yo ap rete tann mechan yo.

10 Se poutèt sa, leve vwa ou epi pa <sup>a</sup>ranka kò ou paske Senyè Bondye a te pale; se poutèt sa, pwofetize, epi se pa mwayen <sup>b</sup>pouvwa Sentespri a l ap resevwa li.

11 Epi si ou fidèl, gade, m avèk ou jistan m vini—

12 Epi an verite, an verite, m di ou, m ap vini rapid. M se Senyè a w la ak Redanmtè w la. Se sa menm. Amèn.

34 1a GE Pratt, Orson.

2a Jan 1:1-5.

GE Limyè, limyè Kris.

3a Jan 3:16; 15:13.

GE Lanmou, renmen.

b GE Redanmtè.

c GE Ekspyasyon, ekspye; Redanmtè, restablisman, redanmsyon.

d Jan 1:9-12;

Wom. 8:14, 16-17;

Moyiz 6:64-68.

GE Pitit gason ak pitit fi Bondye.

4a Jan 20:29.

5a GE Aple, Bondye te aple, apèl.

6a D&A 6:9.

b GE Dezyèm

Vini Jezikri.

7a Apok. 1:3.

b Lik 21:27.

8a Jowèl 2:11; Mal. 4:5;

D&A 43:17-26.

GE Dezyèm

Vini Jezikri.

b Eza. 64:2.

10a Eza. 58:1.

b 2 Pyè 1:21.

## SEKSYON 35

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la ak Sidney Rigdon te resevwa, nan oubyen pre Fayette, New York, 7 Desanm 1830. Lè sa a, Pwofèt la te angaje prèske chak jou pou l fè yon tradiksyon Bib la. Tradiksyon an te kòmanse depi nan kòmansman Jen 1830, epi Oliver Cowdery ak John Whitmer te sèvi kòm grefye. Paske yo te resevwa apèl nan lòt de- vwa kounyeya, Sidney Rigdon te resevwa apèl sou direksyon diven pou l sèvi kòm grefye Pwofèt la nan travay sa a (gade nan vèsè 20). Kòm prefas nan rejis revelasyon sa a, yo deklare nan istwa Joseph Smith: "An Desanm, Sidney Rigdon te vin soti [nan Ohio] pou l mande Senyè a, epi Edward Partridge te vini avèk li. . . . Yon ti tan apre de ansyen sa a yo te rive, men sa Senyè a te di."*

1-2, Kòman lèzòm kapab devni pitit Bondye; 3-7, Sidney Rigdon resevwa apèl pou l batize moun epi pou l konfere Sentespri a; 8-12, Siy ak mirak akonpli avèk lafwa; 13-16, Sèvitè Senyè a yo pral mache sou nasyon yo avèk pouvwa Lespri a; 17-19, Joseph Smith gen kle mistè yo; 20-21, Moun chwazi yo pral reziste nan jou aparisyon Senyè a; 22-27, Izrayèl pral sove.

KOUTE vwa "Senyè Bondye w la, <sup>b</sup>Alfa a ak Omega a, kòmansman an ak finisman an, "wout li a se yon sèl wonn etènèl, "menm bagay jodi a, tankou yè, epi pou toutan.

2 M se Jezikri, Pitit Gason Bondye a, ki te "krisifye pou peche mond lan, pou tout moun ki <sup>b</sup>kwè nan non mwen, yo kapab devni "pitit Bondye, vin fè yon <sup>d</sup>sèl nan mwen menm jan m

se yon "sèl nan Papa a, jan Papa a se yon sèl nan mwen an, pou nou kapab fè yon sèl.

3 Gade, an verite, an verite, m di sèvitè m nan, Sidney, m te gade ou menm ak travay ou yo. M te tandè priyè ou yo, epi m te prepare ou pou yon pi gwo travay.

4 Ou beni, paske ou pral fè gwo bagay. Gade, m te voye ou, menm tankou "Jan, pou ou prepare chemen an devan m, epi devan <sup>b</sup>Eli sila ki te dwe vini an, epi ou pa t konn sa.

5 Ou te batize moun nan dlo pou repantans, men moun sa a yo pat "resevwa Sentespri a;

6 Men kounyeya, m ap ba ou yon kòmandman, pou ou "batize moun nan dlo, epi y ap resevwa <sup>b</sup>Sentespri a pa enpozisyon "men, menm jan avèk apot nan tan lontan yo.

7 Epi se pral konsa pral gen

35 1a GE Senyè a.

b Apok. 1:8.

GE Alfa ak Omega.

c 1 Ne. 10:19;

D&A 3:2.

d Ebre 13:8;

D&A 38:1-4; 39:1-3.

2a GE Krisifiksyon.

b D&A 20:25; 45:5, 8.

c GE Pitit gason ak pitit fi Bondye.

d Jan 17:20-23.

GE Inite.

e GE Bondye, Divinite.

4a Mal. 3:1;

Mat. 11:10;

1 Ne. 11:27;

D&A 84:27-28.

b 3 Ne. 25:5-6;

D&A 2:1; 110:13-15.

5a Tra. 19:1-6.

6a GE Batèm, batize.

b GE Don Sentespri.

c GE Men, Enpozisyon.

yon gwo travay nan peyi a, menm pami <sup>a</sup>Janti yo, paske m ap fè foli yo ak abominasyon yo manifeste devan je tout moun.

8 Paske m se Bondye, epi pon-yèt mwen pa vin twò <sup>a</sup>kout; epi m pral montre <sup>b</sup>mirak, <sup>c</sup>siy, ak mèvèy pou tout moun ki <sup>d</sup>kwè nan non mwen.

9 Epi nenpòt moun ki mande sa nan non mwen, avèk <sup>a</sup>lafwa, yo pral <sup>b</sup>chase <sup>c</sup>demon; yo pral <sup>d</sup>geri malad yo, pral fè avèg yo wè ankò, epi fè moun soud yo tande, epi fè bèbè yo pale, epi fè moun ki paralize yo mache.

10 Epi lè a ap vini rapid rapid pou m kapab montre pitit lèzòm yo gwo bagay;

11 Men <sup>a</sup>san lafwa, m p ap montre yo okenn bagay eksepte <sup>b</sup>dezolasyon sou <sup>c</sup>Babilòn, menm Babilòn sa a ki te fè tout nasyon yo bwè diven kòlè <sup>d</sup>fònikasyon li a.

12 Epi pa gen <sup>a</sup>okenn moun k ap fè byen eksepte moun ki pare pou yo resevwa plenitid levanjil mwen an, m te voye pou jenerasyon sa a.

13 Se poutèt sa, m rele bagay ki <sup>a</sup>fèb nan mond lan, moun ki pa <sup>b</sup>enstwi yo, epi moun yo meprize

yo, pou bat mond lan avèk pou-vwa Lespri m;

14 Epi ponyèt yo pral ponyèt pa m, m pral <sup>a</sup>pwoteksyon yo ak boukliye yo; epi m pral mare senti yo, epi yo pral goumen tankou gason pou mwen; epi <sup>b</sup>ènmi yo pral anba pye yo; epi m pral kite epe a <sup>c</sup>tonbe anfavè yo, epi m pral prezève yo avèk <sup>d</sup>dife endiyasyon mwen.

15 Epi <sup>a</sup>pòv yo ak moun ki <sup>b</sup>dou yo pral resevwa predikasyon levanjil la, epi yo pral ret <sup>c</sup>tann lè aparasyon m nan, paske li <sup>d</sup>prèske rive—

16 Epi yo pral aprann parabòl <sup>a</sup>pye figye a, paske kounyeya menm lete a deja pre.

17 Epi m te voye <sup>a</sup>plenitid levanjil mwen an nan men sèvitè m nan, <sup>b</sup>Joseph Smith; epi m te beni l nan feblès;

18 Epi m te ba li <sup>a</sup>kle mistè bagay ki te <sup>b</sup>sele yo, menm bagay ki te la depi nan <sup>c</sup>fondasyon mond lan, ak bagay ki pral rive depi kounyeya jouk nan lè aparasyon m nan, si l rete nan mwen, epi si l pa rete nan mwen m ap plante yon lòt nan plas li.

19 Se poutèt sa, voye je sou li pou l pa pèdi lafwa, epi sa ap

7a GE Janti yo.  
8a Eza. 50:2; 59:1.  
b GE Mirak.  
c GE Siy.  
d GE Kwayans, kwè.  
9a GE Lafwa.  
b Mak 16:17.  
c Mak 1:21-45.  
d GE Geri, gerizon.  
11a D&A 63:11-12.  
b D&A 5:19-20.  
c GE Babel, Babilòn.  
d Apok. 18:2-4.  
12a Wom. 3:10-12;

D&A 33:4; 38:10-11;  
84:49.  
13a 1 Kor. 1:27;  
D&A 1:19-23; 124:1.  
b Tra. 4:13.  
14a 2 Sam. 22:2-3.  
b D&A 98:34-38.  
c D&A 1:13-14.  
d D&A 128:24.  
15a Mat. 11:5.  
b GE Dou, dousè.  
c 2 Pyè 3:10-13;  
D&A 39:23; 45:39;  
Moyiz 7:62.

d D&A 63:53.  
16a Mat. 24:32;  
D&A 45:36-38;  
M—JS 1:38.  
GE Siy tan yo.  
17a D&A 42:12.  
b D&A 135:3.  
18a D&A 84:19.  
b Dan. 12:9;  
Mat. 13:35;  
2 Ne. 27:10-11;  
Etè 4:4-7;  
I—JS 1:65.  
c D&A 128:18.

soti nan men <sup>a</sup>Konsolatè a, <sup>b</sup>Sentespri a, ki konnen tout bagay.

20 Epi m ba ou yon kòmandman—pou ou <sup>a</sup>ekri pou li; epi w ap resevwa ekriti yo, menm jan yo ye nan pwatrin mwen an, pou sove moun m <sup>b</sup>chwazi yo;

21 Paske yo pral tande <sup>a</sup>vwa m, epi yo pral wè m, epi yo p ap nan dòmi, epi y ap <sup>b</sup>sipòte jou <sup>c</sup>aparisyon m nan; epi y ap <sup>d</sup>pirifye menm jan avèk mwen.

22 Epi kounyeya, m di ou, rete avèk li, epi l ap vwayaje avèk <sup>a</sup>ou; pa abandone l, epi sètènman an verite bagay sa a yo ap akonpli.

23 Epi <sup>a</sup>toutotan ou pa ekri, gade, l ap gen dwa pou pwofetize; epi ou dwe preche levanjil

mwen an, epi pran referans <sup>b</sup>pwofèt sen yo pou pwouve pawòl li yo, jan li pral resevwa yo a.

24 <sup>a</sup>Respekte tout kòmandman ak alyans ki lye ou yo; epi m ap fè syèl yo <sup>b</sup>souke pou byen ou, epi <sup>c</sup>Satan pral tranble epi Siyon pral <sup>d</sup>rejwi sou kolin yo epi Siyon pral pwospere;

25 Epi <sup>a</sup>Izrayèl pral <sup>b</sup>sove nan tan pa mwen; epi m pral dirije yo avèk <sup>c</sup>kle m te bay yo, pou yo pa janm nan konfizyon ankò.

26 Leve kè ou epi kontan, <sup>a</sup>redanmsyon ou ap pwoche.

27 Pa pè, ti twoupo, <sup>a</sup>wayòm nan pou ou jistan m vini. Gade m ap <sup>b</sup>vini rapid rapid. Se sa menm. Amèn.

## SEKSYON 36

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa pou Edward Partridge, pre Fayette, New York, 9 Desanm 1830. (gade antèt sekasyon 35 la.) Istwa Joseph Smith la di konsa Edward Partridge “se te yon modèl pyete, epi li se te youn nan gwo gason Senyè a yo.”*

1–3, *Senyè a enpoze men L sou Edward Partridge atravè men Sidney Rigdon; 4–8, Chak gason ki resevwa levanjil la ak prèttriz la resevwa apèl pou l ale epi pou l preche.*

SENYÈ Bondye a, <sup>a</sup>Toupisan Izrayèl la di konsa: Gade, m di ou, sèvitè m nan <sup>b</sup>Edward, ou beni, epi peche ou yo padone, epi ou resevwa apèl pou ou preche

19a Jan 14:16, 26; 15:26.

GE Konsolatè.

b GE Sentespri.

20a Lè sa a Pwofèt

la te angaje l nan tradiksyon revele Bib la, se nan tach sa a Sidney Rigdon te resevwa apèl kòm grefye.

b GE Eli.

21a Jowèl 2:11;

D&A 43:17–25;

88:90; 133:50–51.

b Mal. 3:2–3.

c GE Dezyèm

Vini Jezikri.

d GE Pi, pite.

22a D&A 100:9–11.

23a svd nenpòt ki lè

Sidney Rigdon

pa t okipe nan

travay ekri a.

b svd ekriti yo.

24a D&A 103:7.

b D&A 21:6.

c 1 Ne. 22:26.

d GE Jwa.

25a GE Izrayèl.

b Eza. 45:17;

1 Ne. 19:15–16; 22:12.

c GE Kle prèttriz la.

26a Lik 21:28.

27a GE Wayòm

Bondye oubyen

wayòm syèl la.

b Apok. 22:20.

36 1a GE Jewova; Jezikri.

b D&A 41:9–11.

levanjil mwen an tankou se te avèk son yon twonpèt;

2 Epi m ap enpoze <sup>a</sup>men m sou ou pa mwayen men sèvitè m nan, Sidney Rigdon, epi w ap resevwa Lespri m, Sentespri a, <sup>b</sup>Konsolatè a menm, sila a ki pral ansenye ou bagay ‘pèzib wayòm nan.

3 Epi nou dwe deklare l avèk yon vwa fò, nou dwe di: Ozana, beniswa non Bondye Ki Pi Wo a.

4 Epi kounyeya se apèl ak kòmandman m ba nou konsènan tout moun—

5 Pou tout moun ki vini devan sèvitè m yo, Sidney Rigdon ak Joseph Smith, ki anbrase apèl sa a ak kòmandman m yo resevwa

“òdinasyon epi pou yo voye yo ale <sup>b</sup>preche levanjil etènèl la devan nasyon yo—

6 Kriye repantans, di konsa: “Sove tèt nou anba jenerasyon kwochi sa a, epi soti nan dife a, rayi menm <sup>b</sup>rad ki sal anba kò fizik yo.

7 Epi ansyen yo ki nan legliz mwen an dwe resevwa kòmandman sa a, pou nenpòt moun ki anbrase l avèk yon sèl kè kapab resevwa òdinasyon epi pou yo voye yo, menm jan m te pale a.

8 M se Jezikri, Pitit Gason Bondye a; se poutèt sa, mare senti nou epi m ap vini nan “tanp mwen an soudènman. Se sa menm. Amèn.

## SEKSYON 37

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la ak Sidney Rigdon te resevwa toupres Fayette, New York, nan mwa Desanm 1830. Ladan l, yo te resevwa premye kòmandman an konsènan yon rasanbleman nan dispansasyon sa a.*

1–4, *Sen yo resevwa apèl pou yo rasanble nan Ohio.*

GADE, m di nou li pa nesèsè pou mwen pou w <sup>a</sup>tradui plis ankò jistan ou ale nan Ohio, poutèt ènmi an epi pou byen ou.

2 Epi ankò, m di w ou pa dwe ale jistan ou preche levanjil mwen an nan kote sa yo, epi jistan ou fòtifye legliz la nenpòt kote li ye, pi espesyalman nan

“Colesville; paske, gade, yo priye m avèk anpil lafwa.

3 Epi ankò, m bay legliz la yon kòmandman, pou fè konnen li nesèsè pou mwen, pou yo rasanble ansanm nan “Ohio, pou lè sèvitè m nan, Oliver Cowdery, pral retounen vin jwenn yo.

4 Gade, se lasajès, epi kite chak moun <sup>a</sup>chwazi pou tèt pa yo jistan m vini. Se sa menm. Amèn.

2a GE Men, Enpozisyon.

b GE Konsolatè; Sentespri.

c D&A 42:61.

5a D&A 63:57.

GE Òdinasyon, òdone.

b GE Preche.

6a Tra. 2:40.

b Jid 1:23.

8a Mal. 3:1.

37 1a svd tradiksyon Bib la te deja ap mache.

2a D&A 24:3; 26:1.

3a svd eta Ohio.

D&A 38:31–32.

4a GE Lib abit.

## SEKSYON 38

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resewa, nan Fayette, New York, 2 Janvye 1831. Se te nan okazyon yon konferans Legliz la.*

1-6, *Kris la te kreye tout bagay*; 7-8, *Li nan mitan Sen Li yo, ki pral wè L pwochènman*; 9-12, *Tout kò fizik kòwonpi devan L*; 13-22, *Li te rezève yon tè pwomiz pou Sen Li yo nan tan sa a epi nan letènite*; 23-27, *Sen yo resewa kòmandman pou yo tounen yon sèl epi pou youn konsidere lòt kòm frè*; 28-29, *Yo predi lagè*; 30-33, *Sen yo dwe resewa pouvwa ki soti anlè epi pou y ale pami tout nasyon yo*; 34-42, *Legliz la resewa kòmandman pou yo pran swen pòv yo ak moun ki nan bezwen yo epi pou yo chèche richès letènite yo.*

KONSA Senyè Bondye a te di, Jezikri a menm, Gran <sup>a</sup>MWEN MENM nan, Alfa a ak Omega a, <sup>b</sup>kòmansman ak finisman an sila a menm ki te voye je son gwo espas letènite a, ak tout <sup>c</sup>lame serafen yo ki nan syèl la, <sup>d</sup>anvan mond lan te <sup>e</sup>fèt;

2 Sila a menm ki te <sup>a</sup>konnen tout bagay, paske <sup>b</sup>tout bagay prezan devan je m;

3 Mwen menm sila a ki te pale, epi mond lan te <sup>a</sup>fèt la, epi tout

bagay te vini pa mwayen mwen menm.

4 Mwen menm sila a ki te pran <sup>a</sup>Siyon Enòk la andedan pwa-trin mwen an; epi anverite, m di, menm tout moun ki te <sup>b</sup>kwè nan non mwen, paske m se Kris la, epi nan non pa mwen, pou <sup>c</sup>san mwen m te koule a, m te plede devan Papa a pou yo.

5 Men gade, rès moun <sup>a</sup>mechan yo, m te kenbe yo nan <sup>b</sup>chenn tenèb jouk nan gran jou <sup>c</sup>jijman an, jou sa a ki pral vini nan finisman tè a;

6 Epi se konsa m pral fè kenbe mechan yo ki pa vle tandè vwa m yo, men ki fè kè yo di, epi tèrib, tèrib, tèrib, kondanasyon yo ye.

7 Men gade, an verite, anverite, m di nou <sup>a</sup>je m sou nou. Epi, m nan <sup>b</sup>mitan nou e nou pa kapab wè m;

8 Men jou a ap vini talèkonsa pou nou kapab <sup>a</sup>wè m, epi n ap konnen m egziste; paske vwal tenèb la pral dechire talèkonsa, epi yon moun ki pa <sup>b</sup>pirifye, li p ap kapab <sup>c</sup>sipòte jou a.

38 1a GE MWENMENM.

b Apok. 1:8.

c D&A 45:1.

d GE Lavi premòtèl.

e Sòm 90:2.

2a D&A 88:41;

Moyiz 1:35.

GE Omnisan.

b Pwov. 5:21;

2 Ne. 9:20.

3a Sòm 33:6-9.

GE Kreyasyon, kreyè.

4a TJS Jen. 14:25-40

(Apendis);

D&A 45:11-14;

76:66-67; 84:99-100;

Moyiz 7:18-21.

GE Siyon.

b D&A 20:25;

35:2; 45:3-5.

c GE Ekspyasyon,

ekspye.

5a GE Enjis, enjistis.

b 2 Pyè 2:4;

Jid 1:6.

GE Lanfè.

c GE Jijman, Dènye a.

7a D&A 1:1.

b D&A 6:32; 29:5.

8a Apok. 22:4-5.

GE Dezyèm

Vini Jezikri.

b GE Pi, pite.

c Mal. 3:2.

9 Se poutèt sa, mare senti nou epi pare nou. Gade, “wayòm nan se pou nou, epi ènmi an p ap gen viktwa.

10 An verite, m di nou, nou “pwòp, men se pa tout moun; epi pa gen okenn lòt moun ki fè m <sup>b</sup>plezi;

11 Paske tout “kò fizik kòwonpi devan m; epi pouvwa <sup>b</sup>tenèb yo ap gouvènen tè a, pami pitit lèzòm, nan prezans tout lame syèl la—

12 Ki lakòz silans reye, epi tout letènite gen “lapenn, epi <sup>b</sup>zanj yo ap rete tann gwo kòmandman an pou “rekòlte tè a, pou yo rasanble “pay yo pou yo kapab “boule yo; epi, gade, ènmi an mete ansanm.

13 Epi kounyeya, m ap montre nou yon mistè, yon bagay ki sere nan chanm sekrè yo, pou fasilite “destriksyon nou nan tan k ap vini an, epi nou pa t konn sa;

14 Men kounyeya, m ap di nou li, epi nou beni, pa poutèt inikite nou yo, ni tou poutèt kè enkretil nou yo; paske an verite, gen kèk moun pami nou ki antò devan mwen, men m ap gen mizèrikòd pou feblès nou an.

15 Se poutèt sa, nou dwe “fò depi kounyeya; pa <sup>b</sup>pè, paske wayòm nan se pou nou.

16 Epi pou nou kapab sove, m ap ba nou yon kòmandman, paske m te tandè priyè nou yo, epi moun “pòv yo te pote m plent, epi m te fè moun <sup>b</sup>rich yo, epi tout kò fizik se pa m epi m pa fè okenn “eksepsyon.

17 Epi m te fè tè a rich, epi gade li se “machpye m, se poutèt sa, m pral kanpe sou li ankò.

18 Epi m genyen epi m dispoze ba nou pi gwo richès pase sa, menm yon tè pwomiz, yon tè ki chaje avèk lèt ak siwo myèl, sou tè sa a p ap gen malediksyon ankò lè Senyè a vini;

19 Epi m pral ba nou l kòm tè eritaj nou an, si nou chèche l avèk tout kè nou.

20 Epi se pral alyans mwen avèk nou, n ap jwenn li kòm tè eritaj nou, ak “eritaj pou pitit nou yo pou toutan, pandan tè a pral kanpe, epi nou pral posede l ankò nan letènite, pou l pa janm pase.

21 Men an verite, m di nou, pandan tan an, nou p ap gen ni wa ni dirijan, paske se mwen k ap “wa nou epi m ap voye je sou nou.

22 Se poutèt sa, tandè vwa m epi “siv mwen, epi n ap yon pèp <sup>b</sup>lib, epi nou p ap gen okenn lalwa eksepte lalwa m yo lè m

9a Lik 6:20.

GE Wayòm  
Bondye oubyen  
wayòm syèl la.

10a GE Pwòp ak malpwòp.

b D&A 1:30.

11a Eza. 1:3–4;

D&A 33:4.

b Miche 3:6;

D&A 112:23;

Moyiz 7:61–62.

12a Moyiz 7:41.

b D&A 86:3–7.

c GE Rekòt.

d D&A 88:94;

101:65–66.

e Mat. 13:30.

13a D&A 5:32–33.

15a GE Kouraj, ankouraje.

b GE Krent, krentif—

Krent lèzòm.

16a Mozya 4:16–18.

b 1 Sam. 2:7.

c Tra. 10:34;

Mowo. 8:11–12;

D&A 1:34–35.

17a 1 Ne. 17:39;

Abr. 2:7.

20a D&A 45:58.

21a Zak. 14:9;

2 Ne. 10:14;

Alma 5:50.

22a Jan 10:27.

b GE Jezikri—

Gouvènman

Milenyòm Kris la.

vini, paske m se ‘lejislatè nou, kiyès ki kapab rete men mwen?

23 Men, an verite, m di nou, “ansenye youn lòt daprè ofis m te chwazi pou nou an;

24 Epi se pou chak moun “konsidere frè l tankou tèt pa l, epi pou l pratike <sup>b</sup>vèti ak ‘sentete devan m.

25 Epi ankò m di nou konsa, se pou chak moun konsidere frè l tankou tèt pa l.

26 Paske kiyès pami nou ki gen douz pitit gason, ki pa fè eksep-syon pami yo, epi yo sèvi l avèk obeyisans, epi li di youn konsa: Abiye ou avèk wòb epi chita la; epi li di lòt la: Abiye ou avèk ran-nyon epi chita lòt bò a—epi ki gade pitit gason li yo epi ki di, m se youn moun ki jis?

27 Gade, m ba nou bagay sa a kòm yon parabòl, epi se konsa m ye menm. M di nou, nou dwe fè “youn; epi si nou pa fè youn nou pa moun mwen.

28 Epi ankò, m di nou, ènmi an ap fè konplo nan chanm sekre pou pran <sup>a</sup>lavi nou.

29 Nou tande <sup>a</sup>lagè nan peyi lwen yo, epi nou di talè pral gen gwo lagè nan peyi lwen yo, men nou pa konnen kè lèzòm ki nan pwòp peyi nou an.

30 M di nou bagay sa yo poutèt

priyè nou yo; se poutèt sa, fè <sup>a</sup>re-zèv <sup>b</sup>lasajès anndan pwatrin nou pou mechanste lèzòm pa revele nou bagay sa yo pa mwayen mechanste yo, nan yon fason ki pral pale nan zòrèy nou avèk yon vwa pi fò pase sa ki pral souke tè a; men si nou prepare, nou p ap pè.

31 Epi pou nou kapab chape anba pouvwa ènmi an, epi pou nou rasanble yon pèp ki jis pou mwen, san <sup>a</sup>tach ak repwòch—

32 Se poutèt sa, se pou rezon sa a m te ba nou kòmandman pou nou ale <sup>a</sup>Ohio; epi se la m ap ba nou <sup>b</sup>lalwa mwen an; epi se la nou pral <sup>c</sup>dote avèk pouvwa ki soti anlè a;

33 Epi depi kounyeya, nenpòt moun m vle voye, yo dwe <sup>a</sup>ale pami tout nasyon yo, epi m ap di yo sa yo dwe fè; paske m gen yon gran travay ki rezève, paske Izrayèl pral <sup>b</sup>sove, epi m ap mennen yo nenpòt kote m vle, epi okenn pouvwa p ap kapab <sup>c</sup>rete men m.

34 Epi kounyeya, m ap bay legliz ki nan kote sa yo yon kòmandman, pou kèk gason pami yo resevwa apèl, epi se <sup>a</sup>vwa legliz la ki pou aple yo;

35 Epi yo dwe voye je sou pòv yo ak moun ki nan bezwen yo,

22c Eza. 33:22;  
Miche 4:2;  
D&A 45:59.

23a D&A 88:77–79,  
118, 122.

GE Ansenye,  
enstriktè.

24a Det. 17:20;  
1 Kor. 4:6.

b D&A 46:33.  
GE Vèti.

c GE Sentete.

27a Jan 17:21–23;

1 Kor. 1:10;  
Efe. 4:11–14;

3 Ne. 11:28–30;  
Moyiz 7:18.

GE Ìnite.

28a D&A 5:33; 38:13.

29a D&A 45:26, 63;  
87:1–5; 130:12.

30a M—JS 1:37.

b GE Sajès.

31a 2 Pyè 3:14.

32a D&A 37:3.

b D&A 42.

c Lik 24:49;  
D&A 39:15; 95:8;  
110:9–10.

33a GE Travay misyonè.

b Eza. 45:17;

Jer. 30:10;  
D&A 136:22.

c Dan. 4:35.

34a GE Konsantman  
jeneral.



epi travay pou <sup>a</sup>byennèt yo pou yo pa soufri; epi voye yo nan kote m te kòmande yo a;

36 Epi se travay yo sa, pou yo gouvène zafè byen legliz sa a.

37 Epi moun ki gen tè jaden ki pa kapab vann, se pou yo kite yo oubyen lwe yo daprè jan yo vle.

38 Wè si tout bagay ta prezève, epi lè gason yo <sup>a</sup>dòte avèk pou vwa ki soti anlè a epi m voye yo, tout bagay sa yo pral rasanble andedan legliz la;

39 Epi si nou chèche <sup>a</sup>richès Papa a vle ba nou yo, n ap pi rich pase tout lòt pèp, paske n ap gen richès letènite yo; epi <sup>b</sup>richès yo ki sou tè a se pou mwen

yo ye epi se mwen ki pou bay yo; men fè atansyon avèk <sup>c</sup>lògèy, pou nou pa tounen tankou <sup>d</sup>Ne-fit lontan yo.

40 Epi m di nou ankò, m ap ba nou yon kòmandman, pou chak gason ke li se ansyen, prèt ak enstriktè, ak manm ale avèk pi sans li, avèk travay <sup>a</sup>men li pou prepare epi pou akonpli bagay m te kòmande yo.

41 Epi se pou <sup>a</sup>predikasyon nou yo sèvi kòm yon vwa <sup>b</sup>avètisman, chak moun pou pwochen li, nan jantiyès epi dousè.

42 Epi <sup>a</sup>soti pami mekan yo. Sove tèt nou. Nou dwe pwòp noumenm k ap pote vèsèl Senyè a. Se sa menm. Amèn.

## SEKSYON 39

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resewa pou James Covel, nan Fayette, New York, 5 Janvye 1831. James Covel ki te yon pastè Metodis pandan karantan, li te fè alyans avèk Senyè a pou l obeyi nenpòt kòmandman Senyè a ta ba li pa lantremiz Joseph, Pwofèt la.*

1–4, *Sen yo gen pouvwa pou yo vin tounen pitit Bondye; 5–6, Lè moun resewa levanjil la, yo resewa Kris la; 7–14, James Covel resewa kòmandman pou l batize epi pou l travay nan jaden Senyè a; 15–21, Sèvitè Senyè a yo dwe preche levanjil la anvan dezyèm aparasyon an; 22–24, Moun ki resewa levanjil la, yo pral rasanble nan tan sa a epi nan letènite.*

KOUTE epi tande vwa moun ki la depi nan <sup>a</sup>letènite jouk nan letènite a, Gran <sup>b</sup>MWEN MENM nan, Jezikri—

2 <sup>a</sup>Limyè a ak lavi mond lan, yon limyè ki klere nan tenèb yo epi tenèb yo pa konprann li;

3 Se mwen menm ki te vini nan <sup>a</sup>midi tan an kote moun pa m yo, epi moun pa m yo pa t resewa m;

35a GE Antrèd.

38a GE Dotasyon.

39a Jakòb 2:17–19;

D&A 11:7.

b Aje 2:8.

c GE Lògèy.

d Mowo. 8:27.

40a 1 Kor. 4:12.

41a GE Preche.

b GE Avèti, avètisman.

42a Eza. 52:11.

39 1a Ebre 13:8;

D&A 20:12;

35:1; 38:1–4.

b Egz. 3:14.

GE Jewova.

2a GE Limyè, limyè Kris.

3a D&A 20:26;

Moyiz 6:57, 62.

4 Men, tout moun ki te resevwa m, m ap ba yo pouvwa pou yo vin tounen “pitit mwen; se menm jan an tou m ap bay tout moun ki resevwa m, pouvwa pou yo vin tounen pitit mwen.

5 Epi anverite, anverite, m di non, yon moun ki resevwa levanjil mwen an, li “resevwa m; epi yon moun ki pa resevwa levanjil mwen an, li pa resevwa m.

6 Epi se “levanjil mwen an sa—repantans ak batèm nan dlo, apre sa <sup>b</sup>batèm Sentespri a ak batèm dife a ap vini, Konsolatè a menm, ki montre tout bagay, epi ki “ansenye bagay pezib wayòm nan.

7 Epi kounyeya, gade, m di w, sèvitè m nan, “James, m te gade travay ou a epi m konnen ou.

8 Epi anverite m di w, kè w dwat devan m kounyeya; epi gade m te vide gwo benediksyon sou tèt ou;

9 Men, ou te wè gwo tristès, paske w te rejte m plizyè fwa poutèt lògèy ak zafè “mond lan.

10 Men, gade, jou delivrans ou yo rive, si w koute vwa m, ki di: Leve epi <sup>a</sup>batize, epi lave peche w yo nan non mwen, epi w ap resevwa Lespri m ak yon benediksyon ki pi gwo pase sa ou pat janm konnen.

11 Epi si w fè sa, m te prepare w pou yon pi gwo travay. Ou va preche plenitud levanjil mwen an, m te voye nan dènye jou sa

yo, alyans m te voye pou “refè pèp mwen an, ki fè pati nan kay Izrayèl la.

12 Epi, se pral konsa pouvwa pral “rete sou ou; ou pral gen anpil lafwa epi m ap avèk ou epi m prale devan fas ou.

13 Ou resevwa apèl pou w “travay nan jaden m nan, epi pou w bati legliz mwen an, epi pou w <sup>b</sup>edifye Siyon, pou l kapab rejwi sou kolin yo epi pou l “grandi.

14 Gade, anverite, anverite, m di w, w pa resevwa apèl pou w ale nan peyi lès yo, men, ou resevwa apèl pou w ale nan Ohio.

15 Epi toutotan pèp mwen an rasanble nan Ohio, m te kenbe yon kalite “benediksyon pitit lèzòm yo pa t janm konnen, epi m pral vide l sou tèt yo. Epi se kote sa a lèzòm pral soti pou ale nan <sup>b</sup>tout “nasyon yo.

16 Gade, anverite, anverite, m di w, pèp ki nan Ohio a rele m avèk anpil lafwa, yo panse m ap wete men mwen nan jijman sou nasyon yo, men, m pa kapab nye pawòl mwen.

17 Se poutèt sa, kòmanse travay, epi rele travayè fidèl yo nan jaden m nan pou l kapab “netwaye pou yon dènye fwa.

18 Toutotan yo repanti epi yo resevwa plenitud levanjil mwen an, epi yo vin sanktifye, m ap wete men mwen nan “jijman an.

4a Jan 1:12.

GE Pitit gason ak pitit fi Bondye.

5a Jan 13:20.

6a GE Batèm, batize;

Levanjil;

Repantans, repanti.

b GE Fèt ankò, fèt nan

Bondye;

Sentespri.

c D&A 42:61.

7a D&A 40:1.

9a Mat. 13:22.

10a D&A 40.

GE Batèm, batize.

11a GE Izrayèl—

Rasanbleman

Izrayèl la.

12a 2 Kor. 12:9.

13a Mat. 20:1–16.

b Eza. 52:8.

c D&A 117:7.

15a D&A 38:32; 95:8;

110:8–10.

b D&A 1:2.

c GE Travay misyonè.

17a Jakòb 5:61–75;

D&A 24:19.

18a GE Jezikri—Jij.

19 Se poutèt sa, ale, kriye avèk yon vwa fò, pou di: Wayòm syèl la ap pwoche; kriye: Ozana! Beniswa non Bondye Ki Pi Wo a.

20 Ale, batize moun avèk dlo, prepare chemen an devan fas mwen pou lè <sup>a</sup>aparasyon m nan;

21 Paske lè a ap pwoche; pèsonn pa <sup>a</sup>konnen <sup>b</sup>jou a oubyen lè a; men, l ap vini kanmèm.

22 Epi moun ki resevwa bagay

sa yo, li resevwa m; epi y ap ranble yo pou mwen kounyeya epi pou letènite.

23 Epi ankò, se pral konsa, tout moun ou va batize avèk dlo, ou va enpoze <sup>a</sup>men ou sou yo, epi yo va resevwa <sup>b</sup>don Sentespri a, epi yo va <sup>c</sup>espere siy <sup>a</sup>aparasyon m yo epi yo va konnen mwen.

24 Gade, m ap vini rapid rapid. Se sa menm. Amèn.

## SEKSYON 40

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la ak Sidney Rigdon te resevwa, nan Fayette, New York, 6 Janvye 1831. Anvan anrejistreman revelasyon sa a, istwa Pwofèt la deklare: “Kòm James Covel te rejte pawòl Senyè a, epi li te retounen nan ansyen prensip li yo, ak moun li yo, Senyè a te bay mwen menm ak Sidney Rigdon revelasyon sa a” (gade seksyon 39).*

1–3, Lakrent pèsekisyon yo ak atansyon pou bagay mond lan lakòz moun rejte levanjil la.

GADE, anverite, m di nou konsa, kè sèvitè m nan, “James Covel te dwat devan mwen, paske li te fè alyans avèk mwen pou l obeyi pawòl mwen.

2 Epi, li te <sup>a</sup>resevwa pawòl la avèk kontantman, men, Satan te tante l imedyatman; epi lakrent, <sup>b</sup>pèsekisyon, ak atansyon pou bagay mond lan fè l <sup>c</sup>rejte pawòl la.

3 Se poutèt sa, li te vyole alyans mwen an, epi se zafè pa m pou m fè sa m vle avèk li. Amèn.

## SEKSYON 41

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa pou Legliz la, nan Kirtland, Ohio, 4 Fevriye 1831. Revelasyon sa a bay Pwofèt la ak ansyen yo nan Legliz la direksyon pou yo priye pou yo ka resevwa “lwa” Bondye a (gade seksyon 42). Joseph Smith te fèk rive nan Kirtland soti New York, epi Leman Copley, yon manm Legliz la tou pre Thompson, Ohio, “te mande Frè Joseph ak Sidney [Ridgon] . . . pou*

20a GE Dezyèm Vini Jezikri.

21a M—JS 1:40.

b Mat. 24:36.

23a GE Men, Enpozisyon.

b GE Don Sentespri.

c Apok. 3:3;

D&A 35:15; 45:39–44.

d 2 Pyè 3:10–14.

40 1a D&A 39:7–11.

2a Mak 4:16–19.

b Mat. 13:20–22.

GE Pèsekisyon, pèsekite.

c GE Apostazi.

*yo te vin abite avèk li epi li t ap ba yo kay ak pwovizyon.” Revelasyon sa a klarifye ki kote Joseph ak Sidney te dwe viv epi li aple Edward Partridge pou l vin premye evèk Legliz la tou.*

1–3, Ansyen yo pral gouvènè Legliz la avèk lespri revelasyon; 4–6, Vrè disip yo pral resevwa epi yo pral respekte lalwa Senyè a; 7–12, Yo nonmen Edward Partridge kòm yon evèk pou Legliz la.

SENYÈ Bondye w la di, koute epi tandè, O, noumenm pèp mwen an, noumenm m pran plezi pou m “beni avèk pi gwo nan tout benediksyon yo, noumenm ki koute m yo; epi noumenm ki pa koute m yo m ap <sup>b</sup>modi yo, moun ki <sup>c</sup>deklare yo konnen non m yo, avèk malediksyon ki pi lou pase tout lòt yo.

2 Koute, O, noumenm ansyen yo ki nan Legliz mwen an m te bay apèl yo, gade m ba nou yon kòmandman pou nou rasanble ou ansanm pou nou mete nou <sup>a</sup>dakò sou pawòl mwen an;

3 Epi, avèk priyè lafwa nou, n ap resevwa <sup>a</sup>lalwa mwen an, pou nou kapab konnen kòman pou nou dirije Legliz mwen an epi pou nou fè tout bagay byen devan mwen.

4 Epi m ap <sup>a</sup>dirijan nou lè m <sup>b</sup>vini; epi gade m ap vini rapid rapid, epi fè respekte lalwa mwen an.

5 Yon moun ki <sup>a</sup>resevwa lalwa mwen an epi ki <sup>b</sup>obsève l, moun sa a se disip mwen; epi yon moun ki di li resevwa l epi ki pa obsève l, moun sa a pa disip mwen, epi y ap <sup>c</sup>chase l soti pami nou;

6 Paske li pa bon pou bagay ki pou pitit wayòm nan ale nan men moun ki pa diy yo, oubyen <sup>a</sup>chen yo, oubyen pou nou jete <sup>b</sup>pèl yo devan kochon.

7 Epi ankò, li bon pou sèvitè m nan, Joseph Smith, pitit la, fè bati yon <sup>a</sup>kay pou l rete epi pou l <sup>b</sup>tradui.

8 Epi ankò, li bon pou sèvitè m nan, Sidney Rigdon viv jan l vle toutotan li respekte kòmandman m yo.

9 Epi ankò, m bay sèvitè m nan <sup>a</sup>Edward Partridge apèl; epi m bay yon kòmandman pou vwa legliz la nonmen l, pou yo òdone l kòm <sup>b</sup>evèk pou legliz la, pou l kite komès li a epi pou l <sup>c</sup>pase tout tan l nan travay legliz la;

10 Pou l okipe tout bagay yo dapre lalwa mwen yo nan lè m ap bay lalwa yo.

11 Epi, se poutèt kè l pi devan m, paske li tankou <sup>a</sup>Natanayèl nan tan lontan an, ki te san <sup>b</sup>fot la.

41 1a GE Benediksyon, beni.  
b Det. 11:26–28;  
1 Ne. 2:23.  
c D&A 56:1–4;  
112:24–26.  
2a GE Inite.  
3a D&A 42.  
4a Zak. 14:9; D&A 45:59.  
GE Jezikri—  
Gouvènman

Milenyòm Kris la.  
b GE Dezyèm  
Vini Jezikri.  
5a Mat. 7:24.  
b Jak 1:22–25;  
D&A 42:60.  
c D&A 50:8–9.  
GE Ekskominikasyon.  
6a Mat. 15:26.  
b Mat. 7:6.

7a D&A 42:71.  
b svd tradwi Bib la.  
D&A 45:60–61.  
9a D&A 36:1.  
b D&A 72:9–12;  
107:68–75.  
GE Evèk.  
c D&A 51.  
11a Jan 1:47.  
b GE Frod.

12 Nou resevwa pawòl sa yo, epi yo pi devan mwen; se poutèt sa, fè atansyon nan fason n ap respekte yo, paske n ap gen pou reponn sou nanm nou nan jou jijman an. Se konsa sa ye. Amèn.

## SEKSYON 42

*Revelasyon Joseph Smith te resevwa an de pati, nan Kirtland Ohio, 9 ak 23 Fevriye 1831. Premye pati a, ki se vèsè 1 rive 72, pwofèt la te resevwa l nan prezans douz ansyen, kòm akonplisman pwomès Senyè a te fè anvan pou l ba yo "lalwa" a nan Ohio (gade nan seksyon 38:32). Dezyèm pati a kòmanse nan vèsè 73 rive nan vèsè 93. Pwofèt la pre-size revelasyon sa a kòm yon revelasyon ki "anbrase lalwa Legliz la."*

1-10, Ansyen yo resevwa apèl pou yo preche levanjil la, pou yo baptizè moun ki konvèti yo, epi pou yo bati Legliz la; 11-12, Yo dwe resevwa apèl epi yo dwe òdone yo epi yo dwe ansenye prensip levanjil yo ki nan ekriti yo; 13-17, Yo dwe ansenye epi yo dwe pwofetize avèk pouvwa Lespri a; 18-29, Sen yo resevwa kòmandman pou yo pa touye, pou yo pa manti, pou yo pa anvwi, pou yo pa fè adiltè, oubyen pou yo pa pale mal kont lòt moun; 30-39, Lalwa ki gouvènè konsekrasyon pwopriyete yo tabli; 40-42, Bondye kondane lògèy ak parès; 43-52, Moun malad yo dwe geri pa mwayen enpozisyon men epi avèk lafwa; 53-60, Ekriti yo gouvènè Legliz la epi yo dwe pwoklame devan mond lan; 61-69, Plas Nouvo Jerizalèm nan ak mistè wayòm nan yo pral revele; 70-73, Pwopriyete ki konsakre yo dwe itilize pou sipòte ofisye Legliz yo; 74-93, Lalwa ki gouvènè fònikasyon, adiltè, touye moun, vòlè, ak konfesyon peche yo tabli.

KOUTE, O, noumenm ansyen yo ki nan Legliz mwen an, ki rasanble tèt nou ansanm nan non mwen, Jezikri menm, Pitit Gason Bondye vivan an, Sovè mond lan; toutotan nou kwè nan non mwen epi nou respekte kòmandman m yo.

2 M di nou ankò, koute epi tandè epi obeyi <sup>a</sup>lalwa m pral ba nou an.

3 Paske anverite m di, kòm nou te rasanble tèt nou ansanm dapre <sup>a</sup>kòmandman m te ba nou an, epi kote nou dakò <sup>b</sup>konsènan bagay sa a, epi nou te mande Papa a nan non mwen, se konsa n ap resevwa.

4 Gade, an verite m di nou, m ba nou premye kòmandman sa a, pou nou ale nan non mwen, chak moun, eksepte sèvitè m nan Joseph Smith, pitit la, ak Sidney Rigdon.

5 Epi m ba yo yon kòmandman pou y ale pou yon ti tan, epi <sup>a</sup>pouvwa Lespri a ap fè yo konnen ki lè pou yo retounen.

6 Epi nou prale avèk pouvwa

Lespri m nan, pou preche levanjil mwen an, “de moun an-sanm, nan non mwen, pou nou leve vwa nou tankou son yon twonpèt, pou nou deklare pawòl mwen an tankou zanj Bondye yo.

7 Epi nou dwe ale pou nou baptizasyon moun nan dlo, pou nou di: Repanti, repanti, paske wayòm Bondye a ap pwoche.

8 Epi nan kote sa a, nou dwe ale nan rejyon ki nan direksyon lwès yo; epi, toutotan nou jwenn moun ki resevwa nou, nou dwe bati legliz mwen an nan chak rejyon—

9 Jistan lè a rive pou nou resevwa revelasyon ki soti anlè, lè “vil <sup>b</sup>Nouvo Jerizalèm nan prepare, pou nou kapab <sup>c</sup>rasanble fè youn, pou nou kapab <sup>a</sup>pèp mwen epi m ap Bondye nou.

10 Epi ankò, m di nou, pou sèvitè m nan “Edward Partridge rete nan ofis m te nonmen l la. Epi se pral konsa, si l transgrese, yon <sup>b</sup>lòt moun pral nonmen nan plas li. Se konsa sa ye. Amèn.

11 Epi ankò m di nou, pa gen moun k ap gen dwa ale pou “preche levanjil mwen an, oubyen pou bati legliz mwen an,

san yon moun ki gen <sup>b</sup>otorite pa <sup>c</sup>òdone l, epi pou legliz la konnen moun nan gen otorite epi tèt legliz la te òdone l regilyèman.

12 Epi ankò, “ansyen yo, prèt yo, ak enstriktè yo ki nan legliz sa a dwe <sup>b</sup>ansenye prensip levanjil mwen yo ki nan “Bib la ak nan <sup>d</sup>Liv Mòmmon an, ki gen plenitud <sup>e</sup>levanjil la.

13 Epi yo va obsève “alyans ak atik legliz yo, epi se pral ansèyman yo, jan Lespri a dirije yo.

14 Epi n ap resevwa Lespri a avèk <sup>a</sup>priyè ki fèt avèk lafwa; epi si nou pa resevwa <sup>b</sup>Lespri a nou pa dwe ansenye.

15 Epi nou dwe obsève tout bagay sa yo jan m kòmande a konsènan ansèyman nou, jistan nou resevwa <sup>e</sup>ekriti m yo toutantye.

16 Epi lè nou va leve vwa nou pa mwayen “Konsolatè a, nou va pale epi nou va pwofetize jan lide m di m;

17 Paske, gade, Konsolatè a konnen tout bagay, epi li rann temwayaj konsènan Papa a ak Pitit Gason an.

18 Epi kounyeya, gade, m ap pale avèk legliz la. Nou pa dwe <sup>a</sup>“touye; epi yon moun ki <sup>b</sup>“touye li

6a Mak 6:7.

GE Travay misyonè.

9a D&A 57:1–2.

b Etè 13:2–11;

D&A 45:66–71;

84:2–5;

Moyiz 7:62; AL 1:10.

GE Nouvo Jerizalèm.

c GE Izrayèl—

Rasanbleman

Izrayèl la.

d Zak. 8:8.

10a D&A 41:9–11; 124:19.

b D&A 64:40.

11a GE Preche.

b GE Otorite;

Prètriz.

c GE Aple, Bondye te

aple, apèl;

Òdinasyon, òdone.

12a GE Ansyen, Èldè.

b Mozya 18:19–20;

D&A 52:9, 36.

GE Ansenye,

enstriktè.

c GE Bib.

d GE Ekriti yo—Valè

ekriti yo;

Liv Mòmmon.

e GE Levanjil.

13a svd D&A 20 (gade antèt seksyon 20 an).

14a D&A 63:64.

GE Priyè.

b GE Ansenye, enstriktè—Anseye avèk Lespri a;

Sentespri.

15a D&A 42:56–58.

16a 1 Kor. 2:10–14;

D&A 68:2–4.

GE Konsolatè.

18a Egz. 20:13–17;

Mat. 5:21–37;

2 Ne. 9:35;

Mozya 13:21–24;

3 Ne. 12:21–37.

b GE Ansasen.

p ap gen padon nan mond sa a, ni nan mond k ap vini an.

19 Epi ankò, m di, nou pa dwe touye; men, yon moun ki touye, l ap <sup>a</sup>mouri.

20 Nou pa dwe <sup>a</sup>vòlè; epi yon moun ki vòlè epi ki pa vle repanti, y ap chase l.

21 Nou pa dwe bay <sup>a</sup>manti; yon moun ki bay manti epi ki pa vle repanti, y ap chase l.

22 Nou dwe <sup>a</sup>renmen madanm nou avèk tout kè nou epi nou dwe <sup>b</sup>atache avèk li sèlman epi pa avèk okenn lòt.

23 Epi yon moun ki gade yon fi avèk <sup>a</sup>anvi, li nye lafwa a, epi li p ap gen Lespri a; epi si l pa repanti, y ap chase l.

24 Nou pa dwe fè <sup>a</sup>adiltè; epi yon moun ki fè adiltè epi ki pa repanti, y ap chase l.

25 Men, yon moun ki fè adiltè epi ki <sup>a</sup>repanti avèk tout kè l, epi ki sispann sa, epi ki pa fè l ankò nou dwe <sup>b</sup>padone l;

26 Men, si l fè sa <sup>a</sup>ankò, li p ap jwenn padon, epi, y ap chase l.

27 Nou pa dwe <sup>a</sup>pale pwochen nou mal, ni tou nou pa dwe fè l okenn mal.

28 Nou konnen lalwa m yo

konsènan bagay sa yo nan ekriti yo; yon moun ki fè peche epi ki pa repanti, y ap <sup>a</sup>chase l.

29 Si nou <sup>a</sup>renmen m nou dwe <sup>b</sup>sèvi m epi <sup>c</sup>respekte tout kòmandman m yo.

30 Epi gade, nou dwe sonje <sup>a</sup>pòv yo, pou nou <sup>b</sup>konsakre nan pwopriyete nou yo pou <sup>c</sup>si-pòte yo, sipò sa a nou dwe pataje avèk yo, avèk yon alyans epi avèk yon siyati ki pa kapab vyole.

31 Epi toutotan nou <sup>a</sup>pataje byen nou avèk <sup>b</sup>pòv yo, n ap fè sa pou mwen; epi n ap mete byen nou yo devan <sup>c</sup>evèk legliz mwen an ak de konseye l yo, de nan ansyen yo, oubyen gran prèt yo daprè jan m pral lonmen oubyen te lonmen epi <sup>a</sup>mete yo apa pou objektif sa a.

32 Epi se pral konsa, apre yo fin depoze devan evèk legliz mwen an, epi apre l fin resevwa temwayaj sa yo konsènan <sup>a</sup>konsekrasyon pwopriyete sa yo pou legliz mwen an, pou moun pa kapab wete yo nan men legliz la, daprè kòmandman m nan, chak moun ap <sup>b</sup>responsab devan mwen, yon <sup>c</sup>responsablite sou

19a GE Pinisyon kapital.

20a GE Vòl, vòlè.

21a GE Manti; Onèt, onètete.

22a GE Lanmou, renmen; Maryaj, marye.  
b Jen. 2:23–24; Efe. 5:25, 28–33.

23a Mat. 5:28; 3 Ne. 12:28; D&A 63:16.  
GE Konvwate, konvwatiz.

24a GE Adiltè.

25a GE Repantans, repanti.

b Jan 8:3–11.

GE Padon.

26a 2 Pyè 2:20–22; D&A 82:7.

27a GE Tripotaj.

28a GE Ekskomunikasyon.

29a Jan 14:15, 21.

b GE Sèvis.

c GE Obeyi, obeyisan, obeyisans.

30a Mozya 4:16–26; Alma 1:27.

GE Pòv.

b GE Konsakre, lwa

konsekrasyon.

c GE Antrèd.

31a Mozya 2:17.

GE Fè lacharite, lacharite.

b GE Pòv.

c GE Evèk.

d GE Mete apa.

32a D&A 51:4.

b D&A 72:3–11.

GE Responsab, responsablite.

c GE Èntandan, entandans.

pwopriyete pa li, oubyen sou sa li te resevwa nan konsekrasyon kantite ki ase pou limenm ak <sup>a</sup>fanmi l.

33 Epi ankò si gen pwopriyete nan men legliz la, oubyen nan men nenpòt moun legliz la, plis pase sa ki nesèsè pou bezwen l apre premye konsekrasyon sa a, ki se yon <sup>a</sup>rès ki dwe konsakre pou evèk la, y ap kenbe l pou yo bay moun ki pa genyen yo, tantantan, pou chak moun ki bezwen kapab mande epi pou l resevwa daprè bezwen l.

34 Se poutèt sa, rès la ap rete nan magazen m, pou yo ka distribye bay moun ki pòv ak sa ki nan bezwen, jan gran konsèy legliz la fikse sa, ak evèk la, ak konsèy li;

35 Epi se nan objektif pou achte tè pou byen piblik legliz la, epi pou bati kay adorasyon, ak bati <sup>a</sup>Nouvo Jerizalèm ki pral revele apre a—

36 Pou pèp alyans mwen an kapab rasanble fè youn nan jou sa a, lè m <sup>a</sup>vini nan <sup>b</sup>tanp mwen an. Epi m fè sa pou salè pèp mwen an.

37 Epi se pral konsa, yon moun ki fè peche epi ki pa repanti, y ap <sup>a</sup>chase l nan legliz la, epi li p ap resevwa bagay li te <sup>b</sup>konsakre pou pòv yo ak moun ki nan nesèsite yo ankò nan legliz la, ki vle di, pou mwen—

38 Paske, toutotan nou <sup>a</sup>fè l pou sa ki pi piti pami moun sa yo, nou fè l pou mwen.

39 Paske se pral konsa, sa m pale nan bouch pwofèt mwen yo ap akonpli; paske, m ap konsakre kèk nan richès moun yo ki anbrase levanjil mwen an pami Janti yo pou pòv yo ki nan pèp mwen an ki fè pati kay Izrayèl la.

40 Epi ankò, nou pa dwe gen <sup>a</sup>lògèy nan kè nou; se pou <sup>b</sup>rad nou senp, epi yo dwe bèl tankou travay pwòp men nou;

41 Epi se pou tout bagay fèt nan pwòpte devan m.

42 Nou pa dwe gen <sup>a</sup>parès; paske yon moun ki parese pa dwe manje pen ni mete rad moun k ap travay.

43 Epi nenpòt moun pami nou ki <sup>a</sup>malad, epi ki pa gen lafwa pou l geri, men, ki kwè, yo dwe nouri l avèk anpil tandrès avèk fèy epi avèk manje lejè, epi sa pa dwe fèt pa mwayen men yon ènmi.

44 Epi yo dwe rele de oubyen plis nan ansyen legliz yo pou priye pou li epi pou enpoze <sup>a</sup>men sou li nan non mwen; epi si li mouri, l ap <sup>b</sup>mouri nan mwen, epi si li viv l ap viv nan mwen.

45 Nou dwe <sup>a</sup>viv ansanm avèk <sup>b</sup>amou, pou nou menm <sup>c</sup>kriye

32d D&A 51:3.

33a D&A 42:55;  
51:13; 119:1–3.

35a GE Nouvo Jerizalèm;  
Siyon.

36a D&A 36:8.  
b Mal. 3:1.

37a D&A 41:5; 50:8–9.  
GE Ekskominikasyon.  
b GE Konsakre, lwa

konsekrasyon.

38a Mat. 25:34–40.  
GE Antrèd;  
Charite.

40a Pwov. 16:5.  
GE Lògèy.

b GE Modesti.

42a D&A 68:30–32.  
GE Endolan,  
Endolans.

43a GE Malad, Maladi.

44a GE Administrasyon  
pou malad;  
Men, Enpozisyon.

b Wom. 14:8;  
Apok. 14:13;  
D&A 63:49.

45a 1 Jn. 4:16, 20–21.

b GE Lanmou, renmen.  
c Alma 28:11–12.



pou moun ki mouri, espesyalman pou moun ki pa <sup>a</sup>espere yon rezirèksyon gloriye.

46 Epi se pral konsa moun ki mouri nan mwen yo p ap goute <sup>a</sup>lanmò, paske l ap <sup>b</sup>gou pou yo;

47 Epi moun ki pa mouri nan mwen, malè pou yo, paske lanmò yo anmè.

48 Epi ankò se pral konsa, yon moun ki gen <sup>a</sup>lafwa nan mwen pou l <sup>b</sup>geri, si <sup>c</sup>jou lanmò l poko rive, l ap geri.

49 Yon moun ki gen lafwa pou l wè, l ap wè.

50 Yon moun ki gen lafwa pou l tande, l ap tande.

51 Yon moun ki brete ki gen lafwa pou l sote, l ap sote.

52 Epi moun ki pa gen lafwa pou yo fè bagay sa yo, men, ki kwè nan mwen, yo gen pouvwa pou yo vin tounen <sup>a</sup>pitit mwen; epi toutotan yo pa vyole lwa m yo nou dwe <sup>b</sup>akseptè enfimite yo.

53 Nou dwe rete nan domèn <sup>a</sup>entandans nou.

54 Nou pa dwe pran rad frè nou; nou dwe peye pou sa nou resevwa nan men frè nou.

55 Si nou <sup>a</sup>resevwa plis pase sa ki ase pou sipòte nou, nou dwe bay <sup>b</sup>magazen m nan li, pou tout

bagay kapab fèt dapre sa m te di a.

56 Nou dwe mande, epi n ap resevwa <sup>a</sup>ekriti m yo jan m te tabli l la, epi y ap <sup>b</sup>prezève an sekirite;

57 Epi se nesesè pou nou pa devwale yo, epi pou nou pa ansenye yo jistan nou resevwa yo toutantye.

58 Epi m ba nou yon kòmandman, nou kapab ansenye tout moun yo apre sa; paske <sup>a</sup>tout nasyon, fanmi, lang ak pèp dwe aprann yo.

59 Nou dwe pran bagay nou te resevwa yo, bagay yo te ba nou nan ekriti m yo kòm yon lalwa, kòm lalwa pou mwen pou gouvènè legliz mwen an;

60 Epi yon moun ki <sup>a</sup>aji dapre bagay sa yo l ap sove, epi yon moun ki pa fè yo l ap <sup>b</sup>dane si l kontinye konsa.

61 Si nou mande, n ap resevwa <sup>a</sup>revelasyon sou revelasyon, <sup>b</sup>konesans sou konesans, pou nou kapab konnen <sup>a</sup>mistè ak bagay <sup>a</sup>pezib—ki pote <sup>a</sup>lajwa, ki pote lavi etènel.

62 Nou dwe mande, epi m ap revele nou li nan tan pa mwen pou nou konnen ki kote <sup>a</sup>Nouvo Jerizalèm nan pral bati.

45d 1 Kor. 15:19–22.

GE Esperans.

46a GE Lanmò, fizik.

b Apok. 14:13.

48a D&A 46:19.

GE Lafwa.

b GE Geri, gerizon.

c Ekl. 3:1–2;

Tra. 17:26;

Ebre 9:27;

D&A 122:9.

52a GE Pitit gason ak pitit fi Bondye.

b Wom. 15:1.

GE Kominyon Fratèl.

53a GE Entandan, entandans.

55a D&A 82:17–19; 119:1–3.

b D&A 42:34; 51:13.

56a D&A 45:60–61.

b GE Ekriti yo—Valè ekriti yo.

58a D&A 1:2.

60a D&A 41:5.

GE Obeyi, obeyisan,

obeyisans.

b Moyiz 5:15.

GE Danasyon, dane.

61a GE Revelasyon.

b Abr. 1:2.

GE Konesans;

Temwayaj.

c D&A 63:23.

GE Mistè Bondye yo.

d D&A 39:6.

e GE Jwa.

62a D&A 57:1–5.

63 Epi gade, se pral konsa m pral voye sèvitè m yo nan lès ak nan lwès, nan nò ak nan sid.

64 Epi kounyeya menm, se pou moun ki ale nan lès la ansenye moun ki pral konvèti yo pou yo sove ale nan <sup>a</sup>lwès, poutèt sa ki pral rive sou tè a, ak <sup>b</sup>konbinezon sekrè.

65 Gade, nou va obsève tout bagay sa yo, epi rekonpans nou va gran anpil; paske m akòde nou pou nou konnen mistè wayòm nan, men, m pa akòde mond lan pou l konnen yo.

66 Nou va obsève lalwa nou te resevwa a yo epi nou dwe fidèl.

67 Epi apre sa nou pral resevwa <sup>a</sup>alyans legliz la, ki pral ase pou tabli nou, ni bò isit la ak nan Nouvo Jerizalèm nan.

68 Se poutèt sa, yon moun ki manke <sup>a</sup>lasajès, se pou l mande m, epi m ap ba li an kantite san repwòch.

69 Leve kè nou epi rejwi, m te ba nou <sup>a</sup>wayòm nan, oubyen <sup>b</sup>kle legliz la. Se konsa sa ye. Amèn.

70 <sup>a</sup>Prèt yo ak <sup>b</sup>enstriktè yo pral gen pwòp <sup>c</sup>entandans yo menm jan avèk manm yo.

71 Epi ansyen yo ak gran prèt yo ki nonmen pou ede evèk la kòm konseye nan tout bagay, yo dwe sipòte fanmi yo avèk pwo-priyete ki te <sup>a</sup>konsakre pou evèk la, pou byen pòv yo epi pou lòt

objektif, jan m te mansyone anvan an.

72 Oubyen yo dwe resevwa yon pèyman ki jis pou tout sèvis yo, pou responsablite yo oubyen lòt bagay, jan sa ta kapab pi byen prezante, oubyen jan konseye yo ak evèk la deside.

73 Epi evèk la tou dwe resevwa sipò pa li, oubyen yon pèyman ki jis pou tout sèvis li nan legliz la.

74 Gade, an verite m di nou, nenpòt moun pami nou ki mete konpayon yo sou kote poutèt <sup>a</sup>fònikasyon, oubyen ki vle di, si yo temwaye devan nou avèk tout imilite nan kè li sou sitiya-syon an, nou pa dwe chase yo nan pami nou;

75 Men, si nou jwenn nenpòt moun ki kite konpayon yo poutèt <sup>a</sup>adiltè, epi yo menm poutèt pa yo, yo se ofensè a, epi konpayon yo vivan, nou dwe <sup>b</sup>chase yo nan pami nou.

76 Epi ankò m di nou, nou dwe <sup>a</sup>veye epi nou dwe fè atansyon, nan tout fason, pou nou pa resevwa moun konsa pami nou si yo marye.

77 Epi si yo pa marye, yo dwe repanti pou tout peche yo oubyen nou pa dwe resevwa yo.

78 Epi ankò tout moun ki nan legliz Kris sa a, dwe obsève tout kòmandman an yo ak alyans legliz la.

64a D&A 45:64.

<sup>b</sup> GE Konbinezon sekrè.

67a D&A 82:11–15.

68a Jak 1:5.

GE Sajès.

69a GE Wayòm

Bondye oubyen

wayòm syèl la.

<sup>b</sup> Mat. 16:19;

D&A 65:2.

GE Kle prètriz la.

70a GE Prèt, prètriz

Aawon.

<sup>b</sup> GE Enstriktè,

Prètriz Aawon.

<sup>c</sup> GE Entandan,

entandans.

71a GE Konsakre, lwa

konsekrasyon.

74a GE Fònikasyon;

Imoralite seksyèl.

75a GE Adiltè.

<sup>b</sup> GE Ekskomunikasyon.

76a GE Santinèl, veye.

79 Epi se pral konsa, si nenpòt moun pami nou "touye, y ap lage yo pou yo trete yo dapre lalwa peyi a; paske, sonje li pa gen padon; epi lalwa peyi a ap pwouve sa.

80 Epi si nenpòt gason oubyen fi fè adiltè, y ap jije l devan de ansyen nan legliz la, oubyen plis, epi chak pawòl dwe tabli kont li devan de temwen legliz la, epi se pa devan ènmi. Men, si gen plis pase de temwen li pi bon.

81 Men, se bouch de temwen ki dwe kondane l, epi ansyen yo dwe mete sitiyasyon an devan legliz la, epi legliz la dwe leve men yo kont moun nan, pou yo trete l dapre lalwa Bondye a.

82 Epi si sa kapab fèt, li nesèsè pou evèk la prezan tou.

83 Epi se konsa nou dwe fè nan tout sitiyasyon ki vini devan nou.

84 Epi si yon gason oubyen yon fi vòlè, yo dwe lage l anba lalwa peyi a.

85 Epi si l "vòlè, yo dwe lage l anba lalwa peyi a.

86 Epi si l "manti, yo dwe lage l anba lalwa peyi a.

87 Epi si l fè nenpòt kalite inikite, yo dwe lage l anba lalwa a, lalwa Bondye a menm.

88 Epi si "frè nou oubyen sè nou <sup>b</sup>ofanse nou, nou dwe regle sa ant limenm avèk nou sèlman; epi si l "konfese, nou dwe rekonsilye.

89 Epi si l pa konfese, nou dwe lage l nan men legliz la, non pa nan men manm yo, men, nan men ansyen yo. Epi sa dwe fèt nan yon reyinyon, men, pa devan mond lan.

90 Epi si frè nou an oubyen sè nou an ofanse anpil moun, yo dwe "reprimande l devan anpil moun.

91 Epi si nenpòt moun ofanse lòt an piblik, yo dwe reprimande l an piblik, pou l kapab wont. Epi si l pa konfese, yo dwe lage l nan men lalwa Bondye a.

92 Si nenpòt moun ofanse lòt an prive, li dwe gen opòtinite pou l konfese an prive devan moun li te ofanse a epi devan Bondye, pou legliz la pa pale l pawòl repwochab.

93 Epi se konsa nou dwe dirije tout bagay.

## SEKSYON 43

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa, nan Kirtland, Ohio, an Fevriye 1831. Nan epòk sa a kèk moun te twouble kèk manm legliz avèk fo pretansyon yo kòm revelatè. Pwofèt la te mande Senyè a epi l te resevwa kominikasyon sa a pou ansyen yo nan Legliz la. Premye pati a pale sou regleman Legliz la; dezyèm pati a gen avètisman ansyen yo dwe bay tout nasyon sou tè a.*

79a GE Ansasen.

85a GE Vòl, vòlè.

86a GE Manti;

Onèt, onètete.

88a GE Frè, frè yo;

Sè.

b Mat. 18:15-17.

c GE Konfese,

konfesyon.

90a GE Chatye, chatiman.

1–7, *Revelasyon ak kòmandman yo vini sèlman pa lantrèmiz moun ki lonmen an*; 8–14, *Sen yo sanktifye lè yo aji avèk tout sentete devan Senyè a*; 15–22, *Yo voye ansyen yo pou yo kriye repantans epi pou yo prepare lèzòm pou gran jou Senyè a*; 23–28, *Senyè a rele lèzòm avèk pwòp vwa pa Li epi atravè fòs nati a*; 29–35, *Milenyòm nan pral rive epi Satan pral mare.*

O, KOUTE, noumenm ansyen yo ki nan legliz mwen an, epi fè atansyon ak pawòl m pral di nou yo.

2 Paske gade, an verite, an verite, m di nou, nou resevwa yon kòmandman dapre “lalwa ki nan legliz mwen an, moun m te lonmen pami nou pou nou resevwa <sup>b</sup>kòmandman ak revelasyon yo nan men m nan.

3 Epi nou dwe konnen sa avèk asirans—pa gen okenn lòt moun ki lonmen pou nou resevwa kòmandman ak revelasyon yo jistan li sispann, si l “rete nan mwen.

4 Men an verite, an verite, m di nou, “okenn lòt moun p ap lonmen pou don sa a san se pa pa lantrèmiz limenm; paske si don sa a soti nan men l, li p ap gen pouvwa eksepte pou l lonmen yon lòt moun nan plas li.

5 Epi, sa pral yon lalwa pou nou, pou nou pa resevwa ansèyman nan men okenn moun ki

vini devan nou kòm revelasyon yo oubyen kòmandman yo;

6 Epi m ba nou bagay sa a pou yo pa “twonpe nou, pou nou konnen yo pa soti kote m.

7 Paske an verite, m di nou, moun mwen “òdone a ap vini nan <sup>b</sup>pòt la epi l ap òdone jan m te di nou anvan an, pou ansenye revelasyon nou te resevwa yo epi sa nou pral resevwa pa lantrèmiz moun m te lonmen an.

8 Epi kounyeya, gade, m ap ba nou yon kòmandman, pou lè nou rasanble ansanm, nou dwe “enstwi epi edifye youn lòt pou nou kapab konnen kòman pou nou aji nan legliz la, kòman pou aji sou pwen lalwa mwen an ak kòmandman m yo, m te bay la.

9 Epi konsa, n ap vin enstwi nan lalwa legliz mwen an, epi bagay nou resevwa a ap “sanktifye nou, epi n ap mete tèt nou nan obligasyon pou nou aji nan tout sentete devan mwen—

10 Pou toutotan nou fè sa, pou glwa kapab “ajoute sou wayòm nou te resevwa a. Toutotan nou pa fè sa, y ap <sup>b</sup>pran l, menm sa nou te resevwa a.

11 Prije “inikite ki pami nou an soti sou nou; sanktifye tèt nou devan m;

12 Si nou vle laglwa wayòm nan, lonmen sèvitè m nan, Joseph Smith, pitit la, alatèt nou

43 2a D&A 42.

b GE Kòmandman Bondye yo; Revelasyon.

3a Jan 15:4.

4a D&A 28:2–3.

6a D&A 46:7.

GE Twonpe, twonpri.

7a GE Òdinasyon, òdone.

b Mat. 7:13–14;

2 Ne. 9:41; 31:9,

17–18;

3 Ne. 14:13–14;

D&A 22.

8a D&A 88:77.

9a GE Sanktifikasyon.

10a Alma 12:10.

b Mak 4:25.

11a GE Peche.

epi "soutni l devan m avèk priyè nou ki fèt avèk lafwa.

13 Epi ankò, m di nou, si nou vle "mistè yo ki nan wayòm nan, ba li manje ak rad, ak nenpòt sa l bezwen pou l akonpli travay m te kòmande l fè a;

14 Epi si nou pa fè sa, l ap rete pou moun ki resevwa l yo, pou m kapab prezève yon jenerasyon "pi devan mwen.

15 M di ankò, koute, ou menm ansyen yo ki nan legliz la, m te lonmen yo: M pa voye nou pou moun ansenye nou, men, pou nou "ansenye pitit lèzòm yo bagay m te mete nan men nou yo avèk pouvwa <sup>b</sup>Lespri m nan;

16 Epi "ansèyman nou dwe soti anwo. <sup>b</sup>Sanktifye tèt nou epi n ap "dote avèk pouvwa, pou nou kapab bay menm jan m pale a.

17 Koute, paske gade "gran <sup>b</sup>jou Senyè a ap pwoche.

18 Paske jou a ap vini pou Senyè a soti "vwa li anlè nan syèl la; syèl yo pral <sup>b</sup>souke epi tè a pral "tranble, epi "twonpèt Bondye a pral sonnen lontan epi byen fò, epi li pral di nasyon yo k ap dòmi an: Noumenm sen yo "leve epi viv; noumenm pechè yo frete epi <sup>s</sup>dòmi jistan m rele ankò.

19 Se poutèt sa, mare senti nou

pou yo pa jwenn nou pami mechan yo.

20 Leve vwa nou epi pa sispann. Rele nasyon yo pou yo repanti, granmoun tankou timoun, esklav tankou moun lib, di yo: Prepare tèt nou pou gran jou Senyè a;

21 Paske si mwen menm, ki se yon moun, m leve vwa m epi m rele nou pou nou repanti, epi nou rayi m, kisa n ap di lè jou a rive pou "loray yo soti vwa yo nan tout kwen tè a, pou yo pale nan zòrèy tout moun ki vivan, pou yo di—Repanti, epi prepare pou gran jou Senyè a?

22 Wi, epi ankò, lè zeklè yo gaye soti nan lès pou ale nan lwès, epi yo leve vwa yo devan tout vivan, epi yo fè zòrèy tout sa k ap tande yo konnen, pou di—Repanti, paske gran jou Senyè a ap vini?

23 Epi ankò, Senyè a pral soti vwa l nan syèl la pou l di: Koute, O, noumenm nasyon yo ki sou tè a, epi tande pawòl Bondye ki te fè nou an.

24 O, noumenm nasyon yo ki sou tè a, konbyen fwa pou m ta rasanble nou ansanm tankou yon "manman poul rasanble ti poul li yo anba zèl li, men, nou <sup>b</sup>pa vle!

25 Konbyen fwa m "rele nou

12a GE Soutni dirijan legliz yo.

13a GE Mistè Bondye yo.

14a GE Pi, pite.

15a GE Travay misyonè.

b GE Ansenye, enstriktè—Anseye avèk Lespri a.

16a GE Enspirasyon, enspire.

b GE Sanktifikasyon.

c Lik 24:49;

D&A 38:32; 95:8–9; 110:8–10.

17a Mal. 4:5; D&A 2:1; 34:6–9.

b D&A 29:8.

GE Dezyèm

Vini Jezikri.

18a Jowèl 2:11; D&A 133:50.

b Jowèl 2:10; 3:16;

D&A 45:48.

c D&A 88:87.

d D&A 29:13; 45:45.

e GE Rezirèksyon.

f D&A 76:85; 88:100–101.

g Mòm. 9:13–14.

21a 2 Ne. 27:2;

D&A 88:90.

24a Mat. 23:37;

3 Ne. 10:4–6.

b GE Rebelyon.

25a Ela. 12:2–4.

avèk vwa <sup>b</sup>sèvitè m yo, epi avèk ‘ministè zanj yo, epi avèk pwòp vwa pa m, epi avèk vwa loray, epi avèk vwa zeklè, epi avèk vwa tanpèt, epi avèk vwa tranbleman tè, ak pakèt lagrèl, epi avèk vwa <sup>d</sup>famin, ak tout kalite lapès, ak gwo son twonpèt, ak vwa jijman, ak vwa <sup>e</sup>mizèrikòd tout jounen, ak vwa laglwa ak onè ak richès lavi etènèl, epi pou m ta sove nou avèk yon lavi <sup>f</sup>etènèl, men, nou pa vle!

26 Gade, jou a rive, tas kòlè endiyasyon m nan chaje.

27 Gade, an verite m di nou, sa yo se pawòl Senyè Bondye nou an.

28 Se poutèt sa, travay, <sup>a</sup>travay nan jaden m nan pou yon dènye fwa—pou yon dènye fwa, rele abitan yo ki sou tè a.

29 Paske, nan tan pa mwen, m ap <sup>a</sup>vini sou tè a nan jijman, epi pèp mwen an ap rachte epi yo pral gouvènè avèk mwen sou tè a.

30 Paske, gran <sup>a</sup>Milenyòm m te pale avèk bouch sèvitè m yo pral vini.

31 Paske, <sup>a</sup>Satan pral <sup>b</sup>mare, epi lè l demare ankò, l ap gouvènè pou yon <sup>c</sup>ti tan, epi apre sa <sup>d</sup>finisman tè a ap vini.

32 Epi yon moun k ap viv nan <sup>a</sup>lajistis ap <sup>b</sup>chanje nan yon koudèy, epi tè ap pase kòm si se avèk dife.

33 Epi mechan yo prale nan <sup>a</sup>dife ki pa kapab etenn, epi pa gen pèsonn sou tè a ki konnen finisman yo, ni tou yo p ap janm konnen l, jistan yo vini devan m nan <sup>b</sup>jijman.

34 Koute pawòl sa yo. Gade, m se Jezikri, <sup>a</sup>Sovè mond lan. <sup>b</sup>Kon-sève bagay sa yo nan kè nou, epi kite <sup>c</sup>gwo bagay letènite yo <sup>d</sup>re-poze nan <sup>e</sup>panse nou.

35 Rete tèt <sup>a</sup>poze. Respekte tout kòmandman m yo. Se konsa sa ye. Amèn.

## SEKSYON 44

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la ak Sidney Rigdon te resevwa, nan Kirtland, Ohio, nan finisman Fevriye 1831. Yon fason konfòm avèk rekòmandasyon ki tabli a, Legliz la fikse pou yon konferans fèt bonè nan mwa Jen apre a.*

25<sup>b</sup> Mat. 23:34.  
GE Pwofèt.  
<sup>c</sup> D&A 7:6; 130:4–5.  
<sup>d</sup> Jer. 24:10;  
Amòs 4:6;  
D&A 87:6;  
M—JS 1:29.  
<sup>e</sup> GE Mizèrikòd.  
<sup>f</sup> GE Imòtalite, imòtèl;  
Lavi etènèl;  
Sali.  
28<sup>a</sup> Jakòb 5:7;  
D&A 33:3.

GE Jaden Senyè a.  
29<sup>a</sup> GE Dezyèm  
Vini Jezikri.  
30<sup>a</sup> GE Milenyòm.  
31<sup>a</sup> 1 Ne. 22:26.  
GE Dyab.  
<sup>b</sup> D&A 45:55;  
84:100; 88:110.  
<sup>c</sup> Apok. 20:3;  
Jakòb 5:77;  
D&A 29:22.  
<sup>d</sup> GE Mond—Finisman  
mond lan.

32<sup>a</sup> GE Jis, jistis.  
<sup>b</sup> 1 Kor. 15:51–52;  
D&A 63:51; 101:31.  
GE Rezirèksyon.  
33<sup>a</sup> Mat. 3:12.  
<sup>b</sup> GE Jezikri—Jij.  
34<sup>a</sup> GE Sovè.  
<sup>b</sup> M—JS 1:37.  
<sup>c</sup> D&A 84:61; 100:7–8.  
<sup>d</sup> GE Medite.  
<sup>e</sup> GE Panse (lespri).  
35<sup>a</sup> Wom. 12:3;  
D&A 18:21.

1-3, *Ansyen yo dwe rasanble nan konferans*; 4-6, *Yo dwe òganize dapre lalwa peyi a epi yo dwe pran swen pòv yo.*

GADE, men sa Senyè a te di noumenm sèvitè m yo, li nesese pou mwen pou nou konvoke ansyen yo ki nan Legliz mwen ansanm, soti nan lès ak nan lwès, epi soti nan nò ak nan sid, avèk yon lèt oubyen nan yon lòt fason.

2 Epi se pral konsa, toutotan yo fidèl, epi yo egzèsè lafwa nan mwen, m ap vide "Lespri m sou yo nan jou yo rasanble ansanm nan.

3 Epi se pral konsa yo prale nan reyon alantou yo, pou yo "preche pèp la repantans.

4 Epi tèlman gen anpil k ap "konvèti, nou pral gen pouvwa pou nou òganize tèt nou <sup>b</sup>dapre lalwa lèzòm;

5 Pou "ènmi nou yo pa gen pouvwa sou nou; pou nou kapab proteje nan tout bagay; pou nou kapab gen pouvwa pou nou respekte lalwa m yo; pou tout kòd kote ènmi yo chèche mare pèp mwen an kapab kase.

6 Gade, m di nou, nou dwe "vizite pòv yo ak moun ki nan nesosite yo pou nou pote yo sekou, pou yo kapab soutni yo jistan tout bagay kapab fèt dapre lalwa m nan nou te resevwa a. Amèn.

## SEKSYON 45

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa pou Legliz la, nan Kirtland, Ohio, 7 Mas 1831. Kòm prefas pou rejis revelasyon sa a, istwa Joseph Smith la deklare: "Nan nivo sa a Legliz la ye a . . . anpil fo rapò . . . ak istwa moun fou, te pibliye . . . epi yo te sikile, . . . pou anpeche moun enfòmè sou travay la, oubyen anbrase lafwa a. . . . Men, pou lajwa Sen yo, . . . M te resevwa bagay sa a."*

1-5, *Kris la se avoka nou kote Papa a*; 6-10, *Levanjil la se yon mesaj pou prepare chemen an devan Senyè a*; 11-15, *Senyè a te resevwa Enòk ak frè l yo pou tèt pa Li*; 16-23, *Kris la revele siy aparisyon Li a menm jan Li te bay yo sou Mòn Olivye a*; 24-38, *Levanjil la pral retabli, tan Janti yo pral akonpli, epi yon dezolasyon maladi pral kouvri tè a*; 39-47, *Siy, mèvèy, ak*

*Rezirèksyon an pral akonpaye Dezeyèm Aparisyon an*; 48-53, *Kris la pral kanpe sou Mòn Olivye a, epi Juif yo pral wè mak ki nan men Li ak pye Li yo*; 54-59, *Senyè a pral renye pandan Milenyòm nan*; 60-62, *Pwofèt la resevwa estriksyon pou l kòmanse tradiksyon Nouvo Testaman an, kote Bondye pral fè nou konnen enfòmasyon ki enpòtan*; 63-75, *Sen yo resevwa*

44 2a Tra. 2:17.

3a GE Preche.

4a GE Konvèsyon,

konvèti.

b D&A 98:5-7.

5a 2 Ne. 4:33.

6a Jak 1:27.

GE Antrèd;

Konpasyon.

*kòmandman pou yo rasanble epi pou yo bati Nouvo Jerizalèm nan, kote moun pral soti nan tout nasyon pou vini.*

KOUTE, O, noumenm pèp <sup>a</sup>le-gliz mwen an, noumenm ki te resevwa <sup>b</sup>wayòm nan; koute epi tande moun ki te fè fondasyon tè a, ki te <sup>c</sup>fè syèl la ak tout lame yo ki ladan l, epi limenm ki te fè tout bagay ki vivan, ki gen mouvman, epi ki gen yon egzistans la.

2 Epi ankò, m di nou, koute vwa m, pou <sup>a</sup>lanmò pa kapote nou; nan yon <sup>b</sup>lè nou pa panse ete a pral pase, epi <sup>c</sup>rekòt la pral fini, epi nanm nou p ap sove.

3 Koute moun ki se <sup>a</sup>avoka devan Papa a, k ap plede kòz nou devan li a—

4 Ki di: Papa, gade <sup>a</sup>soufrans ak lanmò moun ki pa t fè <sup>b</sup>peche a, moun ki te fè ou plezi a; gade san Pitit Gason ou nan ki te koule a, san moun ou te bay pou ou menm ou te kapab <sup>c</sup>glorifye a;

5 Se poutèt sa, Papa, epanye frè m sa yo ki <sup>a</sup>kwè nan non mwen yo, pou yo kapab vin jwenn mwen epi pou yo genyen <sup>b</sup>lavi etènèl.

6 Koute, O, noumenm pèp le-

gliz mwen an, epi noumenm ansyen yo koute ansanm, epi tande vwa m pandan li toujou <sup>a</sup>lajou-nen an, epi pa fè kè nou di;

7 Paske, an verite, m di nou m se <sup>a</sup>Alfa ak Omega, kòmansman ak finisman an, limyè ak lavi mond lan—yon <sup>b</sup>limyè ki klere nan fènwa epi fènwa a pa konprann li.

8 M te vin jwenn moun pa m yo, epi moun pa m yo pa t resevwa m; men, tout moun ki resevwa m, m ba yo <sup>a</sup>pouvwa pou yo fè anpil <sup>b</sup>mirak, epi pou yo vin tounen <sup>c</sup>pitit Bondye; epi menm bay moun ki <sup>d</sup>kwè nan non mwen, yo gen pouvwa pou yo jwenn <sup>e</sup>lavi etènèl.

9 Epi se konsa menm m voye <sup>a</sup>alyans <sup>b</sup>etènèl mwen an nan mond lan, kòm yon limyè pou mond lan, epi kòm yon <sup>c</sup>modèl pou pèp mwen an, epi pou <sup>d</sup>Janti yo chèche l, epi kòm yon <sup>e</sup>mesaje devan fas mwen pou prepare chemen an devan m.

10 Se poutèt sa, vini ladan l, epi m ap rezone avèk moun ki vini an menm jan avèk moun nan tan lontan yo, epi m ap montre ou <sup>a</sup>fòs ki gen nan rezonman mwen an.

45 1a GE Legliz Jezikri.

b D&A 50:35.

c Jer. 14:22;

3 Ne. 9:15;

D&A 14:9.

GE Kreyasyon, kreye.

2a Alma 34:33–35.

b Mat. 24:44.

c Jer. 8:20;

D&A 56:16.

GE Rekòt.

3a D&A 62:1.

GE Avoka.

4a D&A 19:18–19.

GE Ekspyasyon, ekspye.

b Ebre 4:15.

c Jan 12:28.

5a D&A 20:25;

35:2; 38:4.

b Jan 3:16.

6a Ebre 3:13;

D&A 64:23–25.

7a Apok. 1:8; 21:6;

D&A 19:1.

b Jan 1:5.

8a Mat. 10:1.

GE Pouvwva.

b GE Mirak.

c GE Pitit gason ak pitit fi Bondye.

d GE Kwayans, kwè; Lafwa.

e D&A 14:7.

9a Jer. 31:31–34;

Mòm. 5:20.

b GE Nouvo alyans etènèl.

c 2 Ne. 29:2.

d Eza. 42:6;

2 Ne. 10:9–18.

e Mal. 3:1.

10a Eza. 41:21;

D&A 50:10–12.



11 Se poutèt sa, koute ansanm epi kite m montre nou lasajès mwen—lasajès moun nou di ki se Bondye <sup>a</sup>Enòk la ak frè l yo,

12 Ki te <sup>a</sup>separe avèk tè a, epi m te resevwa nan mwen menm nan—yon <sup>b</sup>vil ki rezève jistan jou lajistis la rive—yon jou tout moun ki sen yo t ap chèche a, epi yo pa t jwenn li poutèt mechanste ak abominasyon;

13 Epi yo te konfese pou fè konnen yo te <sup>a</sup>etranje ak pèleren sou tè a;

14 Men, yo te gen <sup>a</sup>pwomès pou yo jwenn li epi pou yo wè l nan kò fizik la.

15 Se poutèt sa, koute epi m ap rezone avèk nou, m ap pale avèk nou epi m ap pwofetize, menm jan avèk moun nan tan lontan yo.

16 Epi m ap montre l byen klè menm jan m te <sup>a</sup>montre disp mwen yo li a pandan m te rete avèk yo nan kò fizik la, epi m te pale avèk yo, m te di: Jan nou te mande m konsènan <sup>b</sup>siy aparasyon m nan, nan jou lè m ap vini nan laglwa m nan nyaj yo nan syèl la, pou m akonpli pwomès m te fè zansèt nou yo,

17 Paske, jan nou te konsidere <sup>a</sup>entèval ki separe <sup>b</sup>lespri nou avèk kò nou an kòm yon esklavaj, m ap montre nou kòman jou

redanmsyon an pral vini, epi tou ak <sup>a</sup>restorasyon Izrayèl ki te <sup>d</sup>dispèse a.

18 Epi kounyeya, nou wè tanp sa ki nan Jerizalèm nan, tanp sa nou di ki se kay Bondye a, epi ènmi nou yo di konsa kay sa a p ap janm tonbe.

19 Men, an verite m di nou, dezolasyon sa a pral vini sou jenerasyon sa a tankou yon volè nan nuit, epi pèp sa a pral detwi epi yo pral dispèse pami tout nasyon yo.

20 Epi tanp sa a nou wè kounyeya pral chavire epi pa gen yon wòch ki pral rete sou yon lòt.

21 Epi jenerasyon Juif sa a p ap pase jistan chak dezolasyon m te pale nou konsènan Juif yo rive.

22 Nou di, nou konnen <sup>a</sup>finisman mond lan ap vini; nou di nou konnen syèl la ak tè a pral pase tou;

23 Epi nan bagay sa a nou di la-verite, paske se vre; men, bagay sa yo m te di nou an p ap pase jistan tout bagay akonpli.

24 Epi, men sa m di nou konsènan Jerizalèm; epi lè jou sa a rive, gen yon rèl la dan yo k ap <sup>a</sup>dispèse pami tout nasyon yo;

25 Men, yo pral <sup>a</sup>rasanble ankò; epi y ap rete jistan tan <sup>b</sup>Janti yo akonpli.

11a Moyiz 7:69.  
12a TJS Jen. 14:30-34  
(Apendis);  
D&A 38:4;  
Moyiz 7:21.  
b Moyiz 7:62-64.  
c Esiyon.  
13a Ebre 11:13;  
1 Pyè 2:11.  
14a Ebre 11:8-13;  
Moyiz 7:63.

16a Mat. 24;  
Lik 21:7-36;  
M—JS 1.  
b GE Dezyèm  
Vini Jezikri.  
17a D&A 138:50.  
b GE Lespri.  
c GE Izrayèl—  
Rasanbleman  
Izrayèl la.  
d 1 Ne. 10:12-14.

GE Izrayèl—  
Dispèsyon Izrayèl la.  
22a GE Mond—Finisman  
mond lan.  
24a 2 Ne. 25:15.  
25a Ney. 1:9;  
Eza. 11:12-14;  
1 Ne. 22:10-12;  
2 Ne. 21:12-14.  
b Lik 21:24.

26 Epi nan <sup>a</sup>jou sa a, moun pral tande <sup>b</sup>lagè ak bri lagè, epi tout tè a pral nan gwo boulvès, epi kè lèzòm pral <sup>c</sup>kite yo epi yo pral di Kris la <sup>d</sup>ranvwaye vini li a jouk nan finisman tè a.

27 Epi lanmou lèzòm pral vin refwadi, epi inikite pral fè mikalaw.

28 Epi lè tan <sup>a</sup>Janti yo rive, yon <sup>b</sup>limyè pral jayi pami moun ki chita nan tenèb yo, epi se va plenitid levanjil mwen an;

29 Men, yo pa <sup>a</sup>resevwa l; paske yo pa apèsè limyè a, epi yo vire <sup>b</sup>kè yo lwen mwen akòz <sup>c</sup>presèp lèzòm.

30 Epi nan jenerasyon sa a, tan Janti yo pral akonpli.

31 Epi gen moun nan jenerasyon sa a ki p ap pase anvan yo wè yon <sup>a</sup>malediksyon ki pral gaye; paske yon dezolasyon maladi pral kouvri tè a.

32 Men, disip mwen yo pral <sup>a</sup>kanpe nan kote ki sen, epi moun p ap kapab deplase yo; men, pami mechan yo, moun pral leve vwa yo, yo pral <sup>b</sup>modi Bondye epi yo pral mouri.

33 Epi pral gen <sup>a</sup>tranbleman tè nan anpil kote, ak anpil dezolasyon; malgre sa lèzòm pral fè kè yo di kont mwen, epi youn pral

rale <sup>b</sup>epe kont lòt, epi youn pral touye lòt.

34 Epi kounyeya, lè mwen menm Senyè a, m te fin pale disip mwen yo pawòl sa yo, yo te enkyete.

35 Epi m te di yo: Pa <sup>a</sup>enkyete, paske lè tout bagay sa yo pral rive, nou kapab konnen pwomès m te fè nou yo pral akonpli.

36 Epi lè limyè a kòmanse jayi, se va pou yo tankou yon parabòl m pral montre nou—

37 Nou leve gade <sup>a</sup>pye figye yo, epi nou wè yo avèk je nou, epi nou di konsa lè yo kòmanse pouse branch epi fèy yo toujou yo jèn, nou di, ete a ap pwoche,

38 Se konsa l ap ye nan jou sa a, lè yo wè tout bagay sa yo, lè sa a y ap konnen moman an prèske rive.

39 Epi se pral konsa yon moun ki gen <sup>a</sup>lakrent pou mwen, li pral <sup>b</sup>rete tann gwo <sup>c</sup>jou Senyè a k ap vini, <sup>d</sup>siy vini <sup>e</sup>Pitit Gason Lòm nan.

40 Epi yo pral wè siy ak mèvèy, paske yo pral parèt anlè nan syèl la ak anba sou tè a.

41 Epi yo pral wè san, ak <sup>a</sup>dife, ak vapè lafimen.

42 Epi anvan jou Senyè a vini, <sup>a</sup>solèy la pral fènwa epi lalin nan

26a GE Dènye jou yo.

b D&A 87;

M—JS 1:23.

c Lik 21:26.

d 2 Pyè 3:3–10.

28a 1 Ne. 15:13.

b GE Limyè, limyè Kris; Retablisman levanjil la.

29a Jan 1:5.

b Mat. 15:8–9.

c D&A 3:6–8; 46:7;

I—JS 1:19.

31a D&A 5:19–20;

97:22–25.

32a D&A 101:21–22, 64.

b Apok. 16:11, 21.

33a D&A 43:18; 88:87–90.

b D&A 63:33.

35a Mat. 24:6.

37a Mak 13:28;

Lik 21:29–31.

39a D&A 10:55–56.

GE Krent, krentif—

Krent Bondye;

Obeyi, obeyisan,

obeyisans.

b 2 Pyè 3:10–13;

D&A 35:15–16;

Moyiz 7:62.

c GE Dezyèm

Vini Jezikri.

d GE Siy tan yo.

e GE Pitit gason

lòm nan.

41a D&A 29:21; 97:25–26.

42a Jowèl 2:10;

Apok. 6:12;

D&A 88:87; 133:49.

pral tounen san, epi zetwal yo pral soti tonbe nan syèl la.

43 Epi rès la pral rasanble nan plas sa a;

44 Epi lè sa a, yo pral chèche m, epi gade, m ap vini; epi y ap wè m nan nyaj syèl la, abiye avèk pouvwa epi avèk anpil <sup>a</sup>laglwa; avèk tout zanj sen yo; epi yon moun ki pa <sup>b</sup>rete ap tann mwen, l ap retranche.

45 Men, anvan ponyèt Senyè a tonbe, yon zanj pral sonnen <sup>a</sup>twonpèt li, epi sen ki t ap dòmi yo <sup>b</sup>pral parèt pou rankontre m nan <sup>c</sup>nyaj yo.

46 Se poutèt sa, si w t ap dòmi nan <sup>a</sup>lapè w ap beni; paske jan ou wè m kounyeya epi w konnen m egziste a, se konsa w ap <sup>b</sup>vin jwenn mwen epi nanm ou pral <sup>c</sup>viv, epi redanmsyon ou pral vin pafè; epi sen yo pral vin soti nan kat kwen tè a.

47 Lè sa a <sup>a</sup>ponyèt Senyè a pral tonbe sou nasyon yo.

48 Epi lè sa a, Senyè a pral mete pye l sou <sup>a</sup>mòn sa a, epi li pral fann fè de, epi tè a pral <sup>b</sup>tranble, balanse pasi-pala, epi syèl yo pral <sup>c</sup>souke tou.

49 Epi Senyè a pral soti vwa li, epi tout kwen tè a pral tande l; epi nasyon yo ki sou tè a pral

<sup>a</sup>lamante, epi moun ki t ap ri yo pral wè foli yo.

50 Kalamite pral kouvri mokè yo, epi moun fawouchè yo pral konsonmen; epi moun ki t ap chèche inikite yo pral chavire tonbe nan dife.

51 Epi lè sa a, <sup>a</sup>Juif yo pral <sup>b</sup>gade m epi y ap di: Ki mak sa yo ki nan men ou yo ak pye w yo?

52 Lè sa a, yo pral konnen m se Senyè a; paske m ap di yo: Mak sa yo se mak yo te <sup>a</sup>blese m nan kay zanmi m yo. M se moun yo te leve anlè a. M se Jezi yo te <sup>b</sup>krisifye a. M se Pitit Gason Bondye a.

53 Epi lè sa a, yo pral <sup>a</sup>kriye avèk dlo nan je poutèt inikite yo; apre sa yo pral lamante poutèt yo te pèsekite <sup>b</sup>wa yo a.

54 Epi lè sa a nasyon <sup>a</sup>payen yo pral rachte, epi moun ki pa t gen lalwa yo pral fè pati premye <sup>b</sup>rezirèksyon an; epi l ap <sup>c</sup>tolerab pou yo.

55 Epi <sup>a</sup>Satan pral <sup>b</sup>mare, pou l pa gen plas nan kè pitit lèzòm.

56 Epi nan <sup>a</sup>jou sa a, lè m vini nan laglwa mwen, parabòl m te pale konsènan dis <sup>b</sup>vyèj yo pral akonpli.

57 Paske, moun saj yo ki te resevwa <sup>a</sup>verite a, epi ki te pran

44a GE Jezikri—  
Glwa Jezikri.

b Mat. 24:43–51;  
Mak 13:32–37.

45a D&A 29:13; 43:18.

b D&A 88:96–97.  
GE Rezirèksyon.

c 1 Tes. 4:16–17.

46a Alma 40:12.

b Eza. 55:3.

c GE Lavi etènèl.

47a D&A 1:12–16.

48a Zak. 14:4.

b D&A 43:18;  
88:87.

c Jowèl 3:16;  
D&A 49:23.

49a D&A 87:6.

51a GE Juif yo.

b Zak. 12:10.

52a Zak. 13:6.

b GE Krisifiksyon.

53a Apok. 1:7.

b Lik 23:38;

Jan 19:3, 14–15.

54a Ezek. 36:23; 39:21.

b GE Rezirèksyon.

c D&A 75:22.

55a GE Dyab.

b Apok. 20:2;

1 Ne. 22:26;

D&A 43:31;

88:110.

56a GE Dezyèm

Vini Jezikri.

b Mat. 25:1–13;

D&A 63:54.

57a GE Verite.

Sentespri a pou <sup>b</sup>gid yo, epi ki pa t <sup>c</sup>egare yo—an verite m di w, yo p ap rache jete nan <sup>d</sup>dife, men, y ap sipòte jou a.

58 Epi y ap resevwa <sup>a</sup>tè a kòm <sup>b</sup>eritaj; yo pral multipliye epi yo pral vin fò, epi pitit yo pral <sup>c</sup>grandi san peche nan <sup>d</sup>sali.

59 Paske Senyè a pral nan <sup>a</sup>mitan yo, epi laglwa li pral sou yo, epi se li k ap wa yo epi ki ap ba yo <sup>b</sup>lalwa.

60 Epi kounyeya, gade, m di w, m p ap akòde w pou w konnen plis konsènan chapit sa a, jistan <sup>a</sup>Nouvo Testaman an tradui, epi yo pral fè nou konnen tout bagay sa yo ladan l;

61 Se sa ki fè, m kòmande w pou w tradui l kounyeya, pou w kapab pare pou bagay ki pral vini yo.

62 Paske, an verite, m di w, gen gwo bagay k ap rete tann ou;

63 Ou tande pale konsènan <sup>a</sup>lagè nan peyi etranje; men, gade, m di w yo pre, devan pòt ou menm, epi anpil ane p ap pase, ou pral tande pale konsènan lagè nan pwòp peyi w la.

64 Se sa ki fè, mwen menm Senyè a, m te di pou nou rasanble soti nan zòn <sup>a</sup>lès yo, rasanble nou ansanm, noumenm ansyen yo ki nan legliz mwen an; ale

nan zòn lwès yo, rele abitan yo pou yo repanti, epi toutotan yo repanti, bati legliz pou mwen.

65 Epi avèk yon sèl kè ak yon sèl panse, rasanble richès nou yo pou nou kapab <sup>a</sup>achte yon eritaj ki pral vin tounen pa nou.

66 Epi yo pral rele l <sup>a</sup>Nouvo Jerizalèm nan, yon <sup>b</sup>peyi <sup>c</sup>lapè, yon vil <sup>d</sup>refij, yon kote an sekirite pou sen Bondye Ki Pi Wo a;

67 Epi <sup>a</sup>laglwa Senyè a pral la, epi kòlè Senyè a pral tèlman la tou, mechan yo pral vini ladan l epi yo pral rele l Siyon.

68 Epi se pral konsa pami mechan yo, nenpòt moun ki pa pran epe kont Siyonwen l, li dwe kouri ale nan Siyon pou sekirite.

69 Epi yo pral <sup>a</sup>rasanble ladan l soti nan chak nasyon ki anba syèl la; epi se va sèl pèp ki p ap nan lagè youn kont lòt.

70 Epi nan pami mechan yo moun pral di: An nou pa monte ale goumen kont Siyon, paske abitan Siyon yo terib, se sa ki fè, nou pa kapab kanpe.

71 Epi se pral konsa moun ki jis yo pral rasanble soti nan pami tout nasyon yo, epi yo pral vini nan Siyon, pou yo chante chan lajwa etènèl.

72 Epi kounyeya, m di w konsa, pa kite bagay sa yo ale

57<sup>b</sup> GE Sentespri.

<sup>c</sup> M—JS 1:37.

<sup>d</sup> D&A 29:7–9; 63:34; 64:23–24; 101:22–25.

58<sup>a</sup> GE Milenyòm.

<sup>b</sup> Mat. 5:5.

<sup>c</sup> D&A 63:51; 101:29–31.

<sup>d</sup> GE Sali.

59<sup>a</sup> D&A 29:11; 104:59.

<sup>b</sup> Jen. 49:10; Zak. 14:9; D&A 38:21–22.

60<sup>a</sup> GE Tradiksyon Joseph

Smith (rjs). Gade tou nan Seleksyon yo ki soti nan tradiksyon Bib la Joseph Smith te fè a.

63<sup>a</sup> D&A 38:29; 87:1–5; 130:12.

64<sup>a</sup> D&A 42:64.

65<sup>a</sup> D&A 63:27.

66<sup>a</sup> Etè 13:5–6; Moyiz 7:62; AL 1:10. GE Nouvo Jerizalèm;

Siyon.

<sup>b</sup> D&A 57:1–3.

<sup>c</sup> GE Lapè.

<sup>d</sup> Eza. 4:6; D&A 115:6.

67<sup>a</sup> D&A 64:41–43; 97:15–18.

GE Jezikri—Glwa Jezikri.

69<sup>a</sup> Det. 30:3; Jer. 32:37–39; D&A 33:6.

lòtbò nan mond lan jistan mwen jije l nesèsè, pou w akonpli travay sa a devan je pèp la, epi devan je ènmi w yo, ki kapab pa konnen travay ou jistan ou akonpli bagay m te kòmande w la;

73 Pou lè yo konnen l, pou yo kapab konsidere bagay sa yo.

74 Paske lè Senyè a parèt, l ap “terib pou yo, pou lakrent kapab sezi yo, y ap kanpe lwen epi y ap tranble.

75 Epi tout nasyon yo pral gen lakrent poutèt kòlè Senyè a, ak pouvwa puisans li. Se konsa sa ye. Amèn.

## SEKSYON 46

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa pou Legliz la, nan Kirland, Ohio, 8 Mas 1831. Nan kòmansman Legliz la, yon modèl presi pa t ko devlope pou dirije sèvis Legliz la. Sepandan, yon koutim pou admèt sèlman manm Legliz ak envestigatè ki sensè nan reyinyon sentsèn yo ak lòt asanble Legliz la te vin yon jan jeneral. Revelasyon sa a eksprime volonte Senyè a konsènan fason pou gouvènè ak fason pou dirije reyinyon yo ak direksyon Li konsènan chèche ak disène don Lespri yo.*

1–2, Ansyen yo dwe dirije reyinyon yo jan Sentespri a gide yo; 3–6, Yo pa dwe refize moun k ap chèche verite sensèman nan sèvis sentsèn yo; 7–12, Mande Bondye epi chèche don Lespri yo; 13–26, Yo site kèk nan don Lespri yo; 27–33, Dirijan Legliz yo resevwa pouwa pou yo konnen don Lespri yo.

KOUTE, O, noumenm pèp legliz mwen an; paske anverite m di nou, m te di nou bagay sa yo pou “pwofi nou epi pou nou aprann.

2 Men, malgre bagay sa yo ekri, “ansyen yo ki nan legliz mwen an te toujou resevwa enspirasyon, depi nan kòmansman, epi y ap toujou resevwa enpirasyon, pou yo <sup>b</sup>dirije tout

reyinyon jan Sentespri a enspire yo epi jan l gide yo.

3 Men, m kòmande nou pou nou pa janm “mete okenn moun deyò nan reyinyon piblik nou yo ki fèt devan mond lan.

4 M kòmande nou tou pou nou pa mete okenn moun ki manm “legliz la deyò nan reyinyon sentsèn nou yo; sepandan, si nenpòt moun transgrese, <sup>b</sup>pa kite l pran sentsèn jistan li fè rekonsilyasyon.

5 Epi m di nou ankò, nou pa dwe mete deyò nan reyinyon sentsèn okenn moun k ap chèche wayòm nan avèk senserite—m pale bagay sa a konsènan moun ki pa manm legliz yo.

6 Epi m di nou ankò, konsènan reyinyon <sup>a</sup>konfimasyon nou yo, si gen nenpòt moun ki pa manm

74a Sof. 2:11.

46 1a 2 Tim. 3:16–17.

2a Alma 6:1.

b Mowo. 6:9;

D&A 20:45.

3a 3 Ne. 18:22–25.

GE Kominyon Fratèl.

4a GE Legliz Jèzikri.

b 3 Ne. 18:26–32.

GE Sentsèn.

6a svd pou konfimasyon sila yo ki te fèk batize.

legliz la, k ap chèche wayòm nan avèk senserite, nou pa dwe mete yo deyò.

7 Men, m kòmande nou nan tout bagay pou nou <sup>a</sup>mande Bondye, ki bay libelibè; epi sa Lespri a temwaye nou, m ta vle pou nou fè l avèk yon kè ki plen <sup>b</sup>sentete, pou nou mache dwat devan mwèn, pou nou <sup>c</sup>konsidere objektif sali nou, pou nou fè tout bagay avèk priyè epi avèk <sup>d</sup>remèsiman, pou move lespri pa <sup>e</sup>sedui nou, oubyen doktrin <sup>f</sup>dyab la, oubyen <sup>g</sup>kòmandman lèzòm; paske gen kèk ki soti nan men lèzòm, epi gen lòt ki soti nan men dyab la.

8 Se poutèt sa, fè atansyon pou nou pa twonpe; epi pou yo pa twonpe nou, <sup>a</sup>chèche pi bon don yo sensèman, toujou sonje poukisa yo ba nou yo;

9 Paske m di nou an verite, nou resevwa yo pou benefis moun ki renmen m epi ki respekte kòmandman m yo, ak pou moun k ap chèche fè sa; pou tout moun ki mande m kapab benefisye, ki pa mande pou yon <sup>a</sup>siy, pou yo kapab <sup>b</sup>itilize l lè yo gen anvi.

10 Epi ankò, an verite m di nou, m ta vle nou toujou sonje, epi pou nou toujou kenbe sa nan <sup>a</sup>panse nou, kisa <sup>b</sup>don sa yo legliz la resevwa a ye.

11 Paske, tout moun pa rese-

vwa tout don; paske, gen anpil don, epi Lespri Bondye a bay <sup>a</sup>chak moun yon don.

12 Kèk moun resevwa youn, epi kèk lòt moun resevwa yon lòt, pou tout moun kapab pwogrese.

13 Sentespri a bay kèk moun don pou yo <sup>a</sup>konnen Jezikri se Pitit Gason Bondye a, epi yo te krisifye li pou peche mond lan.

14 Kèk lòt moun resevwa don pou yo <sup>a</sup>kwè nan pawòl yo, pou yo kapab genyen lavi etènèl si yo rete fidèl.

15 Epi ankò, Sentespri a bay kèk moun don pou yo konnen <sup>a</sup>diferans ki genyen ant administrasyon, kòm sa va fè menm Bondye a, nan relasyon avèk mizèrikòd li, dapre kondisyon pitit lèzòm.

16 Epi ankò, Sentespri a bay kèk moun don pou yo vin konnen divès fòm operasyon, si yo soti nan Bondye, pou chak moun resevwa manifestasyon Lespri a pou chak moun kapab benefisye nan tout.

17 Epi ankò, an verite m di nou, Lespri Bondye a bay kèk moun don pawòl <sup>a</sup>sajès.

18 Yon lòt moun resevwa pawòl <sup>a</sup>konesans, pou ansenye tout moun pou yo kapab saj epi pou yo kapab gen konesans.

19 Epi ankò, kèk moun resevwa don pou yo gen <sup>a</sup>lafwa pou yo kapab geri;

7a Jak 1:5-6; D&A 88:63.

b GE Sentete.

c GE Medite.

d Sòm 100;

Alma 34:38.

GE Rekonesan, remèsiman.

e 1 Tim. 4:1-4;

D&A 43:5-7.

f GE Dyab.

g D&A 3:6-7; 45:29.

8a 1 Kor. 12:31.

9a GE Siy.

b Jak 4:3.

10a GE Panse (lespri).

b 1 Kor. 14:12.

GE Don Lespri yo.

11a 1 Kor. 12:4-11.

13a GE Temwayaj.

14a 3 Ne. 12:2.

GE Kwayans, kwè.

15a Mowo. 10:8.

17a Mowo. 10:9.

GE Sajès.

18a GE Konesans.

19a D&A 42:48-52.

GE Lafwa.

20 Epi kèk lòt moun resevwa don pou yo gen lafwa pou fè <sup>a</sup>gerizon.

21 Epi ankò, kèk moun resevwa don pou yo fè <sup>a</sup>mirak;

22 Epi lòt moun resevwa don pou yo <sup>a</sup>pwofetize;

23 Epi lòt moun, pou yo <sup>a</sup>distenge lespri yo.

24 Epi ankò, kèk moun resevwa don pou yo pale an <sup>a</sup>lang;

25 Epi yon lòt moun resevwa don entèpretasyon lang.

26 Epi tout <sup>a</sup>don sa yo soti nan Bondye, pou benefis <sup>b</sup>pitit Bondye yo.

27 Epi <sup>a</sup>evèk legliz la, ak lòt moun Bondye pral lonmen epi li pral òdone pou voye je sou legliz la, epi pou vin ansyen nan legliz la, yo pral resevwa kapasite pou <sup>b</sup>distenge tout don sa yo pou pèsonn moun nan pami nou

pa gen pretansyon san yo pa soti nan Bondye.

28 Epi se pral konsa yon moun ki mande selon <sup>a</sup>Lespri, l ap resevwa selon Lespri;

29 Pou kèk moun kapab resevwa tout don sa yo, pou kapab gen yon chèf, pou chak manm kapab benefisyè.

30 Yon moun ki <sup>a</sup>mande selon <sup>b</sup>Lespri a, li mande daprè <sup>c</sup>volonte Bondye; se poutèt sa, sa fèt jan l mande a.

31 Epi ankò, m di nou, tout bagay dwe fèt nan non Kris la, nenpòt sa n ap fè nan Lespri a;

32 Epi nou dwe bay Bondye <sup>a</sup>remèsiman nan Lespri a pou nenpòt benediksyon li ba nou.

33 Epi nou dwe pratike <sup>a</sup>vèti ak <sup>b</sup>sentete devan mwen tout tan. Se konsa sa ye. Amèn.

## SEKSYON 47

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa, nan Kirtland, Ohio, nan dat 8 Mas 1831. John Whitmer, ki te deja ap sèvi kòm grefye pou Pwofèt la, toudabò te ezite lè yo te mande l pou l te sèvi kòm istoryen ak sekretè, pou l te ranplase Oliver Cowdery. Li te ekri: “M ta prefere pa aksepte men pou volonte Senyè a ka fèt, epi si se sa l vle, m ta renmen pou l ta manifeste l atravè Joseph Vwayan an.” Lè Joseph Smith te resevwa revelasyon sa a, John Whitmer te aksepte epi li te sèvi nan ofis yo te aple l la.*

1–4, Yo chwazi John Whitmer pou l redije istwa Legliz la epi pou l ekri pou Pwofèt la.

GADE, li nesesè pou mwen pou sèvitè m nan, John ekri epi pou l redije yon <sup>a</sup>rapò regilye, epi pou

20a GE Geri, gerizon.

21a GE Mirak.

22a GE Pwofesi, pwofetize.

23a Moyiz 1:13–15.

24a GE Lang yo, don.

26a Mowo. 10:8–19.

b GE Pitit gason ak

pitit fi Bondye.

27a GE Evèk.

b GE Disenman, Don.

28a D&A 88:64–65.

30a D&A 50:29.

b GE Sentespri.

c 2 Ne. 4:35.

32a 1 Kwo. 16:8–15;

1 Tes. 1:2;

Alma 37:37;

D&A 59:7, 21.

GE Rekonesan, remèsiman.

33a GE Vèti.

b GE Sentete.

47 1a D&A 69:2–8; 85:1–2.

l ede w, sèvitè m nan, Joseph, pou l transkri tout bagay ou resevwa yo, jistan li resevwa apèl pou lòt okipasyon yo.

2 Ankò, an verite m di ou, li kapab leve vwa li nan reyinyon yo tou, nenpòt kote sa nesesè.

3 Epi ankò, m di ou, l ap rese-

vwa responsablite pou l kenbe rejis ak istwa legliz la tout tan; paske, m lonmen Oliver Cowdery nan yon lòt ofis.

4 Se poutèt sa, “konsolatè a ap enspire l, toutotan li fidèl, pou l ekri bagay sa yo. Se konsa sa ye. Amèn.

## SEKSYON 48

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa, nan Kirtland, Ohio, 10 Mas 1831. Pwofèt la te mande Senyè a ki kalite aranjman pou yo fè pou yo kapab gen tè pou Sen yo tabli. Se te yon sijè enpòtan an rapò ak dep lasman manm Legliz yo soti nan lès Etazini, pou ale rasanble nan Ohio lè y ap obeyi ak kòmandman Senyè a (gade nan seksyon 37:1–3; 45:64).*

1–3, *Sen nan Ohio yo dwe pataje tè yo avèk frè yo; 4–6, Sen yo dwe achte tè, bati yon vil, epi suiv konsèy ofisyè k ap prezide yo.*

Li nesesè pou kounyeya nou ta rete kote nou abite a, toutotan li apropriye ak sityasyon nou.

2 Epi toutotan nou gen tè, nou dwe “pataje avèk frè ki soti nan lès yo;

3 Epi lè nou pa gen tè, kite yo achte nan rejyon alantou yo, pou kounyeya jan yo vle, paske li nesesè pou yo gen kote pou yo viv pou kounyeya.

4 Li nesesè pou nou ekonomize tout lajan nou kapab, epi pou nou jwenn tout sa nou kapab

nan lajistis, pou lè tan an rive nou kapab <sup>a</sup>achte tè pou yon eritaj, <sup>b</sup>menm yon vil.

5 Kote a poko ap revele; men, apre frè nou yo vin soti nan lès la, “kèk moun pral lonmen, epi moun sa yo pral <sup>b</sup>konnen kote a, oubyen m ap revele yo li.

6 Epi y ap lonmen pou yo achte tè yo, epi pou yo fè yon kòmansman pou poze fondasyon <sup>a</sup>vil la; epi apre sa nou pral kòmanse rasanble avèk fanmi nou, chak gason dapre <sup>b</sup>fanmi l, dapre sityasyon li, dapre jan prezidans ak evèk legliz la lonmen l, dapre lalwa ak kòmmandman nou resevwa, ak sa nou pral resevwa apre. Se konsa sa ye. Amèn.

4a GE Konsolatè;  
Sentespri.

48 2a GE Antrèd.

4a D&A 57:4–5.

b D&A 42:35–36;  
45:65–67.

5a D&A 57:6–8.

b D&A 57:1–3.

6a GE Nouvo Jerizalèm.  
b D&A 51:3.



## SEKSYON 49

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa pou Sidney Rigdon, Parley P. Pratt, ak Leman Copley, nan Kirtland, Ohio, 7 Me 1831. Leman Copley te anbrase levanjil la, men, li te toujou kenbe kèk nan ansèyman Shakers yo (United Society of Believers in Christ's Second Appearing [Sosyete Kwayan Inifye nan Dezyèm Aparisyon Kris la]), gwoup kote li te manm anvan an. Kèk nan kwayans Shakers yo fè konnen dezyèm Vini Kris la te deja fèt epi l te parèt sou fòm yon fanm, Ann Lee. Batèm nan dlo pa t konsidere kòm esansyèl. Yo te rejte maryaj epi yo te kwè nan yon lavi selibatè total. Kèk nan Shakers yo te entèdi pou manje vyann tou. Nan prefas revelasyon sa a, istwa Joseph Smith rapòte: "Pou m te kapab genyen [yon] konpreyansyon ki pi pafè sou sijè a, m te mande Senyè a epi m te resevwa bagay sa a." Revelasyon an kontredi kèk nan kwayans prensipal gwoup Shakers la. Frè ki te site pi wo yo te pran yon kopi revelasyon an pote nan kominote Shakers yo (pre Cleveland, Ohio) epi yo te li l annantye ba yo, men yo te rejte l.*

1-7, Moun p ap konnen jou ak lè aparisyon Kris la jistan L vini; 8-14, Lèzòm dwe repanti, kwè nan levanjil la, epi obeyi òdonans yo pou yo gen sali; 15-16, Se Bondye ki òdone maryaj; 17-21, Bondye apwouve pou moun manje vyann; 22-28, Siyon pral pwospere epi Lamanit yo pral fleri tankou yon flè woz anvan Dezyèm Aparisyon an.

KOUTE pawòl mwen, sèvitè m yo, Sidney, ak Parley, ak Leman; paske gade, an verite, m di nou, m ba nou yon kòmandman pou nou ale "preche levanjil mwen an nou te resevwa a bay Shakers yo jan nou te resevwa l la.

2 Gade, m di nou, yo vle konnen yon pati nan verite a, men, yo pa vle konnen tout, paske yo pa "jis devan mwen epi yo dwe repanti.

3 Se poutèt sa, m voye nou, sèvitè m yo, Sidney ak Parley, pou preche yo levanjil la.

4 Epi sèvitè m nan Leman dwe òdone pou travay sa a, pou l kapab rezone avèk yo, non pa dapre sa li te resevwa nan men yo, men, dapre sa nou pral "ansenye l, sèvitè m yo; epi si l fè sa m ap beni l, san sa li p ap pwospere.

5 Se sa Senyè a di; paske m se Bondye, epi m te "voye Sèl Pitit Gason Literal mwen an nan mond lan pou <sup>b</sup>redanmsyon mond lan, epi m te dekrete pou fè konnen yon moun ki resevwa l l ap sove, epi yon moun ki pa resevwa l l ap 'dane—

6 Epi yo te aji menm avèk "Pitit Gason Lòm nan jan yo te vle; epi li te pran pouvwa a bò kote

49 1a GE Preche.  
2a Tra. 8:21.  
4a GE Levanjil;  
Verite.  
5a Jan 3:16-17;

D&A 132:24.  
GE Jezikri—Otorite.  
b GE Redanmtè;  
Redanmtè,  
restablisman,

redanmsyon.  
c GE Danasyon, dane.  
6a GE Pitit gason  
lòm nan.

<sup>b</sup>dwat 'laglwa li a, epi kounyeya l ap renye jistan l desann sou tè a pou l mete tout ènmi li yo <sup>a</sup>anba pye l, nan yon tan ki pa lwen—

7 Mwen, Senyè Bondye a te di sa; men, pèsonn pa konnen lè a ak "jou a, ni zanj yo ki nan syèl la, ni tou yo p ap konnen jistan l vini.

8 Se poutèt sa, m vle pou tout moun repanti, paske tout moun <sup>a</sup>anba peche, eksepte sa m te rezève pou mwen yo, moun nou pa konnen men ki <sup>b</sup>sen yo.

9 Se poutèt sa, m di nou, m voye <sup>a</sup>alyans etènèl mwen an ba nou, menm sa ki te la depi nan kòmansman an.

10 Epi sa m te pwomèt la, mwen akonpli l, epi <sup>a</sup>nasyon yo ki sou tè a pral <sup>b</sup>bese devan l; epi si yo pa fè l pou tèt pa yo, yo pral rabese, paske sa ki leve tèt li kounyeya pral desann <sup>c</sup>ba pa fòs.

11 Se poutèt sa, m ba nou yon kòmandman pou nou <sup>a</sup>ale pami pèp sa a, epi pou nou di yo, menm jan avèk ansyen apot mwen an, ki te rele, Pyè a:

12 Kwè nan non Senyè a Jezi, ki te sou tè a, epi ki dwe vini an, kòmansman an ak finisman an;

13 <sup>a</sup>Repanti epi batize nan non Jezikri, daprè kòmandman sen an, pou padon peche;

14 Epi nenpòt moun ki fè sa, l ap resevwa <sup>a</sup>don Sentespri a, pa mwayen enpozisyon <sup>b</sup>men ansyen yo ki nan legliz la.

15 Epi ankò, an verite m di nou, nenpòt moun ki <sup>a</sup>defann moun marye, se pa Bondye ki òdone l, paske se Bondye ki òdone <sup>b</sup>maryaj pou lòm.

16 Se poutèt sa, li legal pou lòm gen yon <sup>a</sup>madanm, epi yo de a dwe tounen yon <sup>b</sup>sèl kò, epi tout sa dwe fèt pou <sup>c</sup>tè a kapab reyalize objektif kreyasyon li;

17 Epi pou l kapab ranpli valè moun, daprè jan l te <sup>a</sup>kreye <sup>b</sup>anvan mond lan te fèt.

18 Epi nenpòt moun ki <sup>a</sup>defann <sup>b</sup>vyanm, pou moun sa pa manje l, se pa Bondye ki òdone l;

19 Paske, gade, <sup>a</sup>bèt ki nan chan ak zwazo yo ki anlè a, ak sa ki soti nan tè a, te prepare pou itilite lòm pou manje l ak rad li, pou l kapab genyen an abondans.

20 Men, yon moun pa dwe <sup>a</sup>posede plis pase yon lòt moun, se poutèt sa <sup>b</sup>mond lan kouche nan peche.

6<sup>b</sup> Tra. 7:55-56;  
D&A 76:20-23.

c GE Jezikri—  
Glwa Jezikri.

d 1 Kor. 15:25;  
D&A 76:61.

7a Mat. 24:36;  
Mak 13:32-37;  
Apok. 16:15;  
D&A 133:11.

8a Gal. 3:22;  
Mozya 16:3-5.

b Ebre 13:2;  
3 Ne. 28:25-29.

9a Jen. 17:7;  
D&A 66:2.

GE Nouvo alyans  
etènèl.

10a Zak. 2:11;  
D&A 45:66-69;  
97:18-21.

b Eza. 60:14.

c Mat. 23:12.

11a GE Travay misyonè.

13a 3 Ne. 27:19-20.

14a GE Don Sentespri.

b GE Men, Enpozisyon.

15a 1 Tim. 4:1-3.

b Jen. 2:18, 24;  
1 Kor. 11:11.

GE Maryaj, marye.

16a Jakòb 2:27-30.

b Jen. 2:24;  
Mat. 19:5-6.

c GE Tè—Te kreye  
pou lèzòm.

17a Moyiz 3:4-5.

GE Kreyasyon, kreye.

b GE Lavi premòtèl.

18a svd kòmmande

pou pa fè.

b Jen. 9:3;

1 Tim. 4:1-3.

19a D&A 89:10-13.

20a Tra. 4:32;

D&A 51:3; 70:14; 78:6.

b GE Mondanite.

21 Epi malè yon moun ki fè “koule san oubyen ki gaspiye vyann san neseseite.

22 Epi ankò, an verite m di nou konsa, Pitit Gason Lòm nan p ap “vini sou fòm yon fi, ni sou fòm yon gason k ap vwayaje sou tè a.

23 Se poutèt sa, pa kite moun “twonpe nou, men, kontinye rete tennfas, <sup>b</sup>rete tann pou syèl la souke, epi pou tè a tranble epi pou l balanse pasi-pala tankou yon moun ki sou, epi pou “vale yo tounen mòn, epi pou “mòn yo vin plati, epi pou kote ki graj yo vin lis—epi tout sa lè zanj la sonnen “twonpèt li a.

24 Men, anvan gran jou Senyè a vini, “Jakòb pral pwospere nan

dezè a, epi Lamanit yo pral <sup>b</sup>fleri tankou yo flè woz.

25 Siyon pral “pwospere sou <sup>b</sup>kolin yo epi l pral rejwi sou mòn yo, epi l pral rasanble an-sanm nan kote m te tabli a.

26 Gade, m di nou, ale jan m te kòmande nou an; repanti pou tout peche nou yo; “mande epi n ap resevwa; frape epi y ap lou-vri pou nou.

27 Gade, m prale devan nou epi se mwen k ap “avangad nou; epi m ap nan <sup>b</sup>mitan nou epi yo p ap nan “konfizyon.

28 Gade, m se Jezikri, epi m ap “vini rapid rapid. Se konsa sa ye. Amèn.

## SEKSYON 50

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa, nan Kirtland, Ohio, 9 Me 1831. Istwa Joseph Smith la rapòte ke kèk nan ansyen yo pa t konprann manifestasyon diferan lespri yo ki gaye sou tè a, epi li te resevwa revelasyon sa a kòm repons demand li te fè konsènan sijè sa a. Swadizan fenomèn espiritiyèl te kouran pami manm yo; kèk nan manm yo te fè konnen yo te resevwa vizyon ak revelasyon.*

1–5, Anpil fo lespri gaye sou tè a; 6–9, Malè pou ipokrit yo ak moun ki retranche nan Legliz la; 10–14, Ansyen yo dwe preche levanjil la avèk Lespri a; 15–22, Lespri a dwe klere ni predikatè yo ni moun k ap koute yo; 23–25, Yon bagay ki pa edifye moun pa soti nan Bondye;

26–28, Moun ki fidèl yo posede tout bagay; 29–36, Bondye reponn priyè moun ki pirifye yo; 37–46, Kris la se Bon Bèje a ak Wòch Izrayèl la.

KOUTE, O, ou menm ansyen yo ki nan legliz mwen an, epi tande vwa Bondye ki vivan an; epi

21a TJS Jen. 9:10–15  
(Apendis).

22a GE Dezyèm  
Vini Jezikri.

23a Mat. 24:4–5.  
b 2 Pyè 3:12;  
D&A 45:39.  
c Eza. 40:4;

D&A 109:74.  
d Miche 1:3–4.  
e Mat. 24:29–31.  
24a 3 Ne. 5:21–26.  
b Eza. 35:1;  
2 Ne. 30:5–6;  
3 Ne. 21:22–25;  
D&A 3:20; 109:65.

25a D&A 35:24.  
b Jen. 49:26;  
2 Ne. 12:2–3.  
26a D&A 88:63.  
27a Eza. 52:12.  
b 3 Ne. 20:22.  
c 1 Pyè 2:6; D&A 84:116.  
28a D&A 1:12.

koute pawòl sajès nou pral resevwa yo, jan nou te mande a epi jan nou te mande konsènan legliz la, ak lespri yo ki mache gaye sou tè a.

2 Gade, an verite m di nou, gen anpil lespri ki se “fo lespri, ki ale sou tè a pou yo twonpe mond lan.

3 Epi tou “Satan ap chèche twonpe nou pou l kapab chavire nou.

4 Gade, mwen menm Senyè a, m te voye je sou nou, epi m wè abominasyon nan legliz la k ap “deklare non mwen an.

5 Men, moun ki fidèl yo epi ki “pèsevèrè jiska lafen beni, kit se nan lavi oubyen nan lanmò, paske y ap eritye lavi etènèl.

6 Men, malè pou moun ki “twonpe lòt epi ki ipokrit, paske, Senyè a di, m ap mennen yo nan jijman.

7 Gade, an verite m di nou, gen “ipokrit pami nou, ki te twonpe kèk moun, ki te bay “advèsè a “pouvwa; men, m pral devwale “moun sa yo;

8 Men, m pral detekte ipokrit yo epi m pral “retranche yo nan lavi oubyen nan lanmò, jan m vle; epi malè pou moun ki retranche nan legliz mwen an, paske mond lan gen pouvwa sou moun sa yo.

9 Se poutèt sa, se pou chak

moun pran prekosyon pou l pa fè sa ki pa nan verite ak lajistis devan mwen.

10 pa mwayen Lespri a, Senyè a di ansyen yo ki nan legliz la, vini kounyeya epi an nou “rezone ansanm, pou nou kapab konprann;

11 An nou rezone menm jan yon moun rezone youn avèk lòt fasafas.

12 Kounyeya, lè yon moun rezone, lòt moun konprann li, paske li rezone tankou yon moun; se menm jan an tou, mwen menm Senyè a, m ap rezone avèk nou pou nou kapab “konprann.

13 Se poutèt sa, mwen menm Senyè a, m poze nou kesyon sa a—poukisa yo te “òdone nou?

14 Pou nou preche levanjil mwen an avèk “Lespri a, “Konsolatè a menm m te voye pou ansenye verite a.

15 Epi apre sa èske nou resevwa “lespri nou pa te kapab konprann, epi nou resevwa yo kòm si yo soti nan Bondye; èske nou jistifye nan bagay sa a?

16 Gade, nou dwe reponn kesyon sa a pou tèt pa nou; men, m ap gen mizèrikòd pou nou; yon moun ki fèb pami nou apre sa, m ap fè l vin “fò.

17 An verite m di nou, yon moun m òdone epi m voye “preche pawòl verite a pa lantremiz

50 2a D&A 129.  
GE Lespri—  
Move lespri.

3a Lik 22:31;  
3 Ne. 18:18.

4a GE Jezikri—Pran non  
Jezikri avèk nou.

5a GE Pèsevèrè.

6a GE Twonpe, twonpri.

7a Mat. 23:13–15;

Alma 34:28.

b GE Dyab.

c Mozya 27:8–9.

d svd sila yo ki  
te tronpe.

8a D&A 1:14; 56:3; 64:35.  
GE Ekskomunikasyon.

10a Eza. 1:18;

D&A 45:10.

12a D&A 1:24.

13a GE Òdinasyon, òdone.

14a D&A 43:15.

GE Ansenye,  
enstriktè—Anseye  
avèk Lespri a.

b GE Konsolatè.

15a GE Disènman, Don.

16a Etè 12:23–27.

17a GE Preche;

Travay misyonè.

Konsolatè a, nan Lespri verite a, èske l preche pa lantremiz <sup>b</sup>Lespri verite a oubyen nan yon lòt fason?

18 Epi si se nan yon lòt fason, sa pa soti nan Bondye.

19 Epi ankò, yon moun ki resevwa pawòl verite a, èske l resevwa l pa lantremiz Lespri verite a oubyen nan yon lòt fason?

20 Si se nan yon lòt fason, sa pa soti nan Bondye.

21 Se poutèt sa, kòman nou fè pa kapab konprann ni konnen, yon moun ki resevwa pawòl la pa lantremiz Lespri verite a, moun sa a resevwa l jan Lespri verite a preche l?

22 Se poutèt sa, yon moun ki preche epi yon moun ki tande, youn dwe konprann lòt, epi yo tou de dwe <sup>a</sup>edifye epi yo dwe <sup>b</sup>rejwi ansanm.

23 Epi yon bagay ki pa edifye moun, li pa soti nan Bondye, epi li se <sup>a</sup>tenèb.

24 Yon bagay ki soti nan Bondye li se <sup>a</sup>limyè; epi yon moun ki resevwa limyè epi ki <sup>b</sup>kontinye nan Bondye, li resevwa <sup>c</sup>plis limyè; epi limyè sa a vin pi klere jistan l fè jou klè.

25 Epi ankò, an verite m di nou, nou kapab konnen <sup>a</sup>verite a, pou nou kapab chase tenèb soti pami nou;

26 Yon moun Bondye òdone epi Bondye voye, moun sa a jwen apèl pou l vin pi <sup>a</sup>gran pase tout lòt, menm lè li pi piti epi l se <sup>b</sup>sèvitè tout moun.

27 Se poutèt sa, li <sup>a</sup>posede tout bagay; paske tout bagay soumèt devan l, ni nan syèl la ni sou tè a, lavi a ak limyè a, Lespri a ak <sup>b</sup>pouvwa a volonte Papa a te voye pa mwayen Jezikri, Pitit Gason li a.

28 Men, pèsonn pa posede tout bagay eksepte si l <sup>a</sup>pirifye epi si l <sup>b</sup>lave anba tout peche.

29 Epi si nou pirifye epi nou lave anba tout peche, n ap <sup>a</sup>mande nenpòt bagay nou vle nan non Jezi epi l ap fèt.

30 Men, aprann sa, n ap resevwa sa nou mande; epi lè nou aple pou n <sup>a</sup>dirije, lespri yo ap soumèt devan nou.

31 Se poutèt sa, se pral konsa, si nou wè yon <sup>a</sup>lespri manifeste nou pa kapab konprann, epi nou pa resevwa lespri sa a, nou dwe mande Papa a nan non Jezi; epi si l pa ba nou lespri sa a, lè sa a, nou kapab konnen li pa soti nan Bondye.

32 Epi n ap gen <sup>a</sup>pouvwa sou lespri sa a; epi n ap pwoklame byen fò kont lespri sa a pou fè konnen li pa soti nan Bondye—

33 Non pa avèk yon <sup>a</sup>ton

17b D&A 6:15.

GE Sentespri;  
Verite.

22a 1 Kor. 14:26.

b Jan 4:36.

23a GE Tenèb, espiritiyèl.

24a 1 Jn. 2:8–11;

Mowo. 7:14–19;

D&A 84:45–47; 88:49.

GE Limyè, limyè Kris.

b Jan 15:4–5, 10.

c 2 Ne. 28:30.

25a Jan 8:32.

26a Mat. 23:11.

b Mak 10:42–45.

GE Sèvis.

27a D&A 76:5–10, 53–60;

84:34–41.

b GE Pouvw.

28a 3 Ne. 19:28–29;

D&A 88:74–75.

GE Pi, pite;

Sanktifikasyon.

b 1 Jn. 1:7–9.

29a Ela. 10:5;

D&A 46:30.

GE Priyè.

30a GE Otorite.

31a 1 Jn. 4:1.

GE Lespri—

Move lespri.

32a Mat. 10:1.

33a Jid 1:9.

akizasyon, pou yo pa gen pouvw sou nou, ni avèk <sup>b</sup>lògèy, ni rejwisans, pou yo pa sezi nou.

34 Yon moun ki resevwa nan men Bondye, se pou l admèt sa soti nan Bondye; epi se pou l rejwi paske Bondye twouve l diy pou l resevwa.

35 Lè nou prete atansyon epi lè nou fè bagay sa yo nou te resevwa, epi nou pral resevwa lòt apre—epi Papa a ba nou <sup>a</sup>wayòm nan, ak <sup>b</sup>pouvwa pou nou gen dwa sou tout bagay li pa òdone—

36 Epi gade, an verite, m di nou, noumenm k ap tandè pawòl sa yo ki pou mwen yo nan bouch sèvitè m nan, nou beni, paske peche nou yo <sup>a</sup>padone.

37 Se pou sèvitè m nan, Joseph Wakefield, ki fè m plezi a, ak sèvitè m nan, <sup>a</sup>Parley P. Pratt ale pami legliz yo pou ranfòse yo avèk pawòl <sup>b</sup>egzòtasyon;

38 Ak sèvitè m nan John Corrill, oubyen kantite pami sèvitè m yo amezi yo òdone nan ofis sa a, epi se pou yo travay nan <sup>a</sup>jaden m nan; epi okenn moun pa dwe anpeche yo fè sa m te anplwaye yo pou yo fè a—

39 Se poutèt sa, sèvitè m nan,

<sup>a</sup>Edward Partridge pa jistifye nan bagay sa a; men, se pou l repanti epi l ap jwenn padon.

40 Gade, nou se timoun piti epi nou pa kapab <sup>a</sup>sipòte tout bagay kounyeya; nou dwe <sup>b</sup>grandi nan <sup>c</sup>lagras ak nan konesans <sup>d</sup>verite a.

41 Pa gen <sup>a</sup>lakrent, <sup>b</sup>timoun yo, paske nou pou mwen, epi m gen <sup>c</sup>pouvwa sou mond lan, epi nou nan pami moun Papa m te <sup>d</sup>ban mwen yo;

42 Epi pa gen youn nan moun Papa m te ban mwen yo k ap <sup>a</sup>pèdi.

43 Epi mwen menm ak Papa a nou se <sup>a</sup>youn. M nan Papa a epi Papa a nan mwen; epi toutotan nou resevwa m, nou nan mwen epi m nan nou.

44 Se poutèt sa, m nan mitan nou, epi m se <sup>a</sup>bon bèje a, ak <sup>b</sup>wòch Izrayèl la. Yon moun ki bati sou <sup>c</sup>wòk sa a li p ap <sup>d</sup>janm tonbe.

45 Epi jou a pral vini pou nou tandè vwa m epi pou nou <sup>a</sup>wè m epi pou nou konnen m egziste.

46 Se poutèt sa, <sup>a</sup>veye pou nou kapab <sup>b</sup>pare. Se konsa sa ye. Amèn.

33b D&A 84:67, 73.

35a GE Wayòm  
Bondye oubyen  
wayòm syèl la.

b 1 Jn. 4:4;  
D&A 63:20, 47.

36a D&A 58:42-43.  
GE Padon.

37a GE Pratt, Parley  
Parker.

b D&A 97:3-5.

38a GE Jaden Senyè a.

39a GE Partridge, Edward.

40a 3 Ne. 17:2-3;  
D&A 78:17-18.

b 1 Kor. 3:2-3;  
D&A 19:22-23.

c GE Gras.  
d GE Verite.

41a 1 Jn. 4:18.  
b GE Pitit gason ak  
pitiit fi Bondye.

c Jan 16:33.  
d Jan 10:27-29; 17:2;  
3 Ne. 15:24;  
D&A 27:14; 84:63.

42a Jan 17:12;  
3 Ne. 27:30-31.

43a Jan 17:20-23;  
3 Ne. 11:35-36.

GE Bondye, Divinite.

44a Jan 10:14-15.

GE Bon Bèje.

b Jen. 49:24;  
1 Pyè 2:4-8.  
GE Wòch-fondasyon.

c 1 Kor. 10:1-4.  
GE Jezikri;  
Wòch.

d Ela. 5:12.

45a D&A 67:10-13.

46a GE Santinèl, veye.  
b Alma 34:32-33.

## SEKSYON 51

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa, nan Thompson, Ohio, 20 Me 1831. Lè sa a, Sen yo ki t ap deplase soti nan eta lès yo te kòmanse rive nan Ohio, epi li te vin nesèsè pou fè aranjman definitif pou enstalasyon yo. Kòm aktivite sa a te patikilyèman responsablite ofis evèk la, Evèk Edward Partridge te chèche enstriksyon sou sijè a, epi Pwofèt la te mande Senyè a.*

1-8, Yo lonmen Edward Partridge pou regilarize entandans ak pwopriyete yo; 9-12, Sen yo dwe fè tranzaksyon ki onèt epi moun dwe trete yo menm jan an; 13-15, Yo dwe gen yon magazen evèk epi yo dwe òganize pwopriyete yo dapre lalwa Senyè a; 16-20, Ohio dwe tounen yon kote pou rasanbleman tanporè.

SENYÈ Bondye w la di, koutem, epi m ap pale avèk sèvitè m nan, "Edward Partridge, epi m ap ba li direksyon; paske li dwe resevwa direksyon pou l konnen kòman pou l òganize pèp sa a.

2 Paske se nesèsè pou yo òganize dapre "lalwa mwen yo; si se pa sa, y ap retranche.

3 Se poutèt sa, se pou sèvitè m nan, Edward Partridge, ak lòt m te chwazi yo, sa ki fè m plezi yo, akòde pèp sa a pòsyon pa yo, chak moun "egalego dapre fanmi l, dapre sitiyasyon li ak dezi l ak <sup>b</sup>bezwen l.

4 Epi se pou sèvitè m nan, Edward Partridge, lè l akòde

yon moun pòsyon pa l, ba li yon papye pou pwoteje pòsyon sa a pou li, pou l kapab kenbe l, sa vle di dwa sa a ak eritaj sa a nan legliz la, jistan li transgrese epi vwa legliz la pa twouve l diy, dapre lalwa ak "alyans legliz la, pou l manm legliz la.

5 Si l transgrese epi li pa diy pou l manm legliz la, li p ap gen pouvwa pou l reklame pòsyon sa evèk la te konsakre pou pòv yo ak moun ki nan bezwen yo ki nan legliz la, se poutèt sa, li p ap kapab konsève don an, men, l ap sèlman kapab reklame pòsyon yo kite pou li a.

6 Epi konsa, tout bagay an sekirite, "dapre <sup>b</sup>lwa peyi a.

7 Epi se pou sa ki pou pèp sa a konsakre pou pèp sa a.

8 Epi "lajan ki rete pou pèp sa a—se pou gen yon jeran konsakre pou pèp sa a, pou l pran <sup>b</sup>lajan an, pou l kapab achte manje ak rad dapre bezwen pèp sa a.

9 Epi se pou chak moun fè aksyon "onèt, pou yo menm jan pami pèp sa a, pou yo resevwa

51 1a GE Partridge, Edward.

2a D&A 42:30-39; 105:5.

GE Konsakre, lwa konsekrasyon.

3a D&A 49:20.

b Tra. 2:44-45; 4 Ne. 1:2-3.

4a svd seksyon 20 an rele Atik ak Alyans Legliz Kris la. D&A 33:14; 42:13. GE Alyans.

6a 1 Pyè 2:13; D&A 98:5-7.

b D&A 58:21-22.

8a D&A 84:104.

b D&A 104:15-18.

9a GE Onèt, onètete.

menm bagay, pou nou kapab tounen <sup>b</sup>youn, jan m te kòmande nou an.

10 Epi yo pa dwe pran sa ki pou pèp sa a pou yo bay yon <sup>a</sup>lòt legliz li.

11 Se poutèt sa, si yon lòt legliz resevwa lajan nan men legliz sa a, se pou yo peye legliz la dapre antant yo fè;

12 Epi sa dwe fèt pa lantremiz evèk la oubyen jeran an, <sup>v</sup>wa legliz la pral lonmen an.

13 Epi ankò, se pou evèk la tabli yon <sup>a</sup>magazen pou legliz sa a; epi se pou tout bagay ni lajan ni manje ki plis pase sa pèp la <sup>b</sup>bezwen ale nan men evèk la.

14 Epi se pou l rezève tou pou bezwen pa l, ak bezwen fanmi l, jan yo anplwaye l pou l fè travay sa a.

15 Epi konsa, m bay pèp sa a

yon privilèj pou l òganize tèt li dapre <sup>a</sup>lwa m yo.

16 Epi m konsakre <sup>a</sup>tè sa a pou yo pou yon ti sezon, jistan mwen menm Senyè a, m pran swen yo yon lòt jan, epi jistan m kòmande yo pou yo kite kote sa a;

17 Epi m pa ba yo ni lè ni jou, se poutèt sa, se pou yo viv sou tè sa a kòm si se te pou plizyè lane, epi sa ap vire pou byen yo.

18 Gade, sa ap yon <sup>a</sup>egzanp pou sèvitè m nan, Edward Partridge, nan lòt kote yo, nan tout legliz yo.

19 Epi nenpòt moun ki se yon responsab fidèl, ki jis epi ki <sup>a</sup>saj ap antre nan <sup>b</sup>lajwa Senyè li a, epi l ap eritye lavi etènèl.

20 Toutbon, m di nou, m se Jezikri, k ap vini <sup>a</sup>rapidrapid, nan <sup>b</sup>lè nou pa panse. Se konsa sa ye. Amèn.

## SEKSYON 52

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa pou ansyen yo ki nan Legliz la, nan Kirtland, Ohio, 6 Jen 1831. Yon konferans te fèt nan Kirtland, ki te kòmanse 3 epi ki te fini 6 Jen. Nan konferans sa a premye òdinasyon ofisyèl nan ofis gran prèt la te fèt, yo te dekouvri manifestasyon kèk fo lespri ki t ap dese vwa moun yo epi yo te chase yo.*

*1–2, Konferans apre a te gen pou l fèt nan Missouri; 3–8, Kèk ansyen te chwazi pou yo kapab vwayaje ansanm; 9–11, Ansyen yo dwe ansenye sa apot yo ak pwofèt yo te ekri; 12–21, Moun Lespri a klere,*

*yo pote fwi louwanj ak lasajès; 22–44, Anpil ansyen te chwazi pou y ale preche levanjil la pandan y ap vwayaje ale nan Missouri pou konferans la.*

9b D&A 38:27.

GE Inite.

10a svd yon lòt banch Legliz la, pa yon lòt denominasyon.

12a GE Konsantman jeneral.

13a D&A 42:55.

GE Magazen.

b D&A 42:33–34, 55; 82:17–19.

15a D&A 51:2.

16a svd zòn Kirtland, Ohio.

18a svd yon modèl.

19a Mat. 24:45–47.

GE Entandan, entandans.

b GE Jwa.

20a Apok. 22:6–16.

b Mat. 24:44.



GADE, men sa Senyè a te di anyen li te "aple epi li te chwazi yo, avèk vwa Lespri l—

2 Li di: Mwen menm Senyè a, m ap fè nou konnen sa m vle nou fè depi kounyeya jouk lè konferans apre a, ki pral fèt nan Missouri, sou "tè m pral <sup>b</sup>konsakre pou pèp mwen an, ki se yon "rès Jakòb, ak sa ki eritye yo dapre <sup>d</sup>alyans la.

3 Se poutèt sa, an verite m di nou, se pou sèvitè m yo Joseph Smith, pitit la, ak Sidney Rigdon fè yon vwayaj sito preparasyon kapab fèt pou yo kite kay yo, epi pou yo vwayaje ale nan peyi Missouri a.

4 Epi toutotan yo fidèl nan mwen, m ap fè yo konnen kisa yo dwe fè;

5 Epi toutotan yo fidèl, m ap fè yo konnen "tè eritaj yo a tou.

6 Epi si yo pa fidèl, m ap re-tranche yo, jan m vle, jan sa fè m plezi.

7 Epi ankò, an verite m di nou, se pou sèvitè m nan, Lyman Wight ak sèvitè m nan, John Corroll fè yon vwayaj rapid rapid;

8 Epi tou se pou sèvitè nan John Murdock, ak sèvitè m nan, Hyrum Smith, fè yon vwayaj ale menm kote a, men se nan chemen Detroit pou yo posse.

9 Epi se pou yo vwayaje nan kote sa a, pou yo preche pawòl

la pandan yo sou wout la, pou yo pa di "okenn lòt pawòl eksepte sa <sup>b</sup>pwofèt yo ak apot yo te ekri yo, epi sa "Konsolatè a anseye yo pa mwayen priyè ki fèt avèk lafwa.

10 Se pou y ale "de moun an-sanm, epi konsa se pou yo preche sou wout la nan chak asanble, batize moun nan <sup>b</sup>dlo, epi fè enpozisyon "men bò kote dlo a.

11 Paske, Senyè a di, m ap wete sou "lajistis ki nan travay mwen an, paske jou yo rive pou m voye jijman nan viktwa.

12 Epi se pou sèvitè m nan, Lyman Wight fè atansyon, paske Satan vle "vannen l tankou pay.

13 Epi gade, yon moun ki "fidèl, m ap fè l dirijan sou anpil bagay.

14 Epi ankò, m ap ba nou yon modèl nan tout bagay, pou nou pa egare; paske Satan tout kote sou tè epi l ale pou l twonpe nasyon yo.

15 Se poutèt sa, yon moun k ap priye, ki gen lespri "kontri, moun sa a m <sup>b</sup>aksepte l si l obeyi "òdonans mwen yo.

16 Yon moun k ap pale, ki gen lespri kontri, ki gen langaj dou epi ki edifye moun, moun sa a se moun Bondye si l obeyi òdonans mwen yo.

17 Epi ankò, moun ki tranble

52 1a GE Aple, Bondye te aple, apèl.

2a D&A 57:1-3.

b D&A 58:57; 84:3-4.

c Sòm 135:4;

3 Ne. 5:21-26.

d Abr. 2:6-11.

GE Alyans Abraram.

5a D&A 57:1-3.

9a Mozya 18:19-20.

b D&A 42:12; 52:36.

GE Ekriti yo.

c GE Ansenye, enstriktè—Anseye avèk Lespri a;

Konsolatè;

Sentespri.

10a Mak 6:7;

D&A 61:35.

b Jan 1:26.

c Tra. 8:14-17.

11a Wom. 9:28.

12a Lik 22:31;

3 Ne. 18:17-18.

13a Mat. 25:23;

D&A 132:53.

15a GE Kè brize.

b D&A 97:8.

c GE Òdonans yo.

anba pouvwa m, m ap fè l <sup>a</sup>fò, epi l ap pote fwi louwanj ak <sup>b</sup>lasajès, dapre revelasyon ak verite m te ba nou yo.

18 Epi ankò, moun ki gen vik-twa sou li epi ki pa <sup>a</sup>pote fwi, menm dapre modèl sa a, li pa moun pa m.

19 Se poutèt sa, avèk modèl sa a n ap <sup>a</sup>disène lespri yo nan tout sityasyon tout kote.

20 Epi jou yo rive; dapre lafwa lèzòm sa ap <sup>a</sup>fèt pou yo.

21 Gade, m bay kòmandman sa a pou tout ansyen m chwazi yo.

22 Epi ankò, an verite m di ou, se pou sèvitè m nan <sup>a</sup>Thomas B. Marsh ak sèvitè m nan Ezra Thayre fè yon vwayaj tou, pou yo preche pawòl la pandan yo sou wout pou y ale nan menm peyi a.

23 Epi ankò, se pou sèvitè m nan Isaac Morley ak sèvitè m nan Ezra Booth fè yon vwayaj tou, pou yo preche pawòl la pandan yo sou wout pou ale nan menm peyi a.

24 Epi ankò, se pou sèvitè m yo <sup>a</sup>Edward Partridge ak Martin fè yon vwayaj avèk sèvitè m yo Sidney Rigdon ak Joseph Smith, pitit la.

25 Se pou sèvitè m yo David Whitmer ak Harvey Whitlock fè yon vwayaj tou, pou yo preche pandan yo sou wout pou ale nan menm peyi a.

26 Se pou sèvitè m yo <sup>a</sup>Parley P. Pratt ak <sup>b</sup>Orson Pratt fè

yon vwayaj, epi pou yo preche pandan yo sou wout pou ale nan menm peyi a.

27 Epi se pou sèvitè m yo Solomon Hancock ak Simeon Carter fè yon vwayaj nan menm peyi a tou, epi pou yo preche sou wout la.

28 Se pou sèvitè m yo Edson Fuller ak Jacob Scott fè yon vwayaj tou.

29 Se pou sèvitè m yo Levi W. Hancock ak Zebedee Coltrin fè yon vwayaj tou.

30 Se pou sèvitè m yo Reynolds Cahoon ak Samuel H. Smith fè yon vwayaj tou.

31 Se pou sèvitè m yo Wheeler Baldwin ak William Carter fè yon vwayaj tou.

32 Epi se pou sèvitè m yo <sup>a</sup>Newel Knight ak Selah J. Griffin òdone, epi pou yo fè yon vwayaj tou.

33 Wi an verite m di, se pou tout moun sa yo fè yon vwayaj ale nan menm kote a, yo chak sou wout pa yo, epi pèsonn pa dwe bati sou fondasyon yon <sup>a</sup>lèt, ni vwayaje sou chemen yon lèt.

34 Yon moun ki fidèl, moun sa ap pwoteje epi l ap beni avèk anpil <sup>a</sup>fwi.

35 Epi ankò, m di ou konsa, se pou sèvitè m yo, Joseph Wakefield ak Solomon Humphrey fè yon vwayaj ale nan zòn lès yo;

36 Se pou yo travay avèk fanmi yo, pou yo pa <sup>a</sup>deklare okenn lèt

17a D&A 66:8; 133:58.

b GE Sajès.

18a Mat. 3:10.

19a GE Disènman, Don.

20a Mat. 8:5–13.

22a D&A 56:5.

GE Marsh, Thomas B.

24a GE Partridge, Edward.

26a GE Pratt, Parley Parker.

b GE Pratt, Orson.

32a D&A 56:6–7.

33a Wom. 15:20.

34a Jan 15:16;

D&A 18:15–16.

36a Mozya 18:19–20;

D&A 52:9.

bagay eksepte pwofèt yo ak apot yo, bagay yo te <sup>b</sup>wè ak tandè epi yo te asireman <sup>c</sup>kwè, pou pwofesi yo kapab akonpli.

37 Kòm konsekans poutèt transgresyon, se pou yo <sup>a</sup>pran sa yo te akòde Heman Basset nan men l, epi pou yo mete l sou tèt Simonds Ryder.

38 Epi ankò, toutbon m di ou, se pou Jared Carter <sup>a</sup>òdone kòm prèt, epi se pou George James òdone kòm <sup>b</sup>prèt tou.

39 Se pou rès ansyen yo <sup>a</sup>voye je sou legliz yo, epi pou yo deklare pawòl la nan rejyon alantou yo; epi se pou yo travay avèk pwòp men pa yo pou moun pa pratike <sup>b</sup>idolatri ak mechanste.

40 Epi sonje <sup>a</sup>pòv yo ak moun ki nan <sup>b</sup>bezwen yo nan tout bagay, moun ki malad ak moun ki aflije, paske yon moun ki pa fè

bagay sa yo, moun sa pa disip mwen.

41 Epi ankò, se pou sèvitè m yo, Joseph Smith, pitit la, ak Sidney Rigdon ak Edward Partridge pran yon <sup>a</sup>rekòmmandasyon nan men legliz la pou yo pote avèk yo. Epi se pou sèvitè m nan, Oliver Cowdery jwenn youn tou.

42 Epi konsa, jan m te di a, si nou fidèl, n ap rasanble tèt nou ansanm pou nou rejwi sou tè <sup>a</sup>Missouri a, ki se <sup>b</sup>tè eritaj nou a, ki nan men ènmi nou yo kounyeya.

43 Men, gade, mwen menm Senyè a, m ap prese bati vil la nan tan l, epi m ap kouwone fidèl yo avèk <sup>a</sup>lajwa epi avèk rejwisans.

44 Gade, m se Jezikri, Pitit Gason Bondye a, epi m ap <sup>a</sup>leve yo nan dènye jou a. Se konsa sa ye. Amèn.

## SEKSYON 53

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resewa pou Algernon Sidney Gilbert, nan Kirtland, Ohio, 8 Jen 1831. Sou demand Sidney Gilbert, Pwofèt la te mande Senyè a ki travay ak apèl Frè Gilbert nan Legliz la.*

*1–3, Apèl ak eleksyon Sidney Gilbert nan Legliz la se pou l òdone kòm yon ansyen; 4–7, Li òdone sèvi kòm yon jeran evèk tou.*

GADE, m di ou, sèvitè m nan, Sidney Gilbert, m te tandè priyè ou

yo; epi ou te priye m pou Senyè Bondye ou la kapab fè ou konnen apèl ou ak <sup>a</sup>eleksyon ou nan legliz mwen menm Senyè Bondye m te leve nan dènye jou yo.

2 Gade, mwen menm Senyè a ki te <sup>a</sup>krisifye pou peche mond

36b Jan 3:11.

c GE Kwayans, kwè.

37a Mat. 25:25–30.

38a D&A 79:1.

b GE Prèt, prèttriz  
Aawon.

39a Alma 6:1.

b GE Idolatri.

40a D&A 104:15–18.

GE Pòv.

b GE Antrèd.

41a D&A 20:64.

42a GE Siyon.

b D&A 25:2; 57:1–3.

43a GE Jwa.

44a D&A 88:96–98.

53 1a GE Apèl ak eleksyon;  
Eleksyon;  
Eli.

2a GE Krisifiksyon.

lan, m ba ou yon kòmandman pou w <sup>b</sup>abandone mond lan.

3 Pran òdinasyon m nan sou ou, menm òdinasyon kòm yon ansyen an, pou ou preche lafwa ak repantans ak “padon pou peche, dapre pawòl mwen, ak resepsyon Sentespri a anba enpozisyon <sup>b</sup>men;

4 Epi tou pou ou kapab yon “jeran pou legliz sa a nan kote evèk la tabli, dapre kòmandman m pral bay apre sa.

5 Epi ankò, toutbon m di ou, ou dwe fè yon vwayaj avèk sèvitè m yo Joseph Smith, pitit la, ak Sidney Rigdon.

6 Gade, sa yo se premye òdonans ou pral resevwa; epi m pral fè ou konnen rès yo nan yon tan ki pral vini, dapre travay ou nan jaden m nan.

7 Epi ankò, m ta vle ou aprann, se sèlman yon moun ki “pèsevere jiska lafen ki sove. Se konsa sa ye. Amèn.

## SEKSYON 54

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa pou Newel Knight, nan Kirtland, Ohio, 10 Jen 1831. Manm legliz ki t ap viv nan Thompson, Ohio yo te divize sou kesyon konsènan konsekrasyon pwopriyete. Egoyis ak avaris te prezan. Apre misyon li bò kote Shakers yo (gade antèt seksyon 49 la), Lemman Copley te vyole alyans li te fè pou l konsakre gwo fèm li a kòm yon plas pou eritaj Sen ki t ap soti nan Colesville, New York yo. Kòm konsekans, Newel Knight (dirijan manm ki t ap viv nan Thompson yo) ak lòt ansyen te vini kote Pwofèt la pou yo mande kisa pou yo fè. Pwofèt la te mande Senyè a epi l te resevwa revelasyon sa a, ki kòmande manm ki nan Thompson yo pou yo kite fèm Lemman Copley a pou yo vwayaje al Missouri.*

1–6, *Sen yo dwe respekte alyans levanjil la pou yo kapab jwenn mizèrikòd; 7–10, Yo dwe pasyan nan tribilasyon.*

GADE, Senyè a di konsa, “Alfa a ak Omega a menm, kòmansman an ak finisman an, moun ki te <sup>b</sup>krisifye pou peche mond lan menm—

2 Gade, an verite, an verite,

m di ou, sèvitè m nan Newel Knight, ou dwe rete tennfas nan ofis m te chwazi w la.

3 Epi si frè w yo vle chape anba men ènmi yo, se pou yo repanti nan tout peche yo, epi pou yo vin gen “imilite epi kontri devan mwen.

4 Epi, kòm “alyans yo te fè avèk mwen an te vyole, se konsa tou li te vin <sup>b</sup>anile epi san efè.

2b GE Mond;  
Mondanite.

3a GE Remisyon peche yo.  
b GE Men, Enpozisyon.

4a D&A 57:6, 8–10,

14–15; 84:113.

7a GE Pèsevere.

54 1a Apok. 1:8; D&A 19:1.  
GE Alfa ak Omega.

b GE Krisifiksyon.

3a GE Enb, imilite.

4a D&A 42:30–39.

GE Konsakre, lwa  
konsekrasyon.

b D&A 58:32–33.

5 Epi malè yon moun ki atire "ofans sa a, paske li pi bon pou l ta nwaye nan pwofondè lanmè a.

6 Men, moun ki respekte alyans la epi ki obsève kòmandman an, yo beni, paske y ap jwenn "mizèrikòd.

7 Se poutèt sa, ale kounyeya epi sove kite peyi a, pou zanmi ou yo pa tonbe sou ou; fè yon vwayaj epi lonmen moun ou vle kòm dirijan ou, epi ki pou peye lajan pou ou.

8 Epi konsa, ou dwe fè yon

vwayaj nan rejyon lwès, nan peyi "Missouri a, sou fwontye Lamanit yo.

9 Epi lè ou fin vwayaje, gade, m di ou, chèche fè "lavi ou tankou nenpòt moun, jistan m pare yon plas pou ou.

10 Epi ankò, gen "pasyans nan tribilasyon jistan m <sup>b</sup>vini; epi, gade, m ap vini rapid rapid, epi rekonpans mwen avèk mwen, epi moun ki "chèche m bonè, y ap jwenn "repo pou nanm yo. Se konsa sa ye. Amèn.

## SEKSYON 55

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa pou William W. Phelps, nan Kirtland, Ohio, 14 Jen 1831. William W. Phelps, yon enprimè, te fèk rive nan Kirtland ansanm ak fanmi l, epi Pwofèt la te chèche enfòmasyon konsènan li nan men Senyè a.*

1-3, William W. Phelps te resevwa apèl epi yo chwazi l pou l batize, pou l òdone kòm ansyen, epi pou l preche levanjil la; 4, Li dwe ekri yon liv pou timoun yo ki nan lekòl Legliz la tou; 5-6, Li dwe vwayaje ale nan Missouri, ki se zòn travay li a.

GADE, Senyè a di ou, sèvitè m nan, William, wi, menm Senyè tout "tè a, ou aple epi ou chwazi; epi apre ou fin <sup>b</sup>batize nan dlo, si ou fè sa sèlman pou laglwa mwen, w ap gen padon pou peche ou yo epi w ap resevwa Sentespri a anba enpozisyon "men;

2 Epi apre sa w ap òdone anba men sèvitè m nan, Joseph Smith, pitit la, kòm yon ansyen nan legliz sa a, pou ou preche repantans ak "padon pou peche pa mwayen batèm nan non Jezikri, Pitit Gason Bondye vivan an.

3 Epi sou nenpòt moun ou enpoze men ou, si yo kontri devan mwen, w ap gen pouvwa pou ou ba yo Sentespri a.

4 Epi ankò, ou pral òdone pou ou ede sèvitè m nan, Oliver Cowdery pou ou fè travay enprime a, ak seleksyone epi ekri "liv pou lekòl nan legliz sa a, pou timoun piti kapab resevwa

5a Mat. 18:6-7.

6a GE Mizèrikòd.

8a D&A 52:42.

9a 1 Tes. 4:11.

10a GE Pasyans.

b Apok. 22:12.

GE Dezyèm

Vini Jezikri.

c Pwov. 8:17.

GE Priyè.

d Mat. 11:28-30.

GE Repo.

55 1a Det. 10:14; 1 Ne. 11:6;

2 Ne. 29:7.

b GE Batèm, batize.

c GE Men, Enpozisyon.

2a GE Remisyon peche yo.

4a D&A 88:118; 109:7, 14.

enstriksyon devan mwen jan sa fè m plezi.

5 Epi ankò, an verite m di ou, se pou rezon sa ou pral fè yon vwayaj avèk sèvitè m yo, Joseph Smith, pitit la, ak Sidney Rigdon,

pou ou kapab “plante nan peyi eritaj ou a pou ou fè travay sa a.

6 Epi ankò, se pou sèvitè m nan, Joseph Coe fè yon vwayaj avèk yo tou. M ap fè konnen rès la apre sa, jan m vle. Amèn.

## SEKSYON 56

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa, nan Kirtland, Ohio, 15 Jen 1831. Revelasyon sa a reprimande Ezra Thayre paske li pa t obeyi yon premye revelasyon (“kòmandman” ki mansyone nan vèsè 8 la), ke Joseph Smith te resevwa pou li, ki te bay Thayre enstriksyon sou devwa li nan fèm Frederick G. Williams nan, kote l t ap viv. Revelasyon an anile apèl Thayre te resevwa pou l ta vwayaje al Missouri avèk Thomas B. Marsh la (gade nan seksyon 52:22).*

1–2, *Sen yo dwe pran kwa yo epi suiv Senyè a pou yo kapab jwenn sali;* 3–13, *Senyè a kòmande epi l revoke, epi moun ki dezobeyisan yo retranche;* 14–17, *Malè pou moun rich ki pa vle ede moun pòv yo, epi malè pou moun pòv ki pa gen kè brize yo;* 18–20, *Moun pòv ki gen kè pwòp yo beni, paske yo pral eritye tè a.*

SENYÈ Bondye ou la di: Koute, O, pèp ki “deklare non mwen; paske gade, kòlè m limen kont moun ki rebèl yo, epi y ap konnen ponyèt mwen ak endiayasyon m, nan jou <sup>b</sup>vizit ak kòlè sou nasyon yo.

2 Epi yon moun ki pa pran “kwa l pou l <sup>b</sup>suiv mwen, epi pou l respekte kòmandman m yo, li p ap sove.

3 Gade, mwen menm Senyè a, m kòmande; epi yon moun ki pa vle “obeyi, l ap <sup>b</sup>retranche nan tan pa mwen, apre m fin kòmande epi kòmandman nan vyole.

4 Senyè a di: Se poutèt sa, mwen menm Senyè a, m kòmande epi m “revoke, jan lide m di m; epi tout sa pral tonbe sou tè moun ki <sup>b</sup>rebèl yo.

5 Se poutèt sa, m revoke kòmandman m te bay sèvitè m yo, “Thomas B. Marsh ak Ezra Thayre, epi m bay sèvitè m nan, Thomas, yon nouvo kòmandman pou l vwayaje rapid rapid ale nan peyi Missouri a, epi sèvitè m nan Selah J. Griffin dwe ale avèk li.

6 Paske gade, m revoke kòmandman m te bay sèvitè m yo, Selah J. Griffin ak Newel Knight,

5a Amòs 9:15.  
56 1a D&A 41:1.  
b Eza. 10:3–4;  
Mòm. 9:2;  
D&A 1:13–14;  
124:10.

2a Lik 14:27.  
b 1 Pyè 2:21;  
2 Ne. 31:10–13;  
Mowo. 7:11.  
GE Jezikri—  
Egzanp Jezikri.

3a GE Obeyi, obeyisan,  
obeyisans.  
b D&A 1:14–16; 50:8.  
4a D&A 58:31–33.  
b GE Rebelyon.  
5a GE Marsh, Thomas B.

kòm konsekans poutèt kou rèd pèp mwen an ki nan Thompson nan ak rebelyon yo.

7 Se poutèt sa, se pou sèvitè m nan, Newel Knight rete avèk yo; epi tout moun ki gen kè kontri devan mwen ki vle ale, yo mèt ale, pou l dirije yo nan peyi m te tabli a.

8 Epi ankò, anverite m di nou, sèvitè m nan, Ezra Thayre dwe repanti nan “lògèy li, ak egoyis li, epi pou l obeyi premye kòmandman m te ba li konsènan kote li abite a.

9 Epi si l fè sa, kòm p ap gen okenn divizyon ki pral fèt sou tè a, l ap toujou lonmen pou l ale nan peyi Missouri a;

10 Senyè Bondye tout Lame a yo di, si se pa sa l ap resevwa lajan l te peye a, l ap kite kote a epi l ap “retranche nan Legliz mwen an.

11 Epi menm si syèl la ak tè a pase, pawòl sa yo p ap “pase, men, y ap akonpli.

12 Epi si sèvitè m nan, Joseph Smith, pitit la, dwe peye lajan an, gade, mwenmenm Senyè a, m ap peye l li ankò nan peyi Missouri a pou moun li resevwa lajan nan men yo a kapab rekonpanse ankò dapre sa yo fè;

13 Paskè y ap resevwa dapre sa yo fè, y ap menm resevwa tè pou eritaj yo.

14 Gade, Senyè a di pèp li a— nou gen anpil bagay pou nou fè ak anpil repantans pou nou fè; paske gade, peche nou yo te rive kote m, epi yo pa t padone, paske n t ap chèche bay tèt nou “konsèy.

15 Epi kè nou pa satisfè. Epi nou pa obeyi verite a, men, nou pran “plèzi nan enjistis.

16 Malè pou nou, moun “rich yo ki pa “bay moun “pòv yo nan byen yo, paske “richès nou yo pral wouye nanm nou; epi gade se ou nan jou vizit la, ak jijman an, ak endiyasyon, an nou pral plenyen: “Rekòt la pase, l ete a fini, epi nanm mwen pa sove!

17 Malè pou nou menm moun “ki pòv, ki pa gen kè brize, ki pa gen lespri kontri, epi vant nou pa satisfè, epi men nou pa sispann tonbe sou byen lòt moun, je nou chaje avèk “avaris, epi nou pa vle travay avèk pwòp men pa nou!

18 Men, moun ki “pòv ki gen kè pwòp yo, ki gen kè “brize yo, ki gen lespri kontri yo beni, paske y ap wè “wayòm Bondye a vini avèk pouvwa epi avèk gwo laglwa pou delivrans yo; paske grès “tè a pral pou yo.

19 Paskè gade, Senyè a pral vini, epi “rekonpans li avèk li, epi li pral rekonpanse chak moun, epi moun pòv yo pral rejwi;

8a GE Lògèy.

10a GE Ekskomunikasyon.

11a 2 Ne. 9:16.

14a Jakòb 4:10.

15a Alma 41:10;  
3 Ne. 27:11.

16a Jer. 17:11;  
2 Ne. 9:30.

b GE Fè lacharite,  
lacharite.

c Pwov. 14:31;

Alma 5:55-56.

GE Pòv.

d Jak 5:3.

e Jer. 8:20;

Alma 34:33-35;

D&A 45:2.

17a Mozya 4:24-27;

D&A 42:42; 68:30-32.

b GE Konvwate.

18a Mat. 5:3, 8;

Lik 6:20; 3 Ne. 12:3.

GE Pòv.

b GE Kè brize.

c GE Wayòm  
Bondye oubyen  
wayòm syèl la.

d GE Tè.

19a Apok. 22:12;

D&A 1:10.

20 Epi jenerasyon moun pòv | jenerasyon, pou tout tan. Epi  
yo pral "eritye tè a depi yon je- | kounyeya m fin pale avèk nou.  
nerasyon jouk nan yon lòt | Se konsa sa ye. Amèn.

## SEKSYON 57

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa, nan Siyon, Konte Jackson, Missouri, 20 Jiyè 1831. An akò avèk kòmandman Senyè a pou vwayaje al Missouri a, kote Li t ap revele "peyi eritaj ou a" (sek-syon 52), ansyen yo te vwayaje soti Ohio ale nan fwontyè lwès Mis-souri a. Joseph Smith te konstate eta Lamanit yo epi l t ap mande tèt li: "Kilè dezè a ap fleri tankou yon flè woz? Kilè Siyon ap bati nan la-glwa li, epi kikote tanp ou a pral kanpe, kote tout nasyon yo pral vini nan dènye jou yo?" Kòm konsekans, li te resevwa revelasyon sa a.*

1–3, *Independence, Missouri, se plas pou Vil Siyon an ak tanp lan;*  
4–7, *Sen yo dwe achte tè epi yo dwe resevwa eritaj nan zòn sa a;*  
8–16, *Sidney Gilbert dwe tabli yon magazen, William W. Phelps dwe vin tounen yon enprimè, epi Oliver Cowdery dwe emprime mate-ryèl pou piblikasyon an.*

SENYÈ Bondye nou di, koute, O, noumenm ansyen yo ki nan legliz mwen an, ki rasanble tèt nou ansanm, dapre kòmandman m, nan peyi sa a, ki se peyi "Missouri a, ki se <sup>b</sup>tè m te tabli epi m te <sup>c</sup>konsakre pou <sup>d</sup>rasanbleman Sen yo.

2 Se poutèt sa, se tè pwomès la, epi se <sup>a</sup>plas pou vil <sup>b</sup>Siyon an.

3 Epi Senyè Bondye nou an di, si nou vle resevwa lasajès, men

lasajès. Gade, kote ki rele Independence la kounyeya se pwen santral la; epi yon plas pou <sup>a</sup>tanp la plase nan zòn lwès la, sou yon teren ki pa lwen tribinal la.

4 Se poutèt sa, li saj pou Sen yo ta <sup>a</sup>achte tè a, ak chak bout tè ki nan zòn lwès la, sa vle di nan liy ki pase dirèkteman ant <sup>b</sup>Juif yo ak Janti yo;

5 Epi tou ak tout bout tè ki separe preri yo, toutotan disip mwen yo kapab <sup>a</sup>achte tè. Gade li saj pou yo <sup>b</sup>genyen li pou yon eritaj etènèl.

6 Epi se pou sèvitè m nan, Sidney Gilbert rete nan ofis m te lonmen l la, pou l resevwa lajan, pou l yon <sup>a</sup>ajan pou legliz li, pou l achte tè nan tout rejyon alantou yo, toutotan sa kapab fèt nan la-jistis, epi jan lasajès dirije l.

20a Mat. 5:5;  
D&A 45:56–58.

57 1a D&A 52:42.  
b D&A 29:7–8;  
45:64–66.  
c D&A 61:17.  
d GE Izrayèl—

Rasanbleman  
Izrayèl la.

2a D&A 28:9; 42:9, 62.  
b GE Siyon.  
3a D&A 58:57; 97:15–17.  
4a D&A 48:4.  
b svd Juif nan ka sa

a vle di Lamanit  
yo, epi Janti vle di  
kolon blan yo.  
5a D&A 58:49, 51;  
101:68–74.  
b D&A 56:20.  
6a D&A 53.



7 Epi se pou sèvitè m nan "Edward Partridge rete nan ofis m te lonmen l la, pou l <sup>b</sup>divize eritaj Sen yo ba yo jan m te kòmande a; epi tou moun m te lonmen pou ede l yo.

8 Epi ankò, an verite m di nou, se pou sèvitè m nan Sidney Gilbert tabli tèt li nan kote sa a, pou l tabli yon magazen, pou l vann machandiz san foub, pou l kapab jwenn lajan pou l achte tè pou Sen yo, epi pou kapab jwenn nenpòt bagay disip yo ta bezwen pou tabli yo nan eritaj yo a.

9 Epi tou se pou sèvitè m nan, Sidney Gilbert jwenn yon lisans—gade men lasajès epi nenpòt moun ki li l ap konprann—pou l kapab voye pwovizyon bay pèp la, pa lantrèmiz yon moun l ap chwazi kòm grefyè ki anplwaye nan sèvis li;

10 Epi konsa, pou pran swen Sen mwen yo, pou levanjil mwen an kapab preche pou moun ki chita nan "tenèb yo ak nan rejyon e <sup>b</sup>lonbraj lanmò yo.

11 Epi ankò, an verite, m di nou, se pou sèvitè m nan, "William W. Phelps etabli tit li nan

kote sa a, epi pou l etabli kòm <sup>b</sup>enprimè pou legliz la.

12 Epi gade, si mond lan resevwa sa l ap ekri yo—gade, men lasajès—se pou l jwenn nenpòt sa li kapab nan lajistis pou byen sen yo.

13 Epi se pou sèvitè m nan, "Oliver Cowdery ede l, jan m te kòmande a, nenpòt kote li anplwaye pou kopye, pou l korije, pou l seleksyone, pou tout bagay kapab byen devan mwen, jan Lespri a pwouve sa pa lantrèmiz Oliver.

14 Epi konsa, se pou moun m te pale yo etabli tèt yo nan peyi Siyon an, vit yo kapab, avèk fanmi yo, pou yo fè bagay sa yo jan m te pale a.

15 Epi kounyeya, konsènan rassembleman an—Se pou evèk la ak ajan an fè preparasyon pou fanmi sa yo m te kòmande pou vini nan peyi sa a, pi vit posib, epi pou enstale yo nan eritaj yo a.

16 Epi ni rès ansyen yo ak rès manm legliz yo pral resevwa lòt oryantasyon pita. Se konsa sa ye. Amèn.

## SEKSYON 58

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa nan Siyon, Konte Jackson, Missouri, 1e Out 1831. Anvan sa, nan premye jou Saba a apre Pwofèt la ak gwoup li a te fin rive nan Konte Jackson, Missouri, yo te fè yon sèvis relijye epi de manm te batize. Pandan semèn sa a, kèk nan Sen ki soti nan Colesville yo ak nan branch Thompson nan ak kèk lòt moun te rive (gade nan seksyon 54). Anpil moun te dispoze*

7a D&A 58:24.  
GE Partridge, Edward.  
b D&A 41:9-11;  
58:14-18.

10a Eza. 9:2;  
Mat. 4:16.  
GE Tenèb, espiritiyèl.  
b Sòm 23:4.

11a GE Phelps, William W.  
b D&A 58:37, 40-41.  
13a GE Cowdery, Oliver.

*pou yo aprann volonte Senyè a konsènan tèt pa yo nan nouvo plas rasanbleman an.*

1–5, Moun ki pèsevere nan tribilasyon ap kouwone avèk laglwa; 6–12, Sen yo dwe pare yo pou maryaj Ti Mouton an ak soupe Senyè a; 13–18, Evèk yo se jij nan Izrayèl; 19–23, Sen yo dwe obeyi laglwa peyi a; 24–29, Lèzòm ta dwe itilize lib abit yo pou yo fè byen; 30–33, Senyè a kòmande epi l revoke; 34–43, Pou yo repanti, lèzòm dwe konfese epi abandone peche yo; 44–58, Sen yo dwe achte eritaj yo epi rasanble nan Misouri; 59–65, Levanjil la dwe preche pou chak kreyati.

KOUTE, O, noumenm ansyen yo ki nan legliz mwen an, epi tande pawòl mwen, epi aprann nan men mwen sa m vle konsènan nou, epi konsènan “tè sa a kote m te voye nou an.

2 Paske an verite, m di nou, yon moun ki “respekte kòmandman m yo, li beni, menm si se nan lavi oubyen nan <sup>b</sup>lanmò; epi yon moun ki “fidèl nan <sup>a</sup>tribilasyon, rekonpans li pi gran nan wayòm syèl la.

3 Pou kounye a, nou pa kapab wè avèk je natirèl nou yo, objektif “Bondye nou an konsènan bagay ki pral vini apre yo, ak <sup>b</sup>laglwa ki pral vini apre anpil tribilasyon.

4 Paske, apre anpil <sup>a</sup>tribilasyon <sup>b</sup>benediksyon vini. Se poutèt sa, jou a ap vini pou nou <sup>c</sup>kouwone avèk anpil <sup>d</sup>laglwa; lè a pako rive, men, li tou pre.

5 Sonje bagay sa a m te di nou anvan an, pou nou kapab <sup>a</sup>kenbe l nan kè nou, epi pou nou resevwa sa k ap vini apre a.

6 Gade, an verite m di nou, se pou rezon sa a m te voye nou—pou nou kapab obeyisan, epi pou kè nou kapab <sup>a</sup>pare pou rann <sup>b</sup>temwayaj konsènan bagay ki pral rive yo;

7 Epi tou pou nou kapab onore lè nou nan poze fondasyon an, epi nan rann temwayaj konsènan tè kote “Siyon Bondye a pral kanpe a;

8 Epi tou pou nou pare yon fèt avèk manje gra pou <sup>a</sup>pòv yo; wi, yon fèt avèk manje gra, avèk <sup>b</sup>diven byen pare, pou tè a konnen bouch pwofèt yo p ap bay manti;

9 Wi, yon soupe nan kay Senyè a, ki byen pare, kote tout nasyon pral envite.

10 Premyèman, moun rich yo ak moun save yo, moun saj yo ak moun nòb yo;

11 Epi apre sa, jou pouvwa m nan ap vini; apre sa, pòv yo, ak andikape yo, ak avèg yo, ak soud yo pral vini nan “nòs Ti

58 1a D&A 57:1–8.

2a Mozya 2:22.

b 1 Pyè 4:6.

c 2 Tes. 1:4.

d GE Advèsite.

3a GE Bondye, Divinite.

b GE Glwa.

4a Sòm 30:5;

D&A 101:2–7;

103:11–14; 109:76.

b GE Benediksyon, beni.

c GE Egzaltasyon;

Kouwòn.

d Wom. 8:17–18;

D&A 136:31.

5a Det. 11:18–19.

6a D&A 29:8.

b GE Temwayaj.

7a GE Siyon.

8a GE Pòv.

b Eza. 25:6.

11a Mat. 22:1–14;

Apok. 19:9;

D&A 65:3.

Mouton an, pou yo manje nan <sup>b</sup>soupe Senyè a ki te pare pou gran jou k ap vini an.

12 Gade, mwenmenm Senyè a m te di sa.

13 Epi pou <sup>a</sup>temwayaj la soti nan Siyon, wi, nan bouch vil eritaj Bondye a—

14 Wi, se pou rezon sa a m te voye w la, epi m te seleksyone sèvitè m nan, <sup>a</sup>Edward Partridge, epi m te tabli l nan misyon li a nan peyi sa a.

15 Men, si l pa repanti nan peche li yo, ki se enkredilite ak kè avèg, se pou l fè atansyon si se pa sa l ap <sup>a</sup>tonbe.

16 Gade, li resevwa misyon li a, epi li p ap resevwa l ankò.

17 Epi nenpòt moun ki akonpli misyon sa a, li tabli pou l yon <sup>a</sup>jij nan Izrayèl, jan sa te ye nan tan lontan yo, pou divize tè eritaj Bondye a bay <sup>b</sup>pitit li yo.

18 Epi pou jije pèp li a avèk temwayaj moun ki jis, epi avèk asistans konseye li yo, dapre lalwa wayòm yo <sup>a</sup>pwofèt Bondye yo bay.

19 Paske anverite, m di nou, moun pral respekte lalwa m yo nan tè sa a.

20 Pa kite pèsonn panse li se yon gouvènè; men, kite Bondye gouvènè moun ki jije lòt, dapre konsèy pwòp volonte pa l oubyen otreman, yon moun ki bay konsèy oubyen ki chita sou fotèy jijman an.

21 Pa kite pèsonn vyole <sup>a</sup>lalwa peyi a, paske yon moun ki obeyi lalwa Bondye, li pa gen nesese pou l dezobeyi lalwa peyi a.

22 Se poutèt sa, soumèt nou anba pouvwa ki egziste a, jistan moun ki gen dwa pou l <sup>a</sup>reye a reye, epi li soumèt tout ènmi li yo anba pye l.

23 Gade, <sup>a</sup>lalwa nou resevwa nan men m yo se lalwa legliz la, epi se nan limyè sa a nou dwe obsève yo. Gade, sa a, se lasajès la.

24 Epi kounyeya, jan m te pale konsènan sèvitè m nan, Edward Partridge, tè sa a se tè rezidans li ak moun li te chwazi kòm konseye li yo; epi tou se tè rezidans moun m te chwazi pou gade <sup>a</sup>magazen m nan;

25 Se poutèt sa, se pou yo menmen fanmi yo sou tè sa a, jan yo antann yo pami yo ak mwenmenm.

26 Paske gade, li pa nesese pou m kòmande nan tout bagay; paske yon moun yo fòse fè tout bagay, moun sa a se yon sèvitè <sup>a</sup>parese epi li pa saj; se poutèt sa li pa resevwa okenn rekonpans.

27 An verite, m di konsa, lèzòm ta dwe <sup>a</sup>gen bon dezi pou angaje nan bon kòz, pou yo fè anpil bagay avèk pwòp volonte pa yo, epi pou yo reyalize anpil lajistis;

28 Paske pouvwa a nan yo, epi yo se <sup>a</sup>mèt tè pa yo. Epi

11 *b* Lik 14:16-24.

13 *a* Miche 4:2.

14 *a* GE Partridge, Edward.

15 *a* 1 Kor. 10:12.

17 *a* D&A 107:72-74.

GE Evèk.

*b* GE Pitit gason ak

pitit fi Bondye.

18 *a* GE Pwofèt.

21 *a* Lik 20:22-26;

D&A 98:4-10;

AL 1:12.

GE Gouvènman.

22 *a* GE Jezikri; Mesi;

Milenyòm.

23 *a* GE Lwa.

24 *a* D&A 51:13; 70:7-11.

26 *a* Mat. 24:45-51;

D&A 107:99-100.

27 *a* GE Dilijans; Zèv.

28 *a* GE Lib abit.

toutotan lèzòm fè byen, yo p ap pèdi rekonpans yo nan okenn fason.

29 Men, yon moun ki pa fè anyen jistan yo kòmande l, epi ki resevwa kòmandman avèk yon kè ki gen dout, epi ki kenbe l avèk parès, moun sa a <sup>a</sup>dane.

30 Senyè a di konsa: Kisa m ta <sup>a</sup>ye, mwen menm ki fè lòm, si m ta konsidere moun ki pa obeyi kòmandman m yo san fot?

31 Senyè a di konsa: Kisa m ta ye, si m pa ta kenbe <sup>a</sup>pwomès m te fè?

32 M kòmande epi lèzòm pa obeyi; m <sup>a</sup>revoke epi yo pa resevwa benediksyon an.

33 Epi yo di nan kè yo: Se pa travay Senyè a, paske pwomès li yo pa akonpli. Men, malè pou moun konsa, paske rekonpans yo kache <sup>a</sup>anba, epi li pa soti anlè.

34 Epi kounyeya, m ap ba nou lòt direktif konsènan tè sa a.

35 Se daprè lasajès pa m pou sèvitè m nan Martin Harris sèvi kòm yon egzant pou legliz la, pou l <sup>a</sup>depoze lajan l devan evèk legliz la.

36 Epi tou, se lalwa pa m pou chak moun ki vini nan tè sa a resevwa yon eritaj; epi li dwe aji avèk lajan l daprè jan lalwa a montre sa.

37 Epi tou se daprè lasajès pou moun achte tè nan

Independence, pou anplasan magazen an ak kay <sup>a</sup>enprimri an.

38 Epi Lespri a pral bay lòt oryantasyon konsènan sèvitè m nan, Martin Harris, pou l kapab resevwa eritaj li a jan l vle;

39 Epi se pou l repanti nan peche l yo, paske l ap chèche <sup>a</sup>louwanj mond lan.

40 Epi tou se pou sèvitè m nan, <sup>a</sup>William W. Phelps rete nan ofis m te lonmen l la, epi pou l resevwa eritaj li a nan tè a;

41 Epi tou li gen nesesite pou l repanti, paske mwenmenm Senyè a, m pa kontan avèk li, paske l ap chèche fè konkiran, epi li pa dou ase devan mwen.

42 Gade, yon moun ki <sup>a</sup>repanti nan peche l, moun sa a <sup>b</sup>padone, epi mwenmenm Senyè a m pa <sup>a</sup>sonje peche yo ankò.

43 Men jan n ap konnen si yon moun repanti nan peche li yo—gade, l ap <sup>a</sup>konfese yo epi l ap <sup>b</sup>abandone yo.

44 Epi kounyeya, an verite, konsènan rès ansyen yo ki nan legliz mwen an, m di, nan anpil ane ankò tan an p ap ko rive pou yo resevwa eritaj yo nan tè sa a eksepte si yo chèche l pa mwayen priyè ki fèt avèk lafwa, Senyè a ap ba yo l.

45 Paske, gade, yo pral <sup>a</sup>pouse pèp yo ansanm soti nan tout kwen tè a.

46 Se poutèt sa, rasanble nou

29a GE Danasyon, dane.

30a Eza. 45:9–10;  
Ela. 12:6.

31a D&A 1:37–38; 82:10.

32a D&A 56:3–4.

33a D&A 29:45.

35a D&A 42:30–32.

37a D&A 57:11–12.

39a 2 Ne. 26:29;

D&A 121:34–37.

40a GE Phelps, William W.

42a GE Repantans, repanti.  
b Eza. 1:18.

GE Padon.

c Eza. 43:25.

43a D&A 19:20; 64:7.

GE Konfese,  
konfesyon.

b D&A 82:7.

45a Det. 33:17.

GE Izrayèl—  
Rasanbleman  
Izrayèl la.

ansanm; epi moun ki pa lonmen pou yo rete nan peyi sa a, se pou yo preche levanjil la nan rejyon alantou yo; epi apre sa se pou yo retounen lakay yo.

47 Se pou yo preche sou wout yo, epi pou yo "rann temwayaj konsènan verite a tout kote, pou yo rele moun rich yo, moun ki ba yo, ak moun ki pòv yo pou yo repanti.

48 Epi se pou yo bati "legliz yo, toutotan abitan yo ki sou tè a vle repanti.

49 Epi se pou vwa legliz la lonmen yon ajan, pou legliz la nan Ohio, pou resevwa lajan pou achte tè nan "Siyon.

50 Epi m bay sèvitè m nan, Sidney Rigdon yon kòmandman pou l "ekri yon deskripsyon tè Siyon an, ak yon rapò sou volontè Bondye, jan Lespri a fè l konnen l;

51 Epi yon epit ak yon souskripsyon, pou prezante devan tout legliz yo, pou yo jwenn lajan pou yo remèt evèk la, pa lan-tremiz limenm oubyen ajan an, jan lide l di l oubyen jan l endike, pou achte tè kòm eritaj pou pitit Bondye yo.

52 Paske, gade, an verite m di nou, Senyè a vle pou disip yo ak pitit lèzòm yo louvri kè yo, pou yo achte tout rejyon sa a ki nan peyi a, menm pi vit tan an pèmèt yo.

53 Paske, se dapre lasajès. Si yo pa fè sa, yo p ap resevwa okenn "eritaj, eksepte nan fè san koule.

54 Epi ankò, toutotan yo jwenn tè, se pou yo voye tout kalite travayè nan tè a, pou travay pou sen Bondye yo.

55 Se pou bagay sa yo fèt nan lòd; epi se pou evèk la oubyen ajan legliz la fè moun konnen privilèj tè yo tanzantan.

56 Epi travay rasanbleman an pa dwe fèt twò prese, ni nan kouri; men, se pou l fèt jan ansyen yo ki nan legliz la konseye nan konferans yo, dapre kone-sans yo resevwa tanzantan.

57 Epi se pou sèvitè m nan, Sidney Rigdon konsakre epi dedye tè sa a, ak anplasan pou "tanp la devan Senyè a.

58 Epi se pou yo anonse yon reinyon konferans; epi apre sa, se pou sèvitè m yo, Sidney Rigdon ak Joseph Smith, pitit la, retounen ak Oliver Cowdery avèk yo, pou yo akonpli rès travay m te ba yo fè nan pwòp tè pa yo a, ak rès lajan konferans la "endike.

59 Epi se pa pou okenn moun kite tè sa a san l pa "rann temwayaj sou wout la, konsènan sa li konnen ak sa li kwè avèk tout asirans.

60 Se pou yo wete sa Ziba Peterson te resevwa a nan men l; epi se pou l rete kòm yon manm legliz la, epi pou l travay avèk pwòp men pa li, avèk frè legliz yo, jistan li "pirifye ase pou peche l yo; paske li pa konfese yo, epi li vle kache yo.

61 Se pou rès ansyen yo ki nan legliz sa a, k ap vini nan tè sa a,

47a D&A 68:8.

48a svd branch Legliz la.

49a GE Siyon.

50a D&A 63:55-56.

53a D&A 63:27-31.

57a D&A 57:3;

84:3-5, 31; 97:10-17.

58a GE Konsantman

jeneral.

59a GE Temwayaj.

60a GE Chatye, chatiman.

anpil ladan yo ki beni san mezi, fè yon konferans sou tè sa a tou.

62 Epi se pou sèvitè m nan, Edward Partridge dirije konferans yo pral fè a.

63 Epi se pou yo retounen, pou yo preche levanjil la sou wout yo, pou yo rann temwayaj konsènan bagay yo te revele yo a.

64 Paske, an verite, son bwi a dwe soti nan kote sa a pou ale nan tout mond lan, epi pou ale nan kote ki pi kache sou tè a—levanjil la dwe “preche bay chak kreyati, avèk <sup>b</sup>siy pou suiv moun ki kwè yo.

65 Epi gade, Pitit Gason Lòm nan ap “vini. Amèn.

## SEKSYON 59

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa nan Siyon, Konte Jackson, Missouri, 7 Out 1831. Anvan revelasyon sa a, tè a te konsakre jan Senyè a te mande yo a, epi anplasan pou tanp ki ta pral bati a te konsakre. Nan jou yo te resevwa revelasyon sa a, Polly Knight, madanm Joseph Knight, papa a, te mouri, premye manm Legliz la ki te mouri nan Siyon. Premye manm yo te konsidere revelasyon sa a kòm “enstriksyon pou Sen yo konnen fason pou yo sanktifye jou Saba a ak fason pou yo jene ak priye.”*

1–4, Sen fidèl nan Siyon yo ap beni; 5–8, Yo dwe renmen Senyè a, yo dwe sèvi L epi yo dwe respektè kòmandman L yo; 9–19, Lè yo sanktifye jou Senyè a, Sen yo beni tanporèlman epi espiritiyèlman; 20–24, Moun ki jis yo resevwa pwomès lapè nan mond sa a ak lavi etènèl nan mond ki pral vini an.

SENYÈ a di, gade, moun ki vini sou tè sa a avèk “yon objektif pou laglwa mwen, daprè kòmandman m yo, ap beni.

2 Paske, moun ki vivan yo pral “eritye tè a, epi moun ki <sup>b</sup>mouri yo

pral repoze apre tout travay yo, epi zèv yo pral suiv yo; epi yo pral resevwa yon <sup>c</sup>kouwòn <sup>d</sup>nan kay Papa m yo, m te pare pou yo a.

3 Wi, moun ki mete pye yo sou tè Siyon an, ki te obeyi levanjil mwen an, yo beni; paske y ap resevwa bon bagay ki sou tè a kòm rekonpans, epi li pral vini avèk <sup>a</sup>fòs li.

4 Epi tou yo pral kouwone avèk benediksyon ki soti anlè a, wi, epi avèk kòmandman ki anpil epi avèk “revelasyon nan epòk pa yo a—moun sa yo ki <sup>b</sup>fidèl epi ki <sup>c</sup>dilijan devan mwen.

64a GE Preche.

b GE Siy.

65a GE Dezyèm Vini Jezikri.

59 1a Mat. 6:22–24; D&A 88:67.

2a Mat. 5:5;

D&A 63:20, 48–49.

b Apok. 14:13.

GE Lanmò, fizik;

Paradi.

c GE Egzaltasyon; Kouwòn.

d Jan 14:2;

D&A 72:4; 76:111; 81:6; 98:18.

3a Jen. 4:12;

Moyiz 5:37.

4a D&A 42:61; 76:7; 98:12; 121:26–29.

GE Revelasyon.

b GE Diy, diyite.

c GE Dilijans.

5 Se poutèt sa, m ba yo yon kòmandman, m di: Nou dwe <sup>a</sup>renmen Senyè Bondye nou an avèk tout <sup>b</sup>kè nou, avèk tout pouvwa nou, tout panse nou, epi tout fòs nou; epi nou dwe <sup>c</sup>sèvi l nan non Jezikri.

6 Nou dwe <sup>a</sup>renmen pwochen nou tankou tèt pa nou. Nou pa dwe <sup>b</sup>vòlè; ni komèt <sup>c</sup>adiltè, ni <sup>d</sup>touye moun, ni fè okenn bagay konsa.

7 Nou dwe <sup>a</sup>remèsye Senyè Bondye nou an nan tout bagay.

8 Nou dwe ofri yon <sup>a</sup>sakrifis bay Senyè Bondye nan <sup>b</sup>lajistis, sa vle di sakrifis yon kè brize ak yon <sup>c</sup>lespri kontri.

9 Epi pou nou kapab pwoteje tèt nou kont <sup>a</sup>salte mond lan, nou dwe ale nan kay priyè a pou nou ofri sakreman nou nan <sup>b</sup>jou sen mwen an;

10 Paske an verite, se yon jou ki tabli pou nou repoze nou apre travay nou yo, epi pou nou <sup>a</sup>bay Bondye Ki Pi Wo a devosyon nou;

11 Men, nou dwe ofri sakrifis nou yo avèk lajistis chak jou epi tout tan;

12 Men sonje, nan jou Senyè a, nou dwe ofri <sup>a</sup>oblasyon nou yo ak ofrann nou yo bay Bondye Ki Pi Wo a, pou nou <sup>b</sup>konfese peche

nou yo devan frè nou yo epi devan Senyè nou an.

13 Epi nan jou sa a, nou pa dwe fè okenn lòt bagay, sèlman prepare manje nou senp pou <sup>a</sup>jèn nou an kapab pafè, oubyen ki vle di pou <sup>b</sup>lajwa nou kapab konplè.

14 An verite, se jèn ak priyè, oubyen rejwisans ak priyè.

15 Epi toutotan nou fè bagay sa yo avèk <sup>a</sup>remèsiman, avèk <sup>b</sup>kè <sup>c</sup>kontan epi avèk bon aparans, men pa avèk anpil <sup>d</sup>griyen dan, paske, se peche, men, avèk kè kontan epi avèk bon aparans—

16 An verite, m di, toutotan nou fè sa, tout tè a pou nou, bèt ki nan chan yo ak zwazo yo ki anlè a, ak sa ki grenpe sou pyebwa yo epi ki mache sou tè a;

17 Wi, ak fèy yo, ak bon bagay ki soti nan tè a, kit se pou manje oubyen pou rad, oubyen pou kay, oubyen pou pak, pou rak pyebwa, oubyen pou jaden, oubyen pou pye rezen yo;

18 Wi tout bagay ki soti nan <sup>a</sup>tè a, nan sezon yo, fèt pou benefis ak itilite lòm, pou fè je moun plèzi ak pou fè kè moun kontan;

19 Wi, pou manje ak rad, pou gou ak lodè, pou fòtifye kò a epi pou bay nanm nan lavi.

20 Epi sa fè Bondye plezi poutèt li te bay lòm tout bagay sa yo;

5a Det. 11:1; Mat. 22:37; Mowo. 10:32; D&A 20:19.

GE Lanmou, renmen.

b GE Kè.

c GE Sèvis.

6a GE Kominyon Fratèl.

b GE Vòl, vòlè.

c GE Adiltè.

d GE Ansan.

7a Sòm 92:1; Alma 37:37; D&A 46:32.

GE Rekonesan, remèsiman.

8a GE Sakrifis.

b GE Jis, jistis.

c GE Kè brize.

9a Jak 1:27.

b GE Jou Saba.

10a GE Adorasyon.

12a svd ofran, menm si se tan, talan yo, oubyen nan sans sèvis Bondye ak pwochen.

GE Sakrifis.

b GE Konfese, konfesyon.

13a GE Jèn, jene.

b GE Jwa.

15a GE Rekonesan, remèsiman.

b Pwov. 17:22.

c Egz. 25:2;

D&A 64:34.

d D&A 88:69.

18a GE Te.

paske se pou rezon sa yo, yo te fèt pou yo itilize, avèk bon sans, men pa nan eksè ni avèk avaris.

21 Epi lòm pa <sup>a</sup>ofanse Bondye nan anyen, oubyen kòlè Bondye pa limen kont okenn moun, eksepte moun ki pa <sup>b</sup>konfese men l nan tout bagay, epi ki pa obeyi kòmandman l yo.

22 Gade, se dapre lalwa a ak

pwofèt yo; se poutèt sa, pa nwi m ankò konsènan zafè sa a.

23 Men, raple nou, yon moun ki fè travay <sup>a</sup>lajistis, li pral resevwa <sup>b</sup>rekonpans li, sa vle di <sup>c</sup>lapè nan mond sa a, ak <sup>d</sup>lavi etènèl nan mond k ap vini an.

24 Mwen menm Senyè a, m te di sa, epi Lespri a rann temwayaj. Amèn.

## SEKSYON 60

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa nan Independence, Konte Jackson, Missouri, 8 Out 1831. Nan okazyon sa a, ansyen yo ki te vwayaje al nan Konte Jackson pou yo te patisipe nan konsekrasyon tè a ak anplasman tanp lan te vle konnen kisa pou yo te fè.*

1–9, Ansyen yo dwe preche levanjil la nan asanble mekan yo; 10–14, Yo pa dwe gaspiye tan yo, ni antere talan yo; 15–17, Yo dwe lave pye yo kòm yon temwayaj kont moun ki rejte levanjil la.

SENYÈ a di ansyen yo ki nan legliz li a, ki dwe retounen rapid rapid kote yo te soti a, gade, sa fè m plezi nou te vini isit la;

2 Men, m pa kontan avèk kèk moun, paske yo pa vle louvri <sup>a</sup>bouch yo, men, yo <sup>b</sup>kache talan m te ba yo, poutèt yo <sup>c</sup>pè moun. Malè pou moun konsa, paske kòlè mwen limen kont yo.

3 Epi se pral konsa, si yo pa pi fidèl devan mwen, m ap <sup>a</sup>pran menm sa yo genyen an.

4 Paske, mwenmenm Senyè

a, m dirije anlè nan syèl la epi pami <sup>a</sup>lame yo ki sou tè a; epi nan jou lè m ap prepare <sup>b</sup>bijou m yo tout moun pral konnen kisa pouvwa Bondye vle di.

5 Men, anverite, m ap pale nou konsènan vwayaj nou nan peyi kote nou te soti a. Fè yon kannòt oubyen achte youn, jan lide nou di nou, sa pa fè okenn diferans pou mwen, epi fè yon vwayaj rapid rapid ale nan kote ki rele St. Louis a.

6 Epi sa pou sèvitè m yo, Sidney Rigdon, Joseph Smith, pitit la, ak Oliver Cowdery al fè vwayaj yo a Cincinnati;

7 Epi nan kote sa a, se pou yo leve vwa yo pou yo deklare pawòl mwen yo avèk yon vwa fò, san kòlè epi san doute, pou yo

21 <sup>a</sup> GE Ofanse.

<sup>b</sup> Jòb 1:21.

23 <sup>a</sup> GE Jis, jistis.

<sup>b</sup> GE Benediksyon, beni.

<sup>c</sup> Mat. 11:28–30.

GE Lapè.

<sup>d</sup> D&A 14:7.

60 <sup>2a</sup> Efe. 6:19–20.

<sup>b</sup> Lik 8:16, 18.

<sup>c</sup> Mat. 25:14–30.

GE Krent, krentif—

Krent lèzòm.

3 <sup>a</sup> Mak 4:25;

D&A 1:33.

4 <sup>a</sup> Alma 43:50.

<sup>b</sup> Eza. 62:3; Zak. 9:16;

Mal. 3:17;

D&A 101:3.



leve men yo ki sen bay moun sa yo. Paske m kapab fè nou “sen epi peche nou yo <sup>b</sup>padone.

8 Epi se pou rès la kite Missouri, de pa de, pou yo preche pawòl la, san yo pa prese, pami asanble mechan yo, jistan yo retounen nan legliz kote yo te soti yo.

9 Pou yo fè tout sa pou byen legliz yo; paske se nan entansyon sa a m te voye yo.

10 Epi se pou sèvitè m nan, “Edward Partridge pataje nan lajan m te ba li a, pou l bay ansyen yo ki te gen kòmandman pou yo retounen yo yon pòsyon;

11 Epi yon moun ki kapab, se pou l voye l tounen pa mwayen ajan an; yon moun ki pa kapab, li pa bezwen voye l tounen.

12 Epi kounyeya, m ap pale konsènan rès moun ki pral vini nan tè sa a.

13 Gade, m te voye yo pou yo preche levanjil mwen an pami

asanble mechan yo; se poutèt sa, m ba yo yon kòmandman, konsa: Nou pa dwe “gaspiye tan nou, ni tou nou pa dwe antere <sup>b</sup>talan nou pou moun pa konnen l.

14 Epi lè nou fin monte nan tè Siyon an, epi nou fin pwoklame pawòl mwen an, nou dwe retounen rapid rapid pou nou pwoklame pawòl mwen an pami asanble mechan yo, pa twò prese, ni an “kòlè ni avèk diskisyon.

15 Epi souke “pousyè soti nan pye nou kont moun ki pa resevwa nou, pa nan prezans yo, pou nou pa pwovoke yo, men, an prive; epi lave pye nou kont yo nan jou jijman an.

16 Gade, sa a ase pou nou, epi se volonte moun ki te voye nou an.

17 Epi pa mwayen bouch sèvitè m nan, Joseph Smith, pitit la, m ap pale konsènan Sidney Rigdon ak Oliver Cowdery. Pou rès la, se ap apre sa. Se sa menm. Amèn.

## SEKSYON 61

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa, bò rivaj Rivyè Missouri a, McIlwaine’s Bend, 12 Out 1831. Lè yo t ap retounen ale Kirtland, Pwofèt la ak dis ansyen te vwayaje desann sou Rivyè Missouri a nan kannòt. Nan twazyèm jou vwayaj la, yo te rankontre anpil danje. Nan yon vizyon Ansyen William W. Phelps te fè gwo lajounen, li te wè destriktè a ki t ap sikile avèk pouwa sou sifas dlo yo.*

*1–12, Senyè a dekrete anpil destriksyon sou dlo yo; 13–22, Jan te modifi dlo yo epi destriktè a sikile sou sifas yo; 23–29, Gen moun ki gen pouwa pou yo kòmande dlo*

*yo; 30–35, Ansyen yo dwe vwayaje de pa de pou yo preche levanjil la; 36–39, Yo dwe prepare pou vini Pitit Gason Lòm nan.*

7a GE Sentete.

b GE Padon.

10a GE Partridge, Edward.

13a D&A 42:42.

GE Endolan, Endolans.

b Mat. 25:24–30;

D&A 82:18.

14a Pwov. 14:29.

15a Mat. 10:14; Lik 9:5;

Tra. 13:51;

D&A 24:15;

75:20; 84:92.

GADE, epi koute vwa moun ki gen tout <sup>a</sup>pouvwa a, ki kòmanse depi nan letènite jouk nan letènite, sa vle di <sup>b</sup>Alfa ak Omega, kòmansman ak finisman an.

2 Senyè a di nou, gade, an verite, noumenm ansyen yo ki nan legliz mwen an, ki rasanble nan lokalite sa a, ki gen peche nou yo padone kounyeya, paske mwenmenm Senyè a, m <sup>a</sup>padone peche yo, epi m gen <sup>b</sup>mizèrikòd pou moun ki <sup>c</sup>konfese peche yo avèk youn kè enb;

3 Men, an verite m di nou, li pa nesèsè pou tout konpayi ansyen m yo ki la a deplase rapid rapid sou dlo yo, pandan abitan yo ki nan chak bò ap peri nan enkredilite.

4 Men, m kite sa fèt pou nou kapab rann temwayaj; gade, gen anpil danje sou dlo yo, epi gen plis espesyalman apre sa;

5 Paske, mwenmenm Senyè a, nan kòlè mwen, m dekrete anpil destriksyon sou dlo yo; wi, espesyalman sou dlo sa yo.

6 Men, tout kò fizik nan men mwen epi yon moun ki fidèl pami nou li p ap peri nan dlo yo.

7 Se poutèt sa, li nesèsè pou sèvitè m nan Sidney Gilbert ak sèvitè m nan <sup>a</sup>William W. Phelps prese nan komisyon ak misyon yo a.

8 Men, m pa t vle kite nou separe jistan nou pa t <sup>a</sup>chatye pou

tout peche nou yo, pou nou fè yon sèl, pou nou kapab pa peri nan <sup>b</sup>mechanste;

9 Men kounyeya, an verite m di, li nesèsè pou nou separe. Se poutèt sa, se pou sèvitè m yo Sidney Gilbert ak William W. Phelps pran ansyen konpayi yo a, epi pou yo fè yon vwayaj rapid pou yo kapab akonpli misyon yo a, epi pa mwayen lafwa, y ap gen viktwa;

10 Epi toutotan yo fidèl, y ap prezève, epi gade, mwenmenm Senyè a, m ap avèk yo.

11 Epi se pou rès moun yo pran sa ki nesèsè pou yo abiye.

12 Se pou sèvitè m nan, Sidney Gilbert pran sa ki pa nesèsè avèk li, jan nou ta dakò.

13 Epi kounyeya, gade, pou <sup>a</sup>byen nou m ba nou yon <sup>b</sup>kòmandman konsènan bagay sa yo; epi mwen menm Senyè a, m ap rezone avèk nou menm jan avèk moun nan tan lontan.

14 Gade, mwen menm Senyè a, m te beni <sup>a</sup>dlo yo nan kòmansman, men, nan dènye jou yo, pa mwayen bouch sèvitè m nan, Jan, m te <sup>b</sup>modi dlo yo.

15 Se poutèt sa, gen yon jou k ap vini, pèsonn p ap an sekirite sou dlo yo.

16 Epi nan jou k ap vini yo, moun pral di pèsonn pa kapab monte nan peyi Siyon an sou dlo yo, eksepte moun ki gen bon kè.

61 1a GE Pouvwva.

b GE Alfa ak Omega.

2a Mozya 4:10-11.  
GE Padon.

b GE Mizèrikòd.

c GE Konfese,

konfesyon.

7a GE Phelps,  
William W.

8a GE Chatye,  
chatiman.

b GE Mechan,  
mechanste.

13a D&A 21:6.

b GE Kòmandman  
Bondye yo.

14a Jen. 1:20.

b Apok. 8:8-11.

17 Epi menm jan mwen menm Senyè a, m te “modi tè a nan kòmansman an, se konsa m beni l nan dènye jou yo, nan tan li, pou itilite sen m yo, pou yo kapab jwenn nan grès li.

18 Epi kounyeya, m ba nou yon kòmmandman, pou sa m di yon moun, m di tout moun li, pou nou kapab avèti frè nou yo konsènan dlo sa yo, pou yo kapab pa vwayaje sou yo, pou lafwa yo pa febli epi pou yo pa tonbe nan pyèj;

19 Mwen menm Senyè a, m dekrete, epi destriktè a sikile sou sifas dlo yo, epi m pa wete dekrè a.

20 Mwen menm Senyè a, m te fache avèk nou yè, men, jodi a kòlè m nan detounen.

21 Se poutèt sa, se pou moun m te pale yo, ki te dwe vwayaje rapid rapid yo—m di nou ankò, se pou yo vwayaje rapid rapid.

22 Epi pou mwen, se pa enpòtan, apre yon ti tan, si y ale sou dlo oubyen atè, depi yo ranpli misyon yo; apre sa kite yo itilize jijman pa yo dapre konesans m te ba yo.

23 Epi kounyeya, konsènan sèvitè m yo, Sidney Rigdon, Joseph Smith, pitit la, ak Oliver Cowdery, se pou yo pa ale sou dlo yo ankò, eksepte sou kanal la, pandan y ap vwayaje ale lakay yo; m vle di, yo pa dwe monte sou dlo yo pou yo vwayaje eksepte sou kanal la.

24 Gade, mwen menm Senyè a, m te tabli yon fason pou sen

m yo vwayaje; epi gade, se wout la—apre yo fin kite kanal la, yo dwe vwayaje atè, toutotan yo gen kòmmandman pou yo vwayaje pou yo monte nan peyi Siyon an;

25 Epi yo dwe fè tankou pitit Izrayèl yo, pou yo “plante tant yo pandan yo sou wout la.

26 Epi gade, bay tout frè nou yo kòmmandman sa a.

27 Men, moun ki resevwa “pouvwa pou l kòmmande dlo yo, l ap gen pouvwa pa lantremiz Lespri a pou l konnen tout wout li yo;

28 Se poutèt sa, se pou l fè jan Lespri Bondye vivan an kòmmande l, menm si se sou tè oubyen sou dlo, jan m vle fè apre sa.

29 Epi m ba nou wout pou sen yo, oubyen chemen pou sen ki nan kan Senyè a yo vwayaje.

30 Epi ankò, an verite m di nou, sèvitè m yo, Sidney Rigdon, Joseph Smith, pitit la, ak Oliver Cowdery pa dwe louvri bouch yo nan asanble mechan yo jistan yo rive nan Cincinnati;

31 Epi nan kote sa a, yo dwe leve vwa yo devan Bondye kont pèp sa a, wi, devan sila a ki gen kòlè l limen kont mechanste yo, yon pèp ki prèske byen “mi pou destriksyon.

32 Epi soti nan kote sa a, se pou yo vwayaje ale nan asanble frè yo, paske travay yo pi nesèsè ankò pami frè yo pase pami asanble mechan yo.

33 Epi kounyeya, konsènan rès moun yo, se pou yo vwayaje epi pou yo “deklare pawòl la pami

17a Moyiz 4:23.  
25a Nonb 9:18.  
27a GE Pouvwa;

Prètriz.  
31a Alma 37:31;  
Ela. 13:14;

D&A 101:11.  
33a GE Preche;  
Temwaye.

asanble mechan yo, toutotan yo resevwa l;

34 Epi toutotan yo fè sa, y ap “pirifye rad yo, epi y ap san tach devan m.

35 Epi se pou yo vwayaje an-sanm, oubyen “depade, jan yo vle, sèlman se pou sèvitè m nan Reynolds Cahoon, ak sèvitè m nan Samuel H. Smith ki fè m plezi, yo pa separe jistan yo retounen lakay yo, epi se nan yon objektif mwen jije ki saj.

36 Epi kounyeya, an verite m di nou, epi sa m di youn, m di tout

moun, fè kè nou kontan, “timoun piti m yo; paske m nan <sup>b</sup>mitan nou, epi m pa ‘abandone nou;

37 Epi toutotan nou gen imilite devan mwen, benediksyon “wa-yòm nan yo se pou nou.

38 Mare senti nou, “veye epi kenbe tèt nou serye, tann vini Pitit Gason Lòm nan, paske l ap vini nan yon lè nou pa panse.

39 “Priye tout tan pou nou pa tonbe nan <sup>b</sup>tantasyon, pou nou kapab sipòte jou vini li a, menm si se nan lavi oubyen nan lanmò. Se konsa sa ye. Amèn.

## SEKSYON 62

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa, sou rivaj Rivyè Missouri a nan Chariton, Missouri, 13 Out 1831. Nan jou sa a, Pwofèt la ak gwoup li a ki te sou wout Independence pou ale Kirtland, te ran-kontre plizyè ansyen ki te sou wout yo pou y ale nan peyi Siyon an, epi, apre bèl salitasyon, li te resevwa revelasyon sa a.*

1–3, *Temwayaj yo anrejistre nan syèl la; 4–9, Ansyen yo dwe vwayaje pou yo preche dapre jijman yo epi dapre jan Lespri a dirije yo.*

SENYÈ Bondye nou an di, gade epi koute, o, noumenm ansyen yo ki nan legliz mwen an, Jezikri menm, “avoka nou an, ki konnen feblès lòm epi ki konnen kòman pou l pote <sup>b</sup>sekou bay sila yo ki anba ‘tantasyon.

2 Epi an verite, je mwen sou moun yo ki pa t ko monte nan

peyi Siyon an; se poutèt sa misyon nou pa t ko fin akonpli.

3 Men, nou beni, paske “temwayaj nou te rann nan <sup>b</sup>anrejistre pou zanj yo wè yo; epi yo rejwi poutèt nou epi ‘peche nou yo padone.

4 Epi kounyeya, kontinye vwayaj nou. Reyini nou sou tè “Siyon an; epi fè yon reyinyon epi rejwi ansanm, epi prezante Bondye Ki Pi Wo a yon ofrann.

5 Epi apre sa nou kapab retounen rann temwayaj, wi sa vle di

34a 2 Ne. 9:44;

Jakòb 2:2;

Mozya 2:28.

35a GE Travay misyonè.

36a Jan 13:33.

b Mat. 18:20.

c Eza. 41:15–17;

1 Ne. 21:14–15.

37a D&A 50:35.

38a GE Santinèl, veye.

39a GE Priyè.

b GE Tantasyon, tante.

62 1a D&A 45:3–4.

GE Avoka.

b Ebre 2:18; Alma 7:12.

c GE Tantasyon, tante.

3a Lik 12:8–9.

GE Temwayaj.

b GE Liv lavi.

c D&A 84:61.

4a D&A 57:1–2.

ansanm, oubyen de pa de, jan nou vle, sa pa fè m anyen; sèlman nou dwe fidèl, epi “deklare bon nouvèl devan abitan yo ki sou tè a, oubyen pami asanble mechan yo.

6 Gade, mwenmenm Senyè a, m te mete nou ansanm pou pwomès la kapab akonpli, pou moun ki fidèl pami nou yo kapab prezève epi pou yo rejwi ansanm nan tè Missouri a. Mwen menm Senyè a, m pwomèt moun ki fidèl yo epi m “pa kapab manti.

7 Mwenmenm Senyè a, m dispoze, si nenpòt moun pami nou vle monte sou cheval oubyen sou milèt, oubyen sou charyo, l ap resevwa benediksyon sa a, si l resevwa li nan men Senyè a, avèk yon kè “rekonesan nan tout bagay.

8 Bagay sa yo rete nan men nou pou nou fè yo dapre jijman ak direksyon Lespri a.

9 Gade, “wayòm nan se pou nou. Epi gade, m avèk fidèl yo tout tan. Se konsa sa ye. Amèn.

## SEKSYON 63

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la resevwa nan Kirtland, Ohio, 30 Out 1831. Pwofèt la, Sidney Rigdon ak Oliver Cowdery te rive nan Kirtland 27 Out, soti nan vizit yo a nan Missouri. Istwa Joseph Smith la dekri revelasyon sa a: “Nan premye moman Legliz la, moun te gen anpil anksyete pou jwenn pawòl Senyè a konsènan chak sijè ki te konsène sali nou nan nenpòt fason; epi kòm tè Siyon an sete bagay ki te pi enpòtan nou te ka wè, m te mande Senyè a plis enfòmasyon sou rasanbleman Sen yo, sou zafè achte tè a, ak lòt bagay.”*

*1–6, Yon jou kòlè pral vini sou mechan yo; 7–12, Siy vini pa mwayen lafwa; 13–19, Moun ki adiltè nan kè yo pral nye lafwa a epi yo pral jete yo nan lak dife a; 20, fidèl yo pral resevwa yon eritaj sou tè a ki pral transfigire; 21, Tout istwa evènman sou Mòn Transfigirasyon an pat ankò revele nèt; 22–23, moun ki obeyisan yo resevwa mistè wayòm nan; 24–31, Moun dwe achte eritaj nan Siyon; 32–35, Senyè a dekrete lagè epi mechan touye mechan; 36–48, Sen yo dwe rasanble nan Siyon epi yo dwe bay lajan pou bati l; 49–54,*

*Benediksyon yo asire pou fidèl yo nan Dezyèm vini an, nan Rezi-rèksyon an, epi pandan Milenyòm nan; 55–58, Se yon jou avètisman; 59–66, Moun ki itilize non Senyè a san otorite, yo pran l anven.*

**KOUTE, O, noumenm Pèp yo,** epi louvri kè nou epi louvri zòrèy nou pandan nou lwen; epi koute, noumenm ki rele tèt nou pèp Senyè a, epi tandè pawòl Senyè a ak volonte l konsènan nou.

2 Wi an verite, m di, koute pawòl moun sa a ki gen kòlè l

limenm kont mechan ak <sup>a</sup>rebèl yo;

3 Ki vle pran moun li menm vle <sup>a</sup>pran, epi prezève lavi moun li vle prezève;

4 Ki bati jan lide l di l; epi ki detwi lè l vle, epi ki kapab jete nanm moun anba nan lanfè.

5 Gade, mwen menm Senyè a, m leve vwa m epi moun pral obeyi l.

6 Se poutèt sa, an verite m di, se pou mechan yo fè atansyon, epi se pou rebèl yo gen lakrent epi pou yo tranble; epi se pou enkredil yo kenbe po bouch yo, paske <sup>a</sup>jou kòlè a pral vini sou yo tankou yon <sup>b</sup>toubiyon, epi tout kò fizik pral <sup>c</sup>konnen m se Bondye.

7 Epi yon moun k ap chèche siy yo, l ap wè <sup>a</sup>siy, men, pa pou sali.

8 An verite, m di nou, gen moun pami nou k ap chèche siy, epi te gen moun konsa menm depi nan kòmansman;

9 Men gade, lafwa pa vini avèk siy yo, men, siy yo suiv moun ki kwè.

10 Wi, siy yo vini avèk <sup>a</sup>lafwa, se pa selon volonte lèzòm, ni jan lide yo di yo, men, selon volonte Bondye.

11 Wi, siy yo vini avèk lafwa pou fè travay ki pisan, paske <sup>a</sup>san lafwa, okenn moun pa fè Bondye plezi; epi si Bondye

fache kont yon moun, ki pa fè l plezi; se poutèt sa, li pa montre moun konsa okenn siy yo, sèlman nan <sup>b</sup>kòlè pou <sup>c</sup>kondansasyon yo.

12 Se poutèt sa, mwenmenm Senyè a, m pa kontan avèk sila yo pami nou k ap chèche siy yo ak mèvèy yo pou yo kapab gen lafwa, epi se pa pou byen lèzòm ak pou laglwa mwen.

13 Men, m bay kòmmandman yo, epi anpil moun vire do bay kòmmandman m yo epi yo pa respekte yo.

14 Tè gen gason ak fi <sup>a</sup>adiltè pami nou; kèk ladan yo te vire do ba nou, epi kèk lòt rete avèk nou epi yo pral revele pita.

15 Se pou moun konsa fè atansyon epi pou yo repanti rapid rapid pou jijman pa vini sou yo tankou yon pyèj, pou foli yo pa manifeste, epi pou zèv yo pa suiv yo nan je pèp la.

16 Epi an verite, m di nou, jan m te di anvan an, yon moun ki <sup>a</sup>gade yon fi avèk <sup>b</sup>anvi, oubyen si nenpòt moun komèt <sup>c</sup>adiltè nan kè yo, yo pa gen Lespri a, men, y ap nye lafwa a epi y ap gen lakrent.

17 Se poutèt sa, mwen menm Senyè a, m te di, moun ki gen <sup>a</sup>lakrent yo, ak enkredil yo, ak <sup>b</sup>mantè yo, ak nenpòt moun ki renmen <sup>c</sup>manti epi ki fòje manti, ak moun ki fè abominasyon

63 2a GE Rebelyon.  
3a GE Lanmò, fizik.  
6a GE Dezyèm Vini Jezikri; Jistis.  
b Jer. 30:23.  
c Eza. 49:26.  
7a D&A 46:9.

GE Siy.  
10a Mowo. 7:37.  
GE Lafwa.  
11a Ebre 11:6.  
b D&A 35:11.  
c D&A 88:65.  
14a D&A 42:24–25.  
16a Mat. 5:27–28;

D&A 42:23–26.  
b GE Konvwate, konvwatiz.  
c GE Adiltè.  
17a Apok. 21:8.  
b GE Manti.  
c Apok. 22:15; D&A 76:103.

seksyèl, ak sòsyè, pral gen pa yo nan <sup>d</sup>lak k ap boule avèk dife epi avèk souf la, ki se <sup>e</sup>dezyèm lanmò a.

18 An verite, m di, yo p ap patisipe nan <sup>a</sup>premye rezirèksyon an.

19 Epi kounyeya, gade, mwen menm Senyè a m di nou, nou pa <sup>a</sup>jistifye, poutèt bagay sa yo pami nou.

20 Men, yon moun ki <sup>a</sup>pèsevere nan lafwa epi ki fè volonte m, moun sa a ap gen viktwa, epi l ap resevwa yon <sup>b</sup>eritaj sou tè a lè jou transfigirasyon an va rive;

21 Lè <sup>a</sup>tè a <sup>b</sup>transfigire, dapre menm modèl m te montre apot mwen yo sou <sup>c</sup>mòn nan; istwa sa a, nou pa t ko resevwa l nèt.

22 Epi kounyeya, an verite, m di nou, jan m te di m ap fè nou konnen volonte m nan, gade, m pral fè nou konnen l, men se pa kòm yon kòmandman, paske gen anpil moun ki pa respekte kòmandman m yo.

23 Men, se moun ki respekte kòmandman m yo, m pral bay <sup>a</sup>mistè yo ki nan wayòm mwen an, epi y ap yon fontèn <sup>b</sup>dlo lavi a k ap <sup>c</sup>pikemonte jouk nan lavi etènèl.

24 Epi kounyeya, gade, se volonte Senyè Bondye nou an konsènan sen li yo, pou yo rasanble

ansanm nan peyi Siyon an, pa rapid rapid, pou yo pa tonbe nan konfizyon, ki pote lapès;

25 Gade, tè <sup>a</sup>“Siyon an—mwen menm Senyè a, m kenbe l nan men pa m;

26 Men, mwen menm Senyè a, m bay <sup>a</sup>“Seza bagay ki pou Seza.

27 Se poutèt sa, mwen menm Senyè a, m ta vle nou achte tè yo, pou nou kapab gen avantaj sou mond lan, pou nou kapab gen dwa sou mond lan, pou anpeche yo eksite nan kòlè.

28 Paske <sup>a</sup>“Satan enspire kè yo pou yo fè kòlè kont nou, epi pou yo fè san koule.

29 Se poutèt sa, nou pa kapab jwenn tè Siyon an san nou pa achte l oubyen si san pa koule, san sa, pa gen okenn eritaj pou nou.

30 Epi si nou achte yo, gade n ap beni;

31 Epi si se avèk san, paske m defann nou koule san, gade l ènmi nou yo sou nou, epi y ap filange nou soti nan yon vil ale nan yon lòt, epi soti nan yon sinagòg ale nan yon lòt, epi sèlman kèk <sup>a</sup>moun ap rete pou resevwa yon eritaj.

32 Mwen menm Senyè a, m fache kont mechan yo; m kenbe Lespri m lwen abitan yo ki sou tè a.

33 M sèman te nan kòlè mwen

17d Apok. 19:20;  
2 Ne. 9:8–19, 26; 28:23;  
Jakòb 6:10;  
Alma 12:16–18;  
D&A 76:36.  
GE Lanfè.  
e GE Lanmò esprityèl.  
18a Apok. 20:6.  
19a GE Jistifikasyon,

jistifye.  
20a D&A 101:35.  
b Mat. 5:5;  
D&A 59:2; 88:25–26.  
21a GE Tè—Eta final tè a.  
b GE Mond—Finisman mond lan.  
c Mat. 17:1–3.  
23a Alma 12:9–11;

D&A 42:61; 84:19;  
107:18–19.  
b GE Dlo Vivan.  
c Jan 4:14.  
25a GE Siyon.  
26a Lik 20:25;  
D&A 58:21–23.  
GE Gouvènman.  
28a GE Dyab.

epi m dekrete <sup>a</sup>lagè sou sifas tè a, epi mechan pral touye mechan, epi krent pral vini sou chak moun;

34 Epi <sup>a</sup>sen yo ap gen difikilte pou yo chape poul yo; men, mwenmenm Senyè a, m avèk yo, epi m pral <sup>b</sup>desann soti nan syèl la kote Papa m pou m konsonmen <sup>c</sup>mechan yo avèk <sup>d</sup>dife ki pa kapab etenn.

35 Epi gade, sa pat ko fèt, men sa ap rive, pwochèman.

36 Se poutèt sa, paske mwenmenm Senyè a, m te dekrete tout bagay sa yo sou sifas tè a, m ta vle sen m yo rasanble sou tè Siyon an;

37 Epi chak moun ta dwe <sup>a</sup>pran lajistis nan men l ak fidelite nan senti li, epi pou l leve yon <sup>b</sup>vwa avètisman pou abitan yo ki sou tè a; epi pou l deklare avèk pawòl epi ak kous kouri pou fè konnen <sup>c</sup>dezolasyon pral vini sou mechan yo.

38 Se poutèt sa, se pou disip mwen yo ki nan Kirtland, ki rete sou fèm sa a ranje zafè tanporèl yo.

39 Se pou sèvitè m nan, Titus Billings ki gen responsablite tè sa a, dispoze tè a, pou l kapab prepare nan prentan pwochen an pou l vwayaje monte nan peyi Siyon an avèk moun ki avèk li yo, eksepte moun m pral rezève pou tèt pa m yo, ki pa dwe ale jistan m kòmande yo.

40 Epi se pou tout lajan ki kapab ekonomize, sa pa di m anpyen si l piti oubyen anpil, se pou yo voye l nan peyi Siyon an, bay moun m te nonmen pou resevwa l la.

41 Gade, mwenmenm Senyè a, m ap bay sèvitè m nan, Joseph Smith, pitit la, pouvwa pou l kapab <sup>a</sup>disènen moun ki dwe monte nan peyi Siyon yo pa lantremiz Lespri a, ak moun pami disip mwen yo ki pral rete yo.

42 Se pou sèvitè m nan, Newel K. Whitney kenbe magazen li a, ki vle di magazen an, pou yon ti tan ankò.

43 Men, se pou l bay tout kantite lajan li kapab pou voye ale nan peyi Siyon an.

44 Gade, bagay sa yo nan men pa l, se pou l ajì dapre lasajès.

45 An verite, m di, se pou yo òdone l kòm yon ajan pou disip ki pral rete yo, epi se pou yo òdone l nan pouvwa sa a;

46 Epi kounyeya pou l vizite legliz yo, pou l eksplike yo bagay sa yo, avèk sèvitè m nan, Oliver Cowdery. Gade, se volonte m, pou l jwenn lajan, menm jan m te mande a.

47 Yon moun ki <sup>a</sup>fidèl epi ki pèsèvere, l ap gen vikwa sou mond lan.

48 Yon moun ki voye trezò nan peyi Siyon an, l ap resevwa yon <sup>a</sup>eritaj nan mond sa a, epi zèv li yo ap suiv li, ak yon

33<sup>a</sup> GE Lagè.  
34<sup>a</sup> GE Sen (non).  
<sup>b</sup> GE Dezyèm Vini Jezikri.  
<sup>c</sup> Mat. 3:12;  
2 Ne. 26:6;

D&A 45:57; 64:24;  
101:23-25, 66.  
GE Mechan,  
mechanste.  
<sup>d</sup> GE Dife.  
37<sup>a</sup> GE Jis, jistis.

<sup>b</sup> D&A 1:4.  
<sup>c</sup> Eza. 47:11.  
41<sup>a</sup> GE Disènan, Don.  
47<sup>a</sup> Mozya 2:41;  
D&A 6:13.  
48<sup>a</sup> D&A 101:18.



rekonpans nan mond k ap vini an.

49 Wi, epi mò ki “mouri nan Senyè a yo beni, kòmanse pou kounyeya, lè Senyè a vini, epi bagay ansyen yo pral <sup>b</sup>pase, epi tout bagay vin nouvo, yo pral <sup>c</sup>leve pami mò yo epi yo p ap <sup>d</sup>mouri apre, epi yo pral resevwa yon eritaj devan Senyè a nan vil sen an.

50 Epi yon moun ki vivan lè Senyè a vini epi ki te kenbe lafwa, li <sup>a</sup>beni; men, li te gen pou l <sup>b</sup>mouri nan laj lòm.

51 Se poutèt sa, timoun yo <sup>a</sup>pral <sup>b</sup>grandi jistan yo vin vyeyi; granmoun yo pral mouri, men, yo p ap dòmi nan pousyè a, men, y ap <sup>c</sup>chanje nan yon klen-dèy.

52 Se poutèt sa, se pou rezon sa a apot yo te preche mond lan rezirèksyon mò yo.

53 Bagay sa yo se bagay nou dwe espere; epi pou pale dapre langaj Senyè a, yo <sup>a</sup>pare pou rive kounyeya, epi nan yon tan k ap vini, sa vle di nan jou vini Pitit Gason Lòm nan.

54 Epi jistan lè sa a rive, ap gen <sup>a</sup>vyèj fòl pami saj yo; epi nan lè sa a pral gen yon separasyon total ant moun ki jis yo ak mechan yo; epi nan jou sa a m pral voye zanj mwen yo pou <sup>b</sup>derasinan

mechan yo pou jete yo nan dife ki pa kapab etenn nan.

55 Epi kounyeya, gade, an verite, m di nou, mwen menm Senyè a, m pa kontan avèk sèvitè m nan, “Sidney Rigdon; li <sup>b</sup>ekzalte tèt li nan kè l, li pa t resevwa konsèy, men, li te atriste Lespri a;

56 Se poutèt sa, Senyè a pa aksepté <sup>a</sup>ekriti l yo, epi li dwe fè yon lòt; epi si Senyè a pa aksepté l gade, li pa nan ofis yo te lonmen l lan ankò.

57 Epi ankò, an verite, m di nou, <sup>a</sup>moun ki vle nan kè yo, avèk imilite, pou yo <sup>b</sup>avèti pechè yo vin nan repantans, se pou yo òdone nan pouvwa sa a.

58 Paske jodi a se yon jou avètisman, epi se pa yon jou pawòl anpil. Paske mwen menm Senyè a, moun pa dwe moke m nan dènye jou yo.

59 Gade, m soti anwo, epi pouvwa m chita anba. M alatèt tout bagay, nan tout bagay epi pa mwayen tout bagay, epi m <sup>a</sup>sonde tout bagay, epi jou a ap vini pou tout bagay soumèt devan mwen.

60 Gade, m se <sup>a</sup>Alfa ak Omega, Jezikri menm.

61 Se poutèt sa, se pou lèzòm fè atansyon kòman pou yo site <sup>a</sup>non mwen nan bouch yo—

49a Apok. 14:13;  
D&A 42:44–47.

b 2 Kor. 5:17.

c GE Rezirèksyon.

d Apok. 21:4;

Alma 11:45;

D&A 88:116.

GE Imòtalite, imòtèl.

50a GE Benediksyon,  
beni.

b GE Lanmò, fizik.

51a GE Milenyòm.

b Eza. 65:20–22;

D&A 45:58;

101:29–31.

c 1 Kor. 15:51–52;

D&A 43:32.

53a D&A 35:15.

54a Mat. 25:1–13;

D&A 45:56–59.

b Mozya 16:2.

55a GE Rigdon, Sidney.

b GE Lògèy.

56a D&A 58:50.

57a D&A 4:3–6.

b D&A 18:14–15.

GE Avèti, avètisman;

Travay misyonè.

59a 1 Kor. 2:10.

60a GE Alfa ak Omega.

61a GE Pwofanasyon.

62 Paske gade, an verite m di, gen anpil moun ki anba kondanasyon sa a, ki itilize non Senyè a, epi ki itilize l anven, yo pa gen otorite.

63 Se poutèt sa, se pou legliz la repanti nan peche l yo, epi mwen menm Senyè a, m ap posede yo; san sa y ap retranche.

64 Sonje, bagay ki soti anwo <sup>a</sup>sa-kre, epi moun dwe <sup>b</sup>pale l avèk swen, epi lè Lespri a pouse yo; epi pa gen kondanasyon nan ba-

gay sa a, epi ou resevwa Lespri a <sup>c</sup>pa mwayen lapriyè; se poutèt sa, san sa ap gen kondanasyon.

65 Se pou sèvitè m yo, Joseph Smith, pitit la, ak Sidney Rigdon chèche yon kay, jan m te aprann yo a, pa mwayen <sup>a</sup>lapriyè avèk Lespri a.

66 Moun dwe simonte bagay sa yo pa mwayen pasyans, pou yo kapab resevwa yon pi gwo <sup>a</sup>chay <sup>b</sup>laglwa etènèl, san sa, yon pi gwo kondanasyon. Amèn.

## SEKSYON 64

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa pou ansyen yo ki nan Legliz la, nan Kirtland, Ohio, 11 Septanm 1831. Pwofèt la te prepare pou l demanaje ale nan Hiram, Ohio, pou l renouvle travay li nan tradiksyon Bib la, tradiksyon li te mete sou kote pandan l te nan Misouri. Yon gwoup frè ki te gen kòmandman pou yo vwayaje ale nan Siyon (Missouri) te angaje seryezman nan fè preparasyon pou yo pati an Oktòb. Nan tan okipasyon sa a, yo te resevwa revelasyon an.*

1–11, Sen yo gen kòmandman pou youn padone lèt, pou yon pi gwo peche pa rete nan yo; 12–22, Yo dwe mennen moun ki pa repanti yo devan Legliz la; 23–25, Yon moun ki peye ladim, li p ap boule nan vini Senyè a; 26–32, Senyè a te avèti sen yo kont dèt; 33–36, Moun ki rebèl yo pral retranche soti nan Siyon; 37–40, Legliz la pral jije nasyon yo; 41–43, Siyon pral pwospere.

SENYÈ Bondye nou an di nou, gade, O, noumenm ansyen yo ki

nan legliz mwen an, koute epi tandè, epi resevwa volonte m konsènan noumenm.

2 Paske an verite m di nou, m vle nou <sup>a</sup>gen viktwa sou mond lan; se poutèt sa m ap gen <sup>b</sup>konpasyon pou nou.

3 Gen moun pami nou ki fè peche; men, an verite m di, pou fwa sa a, poutèt <sup>a</sup>laglwa pa m, epi pou sali nanm yo, m <sup>b</sup>padone peche nou yo.

4 M ap gen mizèrikòd pou nou, paske m ba nou wayòm nan.

5 Epi m p ap wete <sup>a</sup>kle mistè

64a GE Sen (adj).

b GE Reverans.

c D&A 42:14.

65a GE Priyè.

66a 2 Kor. 4:17.

b Wom. 8:18;

D&A 58:4;

136:31.

64 2a 1 Jn. 5:4.

b GE Konpasyon.

3a Moyiz 1:39.

b Eza. 43:25.

5a D&A 28:7; 84:19.

GE Kle prètèr la.

wayòm nan nan men sèvitè m nan, Joseph Smith, pitit la, pa mwayen m te tabli yo, pandan l ap viv la, toutotan li obeyi <sup>b</sup>òdonans mwen yo.

6 Gen moun ki chèche akizasyon kont li san kòz;

7 Men, li te fè peche; sepandan, m di nou, mwenmenm Senyè a, m “padone peche moun ki <sup>b</sup>konfese peche yo devan m epi ki mande padon, ki pa t peche pou <sup>c</sup>lanmò.

8 Disip mwen yo nan tan lontan te chèche “akizasyon youn kont lòt, epi yo pa t padone youn lòt nan kè yo; epi poutèt mal sa a, yo te aflije epi m te <sup>b</sup>chatye yo anpil.

9 Se poutèt sa, m di nou, nou dwe “padone youn lòt; paske yon moun ki pa <sup>b</sup>padone peche frè l, li kondane devan Senyè a; paske pi gwo peche a rete nan li.

10 Mwenmenm Senyè a, m ap “padone moun m vle padone, men, pou nou menm se yon egzijans pou nou <sup>b</sup>padone tout moun.

11 Epi nou dwe di nan kè nou—se pou Bondye “jije ant mwen menm avèk nou, epi pou l rekonpanse nou dapre <sup>b</sup>zèv nou yo.

12 Epi yon moun ki pa repanti nou peche l yo, epi ki pa konfese yo, nou dwe mennen l devan

“legliz la, epi trete l jan ekriti yo di nou, dapre kòmandman oubyen dapre revelasyon.

13 Epi nou dwe fè sa pou Bondye kapab glorifye—se pa paske nou pa padone moun, paske nou pa gen konpasyon, men, pou nou kapab jistifye devan je lalwa, pou nou kapab pa ofanse moun ki te ba nou lalwa a—

14 An verite m di, se pou rezon sa a nou dwe fè bagay sa yo.

15 Gade, mwenmenm Senyè a, m te fache kont moun ki te sèvitè m nan, Ezra Booth, ak sèvitè m nan, Isaac Morley, paske yo pa t respekte lalwa a, ni kòmandman a;

16 Yo te chèche move bagay nan kè yo, epi mwen menm Senyè a, m te wete Lespri m. Yo te “kondane bagay ki pa t move; men, m padone sèvitè m nan, Isaac Morley.

17 Epi tou sèvitè m nan “Edward Partridge, gade li te fè peche, epi <sup>b</sup>Satan ap chèche detwi nanm li; men, lè m fè yo konnen bagay sa yo epi yo repanti pou mal la, m ap padone yo.

18 Epi kounyeya, an verite, m di, li nesesè pou sèvitè m nan, Sidney Gilbert, apre kèk semèn, retounen nan travay li, ak nan responsablite li nan peyi Siyon an;

19 Epi pou l fè disip yo konnen

5b GE Òdonans yo.

7a GE Padon;  
Remisyon peche yo.

b Nonb 5:6-7;  
D&A 19:20; 58:43.

GE Konfese,  
konfesyon.

c D&A 76:31-37.

8a GE Kontansyon.

b GE Chatye, chatiman.

9a Mak 11:25-26;  
D&A 82:1.

b Mat. 6:14-15;  
Efe. 4:32.

10a Egz. 33:19; Alma 39:6;  
D&A 56:14.

b Mozya 26:29-31.

11a 1 Sam. 24:12.

b 2 Tim. 4:14.

12a D&A 42:80-93.

16a 2 Ne. 15:20;  
D&A 121:16.

17a GE Partridge, Edward.  
b GE Dyab.

sa l te wè ak sa l te tande, pou yo pa peri. Epi se pou rezon sa a m te pale bagay sa yo.

20 Epi ankò, m di ou, sèvitè m nan Isaac Morley pa dwe <sup>a</sup>tante plis pase sa li kapab sipòte, epi pou l konseye nan yon move fason, m te bay kòmandman pou vann fèm li a.

21 M pa vle sèvitè m nan, Frederick G. Williams vann fèm li a, paske mwenmenm Senyè a, m vle gen yon gwo ranfò nan peyi Kirtland nan pou yon peryòd senk lane, pandan tan sa a m p ap chavire mechan yo, pou m kapab sove kèk ladan yo.

22 Epi apre jou sa a, mwenmenm Senyè a, m p ap sonje <sup>a</sup>erè okenn moun ki monte nan peyi Siyon avèk yon kè ouvè; paske mwenmenm Senyè a, m reklame <sup>b</sup>kè pitit lèzòm yo.

23 Gade, sa m rele <sup>a</sup>jodi a, se peryòd ki separe nou avèk <sup>b</sup>vini Pitit Gason Lòm nan, epi an verite se yon jou pou <sup>c</sup>sakrifis, epi yon jou pou ladim pèp mwen an; paske yon moun ki <sup>a</sup>peye ladim li p ap <sup>c</sup>boule lè l vini.

24 Paske apre jodi a pral gen <sup>a</sup>dife—sa se dapre pawòl Senyè a—paske an verite m di konsa, demen tout <sup>b</sup>lògey yo ak moun ki fè mechanste yo pral tankou

pay; epi m pral boule yo, paske m se Senyè tout Lane yo; epi m p ap epanye okenn moun ki rete nan <sup>c</sup>Babilòn.

25 Se poutèt sa, si nou kwè m n ap travay pandan l jodi a.

26 Epi li pa nesesè pou sèvitè m yo, <sup>a</sup>Newel K. Whitney ak Sidney Gilbert ta vann <sup>b</sup>magazen yo ak posesyon yo isit la; paske se pa saj jistan rès manm legliz yo ki rete nan kote sa a monte nan peyi Siyon an.

27 Gade, sa byen di nan lalwa mwen yo, oubyen li entèdi pou nou fè <sup>a</sup>dèt nan men ènmi nou yo;

28 Men gade, pa gen anyen ki di nenpòt lè Senyè a pa dwe pran lè lide l di l, epi peye jan l vle.

29 Se poutèt sa, kòm nou se ajan, nou nan sèvis Senyè a; epi nenpòt bagay nou fè dapre volonte Senyè a se travay Senyè a.

30 Epi li voye nou pou nou pran swen sen li yo nan dènye jou sa yo, pou yo kapab jwenn yon <sup>a</sup>eritaj nan peyi Siyon an.

31 Epi gade, mwenmenm Senyè a m deklare nou, epi <sup>a</sup>pawòl mwen yo asire, yo p ap <sup>b</sup>manke, y ap resevwa l.

32 Men, tout bagay dwe fèt nan tan pa yo.

20a GE Tantasyon, tante.

22a GE Remòd.  
b Egz. 35:5;  
D&A 59:15; 64:34.

23a D&A 45:6;  
64:24–25.  
b GE Dezyèm Vini Jezikri.  
c GE Sakrifis.  
d Mal. 3:10–11.

GE Dim, dizyèm.  
e Mal. 4:1;  
3 Ne. 25:1;  
I—JS 1:37.

24a Eza. 66:15–16.  
GE Mond—Finisman mond lan;  
Tè—Netwayaj tè a.  
b Mal. 3:15;  
2 Ne. 12:12; 23:11.  
GE Lògèy.

c D&A 1:16.  
GE Babèl, Babilòn.  
26a GE Whitney,  
Newel K.  
b D&A 57:8.  
27a GE Dèt.  
30a D&A 63:48.  
31a Mak 13:31;  
2 Ne. 31:15;  
D&A 1:37–38.  
b D&A 76:3.

33 Se poutèt sa, pa “sispann fè byen, paske n ap poze fondasyon yon gwo travay, epi se nan <sup>b</sup>ti bagay, sa ki gran soti.

34 Gade, Senyè a “vle yon <sup>b</sup>kè ak yon panse ki gen bon volonte; epi moun ki gen bon volonte epi ki “obeyisan pral manje bon bagay ki nan tè Siyon an nan dènye jou sa yo.

35 Epi “rebèl yo pral <sup>b</sup>retranche nan tè Siyon an, m pral voye yo ale epi yo p ap eritye tè a.

36 Paske, an verite m di, moun ki rebèl yo pa fè pati san “Efrayim, se poutèt sa yo pral dera-sinen.

37 Gade, mwenmenm Senyè a, m te fè legliz mwen an nan dènye jou yo tankou yon jij ki chita sou yon kolin, oubyen sou yon kote ki wo pou l jije nasyon yo.

38 Paske se pral konsa, abitan Siyon yo pral “jije tout bagay ki gen rapò avèk Siyon.

39 Epi yo pral sonde mantè yo ak ipokrit yo, epi moun pral konnen sa ki pa “apot ak pwofèt yo.

40 Epi menm “evèk si la a ki se yon <sup>b</sup>jij, ak konseye l yo, si yo pa fidèl nan “responsablite yo, y ap kondane, epi <sup>a</sup>lòt moun pral chita nan plas yo.

41 Paske, gade, m di nou, “Siyon pral pwospere, epi <sup>b</sup>laglwa Senyè a pral sou li;

42 Epi l ap yon “anblèm pou pèp yo, epi moun pral soti nan chak nasyon anba syèl la pou vini ladan l.

43 Epi jou a pral vini pou nasyon yo ki sou “tè a tranble poutèt li, epi yo pral gen lakrent poutèt moun tèrib li yo. Senyè a te di sa. Amèn.

## SEKSYON 65

*Revelasyon sou lapriyè Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa, nan Hiram, Ohio, 30 Oktòb 1831.*

1–2, *Bondye bay lòm sou tè a kle wayòm li a, epi kòz levanjil la pral triyonfe; 3–6, Wayòm milenyòm syèl la pral vini pou l mete ansanm avèk wayòm Bondye a sou tè a.*

KOUTE, epi gade, yon vwa tankou vwa yon moun yo te voye desann soti anlè a, ki pisan epi ki gen pouvwa, ki prale nan tout kwen tè a, wi, epi vwa l pral di

33a Gal. 6:9.  
b D&A 123:16.

34a Miche 6:8.

b Det. 32:46;

Joz. 22:5;

Mòm. 9:27.

GE Kè.

c Eza. 1:19.

GE Obeyi, obeyisan,  
obeyisans.

35a GE Rebelyon.

b D&A 41:5; 50:8–9;  
56:3.

GE Ekskominikasyon.

36a Det. 33:16–17.

38a Eza. 2:3–4;

D&A 133:21.

39a Apok. 2:2.

GE Apot.

40a GE Evèk.

b D&A 58:17;

107:72–74.

c GE Entandan,  
entandans.

d D&A 107:99–100.

41a GE Siyon.

b D&A 45:67;

84:4–5; 97:15–20.

GE Glwa.

42a GE Banyè.

43a Eza. 60:14;

D&A 97:19–20.

lèzòm—<sup>a</sup>Prepare chemen Senyè a a, plati chemen li a.

2 Bondye bay lòm sou tè a <sup>a</sup>kle <sup>b</sup>wayòm li a, epi se la levanjil la pral dewoule pou ale nan tout kwen tè a, tankou <sup>c</sup>wòch ki de-kole soti sou mòn nan san okenn men pa pouse l woule desann, jistan l <sup>d</sup>ranpli tout tè a.

3 Wi, yon vwa k ap rele—Prepare chemen Senyè a, prepare <sup>a</sup>soupe Ti Mouton an, fè preparasyon pou <sup>b</sup>Lemarye a.

4 Priye Senyè a, rele non sen li a, fè konnen bèl travay li yo pami pèp la.

5 Rele Senyè a, pou wayòm li a

kapab ale sou tè a, pou abitan yo ki sou tè a kapab resevwa l, epi pou yo pare pou jou ki pral vini yo, lè <sup>a</sup>Pitit Gason Lòm nan pral desann soti nan syèl la, <sup>b</sup>abiye nan klète <sup>c</sup>laglwa li a, pou l ran-kontre <sup>d</sup>wayòm Bondye a ki etabli sou tè a.

6 Se poutèt sa, se pou <sup>a</sup>wayòm Bondye a mache, pou <sup>b</sup>wayòm syèl la kapab vini, pou noumenm, Bondye, kapab glorifye nan syèl la menm jan avèk sou tè a, pou ènmi nou yo kapab soumèt; paske se pou <sup>c</sup>ou onè a, pouvwa a ak laglwa a ye pou tout tan. Amèn.

## SEKSYON 66

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa, nan Hiram, Ohio, 29 Oktòb 1831. William E. McLellin te mande Senyè a an prive pou te fè l konnen, palentèmedyè Pwofèt la, repons pou senk kesyon, ke Joseph Smith pa t konnen. Sou demann McLellin, Pwofèt la te mande Senyè a epi l te resevwa revelasyon sa a.*

1–4, *Alyans etènèl la se plenitid levanjil la; 5–8, Ansyen yo dwe preche, temwaye, epi rezone avèk pèp la; 9–13, Sèvis ministè ki fidèl asire yon eritaj lavi etènèl.*

GADE, senyè a di sèvitè m nan, William E. McLellin konsa, gade—Ou beni, Senyè Redanmtè w la, Sovè mond lan di, toutotan

ou abandone inikite w yo, epi ou resevwa verite m yo, menm tout moun ki <sup>a</sup>kwè nan non mwen.

2 An verite, m di ou, ou beni poutèt ou resevwa <sup>a</sup>alyans etènèl mwen an, plenitid levanjil mwen an menm, m te voye bay pitit lèzòm yo, pou yo kapab gen <sup>b</sup>lavi epi pou yo kapab vin patisipe nan laglwa ki pral revele nan

65 1a Eza. 40:3; Mat. 3:3;  
Jan 1:23.  
2a Mat. 16:19;  
D&A 42:69.  
GE Kle prèttriz la.  
b D&A 90:1–5.  
c Dan. 2:34–45.  
d Sòm 72:19.  
GE Danyèl—  
Liv Danyèl la;

Dènne jou yo.  
3a Mat. 22:1–14;  
Apok. 19:9;  
D&A 58:11.  
b GE Lemarye.  
5a Mat. 24:30.  
b Sòm 93:1.  
c GE Glwa.  
d Dan. 2:44.  
6a GE Wayòm

Bondye oubyen  
wayòm syèl la.  
b Apok. 11:15.  
c 1 Kwo. 29:11;  
Mat. 6:13.  
66 1a Jan 1:12.  
GE Kwayans, kwè.  
2a GE Nouvo  
alyans etènèl.  
b Jan 10:10; 3 Ne. 5:13.

dènye jou yo, jan pwofèt ak apot anyen tan yo te ekri l la.

3 An verite, m di ou, sèvitè m nan, William, ou pwòp, men, pa totalman; se poutèt sa, repanti nan bagay ki pa fè je m plezi yo, paske Senyè a di, l ap “montre ou yo.

4 Epi kounyeya, an verite, mwenmenm Senyè a, m ap montre w kisa m vle konsènan ou, oubyen kisa ki volonte m konsènan ou.

5 Gade, an verite m di ou, se volonte m pou ou “pwoklame levanjil mwen an soti nan yon peyi ale nan yon lòt, soti nan yon vil ale nan yon lòt, wi, nan rejyon alantou yo kote l pa t ko pwoklame.

6 Pa rete pou anpil jou nan kote sa a, pa ko monte nan peyi Siyon an, men, toutotan ou kapab voye moun, voye moun; san sa, pa panse sou pwopriyete w la.

7 “Ale nan peyi lès yo, <sup>b</sup>rann temwayaj nan chak kote, devan chak moun epi nan sinagòg yo, rezone avèk moun yo.

8 Kite sèvitè m nan, Samuel H.

Smith ale avèk ou, epi pa abandone l, epi ba l enstriksyon ou yo; epi yon moun ki fidèl, m ap fè l vin “fò nan tout kote; epi mwen menm Senyè a, m pral avèk ou.

9 “Poze men ou sou moun ki malad yo, epi y ap <sup>b</sup>geri. Pa retounen jistan mwen menm Senyè a, m voye ou. Gen pasyans nan afliksyon. “Mande, epi w ap resevwa; frape epi y ap louvri pou ou.

10 Pa chèche ankonbre ou. Abandone tout enjistis. Pa komèt “adiltè—se yon tantasyon ki twouble ou.

11 “Respekte pawòl sa yo, paske yo vrè epi yo fidèl; ou dwe mayifye ofis ou a, epi pouse anpil moun ale nan <sup>b</sup>Siyon avèk <sup>c</sup>kantik lajwa etènèl sou tèt yo.

12 “Kontinye nan bagay sa yo menm jiska lafen, epi w ap gen yon <sup>b</sup>kouwòn lavi etènèl bò kote dwat Papa m, ki plen lagras ak verite.

13 An verite, Senyè “Bondye w la, Redanmtè w la, Jezikri menm di sa. Amèn.

## SEKSYON 67

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa, nan Hiram, Ohio, nan kòmansman Novanm 1831. Okazyon an sete yon konferans espesyal, epi yo t ap anvizaje publikasyon revelasyon yo Pwofèt la te deja resevwa nan men Senyè a (gade nan antèt seksyon 1 an). William W. Phelps te fèk etabli biwo laprès pou enprime bagay Legliz yo nan Independence,*

3a Jakòb 4:7; Etè 12:27.

5a Mak 16:15.

7a D&A 75:6.

b GE Temwayaj.

8a D&A 52:17; 133:58.

9a GE Administrasyon pou malad; Men, Enpozisyon.

b Mat. 9:18.

GE Geri, gerizon.

c Jak 1:5.

10a GE Adiltè.

11a D&A 35:24.

b D&A 11:6.

c Eza. 35:10;

D&A 45:71.

GE Chante.

12a 2 Tim. 3:14–15;

2 Ne. 31:20.

b Eza. 62:3; Mat. 25:21;

1 Pyè 5:4.

13a GE Bondye, Divinite—Bondye, Pitit Gason an.

Missouri. Yo te deside nan konferans la pou pibliye revelasyon ki te nan Book of Commandments yo epi pou yo te enprime 10.000 kopi (ki, pou-tèt difikilte yo pa t prevwa alavans, te redui a 3.000 kopi nan apre). Anpil nan frè yo te rann temwayaj solanèl pou fè konnen revelasyon yo ki te konpile pou publikasyon lè sa a, te vrè, jan Sentespri ki te vide sou yo a te temwaye. Istwa Joseph Smith la rapòte ke apre l te fin resevwa revelasyon ki nan seksyon 1 an, te gen kèk konvèsasyon negatif konsènan langaj ki te itilize nan revelasyon yo. Revelasyon sa a te vini apre sa.

1–3, Senyè a tande priyè ansyen yo epi l voye je sou yo; 4–9, Li bay moun ki pi saj la defi pou l pwodui yon revelasyon ki parèy ak pi piti nan revelasyon Li yo; 10–14, Lespri a pral chanje ansyen ki fidèl yo epi yo pral wè figi Bondye.

GADE epi koute, noumenm “ansyen yo ki nan Legliz mwen an, ki rasanble ansanm, m te tande priyè nou yo, epi m konnen kè nou, epi dezi nou te monte devan mwen.

2 Gade, “je m sou nou, epi syèl la ak tè a nan men mwen, epi richès letènite yo se pa m pou m bay.

3 Nou te prese kwè, nou dwe resevwa benediksyon m te ofri nou yo; men, gade, an verite, m di nou te gen “lakrent nan kè nou, epi an verite, se poutèt rezon sa a nou pa t resevwa.

4 Epi kounyeya, mwen menm Senyè a, m ba nou yon “temwayaj konsènan verite ki nan kòmandman sa yo ki plase devan nou yo.

5 Je nou te sou sèvitè m nan, Joseph Smith, pitit la, nou te konnen “langaj li, epi nou te konnen enpèfeksyon l yo, epi nou te

chèche konesans nan kè nou pou nou kapab eksprime pi byen pase langaj li; epi nou te konnen bagay sa a tou.

6 Kounyeya, chèche nan Liv Kòmandman yo, chèche menm pi piti ki pami yo a, epi chwazi moun ki pi “saj pami nou an;

7 Oubyen, si gen nenpòt moun pami nou ki kapab fè youn tankou l, lè sa a n ap jistifye pou nou di nou pa konnen yo se verite;

8 Men, si nou pa kapab fè youn tankou l, nou anba kondanasyon si nou pa “rann temwayaj pou fè konnen yo se verite.

9 Paske, nou konnen pa gen enjistis ladan yo, epi bagay ki “jis soti anlè a, nan men Papa <sup>b</sup>limyè yo.

10 Epi ankò, an verite, m di nou, se privilèj nou, epi nou ki te òdone pou ministè sa a ki fè konnen, m fè yon pwomès si toutotan nou debarase nou avèk “jalouzi ak <sup>b</sup>lakrent, epi nou gen “imilite devan mwen, paske, nou pa gen ase imilite, “vwal la ap ekate epi n ap “wè m epi n ap konnen m egziste—se pa avèk panse chanèl ni natirèl, men, avèk panse espiritiyèl.

67 1a GE Ansyen, Èldè.  
2a Sòm 34:15.  
3a GE Krent, krentif.  
4a GE Temwayaj;  
Verite.  
5a D&A 1:24.

6a 2 Ne. 9:28–29, 42.  
8a GE Temwen.  
9a Mowo. 7:15–18.  
b Jak 1:17;  
D&A 50:24;  
84:45; 88:49.

10a GE Jalou, jalouzi.  
b GE Krent, krentif.  
c GE Enb, imilite.  
d GE Vwal.  
e D&A 88:68;  
93:1; 97:16.



11 Paske, okenn “moun nan okenn epòk pa wè Bondye nan kò fizik la, san Lespri Bondye pa chanje l.

12 Ni tou, okenn moun “nati-rèl pa kapab reziste nan prezans Bondye, ni avèk panse chanèl.

13 Nou pa kapab reziste nan prezans Bondye kounyeya, ni

ministè zanj yo; sepandan, kontinye nan “pasyans jistan nou vin <sup>b</sup>pafè.

14 Pa kite panse nou yo tounen dèyè; epi lè nou “diy, lè tan pa m rive, nou pral wè epi nou pral konnen bagay ki te konfere sou nou anba men sèvitè m nan, Joseph Smith, pitit la, a. Amèn.

## SEKSYON 68

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa, nan Hiram, Ohio, 1 Novanm 1831, kòm repons pou siplikasyon pou Senyè a te fè konnen panse l konsènan Orson Hyde, Luke S. Johnson, Lyman E. Johnson, ak William E. McLellin. Malgre yon pati nan revelasyon sa a te adrese a kat mesye sa yo, yon bon valè nan revelasyon an aplikab pou tout Legliz la. Revelasyon sa a te elaji sou direksyon Joseph Smith lè l te pibliye nan edisyon 1835 Doktrin ak Alyans yo.*

1–5, Lè Sentespri a anime an-syen yo, pawòl yo se ekriti; 6–12, Ansyen yo dwe preche epi batize moun, epi siy pral suiv vrè kwayan yo; 13–24, Premyene yo ki pami pitit gason Aawon yo kapab sèvi kòm Evèk Prezidan an (ki vle di, kenbe kle prezidans la kòm evèk) sou direksyon Premye Prezidans la; 25–28, Paran yo resevwa kòmandman pou yo ansenye pitit yo levanjil la; 29–35, Sen yo dwe obsève Saba a, yo dwe travay avèk dilijans epi yo dwe priye.

SÈVITÈ m nan, Orson Hyde, te resevwa apèl pa òdinasyon pou l pwoklame levanjil etènèl la, avèk

“Lespri Bondye vivan an, soti nan yon pèp ale nan yon lòt, soti nan yon peyi ale nan yon lòt, nan asanble mechan yo, nan sinagòg yo, pou rezone avèk yo epi pou eksplike yo tout ekriti yo.

2 Epi gade, se yon egzanp pou tout moun ki òdone nan prètiz sa a, ki resevwa misyon pou yo ale—

3 Epi se egzanp la sa pou yo, yo pral “pale dapre jan Sentespri a anime yo.

4 Epi nenpòt bagay yo pral pale lè “Sentespri a anime yo se pral ekriti, se pral volonte Senyè a, se pral panse Senyè a, se pral pawòl Senyè a, se pral vwa Senyè a, ak <sup>b</sup>pouvwa Bondye pou sali a.

11a TJS Egz. 33:20, 23 (Apendis); Jan 1:18; 6:46; TJS 1 Jn. 4:12 (Apendis); D&A 84:19–22; Moys 1:11, 14.

12a Mozya 3:19. GE Lòm natirèl.  
13a Wom. 2:7. GE Pasyans.  
b Mat. 5:48; 3 Ne. 12:48.  
14a GE Diy, diyite.

68 1a GE Sentespri.  
3a 2 Pyè 1:21; D&A 18:32; 42:16; 100:5.  
4a GE Revelasyon; Sentespri.  
b Wom. 1:16.

5 Gade, se pwomès Senyè a fè nou, noumenm sèvitè m yo.

6 Se poutèt sa, fè kè nou kon-tan, epi pa <sup>a</sup>krenn, paske mwen menm Senyè a, m avèk nou, epi m ap kanpe bò kote nou; epi nou dwe rann temwayaj konsènan mwen, Jezikri menm, pou fè konnen m se Pitit Gason Bondye vivan an, m te egziste, m egziste epi m gen pou m vini.

7 Se pawòl Senyè a pou nou, sèvitè m nan <sup>a</sup>Orson Hyde, ak sèvitè m nan Luke Johnson, ak sèvitè m nan Lyman Johnson, ak sèvitè m nan William E. McLellan, ak tout lòt ansyen ki fidèl nan legliz mwen an—

8 <sup>a</sup>Ale nan tout mond lan, <sup>b</sup>preche chak <sup>c</sup>kreyati levanjil la, aji avèk <sup>d</sup>otorite m te ba nou an, <sup>e</sup>batize moun nan non Papa a, ak Pitit Gason an, ak Sentespri a.

9 Epi yon <sup>a</sup>moun ki kwè epi ki batize ap <sup>b</sup>sove, epi yon moun ki pa kwè, l ap <sup>c</sup>dane.

10 Epi yon moun ki kwè ap beni avèk <sup>a</sup>siy k ap suiv li, jan sa ekri a.

11 Epi m ap fè nou konnen siy tan yo, ak <sup>a</sup>siy aparisyon Pitit Lòm nan yo;

12 Epi konsènan tout moun Papa a rann nou temwayaj, n ap resevwa pouvwa pou nou <sup>a</sup>sele yo nan lavi etènèl. Amèn.

13 Epi kounyeya, konsènan lòt

bagay ki gen rapò avèk alyans ak kòmandman yo, men sa yo ye—

14 Apre sa, nan tan pa Senyè a, pral genyen lòt <sup>a</sup>evèk yo ki òdone pou legliz la, pou administrateur menm jan avèk premye a;

15 Se poutèt sa y ap <sup>a</sup>gran prèt ki di, e se <sup>b</sup>Premye Prezidans Prèttriz Mèlkisedèk la ki ap lonmen yo, eksepte si yo se desandan literal <sup>a</sup>Aawon.

16 Epi si yo se desandan literal <sup>a</sup>Aawon, yo gen yon dwa legal pou yo episkopa, si yo se premye ne pami pitit gason Aawon yo.

17 Paske, premye ne a gen dwa prezidans sou prèttriz sa a, ak <sup>a</sup>kle oubyen otorite prèttriz sa a.

18 Pèsonn pa gen dwa legal nan ofis sa a, pou l gen kle prèttriz sa a, eksepte si l se yon <sup>a</sup>desandan literal ak yon premye ne Aawon.

19 Men, menm jan yon <sup>a</sup>gran prèt nan Prèttriz Mèlkisedèk la gen otorite pou l ofisye nan tout ofis ki pi piti yo, li kapab ofisye nan ofis <sup>b</sup>evèk la lè okenn desandan literal Aawon pa la, depi yo mete l apa epi yo òdone l nan pouvwa sa a, anba men Premye Prezidans Prèttriz Mèlkisedèk la.

20 Epi Prezidan sa a dwe deziye yon desandan literal Aawon, li dwe diy, yo dwe <sup>a</sup>kon-sakre l, epi li dwe <sup>b</sup>òdone anba

6a Eza. 41:10.

7a GE Hyde, Orson.

8a D&A 1:2; 63:37.

b GE Preche;

Travay misyonè.

c Mak 16:15.

d GE Otorite.

e GE Batèm, batize.

9a Mak 16:16; D&A 20:25.

b GE Sali.

c GE Danasyon, dane.

10a GE Siy.

11a GE Siy tan yo.

12a D&A 1:8; 132:49.

GE Sele, sèlman.

14a GE Evèk.

15a D&A 72:1.

b GE Premye Prezidans.

c GE Aawon, frè

Moyiz la.

16a D&A 107:15–17.

GE Prèttriz Aawon an.

17a GE Kle prèttriz la.

18a Egz. 40:12–15;

D&A 84:18;

107:13–16, 70–76.

19a GE Gran prèt.

b GE Evèk.

20a GE Wen.

b GE Òdinasyon, òdone.

men Prezidan sa a, san sa li pa otorize legalman pou l ofisye nan prèttriz li a.

21 Men, akòz dekrè konsènan dwa li genyen nan prèttriz la, ki soti nan papa a ale nan pitit gason an, li kapab reklame konsekrasyon li a nenpòt lè li kapab pwouve desandans li a, oubyen verifye l pa mwayen revelasyon Senyè a anba men Prezidan la.

22 Epi ankò, pa gen okenn evèk oubyen gran prèt yo mete apa pou ministè sa a k ap pase anba jijman oubyen k ap kondane pou okenn krim, eksepte devan <sup>a</sup>Premye Prezidans legliz la.

23 Toutotan yo rekonèt li kou-pab devan Prezidan sa a, avèk yon temwayaj ki pa kapab demanti, yo dwe kondane l;

24 Epi si l repanti, y ap <sup>a</sup>padone l, dapre alyans ak kòmandman legliz la.

25 Epi ankò, toutotan <sup>a</sup>paran yo gen pitit nan Siyon, oubyen nan nenpòt lòt <sup>b</sup>pye ki òganize nan Siyon, ki pa <sup>a</sup>anseye yo pou yo konprann doktrin repantans la, lafwa nan Kris la, Pitit Gason Bondye vivan an, ak batèm, ak don Sentespri a pa enpozisyon men lè yo gen <sup>d</sup>uitan, san sa, <sup>e</sup>peche a ap sou tèt paran yo.

26 Paske, se ap yon lalwa pou

abitan <sup>a</sup>Siyon yo, oubyen nan nenpòt lòt <sup>b</sup>pye Siyon yo ki òganize.

27 Epi pitit yo ap <sup>a</sup>batize pou <sup>b</sup>padon peche yo lè yo gen <sup>c</sup>uitan, epi y ap resevwa pa enpozisyon men.

28 Epi yo dwe ansenye pitit yo <sup>a</sup>priye, pou yo mache dwat devan Senyè a.

29 Epi abitan Siyon yo dwe obseve jou <sup>a</sup>Saba a pou yo kenbe l sen.

30 Epi abitan Siyon yo dwe sonje travay yo tou, toutotan yo anplwaye pou yo travay, nan tout fidelite; paske Senyè a ap kenbe moun ki parese yo nan memwa l.

31 Kounyeya, mwen menm Senyè a, m pa kontan avèk abitan Siyon yo, paske gen <sup>a</sup>parese pami yo; epi tou pitit yo ap grandi nan <sup>b</sup>mechanste; yo p ap <sup>c</sup>chèche richès letènite yo avèk senserite, men, je yo chaje avèk avaris.

32 Bagay sa yo pa dwe fèt, epi yo dwe efase pami yo; se poutèt sa, se pou sèvitè m nan, Oliver Cowdery pote pawòl sa yo nan peyi Siyon an.

33 Epi m ba yo yon kòmandman—yon moun ki pa respektè <sup>a</sup>priyè l devan Senyè a nan sezon sa a, fè l <sup>b</sup>sonje l nan jijman devan jij pèp mwen an.

22a GE Premye Prezidans.

24a GE Padon.

25a GE Fanmi—Responsablite paran yo.

b GE Pye.

c GE Ansenye, enstriktè.

d D&A 18:42; 20:71.

e Jakòb 1:19;

D&A 29:46–48.

26a GE Siyon.

27a GE Batèm, batize.

b GE Remisyon

peche yo.

c GE Responsab, responsablite.

28a GE Priyè.

29a D&A 59:9–12.

GE Jou Saba.

31a GE Endolan, Endolans.

b GE Mechan, mechanste.

c D&A 6:7.

33a GE Priyè.

b GE Chatye, chatiman;

Jij, jijman.

34 <sup>a</sup>Pawòl sa yo vrè epi yo fidèl; se poutèt sa, pa transgrese yo, ni tou pa <sup>b</sup>wete ladan yo.

35 Gade, m se <sup>a</sup>Alfa ak Omega, epi m ap <sup>b</sup>vini rapid rapid. Amèn.

## SEKSYON 69

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa, nan Hiram, Ohio, 11 Novanm 1831. Yo te apwouve konpilasyon revelasyon yo ki te planifye pou premye piblikasyon an nan konferans espesyal 1–2 Novanm nan tou. Nan 3 Novanm, yo te ajoute revelasyon sa a ki parèt kòm seksyon 133 a, ke yo te rele Apendis nan apre. Yo te deja lonmen Oliver Cowdery pou l te pote orijinal revelasyon ki te konpile yo ak kòmandman yo nan Independence, Missouri, pou yo enprime l. Li te gen pou l pote lajan yo te rasanble tou pou bati legliz Missouri a. Revelasyon sa a bay John Whitmer enstriksyon pou l akonpaye Oliver Cowdery epi l bay Whitmer enstriksyon tou pou l vwayaje epi al chèche kolekte materyèl istorik nan kad apèl li kòm istoryen ak sekretè Legliz la.*

1–2, John Whitmer dwe akonpaye Oliver Cowdery ale Missouri; 3–8, Li dwe preche tou, epi koleksyone, anrejistre, epi ekri enfòmasyon istorik.

SENYÈ Bondye w la di, koute m, pou byen sèvitè m nan, <sup>a</sup>Oliver Cowdery. Se pa saj pou konfyè l avèk kòmandman yo ak lajan li pral pote ale nan peyi Siyon an, eksepte si yon moun ki vrè epi ki fidèl ale avèk li.

2 Se poutèt sa, mwen menm Senyè a, m vle pou sèvitè m nan, <sup>a</sup>John Whitmer, t ale avèk sèvitè m nan Oliver Cowdery;

3 Epi tou pou l kontinye ekri <sup>a</sup>istwa tout bagay enpòtan li obseve epi li konnen konsènan legliz mwen an;

4 Epi tou pou l resevwa <sup>a</sup>konsèy

ak asistans nan men sèvitè m nan, Oliver Cowdery ak lòt moun.

5 Epi tou, sèvitè m yo ki gaye sou tè a dwe voye rapò sou <sup>a</sup>responsablite yo nan peyi Siyon an;

6 Paske peyi Siyon an pral yon syèj ak yon kote pou m resevwa epi pou fè tout bagay.

7 Sepandan, se pou sèvitè m nan, John Whitmer vwayaje anpil fwa, soti yon kote ale nan yon lòt, epi soti nan yon legliz ale nan yon lòt, pou l kapab jwenn konsepsans pi fasil—

8 Pou l preche epi eksplike, ekri, kopye, seleksyone, epi pou l jwenn tout bagay ki pou byen legliz la, epi pou jenerasyon k ap leve yo, ki pral grandi sou tè <sup>a</sup>Siyon an, pou posede l depi nan yon jenerasyon jouk nan yon lòt jenerasyon, pou tout tan. Amèn.

34a Apok. 22:6.

b D&A 20:35; 93:24–25.

35a GE Alfa ak Omega.

b D&A 1:12.

69 1a GE Cowdery, Oliver.

2a GE Whitmer, John.

3a D&A 47:1–3; 85:1.

4a GE Konsèy (non).

5a GE Entandan,

entandans.

8a GE Siyon.

## SEKSYON 70

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa, nan Hiram, Ohio, 12 Novanm 1831. Istwa Pwofèt la te ekri a fè konnen te gen kat konferans espesyal ki te fèt soti premye rive 12 Novanm. Nan dènye asanble sa yo, yo te konsidere gran enpòtans revelasyon ki t ap vin pibliye apre kòm Book of Commandments yo, epi yo te rele l Doktrin ak Alyans nan apre. Revelasyon sa a te resevwa apre konferans lan te fin vote ke revelasyon yo “te gen valè richès tout Tè a pou Legliz la.” Istwa Joseph Smith la fè referans ak revelasyon yo kòm “fondasyon Legliz la nan dènye jou yo, epi yon benefis pou mond lan, pou montre Bondye te konfyè lòm kle mistè wayòm Sovè nou an ankò.”*

*1-5, Responsablite bay pou pibliye revelasyon yo; 6-13, Moun k ap travay nan bagay espirityèl yo diy pou pozisyon an; 14-18, Sen yo dwe egal nan bagay tanporèl.*

GADE epi koute, O, noumenm abitan Siyon yo, epi tout moun nan legliz mwen an ki rasanble lwen, epi tande pawòl Senyè a m te bay sèvitè m nan Joseph Smith, pitit la, ak sèvitè m nan Martin Harris, ak sèvitè m nan Oliver Cowdery, ak sèvitè m nan John Whitmer, ak sèvitè m nan Sidney Rigdon, epi tou ak sèvitè m nan William Phelps, dapre kòmandman m te ba yo.

2 Paskè m ba yo yon kòmandman; se poutèt sa, koute epi tande, paskè men sa Senyè a di yo—

3 Mwen menm Senyè a m te lonmen yo, epi m te òdone yo pou yo “responsab pou revelasyon ak kòmandman m te ba yo, epi m pral ba yo apre sa;

4 Epi m pral mande yo rapò sou responsablite sa a nan jou jijman an.

5 Se poutèt sa, m te lonmen yo, epi se travay yo nan legliz Bondye a, pou yo anchaje responsablite sa yo ak sousi ki gen ladan yo, wi, ak benefis yo.

6 Se poutèt sa, m ba yo kòmandman pou yo pa bay legliz la ni mond lan bagay sa yo;

7 Men, toutotan yo resevwa plis pase sa ki nesesè pou bezwen yo ak sa yo vle, se pou yo bay “magazen m nan li.

8 Epi benefis yo pral konsakre pou abitan Siyon yo, ak jenerasyon yo, toutotan yo vin tounen “eritye dapre lalwa wayòm nan.

9 Gade, se sa Senyè a mande nan men chak moun nan “responsablite l, jan mwen menm Senyè a m te lonmen oubyen m pral lonmen nenpòt moun apre sa.

10 Epi gade, pa gen okenn eksepsyon nan lalwa sa a pou moun ki nan legliz Bondye vivan an;

11 Wi, ni evèk la, ni “ajan ki anchaje magazen Senyè a, ni yon moun ki te lonmen nan responsablite tanporèl.

12 Yon moun ki lonmen pou l

70 3a 1 Kor. 4:1;  
D&A 72:20.  
7a D&A 72:9-10.

8a D&A 38:20.  
9a GE Entandan,  
entandans.

11a D&A 57:6.

administre bagay espiritiyèl, moun sa a “diy pou pozisyon an, menm jan avèk moun ki lonmen pou administre nan bagay tanporèl yo;

13 Wi, plis an kantite, yon kantite ki miltipliye pou yo pa mwayen manifestasyon Lespri a.

14 Men, ou dwe “egal nan bagay tanporèl ou yo, san bougonnen, san sa, m ap wete abondans manifestasyon Lespri a.

15 Kounyeya, m bay sèvitè m yo “kòmandman sa a pou benefis yo pandan yo la, pou manifestasyon benediksyon m yo sou

tèt yo, epi pou rekonpans, <sup>b</sup>dilijans yo epi pou sekirite yo;

16 Pou manje epi pou “rad; pou yon eritaj; pou kay epi pou tè yo, nan nenpòt sikonstans mwen menm Senyè a, m plase yo, epi nenpòt kote mwen menm Senyè a, m voye yo.

17 Paske yo te fidèl nan “anpil bagay, epi yo te fè byen toutotan yo pat peche.

18 Gade, mwen menm Senyè a, m gen “mizèrikòd epi m ap beni yo, epi yo pral antre nan jwa bagay sa yo. Se konsa sa ye. Amèn.

## SEKSYON 71

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la ak Sidney Rigdon te resevwa, nan Hiram, Ohio, 1e Desanm 1831. Pwofèt la te kontinye tradui Bib la avèk Sidney Rigdon kòm grefye l jistan yo te resevwa revelasyon sa a, epi nan moman sa a yo te mete l sou kote tanporèman pou yo te kapab akonpli enstriksyon ki te ladan l yo. Frè yo te resevwa kòmandman pou yo ale preche pou yo kapab diminye santiman negatif ki te devlope kont Legliz la kòm rezilta piblikasyon kèk lèt Ezra Booth, yon aposta, te ekri.*

1–4, *Senyè a voye Joseph Smith ak Sidney Rigdon pwoklame levanjil la; 5–11, ènmi Sen yo pral tonbe nan konfizyon.*

SENYÈ Bondye a di noumenm sèvitè m yo, Joseph Smith, pitit la, ak “Sidney Rigdon konsa, gade, lè a rive an verite epi li nesesè pou nou louvri bouch nou pou nou <sup>b</sup>pwoklame levanjil mwen an, bagay wayòm nan, pou nou eksplike “mistè wayòm nan ki nan ekriti yo, dapre pòsyon ak

pouvwa Lespri a nou resevwa, jan m vle.

2 An verite, m di nou, pwoklame devan mond lan nan reyjon alantou yo, epi nan legliz la tou, pou yon sezon, jistan m fè nou konnen.

3 An verite se misyon m ba nou pou yon epòk.

4 Se poutèt sa, travay nan jaden m nan, rele abitan yo ki sou tè a, rann temwayaj, epi pare chemen an pou kòmandman ak revelasyon ki pral vini yo.

12a Lik 10:7.

14a D&A 49:20.

GE Konsakre, lwa  
konsekasyon.

15a Det. 10:12–13.

b GE Dilijans.

16a D&A 59:16–20.

17a Mat. 25:21–23.

18a GE Mizèrikòd.

71 1a GE Rigdon, Sidney.

b GE Travay misyonè.

c D&A 42:61, 65.

5 Kounyeya, gade, men lasajès; nenpòt moun ki li, kite l “konprann epi <sup>b</sup>resevwa tou.

6 Paske yon moun ki resevwa, m ap ba li pouvwa plis an “abondans.

7 Se poutèt sa “konfonn ènmi nou yo; rele yo pou yo <sup>b</sup>rankontre nou an piblik, an prive; epi toutotan nou fidèl, y ap wont piblikman.

8 Se poutèt sa, kite yo pote gwo rezònman yo kont Senyè a.

9 Senyè a di nou, an verite—pa gen okenn “zam ki fòme kont nou k ap pwospere;

10 Si nenpòt moun leve vwa l kont nou, l ap tonbe nan konfizyon lè tan pa m rive.

11 Se poutèt sa, respekte kòmandman m yo; yo vrè epi yo fidèl. Amèn.

## SEKSYON 72

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa, nan Kirtland, Ohio, 4 Desanm 1831. Plizyè ansyen ak manm legliz la te rasanble pou yo aprann devwa yo epi pou yo edifye plis nan ansèyman Legliz la. Seksyon sa a se yon konpilasyon twa revelasyon yo te resevwa nan menm jou a. Vèsè 1 jiska 8 la fè konnen apèl Newel K. Whitney kòm evèk. Apre sa yo te aple l epi òdone li, epi apre sa yo te resevwa vèsè 9 jiska vèsè 23 yo, ki te bay enfòmasyon adisyonèl konsènan devwa yon evèk. Epi apre sa, yo te bay vèsè 24 rive 26 yo, ki te bay enstriksyon konsènan rasanbleman nan Siyon an.*

*1–8, Ansyen yo dwe rann evèk la rapò sou responsablite yo; 9–15, Evèk la jere magazen an epi l pran swen pòv yo ak moun ki nan bezwen yo; 16–26, Evèk yo dwe sètifye diyite ansyen yo.*

KOUTE epi tande vwa Senyè a, O, noumenm ki rasanble ansanm, “gran prèt yo ki nan legliz mwen an, m te bay <sup>b</sup>wayòm nan ak pouvwa a.

2 Paske, Senyè a di, an verite, se nesèsè pou mwen pou nou gen yon “evèk, oubyen lonmen

yon evèk, pou legliz la nan zòn sa a nan jaden Senyè a.

3 Epi an verite, nan bagay sa a nou te aji avèk lasajès, paske Senyè a mande pou chak moun ki “responsab bay <sup>b</sup>rapò sou “responsablite l, ni kounyeya ni nan letènite.

4 Paske yon moun ki fidèl epi ki “saj kounyeya ap konsidere kòm diy pou l eritye <sup>b</sup>kay yo Papa m te pare pou li yo.

5 An verite, m di nou, ansyen yo ki nan legliz la, ki nan pati sa a nan “jaden m nan dwe bay

5a GE Konpreyansyon.

b Alma 12:9–11.

6a Mat. 13:12.

7a Moyiz 7:13–17.

b D&A 63:37; 68:8–9.

9a Eza. 54:17.

72 1a D&A 68:14–19.

b GE Wayòm

Bondye oubyen

wayòm syèl la.

2a GE Evèk.

3a GE Entandan,

entandans.

b D&A 42:32; 104:11–13.

c Lik 19:11–27.

4a Mat. 24:45–47.

b D&A 59:2.

5a GE Jaden Senyè a.

evèk la yon rapò sou responsablite yo, evèk m pral lonmen nan pati sa a ki nan jaden m nan.

6 Bagay sa yo dwe ale sou rejis, pou ale nan men evèk ki nan Siyon an.

7 Epi kòmandman m te bay yo ak vwa konferans la pral fè nou konnen devwa “evèk la.

8 Epi kounyeya, an verite, m di nou, sèvitè m nan “Newel K. Whitney se moun ki dwe lonmen epi ki dwe òdone nan pou vwa sa. Se volonte Senyè Bondye w la, Redanmtè w la. Se konsa sa ye. Amèn.

9 Men pawòl Senyè a, ajoute sou lalwa li te bay, lè l te fè konnen devwa evèk li te lonmen pou legliz la nan pati jaden sa a—

10 Kenbe “magazen Senyè a; resevwa kòb legliz la nan pati jaden sa a;

11 Pran rapò nan men ansyen yo jan Senyè a te kòmande avan an; epi “administre bezwen moun ki pral peye pou sa yo te resevwa yo, toutotan yo gen mwayen pou yo peye;

12 Pou sa kapab konsakre pou byen legliz la tou, pou pòv yo ak moun ki nan bezwen yo.

13 Epi yon moun ki pa “gen mwayen pou l peye, yon rapò dwe fèt, pou yo pote bay evèk Siyon an, ki dwe peye dèt la avèk sa Senyè a mete nan men l.

14 Epi travay moun fidèl yo ki travay nan bagay espiryèl yo, ki administre levanjil la ak bagay ki nan wayòm yo pou legliz

la, epi pou mond lan, dwe peye dèt evèk ki nan Siyon an.

15 Konsa, pèman soti nan legliz la, paske daprè “lwa a, tout moun ki monte vin nan Siyon dwe mete tout bagay devan evèk ki nan Siyon an.

16 Epi kounyeya, an verite m di nou, kòm chak ansyen ki nan pati jaden sa a dwe bay evèk ki nan pati jaden sa a yon rapò sou responsablite l—

17 Yon “sètifika nan men jij oubyen evèk la nan pati jaden sa a pou pote bay evèk nan Siyon an, pou yon eritaj, epi pou yo akseptè kòm yon “responsab ki saj epi yon travayè fidèl;

18 San sa, evèk ki nan Siyon an p ap akseptè l.

19 Epi kounyeya, an verite, m di nou, se pou chak ansyen k ap bay evèk ki nan pati jaden sa a yon rapò resevwa rekòmandasyon nan men legliz la oubyen legliz yo kote l ap travay la, pou l kapab apwouve nan tout bagay.

20 Epi ankò, se pou sèvitè m yo ki gen responsablite sou zafè “edikasyon legliz la reklame asistans nan men evèk la oubyen evèk yo nan tout bagay—

21 Pou “revelasyon yo kapab pibliye, epi pou y ale nan tout kwen tè a; pou yo kapab jwenn kòb pou avantaj legliz la nan tout bagay;

22 Pou yo kapab apwouve tèt yo nan tout bagay, epi pou yo konsidere kòm responsab ki saj.

23 Epi kounyeya, gade, sa dwe

7a D&A 42:31; 46:27;

58:17–18; 107:87–88.

8a GE Whitney, Newel K.

10a D&A 70:7–11; 78:3.

GE Magazen.

11a D&A 75:24.

13a GE Pòv.

15a D&A 42:30–31.

GE Konsakre, lwa  
konsekrasyon.

17a D&A 20:64, 84.

b D&A 42:32.

20a D&A 70:3–5.

21a GE Doktrin ak  
Alyans yo.



sèvi egzanp pou tout branch legliz mwen an, kèlkeswa kote yo etabli. Epi kounyeya, m fin pale pawòl mwen yo. Amèn.

24 Kèk mo pou ajoute sou lalwa wayòm nan, konsènan manm yo ki nan legliz la—moun Lespri a “lonmen pou monte nan Siyon an, ak moun ki gen privilèj pou monte nan Siyon—

25 Se pou yo pote yon sètifika ki soti nan men twa ansyen nan legliz la, oubyen yon sètifika ki soti nan men evèk la bay evèk Siyon an;

26 San sa, moun ki monte nan peyi Siyon an p ap konsidere kòm yon responsab ki saj. Sa se yon egzanp tou. Amèn.

## SEKSYON 73

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la ak Sidney Rigdon te resevwa, nan Hiram, Ohio, 10 Janvye 1832. Depi nan premye pati mwa Desanm ki te pase a, Pwofèt la ak Sidney te angaje nan preche, epi nan fason sa a, anpil bagay te akonpli pou diminye move santiman ki t ap leve kont legliz la (gade nan antèt seksyon 71 la).*

1–2, Ansyen yo dwe kontinye preche; 3–6, Joseph Smith ak Sidney Rigdon dwe kontinye tradui Bib la jiskaske l fini.

PASKE an verite, Senyè a di, se nesèsè pou mwen pou “yo kontinye preche levanjil la, epi pou egzòte legliz yo nan rejyon alantou yo jistan konferans la fèt;

2 Epi apre sa, gade, “vwa konferans la pral fè yo konnen, dife-ran misyon yo.

3 Senyè a di, kounyeya, an verite m di nou, sèvitè m yo,

Joseph Smith, pitit la, ak Sidney Rigdon, se “nesèsè pou nou <sup>b</sup>tradui ankò;

4 Epi toutotan sa posib, pou nou preche rejyon alantou yo jistan konferans la; epi apre sa li enpòtan pou nou kontinye travay tradiksyon an jistan l fini.

5 Epi se pou sa sèvi kòm modèl pou ansyen yo jistan m pale ankò, jan sa ekri a.

6 Kounyeya, m pa ba nou plis pou kounyeya. “Mare senti nou epi fè tèt nou klè. Se konsa sa ye. Amèn.

## SEKSYON 74

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa nan Konte Wayne,*

24a GE Aple, Bondye te aple, apèl.  
73 1a svd lòt yo ki te nan misyon; gade nan D&A 57–68.

2a D&A 20:63.  
3a svd Joseph ak Sidney te kòmande pi bonè pou yo sispan tradwi Bib la epi preche levanjil.

D&A 71:2.  
b D&A 45:60–61; 76:15.  
GE Tradiksyon Joseph Smith (TJS).  
6a 1 Pyè 1:13.

nan New York, an 1830. Menm anvan òganizasyon Legliz la, te gen kesyon ki te poze sou pi bon fason pou fè batèm, sa ki te fè Pwofèt la t al chèche repons sou sijè a. Istwa Joseph Smith la rapòte ke revelasyon sa a se yon eksplikasyon sou 1 Korentyen 7:14, yon ekriti yo te souvan itilize pou jistifye batèm timoun piti.

1-5, Pòl konseye Legliz nan epòk li a pou yo pa kenbe lalwa Moyiz la; 6-7, Timoun piti yo sen epi yo sanktifye pa mwayen Ekspyasyon an.

YON madanm sanktifye yon mari “enkwayan, epi yon mari sanktifye yon madanm enkwayan; san sa pitit yo pa t ap sen, men kounyeya, yo sen.

2 Kounyeya, nan epòk apot yo lalwa sikonsizyon an te egziste pami tout Juif ki pa t kwè nan levanjil Jezikri a.

3 Epi se te konsa yon gwo “chirepit te leve pami pèp la konsènan lalwa <sup>b</sup>sikonsizyon an, paske, mari ki enkredil yo te vle pou pitit li yo ta sikonsi epi pou yo vin soumèt anba <sup>a</sup>lalwa Moyiz la ki te deja akonpli.

4 Epi se te konsa pitit yo ki te vin soumèt anba lalwa Moyiz la te aksepte “tradisyon zansèt yo, epi yo pa t kwè nan levanjil Kris la, konsa yo te vin pa sen.

5 Se poutèt sa, pou rezon sa a, apot la te ekri legliz la, li te ba yo yon kòmandman, ki pa soti nan men Senyè a, men, nan men pa li, pou kwayan yo pa “fè tèt ansanm avèk enkwayan yo, eksepte si <sup>b</sup>lalwa Moyiz la fini pami yo,

6 Pou pitit yo kapab rete san sikonsizyon; pou tradisyon ki te di timoun piti yo pa sen an kapab fini; paske li te pami Juif yo;

7 Men, “timoun piti yo <sup>b</sup>sen, paske yo “sanktifye pa mwayen <sup>a</sup>ekspyasyon Jezikri a; epi se sa ekriti yo vle di.

## SEKSYON 75

Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa nan Amherst, Ohio, 25 Janvye 1832. Seksyon sa a gen de revelasyon separe (premye a nan vèsè 1 jiska 22 epi dezyèm nan apati vèsè 23 jiska 36) yo te resevwa menm jou a. Okazyon an sete yon konferans kote yo te soutni Joseph Smith epi li te òdone kòm Prezidan Gran Prèttriz la. Gen kèk ansyen ki te vle aprann plis detay konsènan devwa imedyat yo. Yo te resevwa revelasyon sa yo.

1-5, Ansyen ki fidèl yo ki preche levanjil la ap jwenn lavi etènèl;

6-12, Priye pou ou resevwa konsolatè a, ki ansenye tout bagay;

74 <sup>1a</sup> 1 Kor. 7:14-19.  
<sup>3a</sup> Tra. 15:1-35; Gal. 2:1-5.  
<sup>b</sup> GE Sikonsizyon.  
<sup>c</sup> GE Lwa Moyiz.  
<sup>4a</sup> GE Tradisyon.

5a GE Maryaj, marye—  
 Maryaj kwayans  
 diferan.  
<sup>b</sup> 2 Ne. 25:24-27.  
<sup>7a</sup> Mowo. 8:8-15;

D&A 29:46-47; 137:10.  
<sup>b</sup> GE Sen (adj).  
<sup>c</sup> GE Sali—Sali timoun.  
<sup>d</sup> GE Ekspyasyon,  
 ekspye.

13-22, *Ansyen yo pral chita nan ijman kont moun ki rejte mesaj yo a*; 23-36, *Fanmi misyonè yo dwe resevwa èd nan men Legliz la.*

AN verite, an verite, m di nou, m pale avèk <sup>a</sup>vwa Lespri m nan menm, <sup>b</sup>Alfa ak Omega a menm, Senyè ak Bondye nou an—

2 Koute, O, noumenm ki te bay non nou pou ale pwoklame levanjil mwen an, epi pou nou <sup>a</sup>sekle <sup>b</sup>jaden m nan.

3 Gade, m di nou, se volonte m pou nou ale epi pou nou pa rete, ni fè <sup>a</sup>parès, men, pou nou travay avèk pouvwa nou—

4 Pou nou leve vwa nou, kòm si se avèk vwa yon twonpèt, pou nou <sup>a</sup>pwoklame <sup>b</sup>verite a dapre revelasyon ak kòmandman m te ba nou yo.

5 Epi konsa, si nou fidèl n ap rekonpanse avèk anpil <sup>a</sup>zepi, epi n ap <sup>b</sup>kouwone avèk <sup>c</sup>onè, ak <sup>d</sup>laglwa, ak <sup>e</sup>imòtalite, ak <sup>f</sup>lavi etènèl.

6 Se poutèt sa, an verite, m di nou, sèvitè m nan William E. McLellin, m <sup>a</sup>wete apèl m te ba ou pou ale nan peyi lès yo;

7 Epi m ba li yon nouvo apèl ak yon nouvo kòmandman, pou mwen menm Senyè a, <sup>a</sup>chatye l poutèt li te <sup>b</sup>plenyen nan kè l;

8 Epi li te fè peche; men, m padone l epi m di l ankò, Ale nan peyi sid yo.

9 Epi se pou sèvitè m nan, Luke Johnson ale avèk li pou l pwoklame bagay m te kòmande l yo—

10 Pou yo rele non Senyè a pou <sup>a</sup>Konsolatè a, ki pral ansenye yo tout bagay ki nesèsè pou yo—

11 Pou yo <sup>a</sup>priye tout tan pou yo pa fayi; epi toutotan yo fè sa, m ap avèk yo menm jiska lafen.

12 Gade, se volonte Senyè Bondye w la konsènan ou. Se konsa sa ye. Amèn.

13 Epi ankò, an verite, Senyè a di, se pou sèvitè m nan <sup>a</sup>Orson Hyde ak sèvitè m nan <sup>b</sup>Samuel H. Smith fè yon vwayaj ale nan peyi lès yo, epi pou yo pwoklame bagay m te kòmande yo; epi toutotan yo fidèl, gade, m ap <sup>a</sup>avèk yo jiska lafen.

14 Epi ankò, an verite, m di sèvitè m nan Lyman Johnson, ak sèvitè m nan <sup>a</sup>Orson Pratt, yo dwe fè yon vwayaj nan peyi lès yo tou; epi gade, m avèk yo tou, menm jiska lafen.

15 Epi ankò, m di sèvitè m nan Asa Dodds, ak sèvitè m nan Calves Wilson yo dwe fè yon vwayaj nan peyi lwès yo tou pou yo pwoklame levanjil mwen an, jan m te kòmande yo a.

16 Epi moun ki fidèl ap gen pouvwa sou tout bagay, epi l ap <sup>a</sup>leve nan dènje jou yo.

75 1a GE Revelasyon.

b Apok. 1:8.

GE Alfa ak Omega.

2a Jakòb 5:62.

b GE Jaden Senyè a.

3a GE Endolan,

Endolans.

4a GE Travay misyonè.

b D&A 19:37.

5a Sòm 126:6;

Alma 26:5.

b GE Kouwòn.

c GE Onè.

d GE Glwa.

e GE Imòtalite, imòtèl.

f GE Lavi etènèl.

6a D&A 66.

7a GE Chatye,

chatiman;

b GE Mimire;

Panse (lide).

10a Jan 14:26.

GE Konsolatè.

11a 2 Ne. 32:9.

13a GE Hyde, Orson.

b GE Smith,

Samuel H.

c Mat. 28:19-20.

14a GE Pratt, Orson.

16a D&A 5:35.

17 Epi ankò, m di sèvitè m nan Major N. Ashley, ak sèvitè m nan Burr Riggs pou yo fè yon vwayaj nan peyi sid la.

18 Wi, epi se pou tout moun sa yo fè yon vwayaj, jan m te kòmande yo a, pou yo soti nan yon kay ale nan yon lòt, nan yon vilaj ale nan yon lòt, epi nan yon vil ale nan yon lòt.

19 Epi nan nenpòt kay nou antre, si yo resevwa nou, kite benediksyon nou sou kay sa a.

20 Epi nan nenpòt kay nou antre, si yo pa resevwa nou, nou dwe pati kite kay sa a rapid rapid, epi “souke pousyè a soti nan pye nou yo kòm yon temwayaj kont yo;

21 Epi nou pral ranpli avèk “lajwa ak kontantman; epi konnen sa, nan jou jijman an n ap <sup>b</sup>jij kay sa a, epi nou pral kondane yo;

22 Epi sa pral pi sipòtab pou moun ki ate yo nan jou jijman an pase pou kay sa a; se poutèt sa, “mare senti nou, epi nou dwe fidèl, epi n ap gen viktwa sou tout bagay, epi n ap leve nan dènye jou a. Se konsa sa ye. Amèn.

23 Epi ankò, Senyè a di nou, O, noumenm ansyen yo ki nan legliz mwen an, ki te bay non nou pou nou kapab konnen volonte l konsènan nou—

24 Gade, m di nou, se devwa legliz la pou l ede nan sipòte fanmi moun sa yo ki te aple a

epi ki dwe ale nan mond lan pou pwoklame levanjil la bay mond lan.

25 Se poutèt sa, mwen menm Senyè a, m ba nou kòmandman pou nou jwenn kote pou fanmi nou, toutotan frè nou yo vle louvri kè yo.

26 Epi se pou tout moun ki kapab jwenn kote pou fanmi yo, ak sipò nan men legliz la pou yo pa manke ale nan mond lan, ni nan lès oubyen nan lwès, ni nan nò oubyen nan sid.

27 Se pou yo mande epi y ap resevwa, frape epi y ap louvri pou yo, epi anlè ap fè yo konnen, menm pa lantremiz “Kon-solatè a, ki kote pou yo ale.

28 Epi ankò, an verite, m di nou, tout moun ki oblije “pran swen pwòp <sup>b</sup>fanmi l, se pou l pran swen l, epi nan okenn fason, li p ap pèdi kouwòn li; epi se pou l travay nan legliz la.

29 Se pou chak moun “djanm nan tout bagay. Epi <sup>b</sup>parese p ap gen plas yo nan legliz la, eksepte si yo repanti epi repare tèt yo.

30 Se poutèt sa, se pou sèvitè m nan Simeon Carter ak sèvitè m nan Emer Harris reyini nan ministè a;

31 Epi ak sèvitè m nan Ezra Thayre ak sèvitè m nan “Thomas B. Marsh;

32 Epi sèvitè m nan Hyrum Smith ak sèvitè m nan Reynolds Cahoon;

20a Mat. 10:14;  
Lik 10:11–12;  
D&A 24:15; 60:15.

21a Mat. 5:11–12.  
b GE Jij, jijman.

22a Efe. 6:14;

D&A 27:15–18.

27a 2 Ne. 32:5;

D&A 8:2.

GE Sentespri.

28a 1 Tim. 5:8;

D&A 83:2.

b GE Fanmi.

29a GE Dilijans.

b GE Endolan,  
Endolans.

31a GE Marsh,  
Thomas B.

33 Epi sèvitè m nan Daniel Stanton ak sèvitè m nan Seymour Brunson;

34 Epi sèvitè m nan Sylvester Smith ak sèvitè m nan Gideon Carter;

35 Epi sèvitè m nan Ruggles Eames ak sèvitè m nan Stephen Burnett;

36 Epi sèvitè m nan Micah B. Welton ak sèvitè m nan Eden Smith. Se konsa sa ye. Amèn.

## SEKSYON 76

*Yon vizyon Joseph Smith, Pwofèt la ak Sidney Rigdon te resevwa nan Hiram, Ohio, 16 Fevriye 1832. Pou fè prefas anrejistremant vizyon sa a, istwa Joseph Smith la deklare: “Lè m te retounen soti nan konferans Amherst la, m te rekòmanse tradiksyon Ekriti yo. Atravè anpil revelasyon ki te gen tan resevwa deja, sa te aparant ke moun te retire nan Bib la anpil pwèn enpòtan ki touche sali lòm, oubyen yo te pèdi anvan Bib la te konpile. Li te evidan, dapre rès verite ki te rete nan Bib la, si Bondye rekonpanse chak moun dapre zèv yo fè nan kò fizik la, mo ‘Syèl’ la, jan l te parèt kòm kay etènèl Sen yo, dwe genyen plis pase yon sèl wayòm. Konsa, . . . pandan nou t ap tradui Levanjil Sen Jan an, mwen menm ak Èldè Rigdon te fè vizyon sa a.” Se pandan Pwofèt la t ap tradui Jan 5:29 la, li te resevwa vizyon sa a.*

1–4, Senyè a se Bondye; 5–10, Mistè wayòm yo pral revele pou tout fidèl yo; 11–17, Tout moun pral leve nan rezirèksyon moun ki jis yo oubyen moun ki pa jis yo; 18–24, Abitan ki nan anpil mond yo se pitit gason ak pitit fi Bondye atravè Ekspyasyon Jezikri a; 25–29, Yon zanj Bondye te tonbe epi l te vin tounen dyab la; 30–49, Pitit gason pèdisyon yo soufri danasyon etènèl; tout lòt moun pral gen yon degre sali; 50–70, Laglwa ak rekonpans èt egzalte yo nan wayòm selès la dekri; 71–80, Moun ki pral eritye wayòm terès yo dekri; 81–113, Pozisyon moun ki nan laglwa telès, terès ak selès yo eksplike; 114–119, Moun ki

fidèl yo kapab wè epi yo kapab konprann mistè yo ki nan wayòm Bondye a avèk pouwa Lespri Sen an.

“TANDE, O, noumenm syèl yo, epi louvri zòrèy, O, ou menm tè a, epi noumenm abitan ki nan kote sa yo, rejwi, paske Senyè a se <sup>b</sup>Bondye, epi apre l ‘pa gen okenn “Sovè.

2 Lasajès li “gwo, chemen li yo <sup>b</sup>mèveye, epi pèsonn pa kapab konnen dimansyon aksyon li yo.

3 “Objektif li yo pa echwe, ni tou pa gen okenn moun ki kapab bloke men li.

4 Depi nan letènite jouk nan

76 1a Eza. 1:2.

b Jer. 10:10.

GE Bondye,

Divinite—Bondye,

Pitit Gason an.

c Eza. 43:11; Oze 13:4.

d GE Sovè.

2a 2 Ne. 2:24;

D&A 38:1–3.

b Apok. 15:3.

3a 1 Wa 8:56;

D&A 1:38; 64:31.

letènite, li se “menm nan, epi ane l yo pa janm <sup>b</sup>fini.

5 Paské Senyè a di—mwennenm Senyè a m gen “mizèrikòd epi m fè lagras pou moun ki <sup>b</sup>krenn mwen epi m pran plèzi pou onore moun ki “sèvi m nan lajistis ak verite jiska lafen.

6 Rekonpans yo pral gran epi “laglwa yo pral etènèl.

7 Epi m ap “revele yo tout <sup>b</sup>mistè, wi tout mistè kache yo ki nan wayòm mwen an depi nan tan lontan, ak nan tan k ap vini yo, m ap fè yo konnen bon plezi m ak volonte m konsènan tout bagay ki gen rapò avèk wayòm mwen an.

8 Wi, y ap konnen menm mèvyè letènite yo, epi m ap montre yo bagay ki pral vini, menm bagay anpil jenerasyon.

9 Epi “lasajès yo pral gwo, epi <sup>b</sup>konpreyansyon yo pral touche syèl la; epi lasajès moun ki saj yo pral “peri devan yo, epi konpreyansyon moun ki pridan yo p ap anyen.

10 Paské “Lespri m pral <sup>b</sup>klere yo, epi avèk “pouvwa m, m ap fè yo konnen sekrè volonte m—wi, bagay sa yo menm je moun pa “wè, ni zòrèy pa tande, ni tou ki pa t ko antre nan kè lòm.

11 Noumenm, Joseph Smith, pitit la, ak Sidney Rigdon, pandan nou te “nan Lespri a nan sèzyèm jou mwa Fevriye ki nan ane Senyè nou an, mil ywisan trannde—

12 Avèk pouvwa “Lespri a, <sup>b</sup>je nou yo te louvri epi konpreyansyon nou te klere pou nou te kapab wè epi konprann bagay Bondye yo.

13 Bagay ki te menm la depi anvan mond lan te egziste, bagay Papa a te òdone pa mwayen Sèl Pitit Gason Literal li a, ki te nan lestomak Papa a, menm depi nan “kòmansman;

14 Nou rann temwayaj konsènan li; epi temwayaj nou rann nan se plenitud levanjil Jezikri a, ki se Pitit Gason an nou te wè a, epi nou te “pale avèk li nan <sup>b</sup>vizyon selès la.

15 Paské, pandan nou t ap fè travay “tradiksyon an Senyè a te ba nou an, nou te rive nan ventevyèm vèsè ki nan senkyèm chapit liv Jan an, epi nou te resevwa l konsa—

16 Pou pale konsènan rezirèksyon mò yo, konsènan moun yo ki pral “tande vwa <sup>b</sup>Pitit Gason Lòm nan:

17 Epi ki pral leve; moun ki te

4a Ebre 13:8;  
D&A 35:1; 38:1–4;  
39:1–3.

b Sòm 102:25–27;  
Ebre 1:12.

5a Egz. 34:6; Sòm 103:8.  
GE Mizèrikòd.

b Det. 6:13;  
Joz. 4:23–24.  
GE Krent, krentif;  
Reverans.

c D&A 4:2.  
6a GE Glwa selès.

7a D&A 42:61; 59:4;  
98:12; 121:26–33.

b GE Mistè Bondye yo.

9a GE Sajès.

b GE Konpreyansyon.

c Eza. 29:14;  
2 Ne. 9:28–29.

10a Mowo. 10:5.  
b GE Revelasyon;  
Temwayaj.

c GE Pouvwa.  
d Eza. 64:4; 1 Kor. 2:9;  
3 Ne. 17:15–17;

D&A 76:114–116.

11a Apok. 1:10.

12a GE Transfigirasyon.

b D&A 110:1; 137:1;  
138:11, 29.

13a Moyiz 4:2.

14a D&A 109:57.

b GE Vizyon.

15a GE Tradiksyon  
Joseph Smith (TJS).

16a Jan 5:28.

b GE Pitit gason  
lòm nan.

fè <sup>a</sup>byen yo, nan <sup>b</sup>rezirèksyon moun ki te <sup>c</sup>jis yo; epi moun ki te fè mal yo, nan rezirèksyon moun ki te enjis yo.

18 Bagay sa a te fè nou emèveve, paske se Lespri a ki te ba nou l.

19 Epi pandan nou t ap <sup>a</sup>medite sou bagay sa yo, Senyè a te touche je konpreyansyon nou epi yo te louvri, epi laglwa Senyè a te briye toutotou nou.

20 Epi nou te wè <sup>a</sup>laglwa Pitit Gason an bò kote <sup>b</sup>dwat <sup>c</sup>Papa a, epi nou te resevwa tout limenm;

21 Epi nou te wè <sup>a</sup>zanj ki sen yo ak moun ki te <sup>b</sup>sanktifye yo devan twòn li a, ki t ap <sup>c</sup>adore Bondye ak Ti Mouton an, ki adore l pou tout tan.

22 Epi konnyeya, apre tout kantite <sup>a</sup>temwayaj ki te rann konsènan li, sa a se temwayaj la, denye nan tout, nou fè konsènan li pou fè konnen: Li <sup>b</sup>vivan!

23 Paske nou te <sup>a</sup>wè l, bò kote dwat <sup>b</sup>Bondye menm; epi nou te tandè vwa a ki t ap rann temwayaj pou fè konnen li se <sup>c</sup>Sèl Pitit Literal Papa a—

24 Epi avèk <sup>a</sup>li, epi pa mwayen li, epi nan li <sup>b</sup>mond yo te egziste epi yo te kreye, epi abitan ki nan

mond yo se <sup>c</sup>pitit gason ak pitit fi Bondye.

25 Epi nou te wè bagay sa a tou, epi nou rann temwayaj pou fè konnen, yon <sup>a</sup>zanj Bondye ki te gen otorite nan prezans Bondye, ki te revòlte kont Sèl Pitit Gason Literal la ke Papa a te renmen an epi ki te andedan Papa a, yo te pouse l desann soti nan prezans Bondye ak Pitit Gason an,

26 Epi yo te rele li Pèdisyon, paske syèl yo te kriye poutèt li—se te <sup>a</sup>Lisifè, yon pitit gason maten an.

27 Nou te gade, epi gade, li te <sup>a</sup>tonbe! tonbe, pitit gason maten an menm!

28 Epi pandan nou te toujou nan Lespri a, Senyè a te kòmande nou pou nou ekri vizyon an; paske nou te wè Satan, ansyen <sup>a</sup>sèpan an, <sup>b</sup>dyab la menm, ki te <sup>c</sup>revòlte kont Bondye a, epi ki te chèche pran wayòm Bondye nou an ak Kris li a—

29 Se poutèt sa, li fè <sup>a</sup>lagè kont sen Bondye yo, epi li antoure yo tout kote.

30 Epi nou te fè vizyon soufrans moun li te fè lagè avèk yo a epi li te gen viktwa sou yo a,

17a GE Zèv.

b GE Rezirèksyon.

c Tra. 24:15.

19a GE Medite.

20a GE Jezikri—  
Glwa Jezikri.

b Tra. 7:56.

c GE Bondye, Divinite—  
Bondye Papa a.

21a Mat. 25:31;

D&A 130:6–7; 136:37.

b GE Sanktifikasyon.

c GE Adorasyon.

22a GE Temwayaj.

b D&A 20:17.

23a GE Jezikri—Aparisyon  
Kris la apre lanmò l.

b GE Bondye, Divinite—  
Bondye Papa a.

c Jan 1:14.

GE Sèl pitit literal.

24a Ebre 1:1–3;

3 Ne. 9:15;

D&A 14:9; 93:8–10.

b Moyiz 1:31–33; 7:30.

GE Kreyasyon, kreye.

c Tra. 17:28, 29;

Ebre 12:9;

GE Pitit gason ak  
pitit fi Bondye.

25a D&A 29:36–39;

Moyiz 4:1–4.

GE Dyab.

26a Eza. 14:12–17.

GE Lisifè.

27a Lik 10:18.

28a Apok. 12:9.

b GE Dyab.

c GE Lagè nan syèl.

29a Apok. 13:7;

2 Ne. 2:18; 28:19–23.

paske, men jan vwa Senyè a te vin jwenn nou:

31 Senyè a di, konsènan tout moun ki konnen pouvwa m yo, epi ki te patisipe ladan l, epi ki kite pouvwa dyab la gen <sup>a</sup>viktwa sou yo, epi ki nye verite a, epi ki defye pouvwa m—

32 Se moun sa yo ki se <sup>a</sup>pitit <sup>b</sup>pèdisyon yo, konsènan yo, m di li t ap pi bon pou yo pa t janm fèt la;

33 Paske yo se vèsèl kòlè, ki kondane pou yo soufri kòlè Bondye, avèk dyab la epi avèk zanj li yo nan letènite;

34 Konsènan yo m te di konsa pa gen <sup>a</sup>padon nan mond sa a ni nan mond k ap vini an—

35 Paske yo te <sup>a</sup>nye Sentespri a apre yo te fin resevwa l, epi yo te nye Sèl Pitit Gason Literal Papa a, yo te <sup>b</sup>krisifye l pou tèt pa yo epi yo te fè l wont an piblik.

36 Se moun sa yo ki prale nan <sup>a</sup>lak dife ak souf la, avèk dyab la epi avèk zanj li yo—

37 Epi se sèl moun dezyèm <sup>a</sup>lanmò a pral gen pouvwa sou yo;

38 Wi, an verite, se <sup>a</sup>sèl moun ki p ap rachte lè tan Senyè a rive, apre yo fin soufri kòlè l.

39 Paske tout rès yo pral <sup>a</sup>leve nan <sup>b</sup>rezirèksyon mò yo, pa mwayen triyonf laglwa <sup>c</sup>Ti Mouton an, yo te touye a, ki te andedan Papa a anvan mond yo te kreye.

40 Epi sa se <sup>a</sup>levanjil la, bon nouvèl vwa ki te soti nan syèl la te rann nou temwayaj—

41 Pou fè konnen, li te vini nan mond la, Jezi menm, pou mond lan te kapab <sup>a</sup>krisifye l, epi pou l <sup>b</sup>pote peche <sup>c</sup>mond lan, epi pou l <sup>d</sup>sanktifye mond lan, epi pou l <sup>e</sup>netwaye l anba tout enjistis.

42 Pou tout moun kapab <sup>a</sup>sove pa mwayen li, tout moun Papa a te mete anba pouvwa l yo, epi ki te kreye pa mwayen limenm;

43 Ki glorifye Papa a epi ki sove tout zèv men li yo; eksepte pitit pèdisyon yo ki nye Pitit Gason an apre Papa a te fin revele l.

44 Se poutèt sa, li sove tout moun eksepte yo—yo prale nan <sup>a</sup>pinisyon <sup>b</sup>etènèl, ki se pinisyon san fen, ki se pinisyon etènèl, pou yo renye avèk <sup>c</sup>dyab la epi avèk zanj li yo nan letènite, kote <sup>d</sup>vè kò yo p ap mouri epi dife a ki se touman yo p ap etenn—

31a GE Apostazi.

32a GE Pitit pèdisyon yo.

b D&A 76:26;  
Moyis 5:22-26.

34a Mat. 12:31-32.  
GE Padon.

35a 2 Pyè 2:20-22;  
Alma 39:6.  
GE Peche enpadonab.

b Ebre 6:4-6;  
1 Ne. 19:7;  
D&A 132:27.

36a Apok. 19:20;  
20:10; 21:8;  
2 Ne. 9:16; 28:23;

Alma 12:16-18;  
D&A 63:17.

37a GE Lanmò espiritiyèl.

38a GE Pitit pèdisyon yo.

39a svd rachte oubyen sove; gade nan vèsè 38. Tout moun ap resisite. Gade nan Alma 11:41-45.  
GE Vivifye.

b GE Rezirèksyon.

c GE Jezikri.

40a 3 Ne. 27:13-22.  
GE Levanjil;  
Plan redanmsyon.

41a GE Krisifikasyon.

b Eza. 53:4-12;

Ebre 9:28.

c 1 Jn. 2:1-2.

d GE Sanktifikasyon.

e GE Redanmte,  
restablisman,  
redanmsyon.

42a GE Sali.

44a GE Danasyon, dane.

b D&A 19:6-12.

c GE Dyab.

d Eza. 66:24;  
Mak 9:43-48.



45 Epi pèsonn pa konnen "finisman l, ni kote l ap ye, ni touman yo;

46 Ni tou li pa t revele, ni tou li pa revele, ni tou li p ap revele devan pèsonn eksepte moun ki prale ladan l yo;

47 Sepandan, mwenn menm Senyè a, m montre anpil moun li nan vizyon, men, m fèmen l imedyatman ankò;

48 Se poutèt sa, yo pa konprann, bout li dimansyon l, lajè l, wotè l, "pwofondè l, ak mizè ki ladan l, ni okenn moun, eksepte moun yo ki "tonbe anba "kondansasyon sa a.

49 Epi nou te tande vwa a ki te di: Ekri vizyon an, paske gade, se finisman vizyon soufrans moun ki san Bondye yo.

50 Epi ankò nou rann temwayaj—paske nou te wè epi nou te tande, epi se "temwayaj levanjil Kris la konsènan moun yo ki pral leve nan "rezirèksyon moun ki jis yo—

51 Se moun sa yo ki te resevwa temwayaj Jezi a, epi ki te "kwè nan non li, epi ki te "batize dapre "fason li te antere a,

yo te "antere nan dlo nan non li, epi se dapre kòmandman li te ba yo a—

52 Epi lè yo respekte kòmandman yo pou yo kapab "lave epi pou yo kapab "pwòp anba tout peche yo, epi pou yo resevwa Sentespri a pa enpozisyon "menyon moun ki "òdone epi ki sele pou "pouvwa sa a;

53 Epi ki gen viktwa avèk lafwa, epi Sentespri pwomès la te "sele yo, "Sentespri Papa a vide sou tout moun ki jis epi ki vrè yo.

54 Se moun sa yo ki se legliz "Premyene a.

55 Se nan men moun sa yo Papa a te mete "tout bagay yo a—

56 Se moun sa yo ki "prèt ak wa, ki te resevwa nan plenitud li l ak laglwa li;

57 Epi yo se "prèt Bondye Ki Pi Wo a, dapre lòd Mèlkisedèk la, ki te dapre lòd "Enòk la, ki te dapre "lòd Sèl Pitit Gason Literal la.

58 Se poutèt sa, jan sa te ekri a, yo se "bondye, yo se pitit "gason "Bondye a yo menm—

59 Se poutèt sa, "tout bagay

45a D&A 29:28-29.

48a Apok. 20:1.

b svd santans, konsiy.

c Alma 42:22.

50a GE Temwayaj.

b GE Rezirèksyon.

51a D&A 20:25-27, 37.

b GE Batèm, batize.

c D&A 128:13.

d Wom. 6:3-5.

GE Batèm, batize—  
Batèm pa imèsyon.

52a 2 Ne. 9:23;

Mowo. 8:25-26.

b GE Pi, pite.

c GE Don Sentespri;  
Men, Enpozisyon.

d GE Òdinasyon, òdone.

e GE Otorite.

53a GE Sele, sèlman.

b Efe. 1:13;

D&A 88:3-5.

GE Sentespri

pwomès la.

54a Ebre 12:23;

D&A 93:21-22.

GE Premye ne,

premyene.

55a 2 Pyè 1:3-4;

D&A 50:26-28;

84:35-38.

56a Egz. 19:6;

Apok. 1:5-6; 20:6.

57a GE Prèt, prètriz

Mèlkisedèk.

b Jen. 5:21-24.

GE Enòk.

c D&A 107:1-4.

58a Sòm 82:1, 6;

Jan 10:34-36.

GE Lèzòm, lòm—

Lòm, gen potansyalite

pou vin tankou

Papa Bondye.

b GE Pitit gason ak

pitit fi Bondye.

c D&A 121:32.

GE Bondye, Divinite.

59a Lik 12:42-44;

3 Ne. 28:10;

D&A 84:36-38.

pou yo, kit se lavi kit se lanmò, oubyen bagay kounyeya, oubyen bagay ki pral vini, tout bagay pou yo epi yo pou Kris la, epi Kris la pou Bondye.

60 Epi yo pral gen <sup>a</sup>viktwa sou tout bagay.

61 Se poutèt sa, pèsonn pa dwe chèche <sup>a</sup>laglwa nan moun, men okontrè, se pou l chèche <sup>b</sup>laglwa nan Bondye ki pral <sup>c</sup>soumèt tout ènmi yo anba pye l.

62 Moun sa yo pral <sup>a</sup>rete nan <sup>b</sup>prezans Bondye ak Kris li a pou tout tan.

63 Se moun sa <sup>a</sup>yo li pral mennen avèk li, lè l <sup>b</sup>vini soti nan nyaj syèl la pou l <sup>c</sup>reye sou tè a sou tèt pèp li a.

64 Se moun sa yo ki pral patisipe nan <sup>a</sup>premyè rezirèksyon an.

65 Se moun sa yo ki pral leve nan <sup>a</sup>rezirèksyon moun ki jis yo.

66 Se moun sa yo ki vini sou <sup>a</sup>Mòn <sup>b</sup>Siyon, ak nan vil Bondye vivan an, plas selès la, ki pi sen pase tout lòt yo.

67 Se moun sa yo ki te vini

ansanm ak yon kantite zanj moun pa ka konte, nan asanble jeneral legliz <sup>a</sup>Enòk la, ak legliz <sup>b</sup>Premye ne a.

68 Se moun sa yo ki gen non yo <sup>a</sup>ekri nan syèl la, kote Bondye ak Kris la se <sup>b</sup>jij tout moun.

69 Se moun ki <sup>a</sup>jis sa yo ki te vin <sup>b</sup>pafè pa lantremiz Jezi, ki se mediyatè <sup>c</sup>nouvo alyans lan, ki te reyalize <sup>d</sup>ekspyasyon pafè sa a atravè pwòp <sup>e</sup>san pa li ki te koule.

70 Se moun sa yo ki gen kò <sup>a</sup>selès, ki gen <sup>b</sup>laglwa yo tankou <sup>c</sup>solèy la, laglwa Bondye a menm, ki pi wo pase tout lòt, laglwa sa kote yo ekri solèy ki anlè a tankou l la.

71 Epi ankò, nou te wè mond <sup>a</sup>terès la, epi gade, se moun sa yo ki nan laglwa terès la, ki gen laglwa yo diferan pase laglwa legliz Premyene a, ki te resevwa tout bagay Papa a, menm jan laglwa <sup>b</sup>lalin nan diferan avèk solèy la ki anlè a.

72 Gade, se moun sa yo ki mouri <sup>a</sup>san <sup>b</sup>lalwa;

73 Epi moun sa yo se <sup>a</sup>lespri

60a Apok. 3:5; 21:7.

61a Jan 5:41–44;

1 Kor. 3:21–23.

b 2 Ne. 33:6;

Alma 26:11–16.

GE Glwa.

c D&A 49:6.

62a Sòm 15:1–3; 24:3–4;

1 Ne. 15:33–34;

Moyiz 6:57.

b D&A 130:7.

GE Lavi etènèl.

63a D&A 88:96–98.

GE Dezyèm

Vini Jezikri.

b Mat. 24:30.

c D&A 58:22.

GE Jezikri—

Gouvènman

Milenyòm Kris la.

64a Apok. 20:6.

65a GE Rezirèksyon.

66a Eza. 24:23;

Ebre 12:22–24;

Apok. 14:1;

D&A 84:2; 133:56.

b GE Siyon.

67a D&A 45:9–12.

b Ebre 12:23;

D&A 76:53–54.

GE Premye ne,

premyene.

68a GE Liv lavi.

b GE Jezikri—Jij.

69a D&A 129:3; 138:12.

b Mowo. 10:32–33.

c GE Nouvo alyans etènèl.

d GE Ekspyasyon, ekspyè.

e GE San.

70a D&A 88:28–29;

131:1–4; 137:7–10.

GE Glwa selès.

b D&A 137:1–4.

c Mat. 13:43.

71a D&A 88:30.

GE Glwa terès.

b 1 Kor. 15:40–41.

72a D&A 137:7, 9.

b GE Lwa.

73a Alma 40:11–14.

GE Lespri.

lèzòm ki te rete nan <sup>b</sup>prizon yo, moun Pitit Gason an te vizite yo, epi li te <sup>c</sup>preche yo <sup>d</sup>levanjil la, pou yo kapab jije dapre moun ki nan lachè;

74 Ki pa t resevwa <sup>a</sup>temwayaj Jezi nan kò fizik la, men, ki te resevwa l apre sa.

75 Se moun sa yo ki gwo chabak sou tè a, moun sa yo riz lèzòm te avegle yo.

76 Se moun sa yo ki te rantre nan laglwa li, men, ki pa t resevwa l toutantye.

77 Se moun sa yo ki te rantre nan prezans Pitit Gason an, men, pa nan totalite Papa a.

78 Se poutèt sa, yo se <sup>a</sup>kò terès, epi yo pa kò selès, epi yo diferan nan laglwa, menm jan lalin nan diferan avèk solèy la.

79 Se moun sa yo ki pa <sup>a</sup>vanyan nan temwayaj Jezi yo; se poutèt sa, yo pa jwenn kouwòn nan wayòm Bondye nou an.

80 Epi kounyeya, se finisman vizyon wayòm terès la nou te fè a, epi Senyè a te kòmande nou pou nou ekri l pandan nou te toujou nan Lespri a.

81 Epi ankò, nou te wè laglwa wayòm <sup>a</sup>telès la ki gen pi piti laglwa a, menm jan laglwa zetwal yo diferan avèk laglwa lalin nan ki anlè a.

82 Se moun sa yo ki pa t resevwa levanjil Kris la, ni <sup>a</sup>temwayaj Jezi a.

83 Se moun sa yo ki pat nye Sentespri a.

84 Se moun sa yo Bondye pouse desann nan <sup>a</sup>lanfè a.

85 Se moun ki p ap rachte anba men <sup>a</sup>dyab la jistan <sup>b</sup>dènnye rezirèksyon an, jistan Senyè a, Kris la, <sup>c</sup>Ti Mouton an menm, fini travay li a.

86 Se moun sa yo ki pa resevwa li toutantye nan mond etènèl la, men, ki resevwa li nan Lespri a pa mwayen ministè wayòm terès la;

87 Epi wayòm terès la, pa mwayen <sup>a</sup>ministè wayòm selès la.

88 Epi tou wayòm telès la resevwa l nan administrasyon zanj yo ki lonmen pou administrè pou yo, oubyen ki lonmen kòm lespri administratè pou yo; paske y ap eritye sali a.

89 Epi konsa, nou te wè, nan vizyon selès la, laglwa telès la, ki depase tout konpreyansyon;

90 Epi pèsonn pa konnen l, ekseptè moun Bondye revele.

91 Epi konsa nou te wè laglwa wayòm terès la ki depase laglwa telès la nan tout bagay, menm nan glwa ak nan pouvwa, ak nan fòs, ak nan dominasyon.

92 Epi konsa nou te wè laglwa wayòm selès la, ki depase nan tout bagay—kote Bondye, Papa a menm renye sou twòn li pou tout tan;

73b D&A 88:99; 138:8.

GE Lanfè;

Sali pou mò.

c 1 Pyè 3:19-20; 4:6;

D&A 138:28-37.

d GE Levanjil.

74a GE Temwayaj.

78a 1 Kor. 15:40-42.

79a D&A 56:16.

81a D&A 88:31.

GE Glwa telès.

82a D&A 138:21.

84a 2 Ne. 9:12;

Alma 12:11.

GE Lanfè.

85a GE Dyab.

b Alma 11:41;

D&A 43:18;

88:100-101.

c GE Ti mouton Bondye.

87a D&A 138:37.

93 Tout bagay bese avèk <sup>a</sup>reve-rans nan imilite devan l, epi yo ba l laglwa pou tout tan.

94 Moun ki <sup>a</sup>rete nan prezans li yo se Legliz <sup>b</sup>Premye ne a; epi yo wè menm jan moun wè yo a, epi yo <sup>c</sup>konnen menm jan moun konnen yo a, paske yo te resevwa li ak <sup>d</sup>lagras li toutantye;

95 Epi li fè yo <sup>a</sup>egal nan pou-vwa, nan pisans, ak nan domi-nasyon.

96 Epi laglwa wayòm selès la se youn, menm jan laglwa <sup>a</sup>solèy la se youn nan.

97 Epi laglwa wayòm terès la se youn, menm jan laglwa lalin nan se youn nan.

98 Epi laglwa wayòm telès la se youn, menm jan laglwa zetwal yo se youn nan, menm jan yon zetwal diferan nan laglwa avèk yon lòt zetwal, se konsa yonn diferan avèk lòt nan mond telès la;

99 Paske se moun sa yo ki pou <sup>a</sup>Pòl, ki pou Apòlòs, ak pou Se-fas yo.

100 Se moun sa yo ki di kèk ladan yo pou yon moun epi lòt yo pou yon lòt moun—kèk pou Kris la epi kèk pou Jan, kèk pou Moyiz epi kèk pou Elyas, kèk pou Ezayas, kèk pou Ezayi epi kèk pou Enòk;

101 Men, yo pa t resevwa le-

vanjil la, ni temwayaj Jezi a, ni pwofèt yo, ni <sup>a</sup>alyans etènèl la.

102 An dènye, se moun sa yo ki p ap rasanble avèk sen yo, pou yo <sup>a</sup>monte avèk <sup>b</sup>legliz Premye ne a, pou yo resevwa yo nan nyaj yo.

103 Moun sa yo se <sup>a</sup>moun ki <sup>b</sup>mantè yo, ak sòsyè yo, ak <sup>c</sup>adiltè yo, ak fònikatè yo, ak nenpòt moun ki renmen manti epi ki fabrike manti.

104 Se moun sa yo ki soufri <sup>a</sup>kòlè Bondye sou tè a.

105 Se moun sa yo ki soufri <sup>a</sup>vanjans dife etènèl la.

106 Se moun sa yo Bondye chase al nan <sup>a</sup>lanfè epi ki <sup>b</sup>sou-fri kòlè <sup>c</sup>Bondye Toupisan an, jouknan <sup>d</sup>totalite tout tan yo, lè Kris la pral <sup>e</sup>soumèt tout ènmi yo anba pye l, epi li fin <sup>f</sup>pèfeksyone travay li;

107 Lè l livre wayòm nan, epi l prezante l bay Papa a, san tach, epi l di: m gen viktwa epi m te <sup>a</sup>pilonnen près—<sup>b</sup>diven an pou kont mwen, près—diven move kòlè Bondye Toupisan an menm.

108 Lè sa li pral kouwone avèk kouwòn laglwa li a, pou l chita sou <sup>a</sup>twòn pouvwa li a pou l renye pou tout tan.

109 Men gade, nou te wè la-glwa abitan mond telès yo,

93<sup>a</sup> GE Reverans.

94<sup>a</sup> D&A 130:7.

<sup>b</sup> GE Premye ne, premyene.

<sup>c</sup> 1 Kor. 13:12.

<sup>d</sup> GE Gras.

95<sup>a</sup> D&A 29:13; 78:5–7; 84:38; 88:107; 132:20.

96<sup>a</sup> 1 Kor. 15:40–41.

99<sup>a</sup> 1 Kor. 3:4–7, 22.

101<sup>a</sup> GE Nouvo alyans

etènèl.

102<sup>a</sup> 1 Tes. 4:16–17; D&A 88:96–98.

<sup>b</sup> D&A 78:21.

103<sup>a</sup> Apok. 21:8;

D&A 63:17–18.

<sup>b</sup> GE Manti.

<sup>c</sup> GE Adiltè.

104<sup>a</sup> GE Danasyon, dane.

105<sup>a</sup> Jid 1:7.

106<sup>a</sup> GE Lanfè.

<sup>b</sup> D&A 19:3–20.

<sup>c</sup> D&A 87:6.

<sup>d</sup> Efe. 1:10.

<sup>e</sup> 1 Kor. 15:24–28.

<sup>f</sup> Ebre 10:14.

107<sup>a</sup> Apok. 19:15;

D&A 88:106;

133:46–53.

<sup>b</sup> Jen. 49:10–12;

Eza. 63:1–3.

108<sup>a</sup> D&A 137:3.

nou pa t ka konte yo menm jan avèk zetwal yo ki anlè nan syèl la, oubyen sab yo ki sou rivaj lanmè a;

110 Epi nou te tandè vwa Senyè a ki t ap di: Tout moun sa yo pral pliye jenou yo, epi chak lang pral “konfese devan moun ki chita sou twòn nan pou tout tan;

111 Paske yo pral jije daprè zèv yo, epi chak moun pral resevwa daprè “zèv pa l yo, dominasyon pa l, nan <sup>b</sup>kay ki te prepare yo;

112 Epi yo pral sèvitè Bondye Ki Pi Wo a; men, yo pa kapab vini “kote Bondye ak Kris la <sup>b</sup>rete a, nan mond ki san finisman yo.

113 Se finisman vizyon nou te wè a, Senyè a te kòmande nou pou nou ekri pandan nou te toujou nan Lespri a.

114 Men, zèv Senyè a yo “gwo epi yo mèveye anpil, ak <sup>b</sup>mistè yo ki nan wayòm li a li te montre nou yo, ki depase tout

konpreyansyon nan laglwa, nan pouvwa ak nan dominasyon;

115 Li te kòmande nou pou nou pa ekri sa yo pandan nou te toujou nan Lespri a, epi yo pa “legal pou lòm repete;

116 Ni tou lòm pa “kapab fè moun konnen yo, paske moun kapab wè yo epi moun kapab <sup>b</sup>konprann yo sèlman avèk pou vwa Lespri Sen an, Lespri Sen Bondye mete sou moun ki renmen l yo, epi ki pirifye tèt yo devan l;

117 Moun li bay privilèj sa a pou yo wè epi pou yo konnen pou tèt pa yo;

118 Pou, pa mwayen pou vwa ak manifestasyon Lespri a, pandan yo nan kò fizik la, pou yo kapab sipòte prezans li nan mond laglwa a.

119 Epi laglwa, ak onè, ak dominasyon pou Bondye ak Ti Mouton an pou tout tan. Amèn.

## SEKSYON 77

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa nan Hiram, Ohio, nan zòn Mas 1832. Istwa Joseph Smith la deklare: “An koneksyon avèk tradiksyon ekriti yo, m te resevwa eksplikasyon sa a konsènan Apokalips Sen Jan an.”*

1–4, Bèt yo gen lespri epi yo ap rete nan bonè etènèl; 5–7, Tè sa a gen yon egzistans tanporèl pou 7.000 ane; 8–10, Anpil zanj re-tabli levanjil la epi yo administre

sou tè a; 11, sèlman 144.000 mil yo; 12–14, Kris la pral vini nan kòmansman setyèm mil ane yo; 15, De pwofèt pral leve pou nasyon Juif la.

110a Filip. 2:9–11;  
Mozya 27:31.

111a Apok. 20:12–13.  
GE Zèv.  
b Jan 14:2;  
D&A 59:2; 81:6.

112a D&A 29:29.  
b Apok. 21:23–27.  
114a Apok. 15:3;  
Mòm. 9:16–18;  
Moyiz 1:3–5.  
b Jakòb 4:8.

115a 2 Kor. 12:4.  
116a 3 Ne. 17:15–17;  
19:32–34.  
b 1 Kor. 2:10–12.

K. Kisa <sup>a</sup>lanmè kristal Jan te pale nan 4èm chapit, 6èm vèsè Apokalips la ye?

R. Se <sup>b</sup>tè a, nan eta sanktifye, imòtèl, epi <sup>c</sup>etènèl li a.

2 K. Kisa nou dwe konprann konsènan kat bèt Jan te pale nan menm vèsè sa a?

R. Yo se ekspresyon <sup>a</sup>figure, Jan, Revelatè a te itilize pou l dekri <sup>b</sup>syèl la, <sup>c</sup>paradi Bondye a, <sup>d</sup>bonè lòm, ak bèt yo, ak bagay ki ranpe yo, ak zwazo yo ki anlè a; bagay ki espirityèl yo sanble ak bagay ki tanporèl yo; epi bagay ki tanporèl yo sanble avèk bagay ki espirityèl yo; <sup>e</sup>lespri lòm sanble avèk kò fizik li, menm jan an tou pou lespri <sup>f</sup>bèt yo, ak tout lòt kreyati Bondye te kreye.

3 K. Èske kat bèt yo se bèt Sèlman, oubyen èske yo reprezante klas yo oubyen ran yo?

R. Yo se kat bèt, Senyè a te montre Jan, ki reprezante laglwa klas tèt yo nan lòd respektif yo oubyen <sup>a</sup>dimansyon kreyasyon yo, jwisans <sup>b</sup>bonè etènèl yo.

4 K. Kisa nou dwe konprann konsènan je ak zèl bèt yo te genyen yo?

R. Je yo se yon reprezantasyon limyè ak <sup>a</sup>konesans, ki vle di, yo chaje avèk konesans; epi zèl yo se yon reprezantasyon <sup>b</sup>pouvwa, pou deplase, pou aji, eksetera.

5 K. Kisa nou dwe konprann konsènan vennkat <sup>a</sup>ansyen Jan te wè yo?

R. Nou dwe konprann, ansyen sa yo Jan te wè a, se te ansyen ki te <sup>b</sup>fidèl nan travay ministè a epi ki te mouri; yo te manm nan <sup>c</sup>sèt legliz yo, epi apre sa yo te nan paradi Bondye a.

6 K. Kisa nou dwe konprann konsènan liv Jan te wè a, liv ki te <sup>a</sup>sele sou kouvèti l avèk sèt so a?

R. Nou dwe konprann li gen volonte ki revele a, <sup>b</sup>mistè yo, ak zèv Bondye yo; bagay Bondye kache pou ekonomi l konsènan <sup>c</sup>tè sa a pandan sèt mil ane l ap kontinye yo oubyen pandan sèt milan egzistans tanporèl li.

7 K. Kisa nou dwe konprann konsènan sèt so ki te sele l yo?

R. Nou dwe konprann premye so a gen bagay <sup>a</sup>premye mil ane yo, epi dezyèm nan, pou dezyèm milan yo, epi ale konsa jouk nan setyèm nan.

8 K. Kisa nou dwe konprann konsènan kat zanj li pale nan 7èm chapit ak 1e vèsè Apokalips la?

R. Nou dwe konprann yo se kat zanj Bondye te voye, li te ba yo pouvwa sou kat kwen tè a, pou sove epi pou detwi lavi; se yo menm ki gen <sup>a</sup>levanjil etènèl la pou yo bay chak nasyon, fanmi, lang, ak pèp yo; yo gen

77 1a D&A 130:6–9.

b D&A 88:17–20,  
25–26.

c GE Glwa selès;  
Tè—Eta final tè a.

2a GE Senbòl.

b GE Syèl.

c GE Paradi.

d GE Jwa.

e Etè 3:15–16;

Abr. 5:7–8.

GE Lespri.

f Moyiz 3:19.

3a D&A 93:30;

Moyiz 3:9.

b D&A 93:33–34.

4a GE Konesans.

b GE Pouvw.

5a Apok. 4:4, 10.

b Apok. 14:4–5.

c Apok. 1:4.

6a Apok. 5:1.

b GE Mistè Bondye yo.

c GE Tè.

7a D&A 88:108–110.

8a Apok. 14:6–7.

pouvwa pou yo fèmen syèl yo, pou yo sele pou lavi, oubyen pou yo chase <sup>b</sup>rejyon tenèb yo desann.

9 K. Kisa nou dwe konprann konsènan zanj ki t ap monte anlè soti nan kote lès la, Apokalips chapit 7, vèsè 2?

R. Nou dwe konprann zanj ki t ap monte anlè soti nan kote lès la se zanj Bondye te bay so li a sou douz tribi <sup>a</sup>Izrayèl yo; se poutèt sa, l ap rele nan zòrèy kat zanj yo ki gen levanjil etènèl la, li di: Pa frape tè a, ni lanmè a, ni pyebwa yo, jistan nou sele sèvitè Bondye nou an sou <sup>b</sup>fon yo. Epi si nou vle ap resevwa l, se <sup>c</sup>Elyas ki te gen pou l vin rasanble tribi Izrayèl yo ansanm epi pou l <sup>d</sup>restore tout bagay.

10 K. Ki lè bagay yo ki ekri nan chapit sa a dwe akonpli?

R. Yo dwe akonpli nan <sup>a</sup>sizyèm mil ane yo, oubyen lè sizyèm so a louveri.

11 K. Kisa nou dwe konprann konsènan sèlman <sup>a</sup>san karant kat mil yo, pami tout tribi Izrayèl yo—douz mil nan chak tribi?

R. Nou dwe konprann moun ki sele yo se <sup>b</sup>gran prèt, ki òdone daprè lòd sen Bondye a, pou administrateur levanjil etènèl la; paske se yo menm zanj ki gen pouvwa sou nasyon yo ki sou tè a te òdone, pami chak nasyon,

fanmi, lang ak pèp, pou mennen tout moun ki vle vini nan legliz <sup>c</sup>Premye ne a.

12 K. Kisa nou dwe konprann konsènan sonnen <sup>a</sup>twonpèt la ki mansyone nan chapit 8 Apokalips la?

R. Nou dwe konprann, menm jan Bondye te kreye mond lan nan si jou, epi li te fini travay li nan setyèm jou a, epi l te <sup>b</sup>sanktifye l, epi tou li te fòme lòm avèk <sup>c</sup>pousyè tè a, se konsa tou, nan kòmansman sèt mil ane yo, Senyè Bondye a pral <sup>d</sup>sanktifye tè a, epi li pral konplete sali lòm, epi l pral <sup>e</sup>jije tout bagay, epi l pral <sup>f</sup>rachte tout bagay, nan finisman tout bagay; epi sonnen twonpèt sèt zanj yo se preparasyon ak finisman travay li, nan kòmansman sèt mil ane yo—preparasyon chemen an avan lè aparasyon li a.

13 K. Ki lè bagay yo ki ekri nan 9èm chapit Apokalips la pral akonpli?

R. Yo dwe akonpli apre setyèm so a fin louveri, anvan aparasyon Kris la.

14 K. Kisa nou dwe konprann konsènan ti liv Jan te <sup>a</sup>manje a, jan sa te mansyone nan 10èm chapit Apokalips la?

R. Nou dwe konprann se te yon misyon ak yon òdonans, pou l <sup>b</sup>rasanble tribi Izrayèl yo;

8b Mat. 8:11-12; 22:1-14;  
D&A 133:71-73.

9a Apok. 7:4-8.

b Ezek. 9:4.

c GE Elyas.

d GE Retablisman levanjil la.

10a Apok. 6:12-17.

11a Apok. 14:3-5.

b GE Gran prèt.

c D&A 76:51-70.

GE Premye ne,  
premyene.

12a Apok. 8:2.

b Jen. 2:1-3;

Egz. 20:11; 31:12-17;

Mozya 13:16-19;

Moyiz 3:1-3;

Abr. 5:1-3.

c Jen. 2:7.

d D&A 88:17-20.

e GE Jezikri—Jij.

f GE Redanmtè,  
restablisman,  
redanmsyon.

14a Ezek. 2:9-10; 3:1-4;  
Apok. 10:10.

b GE Izrayèl—  
Rasanbleman  
Izrayèl la.

gade, se konsènan Elyas sa ekri, ki dwe vin ‘restore tout bagay.

15 K. Kisa nou dwe konprann konsènan de “temwen ki nan chapit onz Apokalips la?

R. Yo se de pwofèt ki pral leve

pou nasyon <sup>b</sup>Juif yo nan ‘dènye jou yo, nan epòk <sup>a</sup>restorasyon an, pou pwofetize pou Juif yo apre yo fin rasanble, epi apre yo fin bati vil Jerizalèm nan, nan ‘peyi zansèt yo.

## SEKSYON 78

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa, nan Hiram, Ohio, 1 Mas 1832. Jou sa a, Pwofèt la ak lòt dirijan yo te reyini pou yo te pale sou zafè Legliz la. Revelasyon sa a te toudabò enstwi Pwofèt la, Sidney Rigdon, ak Newel K. Whitney pou yo vwayaje al Missouri pou òganize yon tantativ pou komès ak piblikasyon kote yo t ap kreye yon “antrepriz” ki t ap siveye efò sa yo, pou pwodui fon pou etablisman Siyon an ak pou benefis pòv yo. Antrepriz sa a, ki rekonèt sou non Antrepriz Ini, te òganize an Avril 1832 epi li te kraze an 1834 (gade seksyon 82). Yon ti tan apre l te fin kraze a, sou direksyon Joseph Smith, fraz “zafè magazen pou pòv yo” te vin ranplase “etablisman komèsyal ak piblikasyon” yo nan revelasyon an, epi mo “lòd” la te vin ranplase mo “antrepriz” la.*

1–4, *Sen yo dwe òganize epi yo dwe tabli yon magazen; 5–12, Si yo itilize pwopriyete yo avèk la-sajès, sa ap mennen nan sali; 13–14, Legliz la dwe endepandan anba pouvwa terès yo; 15–16, Michèl (Adan) sèvi sou direksyon Sen an (Kris la); 17–22, Moun ki fidèl yo beni, paske y ap eritye tout bagay.*

SENYÈ a te pale avèk Joseph Smith, pitit la, li di: Senyè Bondye nou an di, koute m, noumenm ki òdone nan “gran prètriz legliz mwen an, ki rasanble nou ansanm;

2 Epi Senyè Bondye a di, tandè “konsèy moun sa a ki te <sup>b</sup>òdone nou anlè a, ki pral pale pawòl sajès nan zòrèy nou yo, pou nou kapab gen sali nan bagay nou te prezante devan m nan.

3 Paskè an verite, m di nou, tan an rive, epi li pre; epi gade, se nesèsè pou pèp mwen an gen yon “òganizasyon pou yo regilalize epi pou yo tabli zafè <sup>b</sup>magazen moun ‘pòv yo ki pami pèp mwen an, ni nan kote sa a ak nan peyi “Siyon an—

4 Pou yon etablisman pèmanan ki etènèl ak lòd nan legliz mwen

14c Mat. 17:11.

15a Apok. 11:1–14.

b GE Juif yo.

c GE Dènye jou yo.

d GE Retablisman levanjil la.

e Amòs 9:14–15.

78 1a GE Prètriz Mèlkisedèk.

2a GE Konsèy (non).

b GE Òdinasyon, òdone.

3a D&A 82:11–12, 15–21.

b D&A 72:9–10; 83:5–6.

c D&A 42:30–31.

GE Antrèd.

d D&A 57:1–2.



an, pou avanse kòz nou te anbrase a, pou sali lòm, epi pou laglwa Papa nou ki nan Syèl la;

5 Pou nou kapab "egal nan lyen bagay selès yo, wi, ak bagay tèrès yo tou, pou nou kapab jwenn bagay selès yo.

6 Paske, si nou pa egal nan bagay tèrès yo, nou pa kapab egal pou nou jwenn bagay selès yo;

7 Paske, si nou vle m ba nou yon plas nan mond "selès la, nou dwe <sup>b</sup>fè bagay m kòmande nou yo ak bagay m mande nou yo pou nou kapab "pare nou.

8 Epi kounyeya, an verite, Senyè a di, se nesèsè pou nou menm ki mete ansanm nan "lòd sa a fè tout bagay pou <sup>b</sup>laglwa mwen;

9 Oubyen, otreman, se pou sèvitè m nan Newel K. Whitney ak sèvitè m nan, Joseph Smith, pitit la, ak sèvitè m nan, Sidney Rigdon chita nan konsèy avèk sen ki nan Siyon yo;

10 Otreman, "Satan ap chèche detounen kè yo kont verite a, pou yo kapab vin avèk epi pou yo kapab pa konprann bagay ki te pare pou yo.

11 Se poutèt sa, m ba nou kòmandman pou nou prepare epi pou nou òganize tèt nou avèk yon angajman epi avèk yon "alyans etènèl ki pa kapab brize.

12 Epi yon moun ki vyole l l ap pèdi ofis li ak pozisyon l nan legliz la, epi l ap abandone anba

"touman Satan jouk nan jou redanmsyon an.

13 Gade, se preparasyon an m ap fè pou nou, ak yon fondasyon, ak egzanzp m ba nou an, pou nou kapab akonpli kòmandman m ba nou yo;

14 Pou legliz la kapab kanpe endepandan sou tèt tout lòt kretyati ki anba mond selès la, pa mwayen pwovidans mwen, malgre "tribilasyon ki pral desann sou nou.

15 Senyè Bondye a, Sen Siyon an, ki te tabli fondasyon "Adan-ondi-Aman an di, pou nou kapab monte nan <sup>b</sup>kouwòn ki te pare pou nou an, epi pou m fè nou "dirijan alatèt anpil wayòm.

16 Senyè a ki te lonmen "Michèl prens nou an, epi ki te tabli pye l, epi ki te mete l anlè, epi ki te ba li kle sali yo sou konsèy ak direksyon Sen an, ki san kòmansman jou oubyen ki san finisman nan lavi l.

17 An verite, an verite, m di nou, nou se timoun piti, epi nou pa t ko konprann ki kalite gwo benediksyon Papa a gen nan men pa l epi li te prepare pou nou;

18 Èpi nou pa kapab "sipòte tout bagay kounyeya; sepandan, fè kè nou kontan, paske m ap <sup>b</sup>dirije nou. Wayòm nan pou nou epi benediksyon ki ladan l yo pou nou, epi richès "letènite yo pou nou.

5a D&A 49:20.  
GE Konsakre, lwa  
konsekrasyon.

7a GE Glwa selès.

b D&A 82:10.

c D&A 29:8; 132:3.

8a D&A 92:1.

b Moyiz 1:39.

10a GE Dyab.

11a GE Alyans.

12a 1 Kor. 5:5;  
D&A 82:21; 104:8-10.

14a D&A 58:2-4.

15a GE Adan-ondi-Aman.

b GE Egzaltasyon;  
Kouwòn.

c Apok. 5:10;

D&A 76:56-60; 132:19.

16a D&A 27:11; 107:54-55.  
GE Adan.

18a Jan 16:12; 3 Ne. 17:2-3;  
D&A 50:40.

b D&A 112:10.

c GE Lavi etènèl.

19 Epi yon moun ki resevwa tout bagay avèk <sup>a</sup>remèsiman, l ap glorifye; epi bagay ki sou tè sa a ap ajoute sou sa li genyen, menm yon <sup>b</sup>santèn fwa, wi, menm plis.

20 Se poutèt sa, Redanmtè nou an, Pitit Gason <sup>a</sup>Aman an menm k ap ranje tout bagay anvan l

monte <sup>b</sup>avèk nou an di, fè bagay m te kòmande nou yo.

21 Paske, nou se <sup>a</sup>legliz Premyene a, epi li pral monte <sup>b</sup>avèk nou nan nyaj yo, pou l bay chak moun pòsyon pa l.

22 Epi yon moun <sup>a</sup>fidèl ki se yon <sup>b</sup>responsab ki saj, ap eritye <sup>c</sup>tout bagay. Amèn.

## SEKSYON 79

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa nan Hiram, Ohio, 12 Mas 1832.*

1–4, Jared Carter resevwa apèl pou l preche levanjil la pa lantremiz Konsolatè a.

AN verite, m di nou, se volonte m pou sèvitè m nan, Jared Carter ale ankò nan peyi lès yo, soti yon kote ale nan yon lòt, nan yon vil ale nan yon lòt, avèk pouvwa <sup>a</sup>òdinasyon m te òdone l la, pou l pwoklame bon nouvèl

gran lajwa, levanjil etènèl la menm.

2 Epi m pral voye <sup>a</sup>Konsolatè a sou li, ki pral ansenye l verite a ak chemen li dwe fè a;

3 Epi toutotan li fidèl, m ap kouwone l avèk anpil zepi.

4 Se poutèt sa, Senyè w la, Jezikri menm di, fè kè ou kontan, sèvitè m nan, Jared Carter, epi pa <sup>a</sup>krenn. Amèn.

## SEKSYON 80

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa pou Stephen Burnett nan Hiram, Ohio, 7 Mas 1832.*

1–5, Stephen Burnett ak Eden Smith aple pou yo preche nenpòt kote yo chwazi.

AN verite, Senyè a di nou, sèvitè m nan, Stephen Burnett: Ale, ale nan mond lan epi <sup>a</sup>preche

levanjil la pou chak kreyati ki vini anba son vwa ou.

2 Epi toutotan ou vle yon konpayon, m ap ba ou sèvitè m nan, Eden Smith.

3 Se poutèt sa, ale epi preche levanjil mwen an, menm si se

19a Mozya 2:20–21.  
GE Rekonesan,  
remèsiman.  
b Mat. 19:29.  
20a D&A 95:17.  
b 1 Tes. 4:17.

21a D&A 76:53–54.  
b D&A 88:96–98.  
22a D&A 72:3–4.  
b GE Entandan,  
entandans.  
c D&A 84:38.

79 1a D&A 52:38.  
GE Òdinasyon, òdone.  
2a Jan 14:26.  
GE Konsolatè.  
4a D&A 68:5–6.  
80 1a Mak 16:15.

nan nò oubyen nan sid, nan lès oubyen nan lwès, sa pa fè diferans, paske nou pa kapab pèdi.

4 Se poutèt sa, deklare bagay

nou te tandé yo, epi an verite kwè, epi <sup>a</sup>konnen yo se verite.

5 Gade, se volonte moun ki te <sup>a</sup>aple nou an, Redanmtè nou an, Jezikri menm. Amèn.

## SEKSYON 81

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa nan Hiram, Ohio, 15 Mas 1832. Frederick G. Williams resevwa apèl kòm gran prèt ak konseye nan Prezidans Gran Prètriz la. Rejis istorik yo montre, lè yo te resevwa revelasyon sa a, nan Mas 1832, revelasyon an te aple Jesse Gause nan ofis konseye pou Joseph Smith nan Prezidans la. Sepandan lè l pa t kontinye nan yon fason konsistan nan ofis sa a, apèl la te vin transfere sou Frederick G. Williams. Revelasyon an (ki date Mas 1832) ta dwe konsidere kòm yon pa nan direksyon òganizasyon ofisyèl Premye Prezidans lan, prezizeman apèl pou ofis kòm konseye nan òganizasyon sa a epi l eksplike diyite chay sa a. Frè Gause te sèvi pou yon tan, men, li te ekskominye nan Legliz la an Desanm 1832. Frè Williams te òdone nan ofis prezize a 18 Mas 1833.*

1–2, *Se Premye Prezidans lan ki toujou kenbe kle wayòm nan; 3–7, Si Frederick G. Williams fidèl nan ministè li a, l ap gen lavi etènèl.*

AN verite, an verite, m di nou, sèvitè m nan, Frederick G. Williams: Koute vwa moun k ap pale a, pawòl Senyè Bondye nou an, epi koute apèl nou te resevwa a, menm pou nou vin yon <sup>a</sup>gran prèt nan legliz mwen an, epi yon konseye pou sèvitè m nan, Joseph Smith, pitit la;

2 Limenm m te bay <sup>a</sup>kle wayòm nan yo, ki toujou pou <sup>b</sup>Prezidans Gran Prètriz la:

3 Se poutèt sa, an verite, m rekonèt li epi m ap beni l, epi ou

menm tou, toutotan ou fidèl nan konsèy nan ofis m te lonmen wou nan, nan priye tout tan, byenfò epi nan kè ou, an piblik ak an prive, epi tou nan ministè w la nan pwoklamasyon levanjil la nan peyi moun vivan yo, epi pami frè w yo.

4 Epi lè ou fè bagay sa yo, ou pral fè pi gwo byen pou pwochen ou yo, epi ou pral devlope <sup>a</sup>laglwa moun ki se Senyè ou la.

5 Se poutèt sa, ou dwe fidèl; kanpe nan ofis m te lonmen ou la; pote moun ki fèb yo <sup>a</sup>sekou, leve men ki pandye yo, epi <sup>b</sup>ranfòse jenou ki <sup>c</sup>fèb yo.

6 Epi si ou fidèl jiska lafen, w ap gen yon kouwòn <sup>a</sup>imòtalite,

4a GE Temwayaj.

5a GE Aple, Bondye te aple, apèl.

81 1a GE Gran prèt.

2a GE Kle prètriz la.

b D&A 107:8–9, 22.  
GE Premye Prezidans.

4a Moyiz 1:39.

5a Mozya 4:15–16.

b D&A 108:7.

c Eza. 35:3.

6a GE Imòtalite, imètèl.

ak <sup>b</sup>lavi etènèl nan wayòm m te  
pare nan <sup>c</sup>kay Papa m nan.

7 Gade, epi vrèman, sa yo se

pawòl Alfa ak Omega, Jezikri a  
menm. Amèn.

## SEKSYON 82

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa, nan Independence, Konte Jackson, Missouri, 26 Avril 1832. Sete okazyon yon konsèy gran prèt ak ansyen nan Legliz la. Nan konsèy la, yo te soutni Joseph Smith kòm Prezidan Gran Prètriz la, nan ofis sa a yo te deja lonmen l, pandan yon konferans gran prèt, ansyen, ak manm, nan Amherst, Ohio, 25 Janvye 1832 (gade nan antèt seksyon 75 la). Revelasyon sa a repete enstriksyon yo te bay nan yon premye revelasyon (seksyon 78) pou etabli yon antrepriz—koni kòm Antrepriz Ini (sou direksyon Joseph Smith, tèm “lòd” la te vin ranplase “antrepriz” la nan apre)—pou gouvènè zafè komèsyal ak zafè piblikasyon Legliz la.*

1–4, Kote moun resevwa anpil, y ap mande l anpil; 5–7, Tenèb kou-  
vri mond lan; 8–13, Senyè a anba obligasyon lè nou fè sa Li di; 14–  
18, Siyon dwe grandi nan bèlte ak sentete; 19–24, Chak moun ta dwe chèche enterè pwochen l.

AN verite, an verite, m di nou, sèvitè m yo, toutotan nou “pa-  
done youn lòt peche nou yo, se konsa, mwen menm Senyè a, m ap padone nou.

2 Sepandan gen moun pami nou ki peche anpil; wi, menm nou <sup>a</sup>tout fè peche; men, an verite m di nou, pran prekosyon depi kounyeya, pa fè peche pou jijman kriyèl pa tonbe sou tèt nou.

3 Paske yon moun ki resevwa

<sup>a</sup>anpil, y ap <sup>b</sup>mande l anpil; epi yon moun ki <sup>c</sup>peche kont pi gwo <sup>d</sup>limyè a, l ap resevwa pi gwo kondanasyon an.

4 Nou rele non mwen pou “revelasyon, epi m ba nou yo; epi toutotan nou pa kenbe pawòl mwen ba nou yo, n ap vin tou-nen transgresè; epi <sup>b</sup>lajistis ak jij-man se sanksyon ki atache avèk lalwa mwen.

5 Se poutèt sa, sa m di yon moun m di tout moun ni: <sup>a</sup>Veye, paske <sup>b</sup>advèsè a ap gaye dominasyon l, epi <sup>c</sup>tenèb ap reye;

6 Epi kòlè Bondye limen kont abitan yo ki sou tè a; epi yo youn p ap fè sa ki byen, paske yo tout soti sou <sup>a</sup>chemen an.

7 Epi kounyeya, an verite m

6b GE Egzaltasyon;  
Lavi etènèl.

c Jan 14:2–3;  
D&A 59:2; 106:8.

82 1a Mat. 6:14–15;  
D&A 64:9–11.

2a Wom. 3:23.

3a Lik 12:48; Jak 4:17.  
GE Responsab,  
responsablite.

b GE Entandan,  
entandans.

c GE Apostazi; Peche.  
d Jan 15:22–24.

GE Limyè, limyè Kris.

4a GE Revelasyon.

b GE Jistis.

5a GE Santinèl, veye.

b GE Dyab.

c GE Tenèb, espiritiyèl.

6a Wom. 3:12; D&A 1:16.

di nou, mwen menm, Senyè a, m p ap mete okenn "peche sou nou; ale fè wout nou epi pa peche ankò; men, nanm ki ta peche a, b'ansyen peche yo ap retounen sou li ankò. Se sa Senyè Bondye nou an di.

8 Epi ankò, m di nou konsa, m ba nou yon "nouvo kòmandman, pou nou kapab konprann volonte m konsènan nou;

9 Oubyen, m vle di, m ba nou direksyon kòman nou kapab "aji devan mwen, pou sa kapab tounen pou sali nou.

10 Mwen menm Senyè a m anba "obligasyon lè nou fè sa m di; men, lè nou pa fè sa m di, nou pa gen pwomès.

11 Se poutèt sa, an verite m di nou, li nesèsè pou sèvitè m yo Edward Partridge ak Newel K. Whitney, A. Sidney Gilbert ak Sidney Rigdon, ak sèvitè m nan Joseph Smith, ak John Whitmer, ak Oliver Cowdery, ak Parley P. Pratt ak Martin Harris mete tèt yo "ansanm nan yon kontra epi avèk yon alyans ki pa kapab defèt poutèt transgresyon, san jijman pa vini imedyatman, nan diferan responsablite nou yo—

12 Pou administre zafè moun pòv yo, ak tout bagay ki gen rapò avèk episkopa a nan peyi Siyon an ak nan peyi Kirtland nan;

13 Paske m konsakre peyi Kirtland nan tan pa mwen pou benefis sen Bondye Ki Pi Wo a, epi kòm yon "pye pou Siyon.

14 Paske Siyon dwe grandi nan bèlte ak nan sentete; fwontyè l yo dwe laji; pye l yo dwe ranfòse; wi, an verite m di nou, "Siyon dwe leve pou l mete bèl rad li yo sou li.

15 Se poutèt sa, m ba nou kòmandman sa a, pou nou angaje tèt nou nan alyans sa a, epi sa pral fèt dapre lalwa Senyè a yo.

16 Gade, sa se lasajès pa mwen tou pou byen pa nou.

17 Epi nou dwe "egal, ki vle di, nou dwe gen menm dwa sou pwopriyete yo, pou nou kapab gen benefis pou administre bagay nou genyen sou responsablite nou yo, chak moun dapre bezwen yo ak nesèsite yo, toutotan bezwen yo jis—

18 Epi tout bagay sa yo pou benefis legliz Bondye vivan an, pou chak moun kapab devlope "talan yo, pou chak moun kapab jwenn lòt talan, wi, menm san fwa plis, pou mete nan b'magazen Senyè a, pou vin tounen pwopriyete ki piblik pou tout legliz la—

19 Pou chak moun chèche enterè pwochen yo, epi pou yo fè tout bagay avèk "je yo fikse sou laglwa Bondye.

20 "Lòd sa a, m te lonmen l

7a GE Peche.

b D&A 1:32–33; 58:43.

8a Jan 13:34.

9a D&A 43:8.

10a Joz. 23:14; 1 Wa 8:23;

D&A 1:38; 130:20–21.

GE Benediksyon, beni;

Obeyi, obeyisan,

obeyisans.

11a D&A 78:3–7, 11–15.

13a Eza. 33:20; 54:2.

GE Pye.

14a GE Siyon.

b Eza. 52:1; D&A 113:7–8.

17a D&A 51:3.

GE Konsakre, lwa

konsekrasyon.

18a Mat. 25:14–30;

D&A 60:13.

GE Don;

Don Lespri yo.

b D&A 42:30–34, 55;

119:1–3.

GE Magazen.

19a D&A 88:67.

GE Je, Je yo.

20a GE Lòd ini.

kòm l yon lòd etènèl pou nou, ak pou siksesè nou yo, toutotan nou pa peche.

21 Èpi nanm ki peche kont alyans sa a epi ki fè kè l di kont li, y ap trete l daprè lalwa legliz mwen an, epi l ap livre anba “touman Satan jouk nan jou redanmsyon an.

22 Epi kounyeya, an verite, m di nou, epi se lasajès, fè zanmi

avèk mamon enjistis la, epi yo p ap detwi nou.

23 Kite tout jijman nan men m, paske se pa m li ye epi m ap “egzekite l. Lapè avèk nou; benediksyon m yo ap kontinye avèk nou.

24 Paske “wayòm nan deja pou nou, epi l ap pou nou pou tout tan, si nou pa kite chemen dwat nou an. Se sa menm. Amèn.

## SEKSYON 83

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa, nan Independence, Missouri, 30 Avril 1832. Pwofèt la te resevwa revelasyon sa a pandan l te chita nan konsèy avèk frè l yo.*

1–4, *Fi ak timoun gen dwa pou mari yo ak papa yo sipòte yo; 5–6, Vèv ak òfelen gen dwa pou Legliz la sipòte yo.*

ANVERITE, Senyè a di, kòm di-plis sou lalwa legliz la konsènan fi yo ak timoun yo, sa yo ki manm legliz la, ki te “pèdi mari yo oubyen papa yo:

2 Fi gen “dwa pou mari yo pran swen yo, jistan mari yo mouri; epi si yo pa tonbe nan transgresyon, y ap jwenn fratènite nan legliz la.

3 Epi si yo pa fidèl, yo p ap

jwenn fratènite nan legliz la; malgre sa, yo kapab rete sou eritaj yo daprè lalwa peyi a.

4 Tout “timoun gen dwa pou paran yo pran swen yo jistan yo gen laj majè.

5 Epi apre sa, yo gen dwa nan legliz la, ki vle di nan “magazen Senyè a, si paran yo pa genyen pou ba yo eritaj.

6 Epi se konsekrasyon legliz la yo ki dwe kenbe magazen an; epi yo dwe pran swen “vèv yo ak òfelen yo, menm jan avèk <sup>b</sup>pòv yo tou. Amèn.

## SEKSYON 84

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa, nan Kirtland, Ohio, 22 ak 23 Septanm 1832. Pandan mwa Septanm nan, èldè yo te kòmanse retounen soti nan misyon yo nan eta lès yo pou yo bay rapò travay yo.*

21a D&A 104:8–10.

23a Wom. 12:19;  
Mòm. 3:15.

24a Lik 12:32;  
D&A 64:3–5.  
GE Wayòm

Bondye oubyen  
wayòm syèl la.

83 1a Jak 1:27.  
2a 1 Tim. 5:8.  
4a Mozya 4:14.  
5a D&A 78:3.

GE Magazen.

6a GE Vèv.

b Mozya 4:16–26;

Ela. 4:11–13;

D&A 42:30–39.

GE Pòv.

Se pandan yo te ansanm nan moman lajwa sa a yo te resevwa komini-kasyon sa a. Pwofèt la te deklare se yon revelasyon sou prèttriz la.

1-5, *Nouvo Jerizalèm nan ak tanp la pral bati nan Missouri*; 6-17, *Liy prèttriz la depi nan Moyiz lajis nan Adan*; 18-25, *Pi gran prèttriz la gen kle konesans Bondye*; 26-32, *Pi piti prèttriz la gen kle administrasyon zanj yo ak levanjil preparatwa a*; 33-44, *Lèzòm jwenn lavi etènèl pa mwayen sèman ak alyans prèttriz la*; 45-53, *Lespri Kris la klere lèzòm, epi mond lan rete nan peche*; 54-61, *Sen yo dwe temwaye konsènan bagay sa yo yo resevwa a*; 62-76, *Yo dwe preche levanjil la, epi siy ap vini apre*; 77-91, *Ansyen yo dwe ale san bous oubyen san sak, epi Senyè a ap pran swen yo*; 92-97, *Epidemi ak malediksyon ap rete tann moun ki rejte levanjil la*; 98-102, *yo resevwa nouvo chan redanmsyon Siyon an*; 103-110, *Se pou chak moun kanpe nan pwòp ofis li epi pou l travay nan pwòp apèl pa li*; 111-120, *Sèvitè Senyè a yo dwe pwoklame abominasyon ki soti ran dezolasyon dènye jou yo*.

Yon revelasyon Jezikri te bay sèvitè li a, Joseph Smith, pitit la, ak sis ansyen, pandan yo te ini kè yo epi yo te "leve vwa yo anlè.

2 Wi, pawòl Senyè a konsènan legliz li a, ki te etabli nan dènye jou yo pou "retabli pèp li a, jan l te pale pa lantremiz bouch

<sup>b</sup>pwofèt li yo, epi pou rasanbleman "sen li yo pou kanpe sou <sup>a</sup>mòn Siyon, ki pral devni vil "Nouvo Jerizalèm nan.

3 Vil sa a pral bati, pou kòmanse sou pwopriyete "tanp la, ki te make avèk dwèt Senyè a, nan fwontyè lwès Eta Missouri a, epi dedikase anba men Joseph Smith, pitit la, ak lòt moun ki te fè Senyè a plezi anpil.

4 Anverite, se pawòl Senyè a, pou vil "Nouvo Jerizalèm nan bati avèk rasanbleman sen yo, pou kòmanse nan plas sa a, plas <sup>b</sup>tanp la, menm tanp ki pral bati nan jenerasyon sa a.

5 Paske anverite jenerasyon sa a p ap pase anvan yon kay bati pou Senyè a, epi yon nyaj pral repoze sou li, nyaj sa a se ap "laglwa Senyè a menm ki pral ranpli kay la.

6 Epi pitit gason Moyiz yo, dapre Prèttriz Sen li te resevwa anba "men bòpè li a, <sup>b</sup>Jetwo;

7 Epi Jetwo te resevwa l anba men Kalèb;

8 Epi Kalèb te resevwa l anba men Elihu;

9 Epi Elihu anba men Jeremi;

10 Epi Jeremi anba men Gad;

11 Epi Gad anba men Ezayas;

12 Epi Ezayas te resevwa l anba men Bondye.

13 Ezayas te viv nan epòk

84 1a GE Priyè.

2a GE Izrayèl—  
Rasanbleman  
Izrayèl la.

b Tra. 3:19-21.

c GE Sen (non).

d Eza. 2:2-5; Ebre 12:22;

Apok. 14:1;

D&A 76:66; 84:32;

133:18, 56.

e Etè 13:2-11;

D&A 42:8-9; 45:66-67;

AL 1:10.

GE Nouvo Jerizalèm.

3a D&A 57:3.

4a GE Nouvo Jerizalèm.

b GE Tanp, kay Senyè a.

5a D&A 45:67; 64:41-43;

97:15-20; 109:12, 37.

6a GE Men, Enpozisyon.

b GE Jetwo.

Abraram nan tou, epi Abraram te beni l—

14 <sup>a</sup>Abraram sa a ki te resevwa prèttriz la nan men <sup>b</sup>Mèlkisedèk, ki te resevwa l pa mwayen liyaj papa li yo, menm jouk nan <sup>c</sup>Noye;

15 Epi depi nan Noye jouk nan <sup>a</sup>Enòk pa mwayen liyaj papa yo;

16 Epi depi nan Enòk jouk nan <sup>a</sup>Abèl, ki te mouri anba <sup>b</sup>konspirasyon frè li a, ki te <sup>c</sup>resevwa prèttriz la avèk kòmandman Bondye yo, anba men papa li, <sup>a</sup>Adan, ki te premye òm—

17 <sup>a</sup>Prèttriz sa a te kontinye nan legliz Bondye a nan tout jenerasyon yo, epi li san kòmansman jou ni finisman ane yo.

18 Epi Senyè a te konfime yon <sup>a</sup>prèttriz sou <sup>b</sup>Aawon ak desandan l yo tou, nan tout jenerasyon yo, prèttriz sa a kontinye tou, epi li <sup>c</sup>rete pou tout tan avèk prèttriz ki dapre lòd ki pi sen Bondye a.

19 Epi pi gran prèttriz sa a administre levanjil la epi l kenbe kle <sup>a</sup>mistè wayòm nan yo, kle <sup>b</sup>konesans Bondye a menm.

20 Se poutèt sa, pouvwa Bon-

dye a manifeste nan <sup>a</sup>òdonans prèttriz la yo.

21 Epi san òdonans prèttriz la yo, ak <sup>a</sup>otorite prèttriz la, pouvwa Bondye pa manifeste pou lèzòm nan kò fizik yo;

22 Paske san sa, <sup>a</sup>pèsonn moun pa kapab wè figi Bondye, Papa a menm, epi pou l viv.

23 Kounyeya, <sup>a</sup>Moyiz te anseye pitit Izrayèl yo sa nan dezè a byen klè, epi l te chèche avèk dilijans pou l <sup>b</sup>sanktifye pèp li a pou yo te kapab <sup>c</sup>kontanple fas Bondye;

24 Men, yo te fè kè yo <sup>a</sup>di epi yo pa t kapab sipòte prezans li; se poutèt sa, Senyè a nan <sup>b</sup>kòlè li, paske kòlè l te limen kont yo, li te sèman pou yo pa <sup>c</sup>antre nan repo li pandan yo te nan dezè a, repo sa a ki se laglwa li toutantye.

25 Se poutèt sa, li te wete <sup>a</sup>Moyiz nan mitan yo, ak <sup>b</sup>Prèttriz Sen an tou;

26 Epi pi piti <sup>a</sup>prèttriz la te kontinye, prèttriz sa a ki kenbe <sup>b</sup>kle <sup>c</sup>administrasyon zanj yo ak levanjil preparatwa a;

27 Levanjil sa a ki se levanjil <sup>a</sup>repantans la ak <sup>b</sup>batèm, ak <sup>c</sup>padon

14a GE Abraram.  
b GE Mèlkisedèk.  
c GE Noye, patriyach biblik.

15a GE Enòk.

16a GE Abèl.

b Moyiz 5:29–32.

c D&A 107:40–57.

d GE Adan.

17a Alma 13:1–19;

Abr. 2:9, 11.

GE Prèttriz Mèlkisedèk.

18a GE Prèttriz Aawon an.

b GE Aawon, frè

Moyiz la.

c D&A 13.

19a D&A 63:23; 107:18–19.

GE Mistè Bondye yo.

b Abr. 1:2.

20a GE Òdonans yo.

21a GE Otorite;

Prèttriz.

22a D&A 67:11.

23a Egz. 19:5–11; 33:11.

b GE Sanktifikasyon.

c Egz. 24:9–11;

D&A 93:1.

24a Egz. 20:18–21; 32:8;

Det. 9:23;

1 Ne. 17:30–31, 42.

b Sòm 95:8;

Ebre 3:8–11;

Jakòb 1:7–8;

Alma 12:36.

c Tjs Egz. 34:1–2

(Apendis);

Nonb 14:23;

Ebre 4:1–11.

25a Det. 34:1–5.

b GE Prèttriz Mèlkisedèk.

26a GE Prèttriz Aawon an.

b D&A 13.

c D&A 107:20.

27a GE Repantans, repanti.

b GE Batèm, batize.

c GE Remisyon

peche yo.



peche, ak <sup>a</sup>lalwa kòmandman nan <sup>e</sup>lachè yo, Senyè a nan kòlè li te fè kay Aawon an kontinye pami pitit Izrayèl jouk nan tan <sup>f</sup>Jan an, Bondye te leve a, ki te <sup>g</sup>ranpli avèk Sentespri a depi nan vant manman l.

28 Paske li te batize pandan li te toujou nan anfans li, epi yon zanj Bondye te òdone l nan pouwva sa a pandan l te gen laj yui jou, pou l chavire wayòm Juif yo, epi pou l <sup>a</sup>aplani chemen Senyè a devan fas pèp li a, pou prepare yo pou aparisyon Senyè a, nan men limenm ki te resevwa <sup>b</sup>tout pouwva a.

29 Epi ankò, ofis ansyen ak evèk yo se branch nesèsè yo ki <sup>a</sup>fè pati gran prèttriz la.

30 Epi ankò, ofis enstriktè ak dyak yo se branch nesèsè yo ki fè pati Prèttriz ki piti a, prèttriz sa a ki te konfime sou Aawon ak pitit gason l yo.

31 Se poutèt sa, jan m te pale konsènan pitit gason Moyiz yo—paske pitit gason Moyiz yo ak pitit gason Aawon yo tou pral ofri yon <sup>a</sup>ofrann ak yon sakrifis akseptab nan kay Senyè a, kay sa a ki pral bati pou Senyè a nan jenerasyon sa a, sou <sup>b</sup>anplasman konsakre m te chwazi a—

32 Epi pitit gason Moyiz yo ak pitit gason Aawon yo pral chaje avèk <sup>a</sup>laglwa Senyè a, sou <sup>b</sup>Mòn Siyon a nan kay Senyè a, de moun sa yo nou se pitit yo a; epi tout moun m te aple epi m te voye ale bati <sup>c</sup>legliz mwen an.

33 Paske nenpòt moun ki <sup>a</sup>fidèl pou jwenn de <sup>b</sup>prèttriz sa yo m te pale a epi ki mayifye apèl yo, Lespri a <sup>c</sup>sanktifye yo pou kò yo kapab renouvle.

34 Yo vin tounen pitit gason Moyiz ak Aawon epi <sup>a</sup>desandan <sup>b</sup>Abraram, ak legliz la ak wayòm nan, ak moun Bondye <sup>c</sup>chwazi yo.

35 Senyè a di, epi tou, tout moun ki resevwa prèttriz sa yo resevwa m;

36 Paske yon moun ki resevwa sèvitè m yo, li <sup>a</sup>resevwa m;

37 Epi yon moun ki resevwa m, li <sup>a</sup>resevwa Papa m;

38 Epi yon moun ki resevwa Papa m, li resevwa wayòm Papa m nan; se poutèt sa l ap <sup>a</sup>resevwa tout sa Papa m genyen.

39 Epi sa se daprè <sup>a</sup>sèman ak alyans ki pou prèttriz la.

40 Se poutèt sa, tout moun yo ki resevwa prèttriz la, yo resevwa sèman ak alyans Papa m nan li

27d GE Lwa Moyiz.

e Ebre 7:11–16.

f GE Janbatis.

g Lik 1:15.

28a Eza. 40:3; Mat. 3:1–3; Jan 1:23.

b Mat. 28:18; Jan 17:2; 1 Pyè 3:22; D&A 93:16–17.

29a D&A 107:5.

31a D&A 128:24.

b D&A 57:3.

32a GE Glwa.

b Ebre 12:22;

D&A 76:66;

84:2; 133:56.

c GE Legliz Jezikri.

33a GE Diy, diyite.

b GE Prèttriz.

c GE Sanktifikasyon.

34a Gal. 3:29; Abr. 2:9–11.

GE Abraram—

Desandan

Abraram yo.

b D&A 132:30–32.

GE Alyans Abraram.

c GE Eli.

36a Mat. 10:40–42;

Lik 10:16;

D&A 112:20.

37a Jan 13:20.

38a Lik 12:43–44;

Wom. 8:32;

Apok. 21:7;

3 Ne. 28:10;

D&A 132:18–20.

GE Egzaltasyon.

39a GE Sèman ak alyans prèttriz la.

pa kapab vyole ni tou li pa kapab chanje.

41 Men, nenpòt moun ki "vyole alyans la apre l fin resevwa l, epi ki vire do ba li totalman, li <sup>b</sup>p ap gen padon pou peche l yo nan mond sa a ni nan mond k ap vini an.

42 Epi malè tout moun ki pa vini nan prètriz sa a nou te resevwa a, epi m konfime sou noumenm ki la jodi a, pa lantremiz vwa pa m ki soti nan syèl la; epi m bay lame selès yo ak "zanj mwen yo responsablite konsènan nou.

43 Epi kounyeya, m ba nou yon kòmandman pou nou fè atansyon avèk tèt pa nou, pou nou koute pawòl lavi etènèl yo avèk "atansyon.

44 Paske nou pral "viv dapre chak pawòl ki soti nan bouch Bondye.

45 Paske "pawòl Senyè a se verite, epi tout sa ki <sup>b</sup>verite se limyè, epi tout sa ki limyè se Lespri, Lespri Jezikri menm.

46 Epi Lespri a bay chak moun ki vini nan mond lan "limyè; epi Lespri a klere <sup>b</sup>chak moun nan mond lan, ki koute vwa Lespri a.

47 Epi chak moun ki koute vwa Lespri a vin jwenn Bondye, Papa a menm.

48 Epi Papa a "anseye l <sup>b</sup>alyans li te renouvle epi li te konfime sou nou an, alyans li te konfime sou nou pou byen nou, epi pa sèlman pou byen nou, men, pou byen tout mond lan.

49 Epi tout "mond lan kouche nan peche, epi y ap jemi anba <sup>b</sup>tenèb ak anba esklavaj peche.

50 Epi se konsa n ap konnen yo anba "esklavaj <sup>b</sup>peche, paske yo pa vin jwenn mwen.

51 Paske nenpòt moun ki pa vin jwenn mwen li anba esklavaj peche.

52 Epi nenpòt moun ki pa resevwa vwa "mwen, pa konnen vwa mwen, epi li pa moun pa m.

53 Epi se konsa n ap konnen jis yo ak mechan yo, epi tout "mond lan ap <sup>b</sup>jemi anba "peche ak tenèb menm kounyeya.

54 Epi nan tan lontan, panse nou te bouche akòz "enkredilite, epi poutèt nou te trete bagay nou te resevwa yo alalejè—

55 "Vanite ak enkredilite te mennen tout legliz la anba kondanasyon.

56 Epi kondanasyon sa a re-poze sou pitit Siyon yo, yo tout nèt.

57 Epi yo pral rete anba kondanasyon sa a jistan yo repanti epi yo sonje nouvo "alyans la, <sup>b</sup>Liv

41a GE Apostazi.  
b D&A 76:34-38; 132:27.  
42a D&A 84:88.  
43a 1 Ne. 15:23-25;  
D&A 1:14.  
44a Det. 8:3;  
Mat. 4:4;  
D&A 98:11.  
45a Sòm 33:4.  
GE Pawòl Bondye.  
b GE Verite.

46a GE Konsyans;  
Limyè, limyè Kris.  
b Jan 1:9;  
D&A 93:2.  
48a GE Enspirasyon,  
enspire.  
b GE Alyans;  
Nouvo alyans etènèl.  
49a 1 Jn. 5:19.  
b GE Tenèb, espiryèl.  
50a Gal. 4:9.

b GE Peche.  
52a Jan 10:27.  
53a GE Mond.  
b Wom. 8:22;  
Moyiz 7:48.  
c GE Mondanite.  
54a GE Enkredilite.  
55a GE Anven, vanite.  
57a Jer. 31:31-34.  
b GE Liv Mòmmon.

Mòmmon an menm ak ‘ansyen kòmandman m te ba yo, non sèlman pou di, men pou <sup>d</sup>fè dapre sa m te ekri a—

58 Pou yo kapab pote fwi ki nesese pou wayòm Papa yo a; osinon gen yon chatiman ak yon jijman k ap rete pou tonbe sou pitit Siyon yo.

59 Èske pitit yo ki nan wayòm nan pral kontamine peyi sen mwen an? An verite, m di nou, Non.

60 An verite, an verite, m di noumenm k ap tande <sup>a</sup>pawòl mwen yo kounyeya ki se vwa m, nou beni toutotan nou resevwa bagay sa yo;

61 Paske m ap <sup>a</sup>padone nou peche nou yo avèk kòmandman sa a—pou nou rete avèk fèmte nanpanse nou nan <sup>b</sup>reverans ak lespri priyè, nan rann temwayaj devan tout mond lan konsènan bagay ki te kominike ba nou yo.

62 Se poutèt sa, <sup>a</sup>ale nan tout mond lan; epi nenpòt kote nou pa kapab ale voye moun, pou temwayaj la kapab soti nan men nou ale nan tout mond lan jwenn chak kreyati.

63 Epi jan m te di apot mwen yo, se konsa m di nou, paske nou se <sup>a</sup>apot mwen, sa vle di gran prèt Bondye yo; se

noumenm Papa m te <sup>b</sup>ban mwen yo; nou se <sup>c</sup>zanmi m yo;

64 Se poutèt sa, jan m te di apot pa m yo m di nou ankò, chak <sup>a</sup>nanm ki <sup>b</sup>kwè nan pawòl nou yo, epi ki batize nan dlo pou <sup>c</sup>padon peche yo, y ap resevwa <sup>d</sup>Sentespri a.

65 Epi <sup>a</sup>siy sa yo pral suiv moun ki kwè yo—

66 Nan non mwen yo pral fè anpil bèl <sup>a</sup>travay;

67 Nan <sup>a</sup>non mwen yo pral chase demon;

68 Nan non mwen yo pral <sup>a</sup>geri malad;

69 Nan non mwen yo pral louvri je avèg yo, epi louvri zòrèy soud yo;

70 Epi lang bèbè yo pral pale;

71 Epi si nenpòt moun ba yo <sup>a</sup>pwazon, li p ap fè yo mal;

72 Epi pwazon sèpan p ap gen pouvwa pou fè yo mal.

73 Men, m ba yo yon kòmandman, pou yo pa fè <sup>a</sup>lwanj pou tèt pa yo nan bagay sa yo, ni tou pou yo pa pale yo devan mond lan; paske nou resevwa bagay sa yo pou pwofi nou ak sali.

74 An verite, an verite, m di nou, moun ki pa kwè nan pawòl nou yo epi ki pa <sup>a</sup>batize nan dlo nan non mwen pou padon

57c 1 Ne. 13:40-41.

d Jak 1:22-25;

D&A 42:13-15.

60a D&A 18:34-36.

61a Dan. 9:9.

GE Padon.

b D&A 43:34;

88:121; 100:7.

62a Mak 16:15;

D&A 1:2-5.

GE Travay misyonè.

63a GE Apot.

b 3 Ne. 15:24;

D&A 50:41-42.

c Jan 15:13-15;

D&A 93:45.

64a GE Nanm.

b Mak 16:15-16.

GE Kwayans, kwè.

c GE Remisyon

peche yo.

d GE Don Sentespri.

65a Mak 16:17-18.

GE Siy.

66a GE Zèv.

67a Mat. 17:14-21.

68a GE Geri, gerizon.

71a Mak 16:18; Tra. 28:3-9;

D&A 24:13;

124:98-100.

73a D&A 105:24.

GE Lògèy.

74a 2 Ne. 9:23;

D&A 76:50-52.

GE Batèm, batize—

Lesansyèl.

peche yo, pou yo kapab resevwa Sentespri a, y ap <sup>b</sup>dane, epi yo p ap vini nan wayòm Papa m nan kote Papa m avèk mwen ye a.

75 Epi revelasyon sa a ak kòmandman sa a pou nou, deja an aplikasyon kounyeya menm sou tout mond lan, epi levanjil la pou tout moun ki pa ko resevwa l.

76 Men, an verite, m di nou, tout moun m te bay wayòm nan—nou dwe preche yo, pou yo kapab repanti pou ansyen travay mechanste yo; paske m dwe reprimande yo poutèt kè yo ki mechan nan enkredilite ak frè nou yo ki nan Siyon poutèt rebelyon yo kont nou lè m te voye nou an.

77 Epi ankò m di nou, zanmi m yo, paske kòmanse pou kounyeya m ap rele nou zanmi m, li nesese pou m ba nou kòmandman sa a, pou nou vin tankou zanmi m yo nan jou m te avèk yo a, lè m t ap vwayaje pou m preche levanjil la avèk pouvwa m nan;

78 Paske m pa t kite yo gen ni <sup>a</sup>bous, ni sak, ni de rad.

79 Gade, m voye nou pou teste mond lan, epi travayè a <sup>a</sup>merite salè li.

80 Epi nenpòt moun ki ale <sup>a</sup>preche <sup>b</sup>levanjil sa a pou wayòm nan, epi ki fè yon jan pou l rete

fidèl nan tout bagay, lespri li e, li p ap fatige nan panse, bouche, ni nan kò, ni nan manm ni nan jwenti, ak jwenti; epi yon <sup>c</sup>cheve nan tèt li p ap tonbe atè san m pa wè l. Epi li p ap grangou ni swaf.

81 Se poutèt sa, pa <sup>a</sup>enkyete nou pou demen pou sa nou pral manje, sa nou pral bwè, oubyen avèk kisa nou pral abiye.

82 Paske konsidere flè lila yo ki nan jaden an, kòman yo grandi, yo pa travay, ni tou yo pa koud; epi wayòm yo ki nan mond lan, nan tout laglwa yo, yo pa byen abiye tankou youn ladan yo.

83 Paske <sup>a</sup>Papa nou ki nan syèl la <sup>b</sup>konnen nou bezwen tout bagay sa yo.

84 Se poutèt sa, kite demen <sup>a</sup>reflechi sou zafè pa l.

85 Ni tou pa dwe enkyete alavans pou <sup>a</sup>sa nou pral di; men, <sup>b</sup>medite pawòl lavi yo nou tout tan nan panse pawòl lavi yo, epi n ap <sup>c</sup>resevwa nan menm lè a pòsyon an ki pral satisfè pou chak moun.

86 Se poutèt sa, okenn nan moun ki pral pwoklame levanjil wayòm nan depi kounyeya pa dwe pran ni bous, ni sak paske kòmandman sa a se pou tout <sup>a</sup>fidèl Bondye ki gen apèl nan legliz la pou ministè a.

74<sup>b</sup> Jan 3:18.  
78<sup>a</sup> Mat. 10:9–10;  
D&A 24:18.  
79<sup>a</sup> D&A 31:5.  
80<sup>a</sup> GE Travay  
misyone.  
<sup>b</sup> GE Levanjil.  
<sup>c</sup> Lik 21:18.  
81<sup>a</sup> Mat. 6:25–28.

83<sup>a</sup> GE Papa ki nan  
Syèl la.  
<sup>b</sup> Mat. 6:8.  
84<sup>a</sup> Mat. 6:34.  
85<sup>a</sup> Mat. 10:19–20;  
Lik 12:11–12;  
D&A 100:6.  
<sup>b</sup> 2 Ne. 31:20;  
Alma 17:2–3;

D&A 6:20; 11:21–26.  
GE Medite.  
<sup>c</sup> GE Ansenye,  
enstriktè—Anseye  
avèk Lespri a.  
86<sup>a</sup> Mat. 24:44–46;  
D&A 58:26–29;  
107:99–100.

87 Gade, m "voye nou ale pou nou reprimande mond lan nan tout aksyon enjis li yo, epi pou nou ansenye yo konsènan yon jijman ki dwe vini.

88 Epi nenpòt moun ki "resevwa nou, m ap la tou, paske m prale devan nou. M ap sou kote dwat nou ak sou kote goch nou, epi Lespri m ap nan kè nou, epi <sup>b</sup>zanj mwen yo ap alantou nou pou pote nou anlè.

89 Epi nenpòt moun ki resevwa nou, li resevwa m; epi moun sa a ap nouri nou, l ap ba nou rad, epi l ap ba nou lajan.

90 Epi yon moun ki nouri nou, oubyen ki abiye nou, oubyen ki ba nou lajan, li p ap "pèdi rekonsènan li nan okenn fason.

91 Epi yon moun ki pa fè bagay sa yo li pa disip mwen; se konsa n ap konnen disip "mwen yo.

92 Yon moun ki pa resevwa nou, wete kò nou bò kote l pou kont nou, epi menm "lave pye nou avèk dlo, dlo pi, menm si l fè cho oubyen l fè frèt, epi rann temwayaj konsènan li devan Papa nou ki nan syèl la, epi pa retounen kote nonm sa a ankò.

93 Epi nan nenpòt vilaj oubyen vil nou antre, fè menm jan an.

94 Sepandan, chèche avèk di-

lijans epi pa fè eksepsyon; epi malè kay sa a, oubyen vilaj sa a, oubyen vil sa ki rejte nou an, oubyen pawòl nou yo, oubyen temwayaj nou konsènan mwen.

95 M di ankò, malè kay sa a, oubyen vilaj sa a, oubyen vil sa a ki rejte nou an, oubyen pawòl nou yo oubyen temwayaj nou konsènan mwen;

96 Paske mwen menm "Toupuisan an, m mete men m sou nasyon yo pou m <sup>b</sup>pini nasyon yo poutèt "mechanste yo.

97 Epi epidemi prale, epi yo p ap soti sou tè a jistan m konplete travay mwen, ki pral "diminye nan lajistis—

98 Jistan tout moun ki rete yo konnen mwen, depi nan pi piti jouk nan pi gran, epi y ap ranpli avèk konesans Senyè a, epi y ap "wè je nan je, epi y ap leve vwa yo, epi avèk vwa yo ansanm pou yo <sup>b</sup>chante nouvo chan sa a, ki di:

99 Senyè a te pote Siyon ankò; Senyè a te "rachte pèp li a, <sup>b</sup>Izrayèl,

Daprè "desizyon "lagras la, Ki te reyalize dapre lafwa a Ak "alyans papa yo.

100 Senyè a te rachte pèp li a; Epi Satan "mare epi tan pa la ankò.

87a GE Travay misyonè.

88a Mat. 10:40;  
Jan 13:20.

b D&A 84:42.  
GE Zanj yo.

90a Mat. 10:42;  
Mak 9:41.

91a Jan 13:35.

92a Mat. 10:14;  
Lik 9:5;

D&A 60:15.

96a GE Omnipotan.  
b D&A 1:13-14.

c GE Mechan,  
mechanste.

97a Mat. 24:22.

98a Eza. 52:8.

b Sòm 96:1;

Apok. 15:3;

D&A 25:12; 133:56.

GE Chante.

99a Apok. 5:9;  
D&A 43:29.

b GE Izrayèl.  
c GE Eleksyon.

d GE Gras.

e GE Alyans Abraram.

100a Apok. 20:2-3;  
D&A 43:31;  
45:55; 88:110.

Senyè a rasanble tout bagay fè  
<sup>b</sup>youn.

Senyè a mennen ‘Siyon desann  
soti anlè a.

Senyè a <sup>d</sup>mennen Siyon monte  
soti anba.

101 <sup>a</sup>Tè a t ap travay epi l pote  
fòs li;

Epi verite tabli nan zantray li;

Epi syèl la souri sou li;

Epi li abiye avèk <sup>b</sup>laglwa Bondye  
li a;

Paske li kanpe nan mitan pèp  
li a.

102 Se pou laglwa, ak onè ak  
pouvwa, ak pisans

Prezante devan Bondye nou an;  
paske li plen <sup>a</sup>mizèrikòd,  
lajistis, lagras ak verite, ak <sup>b</sup>lapè,  
Pou toujou, ajamè, Amèn.

103 Epi ankò, an verite, an ve-  
rite, m di nou, li nesesè pou chak  
gason k al pwoklame levanjil  
etènèl mwen an, toutotan yo gen  
fanmi, epi yo resevwa lajan kòm  
kado, pou yo voye l ba yo ou-  
byen pou yo itilize l pou benefis  
yo, jan Senyè a dirije yo, paske  
se konsa m vle l.

104 Epi se pou tout sa ki pa  
gen fanmi yo, ki resevwa <sup>a</sup>lajan,  
voye l bay evèk ki nan Siyon  
an, oubyen evèk ki nan Ohio a,  
pou l kapab konsakre pou publi-  
kasyon revelasyon yo epi pou  
enprime yo, epi pou etabli Si-  
yon.

105 Epi si nenpòt moun ba

nou yon manto, oubyen yon  
vès, pran vye a epi bay <sup>a</sup>pòv li,  
epi ale fè wout nou avèk rejwi-  
sans.

106 Epi si nenpòt moun pami  
nou fò nan Lespri a, se pou l  
<sup>a</sup>pran youn ki fèb mennen avèk  
li, pou l kapab edifye nan tout  
<sup>b</sup>imilite, pou l kapab vin fò tou.

107 Se poutèt sa, pran moun  
ki òdone nan <sup>a</sup>pipiti prètriz  
yo avèk nou, epi voye yo pou  
fikse randevou, epi pou pre-  
pare chemen an, epi pou ranpli  
randevou nou pa kapab ranpli  
noumenm.

108 Gade, se konsa apot mwen  
yo nan ansyen tan an te bati le-  
gliz mwen an pou mwen.

109 Se poutèt sa, se pou chak  
moun kanpe nan ofis pa li, epi  
pou l travay nan apèl pa li; epi  
se pa pou tèl la di pye a li pa be-  
zwen l; paske kòman kò a kapab  
kanpe san pye a?

110 Epi tou kò a bezwen chak  
<sup>a</sup>manm, pou yo tout kapab edi-  
fye ansanm, pou system nan ka-  
pab rete pafè.

111 Epi gade, <sup>a</sup>gran prèt yo ta  
dwe vwayaje, epi ansyen yo,  
epi pipiti <sup>b</sup>prèt yo; men, <sup>c</sup>dyak  
yo ak <sup>d</sup>enstriktè yo ta dwe lon-  
men pou yo <sup>e</sup>voyeje sou legliz  
la, kòm minis an plas pou legliz  
la.

112 Epi evèk la, Newel K.  
Whitney, ta dwe vwayaje tou

100<sup>b</sup> Efe. 1:10;

D&A 27:13.

<sup>c</sup> D&A 45:11-14;

Moyiz 7:62-64.

GE Siyon.

<sup>d</sup> D&A 76:102; 88:96.

101<sup>a</sup> GE Tè.

<sup>b</sup> GE Glwa.

102<sup>a</sup> GE Mizèrikòd.

<sup>b</sup> GE Lapè.

104<sup>a</sup> D&A 51:8-9, 12-13.

105<sup>a</sup> GE Pòv—Pòv nan  
byen materyèl.

106<sup>a</sup> GE Kominyon Fratèl.

<sup>b</sup> GE Dou, dousè.

107<sup>a</sup> GE Prètriz Aawon an.

110<sup>a</sup> 1 Kor. 12:12-23.

111<sup>a</sup> GE Gran prèt.

<sup>b</sup> GE Prèt, prètriz

Aawon.

<sup>c</sup> GE Dyak.

<sup>d</sup> GE Enstriktè,

Prètriz Aawon.

<sup>e</sup> GE Santinèl, veye.

alantou ak pami tout legliz yo, pou l fè rich yo ak ògeye gen “imilite, pou l kapab chèche pòv yo epi pou l kapab <sup>b</sup>administre bezwen yo.

113 Li ta dwe anplwaye yon “ajan tou pou dirije epi pou pran swen travay òdinè li yo tou, jan l endike.

114 Sepandan, se pou evèk la ale nan vil New York la, ak nan vil Albany an, ak nan vil Boston an, pou avèti moun ki nan vil sa yo avèk son levanjil la, avèk yon vwa fò, konsènan “dezolasyon ak destriksyon total k ap rete tann yo si yo rejte bagay sa yo.

115 Paske si yo rejte bagay sa yo lè jijman yo a pre, epi kay pa yo ap tounen yon “dezolasyon pou yo.

116 Se pou l “konfyè nan mwen epi yo p ap <sup>b</sup>konfonn li; epi yon branch “cheve nan tèt li p ap tonbe atè san m p ap wè l.

117 Epi an verite m di nou, rès sèvitè m yo, ale jan sitiyasyon nou yo pèmèt nou, nan diferan apèl nou yo, nan gwo vil ak vilaj popilè yo, pou nou reprimande mond lan avèk lajistis nan tout enjistis yo ak aksyon endiy yo, pou nou tabli byen klè epi avèk konpreyansyon dezolasyon ak abominasyon nan dènne jou yo.

118 Paske, Senyè a Toupisan an di, avèk noumenm, m ap “dechire wayòm moun sa yo; m p ap sèlman <sup>b</sup>souke tè a, men, syèl yo ki plen zetwal yo pral tranble.

119 Paske, mwen menm Senyè a, m lonje men mwen pou m manifeste pouvwa syèl la; nou pa kapab wè l kounyeya, men, nan yon ti tan nou pral wè l, epi n ap konnen m egziste, epi m ap “vini pou m <sup>b</sup>reye avèk pèp mwen an.

120 M se “Alfa ak Omega, kòmansman an ak finisman an. Amèn.

## SEKSYON 85

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa nan Kirtland, Ohio, 27 Novanm 1832. Seksyon sa a se yon ekstrè nan yon lèt Pwofèt la te voye bay William W. Phelps, ki te abite nan Independence, Missouri. Se te yon repons pou kesyon konsènan Sen ki te demenaje ale nan Siyon yo, men ki pa t suiv kòmandman pou konsakre pwopriyete yo epi akozdesa yo pa t resevwa eritaj yo selon lòd yo te etabli nan Legliz la.*

1–5, Konsekrasyon se kondisyon pou nou resevwa eritaj nan Siyon;

6–12, Yon moun puisan ak djanm pral bay sen yo eritaj yo nan Siyon.

112a D&A 56:16.

<sup>b</sup> GE Antrèd.

113a D&A 90:22.

114a D&A 1:13–14.

115a Lik 13:35.

116a GE Konfyans, konfyè.

<sup>b</sup> Sòm 22:5;

1 Pyè 2:6.

<sup>c</sup> Mat. 10:29–31.

118a Dan. 2:44–45.

<sup>b</sup> Jowèl 2:10;

D&A 43:18; 45:33, 48;

88:87, 90.

GE Dènne jou yo;

Siy tan yo.

119a D&A 1:12, 35–36;

29:9–11; 45:59.

GE Dezyèm

Vini Jezikri.

<sup>b</sup> GE Milenyòm.

120a GE Alfa ak Omega.

SE devwa grefye Senyè a, li te lonmen an, pou kenbe istwa ak “rejis jeneral legliz la konsènan tout bagay ki pase nan Siyon, epi konsènan tout moun ki <sup>b</sup>konsakre pwopriyete, epi ki resevwa eritaj legalman nan men evèk la;

2 Ak fason yo viv, lafwa yo ak zèv yo; epi tou konsènan apostazyon yo ki apostazyon apre yo fin resevwa eritaj yo.

3 Se yon bagay ki kontrè ak volontè epi ak kòmandman Bondye pou moun ki pa resevwa eritaj yo nan “konsekrasyon, dapre lalwa li te bay la, pou l kapab fè pèp li a <sup>b</sup>peye ladim nan, pou prepare yo pou jou “vanjans ak dife a, ta gen non yo sou lis ansanm avèk pèp bondye a.

4 Ni tou pou kenbe jeneyaloji yo, oubyen kite l kote moun kapab jwenn li sou nenpòt nan rejis oubyen nan istwa legliz la.

5 Senyè tout Lame yo di, moun p ap jwenn non yo, ni non Papa yo, ni non pitit yo nan “liv lalwa Bondye a.

6 Wi, ti vwa “dous ki pale nan moun epi ki <sup>b</sup>pèse tout bagay la, epi ki souvan fè zo m tranble pandan l ap manifeste a di:

7 Epi se pral konsa, mwen menm Senyè Bondye a, m pral voye yon moun ki pisan epi ki djanm, ki gen baton pouvwa a nan men li a, ki abiye avèk limyè

kòm kouvèti a, epi bouch li pral pale pawòl, pawòl etènèl; pandan zantray li pral yon fontèn verite, pou mete kay Bondye a nan lòd, epi pou ranje ak tiraj osò eritaj sen yo ki gen non yo ekri, ak non Papa yo ak non pitit yo, nan liv lalwa Bondye a;

8 Alòske moun sa a Bondye te ap l epi l te lonmen an, ki lonje men l pou l ranfòse “lach Bondye a pral tonbe anba frap lanmò tankou yon pyebwa ki tonbe anba flann vivan zeklè.

9 Epi tout sa ki pa gen non yo ekri nan “liv souveni an yo p ap jwenn eritaj nan jou sa a, men, y ap koupe fè de bout, epi y ap jwenn pozosyon pami enkredil yo kote ki gen <sup>b</sup>kriye ak manje dan.

10 M pa di bagay sa yo poutèt pa m; se poutèt sa jan Senyè a pale a se konsa l ap akonpli tou.

11 Epi moun ki fè pati Gran Prèttriz la, epi ki pa gen non yo ekri nan “liv lalwa a, oubyen ki te <sup>b</sup>apostazyon yo, oubyen yo te “soti nan legliz la, menm jan ak moun ki gen pi piti prèttriz la, oubyen manm yo, nan jou sa a yo p ap jwenn eritaj pami sen Bondye Ki Pi Wo a;

12 Se poutèt sa, y ap trete yo tankou pitit prèt la, jan nou wè nan rejis dezyèm chapit ki nan swasanteyinyèm ak dezyèm vèsè liv Esdras.

85 1a D&A 21:1; 47:1;

69:3–6.

b D&A 42:30–35.

3a GE Konsakre, lwa konsekrasyon.

b GE Dim, dizyèm.

c Mal. 3:10–11, 17; D&A 97:25–26.

5a GE Liv lavi.

6a 1 Wa 19:11–12;

Ela. 5:30–31;

3 Ne. 11:3–7.

b Ebre 4:12.

8a 2 Sam. 6:6–7;

1 Mal. 13:9–10.

GE Bwat Alyans la.

9a 3 Ne. 24:16;

Moyiz 6:5–6.

GE Liv rapèl.

b D&A 19:5.

11a GE Liv lavi.

b GE Apostazi.

c GE Ekskominikasyon.



## SEKSYON 86

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa nan Kirtland, Ohio, 6 Desanm 1832. Pwofèt la te resevwa revelasyon sa a pandan l t ap revize epi korije maniskri tradiksyon Bib la.*

1-7, *Senyè a bay siyifikasyon parabol ble ak move zèb la; 8-11, Li eksplike benediksyon prèttriz la pou moun ki eritye legal yo dapre fizik la.*

AN verite mwen, Senyè a m di sèvitè m yo, konsènan “parabol ble ak move zèb la:

2 Gade, an verite m di, jaden an se te mond lan, epi apot yo se te moun ki t ap simen semans yo;

3 Epi apre yo te tonbe nan somèy, gran pèsekite legliz la, aposta a, postitye a, sa vle di “Babilòn, ki fè tout nasyon yo bwè nan tas li a, ki bay plas nan kè yo ou ènmi an, sa vle di Satan, chita pou l reye—gade, l ap simen move zèb yo; se poutèt sa move zèb yo toufe ble a epi li mennen <sup>b</sup>legliz la ale nan dezè a.

4 Men gade, nan “dènye jou yo, kounyeya menm pandan Senyè a kòmanse pote pawòl la, epi tij la monte anlè epi li toujou wòwòt—

5 Gade an verite, m di nou, “zanj yo ap kriye nan pye Senyè a lajounen tankou nan nuit, yo pare epi y ap rete tann pou voye yo <sup>b</sup>rekòlte jaden an;

6 Men, Senyè a di yo, pa ra-che move zèb sa yo pandan tij yo wòwòt la (paske gade lafwa nou fèb), pou nou pa detwi ble a tou.

7 Se poutèt sa, kite ble a ak move zèb la grandi ansanm jistan rekòt la mi nèt; apre sa n ap rasanble ble a pami move zèb yo dabò, epi apre nou fin rasanble ble a, gade mare move zèb yo la pral mare fè pakèt, epi jaden an pral rete pou l boule.

8 Se poutèt sa, Senyè a di nou, noumenm “prèttriz la te kontinye avèk nou an, nan liyaj Papa nou yo—

9 Paske nou se “eritye legal dapre kò fizik la, epi nou te <sup>b</sup>kache lwen mond lan avèk Kris la nan Bondye—

10 Se poutèt sa vi nou ak prèttriz la rete, epi li dwe rete nan noumenm ak liyaj nou jouk nan nou “retablisman tout bagay bouch pwofèt sen yo te pale depi mond lan te kòmanse a.

11 Se poutèt sa, nou beni si nou kontinye nan bonte m, yon “limyè pou Janti yo epi pa mwanyen prèttriz sa a, yon sovè pou pèp <sup>b</sup>Izrayèl mwen an. Senyè a te di sa. Amèn.

86 1a Mat. 13:6-43;  
D&A 101:64-67.

3a Apok. 17:1-9.  
GE Babel, Babilòn.

b Apok. 12:6, 14.  
4a GE Dènye jou yo.

5a D&A 38:12.

b GE Rekòt.

8a D&A 113:8.

GE Prèttriz Mèlkisedèk.

9a Abr. 2:9-11.

GE Alyans Abraram.

b Eza. 49:2-3.

10a Tra. 3:19-21.

GE Retablisman  
levanjil la.

11a Eza. 49:6.

b D&A 109:59-67.

## SEKSYON 87

*Revelasyon ak pwofesi sou lagè, Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa, nan Kirtland oubyen pre Kirtland, Ohio, 25 Desanm 1832. Nan moman sa a, dispit ki t ap fèt Ozetazini sou esklavaj ak anilasyon tarif federal Kawolin diSid yo te trè kouran. Istwa Joseph Smith la deklare ke “aparans twoub nan mitan nasyon yo” te vin “pi vizib” pou Pwofèt la “pase yo te janm ye anvan, depi lè Legliz la te kòmanse vwayaj li soti nan dezè a.”*

1–4, *Prediksyon lagè ant Eta Nò yo ak Eta Sid yo*; 5–8, *Anpil kalamite pral tonbe sou moun ki sou tè a.*

AN verite, Senyè a di konsènan lagè ki pral fèt pwochènman, ki pral kòmanse avèk rebelyon “Kawolin diSid a, ki pral fini nan lanmò ak mizè anpil nanm;

2 Epi tan an pral rive pou <sup>a</sup>lagè gaye sou tout nasyon, pou kòmanse bò isit la.

3 Paske gade, Eta Sid yo pral divize kont Eta Nò yo, epi eta Sid yo pral rele lòt nasyon, nasyon Grann Bretay la menm, jan yo rele l la, epi yo pral rele lòt nasyon pou yo kapab defann tè yo kont lòt nasyon, epi apre sa <sup>a</sup>lagè pral gaye sou tout nasyon.

4 Epi se pral konsa, apre anpil jou, <sup>a</sup>esklav pral leve kont mèt yo, ki pral resevwa lòd ak disiplin pou lagè.

5 Epi se pral konsa tou, rès yo

ki rete nan peyi a pral mobilize tè yo, epi yo pral vin fache anpil, epi yo pral aflije Janti yo avèk yon afliksyon kriyèl.

6 Epi konsa, avèk epe epi avèk san koule, abitan yo ki sou tè a pral <sup>a</sup>plenyen; epi avèk <sup>b</sup>famin, ak epidemi, ak tranbleman tè, ak loray nan syèl la, ak gwo kout zeklè dife, abitan yo ki sou tè a pral santi kòlè, ak endiyasyon, ak <sup>c</sup>chatiman ki soti nan men yon Bondye Toupisan, jistan destriksyon ki te dekrete a <sup>a</sup>fini avèk tout nasyon yo nèt;

7 Pou kriye sen yo, ak <sup>a</sup>san sen yo kapab sispann monte nan zòrèy Senyè <sup>b</sup>Tout Lame yo, soti sou tè a, pou mande vanjans kont ènmi yo.

8 Senyè a di, se poutèt sa, <sup>a</sup>rete nan kote ki sen, epi pa kite moun deplase nou, jistan jou Senyè a vini; paske gade, l ap vini <sup>b</sup>rapid rapid. Amèn.

## SEKSYON 88

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa nan Kirtland, Ohio,*

87 1a D&A 130:12–13.  
2a Jowèl 3:9–16;  
Mat. 24:6–7;  
D&A 45:26, 63; 63:33.  
3a D&A 45:68–69.  
4a D&A 134:12.

6a D&A 29:14–21; 45:49.  
b M—JS 1:29.  
c GE Chatye, chatiman.  
d GE Mond—Finisman  
mond lan.  
7a Etè 8:22–24.

b Jak 5:4;  
D&A 88:2; 95:7.  
8a Mat. 24:15;  
D&A 45:32;  
101:21–22.  
b Apok. 3:11.

27 ak 28 Desanm 1832, ak 3 Janvye 1833. Pwofèt la te deziye l kòm “fèy oliv la’ . . . ki te soti nan Pyebwa Paradi a, mesaj lapè Senyè a ba nou an.” Yo te resevwa revelasyon sa a apre plizyè gran prèt nan yon konferans te priye “Senyè a separeman epi awotwa pou l te revele volonte li pou nou konsènan etablisman Siyon an.”

1-5, Sen ki fidèl yo resevwa Konsolatè sa a, ki se pwomès lavi etènèl; 6-13, Se avèk Limyè Kris la tout bagay kontwole epi gouvène; 14-16, Rezirèksyon an vini pa mwayen Redanmsyon an; 17-31, Obeyisans lalwa selès, lalwa terès, oubyen lalwa telès prepare lèzòm pou wayòm ak laglwa respektif sa yo; 32-35, Moun ki vle rete nan peche ap toujou rete sal; 36-41, Se avèk lalwa tout wayòm yo dirije; 42-45, Bondye te bay yon lalwa pou tout bagay; 46-50, Lòm pral menm rive konprann Bondye; 51-61, Parabòl moun ki te voye sèvitè l yo nan jaden an epi ki te vizite yo youn apre lòt la; 62-73, Pwoche pre Senyè a epi n ap wè figi Li; 74-80, Sanktifize tèt nou epi ansenye youn lòt doktrin wayòm nan; 81-85, Chak moun ki te avèti dwe avèti pwochen l; 86-94, Siy, chanjman nan eleman yo, ak zanj ap prepare chemen an pou aparisyon Senyè a; 95-102, Twonpèt zanj la rele mò yo daprè lòd yo; 103-116, Twonpèt zanj la pwoklame retablisman levanjil la, chit Babilòn nan, ak batay Bondye ki gran an; 117-126, Chèche aprann, etabli yon kay pou Bondye (yon tanp), epi abiye tèt nou avèk lyen charite a; 127-141, Lòd Lekòl

Pwofèt yo tabli, ansanm avèk òdonans lavman pye a.

AN verite, se pawòl Senyè pou noumenm ki rasanble ansanm pou resevwa volonte li konsènan nou:

2 Gade, sa fè Senyè nou an plezi, epi zanj yo <sup>a</sup>rejwi akoz nou; epi <sup>b</sup>l'acharite priyè nou yo monte nan zòrèy Senyè <sup>c</sup>Tout Lame yo, epi yo anrejistre nan <sup>d</sup>liv ki gen non moun ki sanktifize yo, moun mond selès yo menm.

3 Se poutèt sa, kounyeya m voye youn lòt <sup>a</sup>Konsolatè ba nou, sou noumenm zanmi m yo, pou l kapab rete nan kè nou, <sup>b</sup>Sentespri pwomès la menm; lòt Konsolatè sa a ki se menm m te pwomèt disip mwen yo, jan sa anrejistre nan temwayaj Jan an.

4 Konsolatè sa a se pwomès m ba nou konsènan <sup>a</sup>lavi etènèl, <sup>b</sup>laglwa Wayòm selès la menm;

5 Laglwa sa a ki se laglwa legliz <sup>a</sup>Premyene a, sa vle di Bondye, ki pi sen pase tout lòt, pa entèmedyè Jezikri, Pitit Gason li a—

6 Li menm ki te <sup>a</sup>monte nan syèl la, menm jan tou li te <sup>b</sup>desann pi ba tout bagay, yon fason

88 <sup>a</sup> Lik 15:10.  
<sup>b</sup> Tra. 10:1-4.  
GE Priyè.  
<sup>c</sup> Jak 5:4;  
D&A 95:7.  
<sup>d</sup> GE Liv lavi.

3 <sup>a</sup> Jan 14:16.  
<sup>b</sup> D&A 76:53.  
GE Sentespri  
pwomès la.  
4 <sup>a</sup> D&A 14:7.  
<sup>b</sup> GE Glwa selès.

5 <sup>a</sup> GE Premye ne,  
premyene.  
6 <sup>a</sup> GE Jezikri.  
<sup>b</sup> D&A 122:8.  
GE Ekspyasyon,  
ekspye.

pou l te kapab ‘konprann tout bagay, pou l kapab nan tout bagay epi pa mwayen tout bagay, <sup>a</sup>limyè verite a;

7 Verite sa a ki briye a. Sa se <sup>a</sup>limyè Kris la. Menm jan tou li nan solèy la, epi li se limyè solèy la, epi se avèk pouvwa li solèy la te <sup>b</sup>fèt.

8 menm jan tou li nan lalin nan, epi li se limyè lalin nan, epi se avèk pouvwa li lalin nan te fèt;

9 menm jan tou limyè zetwal yo, epi se avèk pouvwa li yo te fèt;

10 Epi tè a tou ak pouvwa li, tè kote nou <sup>a</sup>kanpe a menm.

11 Epi limyè ki briye a, ki ba nou limyè a, se pa mwayen limenm ki klere je nou yo, se menm limyè sa a tou ki vivifye <sup>a</sup>entèlijans nou;

12 <sup>a</sup>Limyè sa a ki soti nan prezans Bondye pou <sup>b</sup>ranpli tout espas la nèt—

13 Limyè ki nan <sup>a</sup>tout bagay, ki bay tout bagay <sup>b</sup>lavi, ki se <sup>c</sup>lalwa ki gouvène tout bagay, menm pouvwa Bondye ki chita sou twòn li a, ki anndan letènite a, ki nan mitan tout bagay.

14 Kounyeya, an verite m di

nou, pa mwayen <sup>a</sup>redanmsyon ki te fèt pou nou an, rezirèksyon mò yo te reyalize.

15 Epi <sup>a</sup>lespri a ak <sup>b</sup>kò a se <sup>c</sup>nanm lòm.

16 Epi <sup>a</sup>rezirèksyon mò yo se redanmsyon nanm nan.

17 Epi redanmsyon nanm yo fèt pa lantremiz limenm ki vivifye tout bagay, anndan li dekrè a soti pou fè konnen <sup>a</sup>pòv yo ak <sup>b</sup>moun dou yo ki sou <sup>c</sup>tè a pral eritye l.

18 Se poutèt sa, li nesesè pou l sanktifye anba tout enjistis, pou l kapab pare pou laglwa <sup>a</sup>selès la;

19 Paske apre l fin ranpli mezi kreyasyon li a, li pral kouwone avèk <sup>a</sup>laglwa, avèk prezans Papa Bondye menm;

20 Pou kò ki fè pati wayòm selès yo kapab <sup>a</sup>posede l pou tout tan; paske se nan <sup>b</sup>entansyon sa a li te fèt epi li te kreye, epi se nan entansyon sa a yo <sup>c</sup>sanktifye.

21 Epi moun ki pa sanktifye pa mwayen lalwa m te ba nou an, lalwa Kris la menm, yo dwe eritye lòt wayòm, menm yon wayòm terès, oubyen yon wayòm telès.

6c GE Omissyan.

d D&A 93:2, 8–39.

GE Limyè, limyè Kris; Verite.

7a Mowo. 7:15–19; D&A 84:45.

b Jen. 1:16.

GE Kreyasyon, kreye.

10a Moyiz 2:1.

11a GE Konpreyansyon.

12a GE Limyè, limyè Kris.

b Jer. 23:24.

13a Kol. 1:16–17.

b Det. 30:20;

D&A 10:70.

c Jòb 38;

D&A 88:36–38.

GE Lwa.

14a GE Ekspyasyon, ekspyè; Plan redanmsyon.

15a GE Lespri; Lèzòm, lòm—Lòm, yon pitit espiyèl Papa Bondye.

b GE Kò.

c Jen. 2:7.

GE Nanm.

16a Alma 11:42.

GE Rezirèksyon.

17a GE Pòv.

b GE Dou, dousè.

c GE Tè—Eta final tè a.

18a GE Glwa selès.

19a D&A 130:7–9.

20a D&A 38:20.

b Moyiz 1:39.

GE Lèzòm, lòm—

Lòm, gen potansyalite pou vin tankou Papa Bondye.

c GE Sanktifikasyon.

22 Paske yon moun ki pa kapab sipòte <sup>a</sup>lalwa yon wayòm selès, li pa kapab sipòte yon laglwa selès.

23 Epi yon moun ki pa kapab sipòte lalwa yon wayòm <sup>a</sup>terès, li pa kapab sipòte yon laglwa terès.

24 Epi yon moun ki pa kapab sipòte lalwa yon wayòm <sup>a</sup>telès, li pa kapab sipòte yon laglwa telès; se poutèt sa li pa pare pou yon wayòm laglwa. Se poutèt sa, li dwe rete nan yon wayòm ki pa yon wayòm laglwa.

25 Epi ankò, an verite m di nou, <sup>a</sup>tè a sipòte lalwa yon wayòm selès, paske li ranpli mezi kreyasyon li a, epi li pa transgrese lalwa a—

26 Se poutèt sa, li pral <sup>a</sup>sanktifye; wi, malgre l pral <sup>b</sup>mouri, l ap vivifye ankò, epi li pral sipòte pouvwa ki vivifye l la, epi <sup>c</sup>moun ki jis yo pral <sup>d</sup>eritye l.

27 Paske malgre yo mouri, yo pral <sup>a</sup>leve ankò, yon <sup>b</sup>kò espri-tyèl.

28 Moun ki gen yon lespri selès yo pral resevwa menm kò a ki te yon kò natirèl; nou menm tou pral resevwa kò nou, epi <sup>a</sup>laglwa nou pral menm laglwa ki te <sup>b</sup>vivifye kò nou an.

29 Moun yon pòsyon laglwa

<sup>a</sup>selès la te vivifye yo pral resevwa menm nan, menm yon totalite.

30 Epi moun pòsyon glwa <sup>a</sup>terès la te vivifye yo pral resevwa menm nan, so vle toutnèt.

31 Epi tou moun yon pòsyon laglwa <sup>a</sup>telès te vivifye yo pral resevwa menm nan, sa vle di toutnèt.

32 Epi moun ki rete yo pral <sup>a</sup>vivifye tou; sepandan, yo pral retounen nan plas pa yo, pou yo jwi sa yo te <sup>b</sup>vle resevwa a, paske yo pa t vle jwi sa yo ta kapab resevwa.

33 Paske kisa sa itil yon moun si yo te ba li yon don, epi li pa resevwa don an? Gade, li pa rejwi l nan bagay yo te ba li a, ni tou moun ki te ba l don an pa rejwi tou.

34 Epi ankò, an verite m di nou, yon bagay lalwa gouvène lalwa a prezève l tou epi lalwa a pèfeksyone l epi <sup>a</sup>sanktifye l tou.

35 Yon bagay ki <sup>a</sup>vyole yon lalwa, epi ki pa sipòte lalwa a, men ki chèche vin tounen yon lalwa pou tèt pa li, epi ki vle rete nan peche, epi ki rete nan peche nèt, lalwa pa kapab sanktifye l, ni <sup>b</sup>mizèrikòd, ni <sup>c</sup>lajistis, ni jijman. Se poutèt sa yo dwe toujou rete <sup>d</sup>sal.

22a D&A 105:5.

23a GE Glwa terès.

24a GE Glwa telès.

25a GE Tè.

26a GE Tè—Eta final tè a.

b GE Mond—Finisman mond lan.

c 2 Pyè 3:11–14.

GE Jis, jistis.

d Mat. 5:5;

D&A 45:58;

59:2; 63:49.

27a GE Rezirèksyon.

b 1 Kor. 15:44.

28a GE Jijman, Dènye a.

b D&A 43:32;

63:51; 101:31.

29a GE Glwa selès; Lèzòm, lòm—Lòm, gen potansyalite pou vin tankou Papa Bondye.

30a GE Glwa terès.

31a GE Glwa telès.

32a Alma 11:41–45.

b GE Lib abit.

34a GE Sanktifikasyon.

35a GE Rebelyon.

b GE Mizèrikòd.

c GE Jistis.

d Apok. 22:11;

1 Ne. 15:33–35;

2 Ne. 9:16; Alma 7:21.

36 Tout wayòm resevwa yon lalwa;

37 Epi gen anpil “wayòm; paske pa gen okenn espas ki pa gen wayòm; epi pa gen okenn wayòm ki pa gen espas, menm si se yon wayòm ki pi gran oubyen ki pi piti.

38 Epi chak wayòm resevwa yon “lalwa; epi chak lalwa gen sèten lyen ak kondisyon tou.

39 Tout èt ki pa obeyi “kondisyon sa yo pa b<sup>j</sup>istifye.

40 Paske “entèlijans mare ak entèlijans; <sup>b</sup>lasajès resevwa lasajès; <sup>c</sup>verite anbrase verite; <sup>d</sup>vèti renmen vèti; <sup>e</sup>limyè atache a limyè; mizèrikòd gen <sup>f</sup>konpasyon pou mizèrikòd epi l reklame sa ki pou li; lajistis kontinye wout li epi li reklame sa ki pou li; jijman ale devan moun ki sou twòn nan ki gouvène epi ki egzekite tout bagay.

41 Li “konprann tout bagay, epi tout bagay devan l, epi tout bagay antoure l, epi l alatèt tout bagay, epi l anndan tout bagay, epi l nan tout bagay, epi l antoure tout bagay; epi li fè tout bagay, epi tout bagay soti nan li, sa vle di Bondye, pou toujou epi ajamè.

42 Epi ankò, an verite m di nou, li bay yon lalwa pou tout

bagay, ki pèmèt yo deplase nan “tan yo ak sezon yo;

43 Epi kous yo fikse, sa vle di kous syèl la ak tè a, ki genyen tè a ak tout planèt yo.

44 Epi yo youn bay lòt “limyè nan tan yo ak sezon yo, nan minit yo, nan lè yo, nan jou yo, nan semèn yo, nan mwa yo, nan ane yo—tout bagay sa yo se <sup>b</sup>yon ane pou Bondye, men pa pou lòm.

45 Tè a woule sou zèl li yo, epi “solèy la bay limyè l pandan lajounen, epi lalin nan bay limyè l nan nuit, epi zetwal yo bay limyè yo tou, pandan y ap woule sou zèl yo nan laglwa yo, nan mitan <sup>b</sup>pouvwa Bondye.

46 Avèk kisa m ta konpare wayòm sa yo, pou nou kapab konprann?

47 Gade tout sa yo se wayòm, epi nenpòt moun ki wè youn oubyen pi piti ki pami yo a, li “wè Bondye k ap deplase nan majeste l ak pouvwa l.

48 M di nou, li wè l; sepandan, li te vin kote moun “pa l yo epi yo pa t konprann li.

49 “Limyè a klere nan tenèb, epi tenèb la pa konprann ni; sepandan, jou a pral rive pou nou <sup>b</sup>konprann menm Bondye, paske n ap vivifye nan li epi akoz li.

37a D&A 78:15.

38a D&A 88:13.

39a D&A 130:20–21.

b GE Jistifikasyon, jistifye.

40a GE Entèlijans, entèlijans yo.

b GE Sajès.

c GE Verite.

d GE Vèti.

e GE Limyè, limyè Kris.

f GE Konpasyon.

41a 1 Jn. 3:20;

1 Ne. 9:6;

2 Ne. 9:20;

D&A 38:1–3.

GE Omnisyan.

42a Dan. 2:20–22;

Abr. 3:4–19.

44a GE Limyè, limyè Kris.

b Sòm 90:4;

2 Pyè 3:8.

45a Jen. 1:16;

Abr. 4:16.

b D&A 88:7–13.

47a Alma 30:44;

Moyiz 1:27–28; 6:63;

Abr. 3:21.

48a Jan 1:11;

3 Ne. 9:16;

D&A 39:1–4.

49a D&A 6:21; 50:23–24;

84:45–47.

b Jan 17:3;

D&A 93:1, 28.

50 Lè sa a n ap konnen nou te wè m, m egziste, epi m se vrè limyè ki nan nou an, epi nou nan mwen; san sa nou pa t ap kapab reziste.

51 Gade, m ap konpare wayòm sa yo avèk yon moun ki gen yon jaden, epi l voye sèvitè l yo nan jaden an pou laboure jaden an.

52 Epi l di premye a: Ale travay nan jaden an epi nan premye lè a m ap vini kote ou, epi w ap wè lajwa ki sou figi m.

53 Epi l di dezyèm nan: Ale nan jaden an tou, epi nan dezyèm lè a m ap vizite ou avèk lajwa ki sou figi m.

54 Epi tou li di twazyèm nan: m ap vizite nou;

55 Epi l di katriyèm nan, epi l kontinye jouk nan douzyèm nan.

56 Epi Senyè jaden an t al kote premye a nan premye lè a, epi li te rete avèk li pandan tout lè sa a, epi l te kontan wè limyè ki te sou figi Senyè li a.

57 Epi l te kite premye a pou l kapab vizite dezyèm nan, ak twazyèm nan, ak katriyèm nan, jouk nan douzyèm nan.

58 Epi konsa, yo tout te resevwa limyè figi Senyè yo a, chak moun nan lè pa l, epi nan tan pa l, epi nan sezon pa l—

59 Li te kòmanse sou premye a ale nan <sup>a</sup>dènnye a, epi nan

dènnye a retounen ale nan premye a, epi nan premye a ale nan dènnye a;

60 Chak moun nan lòd pa l, jistan lè pa l la fini, jan Senyè li a te kòmande l la, pou Senyè li a te kapab glorifye nan li, epi pou limenm glorifye nan Senyè li a, pou yo tout kapab glorifye.

61 Se poutèt sa, m ap konpare parabol sa a avèk tout wayòm sa yo, ak <sup>a</sup>abitant ki ladan yo—chak wayòm nan lè pa l, ak sezon pa l, sa vle di dapre dekrè Bondye te pran an.

62 Epi ankò, an verite m di nou, <sup>a</sup>zanmi m yo, m kite pawòl sa yo avèk nou pou nou <sup>b</sup>medite nan kè nou, avèk kòmandman sa m ba nou, pou nou <sup>c</sup>rele non mwen pandan m pre a—

63 <sup>a</sup>Pwoche kote m epi m ap pwoche kote nou; <sup>b</sup>chèche m avèk dilijans epi n ap <sup>c</sup>jwenn mwen; mande epi n ap resevwa; frape epi y ap louvri pou nou.

64 Nenpòt sa nou <sup>a</sup>mande Papa a nan non mwen ki <sup>b</sup>nesesè pou nou, n ap resevwa l;

65 Si nou mande nenpòt bagay ki pa <sup>a</sup>nesesè pou nou, l ap tounen yon <sup>b</sup>kondanasyon pou nou.

66 Gade, sa nou tande a se <sup>a</sup>vwa moun k ap rele nan dezè a—nan dezè a paske nou kapab wè l—vwa m, paske vwa m se

59a Mat. 20:1–16.

61a D&A 76:24.

62a D&A 84:63;  
93:45.

b GE Medite.

c Eza. 55:6;

Jak 1:5;

D&A 46:7.

63a Zak. 1:3;

Jak 4:8;

Apok. 3:20.

b 1 Kwo. 28:9;

Etè 12:41;

D&A 101:38.

c D&A 4:7; 49:26.

64a GE Priyè.

b D&A 18:18;

46:28–30.

65a Jak 4:3.

b D&A 63:7–11.

66a Eza. 40:3;

1 Ne. 17:13;

Alma 5:37–38;

D&A 128:20.

<sup>b</sup>Lespri; Lespri m se verite; <sup>c</sup>verite rete epi l pa gen finisman; epi si l nan nou l ap fè abondans.

67 Epi si je nou fikse <sup>a</sup>sèlman sou <sup>b</sup>laglwa m, tout kò nou ap ranpli avèk limyè, epi p ap gen tenèb nan nou; epi kò sa a ki ranpli avèk limyè a <sup>c</sup>konprann tout bagay.

68 Se poutèt sa, <sup>a</sup>sanktifye tèt nou pou <sup>b</sup>panse nou kapab fikse sèlman sou Bondye, epi jou yo pral vini pou nou <sup>c</sup>wè l; paske li pral devwale figi l devan nou, epi se pral nan tan pa l, nan fason pa l, epi dapre volonte pa l.

69 Sonje dènye gwo pwomès m te fè nou an; chase <sup>a</sup>movepanse nou yo epi sispann <sup>b</sup>ri twòp.

70 Rete, rete kote nou ye a, epi konvoke yon asanble solanèl, sa vle di yon asanble moun ki se premye travayè yo nan dènye wayòm sa a.

71 Epi se pou moun yo te <sup>a</sup>avètì pandan yo t ap vwayaje yo rele non Senyè a, epi pou yo medite sou avètisman yo te resevwa a nan kè yo pandan yon ti tan.

72 Gade, m ap pran swen

twoupo nou yo, epi m ap leve ansyen pou m voye ba yo.

73 Gade, m ap akselere travay mwen an nan tan pa li.

74 Epi m ap ba nou menm ki se premye <sup>a</sup>travayè yo nan dènye wayòm nan, yon kòmandman pou nou rasanble nou ansanm, pou nou òganize nou, pou nou prepare nou, epi pou nou <sup>b</sup>sanktifye tèt nou; wi, pi-rifye kè nou, epi <sup>c</sup>netwaye men nou yo ak pye nou yo devan mwen, pou m kapab fè nou <sup>d</sup>pwòp;

75 Pou m kapab temwaye devan <sup>a</sup>Papa nou, ak Bondye nou, ak Bondye m nan, nou pwòp anba san jenerasyon mechan sa a; pou m kapab akonpli pwomès sa a, gwo dènye pwomès sa a m te fè nou an, lè m vle.

76 Epi tou, m ba nou yon kòmandman pou nou kontinye nan <sup>a</sup>priyè ak <sup>b</sup>jèn depi kounyeya.

77 Epi m ba nou kòmandman pou nou <sup>a</sup>ansenye youn lòt <sup>b</sup>doktrin wayòm nan.

78 Ansenye avèk dilijans epi <sup>a</sup>lagras mwen ap vini sou nou, pou nou kapab <sup>b</sup>enstwi pi pafètman nan tewori, nan prensip, nan doktrin, nan lalwa levanjil

66 *b* GE Limyè, limyè Kris; Sentespri.

*c* GE Verite.

67 *a* Mat. 6:22; Lik 11:34-36; D&A 82:19.

*b* Jan 7:18.

*c* Pwov. 28:5; D&A 93:28.

GE Disènman, Don.

68 *a* GE Sanktifikasyon.

*b* GE Panse (lespri).

*c* D&A 67:10-13; 93:1; 97:15-17.

69 *a* Mat. 12:36;

Mozya 4:29-30;

Alma 12:14.

*b* D&A 59:15; 88:121.

71 *a* GE Avètì, avètisman.

74 *a* Mat. 20:1, 16.

*b* Lev. 20:7-8;

3 Ne. 19:28-29;

D&A 50:28-29;

133:62.

*c* GE Pwòp ak

malpwòp.

*d* Etè 12:37.

75 *a* GE Bondye,

Divinite—Bondye

Papa a;

Lèzòm, lòm—Lòm,

yon pitit espirityèl

Papa Bondye;

Papa ki nan Syèl la.

76 *a* GE Priyè.

*b* GE Jèn, jene.

77 *a* GE Ansenye, enstriktè.

*b* GE Doktrin Kris.

78 *a* GE Gras.

*b* D&A 88:118;

90:15; 93:53.



la, nan tout bagay ki gen rapò avèk wayòm Bondye a, ki nesèsè pou nou konprann;

79 Konsènan bagay ki nan “syèl la ak sou tè a, ak anba tè a; bagay ki te egziste, bagay ki egziste, bagay ki dwe rive pwochènman; bagay ki lakay nou, bagay ki nan peyi etranje; <sup>b</sup>lagè yo ak sitiyasyon konplike ki pami nasyon yo, ak jijman ki nan peyi a; epi yon konesans konsènan peyi yo ak wayòm yo—

80 Pou nou kapab prepare nan tout bagay lè m voye nou ankò pou nou mayifye apèl m te ba nou a, ak misyon m te otorize nou an.

81 Gade, m te voye nou pou nou kapab <sup>a</sup>temwaye epi avèti pèp la, epi se pou chak moun ki te resevwa avètisman <sup>b</sup>avèti pwochen l.

82 Se poutèt sa, yo rete san eskiz, epi peche yo sou tè pa yo.

83 Yon moun ki <sup>a</sup>chèche m <sup>b</sup>bonè l ap jwenn mwen, epi m p ap bliye l.

84 Se poutèt sa, rete epi travay avèk dilijans, pou nou kapab pèfeksyone nan ministè nou genyen pou ale pami <sup>a</sup>Janti yo pou yon dènnye fwa, otan moun bouch Senyè a aple, pou <sup>b</sup>mare

lalwa a epi pou sele temwayaj la, epi pou prepare sen yo pou lè jijman ki pral vini an;

85 Pou nanm yo kapab chape anba kòlè Bondye, <sup>a</sup>dezolasyon abominasyon k ap rete tann mechan yo, ni nan mond sa a ak nan mond k ap vini an. An verite, m di nou, kite sa ki pa premye ansyen yo kontinye nan travay la jistan bouch Senyè a <sup>b</sup>aple yo, paske lè yo poko rive; rad yo poko <sup>c</sup>pwòp anba san jenerasyon sa a.

86 Rete nan <sup>a</sup>libète ki fè nou <sup>b</sup>lib la; pa <sup>c</sup>anpetre tè nou nan <sup>d</sup>peche, men, <sup>e</sup>pwòpte men nou jistan Senyè a vini.

87 Paske, pa rete anpil jou, <sup>a</sup>tè a pral <sup>b</sup>tranble epi l pral balanse pasi-pala tankou yon moun ki sou; <sup>c</sup>solèy la pral kache figi l, epi l pral refize bay limyè l; lalin nan pral benyen nan <sup>d</sup>san; epi <sup>e</sup>zetwal yo pral vin fache anpil, epi yo pral lage tè yo desann tankou yon fig frans ki sot tonbe nan yon pye fig.

88 Epi apre temwayaj nou, kòlè ak endiyasyon pral vini sou pèp la.

89 Paske apre temwayaj nou, temwayaj <sup>a</sup>tranbleman tè ap vini, ki pral lakòz lamantasyon nan mitan tè a, lèzòm pral

79a GE Syèl.

b GE Lagè.

81a GE Temwaye.

b D&A 63:58.

GE Avèti,  
avètisman.

83a Det. 4:29–31;

Jer. 29:12–14;

D&A 54:10.

b Alma 37:35.

84a I—JS 1:41.

b Eza. 8:16–17.

85a Mat. 24:15.

b D&A 11:15.

c 1 Ne. 12:10–11;

Jakòb 1:19; 2:2;

D&A 112:33.

GE Pi, pite.

86a Mozya 5:8.

GE Libète.

b Jan 8:36.

GE Lib, libète;

Lib abit.

c Gal. 5:1.

d GE Peche.

e Jòb 17:9;

Sòm 24:4;

Alma 5:19.

87a Eza. 13:4–13.

b D&A 43:18.

c Jowèl 2:10;

D&A 45:42;

133:49.

d Apok. 6:12.

e Jowèl 3:15.

89a D&A 45:33.

tonbe atè epi yo p ap kapab kanpe.

90 Epi temwayaj yon “vwa lo-ray pral vini, ak vwa zeklè, ak vwa tanpèt, ak vwa lanm lanmè yo ki pral depase limit yo.

91 Epi tout bagay pral “touwante; epi an verite kè lèzòm pral sote; paske lakrent pral anvayi tout moun.

92 Epi “zanj pral vole nan mitan syèl la, pou yo rele avèk yon vwa fò, pou yo sonnen twonpèt Bondye a, ki di: Prepare nou, prepare nou, O, abitan yo ki sou tè a; paske jijman Bondye ap vini. Gade, <sup>b</sup>mesye marye a ap vini; soti pou nou ale rankontre l.

93 Epi imedyatman pral gen yon “gwo siy ki pral parèt nan syèl la, epi tout moun pral wè l ansanm.

94 Epi yon lòt zanj pral sonnen twonpèt pa li, ki di: “gwo <sup>b</sup>legliz sa a, <sup>c</sup>manman abominasyon yo, ki te fè tout nasyon yo bwè diven kòlè <sup>d</sup>fònikasyon li a, ki pèsekite sen Bondye yo, ki koule san yo a—limenm ki chita sou anpil dlo yo, ak sou zile yo ki sou lanmè a—gade li se move <sup>e</sup>zèb ki sou tè a; li mare fè pakèt; li mare solid, pèsonn pa kapab demare yo; se poutèt, sa li pare pou l <sup>f</sup>boule. Epi zanj

la pral sonnen twonpèt li lontan epi byen fò, epi tout nasyon pral tande l.

95 Epi pral gen “silans nan syèl la pandan demiyèdan; epi imedyatman apre sa rido syèl la pral devlope, tankou yon <sup>b</sup>woulo ki devlope apre l te fin woule, epi <sup>c</sup>figi Senyè a pral devwale;

96 Epi sen yo ki sou tè a, ki vivan yo pral vivifye epi yo pral “monte pou rankontre l.

97 Epi moun ki t ap dòmi nan tonm yo “pral leve, paske tonm yo pral louvri; epi yo pral monte tou pou yo rankontre li nan mitan kolòn selès la—

98 Yo se moun Kris la, “premye fwi yo, yo menm ki pral desann avèk li anvan an, epi yo menm ki sou tè a ak nan tonm yo, ki monte an premye pou yo rankontre l la; epi tout sa pral fèt avèk vwa twonpèt Bondye a ki pral sonnen.

99 Epi apre sa, yon lòt zanj pral sonnen, sa ki se dezyèm twonpèt la, epi apre sa se pral redanmsyon moun ki pou Kris yo lè aparasyon li a; ki te resevwa pa yo nan “prizon sa a ki te prepare pou yo a, pou yo kapab resevwa levanjil la, epi pou yo kapab <sup>b</sup>jije dapre lèzòm nan kò fizik la.

90a Apok. 8:5;  
D&A 43:17–25.

91a D&A 45:26.

92a Apok. 8:13;  
D&A 133:17.

<sup>b</sup> Mat. 25:1–13;  
D&A 33:17; 133:10, 19.

93a Mat. 24:30;  
Lik 21:25–27.

GE Siy tan yo.

94a 1 Ne. 13:4–9.

<sup>b</sup> GE Dyab—  
Legliz dyab la.

<sup>c</sup> Apok. 17:5.

<sup>d</sup> Apok. 14:8.

<sup>e</sup> Mat. 13:38.

<sup>f</sup> D&A 64:23–24;  
101:23–25.

GE Tè—Netwayaj tè a.

95a D&A 38:12.

<sup>b</sup> Apok. 6:14.

<sup>c</sup> GE Dezyèm

Vini Jezikri.

96a 1 Tes. 4:16–17.

97a D&A 29:13; 45:45–46;  
133:56.

GE Rezirèksyon.

98a 1 Kor. 15:23.

99a D&A 76:73; 138:8.

GE Sali pou mò.

<sup>b</sup> 1 Pyè 4:6.

100 Epi ankò, yon lòt twonpèt pral sonnen, sa ki se twazyèm twonpèt la; epi apre sa, se pral <sup>a</sup>lespri lèzòm ki dwe jije yo, ki te tonbe anba <sup>b</sup>kondanasyon yo;

101 Epi se rèss <sup>a</sup>mò yo sa; epi yo p ap viv ankò jistan <sup>b</sup>mil ane fin pase, ni apre sa, jouk nan finisman tè a.

102 Epi yon lòt twonpèt pral sonnen, ki se katriyèm nan, ki di: Genyen pami sa ki rete yo jouk nan gran dènye jou a, menm jiska lafen an, ki pral toujou rete <sup>a</sup>sal.

103 Epi yon lòt twonpèt pral sonnen, ki se senkyèm twonpèt la, ki se senkyèm zanj ki gen <sup>a</sup>levanjil etènèl la—k ap vole nan mitan syèl la, pou tout nasyon, fanmi, lang ak pèp;

104 Epi se pral son twonpèt li a, li pral di tout moun ni nan syèl la ak sou tè a, epi ki anba tè atou—paske <sup>a</sup>tout zòrèy pral tandè l, epi tout jenou pral <sup>b</sup>pliye, epi tout lang pral konfese, pandan yo tandè son twonpèt la ki di: Gen <sup>a</sup>lakrent pou Bondye, epi bay limenm ki chita sou twòn nan laglwa, pou toujou epi ajamè; paske lè jijman li a vini.

105 Epi ankò, yon lòt zanj pral sonnen twonpèt li, ki se sizyèm

zanj la, pou di: Li <sup>a</sup>tonbe, li menm ki fè nasyon yo bwè nan diven kòlè fònikasyon li a; li tonbe, li tonbe!

106 Epi ankò, yon lòt zanj pral sonnen twonpèt li, ki se setyèm zanj la, pou di: Sa fini; sa fini! Ti <sup>a</sup>Mouton Bondye a <sup>b</sup>ranpòte vik-twa epi li <sup>c</sup>tòdye moulen près diven an pou kont li, moulen diven pi move kòlè Bondye Toupi-san an menm.

107 Epi apre sa, zanj la pral kouwone avèk laglwa nan pisans li, epi <sup>a</sup>sen yo pral ranpli avèk <sup>b</sup>laglwa li, epi yo pral resevwa <sup>c</sup>eritaj yo epi yo pral vin <sup>d</sup>egal avèk li.

108 Epi apre sa, premye zanj la pral sonnen twonpèt li ankò nan zòrèy tout vivan yo, pou l <sup>a</sup>revele aksyon sekre lèzòm, ak travay pisan Bondye yo nan <sup>b</sup>premye mil ane a.

109 Epi apre sa, dezyèm zanj la pral sonnen twonpèt li, pou l revele aksyon sekre lèzòm, ak panse ak entansyon kè yo, ak travay pisan Bondye yo nan dezyèm mil ane a—

110 Epi eksetera, jistan setyèm zanj la sonnen twonpèt li; epi li pral kanpe sou tè a ak sou lanmè a, epi li pral sèman nan non moun ki chita sou twòn nan, pou fè konnen pa gen <sup>a</sup>tan

100a Apok. 20:12–13;  
Alma 11:41;  
D&A 43:18; 76:85.  
b GE Kondanasyon,  
kondane.

101a Apok. 20:5.  
b GE Milenyòm.

102a GE Sal, salte.

103a Apok. 14:6–7.  
GE Retablisman  
levanjil la.

104a Apok. 5:13.  
b Eza. 45:23;  
Filip. 2:9–11.  
c GE Krent, krentif—  
Krent Bondye;  
Reverans.

105a Apok. 14:8;  
D&A 1:16.

106a GE Ti mouton Bondye.  
b 1 Kor. 15:25.  
c Eza. 63:3–4;

Apok. 19:15;  
D&A 76:107; 133:50.

107a GE Sen (non).  
b GE Glwa selès.  
c GE Egzaltasyon.  
d D&A 76:95.

108a Alma 37:25;  
D&A 1:3.

b D&A 77:6–7.

110a D&A 84:100.

ki rete ankò; epi <sup>b</sup>Satan pral mare, vye sèpan sa a, yo rele dyab la, epi li p ap demare pandan yon peryòd <sup>c</sup>mil ane.

111 Epi apre sa li pral <sup>a</sup>demare pou yon ti tan, pou l kapab rasanble lame l yo ansanm.

112 Epi <sup>a</sup>Michèl, setyèm zanj la, akanj la menm, pral rasanble lame li yo ansanm, tout lame syèl la menm.

113 Epi dyab la pral rasanble lame l yo ansanm; tout lame lanfè a menm, epi li pral monte vin goumen kont Michèl ak lame l yo.

114 Epi lè sa a se ap <sup>a</sup>batay Gran Bondye a; epi dyab la ak lame l yo pral chase ale nan plas pa yo, pou yo pa gen pouvwa sou sen yo ditou ankò.

115 Paske Michèl pral batay pou yo, epi li pral ranpòte vik-twa sou moun k ap <sup>a</sup>chèche pran twòn lòt moun ki chita sou twòn nan, sa vle di Ti Mouton an.

116 Se laglwa Bondye ak moun ki <sup>a</sup>sanktifye yo; epi yo p ap janm wè <sup>b</sup>lanmò ankò.

117 Se poutèt sa, an verite m di nou, <sup>a</sup>zanmi m yo, rele asanble solanèl nou yo, jan m te kòmande nou an.

118 Epi kòm tout moun pa gen lafwa, chèche avèk dilijans epi

<sup>a</sup>ansenye youn lòt pawòl <sup>b</sup>sa-jès; wi, chèche pawòl sajès nan pi bon <sup>c</sup>liv yo; chèche konesans, menm pa etid epi pa lafwa.

119 Òganize tèt nou; prepare tout bagay ki nesèsè; epi etabli yon <sup>a</sup>kay, men yon kay priyè, yon kay jèn, yon kay lafwa, yon kay pou aprann, yon kay laglwa, yon kay lòd, yon kay pou Bondye;

120 Pou antre nou yo kapab nan non Senyè a; pou soti nou yo kapab nan non Senyè a; pou tout salitasyon nou yo kapab fèt nan non Senyè a, avèk men nou leve devan Bondye Ki Pi Wo a.

121 Se poutèt sa, <sup>a</sup>sispann avèk tout konvèsasyon ensanse nou yo, nan tout <sup>b</sup>griyen dan, nan tout <sup>c</sup>anvi fizik nou yo, nan tout <sup>d</sup>lògèy ak basès nou yo, epi nan tout mechanste nou yo.

122 Lonmen yon enstriktè pami nou, epi pa kite tout moun pale ansanm; men, kite yon sèl moun pale alafwa pandan lòt yo ap koute sa l ap di, pou lè tout moun fin pale, tout moun kapab edifye akòz tout moun, pou chak moun kapab genyen yon privilèj egal.

123 Gade pou youn <sup>a</sup>renmen lòt; sispann gen <sup>b</sup>konvwatiz;

110 *b* Apok. 20:1-3;  
1 Ne. 22:26;  
D&A 101:28.  
GE Dyab.  
*c* GE Milenyòm.  
111 *a* D&A 29:22;  
43:30-31.  
112 *a* GE Michèl.  
114 *a* Apok. 16:14.  
115 *a* Eza. 14:12-17;  
Moyiz 4:1-4.

116 *a* GE Egzaltasyon;  
Sanktifikasyon.  
*b* Apok. 21:4;  
Alma 11:45; 12:18;  
D&A 63:49.  
GE Imòtalite, imòtèl.  
117 *a* D&A 109:6.  
118 *a* D&A 88:76-80.  
GE Ansenye,  
enstriktè.  
*b* GE Sajès.

*c* D&A 55:4; 109:7, 14.  
119 *a* D&A 95:3; 97:10-17;  
109:2-9; 115:8.  
GE Tanp, kay Senyè a.  
121 *a* D&A 43:34; 100:7.  
*b* D&A 59:15; 88:69.  
*c* GE Chanèl.  
*d* GE Lògèy.  
123 *a* GE Lanmou, renmen.  
*b* GE Konvwate.

apwann pataje youn bay lòt jan levanjil la mande a.

124 Sispann fè “parès; sispann pa pwòp; sispann <sup>b</sup>jwenn fot youn nan lòt; sispann dòmni plis pase sa ki nesesè; kouche nan kabann nou bonè, pou nou kapab pa fatige; leve bonè, pou kò nou ak panse nou kapab rafrech.

125 Epi plis pase tout lòt bagay, abiye nou avèk kòd “charite yo, tankou avèk youn manto ki se kòd pèfeksyon ak <sup>b</sup>lapè.

126 “Priye tout tan, pou nou kapab pa fayi, jistan m <sup>b</sup>vini. Gade, epi sètènman, M ap vini rapid rapid, epi m ap resevwa nou pou tèt pa m. Amèn.

127 Epi ankò, lòd kay ki te prepare pou prezidans “lekòl pwofèt yo, ki te tabli pou enstriksyon yo nan tout bagay ki nesesè pou yo a, sa vle di pou tout <sup>b</sup>ofisye ki nan legliz la, oubyen ki vle di, pou moun ki te resevwa apèl pou ministè nan legliz la, kòmanse avèk gran prèt yo, desann ale nan dyak yo—

128 Epi se pral lòd ki nan lekòl prezidans la: Yon moun ki lonmen kòm prezidan, oubyen enstriktè, dwe kanpe nan plas li, nan kay ki prepare pou li a.

129 Se poutèt sa, se li k ap premye nan kay Bondye a, nan youn plas kote asanble ki nan kay la kapab tande pawòl li yo avèk swen epi avèk presizyon, pa avèk youn vwa ki fò.

130 Epi lè l vini nan kay Bondye a, paske l ta dwe premye nan kay la—gade, se youn bèl bagay pou l ta youn egzanp—

131 Se pou l “ofri tèt li nan priyè sou jenou l devan Bondye, kòm senbòl oubyen rapèl alyans etènèl la.

132 Epi lè nenpòt moun vini kote l, se pou enstriktè a leve, epi avèk men l leve nan direksyon syèl la, wi menm dirèkteman, pou l salye frè li oubyen frè l yo avèk mo sa yo:

133 Èske ou se youn frè oubyen se frè nou w ye? M salye ou nan non Senyè a Jezikri, kòm senbòl oubyen rapèl alyans etènèl la, nan alyans sa a m resevwa ou avèk “fratènite, nan youn detèminasyon fiks, enfleksib, epi enchanjab, kòm <sup>b</sup>frè ou pa mwayen lagras Bondye nan kòd lanmou, pou mache nan tout kòmandman Bondye san blam, avèk remèsiman, pou toujou epi ajamè. Amèn.

134 Epi youn moun ki pa gen diyete pou salitasyon sa a li p ap gen plas pami nou; paske nou pa dwe aksepte pou l “souye kay mwen an.

135 Epi youn moun ki vini epi ki fidèl devan mwen, epi ki se youn frè, oubyen ki se plizyè frè, yo dwe salye prezidan an oubyen enstriktè a avèk men yo leve nan direksyon syèl la, avèk menm priyè ak alyans sa a, oubyen pou yo di Amèn, kòm alyans pou menm bagay la.

124a GE Endolan, Endolans.  
b D&A 64:7-10.  
GE Move pawòl.  
125a GE Charite.  
b GE Lapè.

126a GE Priyè.  
b D&A 1:12.  
127a GE Lekòl Pwofèt yo.  
b GE Ofis, ofisye.  
131a GE Adorasyon.

133a GE Kominyon Fratèl.  
b GE Frè, frè yo;  
Sè.  
134a D&A 97:15-17;  
110:7-8.

136 Gade, an verite, m di nou, se yon egzanzp pou nou kòm salitasyon pou youn avèk lòt nan kay Bondye a, nan lekòl pwofèt yo.

137 Epi nou aple pou nou fè sa avèk priyè ak remèsiman, jan Lespri a enspire nou nan tout sa n ap fè nan kay Senyè a, nan lekòl pwofèt yo, pou l kapab vin tounen yon kote ki sen, yon tabènak Sentespri a pou “edifikasyon nou;

138 Epi nou pa dwe resevwa okenn moun nan lekòl sa a si l pa lave anba “san jenerasyon sa a;

139 Epi nou dwe resevwa l avèk òdonans “lavman pye yo, paske se poutèt rezon sa a òdonans lavman pye yo te tabli.

140 Epi ankò, se prezidan an, oubyen ansyen k ap prezide legliz la ki dwe administre òdonans lavman pye yo.

141 Li dwe kòmanse avèk priyè; epi apre yo fin “manje pen ak bwè diven an, li dwe mare senti l daprè <sup>b</sup>modèl ki nan trèzyèm chapit temwaj Jan an konsènan mwen an. Amèn.

## SEKSYON 89

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa, nan Kirtland, Ohio, 27 Fevriye 1833. Kòm konsekans pou frè yo ki t ap itilize tabak nan reyinyon yo, pwofèt la te rete ap medite sou sityasyon an; apre, li te mande Senyè a sou sa. Revelasyon sa a nou konnen kòm Pawòl Sajès la, te vini kòm rezilta.*

1–9, *Itilizasyon diven, bwason fò, tabak, ak bwason cho, aboli; 10–17, Fèy, fwi, vyann, ak grenn se bagay ki fèt pou sèvi lòm ak animal yo; 18–21, Obeyisans nan lalwa levanjil la, ansanm avèk Pawòl Sajès la, pote benediksyon tanporèl ak espi- rityèl.*

YON “PAWÒL SAJÈS, pou benefis konsèy gran prèt yo, ki rasanble nan Kirtland, ak nan legliz la, epi tou sen yo ki nan Siyon yo—

2 Pou voye salitasyon; non pa kòm kòmandman oubyen kontrent, men, kòm revelasyon ak pawòl sajès, pou montre lòd ak “volonte Bondye nan sali tanporèl tout sen yo nan dènye jou yo—

3 Li te bay kòm yon prensip avèk yon “pwomès, ki adapte avèk kapasite fèb yo ak sa ki pi fèb yo pami <sup>b</sup>sen yo, ki oubyen ki kapab pote non sen.

4 Gade, an verite, Senyè a di nou: kòm konsekans “me-

137a D&A 50:21–24.

138a D&A 88:74–75, 84–85.

139a GE Lave, Lavman.

141a GE Sentsèn.

b Jan 13:4–17.

89 1a GE Pawòl Sajès.

2a D&A 29:34.

GE Kòmandman Bondye yo.

3a D&A 89:18–21.

b GE Sen (non).

4a GE Twonpe, twonpri.

chanste ak plan ki egziste epi ki pral egziste nan kè moun k ap <sup>b</sup>konspire nan dènye jou yo, m ba nou ‘pawòl sajès sa a pa mwayen revelasyon, pou m kapab avèti nou epi m avèti ou alavans—

5 Toutotan moun bwè “diven oubyen bwason fò pami nou, gade sa pa bon, ni tou sa pa konvenab devan Papa nou, sèlman pou nou rasanble ansanm pou nou ofri sakreman nou devan l.

6 Epi, gade, se ta dwe diven, wi, diven “pi ki soti nan pye rezen an, nou fè pou tèt pa nou.

7 Epi ankò, bwason “fò pa pou vant moun, men, se pou lave kò moun.

8 Epi ankò, tabak pa pou “kò moun, ni pou vant moun, men, se yon fèy pou blese ak tout bèt ki malad, ki dwe itilize avèk jijman epi avèk konesans.

9 Epi ankò, bwason cho yo pa bon pou kò moun oubyen vant moun.

10 Epi ankò, an verite, m di nou, se Bondye ki te prepare an verite “fèy pou konstitisyon, nati, ak itilite lòm—

11 Chak fèy nan sezon pa li epi chak fwi nan sezon pa li; tout sa dwe itilize avèk pridans epi avèk “remèsiman.

12 Wi, mwen menm Senyè a, m prepare “vyann <sup>b</sup>bèt ak zwazo ki

anlè a, pou itilite lòm avèk remèsiman; sependan yo dwe itilize avèk ‘lasajès;

13 Epi sa fè m plezi pou moun pa itilize yo, eksepte pandan livè, lè l fè frèt oubyen famin.

14 Tout “grenn konsakre pou itilite lòm ak bèt, kòm soutyen pou lavi, non sèlman pou lòm, men pou bèt yo ki nan jaden yo, ak zwazo yo ki anlè a, ak tout sovaj k ap kouri epi k ap rale sou vant yo atè a.

15 Epi Bondye te kreye bagay sa yo pou itilite lòm sèlman nan tan famin ak anpil grangou.

16 Tout grenn bon pou nouri lòm; menm jan avèk fwi pye rezen; ki bay fwi, menm si se anba tè a oubyen sou tè a—

17 Sepandan, ble pou lòm, mayi pou bèf, avwàn pou cheval, pay ble pou volay ak kochon, ak tout bèt ki nan jaden yo, lòj pou tout animal ki itil, ak bwason ki dou, ak lòt grenn.

18 Epi tout sen ki sonje pou kenbe epi pou obsève pawòl sa yo, ki mache nan obeyisans nan kòmandman yo, ap resevwa “sante nan lonbrit yo ak mwèl nan zo yo;

19 Epi y ap jwenn “lasajès ak gwo trezò <sup>b</sup>konesans, trezò ki kache menm;

20 Y ap “kouri epi yo p ap fatige, y ap mache epi yo p ap fayi.

4b GE Konbinezon sekrè.

c GE Avèti, avètisman.

5a Lev. 10:9–11;

Eza. 5:11–12;

1 Kor. 6:10.

6a D&A 27:1–4.

7a Pwov. 20:1; 23:29–35.

8a 1 Kor. 3:16–17.

GE Kò.

10a svd plant yo.

Jen. 1:29;

D&A 59:17–20.

11a GE Rekonesan, remèsiman.

12a Jen. 9:3; Lev. 11:1–8.

b 1 Tim. 4:3–4;

D&A 49:18–21.

c D&A 59:20.

14a Dan. 1:6–20.

18a Pwov. 3:8.

19a GE Sajès.

b GE Konesans;

Temwayaj.

20a Eza. 40:31.

21 Epi mwen menm Senyè a, m bay yon <sup>a</sup>pwomès ki fè konnen, zanj destriktè a pral <sup>b</sup>pase bò kote yo, menm jan avèk pitit Izrayèl yo epi l p ap touye yo. Amèn.

## SEKSYON 90

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa nan Kirtland, Ohio, 8 Mas 1833. Revelasyon sa a se yon kontinyasyon etap nan etablisman Premye Prezidans lan (gade nan antèt seksyon 81 an); kòm konsekans, konseye ki mansyone yo te òdone nan jou ki te 18 Mas 1833 a.*

1–5, Kle wayòm yo konfyè nan men Joseph Smith epi pa lantremiz limenm, nan men Legliz la; 6–7, Sidney Rigdon ak Frederick G. Williams dwe sèvi nan Premye Prezidans lan; 8–11, Levanjil la dwe preche pou nasyon Izrayèl yo, pou Janti yo, ak Juif yo, pou chak moun tande l nan lang pa li; 12–18, Joseph Smith ak konseye l yo dwe tabli Legliz la avèk lòd; 19–37, Senyè a konseye plizyè endividi pou yo mache dwat epi pou yo sèvi nan wayòm Li a.

MEN sa Senyè a di, an verite, an verite m di nou, pitit gason m nan, peche nou yo <sup>a</sup>padone, daprè demand nou, paske priyè nou yo ak priyè frè nou yo monte nan zòrèy mwen.

2 Se poutèt sa, nou beni depi kounyeya, ou menm m te bay <sup>a</sup>kle wayòm nan; <sup>b</sup>wayòm sa a k ap vini pou dènye fwa a.

3 An verite, m di ou, m p ap janm pran kle wayòm yo nan

men ou, pandan ou nan mond lan, ni nan mond k ap vini an;

4 Sepandan, palantremiz oumenm, m ap bay yon lòt moun <sup>a</sup>mesaj yo, wi, legliz la menm.

5 Epi tout moun ki gen otorite Bondye a, se pou yo fè <sup>a</sup>atansyon kòman y ap kenbe l pou yo pa konsidere l kòm yon bagay ki lejè, epi pou yo pa tonbe anba kondanasyon pou sa, epi pou yo pa kilbite epi tonbe lè move tan an desann, epi van yo soufle, epi <sup>b</sup>lapli a tonbe, epi l frape kay yo.

6 Epi ankò, an verite m di frè ou yo, Sidney Rigdon ak Frederick G. Williams, peche yo padone tou, epi m konsidere yo egal avèk ou nan kenbe kle dènye wayòm sa a;

7 Menm jan tou pa mwayen administrasyon ou, kle <sup>a</sup>lekòl pwofèt yo, m te kòmande pou òganize a;

8 Pou yo kapab pèfeksyone nan ministè yo pou sali Siyon, ak

21a D&A 84:80.  
b Egz. 12:23, 29.

90 1a GE Padon.

2a D&A 65:2.

GE Kle prètriz la.

b GE Wayòm  
Bondye oubyen  
wayòm syèl la.

4a Tra. 7:38; Wom. 3:2;

Ebre 5:12;

D&A 124:39, 126.

GE Pwofesi, pwofetize.

5a D&A 1:14.

b Mat. 7:26–27.

7a GE Lekòl Pwofèt yo.



nasyon Izrayèl yo, ak Janti yo, tout moun ki kwè;

9 Pou, pa mwayen administrasyon ou, yo kapab resevwa pawòl la, epi pa mwayen administrasyon pa yo pou pawòl la kapab ale nan tout kwen tè a, pou ale jwenn <sup>a</sup>Janti yo <sup>b</sup>premyeman, epi apre sa, gade pou yo retounen kote Juif yo.

10 Epi apre sa, jou a pral vini pou ponyèt Senyè a <sup>a</sup>revele avèk pouvwa pou konvenk nasyon yo, nasyon ate yo, kay <sup>b</sup>Joseph la, konsènan levanjil sali yo a.

11 Paske se pral konsa, nan jou sa a, chak moun pral <sup>a</sup>tande plenitud levanjil la nan lang pa li, epi nan langaj pa li, pa mwayen moun ki <sup>b</sup>òdone nan <sup>c</sup>pouvwa sa a, avèk administrasyon <sup>d</sup>Konsolatè a, ki te devèse sou yo pou revelasyon Jezikri a.

12 Epi kounyeya, an verite, m ba ou yon kòmandman pou ou kontinye nan <sup>a</sup>ministè a ak prezidans la.

13 Epi lè ou fini tradiksyon pwofèt yo, apati lè sa a, ou dwe <sup>a</sup>prezide sou zafè legliz la ak <sup>b</sup>lekòl la;

14 Epi tanzantan, jan Konsolatè a pral manifeste, resevwa <sup>a</sup>revelasyon pou devwale <sup>b</sup>mistè yo ki nan wayòm nan;

15 Epi mete legliz yo nan lòd, <sup>a</sup>etidye epi <sup>b</sup>apran, epi familyarize ou avèk an verite liv, avèk <sup>c</sup>langaj, lang, ak pèp.

16 Epi se travay ou ak misyon ou nan tout lavi ou, pou ou prezide nan konsèy, epi pou ou mete tout zafè legliz sa a ak wayòm sa a nan lòd.

17 Pa <sup>a</sup>wont, ni tou pa nan konfizyon; men, reprimande tèt ou nan tout tèt di ak <sup>b</sup>lògèy, paske sa mete pyèj pou nanm ou.

18 Mete lòd nan kay ou; voye <sup>a</sup>parès ak <sup>b</sup>malpwòprete lwen ou.

19 Kounyeya, an verite m di ou, se pou yon plas tabli, sito posib, pou fanmi konseye w la ak sekretè w la, Frederick G. Williams menm.

20 Epi kite sèvitè m nan ki aje a, <sup>a</sup>Joseph Smith, papa a, kontinye avèk fanmi li nan plas l ap viv la; epi se pou l pa vann li jistan bouch Senyè a pale.

21 Epi kite konseye m nan, <sup>a</sup>Sidney Rigdon, rete kote li rezide kounyeya jistan bouch Senyè a pale.

22 Epi se pou evèk la chèche avèk dilijans pou l jwenn yon ajan, epi <sup>a</sup>ajan an dwe yon moun ki gen <sup>b</sup>richès nan magazen—yon moun Bondye, ki gen anpil lafwa—

9a 1 Ne. 13:42;  
D&A 107:33; 133:8.

b Mat. 19:30;  
Ètè 13:10-12.

10a D&A 43:23-27;  
88:84, 87-92.

b Jen. 49:22-26;  
1 Ne. 15:13-14.

11a GE Travay misyonè.  
b GE Aple, Bondye te aple, apèl;  
Òdinasyon, òdone.

c GE Prètriz.

d GE Konsolatè.

12a GE Administrè.

13a D&A 107:91-92.

b GE Lekòl Pwofèt yo.

14a GE Revelasyon.

b GE Mistè Bondye yo.

15a D&A 88:76-80, 118;  
93:53.

b D&A 107:99-100;

130:18-19.

c GE Langaj.

17a Wom. 1:16;

2 Ne. 6:13.

b D&A 88:121.

GE Lògèy.

18a D&A 58:26-29.

GE Endolan, Endolans.

b D&A 88:121.

20a GE Smith, Joseph,  
papa a.

21a GE Rigdon, Sidney.

22a D&A 84:112-113.

b Jakòb 2:17-19.

23 Pou l kapab dechaje l avèk tout dèt; pou magazen Senyè a kapab pa tonbe nan move repitasyon devan je pèp la.

24 Chèche avèk <sup>a</sup>dilijans, <sup>b</sup>priye tout tan, epi kwè, epi <sup>c</sup>tout bagay ap travay ansanm pou byen nou, si nou mache dwat epi si nou sonje <sup>d</sup>alyans nou te fè youn avèk lòt la.

25 Se pou <sup>a</sup>fanmi ou piti, espesyalman sèvitè m nan ki aje a, Joseph Smith, papa a, konsènan moun ki pa manm fanmi ou yo.

26 Pou yo pa wete nan men ou bagay ou te resevwa pou reyalize travay mwen an, pou bay moun ki pa diy—

27 Epi pou ou pa gen anpechman pou akonpli bagay m te kòmande yo.

28 Epi ankò, an verite m di ou, se volonte m pou sèvant mwen an, Vienna Jacques ta resevwa lajan pou sipòte depans li yo, epi pou l monte nan peyi Siyon an;

29 Epi rès lajan an kapab konsakre pou mwen, epi Vienna ap rekonpanse nan pwòp tan pa m.

30 An verite m di ou, li agreyab devan je mwen pou l monte nan

peyi Siyon an, epi pou l resevwa yon eritaj nan men evèk la;

31 Pou l kapab tabli nan lapè toutotan li fidèl, epi pou li pa pàrese nan lavi li depi kounyeya.

32 Epi gade, an verite m di ou, ou dwe ekri kòmandman sa a, epi di frè ou yo ki nan Siyon, avèk salitasyon janti, m te aple tou pou ou <sup>a</sup>prezide sou Siyon nan pwòp tan pa mwen.

33 Se poutèt sa, se pou yo sispann nwi m konsènan sijè sa a.

34 Gade, m di ou, frè ou yo ki nan Siyon yo kòmanse repanti, epi zanj yo rejwi poutèt yo.

35 Sepandan, m pa kontan avèk anpil bagay; epi m pa kontan avèk sèvitè m nan <sup>a</sup>William E. McLellin, ni avèk sèvitè m nan Sidney Gilbert; ak evèk la tou, epi lòt moun tou gen anpil bagay pou yo repanti.

36 Men an verite m di ou, mwen menm Senyè a, m ap lite kont <sup>a</sup>Siyon, epi m ap plede avèk moun fò li yo, epi m ap <sup>b</sup>chatye l jistan l ranpòte viktwa epi l vin <sup>c</sup>pwòp devan mwen.

37 Paske yo p ap deplase l nan plas li a. Mwen menm Senyè a, m di sa. Amèn.

## SEKSYON 91

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa nan Kirtland, Ohio, 9 Mas 1833. Nan epòk sa a, Pwofèt la te angaje nan tradiksyon Ansyen Testaman an. Li te rive nan ansyen ekriti ki rele Apokrif la, li te mande Senyè a epi l te resevwa enstriksyon sa a.*

24<sup>a</sup> GE Dilijans.

<sup>b</sup> GE Priyè.

<sup>c</sup> Esd. 8:22;

Wom. 8:28;

D&A 100:15; 122:7-8.

<sup>d</sup> GE Alyans.

25<sup>a</sup> SVD Moun pòv

Joseph Smith, papa

a te pran swen yo.

32<sup>a</sup> D&A 107:91-92.

35<sup>a</sup> D&A 66:1; 75:6-9.

36<sup>a</sup> GE Siyon.

<sup>b</sup> GE Chatye, chatiman.

<sup>c</sup> GE Pi, pite.

1–3, *Apokrif la prèske toutafè byen tradui, men li gen anpil esplikasyon ki soti nan men lèzòm ki pa verite*; 4–6, *Li profitab pou moun Lespri a klere.*

AN verite, Senyè a di ou konsènan “Apokrif la—gen anpil bagay ladan l ki se verite, epi anpil ladan l byen tradui;

2 Gen anpil bagay ladan l ki pa verite, ki se entèpretasyon lèzòm fè.

3 An verite, m di ou, se pa nesèsè pou Apokrif la tradui.

4 Se poutèt sa, nenpòt moun ki li l, li dwe “konprann, paske Lespri a manifeste verite;

5 Epi nenpòt moun “Lespri a klere ap jwenn benefis ladan l;

6 Epi yon moun ki pa resevwa nan men Lespri a pa kapab benefisyè. Se poutèt sa, se pa nesèsè pou l tradui. Amèn.

---

## SEKSYON 92

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa nan Kirtland, Ohio, 15 Mas 1833. Revelasyon an enstwi Frederick G. Williams, ki te lonmen dènyèmman kòm konseye Joseph Smith, sou devwa li nan Antrepriz Ini an (gade antèt seksyon 78 ak 82).*

1–2, *Senyè a bay yon kòmandman ki gen relasyon avèk admisyon lòd ini an.*

AN verite, Senyè a di, m bay “lòd ini an, òganize an akò avèk kòmandman m te deja bay yo, yon revelasyon ak kòmandman konsènan sèvitè m nan, Frederick G. Williams, pou ou

resevwa l nan lòd la. Sa m di yon moun, m di tout moun li.

2 Epi ankò, m di ou, sèvitè m nan Frederick G. Williams, ou pral yon manm vivan nan lòd sa a; epi toutotan ou fidèl nan respekte tout ansyen kòmandman yo, w ap beni pou tout tan. Amèn.

---

## SEKSYON 93

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa, nan Kirtland, Ohio, 6 Me 1833.*

1–5, *Tout moun ki fidèl pral wè Senyè a*; 6–18, *Jan te rann temwajaj pou fè konnen Pitit Gason*

*Bondye a te mache lagras sou lagras jistan Li te resevwa laglwa Papa a toutantye*; 19–20, *Moun*

91 1a GE Apokrif.  
4a GE Konpreyansyon.

5a GE Enspirasyon,  
enspire; Sentespri.

92 1a D&A 82:11, 15–21.  
GE Lòd ini.

*fidèl ki mache lagras sou lagras, pral resewwa L tou toutantye; 21–22, Moun ki fèt pa lantremiz Kris la yo se Legliz Premyene a; 23–28, Kris la te resewwa yon totalite verite toutantye, epi lòm kapab fè menm jan an tou avèk obeyisans; 29–32, Lòm te nan kòmansman an avèk Bondye; 33–35, Eleman yo etènèl, epi lòm kapab resewwa yon totalite lajwa toutantye nan Rezi-rèksyon an; 36–37, Laglwa Bondye se entèlijans; 38–40, Timoun yo inosan devan Bondye poutèt redanmsyon Kris la; 41–53, Frè k ap dirije yo resewwa kòmandman pou yo tabli fanmi yo nan lòd.*

AN verite, Senyè a di: se pral konsa tout nanm ki “abandone peche yo epi ki vin jwenn mwen, epi ki <sup>b</sup>rele non mwen, epi ki <sup>c</sup>obeyi vwa mwen, epi ki respekte kòmandman m yo, ap <sup>d</sup>wè <sup>e</sup>fas mwen epi l ap konnen m egziste;

2 Epi m se vrè <sup>a</sup>limyè a ki klere chak moun ki vini nan mond lan;

3 Epi m <sup>a</sup>nan Papa a, epi Papa a nan mwen, epi Papa a ak mwen nou se youn—

4 Papa a <sup>a</sup>paske li te <sup>b</sup>ban mwen li toutantye, epi Pitit Gason an

paske m te nan mond lan epi m te fè tabènak mwen avèk <sup>c</sup>chè, epi m te rete pami pitit lèzòm.

5 M te nan mond lan epi m te resewwa nan men Papa m, epi <sup>a</sup>travay li te manifeste anpil.

6 Epi <sup>a</sup>Jan te wè epi l rann temwayaj konsènan <sup>b</sup>laglwa toutantye mwen an, epi totalite rejis <sup>c</sup>Jan an pral revele toutantye apre.

7 Epi l te rann temwayaj, li di: M te wè laglwa l, li te nan <sup>a</sup>kòmansman an, anvan mond la te egziste;

8 Se poutèt sa, <sup>a</sup>Pawòl la te la nan kòmansman, paske li te Pawòl la, mesaje sali a menm—

9 <sup>a</sup>Limyè ak <sup>b</sup>Redanmtè mond lan; Lespri verite a, ki te vini nan mond lan, paske se li ki te fè mond lan, epi lavi lèzòm ak limyè lèzòm te nan li.

10 Se li ki te <sup>a</sup>kreye mond yo; se li ki te kreye lèzòm; se li ki te kreye tout bagay, epi pa lantremiz li, epi avèk li.

11 Epi mwen menm Jan, m rann temwayaj pou fè konnen m te wè laglwa li, kòm laglwa Sèl Pitit Literal Papa a, ki plen lagras ak verite, Espri verite a memm ki te vini epi ki rete nan lachè, epi ki te rete pami nou.

12 Epi mwen menm Jan, m te

93 1a GE Diy, diyite;  
Repantans, repanti.  
b Jowèl 2:32.  
c GE Obeyi, obeyisan,  
obeyisans.  
d Egz. 33:11;  
D&A 38:7–8;  
67:10–12; 88:68;  
101:23; 130:3.  
GE Konsolatè.  
e TJS 1 Jn. 4:12  
(Apendis).  
2a Jan 1:4–9;

D&A 14:9; 84:45–47;  
88:6–7.  
GE Limyè, limyè Kris.  
3a Jan 10:25–38;  
17:20–23;  
D&A 50:43–45.  
4a Mozya 15:1–7.  
b GE Jezikri—Otorite.  
c Lik 1:26–35; 2:4–14;  
3 Ne. 1:12–14;  
Etè 3:14–16.  
5a Jan 5:36; 10:25;  
14:10–12.

6a Jan 1:34.  
b GE Jezikri—  
Glwa Jezikri.  
c Jan 20:30–31.  
7a Jan 1:1–3, 14; 17:5;  
D&A 76:39.  
8a GE Jewova;  
Jezikri.  
9a GE Limyè, limyè Kris.  
b GE Redanmtè.  
10a Ebre 1:1–3;  
D&A 76:24;  
Moyiz 1:31–33.

wè li pa t resevwa <sup>a</sup>toutnèt nan kòmansman, men, li te resevwa <sup>b</sup>lagras sou lagras;

13 Epi li pat resevwa toutnèt nan kòmansman, men, li te kontinye pran <sup>a</sup>lagras sou lagras, jistan l te resevwa toutnèt;

14 Epi konsa li te rele <sup>a</sup>Pitit Gason Bondye a, paske li pa t resevwa toutnèt nan kòmansman.

15 Epi mwen menm <sup>a</sup>Jan, m rann temwayaj, syèl la te louvri, epi <sup>b</sup>Sentespri a te desann sou li sou fòm yon <sup>c</sup>pijon, epi l te re-poze sou li, epi yon vwa te soti nan syèl la ki di: Se <sup>a</sup>Pitit Gason byenneme m nan.

16 Epi mwen menm Jan, m rann temwayaj li te resevwa laglwa Papa a toutantye;

17 Epi l te resevwa <sup>a</sup>tout <sup>b</sup>pou-vwa, ni nan syèl la ak sou tè a, epi laglwa <sup>c</sup>Papa a te avèk li, paske l te rete avèk li.

18 Epi se pral konsa, si ou fidèl, w ap resevwa totalite rejis Jan an toutantye.

19 M ba ou pawòl sa yo pou ou kapab konprann epi pou ou kapab konnen kòmman pou ou <sup>a</sup>adore, epi pou ou konnen kisa

w ap adore, pou ou kapab vin jwenn Papa a nan non mwen, epi lè tan an rive, pou nou resevwa tout bagay.

20 Paske si ou respekte <sup>a</sup>kòmmandman m yo, w ap resevwa <sup>b</sup>totalite l, epi w ap <sup>c</sup>glorifye nan mwen jan m glorifye nan Papa a; se poutèt sa, m di ou, ou pral resevwa <sup>a</sup>lagras apre lagras.

21 Epi kounyeya, an verite m di ou, m te nan <sup>a</sup>kòmansman avèk Papa a, epi m se <sup>b</sup>Premyene a;

22 Epi tout moun ki fèt pa mwayen mwen pral <sup>a</sup>pataje nan sa ki vle di <sup>b</sup>laglwa a, epi yo se legliz Premyene a.

23 Ou te nan kòmansman an tou <sup>a</sup>avèk Papa a; ki se Lespri, sa vle di Lespri verite a;

24 Epi <sup>a</sup>verite se <sup>b</sup>konesans bagay jan yo ye, epi jan yo te ye, ak jan yo pral vin ye;

25 Epi nenpòt bagay ki mwens oubyen ki <sup>a</sup>plis pase sa se lespri mechan sa a ki te yon <sup>b</sup>mantè depi nan kòmansman.

26 Lespri <sup>a</sup>verite a se pou Bondye. M se Lespri verite a, epi Jan te rann temwayaj konsènan mwen, ki di: Li te resevwa

12a Filip. 2:6–11.

b Jan 1:16–17.

13a Lik 2:52.

14a Lik 1:31–35;

D&A 6:21.

GE Bondye,

Divinite—Bondye,

Pitit Gason an.

15a Jan 1:29–34.

b GE Sentespri.

c GE Kolonb, Siy.

d Mat. 3:16–17.

17a Mat. 28:18;

Jan 17:2;

1 Pyè 3:22.

b GE Jezikri—Otorite;

Pouvwa.

c GE Bondye, Divinite—  
Bondye Papa a.

19a Jan 4:21–26; 17:3;

Tra. 17:22–25.

GE Adorasyon.

20a D&A 50:28.

b Jan 1:16;

D&A 84:36–39.

c Jan 17:4–5, 22.

GE Lèzòm, lòm—

Lòm, gen potansyalite

pou vin tankou

Papa Bondye.

d GE Gras.

21a Jan 1:1–2;

1 Pyè 1:19–20;

Moyiz 4:2.

b GE Premye ne,  
premyene.

22a 1 Pyè 5:1;

D&A 133:57.

b GE Glwa selès.

23a GE Lèzòm, lòm—Lòm,

yon pitit espirituel

Papa Bondye.

24a GE Verite.

b GE Konesans.

25a D&A 20:35.

b Jan 8:44;

2 Ne. 2:18;

Moyiz 4:4.

26a Jan 14:6.

verite a toutantye, wi, menm tout verite;

27 Epi pèsonn pa resevwa "toutnèt san li pa respekte kòmandman l yo.

28 Yon moun ki "respekte kòmandman l yo li resevwa verite ak <sup>b</sup>limyè, jistan l glorifye nan verite epi l <sup>c</sup>konnen tout bagay.

29 Lòm te nan <sup>a</sup>kòmansman tou avèk Bondye. <sup>b</sup>Entèlijans oubyen limyè verite a, pa t kreye oubyen fèt, ni tou sa pa t gade kapab fèt.

30 Tout verite endepandan nan antouray kote Bondye te plase l la, pou l <sup>a</sup>aji pou tèt pa l, tankou tout entèlijans kapab fè; san sa pa gen egzistans.

31 Gade, men <sup>a</sup>lib abit lòm, epi men kondanasyon lòm; paske sa ki te nan kòmansman manifeste byen <sup>b</sup>klè devan yo, epi yo pa resevwa limyè a.

32 Epi tout moun lespri l pa resevwa <sup>a</sup>limyè a, li sou kondanasyon.

33 Paske lòm se <sup>a</sup>lespri. <sup>b</sup>Eleman yo etènèl, epi lespri ak

eleman ki konekte san separasyon, resevwa yon lajwa toutantye;

34 Epi lè yo <sup>a</sup>separe, lòm pa kapab resevwa yon <sup>b</sup>lajwa toutantye.

35 <sup>a</sup>Eleman yo se tabènak Bondye; wi, lòm se tabènak Bondye, yo se tanp menm; epi nenpòt <sup>b</sup>tanp ki sal, Bondye ap detwi tanp sa a.

36 <sup>a</sup>Laglw Bondye se <sup>b</sup>entèlijans, oubyen otreman di, <sup>c</sup>limyè ak verite.

37 Limyè ak verite abandone <sup>a</sup>malen an.

38 Chak lespri lòm te <sup>a</sup>inosan nan kòmansman; epi paske Bondye te <sup>b</sup>rachte lòm anba <sup>c</sup>chit Adan an, lòm te vin tounen nan eta anfans yo ankò, <sup>a</sup>inosan devan Bondye.

39 Epi mechan sa a te vin <sup>a</sup>pran limyè ak verite a, pa mwayen dezobeyisans, nan men pitit lèzòm, epi akòz <sup>b</sup>tradisyon papa yo.

40 Men m kòmande w pou ou <sup>a</sup>leve pitit ou yo nan limyè ak verite.

27<sup>a</sup> GE Pafè.

28<sup>a</sup> GE Obeyi, obeyisan, obeyisans.

<sup>b</sup> D&A 50:24; 84:45.

GE Limyè, limyè Kris.

<sup>c</sup> Jan 17:3;

D&A 88:49, 67.

29<sup>a</sup> Abr. 3:18.

GE Lavi premòtèl; Lèzòm, lòm.

<sup>b</sup> GE Entèlijans, entèlijans yo.

30<sup>a</sup> 2 Ne. 2:13-27.

31<sup>a</sup> GE Lib abit.

<sup>b</sup> Det. 30:11-14; D&A 84:23-24.

32<sup>a</sup> GE Limyè, limyè Kris; Verite.

33<sup>a</sup> D&A 77:2; Abr. 5:7-8.

GE Lèzòm, lòm—Lòm, yon pitit espirityèl Papa Bondye.

<sup>b</sup> D&A 131:7-8; 138:17.

GE Rezirèksyon.

34<sup>a</sup> 2 Ne. 9:8-10.

<sup>b</sup> GE Jwa.

35<sup>a</sup> D&A 130:22.

<sup>b</sup> 1 Kor. 3:16-17.

36<sup>a</sup> GE Glwa;

Jezikri—Glwa Jezikri.

<sup>b</sup> D&A 130:18-19;

Abr. 3:19.

GE Entèlijans,

entèlijans yo.

<sup>c</sup> D&A 88:6-13.

37<sup>a</sup> Moyiz 1:12-16.

GE Dyab.

38<sup>a</sup> GE Inosan, Inosans.

<sup>b</sup> Mozya 27:24-26;

Moyiz 5:9;

AL 1:3.

GE Redanmtè,

restablisman,

redanmsyon.

<sup>c</sup> GE Chit Adan ak Èv.

<sup>d</sup> Mowo. 8:8, 12, 22;

D&A 29:46-47.

GE Sali—Sali timoun.

39<sup>a</sup> Mat. 13:18-19;

2 Kor. 4:3-4;

Alma 12:9-11.

<sup>b</sup> Ezek. 20:18-19;

Alma 3:8.

GE Tradisyon.

40<sup>a</sup> GE Fanmi—

Responsablite

paran yo.

41 Men an verite m di w, sèvitè m nan Frederick G. Williams, ou kontinye sou kondanasyon sa a;

42 Ou pa "anseye pitit ou yo limyè ak verite, daprè kòmandman an; epi mechan sa gen pouvwa, toujou, sou ou, epi se kòz afliksyon ou la.

43 Epi kounyeya m ba ou yon kòmandman—si w delivre, ou dwe mete pwòp kay pa w nan "lòd, paske gen anpil bagay ki pa nan lòd lakay pa w.

44 An verite, m di sèvitè m nan Sidney Rigdon, nan kèk bagay li pa respekte kòmandman yo konsènan pitit li yo; se pou-tèt sa, mete kay ou nan lòd premyèman.

45 An verite, m di sèvitè m nan Joseph Smith, pitit la, ou-byen otreman di, m ap rele ou "zanmi, paske ou se zanmi m, epi ou pral gen yon eritaj avèk mwen—

46 M te rele ou "sèvitè pou byen mond lan, epi ou se sèvitè yo pou byen mwen—

47 Epi kounyeya, an verite m di ou Joseph Smith, pitit la—ou pa respekte kòmandman yo, epi ou merite "repwòch devan Senyè a;

48 "Fanmi ou dwe repanti epi yo dwe abandone kèk bagay, epi yo dwe bay pawòl ou yo plis atansyon onèt, oubyen pou wete yo nan plas yo ye a.

49 Sa m di yon moun, m di tout moun ni; "priye tout tan pou mechan an pa gen pouvwa sou ou, epi pou l pa wete ou nan plas ou a.

50 Sèvitè m nan Newel K. Whitney tou, yon evèk nan legliz mwen an, merite pou m chatye l, epi mete fanmi l nan lòd, pou fè yo vin pi dilijan ak pi sousye lakay yo, pou yo priye tout tan, san sa m ap wete yo nan "plas yo a.

51 Kounyeya, m di nou, zanmi m yo, se pou sèvitè m nan Sidney Rigdon ale nan vwayaj li a, pou l prese, epi pou l pwoklame "akseptab Senyè a, ak levanjil sali a, jan m pral ba li enspirasyon; epi avèk priyè ou ki fèt ak lafwa, avèk yon sèl konsantman, m ap leve l.

52 Epi se pou sèvitè m nan Joseph Smith, pitit la, ak Frederick G. Williams prese tou, epi y ap resevwa daprè priyè yo fè avèk lafwa; epi toutotan nou kenbe pawòl mwen yo nou p ap nan konfizyon nan mond sa a, ni nan mond k ap vini an.

53 Epi, an verite m di ou konsa, se volonte m pou ou prese "tradui ekriti m yo, epi pou ou b'jwenn yon 'konesans nan istwa, ak peyi, ak wayòm, ak lalwa Bondye ak lòm, epi tout sa se pou sali Siyon. Amèn.

42a 1 Sam. 3:11-13;  
D&A 68:25-31.

43a 1 Tim. 3:4-5.

45a D&A 84:63; 88:62.

46a Lev. 25:55;

1 Ne. 21:3-8.

GE Sèvis.

47a D&A 95:1-2.

GE Chatye, chatiman.

48a GE Fanmi—

Responsablite  
yon pitit.

49a 3 Ne. 18:15-21.

50a D&A 64:40.

51a Lik 4:19.

53a GE Tradiksyon

Joseph Smith (rjs).

b D&A 88:76-80, 118.

c GE Konesans.

## SEKSYON 94

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa, nan Kirtland, Ohio, 2 Out 1833. Hyrum Smith, Reynolds Cahoon, ak Jared Carter lonmen kòm komite pou konstriksyon nan Legliz la.*

1-9, *Senyè a bay yon kòmandman ki gen relasyon avèk konstriksyon yon kay pou travay Prezidans la; 10-12, Yon kay pou enprime dwe bati; 13-17, Kèk eritaj deziye.*

Epi ankò, an verite m di nou, "zanmi m yo, m ba nou yon kòmandman, pou nou kòmanse travay pou nou fè plan an yo epi pou nou prepare kòmansman ak fondasyon vil <sup>b</sup>pye Siyon an, isit la nan peyi Kirtland nan, pou kòmanse avèk kay mwen an.

2 Epi gade li dwe fèt dapre "modèl m te ba nou an.

3 Epi se pou premye anplasman nan sid la konsakre pou mwen pou konstriksyon yon kay pou Premye Prezidans la, pou travay prezidans la, pou yo jwenn revelasyon; epi pou travay ministè "prezidans la, nan tout bagay ki gen rapò avèk legliz la ak wayòm nan.

4 An verite m di nou, li dwe konstwi senkannsenk pye sou swasann-senk nan lajè ak longè, nan chanm andedan an.

5 Epi pral gen yon chanm anba ak yon chanm anwo, dapre modèl m pral ba nou an pita a.

6 Epi li pral dedye pou Senyè a depi nan fondasyon an, dapre

lòd prètriz la, dapre modèl m pral ba nou pita a.

7 Epi li pral dedye totalman pou Senyè a pou travay prezidans la.

8 Epi nou pa dwe kite okenn bagay ki <sup>a</sup>papwòp vini ladan l; epi <sup>b</sup>laglwa mwen pral ladan l, epi prezans mwen pral ladan l.

9 Men, si nenpòt bagay ki <sup>a</sup>papwòp vini ladan l, laglwa mwen p ap ladan l; epi prezans mwen p ap vini ladan l.

10 Epi ankò, an verite m di nou, dezyèm anplasman nan sid la dwe dedye pou mwen, pou konstriksyon yon kay pou mwen, pou travay <sup>a</sup>enprime <sup>b</sup>tradiksyon ekriti m yo, ak tout lòt bagay m pral kòmande nou.

11 Epi li dwe mezire senkannsenk sou swasann-senk pye nan lajè l ak nan longè l, nan chanm andedan an; epi dwe genyen yon chanm anba ak yon chanm anwo.

12 Epi kay sa a dwe dedye totalman pou Senyè a depi nan fondasyon an, pou travay enprime, nan tout bagay m pral kòmande nou, pou l sen, san salte, dapre modèl nan tout bagay jan m pral ba nou an.

13 Epi sou twazyèm anplasman an sèvitè m nan Hyrum Smith pral resevwa eritaj li.

94 1a D&A 93:45.

b GE Pye.

2a D&A 52:14-15.

3a D&A 107:9, 22.

8a Lik 19:45-46;

D&A 109:16-20.

b 1 Wa 8:10-11.

GE Glwa.

9a D&A 97:15-17.

10a D&A 104:58-59.

b GE Tradiksyon

Joseph Smith (TJS).



14 Epi sou premye ak dezyèm anplasman ki nan nò a, sèvitè m yo Reynolds Cahoon ak Jared Carter pral resevwa eritaj yo—

15 Pou yo kapab fè travay m te ba yo a, kòm komite pou yo bati kay mwen yo, dapre

kòmandman mwen menm, Senyè Bondye a, m te ba nou.

16 De kay sa yo pa dwe bati jistan m ba nou yon kòmandman konsènan yo.

17 Epi kounyeya m pa ba nou plis pou kounyeya. Amèn.

## SEKSYON 95

*Revelasyon Joseph Smith Pwofèt la te resevwa, nan Kirtland, Ohio, 1e Jen 1833. Revelasyon sa a se kontinyasyon direksyon divèn pou bati yon kay adorasyon ak enstriksyon, kay Senyè a (gade seksyon 88:119-136).*

1-6, *Sen yo chatye poutèt yo pa bati kay Senyè a; 7-10, Senyè a vle itilize kay Li a pou dote pèp Li a avèk pouvwa ki soti anwo; 11-17, Kay la dwe dedye kòm yon plas pou adorasyon epi pou lekòl Apot yo.*

AN verite, Senyè a di nou menm mwen renmen yo konsa, epi moun mwen renmen m "chatye tou pou peche yo kapab <sup>b</sup>padone, paske avèk chatiman an m prepare wout pou <sup>c</sup>delivrans yo nan tout bagay pou yo soti nan <sup>d</sup>tantasyon, epi m renmen nou—

2 Se sa ki fè, m dwe chatye nou epi nou merite gen repwòch devan je m;

3 Paske nou te fè yon peche ki grav anpil kont mwen, paske

nou pa t konsidere gwo kòmandman an nan tout bagay, kòmandman m te ba nou pou nou bati <sup>a</sup>kay mwen an;

4 Pou preparasyon m te planifye pou prepare apot mwen yo pou <sup>a</sup>netwaye pye rezen m nan pou dènye fwa, pou m kapab reyalize aksyon <sup>b</sup>etranj mwen an, pou m kapab <sup>c</sup>vide Lespri m sou tout lachè—

5 Men gade, an verite m di nou, te gen anpil moun ki te òdone pami nou, moun m te aple, men, m te sèlman <sup>a</sup>chwazi kèk.

6 Moun m pa t chwazi yo te fè yon peche ki grav anpil, paske yo mache nan <sup>a</sup>tenèb nan mitan lajounen.

7 Epi se pou rezon sa a m ba

95 1a Det. 11:1-8;  
Pwov. 13:18;  
Ebre 12:5-11;  
Ela. 15:3;  
D&A 101:4-5; 105:6.  
GE Chatye, chatiman.  
b GE Padon.  
c 1 Kor. 10:13.  
d GE Tantasyon, tante.

3a Aje 1:7-11;  
D&A 88:119.  
GE Tanp, kay Senyè a.  
4a Jakòb 5:61-75;  
D&A 24:19; 33:3-4.  
GE Jaden Senyè a.  
b Eza. 28:21;  
D&A 101:95.  
c Pwov. 1:23;

Jowèl 2:28;  
D&A 19:38.  
GE Don Lespri yo;  
Sentespri.  
5a Mat. 20:16;  
D&A 105:35-37;  
121:34-40.  
GE Eleksyon.  
6a GE Tenèb, espiritiyèl.

nou yon kòmandman pou nou rele “asanble solanèl nou an, pou <sup>b</sup>jèn nou yo ak lamantasyon nou yo kapab monte nan zòrèy Senyè Tout ‘Lame yo, ki vle di kòm entèpretasyon, <sup>d</sup>kreyatè premye jou a, kòmansman an ak finisman an.

8 Wi, an verite m di nou, m ba nou yon kòmandman pou nou bati yon kay, yon kay m te planifye pou “dote moun m te chwazi yo avèk pouvwa ki soti anwo;

9 Paske se “pwomès Papa a fè nou; se poutèt sa m kòmande nou pou nou rete, menm jan apot mwen yo te ye nan Jerizalèm.

10 Sepandan, Senyè nou di, sèvitè m yo te fè yon peche ki grav anpil; epi “chirepit te leve nan <sup>b</sup>lekòl pwofèt yo; ki te grav anpil pou mwen; se poutèt sa m te voye yo pou sibi chatiman.

11 An verite m di nou, se vonte m pou nou bati yon kay. Si nou respekte kòmandman m yo n ap gen pouvwa pou nou bati l.

12 Si nou pa “respekte kòmandman m yo, <sup>b</sup>lanmou Papa a p ap

kontinye avèk nou, se poutèt sa nou pral mache nan tenèb.

13 Kounyeya men lasajès, ak panse Senyè a—se pou kay la bati, se pa nan fason mond lan, paske m pa kòmande nou pou nou viv daprè fason mond lan;

14 Se poutèt sa, se pou l bati daprè fason m pral montre twa moun pami nou, moun nou pral lonmen epi òdone nan pouvwa sa a.

15 Epi gwosè l dwe mezire senkanssenk pye nan lajè, se pou l swasann-senk pye nan longè, nan chanm andedan an.

16 Senyè a di nou, epi se pou pati ki pi ba a, nan chanm andedan an dedye pou mwen pou nou ofri sakreman nou, epi pou predikasyon nou, ak jèn nou, ak priyè nou, epi pou nou “ofri dezi ki pi sen nou yo devan m.

17 Epi se pou pati ki pi wo nan chanm andedan an dedye pou mwen kòm lekòl pou apot mwen yo, se sa Pitit Gason “Aman nan; oubyen otreman di, Alfous; oubyen otreman di, Omegis; Jezikri <sup>b</sup>Senyè nou an di. Amèn.

## SEKSYON 96

*Revelasyon Joseph Smith Pwofèt la te resevwa, ki montre lòd vil oubyen pye Siyon an nan Kirtland, Ohio, 4 Jen 1833, kòm yon egzanp pou Sen ki nan Kirtland yo. Okazyon an sete nan yon konferans gran prèt, epi sijè santral yo t ap anvizaje a se itilizasyon sèten tè, ki te pote non fèm French lan, legliz la te posede pre Kirtland. Kòm konferans*

7a D&A 88:70, 74–82,  
117–120.

b GE Jèn, jene.

c GE Jewova.

d GE Kreyasyon, kreye.

8a D&A 38:32; 39:15;

43:16; 110:9–10.

GE Dotasyon.

9a Lik 24:49.

10a GE Kontansyon.

b GE Lekòl Pwofèt yo.

12a Jan 15:10.

b 1 Jn. 2:10, 15.

16a D&A 59:9–14.

17a D&A 78:20.

b GE Senyè a.

*lan pa t kapab dakò avèk kiyes ki pou pran responsablite jaden yo, tout moun te dakò pou yo mande Senyè a konsènan sijè a.*

*1, Pye Siyon ki nan Kirtland nan dwe vin ranfòse; 2-5, Evèk la dwe divize eritaj yo pou Sen yo; 6-9, John Johnson dwe vin yon manm nan lòd ini an.*

GADE, m di nou, men lasajès, pou nou kapab konnen kòman pou nou aji konsènan sijè sa a, paske se nesèsè pou mwen pou “pye sa m te tabli pou fòs Siyon an vin fòtifye.

2 Se poutèt sa, se pou sèvitè m nan Newel K. Whitney pran responsablite plas ki lonmen pami nou an, kote m te planifye pou m bati kay sen mwen an.

3 Epi ankò, se pou plas sa a divize fè anplasman, daprè lasajès, pou benefis moun k ap chèche eritaj, jan sa te tabli nan konsèy pami nou.

4 Se poutèt sa, pa sispann pran swen bagay sa a, ak pòsyon sa a ki nesèsè pou benefis “lòd mwen an, nan entansyon pou pote pawòl mwen bay pitit lèzòm yo.

5 Paske gade, an verite m di

nou, se sa ki pi enpòtan pou mwen, pou pawòl mwen ale pami pitit lèzòm yo, nan objektif pou soumèt kè pitit lèzòm yo pou byen nou. Se konsa sa ye. Amèn.

6 Epi ankò, an verite m di nou, se lasajès epi sa nesèsè pou mwen, pou sèvitè m nan John Johnson m te aksepté ofrann li a epi m te tandè priyè li yo, epi m te fè pwomès lavi etènèl la toutotan li respekte kòmandman m yo depi kounyeya—

7 Paske li se yon desandan “Joseph epi li patisipe nan benediksyon pwomès ki te fèt pou zansèt li yo—

8 An verite m di nou, se nesèsè pou mwen pou l vin tounen yon manm nan lòd la, pou l kapab ede nan pote pawòl mwen bay pitit lèzòm.

9 Se poutèt sa nou dwe òdone l nan ofis sa a, epi li pral chèche avèk dilijans pou l wete ipotèk ki sou kay ki chwazi pou nou an, pou l kapab rete ladan l. Se konsa sa ye. Amèn.

## SEKSYON 97

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa, nan Kirtland, Ohio, 2 Out 1833. Revelasyon sa a patikilyèman okipe zafè Sen Siyon yo ki nan Konte Jackson, Missouri, kòm repons pou demand Pwofèt la te fè Senyè a pou ba li enfòmasyon. Nan epòk sa a nan Missouri, manm legliz yo te soumèt anba pèsèkasyon grav, epi nan 23 Jiyè 1833, yo te fòse yo siyen yon akò pou yo kite Konte Jackson nan.*

1–2, *Anpil nan Sen Siyon yo* (Konte Jackson, Missouri) *beni poutèt fidelite yo*; 3–5, *Parley P. Pratt jwenn konpliman pou travay li nan lekòl Siyon an*; 6–9, *Moun ki obsève alyans yo, Senyè a ak-septe yo*; 10–17, *Yon kay dwe bati nan Siyon, kote moun ki gen kè pi pral wè Bondye*; 18–21, *Siyon se moun ki gen kè pi*; 22–28, *Siyon ap echape anba afliksyon Senyè a si l fidèl.*

AN verite m di nou zanmi m yo, m ap pale nou avèk vwa m, vwa Lespri m menm, pou m kapab montre nou volonte m konsènan frè nou yo ki nan peyi “Siyon an, anpil ladan yo gen imilite an verite epi y ap chèche avèk dilijans pou yo aprann lasajès epi pou yo jwenn verite.

2 An verite, an verite m di nou, moun konsa beni, paske y ap jwenn; paske mwen menm Senyè a, m ap montre moun ki “dou yo mizèrikòd, epi sou tout moun m vle, pou m kapab jistifye lè m mennen yo nan jijman.

3 Gade, m di nou, konsènan “lekòl Siyon yo, mwen menm Senyè a, m kontan pou gen yon lekòl nan Siyon, epi tou m kontan avèk sèvitè m nan, <sup>b</sup>Parley P. Pratt, paske li rete nan mwen.

4 Epi toutotan li kontinye rete

nan mwen l ap kontinye prezide sou lekòl la nan peyi Siyon an jistan m ba li lòt kòmandman.

5 Epi m ap beni l avèk yon bann benediksyon, m ap esplike tout ekriti yo ak mistè yo pou edifikasyon lekòl la, ak legliz la nan Siyon.

6 Epi pou rès lekòl la, mwen menm Senyè a m vle montre mizèrikòd; sepandan gen moun m dwe “chatye, epi moun pral vin konnen zèv yo.

7 “Rach la poze sou rasin pyebwa a; epi tout pyebwa ki pa pote bon <sup>b</sup>fwi l ap derasinen, jete nan dife. Paske mwen menm Senyè a m te di sa.

8 An verite m di nou, tout moun pami yo ki konnen “kè yo <sup>b</sup>onèt, epi ki gen kè brize, epi lespri yo kontri, epi ki “vle fè <sup>a</sup>sakrifis pou obsève alyans yo—wi, chak sakrifis mwen menm Senyè a m kòmande—m ap “aksepte yo.

9 Paske mwen menm Senyè a, m ap fè yo donnen tankou yon pye fwi ki plante nan yon bon tè, kote yon kouran dlo pi ki bay anpil fwi ki bon.

10 An verite m di nou, se volonte m pou nou bati yon “kay pou mwen nan peyi Siyon an, tankou <sup>b</sup>modèl m ba nou an.

11 Wi, se pou l bati rapid rapid, avèk ladim pèp mwen an.

12 Gade, se <sup>a</sup>ladim ak sakrifis

97 1a GE Siyon.

2a Mat. 5:5;  
Mozya 3:19.

3a GE Lekòl Pwofèt yo.  
b GE Pratt, Parley  
Parker.

6a GE Chatye, chatiman.

7a Mat. 3:10.

b Lik 6:43–45;  
Alma 5:36, 52;  
3 Ne. 14:15–20.

8a GE Kè brize.

b GE Onèt, onètete.  
c D&A 64:34.

d GE Sakrifis.

e D&A 52:15; 132:50.  
10a D&A 57:3;  
88:119; 124:51.

b D&A 115:14–16.

12a GE Dim, dizyèm.

sa mwen menm Senyè a, m rekòmande nan men yo, pou yon <sup>b</sup>kay kapab bati pou mwen pou sali Siyon—

13 Kòm yon plas <sup>a</sup>remèsiman pou tout sen yo, epi kòm yon plas enstriksyon pou tout moun ki ap pou travay nan ministè a nan tout kalite apèl yo ak ofis yo;

14 Pou yo kapab pèfeksyone nan <sup>a</sup>konpreyansyon ministè yo, nan teyori, nan prensip, ak nan doktrin, nan tout bagay ki gen rapò avèk <sup>b</sup>wayòm Bondye sou tè a, <sup>c</sup>kle wayòm sa m te konfere nou an.

15 Epi toutotan pèp mwen an bati yon kay pou mwen nan non Senyè a, epi yo pa kite okenn bagay ki <sup>a</sup>papwòp vini ladan l, pou l pa sal, <sup>b</sup>laglwa mwen ap repoze sou li;

16 Wi, epi <sup>a</sup>prezans mwen pral ladan l, paske m ap vini ladan l, epi tout moun ki gen kè <sup>b</sup>pi ki vini ladan l ap wè Bondye.

17 Men, si l sal m p ap vini ladan l, epi laglwa mwen p ap ladan l; paske m p ap vini nan tanp ki pa sen.

18 Epi kounyeya, gade, si Siyon fè bagay sa yo l ap <sup>a</sup>pwospere, l ap gaye kò l epi l ap vin gloriye anpil, gran anpil, epi terib anpil.

19 Epi <sup>a</sup>nasyon yo ki sou tè ap onore l, epi y ap di: Asireman

<sup>b</sup>Siyon se vil Bondye nou an, epi asireman Siyon pa kapab tonbe, ni tou moun pa kapab deplase l nan plas li a, paske Bondye la, epi men Senyè a la;

20 Epi li sèmantè avèk pouvwa pisans li pou l sali l ak a <sup>a</sup>fòtrès elve li a.

21 Se poutèt sa, an verite, Senyè a di, se pou Siyon rejwi, paske sa se <sup>a</sup>Siyon—MOUN KI GEN KÈ PI YO; Se poutèt sa, se pou Siyon rejwi, pandan tout mechan yo pral lamante.

22 Paske gade, <sup>a</sup>vanjans ap vini rapid rapid sou moun ki san Bondye yo tankou yon tou-biyon; epi kiyès ki pral chape anba l?

23 <sup>a</sup>Epidemi Senyè a pral pase nan nuit ak lajounen, epi konsekans la pral ajite tout moun; wi, li p ap sispann jistan Senyè a vini;

24 Paske endiyasyon Senyè a limen kont abominasyon yo ak zèv mechan yo.

25 Sepandan, Siyon ap <sup>a</sup>chape si l obsève pou l fè tout bagay m kòmande l.

26 Men, si l pa obsève nenpòt sa m kòmande l, m ap <sup>a</sup>vizite l dapre tout zèv li yo, avèk move afliksyon, avèk <sup>b</sup>lapès, ak maladi kontajye, avèk epe, avèk <sup>c</sup>vanjans, avèk dife <sup>d</sup>devoran.

12<sup>b</sup> GE Tanp, kay Senyè a.

13<sup>a</sup> GE Rekonesan, remèsiman.

14<sup>a</sup> GE Konpreyansyon.

<sup>b</sup> GE Wayòm Bondye oubyen wayòm syèl la.

<sup>c</sup> GE Kle prètriz la.

15<sup>a</sup> D&A 94:9; 109:20–21.

<sup>b</sup> Aje 2:7; D&A 84:5.

16<sup>a</sup> D&A 110:1–10.

<sup>b</sup> Mat. 5:8;

D&A 67:10–13; 88:68.

GE Pi, pite.

18<sup>a</sup> D&A 90:24; 100:15.

19<sup>a</sup> Eza. 60:14;

Zak. 2:10–12;

D&A 45:66–70; 49:10.

<sup>b</sup> GE Nouvo Jerizalèm.

20<sup>a</sup> 2 Sam. 22:3.

21<sup>a</sup> Moyiz 7:18.

GE Pi, pite; Siyon.

22<sup>a</sup> GE Vanjans.

23<sup>a</sup> Eza. 28:14–19;

D&A 45:31.

25<sup>a</sup> 2 Ne. 6:13–18;

D&A 63:34;

M—JS 1:20.

26<sup>a</sup> D&A 84:54–59.

<sup>b</sup> Lik 21:10–13.

<sup>c</sup> Mal. 4:1–3;

3 Ne. 21:20–21.

<sup>d</sup> Jowèl 1:15–20.

27 Sepandan, se pou yo li sa nan zòrèy li yon fwa, pou fè konnen mwen menm Senyè a, m aksepte ofrann li; epi si l pa peche ankò “okenn nan bagay sa yo p ap vini sou li;

28 Epi m ap “beni l avèk benediksyon, epi m ap miltipliye yon bann benediksyon sou li, ak sou jenerasyon li yo pou toujou epi ajamè, se sa Senyè Bondye a nou an di. Amèn.

## SEKSYON 98

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa, nan Kirtland, Ohio 6 Out 1833. Revelasyon sa a te vini kòm konsekans pèsekisyon kont Sen yo nan Missouri. Gwoupman manm Legliz ki t ap ogmante nan Missouri yo te twouble kèk lòt kolon, ki te santi yo menase pa kantite Sen yo, pa enfliyans politik ak ekonomik yo, ak diferans kiltirèl ak relijye yo. An Jiyè 1833, yon popilas te detwi pwopriyete Legliz la, yo te vide goudwon ak plim poul sou de manm Legliz, epi yo te mande Sen yo pou yo te pati kite Konte Jackson. Malgre kèk nouvèl konsènan pwoblèm nan Missouri yo te siman rive kote Pwofèt la nan Kirtland (anviwon 900 kilomèt distans), se sèlman pa revelasyon li te ka konnen karaktè serye sityasyon ki te genyen an lè sa a.*

1–3, Afliksyon Sen yo pral pou byen yo; 4–8, Sen yo dwe aksepte *lalwa konstitisyon peyi a*; 9–10, *Yo ta dwe sipòte moun ki onèt, saj, epi ki bon pou gouvènè peyi a*; 11–15, *Moun ki bay lavi yo pou kòz Senyè a pral gen lavi etènèl*; 16–18, *Renonse ak lagè epi pwoklame lapè*; 19–22, *Sen yo ki nan Kirtland yo resevwa repwòch ak kòmandman pou yo repanti*; 23–32, *Senyè a revele lalwa Li ki gouvènè pèsekisyon ak afliksyon ki enpoze sou pèp Li a*; 33–38, *Lagè jistifye sèlman lè Senyè a kòmande l*; 39–48, *Sen yo dwe padone ènmi yo, epi ènmi yo ap chape anba vanjans Senyè a si yo repanti.*

AN verite M di nou, zanmi m yo, pa “pè, rekonfòte kè ou; wi, rejwi tout tan, epi nan tout bagay bay <sup>b</sup>remèsiman;

2 “Rete tann Senyè a avèk pasyans, paske priyè nou yo antre nan zòrèy Senyè tout Lame a yo, epi yo anrejistre avèk so epi ak testaman sa a Senyè a te sèman epi l te dekrete pou l akòde bagay sa a.

3 Senyè a di, se poutèt sa, li ba nou pwomès sa a, avèk yon alyans ki pa kapab chanje pou yo akonpli; epi tout bagay ki te “aflije nou pral travay ansanm pou byen nou, epi pou laglwa non mwen.

27a Ezek. 18:27.  
28a GE Benediksyon, beni.

98 1a D&A 68:6.

b GE Rekonesan, remèsiman.  
2a Sòm 27:14; Eza. 30:18–19;

D&A 133:45.  
3a D&A 122:7.  
GE Advèsite.

4 Epi kounyeya, an verite m di nou, konsènan lalwa peyi a, se volonte m pou pèp mwen an ob-sève pou l fè tout bagay m kòmande yo.

5 Epi <sup>a</sup>lalwa sa a ki pou peyi a, ki <sup>b</sup>konstitisyonèl la, ki sipòte prensip libète a, paske l kenbe dwa ak privilèj yo, li pou tout li-manite, epi li jis devan mwen.

6 Se poutèt sa, mwen menm Senyè a, m jistifye nou, ak frè nou yo ki nan legliz mwen an, lè n ap aksepte lalwa sa a ki se lalwa konstitisyon peyi a;

7 Men, dapre sa ki konsène lalwa lòm, nenpòt sa ki plis ou-byen mwens pase sa, li soti nan mal.

8 Mwen menm, Senyè Bondye a, m fè nou <sup>a</sup>lib, se poutèt sa, nou gade lib; epi lalwa a fè nou lib tou.

9 Sepandan, lè <sup>a</sup>mechan ap di-rije, pèp la plenyen.

10 Se poutèt sa, yo ta dwe chèche avèk dilijans moun ki <sup>a</sup>onèt ak moun ki saj, epi nou ta dwe sipòte bon moun ak moun ki saj; otreman, nenpòt bagay ki mwens pase sa li soti nan mal.

11 Epi m ba nou yon kòmandman pou nou abandone tout mal epi pou nou atache nou avèk tout byen, pou nou kapab viv

avèk chak <sup>a</sup>pawòl ki soti nan bouch Bondye.

12 Paske l ap <sup>a</sup>bay moun ki fi-dèl yo liy sou liy, presèp sou presèp; epi m ap <sup>b</sup>eseye nou pou m kapab teste ou.

13 Epi nenpòt moun ki <sup>a</sup>bay vi l nan kòz mwen, poutèt non mwen, l ap jwenn li ankò, lavi etènèl menm.

14 Se poutèt sa, Senyè a di, pa <sup>a</sup>pè ènmi nou yo, paske m dekrete nan kè mwen, pou m <sup>b</sup>teste nou nan tout bagay, pou wè si n ap rete nan alyans mwen an, menm jouk nan <sup>c</sup>lanmò, pou nou kapab rete diy.

15 Paske si nou pa rete nan alyans mwen an, nou pa diy pou mwen.

16 Se poutèt sa, <sup>a</sup>renonse avèk <sup>b</sup>lagè epi pwoklame <sup>c</sup>lapè, epi chèche avèk dilijans pou fè kè pitit yo <sup>d</sup>vire sou papa yo, epi kè papa yo sou pitit yo;

17 Epi ankò, kè <sup>a</sup>Juif yo sou pwofèt yo, epi kè pwofèt yo sou Juif yo; pou m pa vin frape tout tè a avèk yon malediksyon, epi tout chè konsonmen devan mwen.

18 Pa kite kè nou twouble; paske gen <sup>a</sup>anpil palè lakay Papa m, epi m prepare yon plas pou nou; epi kote Papa m avèk mwen ye, se la n ap ye tou.

5a 1 Pyè 2:13-14;  
D&A 58:21; 134:5.

b D&A 101:77-80;  
109:54.  
GE Konstitisyon;  
Libète.

8a Jan 8:32;  
2 Kor. 3:17.  
GE Lib, libète;  
Lib abit.

9a Pwov. 29:2.  
10a GE Onèt, onètete.

11a Det. 8:3;  
Mat. 4:4;  
D&A 84:43-44.

12a Eza. 28:10;  
D&A 42:61.  
b Abr. 3:25-26.

13a Lik 9:24;  
D&A 101:35-38;  
103:27-28.  
GE Matirize, mati.

14a Ney. 4:14;  
D&A 122:9.

b D&A 124:55.

c Apok. 2:10;  
D&A 136:31, 39.

16a Alma 48:14.  
GE Pezib.

b GE Lagè.  
c GE Lapè.  
d Mal. 4:5-6;  
D&A 2:1-2.

17a GE Juif yo.

18a Jan 14:2;  
D&A 59:2; 76:111; 81:6.

19 Gade, mwen menm Senyè a m pa kontan avèk anpil moun ki nan legliz Kirtland nan;

20 Paske yo pa abandone peche yo, ak chemen mechan yo, lògèy ki nan kè yo a, ak konvwatiz yo, ak tout bagay detestab yo, epi pou yo obsève pawòl sajès yo ak lavi etènèl m ba yo a.

21 An verite m di nou, mwen menm Senyè a, m ap “chatye yo epi m ap fè tout bagay m te mete sou lis, si yo pa repanti pou yo obsève tout bagay m te di yo.

22 Epi ankò m di nou, si nou obsève pou nou “fè tout bagay m kòmande nou, mwen menm Senyè a, m ap detounen tout kòlè ak endiyasyon lwen nou, epi <sup>b</sup>pòt lanfè a p ap gen pouvwa sou nou.

23 Kounyeya, m ap pale avèk nou konsènan fanmi nou—si lè-zòm “frape nou, oubyen fanmi nou yon fwa, epi nou sipòte l avèk pasyans epi nou pa revòlte kont yo, ni tou nou pa chèche revanj, n ap rekonpanse;

24 Men, si nou pa sipòte l avèk pasyans, l ap konte pou nou “tankou yon bagay ou byen merite.

25 Epi ankò, si ènmi nou frape nou yon dezyèm fwa, epi nou pa revòlte kont ènmi nou, epi ou sipòte l avèk pasyans, rekonpans nou ap san fwa plis.

26 Epi ankò, si l frape nou yon

twazyèm fwa, epi nou sipòte l avèk “pasyans, rekonpans nou ap double kat fwa;

27 Epi twa temwayaj sa yo ap kanpe kont ènmi nou si l pa repanti, epi l p ap efase.

28 Epi kounyeya, an verite m di nou, si ènmi sa a chape anba vanjans mwen, epi li pa tonbe nan jijman devan mwen, lè sa a nou pa dwe manke “avèti l nan non mwen, pou l pa vini sou nou ankò, ni sou fanmi nou, menm pitit pitit nou yo sou twazyèm ak katriyèm jenerasyon.

29 Epi apre sa, si l vini sou nou oubyen sou pitit nou, oubyen pitit pitit nou sou twazyèm ak katriyèm jenerasyon an, m ap livre ènmi nou nan men nou;

30 Epi si nou epanye l, n ap rekonpanse pou lajistis nou; ak pitit nou yo ak pitit pitit nou yo jouk nan twazyèm ak katriyèm jenerasyon.

31 Sepandan, ènmi nou nan men nou, epi si nou rekonpanse l pou zèv li yo nou jistifye; si l te chèche pran vi nou, epi li mete vi nou an danje, ènmi nou an nan men nou epi nou jistifye.

32 Gade, se lalwa sa a m te bay sèvitè m nan, Nefi, ak “papa nou yo, Joseph, ak Jakòb, ak Izarak, ak Abraram, ak tout ansyen pwofèt ak apot mwen yo.

33 Epi ankò, se “lalwa sa a m te bay ansyen moun mwen yo, pou yo pa ale nan goumen kont

21a Mozya 23:21;  
Ela. 12:3.  
GE Chatye, chatiman.  
22a GE Obeyi, obeyisan,  
obeyisans.  
b Mat. 16:17–18;

D&A 33:12–13.  
23a Lik 6:29;  
Alma 43:46–47.  
GE Pèsekisyon,  
pèsekite.  
24a Mat. 7:1–2.

26a GE Pasyans.  
28a GE Avèti, avètisman.  
32a D&A 27:10.  
33a Det. 20:10;  
Alma 48:14–16.



okenn lòt nasyon, fanmi, lang oubyen pèp, san mwen menm Senyè a m pa kòmande yo.

34 Epi si nenpòt nasyon, lang, oubyen pèp ta deklare lagè kont yo, yo dwe leve yon banyè “lapè devan pèp, nasyon, oubyen lang sa a dabò;

35 Epi si pèp sa a pa aksepte lapè yo ofri a, ni dezyèm fwa ak twazyèm fwa a, yo te dwe pote temwayaj sa yo devan Senyè a;

36 Apre sa, mwen menm Senyè a, m t ap ba yo yon kòmandman, epi m t ap jistifye yo pou y al goumen kont nasyon sa a, lang sa a, oubyen pèp sa a.

37 Epi mwen menm Senyè a, m t ap “goumen nan batay yo a, ak batay pitit yo a, ak batay pitit pitit yo a, jistan yo vanje tèt yo sou tout ènmi yo, jouk nan twazyèm ak katriyèm jenerasyon.

38 Senyè Bondye nou an di, gade, se yon egzanzp pou tout pèp, pou jistikasyon devan m.

39 Epi ankò, an verite m di nou, si apre ènmi nou an te vini sou nou pou premye fwa a, li repanti epi l vin priye pou padon, nou dwe padone l, epi nou pa dwe kenbe sa kòm yon temwayaj kont ènmi nou an ankò—

40 Epi eksetera, jouk nan dezyèm ak twazyèm fwa a; epi osi souvan ènmi nou an repanti nan peche kont nou, nou dwe “padone l, jouk sou swasanndis fwa swasanndis.

41 Epi si l peche kont nou epi l

pa repanti pou premye fwa, malgre sa nou dwe padone l.

42 Epi si l fè peche kont nou pou dezyèm fwa a, epi l pa repanti, malgre sa nou dwe padone l.

43 Epi si l fè peche kont nou pou twazyèm fwa, epi l pa repanti, nou dwe padone l tou.

44 Men, si l fè peche kont nou pou katriyèm fwa nou pa dwe padone l, men nou dwe pote temwayaj sa yo devan Senyè a; epi yo p ap efase jistan l repanti epi l rekonpanse nou kat fwa plis nan tout bagay li te peche kont nou.

45 Epi si l fè sa, nou dwe padone l avèk tout kè nou; epi si l pa fè sa, mwen menm Senyè a, m ap “vanje nou kont ènmi nou an san fwa plis;

46 Ak sou pitit li yo, ak sou pitit pitit tout moun ki rayi m, jouk nan “twazyèm ak katriyèm jenerasyon an.

47 Men si timoun yo repanti, oubyen pitit pitit yo, epi yo “retounen vin jwenn Senyè Bondye yo a, avèk tout kè yo, epi avèk tout pouvwa yo, panse yo, ak fòs yo, epi yo peye kat fwa pou tout peche yo te fè yo, oubyen papa yo te fè, oubyen papa papa yo, apre sa, nou dwe detounen endiyasyon nou;

48 Epi Senyè Bondye nou an di, “vanjans p ap vini sou yo ankò, epi peche yo p ap janm prezante ankò kòm yon temwayaj devan Senyè a kont yo. Amèn.

34a D&A 105:38–41.

37a Joz. 23:10;

Eza. 49:25.

40a Mat. 18:21–22;

D&A 64:9–11.

GE Padon.

45a Mòmmon 8:20.

46a Det. 5:9–10.

47a Mozya 7:33;

Mòm. 9:6.

48a Ezek. 18:19–23.

## SEKSYON 99

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa pou John Murdock, 29 Out 1832, nan Hiram, Ohio. Pandan plis pase ennan, John Murdock t ap preche levanjil la pandan pitit li yo—ki te san manman apre lanmò madanm ni, Julia Clapp, an Avril 1831—te abite avèk kèk lòt fanmi nan Ohio.*

1–8, John Murdock resevwa apèl pou l pwoklame levanjil la, epi moun ki resevwa l yo resevwa Senyè a epi y ap jwenn mizèrikòd.

GADE, mwen Senyè a di sèvitè m nan, John Murdock—ou resevwa apèl pou ale nan peyi lès yo soti nan yon kay ale nan yon lòt, soti nan yon vilaj ale nan yon lòt, epi soti nan yon vil ale nan yon lòt, pou pwoklame levanjil etènèl mwen an bay abitan kote sa yo, nan mitan “pèsekisyon ak mechanste.

2 Epi nenpòt moun ki <sup>a</sup>resevwa ou, li resevwa m; epi w ap gen pouvwa pou ou deklare pawòl mwen nan <sup>b</sup>demonstrasyon Sentespri a.

3 Epi moun ki resevwa ou <sup>a</sup>tankou yon timoun piti, li resevwa <sup>b</sup>wayòm mwen an; epi li

beni, paske y ap jwenn ‘mizèrikòd.

4 Epi nenpòt moun ki <sup>a</sup>rejte ou, Papa m ak lakay li ap rejte l tou; epi ou dwe netwaye <sup>b</sup>pye ou nan plas sekrè yo sou wout la kòm temwayaj kont yo.

5 Epi gade, m ap <sup>a</sup>vini rapid rapid pou <sup>b</sup>jijman, pou m konvenk tout move zèv yo te komèt kont mwen, jan sa ekri konsènan mwen nan volim liv la.

6 Epi kounyeya, an verite m di ou, se pa nesesè pou w ale jistan bezwen pitit ou yo satisfè, epi ou voye yo kote evèk Siyon an avèk jantiyès.

7 Epi apre kèk lane, si ou vle m voye ou, ou kapab ale nan bon peyi a tou, pou ou posede eritaj pa ou;

8 San sa, ou dwe kontinye pwoklame levanjil mwen an <sup>a</sup>jistan m pran ou. Amèn.

## SEKSYON 100

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la ak Sidney Rigdon te resevwa, nan Perrysburg, New York, 12 Oktòb 1833. Paske de frè yo te pati ale lwen fanmi yo pandan plizyè jou, yo te enkyete pou fanmi yo.*

99 1a GE Pèsekisyon, pèsekite.

2a Mat. 10:40.

b 1 Kor. 2:4–5.

3a Mat. 18:1–6.

b GE Wayòm

Bondye oubyen

wayòm syèl la.

c GE Mizèrikòd.

4a Jan 12:44–50.

b D&A 75:19–22.

5a D&A 1:11–14.

b Jid 1:14–15.

GE Jezikri—Jij.

8a Mat. 19:29.

1-4, *Joseph ak Sidney dwe preche levanjil la pou sali nanm yo*; 5-8, *Y ap resevwa nan lè a menm kisa pou yo di*; 9-12, *Sidney dwe vin yon pòtpawòl epi Joseph dwe vin yon revelatè epi l dwe vin pisan nan temwayaj*; 13-17, *Senyè a pral leve yon pèp ki pi, epi moun ki obeyisan ap sove*.

AN verite, Senyè a di nou, zanmi m yo, "Sidney ak <sup>b</sup>Joseph, fanmi nou byen; yo nan men m, epi m ap fè sa m wè ki bon avèk yo; paske nan mwen gen tout pouvwa.

2 Se poutèt sa, suiv mwen, epi koute konsèy m pral ba nou an.

3 Gade m gen anpil moun nan plas sa a, nan rejyon alantou yo; epi yon pòt efikas pral louvri nan rejyon alantou yo nan peyi lès sa a.

4 Se poutèt sa, mwen menm Senyè a, m te kite nan vini nou plas sa a; paske se konsa sa te nesesè pou mwen pou "sali nanm.

5 Se poutèt sa, an verite m di nou, leve vwa ou devan pèp sa a; di "pawòl m pral mete nan kè ou yo, epi nou p ap gen konfizyon devan lèzòm;

6 Paske nou pral "resevwa nan lè a menm, wi, nan moman an menm, kisa pou nou di.

7 Men m ba nou yon kòmandman, pou nou deklare nenpòt

bagay nou "deklare nan non mwen, avèk yon kè solanèl, avèk yon lespri <sup>b</sup>dou, nan tout bagay.

8 Epi m ba nou pwomès sa a, toutotan nou fè sa, "Sentespri a ap desann pou rann temwayaj konsènan tout bagay nou pral di.

9 Epi se nesesè pou oumenm, sèvitè m nan, Sidney, pou ou sèvi kòm yon "pòtpawòl pou pèp sa a; wi, an verite, m ap òdone ou nan apèl sa a, menm kòm yon pòtpawòl pou sèvitè m nan, Joseph.

10 Epi m ap ba li pouvwa pou l gran nan "temwayaj.

11 Epi m ap ba ou pouvwa pou ou vin "pisan nan eksplike tout ekriti, pou ou kapab yon pòtpawòl pou li, epi l ap yon <sup>b</sup>revelatè pou ou, pou ou kapab konnen sètitud tout bagay ki gen rapò avèk zafè wayòm mwen an sou tè a.

12 Se poutèt sa, kontinye vwayaj ou a epi kite kè ou rejwi; paske gade, m avèk ou jiska lafen.

13 Epi kounyeya m ba ou yon pawòl konsènan "Siyon. Siyon pral <sup>b</sup>rachte, malgre li chatye pou yon ti tan.

14 Frè ou yo, sèvitè m yo, "Orson Hyde ak John Gould, nan men mwen; epi toutotan yo respekte kòmandman m yo y ap sove.

100 1a GE Rigdon, Sidney.  
b GE Smith, Joseph, pitit la.  
4a GE Sali.  
5a Ela. 5:18;  
D&A 68:3-4.  
6a Mat. 10:19-20;

D&A 84:85.  
7a D&A 84:61.  
b GE Dou, dousè.  
8a 2 Ne. 33:1-4.  
9a Egz. 4:14-16;  
2 Ne. 3:17-18;  
D&A 124:103-104.

10a GE Temwaye.  
11a Alma 17:2-3.  
b D&A 124:125.  
13a GE Siyon.  
b D&A 84:99;  
105:9-10, 31, 37.  
14a GE Hyde, Orson.

15 Se poutèt sa, rekonfòte kè ou; paske “tout bagay ap travay ansanm pou byen pou moun ki mache dwat, epi pou sanktifikasyon legliz la.

16 Paske m pral leve yon pèp ki

“pi pou tèt pa mwen, ki pral sèvi m avèk lajistis;

17 Epi tout moun ki “rele non Senyè a, epi ki respekte kòmandman l yo, y ap sove. Se konsa sa ye. Amèn.

## SEKSYON 101

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa, nan Kirtland, Ohio, 16 ak 17 Desanm 1833. Nan epòk sa a Sen ki te rasanble nan Misouri yo t ap soufri anba anpil pèsèkisyon. Popilas la te chase yo deyò lakay yo nan Konte Jackson; epi kèk nan Sen yo te eseye tabli tèt yo nan Konte Van Buren, Konte Lafayette, ak Konte Ray, men pèsèkisyon an te suiv yo. Gwoup prensipal Sen yo te nan Konte Clay, Misouri nan epòk sa a. Te gen anpil menas lanmò kont moun ki te manm legliz la. Sen nan Konte Jackson yo te pèdi mèb ki te nan kay yo, rad, bèt gadinaj, ak lòt pwopriyete; epi anpil nan jaden yo te detwi.*

1–8, *Sen yo aflije epi yo chatye poutèt transgresyon yo; 9–15, Endiyasyon Senyè a pral tonbe sou nasyon yo, men, pèp Li a pral rasanble epi li pral konsole; 16–21, Siyon ak pye li yo pral tabli; 22–31, Nati lavi pandan Milenyòm nan tabli; 32–42, Sen yo pral beni epi yo pral rekonpanse lè sa a; 43–62, Parabol moun ki nòb la ak pye oliv la siyifi pwoblèm ak redanmsyon Siyon; 63–75, Sen yo dwe kontinye rasanble; 76–80, Senyè a tabli Konstitisyon Etazini an; 81–101, Sen yo dwe ensiste pou sipòte grèv, dapre parabol fi a ak jij ki pa jis la.*

AN verite M di ou, konsènan frè

w yo ki te aflije yo, “pèsèkite, epi <sup>b</sup>chase soti sou tè eritaj yo—

2 Mwen menm Senyè a, m te kite “aflikasyon tonbe sou yo, kote yo te aflije, pou konsekans <sup>b</sup>transgresyon yo;

3 Malgre sa, m ap adopte yo, epi yo pral pou “mwen nan jou sa a lè m pral vini pou m fè bè-bèl akyo yo.

4 Se poutèt sa, se nesèsè pou yo “chatye epi pou yo epwouve, menm jan avèk <sup>b</sup>Abraram, ki te kòmande pou l ofri sèl pitit gason li a.

5 Paske tout moun ki pa vle sipòte chatiman, men ki “nye mwen, yo pa kapab <sup>b</sup>sanktifye.

15a Wom. 8:28;  
D&A 90:24; 105:40.

16a GE Pi, pite.

17a Jowèl 2:32;  
Alma 38:4–5.

101 1a GE Pèsèkisyon,  
pèsèkite.  
b D&A 103:1–2, 11;

109:47.

2a D&A 58:3–4.

b Mozya 7:29–30;  
D&A 103:4; 105:2–10.

3a Eza. 62:3;  
Mal. 3:17;  
D&A 60:4.

4a D&A 95:1–2; 136:31.

GE Chatye, chatiman.

b Jen. 22:1–14;  
Jakòb 4:5.

GE Abraram.

5a Mat. 10:32–33;  
Wom. 1:16;  
2 Ne. 31:14.

b GE Sanktifikasyon.

6 Gade, m di ou, te gen joure, ak <sup>a</sup>chirepit, ak <sup>b</sup>anvi, ak goumen, ak <sup>c</sup>anvi konvwatiz lachè pami yo; se poutèt sa yo sal eritaj yo avèk bagay sa yo.

7 Yo te lan pou yo <sup>a</sup>koute vwa Senyè Bondye yo a; se poutèt sa, Senyè Bondye a lan pou l koute priyè yo, pou reponn yo nan jou pwoblèm yo.

8 Nan jou lapè yo, yo gade konsèy mwen yo pou anyen; men, nan jou <sup>a</sup>pwoblèm yo, nesosite yo, yo <sup>b</sup>chèche m.

9 An verite m di ou, malgre peche yo, zantray mwen ranpli avèk <sup>a</sup>konpasyon pou yo. M p ap <sup>b</sup>chase yo totalman; epi nan jou yo <sup>c</sup>kòlè m ap sonje mizèrikòd la.

10 M te sèman, epi dekrè a te soti nan yon ansyen kòmandman m te ba ou, pou m kite <sup>a</sup>epe endiyasyon m tonbe sou pèp mwen an; epi menm jan m te di a, sa pral pase konsa.

11 Endiyasyon m pral vide talè-konsa san mezi sou tout nasyon yo; epi m ap fè sa lè gode inikite yo <sup>a</sup>ranpli.

12 Epi nan jou sa a tout moun m jwenn sou <sup>a</sup>santinèl la, oubyen otreman di, tout Izrayèl mwen an ap sove.

13 Epi moun ki te dispèse yo pral <sup>a</sup>rasanble.

14 Epi tout moun ki t ap <sup>a</sup>lamante yo pral konsole.

15 Epi tout moun ki te bay <sup>a</sup>vi yo poutèt non mwen yo pral kouwone.

16 Se poutèt sa, konsole kè ou konsènan Siyon; paske tout chè nan <sup>a</sup>men m; rete trankil epi <sup>b</sup>konnen m se Bondye.

17 Moun p ap deplase <sup>a</sup>Siyon soti nan plas li a, malgre pitit li yo dispèse.

18 Moun ki rete yo, epi ki gen kè pi yo, pral retounen, pou yo vini nan <sup>a</sup>eritaj yo a, yo menm ak pitit yo, avèk <sup>b</sup>chan lajwa etènèl, pou yo <sup>c</sup>bati plas dezole Siyon yo—

19 Epi tout bagay sa yo pou pwofesi yo kapab akonpli.

20 Epi, gade, pa gen okenn lòt <sup>a</sup>kote ki fikse eksepte kote m te fikse a; ni tou p ap gen okenn lòt kote ki pral fikse eksepte kote m te fikse a, pou travay rasanbleman sen mwen yo—

21 Jistan jou a vini lè pa gen okenn plas pou yo ankò; epi apre sa m gen lòt plas m pral fikse pou yo, epi plas sa yo pral rele <sup>a</sup>pye, pou sipò oubyen fòs Siyon.

6a GE Kontansyon.

b GE Anvi.

c GE Konvwate, konvwatiz.

7a Eza. 59:2; Mozya 11:22-25; 21:15; Alma 5:38.

8a Ela. 12:3.

b Tra. 17:27;

Alma 32:5-16.

9a GE Konpasyon; Mizèrikòd.

b Jer. 30:11.

c D&A 98:21-22.

10a D&A 1:13-14.

11a Ela. 13:14;

Etè 2:9-11.

12a GE Santinèl, veye.

13a Det. 30:3-6;

1 Ne. 10:14.

GE Izrayèl—

Rasanbleman

Izrayèl la.

14a Mat. 5:4.

15a Mat. 10:39.

GE Matirize, mati.

16a Moyiz 6:32.

b Egz. 14:13-14;

Sòm 46:10.

17a GE Siyon.

18a D&A 103:11-14.

b Eza. 35:10;

D&A 45:71.

GE Chante.

c Amòs 9:13-15;

D&A 84:2-5; 103:11.

20a D&A 57:1-4.

21a D&A 82:13-14;

115:6, 17-18.

GE Pye.

22 Gade, se volonte m, pou tout moun ki rele non mwen, epi ki adore m daprè levanjil etènèl mwen an, ta <sup>a</sup>rasanble ansanm, epi pou yo <sup>b</sup>kanpe nan plas ki sen;

23 Epi pou yo pare pou revelasyon ki pral vini an, lè <sup>a</sup>vwal ki kouvri tanp mwen an, nan tabènak mwen an, ki kache tè a, pral soti, epi tout kò fizik pral <sup>b</sup>wè m ansanm.

24 Epi tout bagay ki ka <sup>a</sup>pouri, ni nan lòm, oubyen nan bèt ki nan bwa, oubyen ki nan zwazo yo ki nan syèl la, oubyen pwason yo ki nan lanmè a, ki rete sou tout sifas tè a, pral <sup>b</sup>konsonnen;

25 Epi tou pou eleman yo <sup>a</sup>fonn avèk anpil chalè; epi tout bagay pral vin <sup>b</sup>nouvo, pou konesans mwen ak <sup>a</sup>laglwa mwen kapab rete sou tè a.

26 Epi nan jou sa a <sup>a</sup>ènmi lòm, ak ènmi bèt yo, wi, ènmi tout kò fizik pral <sup>b</sup>sispann devan fas mwen.

27 Epi nan jou sa a nenpòt bagay nenpòt moun mande, l ap resevwa l.

28 Epi nan jou sa a <sup>a</sup>Satan p ap gen pouvwa pou l tante pèsonn.

29 Epi p ap gen <sup>a</sup>tristès paske pa gen lanmò.

30 Nan jou sa a yon <sup>a</sup>timoun p ap mouri jistan l vyeyi; epi vi l ap tankou laj yon pyebwa;

31 Epi lè l mouri li p ap dòmi, sa vle di nan tè a, men l ap <sup>a</sup>chanje nan yon klendèy, epi l ap <sup>b</sup>monte, epi repo li pral glo-riye.

32 Wi, an verite m di ou, nan <sup>a</sup>jou sa a lè Senyè a vini, l ap <sup>b</sup>revele tout bagay—

33 Bagay ki te pase, ak bagay <sup>a</sup>kache pèsonn pa t konnen, bagay ki konsène tè a, ki te itilize pou kreye l, ak objektif li ak destine l—

34 Bagay ki pi presye, bagay ki anlè, ak bagay ki anba, bagay ki nan tè a, ak sou tè a, ak nan syèl la.

35 Epi tout moun ki soufri <sup>a</sup>pèsekisyon poutèt non mwen, epi ki pèsevere nan lafwa, malgre yo aple pou yo bay vi yo poutèt <sup>b</sup>mwen, y ap patisipe nan tout laglwa sa a.

36 Se sa ki fè, pa pè menm jouk nan <sup>a</sup>lanmò; paske nan mond sa a lajwa ou pa total, men, nan mwen <sup>b</sup>lajwa ou total.

37 Se poutèt sa, pa okipe kò

22a GE Izrayèl—Rasanbleman Izrayèl la.  
b Mat. 24:15; D&A 45:32; 115:6.  
23a GE Vwal.  
b Eza. 40:5; D&A 38:8; 93:1.  
GE Dezyèm Vini Jezikri.  
24a D&A 29:24.  
b Sof. 1:2–3; Mal. 4:1; D&A 88:94;

I—JS 1:37.  
25a Amòs 9:5;  
2 Pyè 3:10–14.  
GE Tè—Netwayaj tè a.  
b Apok. 21:5.  
c GE Milenyòm.  
26a Eza. 11:6–9.  
GE Inimitey.  
b GE Lapè.  
28a Apok. 20:2–3;  
1 Ne. 22:26;  
D&A 88:110.  
29a Apok. 21:4.  
30a Eza. 65:20–22;

D&A 63:51.  
31a 1 Kor. 15:52;  
D&A 43:32.  
b 1 Tes. 4:16–17.  
32a D&A 29:11.  
GE Milenyòm.  
b D&A 121:26–28.  
33a GE Mistè Bondye yo.  
35a D&A 63:20.  
GE Pèsekisyon, pèsekite.  
b D&A 98:13.  
36a GE Lanmò, fizik.  
b GE Jwa.

a, ni vi kò a; men, okipe “nanm nan, ak vi nanm nan.

38 Epi “chèche fas Senyè a tout tan, pou ou kapab posede nanm ou avèk <sup>b</sup>pasyans, epi w ap genyen lavi etènèl.

39 Lè lèzòm aple nan “levanjil etènèl mwen an, epi yo fè alyans nan yon alyans etènèl, yo konsidere kòm <sup>b</sup>sèl tè a ak gou lèzòm;

40 Yo aple pou yo bay lèzòm gou; se poutèt sa, si sèl tè a pèdi gou l, gade, lè sa a li pa vo anyen sèlman pou yo jete l epi pou l pyetine anba pye lèzòm.

41 Gade, men sajès konsènan pitit Siyon yo, anpil ladan yo menm, men, se pa yo tout; yo te bare yo kòm transgresè, se poutèt sa, se nesèsè pou yo “chatye—

42 Yon moun ki “leve tèt li l ap bese, epi yon moun ki <sup>b</sup>bese tèt li l ap leve.

43 Epi kounyeya, m ap montre ou yon parabòl, pou w kapab konnen volonte m konsènan redanmsyon Siyon.

44 Yon nonm “rich te gen yon anplasman teren, ki enpòtan anpil; epi li di sèvitè l yo: ale nan <sup>b</sup>jaden m nan, sou moso tè ki enpòtan anpil sa a menm, epi plante douz pye oliv;

45 Epi l te mete “santinèl alantou yo, epi l te bati yon tou, pou yon moun kapab siveye tè ki alantou a, kòm yon santinèl sou

tou a, pou pye oliv mwen an kapab pa kase lè ènmi an vini pou l piye epi pou pran fwi yo ki nan jaden m nan.

46 Kounyeya, sèvitè moun rich la t ale epi yo te fè jan Senyè a yo a te kòmande yo a, yo te plante pye oliv yo, yo te mete yon lantouraj alantou, epi yo te tabli santinèl, epi yo te kòmanse bati yon tou.

47 Epi pandan yo t ap fè fondasyon an, yo te kòmanse di pami yo: Ki nesèsite Senyè m nan genyen pou tou sa?

48 Epi yo te fè anpil kòmantè, yo t ap di pami yo: ki nesèsite Senyè m nan genyen pou tou sa a, paske kounyeya se yon tan lapè?

49 Èske l pa ta dwe bay lajan sa a pito? Paske pa gen nesèsite pou bagay sa yo.

50 Epi pandan yo t ap diskite youn avèk lòt yo te vin parese anpil, epi yo pa t koute kòmandman Senyè yo a.

51 Epi ènmi an te vini nan nuit, epi l te kraze “lantouraj la; epi sèvitè nonm rich la te leve epi yo te pè, epi yo te kouri; epi ènmi an te detwi travay yo a, epi yo te kraze pye oliv yo.

52 Kounyeya, gade, nonm rich la, Senyè jaden an te rele sèvitè l yo, epi l te di yo, Poukisa! Kisa ki lakòz gran mal sa a?

53 Èske nou pa t dwe fè jan m te kòmande nou an, epi—apre

37a GE Nanm.

38a 2 Kwo. 7:14;  
D&A 93:1.

<sup>b</sup> GE Pasyans.

39a GE Nòuvo alyans etènèl.

<sup>b</sup> Mat. 5:13;

D&A 103:10.

41a GE Chatye, chatiman.

42a Abd. 1:3–4;

Lik 14:11;

Ela. 4:12–13.

<sup>b</sup> Lik 18:14.

GE Enb, imilite.

44a D&A 103:21–22.

<sup>b</sup> GE Jaden Senyè a.

45a Ezek. 33:2, 7;

3 Ne. 16:18.

GE Santinèl, veye.

51a Eza. 5:1–7.

nou te fin plante jaden an, epi nou bati lantouraj alantou l, epi nou tabli santinèl sou miray yo, epi pou nou pa t tonbe dòmi pou ènmi an pa t vini sou nou?

54 Epi gade, santinèl ki sou tou a t ap wè ènmi an depi byen lwen; epi nou t ap kapab pare nou pou nou anpeche ènmi an kraze lantouraj la, pou nou sove jaden m nan anba men destrukti a.

55 Epi Senyè jaden an di youn nan sèvitè l yo: ale epi rasanble rès sèvitè m yo, epi pran “tout fòs kay mwen an, ki se gèye m yo, jèn gason m yo, epi moun ki gen laj mwayen yo tou pami tout sèvitè m yo, ki se fòs kay mwen an, ekseptè sèlman moun m te lonmen pou rete yo;

56 Epi ale tou dwat sou tè jaden m nan, epi rachte jaden m nan; paske li pou mwen; m te achete l avèk lajan.

57 Se poutèt sa, ale tou dwat sou tè m nan; kraze miray ènmi m yo; chavire tou yo a, epi dispeze santinèl pa yo.

58 Epi toutotan yo rasanble kont nou, “vanje m sou ènmi m yo, pou yon lè m kapab vini avèk rès kay mwen an pou m re-prann tè a.

59 Epi sèvitè a te di Senyè li a: ki lè bagay sa yo pral fèt?

60 Epi li di sèvitè li a: Lè m vle; ale tou dwat, epi fè tout bagay m kòmande w yo;

61 Epi men sa ki pral so m ak benediksyon m sou ou—yon sèvitè fidèl ak yon “responsab ki saj nan mitan kay mwen, yon <sup>b</sup>dirijan nan wayòm mwen an.

62 Epi sèvitè li a t ale tou dwat, li te fè tout sa Senyè li a te kòmande l; epi “apre plizyè jou tout bagay te akonpli.

63 Ankò, m di nou an verite, m ap montre nou sajès mwen konsènan tout legliz yo, toutotan yo vle m gide yo nan fason dwat ki bon pou sali yo—

64 Pou travay rasanbleman sen mwen yo kapab kontinye, pou m kapab bati yo pou non mwen sou plas ki “sen; paske tan <sup>b</sup>rekòt la rive, epi pawòl mwen dwe “akonpli.

65 Se poutèt sa m dwe rasanble pèp mwen an, dapre parabòl ble ak move “zèb la, pou ble a kapab an sekirite nan barik yo pou yo jwenn lavi etènèl, epi pou yo kouwone avèk laglwa <sup>b</sup>selès, lè m vini nan wayòm Papa m nan pou m rekonpanse chak moun dapre zèv yo te fè;

66 Pandan move zèb yo pral mare fè pakèt, epi kòd yo pral mare sere, pou yo kapab “boule avèk dife ki pa kapab etenn,

67 Se poutèt sa, m bay tout legliz yo yon kòmandman, pou yo kontinye rasanble ansanm nan plas m te tabli yo.

68 Men, jan m te di nou nan yon kòmandman anvan an, pa kite

55a D&A 103:22, 29–30;  
105:16, 29–30.

58a D&A 97:22–24; 105:15.

61a D&A 78:22.

b Mat. 25:20–23.

62a D&A 105:37.

64a D&A 87:8.

b D&A 33:3, 7.

c GE Rekòt.

c D&A 1:38.

65a Mat. 13:6–43;

D&A 86:1–7.

b GE Glwa selès.

66a Nawoum 1:5;

Mat. 3:12;

D&A 38:12;

63:33–34.



“rasanbleman nou an fèt twò vit, ni tankou n ap vole; men se pou tout bagay prepare devan nou.

69 Epi pou tout bagay kapab prepare devan nou, obsève kòmandman m bay konsènan bagay sa yo—

70 Ki di, oubyen ki ansenye, pou nou “achte tout tè ki kapab achte avèk lajan, nan rejyon anviwon tè m te tabli kòm tè Siyon an, pou kòmansman rasanbleman sen mwen yo;

71 Tout tè ki kapab achte nan pwovens Jackson nan, ak pwovens ki alantou yo, epi kite rèz la nan men mwen.

72 Kounyeya, an verite m di nou, se pou tout legliz yo rasanble tout lajan yo ansanm: se pou bagay sa yo fèt nan tan pa yo, men pa twò “vit; epi obsève pou nou gen tout bagay prepare devan nou.

73 Epi se pou nou chwazi gason yo ki onorab, gason ki saj yo menm, epi voye yo ale achte tè sa yo.

74 Epi legliz yo ki nan peyi lès yo, lè yo bati, si yo koute konsèy sa yo kapab achte tè pou yo rasanble sou yo; epi nan fason sa yo kapab tabli Siyon.

75 Menm kounyeya deja gen ase nan rezèv, wi, menm yon abondans, pou rachte Siyon, epi pou tabli plas dezole li yo, pou yo pa voye yo atè ankò, kote legliz yo ki pote non mwen an “vle koute vwa mwen.

76 Epi ankò m di nou, moun ènmi yo te dispèse yo, se volonte m pou yo kontinye fè demand pou lajistis ak redansyon, nan men moun ki plase kòm dirijan yo epi ki gen otorite sou nou—

77 Daprè lalwa ak “konstitisyon pèp la, m te aksepte pou tabli a, epi ki dwe rete pou <sup>b</sup>dwa ak pwoteksyon tout kò fizik, daprè prensip ki jis epi ki sen;

78 Pou chak moun kapab aji nan doktrin ak prensip ki gen rapò avèk lavni, daprè “lib abit moral m ba li, pou chak moun kapab <sup>b</sup>responsab pou pwòp peche pa li nan jou “jijman an.

79 Se poutèt sa, li pa jis pou okenn moun ta nan esklavaj youn anba lòt.

80 Epi se nan objektif sa a m tabli “Konstitisyon peyi sa a, anba men moun ki saj m leve pou objektif sa a menm, epi m rachte peyi a nan fè san <sup>b</sup>koule.

81 Kounyeya, avèk kisa m ap konpare pitit Siyon yo? M ap konpare yo avèk “parabòl fi a ak jij enjis la, paske lèzòm dwe toujou <sup>b</sup>priye epi pou yo pa fayi, ki vle di—

82 Te genyen nan yon vil yon jij ki pa t krenn Bondye, ni tou li pa t gen respè pou lòm.

83 Epi te genyen yon vèy nan vil sa a ki te vini kote l ki te di: Vanje advèsè m nan pou mwen.

68a D&A 58:56.

70a D&A 63:27–29.

72a Eza. 52:10–12.

75a Alma 5:37–39.

77a GE Gouvènman.

b GE Libète.

78a GE Lib abit.

b GE Responsab, responsabilite.

c GE Jijman, Dènnye a.

80a 2 Ne. 1:7–9;

D&A 98:5–6.

GE Konstitisyon.

b 1 Ne. 13:13–19.

81a Lik 18:1–8.

b GE Priyè.

84 Epi li pa t vle fè sa pou kèk tan, men, aprè sa li di nan tèt pa li: Malgre m pa krenn Bondye, ni tou m pa respekte lòm, poutèt vèv sa a ap nwi m, m ap vanje li, pou l pa kontinye vin fatige m.

85 Se konsa m ap konpare pitit Siyon yo.

86 Se pou yo plenyen nan pye jij la;

87 Epi si l pa tandè yo, se pou yo plenyen nan pye gouvènè a;

88 Epi si gouvènè a pa tandè yo, se pou yo plenyen nan pye prezidan an;

89 Epi si prezidan an pa tandè yo, lè sa a, Senyè a pral leve epi l ap soti nan plas "kache li a, epi l ap chatye nasyon an nan kòlè li;

90 Epi nan mekontantman anmè li a, epi nan move kòlè li a, nan tan pa li, l ap retranche mechan sa yo, enfidèl sa yo, epi "responsab enjis sa yo, pou l ba yo pòsyon pa yo pami ipokrit yo, ak <sup>b</sup>enkredil yo;

91 Nan tenèb deyò a menm, kote k ap gen "kriye, ak rele, ak sere dan.

92 Se poutèt sa nou dwe priye pou zòrèy yo kapab louvri devan kriye nou yo, pou m kapab gen "mizèrikòd pou yo, pou bagay sa yo pa vini sou yo.

93 Bagay m di nou yo dwe fèt pou tout moun kapab rete san "eskiz;

94 Pou moun ki saj yo ak dirijan yo kapab tandè epi pou yo konnen bagay yo pa t janm "anvizaje;

95 Bondye nou an di, pou m kapab avanse pou m reyalize aksyon m, aksyon "etranj mwen an, epi pou m akonpli travay mwen, travay etranj mwen an, pou lèzòm kapab fè <sup>b</sup>distenksyon ant moun ki jis yo ak moun ki mechan yo.

96 Epi ankò, m di nou, se yon bagay ki kontrè avèk kòmandman m ak volonte m pou sèvitè m nan Sidney Gilbert ta vann "magazen m nan, m te tabli pou pèp mwen an, nan men ènmi m yo.

97 Pa kite ènmi m yo kontamine bagay m te tabli a, avèk konsantman moun ki "bay tèt yo non mwen;

98 Paske se yon peche grav kont mwen, ak kont pèp mwen an, kòm konsekans pou bagay m te dekrete yo epi ki dwe tonbe pwochèman sou nasyon yo.

99 Se poutèt sa, se volonte m pou pèp mwen an ta reklame epi pou yo ta kenbe bagay m tabli pou yo, menm si yo pa ta jwenn pèmision pou yo rete sou li.

100 Sepandan, m pa di yo p ap kapab rete sou li; paske toutotan yo pote fwi ak travay ki bon pou wayòm mwen an y ap rete sou li.

89a Eza. 45:15;  
D&A 121:1, 4; 123:6.

90a GE Entandan,  
entandans.  
b Apok. 21:8.  
GE Enkredilite.

91a Mat. 25:30;

D&A 19:5; 29:15-17;  
124:8.

92a GE Mizèrikòd.  
93a Wom. 1:18-21.  
94a Eza. 52:15;  
3 Ne. 20:45; 21:8.  
95a Eza. 28:21;

D&A 95:4.

b Mal. 3:18.  
GE Disènman, Don.

96a GE Magazen.

97a D&A 103:4;  
112:25-26; 125:2.

101 Yo pral bati, epi lòt moun p | epi y ap manje fwi jaden an. Se  
ap "eritye l; yo pral plante jaden, | konsa sa ye. Amèn.

## SEKSYON 102

*Rapò òganizasyon premye gran konsèy Legliz la, nan Kirtland, Ohio, 17 Fevriye 1834. Se Èldè Oliver Cowdery ak Èldè Orson Hyde ki te redije premye rapò yo. Nan jou apre a, Pwofèt la te korije rapò yo, epi nan jou apre a, gran konsèy la te aksepte rapò korije a alinanimite kòm "yon fòm ak konstitisyon gran konsèy la" Legliz la. Vèsè 30 rive 32 yo, ki gen rapò avèk Konsèy Douz Apot yo, te vin ajoute an 1835 sou direksyon Joseph Smith lè yo te prepare seksyon sa a pou publikasyon nan Doktrin ak Alyans yo.*

1–8, Yon gran konsèy lonmen pou rezoud difikilte ki leve nan legliz la; 9–18, Yo resevwa direksyon pou fè jijman; 19–23, Prezidan konsèy la pran desizyon an; 24–34, Direksyon pou rele moun nan jijman tabli.

Jou sa a yon konsèy jeneral ki gen vennkat gran prèt te rasanble lakay Joseph Smith, pitit la, pa revelasyon, epi yo te kòmanse pou yo òganize "gran konsèy legliz Kris la, ki te dwe genyen douz gran prèt, epi youn oubyen twa prezidan selon jan sityasyon an mande.

2 Gran konsèy la te lonmen pa mwayen revelasyon nan objektif pou rezoud difikilte enpòtan ki ta kapab leve nan legliz la, difikilte legliz la oubyen konsèy "evèk la pa t kapab rezoud nan satisfaksyon diferan pati yo.

3 Vwa konsèy la te rekonèt Joseph Smith, pitit la, Sidney Rigdon ak Frederick G. Williams; kòm prezidan epi Joseph Smith, papa a, John Smith, Joseph Coe,

John Johnson, Martin Harris, John S. Carter, Jared Carter, Oliver Cowdery, Samuel H. Smith, Orson Hyde, Sylvester Smith, ak Luke Johnson, gran prèt, te chwazi pou sèvi kòm konsèy an chaj pou legliz la pa vwa jeneral konsèy la.

4 Apre sa, yo te mande moun sa yo si yo te aksepte nominasyon yo a, epi si yo t ap aji nan ofis sa a dapre lalwa syèl la, epi yo tout te reponn yo aksepte nominasyon yo a, epi yo t ap ranpli wòl yo dapre lagras Bondye vide sou yo.

5 Kantite moun ki konpoze konsèy la, ki te vote nan non legliz la epi pou legliz la nan konsèy ki site anlè yo te karantwa, nan lòd sa a: nèf gran prèt, disèt ansyen, kat prèt, ak trèz manm.

6 Yo te vote: pou gran konsèy la pa kapab gen pouvwa aji an absans sèt nan konsèy ki site anlè yo, oubyen san siksesè regilye yo ki te lonmen yo pa prezan.

7 Sèt sa yo pral gen pouvwa

pou yo lonmen lòt gran prèt yo konsidere diy epi ki kapab aji nan plas konseye ki absan.

8 Yo te vote: pou nenpòt lè gen yon plas vid akòz lanmò, relèv nan ofis poutèt transgresyon, oubyen relèv anba obligasyon gouvènman legliz sa a, pou nenpòt nan konseye ki te site yo, prezidan an oubyen prezidan yo ap fè nominasyon pou ranpli l, vwa konsèy jeneral gran prèt yo ap sanksyone l nan objektif sa a, pou aji nan non legliz la.

9 Se pa mwayen "revelasyon yo lonmen prezidan legliz la, ki se prezidan konsèy la tou, epi vwa legliz la <sup>b</sup>rekonèt li nan administrasyon l.

10 Epi se dapre dinyite ofis li pou l prezide sou konsèy legliz la; epi li gen privilèj pou de lòt prezidan ede l, ki te chwazi nan menm fason li te chwazi a.

11 Epi nan ka absans youn oubyen tou de moun ki te lonmen pou asiste l yo, li gen pouvwa pou l prezide sou konsèy la san yon asistan; epi nan ka li absan pou tèt pa li, lòt prezidan yo gen pouvwa pou yo prezide nan plas li, yo tou de oubyen youn ladan yo.

12 Nenpòt lè yon gran konsèy legliz Kris la òganize regilyèman, dapre menm modèl sa a, se pral devwa douz konseye yo pou yo fè tiraj osò dapre kantite vwa, pou yo kapab konfime ki yès pami douz yo ki pral pale an premye, kòmanse avèk nimewo en jouk nan siksesyon nimewo douz.

13 Nenpòt lè konsèy sa a reini pou aji sou nenpòt ka, douz konseye yo pral konsidere si se yon ka difisil oubyen pa difisil; si l pa difisil, de sèlman nan konseye yo pral pale sou sa, dapre fòm ki ekri pi wo a.

14 Men, si yo panse l difisil, y ap chwazi kat; epi si l pi difisil, sis; men, nan okenn ka pa gen plis pase sis k ap chwazi pou pale.

15 Nan tout ka, akize a gen dwa sou mwaye konsèy la, pou evite ensilt oubyen enjistis.

16 Epi konseye yo ki chwazi pou pale devan konsèy la dwe prezante ka a, apre yo fin egzaminen prèv la, ak tout limyè davan konsèy la; epi chak moun dwe pale dapre dwati ak "lajistis.

17 Konseye yo ki tire nimewo doub yo, ki vle di 2, 4, 6, 8, 10, ak 12 yo, se yo menm ki pral kanpe an favè akize a, pou yo evite ensilt ak enjistis.

18 Nan tout ka akizatè a ak akize a ap gen privilèj pou yo pale pou tèt pa yo devan konsèy la, apre yo fin tandè prèv yo epi konseye yo ki te lonmen pou pale sou ka a fini avèk remak yo.

19 Apre yo fin tandè prèv yo, konseye yo, akizatè yo ak akize yo fin pale, prezidan an pral pran yon desizyon dapre konpreyansyon li genyen sou ka a, epi li pral konvoke douz konseye yo pou sanksyone moun nan avèk vòt yo.

20 Men, si rès konseye yo ki pa t pale yo, oubyen nenpòt ladan yo, apre yo fin tandè dekla-

<sup>9a</sup> GE Revelasyon.  
<sup>b</sup> GE Soutni dirijan

legliz yo.  
<sup>16a</sup> GE Jistis.

rasyon yo, epi apre yo fin plede san patipri, si yo ta dekouvri yon erè nan desizyon prezidan an, yo kapab fè konnen sa, epi ka a pral retounen nan jijman.

21 Epi si apre yon bon chitatande, nenpòt limyè adisyonèl klere ka a, desizyon an ap chanje poutèt sa.

22 Men, nan ka pa gen okenn limyè adisyonèl, premye desizyon an ap rete, majorite konsèy la gen pouvwa pou deside sa.

23 Nan ka gen difikilte sou zafè “doktrin ak prensip, si pa gen ase ki ekri pou rann ka a klè nan panse konsèy la, prezidan an kapab mande pou l konnen panse Senyè a pa mwayen <sup>b</sup>revelasyon.

24 Gran prèt yo, lè yo lwen, yo gen pouvwa pou yo fè apèl epi pou yo òganize yon konsèy daprè menm fason sa a, pou yo rezoud difikilte, lè pati yo oubyen nenpòt ladan ta mande sa.

25 Epi konsèy gran prèt ki sou kesyon an pral gen pouvwa pou yo chwazi youn pami yo menm pou prezide sou konsèy sa a pou lè sa a.

26 Se ap devwa konsèy ki sou kesyon an pou l remèt imedyatman, yon kopi pwosè vèbal yo a, avèk yon deklarasyon konplè sou temwayaj yo ki akonpaye avèk desizyon yo, pou gran konsèy ki sou fotèy Premye Prezidans Legliz la.

27 Si nenpòt pati yo oubyen nenpòt ladan yo pa ta satisfè avèk desizyon konsèy ki sou kesyon an, yo kapab fè demand nan devan gran konsèy ki sou

fotèy Premye Prezidans Legliz la, pou yon lòt chitatande, epi ka sa a pral kondi daprè premye modèl ki te ekri a, kòm si okenn desizyon konsa pa t pran.

28 Yo dwe rele Konsèy gran prèt sa a ki lwen an pou ka ki pi “difisil nan zafè legliz la: epi okenn jijman òdinè oubyen senfo pa dwe bay okazyon pou rele yon konsèy konsa.

29 Gran prèt lwen k ap vwayaje yo oubyen ki sou plas yo gen pouvwa pou yo di si se nesesè pou rele yon konsèy konsa oubyen si se pa nesesè.

30 Gen yon diferans ant gran konsèy oubyen gran prèt k ap vwayaje lwen, epi gran konsèy k ap “vwayaje a konpoze avèk douz <sup>b</sup>apot, nan desizyon yo.

31 Apre desizyon premye a, jijman an kapab refèt; men, apre desizyon dezyèm nan sa pa kapab fèt.

32 Otorite jeneral yo nan legliz la kapab rele dezyèm nan, nan ka transgresyon.

33 Rezolisyon: prezidan an oubyen prezidan yo ki sou fotèy Premye Prezidans Legliz la pral gen pouvwa pou deside si yon ka konsa, ki kapab retounen nan jijman, gen jistifikasyon pou yon lòt, apre l fin egzaminen desizyon an ak prèv yo ak deklarasyon ki akonpaye l la.

34 Apre sa douz konseye yo pral kòmanse pou yo vote pou yo kapab asire yo kiyès ki dwe pale anpremye, epi rezilta a sete moun sa yo: 1, Oliver Cowdery; 2, Joseph Coe; 3, Samuel H.

23a Nonb 9:8.

<sup>b</sup> GE Revelasyon.

28a D&A 107:78.

30a D&A 107:23–24, 35–38.

<sup>b</sup> GE Apot.

Smith; 4, Luke Johnson; 5, John S. Carter; 6, Sylvester Smith; 7, John Johnson; 8, Orson Hyde; 9, Jared Carter; 10, Joseph Smith, papa a; 11, John Smith; 12, Martin Harris.

Aprè lapriyè konferans lan te pran fen.

OLIVER COWDERY,  
ORSON HYDE,

Grefye

## SEKSYON 103

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa, nan Kirtland, Ohio, 24 Fevriye 1834. Yo te resevwa revelasyon sa a apre Parley P. Pratt ak Lyman Wight te rive, yo te soti nan Missouri pou vin pran konsèy nan men Pwofèt la konsènan sekou ak retablisman Sen yo sou tè pa yo nan Konte Jackson.*

1-4, *Poukisa Senyè a kite moun pèsekite Sen ki nan Konte Jackson yo; 5-10, Sen yo ap ranpòte viktwa si yo respekte kòmandman yo; 11-20, Redanmsyon Siyon pral vini avèk pouvwa, epi Senyè a prale devan pèp Li a; 21-28, Sen yo dwe rasanble nan Siyon, epi moun ki bay lavi yo pral jwenn li ankò; 29-40, Anpil nan frè yo resevwa apèl pou yo òganize Kan Siyon an epi pou yo ale nan Siyon; Yo gen pwomès viktwa si yo fidèl.*

AN verite M di nou, zanmi m yo, gade, m ap ba nou yon revelasyon ak yon kòmandman, pou nou kapab konnen kòman pou nou "aji lè n ap ranpli devwa nou konsènan sali ak <sup>b</sup>redanmsyon frè nou yo, ki dispèse nan peyi Siyon an;

2 Paske, men ènmi m yo te "chase yo epi bat yo, sou ènmi

sa yo m pral vide kòlè mwen san mezi nan tan pa mwen an.

3 Paske jiska prezan, m te kite yo "chaje mezi inikite yo, pou tas yo te kapab ranpli;

4 Pou moun ki pote non mwen yo kapab "chatye pou yon ti tan anba yon move chatiman ki grav, paske yo pa t <sup>b</sup>koute tout presèp ak kòmandman m te ba yo.

5 Men, an verite m di nou, m pran yon dekrè ke pèp mwen an pral reyalize, toutotan yo koute, kòmanse pou kounyeya, "konsèy mwen menm Senyè Bondye yo a pral ba yo.

6 Gade yo pral fè sa, paske m dekrete sa, kòmanse gen viktwa sou ènmi m yo depi kounyeya menm.

7 Epi lè yo "koute pou yo obseve tout pawòl mwen menm Senyè Bondye yo a pral pale yo, yo p ap janm sispann gen viktwa jistan <sup>b</sup>wayòm yo ki nan mond

103 1a D&A 43:8.  
b D&A 101:43-62.  
2a D&A 101:1; 109:47.  
3a Alma 14:10-11;  
60:13.

4a D&A 95:1.  
GE Chatye, chatiman.  
b D&A 101:2; 105:2-6.  
5a GE Konsèy (non).  
7a D&A 35:24.

GE Obeyi, obeyisan,  
obeyisans.  
b Dan. 2:44.

lan soumèt anba pye m, epi m bay <sup>a</sup>sen yo tè a pou yo <sup>c</sup>posede l pou tout tan.

8 Men, toutotan yo pa <sup>a</sup>respekte kòmandman m yo, epi yo pa koute pou yo obsève tout pawòl mwen yo, wayòm yo ki nan mond lan ap gen viktwa sou yo.

9 Paske yo te tabli pou yo yon <sup>a</sup>limyè pou mond lan, epi pou yo sovè lèzòm;

10 Epi toutotan yo pa sovè lèzòm, yo tankou <sup>a</sup>sèl ki pèdi gou l, epi pou rezon sa a, yo pa bon pou anyen eksepte pou yo voye yo jete epi pou yo pilonnen anba pye lèzòm.

11 Men an verite m di nou, m dekrete pou frè nou yo ki te dispèse yo retounen nan <sup>a</sup>peyi eritaj yo, epi pou yo bati plas dezole ki nan Siyon yo.

12 Paske apre <sup>a</sup>anpil tribilasyon, jan m te di nou nan yon ansyen kòmandman an, benediksyon an vini.

13 Gade, men benediksyon m pwomèt apre tribilasyon nou yo, ak tribilasyon frè nou yo—redanmsyon nou, ak redanmsyon frè nou yo, restorasyon yo menm nan tè Siyon an, pou yo tabli, pou yo pa voye yo jete ankò.

14 Sepandan si yo sal eritaj yo a y ap voye yo jete; paske m p ap epaye yo si yo sal eritaj yo a.

15 Gade, m di nou se avèk pouvw redanmsyon Siyon an dwe vini;

16 Se poutèt sa, m ap leve yon gason pou pèp mwen an ki pral dirije yo tankou jan <sup>a</sup>Moyiz te dirije pitit Izrayèl yo.

17 Paske nou se pitit Izrayèl yo, epi nou fè pati nan <sup>a</sup>desandan Abraram yo, epi se nesèsè pou yo kondi nou soti nan esklavaj avèk pouvw, epi avèk yon ponyèt ki detire.

18 Epi menm jan yo te dirije zansèt nou yo prepyeman an, se konsa redanmsyon Siyon an dwe fèt.

19 Se poutèt sa, pa kite kè nou febli, paske m pa di nou menm jan m te di zansèt nou yo: <sup>a</sup>Zanj mwen yo prale devan nou, men pa nan <sup>b</sup>prezans mwen.

20 Men, m di nou: <sup>a</sup>Zanj mwen yo prale devan nou, epi prezans mwen tou, epi lè tan an rive nou pral <sup>b</sup>posede bon tè a.

21 An verite, an verite m di nou, sèvitè m nan Joseph Smith, pitit la, se avèk <sup>a</sup>li m te konpare sèvitè Senyè <sup>b</sup>jaden an te pale nan parabòl m te ba nou an.

22 Se poutèt sa, se pou sèvitè m nan Joseph Smith, pitit la, di <sup>a</sup>fòs kay mwen an, jèn gason m yo ak moun ki gen laj mwanyen yo—Rasanble tèt nou nan peyi Siyon an, sou tè m te achte

7c Dan. 7:27.

d GE Sen (non).

e D&A 38:20.

8a Mozya 1:13;

D&A 82:10.

9a 1 Ne. 21:6.

10a Mat. 5:13–16;

D&A 101:39–40.

11a D&A 101:18.

12a Apok. 7:13–14;

D&A 58:4; 112:13.

16a Egz. 3:2–10;

D&A 107:91–92.

GE Moyiz.

17a GE Abraram—

Desandan Abraram

yo;

Alyans Abraram.

19a GE Zanj yo.

b D&A 84:18–24.

20a Egz. 14:19–20.

b D&A 100:13.

21a D&A 101:55–58.

b GE Jaden Senyè a.

22a D&A 35:13–14;

105:16, 29–30.

avèk lajan kite konsakre pou mwen an.

23 Epi se pou tout legliz yo voye moun ki saj avèk lajan yo, epi pou yo <sup>a</sup>achte tè jan m te kòmande yo a menm.

24 Epi toutotan ènmi m yo vini kont nou pou yo pouse nou soti deyò sou bon <sup>a</sup>tè m yo, m te konsakre kòm peyi Siyon an, sou tè pa nou yo menm apre temwayaj sa yo nou pote devan m kont yo a, nou mèt modi yo;

25 Epi nenpòt moun nou modi, m ap modi l, epi n ap vanje ènmi m yo.

26 Epi prezans mwen ap avèk nou menm lè n ap <sup>a</sup>vanje ènmi m yo, jouk nan twazyèm ak katyèm jenerasyon moun ki rayi m yo.

27 Pèsonn pa dwe pè bay vi l pou byen mwen; paske nenpòt moun ki <sup>a</sup>bay vi l pou byen mwen l ap jwenn li ankò.

28 Epi nenpòt moun ki pa vle bay vi l pou byen mwen li pa disip mwen.

29 Se volonte m pou sèvitè m nan <sup>a</sup>Sidney Rigdon leve vwa l nan asanble ki nan peyi lès yo, nan prepare legliz yo pou respekte kòmandman m te bay konsènan restorasyon ak redanmsyon Siyon yo.

30 Se volonte m pou sèvitè m nan <sup>a</sup>Parley P. Pratt ak sèvitè m nan Lyman Wight pa retounen sou tè frè yo, jiskaske yo jwenn ekip pou yo monte nan

peyi Siyon an, avèk dizèn, oubyen avèk ventèn, oubyen avèk senkantèn, oubyen avèk santèn, jistan yo jwenn yon kantite senksan nan <sup>b</sup>fòs kay mwen an.

31 Gade se volonte mwen; mande epi n ap resevwa; men, lèzòm <sup>a</sup>pa toujou fè volonte m.

32 Se poutèt sa, si nou pa kapab jwenn senksan, chèche avèk dilijans pou nou kapab jwenn twasan.

33 Epi si nou pa kapab jwenn twasan, chèche avèk dilijans pou nou kapab jwenn san.

34 Men, an verite, m di nou, m ba nou yon kòmandman pou nou pa monte nan peyi Siyon an jistan nou jwenn yon santèn nan fòs kay mwen an, pou ale avèk nou nan Peyi Siyon an.

35 Se poutèt sa, jan m te di nou an, mande epi n ap resevwa; priye avèk sènsèrite pou sèvitè m nan Joseph Smith, pitit la, kapab ale avèk nou, pou l prezide nan mitan pèp mwen an, epi pou òganize wayòm mwen an sou tè <sup>a</sup>konsakre a, epi pou etabli pitit Siyon yo dapre lalwa ak kòmandman yo m te ba nou epi m pral ba nou.

36 Tout viktwa ak laglwa reyalize pou nou nan <sup>a</sup>dilijans nou, fidelite nou, ak <sup>b</sup>priye avèk lafwa nou.

37 Se pou sèvitè m nan Parley P. Pratt vwayaje avèk sèvitè m nan Joseph Smith, pitit la.

38 Se pou sèvitè m nan Lyman

23a D&A 42:35–36;  
57:5–7; 58:49–51;  
101:68–74.

24a D&A 29:7–8;  
45:64–66; 57:1–2.

26a D&A 97:22.

27a Mat. 10:39;  
Lik 9:24;  
D&A 98:13–15;  
124:54.

29a GE Rigdon, Sidney.  
30a GE Pratt, Parley

Parker.  
b D&A 101:55.  
31a D&A 82:10.  
35a D&A 84:31.  
36a GE Dilijans.  
b D&A 104:79–82.



Wight vwayaje avèk sèvitè m nan Sidney Rigdon.

39 Se pou sèvitè m nan Hyrum Smith vwayaje avèk sèvitè m nan Frederick G. Williams.

40 Se pou sèvitè m nan Orson Hyde vwayaje avèk sèvitè m

nan Orson Pratt, nenpòt kote sèvitè m nan Joseph Smith, pitit la, konseye yo ale, pou jwenn akonplisman kòmandman sa yo m te ba nou an a, epi kite rès la nan men m. Se konsa sa ye. Amèn.

## SEKSYON 104

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resewa, nan Kirtland, Ohio oubyen tou pre Kirtland, 23 Avril 1834, konsènan Antrepriz Ini an (gade antèt seksyon 78 ak 82). Sete pwobableman nan okazyon yon reyinyon konsèy manm Antrepriz Ini yo, ki te diskite sou bezwen tanporèl presan Legliz la te genyen yo. Yon premye reyinyon antrepriz la ki te fèt nan 10 Avril te pran rezolisyon pou òganizasyon an te disoud. Revelasyon sa a di pou yo reyòganize antrepriz la pito; yo te divize byen l yo pami manm antrepriz la kòm responsablite yo. Sou direksyon Joseph Smith, fraz "Antrepriz Ini" an te vin ranplase apre pa "Lòd Ini" nan revelasyon an.*

1–10, *Sen yo ki transgrese kont lòd inifye a ap modi; 11–16, Senyè a pran swen Sen Li yo nan pwòp fason pa L; 17–18, Lalwa levanjil gouvènè swen pòv yo; 19–46, Responsablite ak benediksyon plizyè nan frè yo deziye; 47–53, Lòd ini ki nan Kirtland nan ak lòd ki nan Siyon an dwe fonksyone separeman; 54–66, Fon sakre Senyè a tabli pou enprime ekriti yo; 67–77, Fon jeneral lòd ini a dwe administre sou konsantman jeneral; 78–86, Moun ki nan lòd ini yo dwe peye tout dèt yo, epi Senyè a ap delivè yo anba esklavaj finansye.*

AN verite m di nou, zanmi m yo, m ba nou konsèy ak yon kòmandman konsènan tout pwopriyete ki pou lòd m te kòmande

pou òganize epi pou tabli a, kòm yon "lòd inifye, ak yon lòd etènèl pou benefis legliz mwen an, epi pou sali lèzòm jistan m vini—

2 Avèk pwomès ki irevokab epi ki pa chanje, pou toutotan moun m te kòmande yo rete fidèl yo kapab beni avèk anpil benediksyon;

3 Men toutotan yo pa fidèl, yo te mi pou malediksyon.

4 Se poutèt sa, toutotan kèk nan sèvitè m yo pa t respekte kòmandman nan, men, yo te vyole alyans la pa mwayen "konvwatiz, epi avèk move pawòl, m te modi yo avèk yon move malediksyon ki grav.

5 Paske mwen menm Senyè a m te dekrete nan kè mwen, toutotan yo jwenn yon nonm ki nan

lòd la kòm yon transgresè, ou-byen otreman, ki vyole alyans ki lye w la, l ap modi epi l ap pye-tine anba moun mwen vle;

6 Paske mwen menm Senyè a, moun pa dwe "moke m nan bagay sa yo—

7 Epi tout bagay sa yo pou inosan ki nan pami nou yo pa kondane avèk enjis yo; epi pou koupab ki gen pami nou yo pa chape; paske mwen menm Senyè a, m te pwomèt nou yon "kouwòn laglwa bò kote dwat mwen.

8 Se poutèt sa, toutotan yo jwenn nou kòm transgresè, nou p ap kapab chape anba kòlè mwen nan vi nou.

9 Toutotan nou "retranche poutèt transgresyon, nou pa kapab chape anba <sup>b</sup>touman "Satan jouk nan jou redanmsyon an.

10 Epi kounyeya, m ba nou pouvwa depi kounyeya menm, pou si nou jwenn nenpòt moun pami nou ki nan lòd la kòm transgresè, epi ki pa repanti pou mal la, pou nou livre l anba touman Satan; epi li p ap gen pouvw pou l "fè nou mal.

11 Se sa se lasajès mwen; se poutèt sa, m ba nou yon kòmandman pou nou òganize tèt nou epi pou nou tabli chak moun nan "responsablite l;

12 Pou chak moun kapab ban

mwen yon rapò sou responsablite yo te ba li a.

13 Paske li nesesè pou mwen menm Senyè a ta fè chak òm gen "responsablite, kòm yon <sup>b</sup>entandan sou benediksyon terès m te fè yo epi m te prepare pou kretyati m yo.

14 Mwen menm Senyè a, m te etann syèl la, epi m te "bati tè a, travay pwòp <sup>b</sup>men pa mwen; epi tout bagay ki ladan l se pa m.

15 Epi se objektif mwen pou m pran swen sen mwen yo, paske tout bagay pou mwen.

16 Men, sa dwe fèt nan "fason pa m; epi, gade, se fason mwen menm, Senyè a, m te dekrete pou m pran swen sen mwen yo, <sup>b</sup>pòv yo pral egzalte, nan fason moun rich yo pral diminye.

17 Paske "tè a ranpli, epi gen ase pou pataje; wi, m te prepare tout bagay, epi m te akòde pitit lèzòm pou yo <sup>b</sup>ajan pou tèt pa yo.

18 Se poutèt sa, si nenpòt moun pran nan "abondans m te kreye a, epi l pa pataje pòsyon pa li a, dapre <sup>b</sup>lalwa levanjil mwen an, bay "pòv yo ak moun ki nan nesite yo, li pral, avèk mechan yo, leve je li nan "lanfè, pandan li nan touman.

19 Epi kounyeya, an verite m di nou, konsènan pwopriyete yo ki nan "lòd la—

20 Se pou sèvitè m nan, Sidney

6a Gal. 6:7-9.

7a Eza. 62:3; D&A 76:56.

GE Glwa.

9a GE Ekskominikasyon.

b D&A 82:21.

c GE Dyab.

10a D&A 109:25-27.

11a D&A 42:32.

GE Entandan,

entandans.

13a GE Responsab,

responsablite.

b D&A 72:3-5, 16-22.

14a Eza. 42:5; 45:12.

GE Kreyasyon, kreye.

b Sòm 19:1; 24:1.

16a D&A 105:5.

GE Antrèd.

b 1 Sam. 2:7-8;

Lik 1:51-53; D&A 88:17.

17a D&A 59:16-20.

GE Tè.

b GE Lib abit.

18a Lik 3:11; Jak 2:15-16.

b D&A 42:30.

c Pwov. 14:21;

Mozya 4:26;

D&A 52:40.

d Lik 16:20-31.

19a GE Lòd ini.

Rigdon pran pou tèt pa l kote li abite kounyeya, ak lokasyon pou tannen po bèt yo kòm responsablite l, pou sipò li pandan l ap travay nan jaden m nan, dapre volonte m, lè m kòmande l.

21 Epi se pou tout bagay fèt dapre konsèy lòd la, ak konsantman inifye oubyen vwa lòd la, ki rete nan peyi Kirtland lan.

22 Epi se responsablite ak benediksyon sa a, mwen menm Senyè a, m konfere sou sèvitè m nan, Sidney Rigdon kòm yon benediksyon sou li, epi sou desandan li yo apre li;

23 Epi m ap multipliyè benediksyon sou li, toutotan li gen imilite devan mwen.

24 Epi ankò, se pou sèvitè m nan Martin Harris pran pou tèt pa l, sou entandans li, moso tè sèvitè m nan John Johnson te resevwa lè l te twoke premye eritaj li a, pou li ak jenerasyon li yo apre li;

25 Epi toutotan li fidèl, m ap multipliyè benediksyon sou li epi sou desandan li yo apre li;

26 Epi se pou sèvitè m nan, Martin Harris konsakre lajan l yo pou pwoklame pawòl mwen yo, dapre fason sèvitè m nan, Joseph Smith, pitit la, dirije.

27 Epi ankò, se pou sèvitè m nan, Frederick G. Williams pran plas kote li abite kounyeya.

28 Epi se pou sèvitè m nan, Oliver Cowdery, pran tè ki lonje kote kay la, ki dwe vin tounen ofis enprimri an, ki se tè nimewo en an, tè kote papa l rete a.

29 Epi se pou sèvitè m yo, Frederick G. Williams ak Oliver

Cowdery pran ofis enprimri an ak tout bagay ki ladan l.

30 Epi se pral entandans ki pral sou do yo.

31 Epi toutotan yo fidèl, gade m ap beni yo epi m ap multipliyè benediksyon sou yo.

32 Epi se kòmansman entandans m ba yo, pou yo ak desandan yo apre yo.

33 Epi, toutotan yo fidèl, m ap multipliyè benediksyon sou yo ak desandan yo apre yo, wi anpil anpil benediksyon.

34 Epi ankò, se pou sèvitè m nan, John Johnson pran kay kote l rete a, ak eritaj la, tout nèt eksepte tè ki te rezève pou "bati kay mwen yo, ki fè pati nan eritaj sa a, ak tè yo ki te dedye pou sèvitè m nan, Oliver Cowdery.

35 Epi toutotan li fidèl, m ap multipliyè benediksyon sou li.

36 Epi se volonte m pou l vann tè yo te mete apa pou vil moun sen mwen yo, toutotan "vwa Lespri a fè l konn sa, epi dapre konsèy lòd la, epi avèk vwa lòd la.

37 Epi se kòmansman entandans m ba li, kòm yon benediksyon pou li ak desandan li yo apre li.

38 Epi toutotan li fidèl, m ap multipliyè yon pakèt benediksyon sou li.

39 Epi ankò, se pou sèvitè m nan, "Newel K. Whitney pran kay yo ak tè yo kote l abite a, ak tè ak kay kote tablisman pou komès la kanpe a, ak tè ki nan kwen sid tablisman komès la, ak tè kote fondri a ye a.

40 Epi tout bagay sa yo m bay sèvitè m nan, Newel K. Whitney kòm entandans li, kòm yon benediksyon sou li epi sou desandan li yo apre li, pou benefis tablisman pou komès pou lòd mwen an m te tabli a, pou pye mwen an nan peyi Kirtland nan.

41 Wi, an verite, se entandans m bay sèvitè m nan, N. K. Whitney, sa vle di tout tablisman pou komès sa a, li menm ak “ajan li yo, ak desandan li yo apre li.

42 Epi toutotan li fidèl nan respekte kòmandman m yo m ba li yo, m ap miltipliye benediksyon sou li ak desandan l yo apre li, sa vle di yon pakèt benediksyon.

43 Epi ankò, se pou sèvitè m nan, Joseph Smith, pitit la, pran tè yo te mete apa pou kay mwen an, ki gen karant mèt nan longè ak douz nan lajè, ak eritaj kote papa l abite kounyeya;

44 Epi se kòmansman entandans m ba li, kòm yon benediksyon sou li epi sou papa l.

45 Paske gade, m rezève yon eritaj pou “papa l, pou sipò li; se poutèt sa y ap rekonèt li nan kay Joseph Smith, pitit la, sèvitè m nan.

46 Epi m ap miltipliye benediksyon sou kay sèvitè m nan, Joseph Smith, pitit la, sa vle di yon pakèt benediksyon.

47 Epi kounyeya, m ap ba nou yon kòmandman konsènan

Siyon, pou nou pa mare ansanm avèk frè nou yo ki nan Siyon an ankò kòm yon lòd ini, poutèt rezon sa a sèlman—

48 Lè nou fin òganize, n ap rele Lòd Ini ki nan “Pye Siyon an, vil Kirtland nan. Epi lè frè nou yo fin òganize, y ap rele Lòd Inifye ki nan Vil Siyon an.

49 Epi y ap òganize nan pwòp non pa yo, nan non yo; epi yo pral mennen biznis, pa yo nan pwòp non pa yo, nan non yo.

50 Epi nou pral mennen biznis nou nan non pa nou, ak nan non pa nou.

51 Epi se sa m kòmande ki dwe fèt pou sali nou, epi pou sali yo, kòm konsekans poutèt yo te “chase yo a epi poutèt sa ki pral rive.

52 Paske yo te vyole “alyans yo pa mwayen transgresyon, nan <sup>b</sup>konvwatiz ak move pawòl—

53 Se poutèt sa, nou separe kòm yon lòd inifye avèk frè nou yo, epi nou pa lye avèk yo jouk nan lè sa a, sèlman nan fason sa a, jan m te di a, pa jan lòd sa a dakò avèk konsèy li, dapre jan sikonstans ou admèt epi vwa konsèy la dirèk.

54 Epi ankò m ba nou yon kòmandman konsènan responsablite m te ba nou an.

55 Gade, tout pwopriyete sa yo se pou mwen, san sa, lafwa nou anven, epi nou se ipokrit, epi alyans nou te fè avèk mwen an fini;

56 Epi si pwopriyete yo se pou

41a D&A 84:112–113.

45a D&A 90:20.

GE Smith, Joseph,  
papa a.

48a D&A 82:13; 94:1;

109:59.

GE Pye.

51a D&A 109:47.

52a GE Alyans.

b GE Konvwatè.

mwen, nou se <sup>a</sup>entandan; san sa ou pa entandan.

57 Men, gade m di nou, m lonmen nou kòm entandan nan kay mwen an, vrèman responsab.

58 Epi se pou rezon sa a m kòmande nou pou nou òganize tèt nou, pou nou enprime <sup>a</sup>pawòl mwen yo, tout ekriti mwen yo, revelasyon m te ba nou yo, epi m pral ba nou tanzantan apre sa—

59 Nan objektif pou nou bati legliz mwen an ak wayòm mwen an sou tè a, epi pou pare pèp mwen an pou <sup>a</sup>lè m pral <sup>b</sup>rete avèk yo a, ki prèske rive.

60 Epi nou dwe prepare yon plas pou tèt pa nou kòm depatman finans, epi konsakre l nan non mwen.

61 Epi nou dwe lonmen youn pami nou pou kenbe depatman finans la, epi nou dwe òdone l pou benediksyon sa a.

62 Epi pral gen yon so sou depatman finans la, epi tout bagay sakre yo pral depoze nan depatman finans la; epi pèsonn pami nou pa dwe rele l pa li, oubyen okenn pati ladan l, paske l ap pou nou tout ansanm.

63 Epi m ba nou l depi kounyeya menm; epi kounyeya pa neglije ale epi itilize entandans m ba nou, espesyalman bagay sakre yo, nan objektif pou nou enprime bagay sakre sa yo jan m te di a.

64 Epi <sup>a</sup>revni bagay sakre yo pral depoze nan depatman trezò a, epi pral gen yon so sou li; epi

okenn moun pa dwe itilize l ni wete l nan depatman trezò a, ni tou so ki pral plase sou li a pa dwe defèt, eksepte pa vwa lòd la, oubyen pa kòmandman an.

65 Epi se konsa nou pral prezeve bagay sakre yo ki nan depatman trezò a, pou objektif ki sakre epi ki sen.

66 Epi yo pral rele l trezò sakre Senyè a; epi yon so pral rete sou li pou l kapab sen epi pou l kapab konsakre pou Senyè a.

67 Epi ankò, yon lòt depatman trezò pral prepare, epi yon trezorye pral chwazi pou kenbe depatman trezò a, epi yon so pral plase sou li;

68 Epi tout lajan nou resevwa nan entandans nou yo, lè nou ogmante valè pwopriyete m te ba nou yo, avèk kay, oubyen avèk tè, oubyen avèk betay, oubyen avèk tout bagay eksepte ekriti sen ki sakre yo m te rezève pou tèt pa m pou objektif ki sen epi ki sakre, mete yo nan depatman trezò a lamenm nou resevwa lajan yo, pa santèn, oubyen pa senkantèn, oubyen pa ventèn, oubyen pa dizèn, oubyen senk.

69 Ki vle di, si nenpòt moun pami nou jwenn senk dola se pou l mete l nan depatman trezò a; oubyen si l jwenn dis, oubyen ven, oubyen senkant, oubyen san, se pou l fè menm jan an;

70 Epi se pa pou okenn moun pami nou di se pa l li ye, paske se pa pou li li ye, ni okenn pati ladan l.

56a GE Entandan, entandans.

58a GE Tradiksyon

Joseph Smith (TJS).

59a GE Milenyòm.

b D&A 1:35-36; 29:9-11.

64a SVD benefis yo.

71 Epi okenn pati ladan l pa dwe itilize, ni yo pa dwe wete l nan depatman trezò a, eksepte avèk vwa epi konsantman jeneral lòd la.

72 Epi se pral vwa ak konsantman jeneral lòd la—pou si nenpòt moun pami nou di trezorye a: M bezwen bagay sa a pou ede m nan entandans mwen—

73 Si se senk dola, oubyen si se dis dola, oubyen ven, oubyen senkant, oubyen san, trezorye a ap ba li sòm li mande a pou ede l nan entandans li—

74 Jistan yo bare l kòm transgresè, epi sa manifeste byen klè devan konsèy lòd la pou pwouve li se yon enfidèl ak yon entandan ki “pa saj.

75 Men, tout tan li fratènize totalman, li fidèl epi li saj nan entandans li a, se ap mo pas li devan trezorye a epi trezorye a p ap entèdi l.

76 Men, nan ka transgresyon, trezorye a ap soumèt devan konsèy la ak vwa lòd la.

77 Epi an ka yo jwenn trezorye a kòm yon entandan enfidèl ki pa saj, l ap soumèt devan konsèy la ak vwa lòd la, epi y ap wete l nan plas li a, epi “yon lòt ap pran plas li.

78 Epi ankò, an verite m di nou, konsènan dèt nou yo—gade se volonte m pou nou “peye tout b dèt nou yo.

79 Epi se volonte m pou nou gen “imilite devan mwen, epi pou nou jwenn benediksyon sa

nan <sup>b</sup>dilijans nou ak imilite nou ak priyè nou ki fèt avèk lafwa.

80 Epi toutotan nou dilijan epi nou gen imilite, epi nou fè egzèsis “priyè ki fèt avèk lafwa, gade, m ap adousi kè moun nou dwe yo, jistan m voye mwayen pou nou pou delivrans nou.

81 Se poutèt sa, ekri New York rapid rapid epi ekri daprè sa “Lespri m dikte; epi m ap adousi kè moun nou dwe yo, pou sa soti nan panse nou pou yo pa pote afliksyon sou nou.

82 Epi toutotan nou gen “imilite epi nou fidèl epi nou rele non mwen, gade, m ap ba nou <sup>b</sup>viktwa.

83 M fè nou yon pwomès, pou nou delivre fwa sa a anba esklavaj nou an.

84 Epi toutotan nou jwenn yon chans pou nou prete lajan pa santèn, oubyen milye, menm jistan nou prete ase pou delivre nou anba esklavaj, se privilèj nou.

85 Epi ipoteke pwopriyete m te mete nan men nou yo fwa sa a sèlman, bay non nou avèk konsantman jeneral oubyen nan lòt fason jan lide nou di nou.

86 M ba nou privilèj sa a, fwa sa a; epi gade, si nou avanse pou fè bagay m plase devan nou yo, daprè kòmandman m yo, tout bagay sa yo se pou mwen, epi nou se entandan pou mwen, epi mèt la p ap kite kay li a kraze. Se konsa sa ye. Amèn.

74a Lik 16:1–12.

77a D&A 107:99–100.

78a D&A 42:54.

b GE Dèt.

79a GE Enb, imilite.

b GE Dilijans.

80a Jak 5:15.

81a GE Sentespri.

82a Lik 14:11;

D&A 67:10.

b D&A 103:36.

## SEKSYON 105

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resewa, sou Rivyè Fishing, Missouri, 22 Jen 1834. Sou direksyon Pwofèt la, Sen ki te soti nan Ohio yo ak lòt zòn yo te mache al Missouri nan yon ekspedisyon ki te vin rele Kan Siyon nan apre. Objektif yo sete pou eskòte Sen yo te mete deyò nan Missouri yo pou mennen yo retounen nan peyi yo nan Konte Jackson. Moun nan Missouri ki te pèsekite Sen yo anvan yo te pè reyaksyon Kan Siyon an epi yo te kouri al atake kèk Sen ki t ap viv nan Konte Clay, nan Missouri. Apre gouvènè Missouri a te retire pwomès li te fè pou sipòte Sen yo, Joseph Smith te resewa revelasyon sa a.*

1-5, *Siyon pral bati an konfòmite avèk lalwa selès; 6-13, Redanmsyon Siyon an ranwaye pou yon ti tan; 14-19, Senyè a pral mennen batay Siyon yo; 20-26, Sen yo dwe gen lasajès epi yo pa dwe vante tèt yo konsènan gran zèv lè yo rasanble; 27-30, Yo dwe achte tè nan Jackson ak nan lòt peyi alantou; 31-34, Ansyen yo dwe resewa yon dotasyon nan kay Senyè a nan Kirtland; 35-37, Sen ki aple epi ki sanktifye yo tou pral sanktifye; 38-41, Sen yo dwe leve yon anblèm lapè devan mond la.*

AN verite m di nou menm ki rasanble ansanm pou nou kapab aprann volonte mwen konsènan a <sup>a</sup>redanmsyon pèp aflije mwen an—

2 Gade, m di nou, si se pa t poutèt <sup>a</sup>transgresyon pèp mwen an, m ap pale konsènan legliz la, pa konsènan yon sèl moun, yo ta kapab deja rachte kounyeya menm.

3 Men gade, yo pa t aprann pou yo obeyisan nan bagay m

te mande yo, men, yo chaje avèk tout kalite mal, epi yo pa <sup>a</sup>pataje byen yo, jan sen yo dwe fè, pou bay pòv yo ak moun ki aflije pami yo;

4 Epi yo pa <sup>a</sup>ini yo daprè inyon lalwa wayòm selès la mande a;

5 Epi <sup>a</sup>Siyon pa kapab bati <sup>b</sup>san se pa avèk prensip <sup>a</sup>lalwa wayòm selès la; san sa m pa kapab resewa l pou tèt pa m.

6 Epi pèp mwen an dwe <sup>a</sup>chatye jistan yo aprann <sup>b</sup>obeyi, si se nesèsè, avèk bagay y ap soufri yo.

7 M p ap pale konsènan moun ki chwazi pou yo dirije pèp mwen an, ki se <sup>a</sup>premye ansyen yo nan legliz mwen an, paske se pa yo tout ki sou kondanasyon sa a;

8 Men m ap pale konsènan legliz mwen yo ki lòt kote—gen anpil ki pral di: Kote Bondye yo a? Gade, li dwe delivre yo nan tan pwoblèm, san sa, nou p ap monte nan Siyon, epi n ap kenbe lajan nou yo.

9 Se poutèt sa, kòm konsekans

105 1a D&A 100:13.

2a D&A 104:4-5, 52.

3a Tra. 5:1-11;  
D&A 42:30.

GE Konsakre, lwa

konsekrasyon.

4a D&A 78:3-7.

5a GE Siyon.

b D&A 104:15-16.

c D&A 88:22.

6a D&A 95:1-2.

GE Chatye, chatiman.

b GE Obeyi, obeyisan,  
obeyisans.

7a D&A 20:2-3.

“transgresyon pèp mwen an, se nesèsè pou mwen pou ansyen mwen yo ta rete tann yon ti tan pou redanmsyon Siyon—

10 Pou yo kapab prepare pou tèt pa yo, epi pou yo kapab ansenye pèp mwen an pi byen, epi pou yo gen eksperyans, epi pou yo konnen pi byen konsènan “devwa yo, ak bagay m mande nan men yo.

11 Epi sa pa kapab reyalize jistan “ansyen mwen yo <sup>b</sup>dote avèk pouvwa ki soti anwo.

12 Paske gade, m prepare yon gwo dotasyon ki dwe “vide sou yo, toutotan yo fidèl epi kontinye nan imilite devan mwen.

13 Se poutèt sa se nesèsè pou mwen pou ansyen m yo ta rete tann yon tan, pou redanmsyon Siyon.

14 Paske gade, m pa mande yo pou yo mennen batay Siyon an; paske, jan m te di nan kòmandman anvan an, se konsa m ap akonpli—m ap “mennen batay nou yo.

15 Gade, m voye “destriktè a pou detwi epi pou gaspiye ènmi mwen yo; epi anpil ane p ap pase yo p ap rete pou yo sal eritaj mwen an, epi pou yo <sup>b</sup>blasfèm non mwen sou tè m te “konsakre pou rasanble sen m yo ansanm.

16 Gade, m kòmande sèvitè m nan, Joseph Smith, pitit la, pou l di “fòs kay mwen an, gèrye m

yo menm, jèn gason m yo, ak sa ki gen plis laj yo, pou yo reyini ansanm pou redanmsyon pèp mwen an, epi pou yo chavire tou ènmi mwen yo, epi pou yo dis-pèsè <sup>b</sup>santinèl ènmi yo;

17 Men, fòs kay mwen yo pa t koute pawòl mwen yo.

18 Men toutotan genyen ki koute pawòl mwen yo, m te prepare yon benediksyon ak yon “dotasyon pou yo, si yo rete fidèl.

19 M tande priyè yo, epi m ap aksepte ofrann yo; epi se nesèsè pou mwen pou m mennen yo jouk la pou teste “lafwa yo.

20 Epi kounyeya, an verite m di nou, m ba nou yon kòmandman, tout moun ki te monte isit la, ki kapab rete nan rejyon alantou yo, se pou yo rete;

21 Epi moun ki pa kapab rete yo, ki gen fanmi yo nan lès la, se pou yo rete pou yon ti tan, toutotan sèvitè m nan, Joseph vle dirije yo;

22 Paske m ap konseye l konsènan sijè sa a, epi tout direksyon pou li ba yo akonpli.

23 Epi se pou tout pèp mwen yo ki nan rejyon alantou yo fidèl anpil, pou yo priye, pou yo gen imilite devan mwen, epi pou yo pa revele bagay m te revele yo, jistan se dapre lasajès mwen pou yo revele.

24 Pa pale konsènan jijman, ni tou pa “vante tèt nou pou lafwa

9a D&A 103:4.

10a GE Devwa.

11a GE Ansyen, Èldè.

b D&A 38:32; 95:8.

GE Dotasyon.

12a D&A 110.

14a Joz. 10:12–14;

Eza. 49:25;

D&A 98:37.

15a D&A 1:13–14.

b D&A 112:24–26.

GE Blasfèm, blasfeme.

c D&A 84:3–4; 103:35.

16a D&A 101:55;

103:22, 30.

b GE Santinèl, veye.

18a D&A 110:8–10.

19a GE Lafwa.

24a D&A 84:73.

GE Lògèy.



ak gran zèv, men, rasanble an-sanm avèk pridans, toutotan li posib nan yon sèl rejyon, toujou an akò avèk pèp la;

25 Epi gade, m ap fè nou favè ak lagras devan je yo, pou nou kapab repoze nou nan <sup>a</sup>lapè ak sekirite, pandan n ap di pèp la: Egzekite jijman ak lajistis pou nou dapre lalwa, epi korije sa nou fè mal.

26 Kounyeya, gade, m di nou, zanmi m yo, se nan fason sa a nou kapab jwenn favè devan je pèp la jistan <sup>a</sup>lame Izrayèl la vin gran anpil.

27 Epi m ap adousi kè pèp la, jan m te fè pou kè <sup>a</sup>Farawon, tan-zantan, jistan sèvitè m nan, Joseph Smith, pitit la, m te tabli a, gen tan pou l rasanble fòs kay mwen an,

28 Epi pou voye moun ki <sup>a</sup>saj pou akonpli bagay konsènan acha tè nan Konte Jackson, tè ki kapab <sup>b</sup>achte yo, ak nan kontre ki alantou yo.

29 Pas se volonte m pou tè sa yo ta achte; epi apre yo fin achte pou sen yo posede yo dapre <sup>a</sup>lwa konsekrasyon m te bay yo.

30 Epi apre tè sa yo fin achte, m ap konsidere <sup>a</sup>lame Izrayèl la san fot lè yo pran posesyon pwòp tè pa yo, tè yo te achte anvan sa a avèk lajan pa yo, epi lè

yo chavire tou ènmi mwen yo ki sou yo, epi lè yo dispèse santinèl ènmi yo, epi yo <sup>b</sup>vanje m jouk nan twazyèm ak katyèm jenerasyon moun ki rayi m yo.

31 Men anvan sa, se pou lame mwen an vin gran anpil, epi se pou l <sup>a</sup>sanktifye devan mwen, pou l kapab vin bèl tankou solèy la, epi klè tankou <sup>b</sup>lalin nan, epi pou banyè li yo kapab vin tèrib pou tout nasyon;

32 Pou wayòm yo ki nan mond sa a kapab oblije aksepte wayòm Siyon an se gade <sup>a</sup>wayòm Bondye nou an ak Kris li a; se pou-tèt sa, an nou vin <sup>b</sup>soumèt anba lalwa li yo.

33 An verite m di nou, se nesè pou mwen pou premye an-syen yo ki nan legliz mwen an resevwa <sup>a</sup>dotasyon ki soti anwo a nan kay mwen an, kay m te kòmande pou bati nan non mwen nan peyi Kirtland nan.

34 Epi se pou kòmandman yo m te bay konsènan Siyon ak <sup>a</sup>lalwa li a egzekite epi se pou l akonpli, apre redanmsyon li.

35 Te gen yon jou <sup>a</sup>apèl, men, lè a rive pou yon jou pou chwazi; epi se pou nou chwazi moun ki <sup>b</sup>diy yo.

36 Èpi vwa Lespri a pral manifeste sèvitè m nan moun ki <sup>a</sup>chwazi yo; epi yo pral <sup>b</sup>sanktifye;

25a GE Lapè.

26a Jowèl 2:11.

27a Jen. 47:1–12.

28a D&A 101:73.

b D&A 42:35–36.

29a D&A 42:30.

GE Konsakre, lwa konsekrasyon; Lòd ini.

30a D&A 35:13–14;

101:55; 103:22, 26.

b D&A 97:22.

31a GE Sanktifikasyon.

b Kant. 6:10;

D&A 5:14; 109:73.

32a Apok. 11:15.

GE Wayòm Bondye oubyen wayòm syèl la.

b GE Gouvènman.

33a D&A 95:8–9.

GE Dotasyon.

34a svd D&A 42 rete

kòm “Lalwa.”

35a GE Aple, Bondye

te aple, apèl.

b GE Diy, diyite.

36a D&A 95:5.

GE Chwazi (vèb).

b GE Sanktifikasyon.

37 Epi toutotan yo suiv <sup>a</sup>konsèy yo resevwa, y ap gen pouvwa apre anpil jou pou yo akonpli tout bagay konsènan Siyon.

38 Epi ankò m di nou, negosye pou lapè, pa sèlman avèk moun ki te frape nou yo, men tou avèk tout moun;

39 Epi leve yon <sup>a</sup>anblèm <sup>b</sup>lapè, epi fè yon pwoklamasyon lapè pou tout kwen tè a;

40 Epi fè yon pwopozisyon pou lapè bay moun ki te frape nou yo, daprè vwa Lespri a ki nan nou, epi <sup>a</sup>tout bagay ap travay ansanm pou byen nou.

41 Se poutèt sa, nou dwe fidèl; epi gade, <sup>a</sup>mwen avèk nou menm jiska lafen. Se konsa sa ye. Amèn.

## SEKSYON 106

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa nan Kirtland, Ohio, 25 Novanm 1834. Revelasyon sa a pwente sou Warren A. Cowdery, yon gran frè Oliver Cowdery.*

1-3, Warren A. Cowdery aple kòm yon ofisye prezidan lokal; 4-5, *Dezyèm vini an p ap anpòte pitit limyè yo tankou yon vòlè*; 6-8, *Gwo benediksyon vini apse sèvis fidèl nan Legliz la.*

SE volonte m pou ou chwazi epi pou òdone sèvitè m nan, Warren A. Cowdery kòm yon gran prèt prezidan sou tèt legliz mwen an, nan peyi <sup>a</sup>libète a ak nan rejyon alantou yo;

2 Epi pou l preche levanjil etènèl mwen an, epi pou l leve vwa l pou l avèti pèp la, pa sèlman nan plas pa li a, men, nan peyi alantou yo;

3 Epi pou l dedye tout tan l nan gran apèl sen sa a m ba li

kounyeya, pou l <sup>a</sup>chèche <sup>b</sup>wayòm syèl la ak lajistis li avèk dilijans, epi tout bagay ki nesèse pral ajoute apre sa; paske <sup>a</sup>travayè a diy pou rekonpans li.

4 Epi ankò, an verite m di w, <sup>a</sup>aparasyon Senyè <sup>b</sup>a ap pwoche, epi l ap pran mond lan daso tankou yon <sup>a</sup>vòlè nan nuit—

5 Se poutèt sa, mare senti w pou w kapab pitit <sup>a</sup>limyè, pou jou sa a pa <sup>b</sup>pran ou daso tankou yon vòlè.

6 Epi ankò, an verite m di w, te gen lajwa nan syèl la lè sèvitè m nan, Warren te bese devan kòmandman m yo, epi l te separe tèt li avèk fo doktrin mond lan;

7 Se poutèt sa, sèvitè m nan, Warren, beni, paske m ap gen

37a GE Konsèy (non).

39a GE Banyè.

b GE Lapè.

40a Wom. 8:28;

D&A 90:24; 100:15.

41a Mat. 28:19-20.

106 1a svd vil Freedom,

New York, ak

zanviron yo.

3a Mat. 6:33.

b GE Wayòm

Bondye oubyen

wayòm syèl la.

c Mat. 10:10;

D&A 31:5.

4a Jak 5:8.

b GE Dènye jou yo.

c 1 Tes. 5:2.

5a GE Limyè, limyè Kris.

b Apok. 16:15.

mizèrikòd pou li; epi, malgre <sup>a</sup>vanite ki nan kè li, m ap leve l toutotan li gen imilite devan mwen.

8 Epi m ap ba li <sup>a</sup>lagras ak asirans kote pou l kapab kanpe; epi

si l kontinye kòm yon temwen fidèl ak yon limyè pou legliz la, m ap prepare yon kouwòn pou li nan <sup>b</sup>kay Papa m yo. Se konsa sa ye. Amèn.

## SEKSYON 107

*Revelasyon sou prèttriz la, Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa, nan Kirtland, Ohio, nan zòn Avril 1835. Malgre seksyon sa a te ekri an 1835, rejis istorik yo afime ke pifò nan vèsè 60 rive nan 100 yo enkòpore yon revelasyon Joseph Smith te resevwa 11 Novanm 1831. Seksyon sa a te asosye avèk òganizasyon Kolèj Douz Apot yo an Fevriye ak Mas 1835. Pwofèt la te siman delivre l nan prezans moun ki t ap prepare pou yo pati nan 3 Mas 1835 yo, pou premye misyon kolèj yo a.*

1–6, *Gen de prèttriz: Mèlkisedèk la ak Aawon an; 7–12, Moun ki gen Prèttriz Mèlkisedèk yo gen pouwa pou yo ofisye nan tout ofis ki nan Legliz la; 13–17, Episkopa a prezide sou Prèttriz Aawon an, ki administrateur nan òdonans preliminè yo; 18–20, Prèttriz Mèlkisedèk la gen kle tout benediksyon espiyèl yo; Prèttriz Aawon an gen kle administrasyon zanj yo; 21–38, Premye Prezidans la, Douz yo, ak Swasanndis yo se kowòm k ap prezide yo, ki dwe pran desizyon nan inite ak lajistis; 39–52, Lòd patriyikal la tabli depi nan Adan jouk nan Noye; 53–57, Ansyen Sen yo te rasanble nan Adan-ondi-Aman, epi Senyè a te parèt devan yo; 58–67, Douz yo dwe mete ofisye yo ki nan Legliz la nan lòd; 68–76, Evèk yo sèvi kòm jij regilye nan Izrayèl; 77–84, Premye Prezidans*

*la ak Douz yo se pi gran tribinal nan Legliz la; 85–100, Prezidan prèttriz yo gouvènè pwòp kowòm pa yo.*

GEN de prèttriz nan legliz la, ki rele <sup>a</sup>Mèlkisedèk ak <sup>b</sup>Aawon, ki gen Prèttriz Levitik la tou.

2 Poukisa premye a rele Prèttriz <sup>a</sup>Mèlkisedèk se paske Mèlkisedèk te tèlman yon gran prèt ekstradòdinè.

3 Anvan epòk li a li te rele Prèttriz Sen an, dapre <sup>a</sup>lòd Pitit Gason Bondye a.

4 Men, pa respè oubyen <sup>a</sup>reverans pou non Èt Siprèm nan, pou evite repetisyon non li twò souvan, yo, legliz la ki nan ansyen tan an, te rele prèttriz sa a dapre non Mèlkisedèk, oubyen Prèttriz Mèlkisedèk la.

5 Tout lòt otorite oubyen ofis ki

7a GE Anven, vanite.

8a GE Gras.

b Jan 14:2; Etè 12:32–34; D&A 59:2; 76:111; 81:6; 98:18.

107 1a GE Prèttriz Mèlkisedèk.

b GE Prèttriz Aawon an.

2a TJS Jen. 14:25–40 (Apendis);

D&A 84:14.

GE Mèlkisedèk.

3a Alma 13:3–19;

D&A 76:57.

4a GE Reverans.

nan legliz la se yon “branch nan prèttriz sa a.

6 Men, gen de divizyon oubyen gran tèt—youn se Prèttriz Mèlkisedèk la, epi lòt la se Aawon an oubyen “Prèttriz Levitik la.

7 Ofis yon “ansyen vini sou prèttriz Mèlkisedèk la.

8 Prèttriz Mèlkisedèk la kenbe dwa prezidans la ak pouvwa epi ak “otorite sou tout ofis ki nan legliz la depi tout tan nan mond lan, pou administre nan zafè espiritiyèl.

9 “Prezidans Gran Prèttriz la, dapre lòd Mèlkisedèk, gen dwa pou l ofisyè nan tout ofis ki nan legliz la.

10 “Gran prèt dapre lòd Prèttriz Mèlkisedèk gen <sup>b</sup>dwa pou yo ofisyè pou kont yo, sou dirèksyon prezidans la, pou yo administre bagay espiritiyèl, epi nan ofis ansyen, prèt (dapre lòd Levitik), enstriktè, dyak, ak manm.

11 Yon ansyen gen dwa ofisyè nan plas li lè gran prèt la pa prezan.

12 Gran prèt la ak ansyen an dwe administre nan bagay espiritiyèl, ki an akò avèk alyans ak kòmandman legliz la; epi yo gen dwa pou yo ofisyè nan tout ofis sa yo ki nan legliz la lè pa gen okenn pi gran otorite prezan.

13 Dezyèm prèttriz la rele “Prèttriz Aawon, paske li te konfere

sou <sup>b</sup>Aawon ak desandan li yo, nan tout jenerasyon yo.

14 Poukisa li rele pi piti prèttriz la se paske se yon “branch nan pi gran an, oubyen Prèttriz Mèlkisedèk la, epi li gen pouvwa pou administre nan òdonans tanporèl yo.

15 “Episkopa a se prezidans prèttriz sa a, epi li kenbe kle ak otorite prèttriz sa a.

16 Pèsonn pa gen dwa legal nan ofis sa a, pou kenbe kle prèttriz sa a, eksepte si li se yon “desandan literal Aawon.

17 Men, kòm yon gran prèt nan Prèttriz Mèlkisedèk la, li gen otorite pou ofisyè nan tout ofis ki pi piti yo, li kapab ofisyè nan ofis evèk la lè yo pa kapab jwenn okenn desandan dirèk Aawon, depi li aple, epi yo mete li apa, epi yo “òdone li nan pouvwa sa a anba men <sup>b</sup>Prezidans Prèttriz Mèlkisedèk la.

18 Pouvw ak otorite pi gran an, oubyen Prèttriz Mèlkisedèk la, se pou l kenbe “kle tout benediksyon espiritiyèl ki nan legliz la—

19 Pou l gen privilèj pou resevwa “mistè wayòm syèl la, pou gen syèl la ouvè devan yo, pou kominike avèk asanble <sup>b</sup>jeneral legliz Premyene a, epi pou jwi kominikasyon ak prezans Bondye ki Papa a ak Jezi ki se “medyatè nouvo alyans la.

5a D&A 84:29; 107:14.

6a Det. 10:8–9.

7a GE Ansyen, Èldè.

8a GE Otorite.

9a D&A 81:2;

107:22, 65–67, 91–92.

10a GE Gran prèt.

b D&A 121:34–37.

13a GE Prèttriz Aawon an.

b GE Aawon, frè

Moyiz la.

14a D&A 20:52; 107:5.

15a GE Evèk.

16a D&A 68:14–21;

107:68–76.

17a GE Òdinasyon, òdone.

b D&A 68:15.

18a GE Kle prèttriz la.

19a Alma 12:9–11;

D&A 63:23; 84:19–22.

GE Mistè Bondye yo.

b Ebre 12:22–24.

c GE Medyatè.

20 Pouvwwa ak otorite pi piti a, oubyen Prètriz Aawon an, se pou l kenbe “kle ministè zanj yo, epi pou administre nan <sup>b</sup>òdonans tanporèl yo, lèt levanjil la nan fòm li, <sup>c</sup>batèm repantans pou <sup>d</sup>padon peche, ki an akò avèk alyans ak kòmandman yo.

21 Akoz nesosite, gen prezidan oubyen ofisyè prezidan k ap grandi oubyen ki chwazi pami moun ki òdone nan diferan ofis ki nan de prètriz sa yo.

22 Nan “Prètriz Mèlkisedèk la, genyen twa <sup>b</sup>Prezidan Gran Prèt, ke yo chwazi epi yo òdone nan ofis sa a, epi <sup>c</sup>konfyans, ak lafwa, ak priyè legliz la soutni yo pou yo fòme kowòm Prezidans Legliz la.

23 “Douz konseye k ap vwayaje yo aple kòm Douz <sup>b</sup>Apot, oubyen temwen espesyal non Kris la nan tout mond lan—konsa yo diferan avèk lòt ofisyè ki nan legliz la nan dewva apèl yo.

24 Epi yo fòme yon kowòm ki egal nan otorite ak pouvwwa avèk twa prezidan nou te mansyone anvan yo.

25 “Swasanndis yo aple pou preche levanjil la tou, epi pou yo temwen espesyal pou janti yo nan tout mond lan—konsa yo diferan avèk lòt ofisyè ki nan legliz la nan dewva apèl yo.

26 Epi yo fòme yon kowòm ki egal nan otorite avèk Douz

temwen espesyal oubyen Apot nou te fèk site yo.

27 Epi chak desizyon nenpòt nan kowòm sa yo pran, dwe fèt avèk vwa jeneral kowòm sa a; ki vle di chak manm nan chak kowòm dwe dakò avèk desizyon kowòm yo, pou yo kapab pran desizyon pa yo nan menm pouvwwa oubyen validite youn avèk lòt—

28 Yon majorite kapab fòme yon kowòm lè sikonstans rann li enposib pou sa fèt lòt jan—

29 Si se pa konsa, desizyon yo p ap resevwa menm benediksyon avèk desizyon yon kowòm ki gen twa prezidan nan ansyen tan, ki te òdone dapre lòd Mèlkisedèk, epi ki te moun jis ak sen.

30 Desizyon kolèj sa yo, oubyen nenpòt ladan yo, dwe fèt nan tout “jistis, nan sentete, ak imilite nan kè, jantiman epi avèk akò, ak lafwa, ak <sup>b</sup>vèti, ak konesans, tanperans, pasyans, jantiyès fratènèl ak charite;

31 Paske pwomès la di, si bagay sa yo fè abondans nan yo, yo p ap “manke fwi nan konesans Senyè a.

32 Epi nan ka nenpòt nan desizyon kowòm sa yo fèt nan enjistis, sa kapab prezante devan yon asanble jeneral plizyè kowòm, ki fòme otorite espirityèl legliz la; san sa, pèsonn pa kapab kontrekare desizyon yo a.

33 Douz yo se Prezidan Gran

20a D&A 13; 84:26–27.

b GE Òdonans yo.

c GE Batèm, batize.

d GE Remisyon peche yo.

22a GE Prètriz Mèlkisedèk.

b D&A 90:3, 6; 107:9, 65–67, 78–84, 91–92.

c GE Soutni dirijan legliz yo.

23a D&A 107:33–35.

b GE Apot.

25a GE Swasanndis.

30a D&A 121:36.

GE Jis, jistis.

b D&A 121:41.

GE Vèti.

31a 2 Pyè 1:5–8.

Konsèy k ap vwayaje, kòm ofisye nan non Senyè a, sou direksyon Prezidans Legliz la, anakò avèk enstitisyon syèl la; pou bati legliz la, epi pou regularize tout zafè legliz la nan tout nasyon, premyèman pou <sup>a</sup>Janti yo epi dezèmman pou Juif yo.

34 Swasanndis yo dwe aji nan non Senyè a, sou direksyon <sup>a</sup>Douz yo oubyen gran konsèy k ap vwayaje yo, pou bati legliz la epi pou regularize tout zafè legliz la nan tout nasyon, premyèman pou Janti yo epi apre sa pou Juif yo.

35 Nou voye Douz yo, ki gen kle yo, pou louvri pòt la pa mwayen pwoklamasyon levanjil Jezikri a, premyèman pou Janti yo epi apre sa pou Juif yo.

36 <sup>a</sup>Gran konsèy ki kanpe nan pye Siyon yo fòme yon kowòm ki egal nan otorite nan zafè legliz la, nan tout desizyon yo, avèk kowòm prezidans la, oubyen avèk gran konsèy k ap vwayaje yo.

37 Gran konsèy ki nan Siyon yo fòme yon kowòm ki egal nan otorite nan zafè legliz yo, nan tout desizyon yo, avèk konsèy douz ki nan pye Siyon yo.

38 Se devwa gran konsèy k ap vwayaje yo pou rele <sup>a</sup>Swasanndis yo, lè yo bezwen asistans, pou ranpli diferan apèl pou preche epi pou administre levanjil la, nan plas nenpòt lòt.

39 Se devwa Douz yo, nan tout

gwo branch nan legliz la, pou yo òdone minis nan <sup>a</sup>levanjil la, jan revelasyon deziye yo ba yo—

40 Lòd prèttriz sa a te konfime pou yo pase l desann soti nan papa ale nan pitit gason, epi li se dwa desandan literal ki te chwazi yo, ki te resevwa pwomès la.

41 Lòd sa a te tabli nan epòk <sup>a</sup>Adan an, epi l te desann nan <sup>b</sup>liyaj desandans nan fason sa a:

42 Depi nan Adan jouk nan Sèt, <sup>a</sup>Sèt Adan te òdone nan laj swasantnevan a, epi Adan te beni l twazan anvan Adan te mouri a, epi papa l te ba l pwomès Bondye a, pou Senyè a chwazi posterite li a, pou yo prezève jouk nan finisman tè a;

43 Paske Sèt te yon nonm <sup>a</sup>pafè, epi <sup>b</sup>resanblans li te tèlman resanblans ekzat papa l, li sanble l te tankou papa l nan tout bagay, epi se sèlman laj li ki te kapab distenge l avèk papa l.

44 Enòs te òdone nan laj santrankatran kat mwa anba men papa l, Adan.

45 Bondye te rele Kenan nan dezè a nan karantèm ane laj li; epi li te rankontre Adan pandan l t ap vwayaje nan kote ki rele Chedolamak la. Li te gen laj katrevensèt ane lè l te resevwa òdinasyon l.

46 Maaleyèl te gen laj kat san katreven sèz ane sèt jou lè l te òdone anba men papa l, Adan ki te beni l tou.

33a 1 Ne. 13:42;  
3 Ne. 16:4–13;  
D&A 90:8–9.  
34a D&A 112:21.  
36a GE Gran Konsèy.

38a GE Swasanndis.  
39a GE Evanjelis;  
Patriyach, patriyakal.  
41a GE Adan.  
b Jen. 5;

D&A 84:6–16;  
Moyiz 6:10–25.  
42a GE Sèt.  
43a GE Pafè.  
b Jen. 5:3.

47 Jarèd te gen laj desan ane lè l te òdone anba men Adan, ki te beni l tou.

48 “Enòk te gen laj vent senk ane lè l te òdone anba men Adan; epi li te gen swasant senk ane lè Adan te beni l.

49 Epi l te wè Senyè a, epi l te mache avèk li, epi l te devan fas li tout tan; epi l te “mache avèk Bondye pandan twasan swasanssenkan, ki te fè l katantrant ane laj lè l te <sup>b</sup>transpòte.

50 “Metichèla te gen laj santan lè l te òdone anba men Adan.

51 Lamèk te gen laj trannde ane lè l te òdone anba men Sèt.

52 “Noye te gen laj dizan lè l te òdone anba men Metichèla.

53 Twazan anvan lanmò Adan, li te rele Sèt, Enòs, Kenan, Maa-leyèl, Jarèd, Enòk, ak Metichèla, yo tout te “gran prèt, avèk rès posterite li a ki te jis, nan vale <sup>b</sup>Adan-ondi-Aman an, epi se la li te devèse sou yo dènye benediksyon li a.

54 Epi Senyè a te parèt devan yo, epi yo te leve epi yo te beni “Adan, epi yo te rele l <sup>b</sup>Michèl, prens la, akanj la.

55 Epi Senyè a te administre rekoufò sou Adan, epi l te di l: m tabli ou pou ou alatèt; yon gran kantite nasyon pral soti nan ou, epi ou se yon “prens sou tèt yo pou tout tan.

56 Epi Adan te kanpe nan mi-

tan asanble a; epi malgre l te koube anba laj, paske l te ranpli avèk Sentespri a, li te “predi tout bagay ki ta pral rive posterite li a nan dènye jenerasyon an.

57 Tout bagay sa yo te ekri nan liv Enòk la, epi moun dwe temwaye sou yo lè tan an rive.

58 Se devwa “Douz yo tou, pou yo <sup>b</sup>òdone epi pou yo mete tout lòt ofisye yo ki nan legliz la nan lòd, anakò avèk revelasyon ki di:

59 Pou legliz Kris la ki nan peyi Siyon an, adisyone avèk “lalwa legliz la ki gen rapò avèk zafè legliz la—

60 Senyè tout Lame yo di, an verite, m di nou, dwe gen “prezidan ansyen pou prezide sou moun ki nan ofis ansyen yo;

61 Ak prèt pou prezide sou moun ki nan ofis “prèt yo;

62 Ak enstriktè pou “prezide sou moun ki nan ofis enstriktè yo, menm jan avèk sou dyak yo—

63 Se sa ki fè, depi nan dyak jouk nan enstriktè, epi depi nan enstriktè jouk nan prèt, epi depi nan prèt jouk nan ansyen, tout kantite yo lonmen, daprè alyans ak kòmandman legliz la.

64 Apre sa se Gran Prètriz la, ki pi gran pase tout lòt.

65 Se sa ki fè, se nesèsè pou yo lonmen youn nan Gran Prètriz la pou prezide sou prètriz la, epi yo dwe rele l Prezidan Gran Prètriz Legliz la;

48a GE Enòk.

49a Jen. 5:22;  
Ebre 11:5;  
Moyiz 7:69.

b GE Èt anlve.

50a GE Metichèla.

52a GE Noye, patriyach bibliik.

53a GE Gran prèt.

b D&A 78:15; 116.

GE Adan-ondi-Aman.

54a D&A 128:21.

GE Adan.

b GE Michèl.

55a D&A 78:16.

56a Moyiz 5:10.

58a GE Apot.

b GE Òdinasyon,  
òdone.

59a D&A 43:2-9.

60a D&A 107:89-90.

61a D&A 107:87.

62a D&A 107:85-86.

66 Oubyen, ki vle di, Gran Prèt k ap "Prezide sou Gran Prètriz Legliz la.

67 Se nan menm l administrasyon òdinans yo ak benediksyon sou legliz la vini tou, anba "enpozisyon men.

68 Se sa ki fè, ofis evèk la pa egal avèk li; paske ofis "evèk la se administrasyon tout bagay tanporèl;

69 Sepandan se nan "Gran Prètriz la yo dwe chwazi yon evèk, eksepte si li se yon <sup>b</sup>desandan literal Aawon;

70 Paske si li pa yon desandan literal Aawon, li pa kapab gen kle prètriz sa a.

71 Sepandan, yo kapab mete yon gran prèt ki dapre lòd Mèlkisedèk apa pou administrasyon zafè tanporèl, paske Lespri verite a ba li yon konesans konsènan bagay sa yo;

72 Epi tou pou l kapab yon "jij an Izrayèl, pou fè travay legliz la, pou chita nan jijman kont transgresè yo dapre temwayaj jan l prezante devan l dapre lalwa yo, pa mwayen asistans konseye li te chwazi yo oubyen li pral chwazi pami ansyen yo ki nan legliz la.

73 Se devwa yon evèk ki pa desandan literal Aawon, men, ki òdone nan Gran Prètriz la dapre lòd Mèlkisedèk.

74 Konsa, l ap yon jij, sa vle di yon jij òdinè pami abitan Siyon yo, oubyen nan yon pye Siyon, oubyen nan nenpòt branch ki

nan legliz la kote yo mete l apa pou ministè sa a, jistan fwontyè Siyon yo laji epi sa vin nesèsè pou gen lòt evèk yo oubyen lòt jij yo nan Siyon oubyen lòt kote yo.

75 Epi toutotan gen lòt evèk yo ki lonmen, yo dwe aji nan menm ofis la.

76 Men, yon desandan literal Aawon gen dwa legal nan prezidans prètriz la, nan "kle ministè sa a, pou aji nan ofis evèk avèk endepandans, san konseye, eksepte nan ka kote yon Prezidan Gran Prètriz dapre lòd Mèlkisedèk la anba jijman, pou l chita kòm yon jij an Izrayèl.

77 Epi desizyon nenpòt nan konsèy sa yo, an akò avèk kòmandman ki di:

78 Ankò, an verite, m di nou, zafè ki pi enpòtan nan legliz la, epi ka ki pi "difisil yo nan legliz la, toutotan pa gen satisfaksyon nan desizyon evèk la oubyen jij yo, yo dwe remèt sa nan men konsèy legliz la, devan <sup>b</sup>Prezidans Gran Prètriz la.

79 Epi Prezidans konsèy Gran Prètriz la ap gen pouvwa pou l aple yon lòt gran prèt, menm douz, pou asiste kòm konseye; epi konsa Prezidans Gran Prètriz la ak konseye l yo ap gen pouvwa pou deside sou temwayaj dapre lalwa legliz la.

80 Epi apre desizyon sa a, sa p ap janm parèt ankò devan Senyè a; paske se pi gran konsèy nan legliz Bondye a, epi se yon

66a D&A 107:9, 91-92.

GE Prezidan.

67a GE Men, Enpozisyon.

68a GE Evèk.

69a GE Prètriz Mèlkisedèk.

b D&A 68:14-24;

84:18; 107:13-17.

72a D&A 58:17-18.

76a GE Kle prètriz la.

78a D&A 102:13, 28.

b D&A 68:22.



desizyon final sou deba nan zafè espiritiyèl.

81 Pa gen okenn moun ki manm legliz la ki egzante devan konsèy sa a ki nan legliz la.

82 Epi toutotan yon Prezidan Gran Prètriz la transgrese, li dwe parèt devan konsèy òdinè legliz la, ki pral gen asistans douz konseye nan Gran Prètriz la;

83 Epi desizyon yo sou tèt l ap mete fen nan deba konsènan li a.

84 Konsa, pèsonn p ap egzante anba "lajistis ak lalwa Bondye, pou tout bagay kapab fèt nan lòd epi solanèlman devan li, dapre verite ak lajistis.

85 Epi ankò, an verite m di nou, devwa yon prezidan nan tèt yon ofis "dyak se pou l prezide sou tèt douz dyak, pou l chita nan konsèy avèk yo, epi pou l <sup>b</sup>anseye yo devwa yo, pou edifye youn lòt, jan yo resevwa dapre alyans yo.

86 Epi devwa yon prezidan nan tèt yon ofis "enstriktè se pou l prezide sou tèt vennkat enstriktè, epi pou l chita nan konsèy avèk yo, pou l ansenye yo devwa ofis yo, jan yo resevwa nan alyans yo.

87 Epi tou devwa yon prezidan nan tèt Prètriz Aawon an se pou l prezide sou tèt kanran-tuit "prèt, pou l chita nan konsèy avèk yo, pou l ansenye yo

devwa ofis yo, jan yo resevwa nan alyans yo—

88 Prezidan sa a dwe yon "evèk; paske se youn nan ofis prètriz sa a.

89 Ankò, devwa yon prezidan nan tèt yon ofis "ansyen se pou l prezide sou tèt katreven-sèz ansyen, pou l chita nan konsèy avèk yo, epi pou l ansenye yo dapre alyans yo.

90 Prezidans sa a se youn ki separe nèt avèk yon prezidans swasanndis, epi li fèt pou moun ki p ap "vwayaje nan tout mond lan.

91 Epi ankò devwa Prezidan ofis Gran Prèt la se pou l "prezide alatèt tout legliz la, epi pou l tankou <sup>b</sup>Moyiz—

92 Gade, men lasajès; wi, pou l yon "vwayan, yon <sup>b</sup>revelatè, epi yon "pwofèt, paske li gen tout "don Bondye yo, Bondye devèse sou tèt legliz la.

93 Epi se dapre vizyon ki montre lòd "Swasanndis yo, pou yo gen sèt prezidan pou prezide sou tèt yo, ki chwazi nan mitan swasanndis yo;

94 Epi setyèm prezidan ki sou tèt prezidan sa yo dwe prezide sou tèt sis yo;

95 Epi sèt prezidan sa yo dwe chwazi lòt swasanndis apa premye swasanndis gwoup pa yo a, epi yo dwe prezide sou tèt yo;

96 Epi tou lòt swasanndis, jouk nan sèt fwa swasanndis, si

84a GE Jistis.

85a GE Dyak.

b D&A 38:23;  
88:77-79, 118.

86a D&A 20:53-60.

GE Enstriktè,  
Prètriz Aawon.

87a GE Prèt, prètriz

Aawon.

88a GE Evèk.

89a GE Ansyen, Èldè.

90a D&A 124:137.

91a D&A 107:9, 65-67.

b D&A 28:2; 103:16-21.

92a Mozya 8:13-18.

GE Vwayan.

b GE Revelasyon.

c D&A 21:1. GE Pwofèt.

d GE Don Lespri yo.

93a D&A 107:38.

GE Swasanndis.

travay nan jaden an rekòmande sa kòm neseseite.

97 Epi swasanndis sa yo dwe minis k ap "vwayaje, pou Janti yo premyèman epi pou Juif yo.

98 Kote lòt ofisye yo ki nan legliz la, ki pa fè pati Douz yo, ni Swasanndis yo pa gen responsablite pou yo vwayaje pami tout nasyon yo, men, yo dwe vwayaje dapre jan sikonstans yo pèmèt yo, menm si yo genyen yon

ofis ki wo anpil epi anpil responsablite nan legliz la.

99 Se sa ki fè, kounyeya se pou tout moun aprann "devwa yo, epi pou yo aji nan ofis yo lonmen yo a avèk tout <sup>b</sup>dilijans.

100 Yon moun ki "parese, yo p ap konsidere l kòm <sup>b</sup>diy pou l rete, epi yon moun ki pa aprann devwa l epi ki pa montre li kalifye yo p ap konsidere l kòm diy pou l rete. Se konsa sa ye. Amèn.

## SEKSYON 108

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa nan Kirtland, Ohio, 26 Desanm 1835. Li te resevwa seksyon sa a sou demand Lyman Sherman, ki te deja òdone kòm swasanndis epi ki te vini kote Pwofèt la avèk demand pou yon revelasyon pou fè l konnen devwa l.*

1-3, *Peche Lyman Sherman yo padone; 4-5, Li dwe konte pami ansyen yo k ap dirije Legliz la; 6-8, Li ap pou l preche levanjil la epi pou l fòtifye frè l yo.*

SENYÈ a di ou, an verite, sèvitè m nan Lyman: peche ou yo padone, paske ou obeyi vwa mwen pou ou vini la a maten an pou ou resevwa konsèy nan men moun m te chwazi a.

2 Se poutèt sa, "repoze nanm ou konsènan pozisyon espirityèl ou, epi pa lite kont vwa mwen ankò.

3 Leve epi pran plis prekosyon depi kounyeya nan obèsè kontra ou te fè yo epi ou fè

kounyeya yo, epi w ap beni avèk anpil benediksyon.

4 Rete tann avèk pasyans jistan sèvitè m yo aple "asanble solanèl la, epi lè sa a ou pral konte pami premye ansyen mwen yo, epi ou pral resevwa dwa pa mwanyen òdinasyon, avèk rès ansyen mwen yo m te chwazi yo.

5 Gade, se "pwomès Papa a fè ou si ou kontinye fidèl.

6 Epi l ap akonpli sou ou nan jou sa a menm ou resevwa dwa pou w "preche levanjil mwen an, nenpòt kote m voye ou, depi nan lè sa a.

7 Se poutèt sa, "fòtifye frè w yo nan tout konvèsasyon ou yo, nan tout priyè ou yo, nan tout

97a D&A 124:138-139.

99a GE Devwa.

b GE Dilijans.

100a D&A 58:26-29.

GE Endolan,

Endolans.

b GE Diy, diyite.

108 2a GE Repo.

4a D&A 109:6-10.

5a D&A 82:10.

6a GE Travay

misyonè.

7a Lik 22:31-32.

egzòtasyon ou yo, epi nan tout sa w ap fè.

8 Epi gade, m avèk ou pou m

beni ou epi pou m "delivre ou pou tout tan. Amèn.

## SEKSYON 109

*Priyè ki te ofri nan konsekrasyon tanp Kirtland nan, nan Ohio, 27 Mas 1836. Daprè sa Pwofèt la te ekri, li te resevwa priyè sa a pa revelasyon.*

1–5, *Tanp Kirtland nan te bati kòm yon plas pou Pitit Gason Lòm nan vizite; 6–21, Li dwe yon kay priyè, jèn, lafwa, pou aprann, glwa, ak lòd, epi yon kay pou Bondye; 22–33, Se pou moun ki pa repanti ki kont pèp Senyè a tonbe nan konfizyon; 34–42, Se pou Sen yo ale avèk pouwwa pou rasanble moun ki jis yo nan Siyon; 43–53, Se pou Sen yo delivre anba bagay tèrib ki pral tonbe sou mechan yo nan dènye jou yo; 54–58, Se pou nasyon yo ak pèp yo ak legliz yo prepare yo pou levanjil la; 59–67, Se pou Juif yo, Lamanit yo, ak tout Izrayèl rachte; 68–80, Se pou Sen yo kowone avèk laglwa ak onè epi pou yo gen sali etènèl.*

"MÈSI pou non ou, O, Senyè Bondye Izrayèl la, ki kenbe <sup>b</sup>alyans epi ki montre mizèrikòd pou sèvitè ou yo ki mache dwat devan ou, avèk tout kè yo—

2 Ou menm ki kòmande sèvitè w yo pou yo "bati yon kay pou non ou nan plas sa a [Kirtland].

3 Epi kounyeya ou wè, O Senyè,

sèvitè w yo te fè daprè kòmandman w nan.

4 Epi kounyeya nou mande ou, Sen Papa, nan non Jezikri, Pitit Gason zantray ou a, nan non limenm sèlman sali kapab administrè pou pitit lèzòm yo, nou mande ou, O Senyè, pou ou akseptè "kay sa a, ki se <sup>b</sup>zèv men nou, sèvitè ou yo, ou te kòmande nou pou nou bati a.

5 Paske ou konnen nou te fè travay sa a nan anpil tribilasyon; epi nan povrete nou, nou te bay nan byen nou pou bati yon "kay pou non ou, pou Pitit Gason Lòm nan kapab gen yon plas pou manifeste tèt li bay pèp li a.

6 Jan ou te di nan yon "revelasyon ou te ban nou an, ou te rele nou zanmi ou, ou te di—rele asanble solanèl nou yo, jan m te kòmande nou an;

7 Epi kòm tout moun pa gen lafwa, chèche avèk dilijans epi aprann youn lòt pawòl sajès; wi, chèche pawòl sajès nan pi bon liv yo, chèche konesans nan etid epi nan lafwa;

8 Òganize nou; prepare tout

8a 2 Ne. 9:19.  
109 1a Alma 37:37;  
D&A 46:32.  
GE Rekonesan,  
remèsiman.

b Dan. 9:4.  
GE Alyans.  
2a D&A 88:119.  
4a 1 Wa 9:3.  
GE Tanp, kay Senyè a.

b 2 Ne. 5:16.  
5a D&A 124:27–28.  
6a D&A 88:117–120.

bagay ki nesèsè, epi etabli yon kay, yon kay priyè, yon kay jèn, yon kay lafwa, yon kay pou aprann, yon kay laglwa, yon kay lòd, yon kay Bondye;

9 Pou antre nou kapab fèt nan non Senyè a, epi pou soti nou kapab fèt nan non Senyè a, pou tout salitasyon nou kapab fèt nan non Senyè a, avèk men nou leve devan Bondye Ki Pi Wo a—

10 Epi kounyeya, Sen Papa, nou mande ou ede nou, pèp ou a, avèk lagras, pandan n ap rele asanble solanèl nou an, pou sa kapab fèt pou onè ou ak akò diven ou;

11 Epi nan yon fason pou nou kapab diy devan ou, pou nou kapab asire akonplisman “pwomès ou te fè nou an, pèp ou a, nan revelasyon ou te ban nou yo;

12 Pou “laglwa ou kapab desann repoze sou pèp ou a, epi pou kay sa a ki pou ou a, kay nou dedye pou ou kounyeya, pou l kapab sanktifye epi konsakre pou l vin sen, epi pou prezans sen ou nan kapab nan kay sa a tout tan

13 Epi pou tout moun ki antre nan pòtay kay Senyè a kapab santi pouvwa ou, pou yo santi yo oblije aksepte ou te sanktifye l, epi se kay ou li ye, yon plas pou sentete ou.

14 Epi akòde, Papa Sen, pou tout moun ki adore nan kay sa a kapab aprann pawòl sajès nan pi bon liv yo, epi pou yo kapab chèche konesans menm nan etid, epi tou nan lafwa, jan ou te di a;

15 Epi pou yo kapab grandi nan oumenm, pou yo resevwa Sentespri a toutantye, epi pou yo òganize daprè lalwa ou yo, epi pou yo prepare pou yo jwenn chak bagay ki nesèsè;

16 Pou kay sa a kapab yon kay priyè, yon kay jèn, yon kay lafwa, yon kay laglwa ak yon kay Bondye;

17 Pou tout antre pèp ou a nan kay sa a kapab nan non Senyè a;

18 Pou tout soti yo nan kay sa a kapab nan non Senyè a;

19 Pou tout salitasyon yo kapab nan non Senyè a, avèk men yo sen, leve devan Bondye Ki Pi Wo a;

20 Pou okenn bagay ki “sal pa gen pèmision pou antre nan kay ou a pou sal li;

21 Epi lè pèp ou a transgrese, nenpòt pami yo, pou yo repanti rapid rapid epi pou yo retounen vin jwenn ou, pou yo jwenn favè devan ou, epi pou yo restore nan benediksyon ou te òdone pou devèse sou moun ki pral gen “reverans pou ou nan kay ou a.

22 Epi nou mande ou, Papa Sen, pou sèvitè ou yo soti nan kay sa a ame avèk pouvwa ou, epi pou non ou sou yo, epi pou laglwa ou antoure yo, epi pou “zanj ou yo gen responsablite sou yo;

23 Epi nan plas sa a pou yo kapab sipòte gwo bagay ki ekstraòdinè epi ki gloriye, nan verite, nan tout “kwen tè a, pou yo kapab konnen se travay ou, epi ou

11a D&A 38:32;  
105:11–12, 18, 33.  
12a GE Glwa.

20a D&A 94:8–9;  
97:15–17.  
21a GE Reverans.

22a GE Zanj yo.  
23a D&A 1:2.

te lonje men ou pou ou akonpli bagay ou te pale pa lantremiz bouch pwofèt yo, konsènan dènye jou yo.

24 Nou mande ou, Papa Sen, pou ou tabli pèp ki pral adore a, epi ki pral kenbe non yo avèk yon onè ak yon respè nan kay sa a, pou tout jenerasyon epi pou tout letènite;

25 Pou okenn zam ki “fòme kont yo pa kapab pwospere; pou yon moun ki fouye <sup>b</sup>twou pou yo tonbe ladan l pou tèt pa li;

26 Pou okenn konbinezon mechanste pa gen pouvwa pou leve epi pou gen “viktwa sou pèp ou a ki pral nan <sup>b</sup>non ou nan kay sa a;

27 Epi si nenpòt moun leve kont pèp sa a, pou kòlè ou limen kont yo;

28 Epi si yo frape pèp sa a pou ou frape yo; pou ou goumen pou pèp ou a menm jan ou te konn fè nan epòk batay yo, pou yo kapab delivre anba men tout ènmi yo.

29 Nou mande ou, Papa Sen, pou ou konfonn, pou ou etone, epi pou ou lage wont ak konfizyon sou tout moun k ap gaye rapò manti nan mond lan kont sèvitè w la oubyen sèvitè ou yo, si yo pa repanti, lè levanjil etènèl la pwoklame nan zòrèy yo;

30 Epi pou tout zèv yo kapab tounen anyen, epi pou lagrèl “bale yo, ak jijman ou pral voye

sou yo nan kòlè ou, pou kapab gen yon fen nan <sup>b</sup>manti ak kout lang kont pèp ou a.

31 Paske ou konnen, O Senyè, sèvitè ou yo te inosan devan ou nan temwaye non ou, poutèt non ou yo te soufri bagay sa yo.

32 Se poutèt sa nou plede devan ou pou yon delivrans total ki konplè anba “chay sa a;

33 Kase l, O Senyè; kase l soti nan kou sèvitè ou yo, avèk pouvw a ou, pou nou kapab leve nan mitan jenerasyon sa a pou nou fè travay ou a.

34 O Jewova, gen mizèrikòd pou pèp sa a, epi kòm tout moun “peche, padone transgresyon pèp ou a, epi efase peche yo pou tout tan.

35 Sele “onksyon minis ou yo sou yo avèk pouvw a ki soti anwo a.

36 Akonpli l sou yo menm jan avèk sou moun nan yo nan jou Pannkòt la; devèse “don lang yo sou pèp ou a, menm <sup>b</sup>lag brèch dife, ak pou entèpretasyon pou yo.

37 Epi ranpli kay ou a kòm si se te avèk yon gwo van pisan, avèk “laglwa ou.

38 Mete “temwayaj alyans la sou sèvitè ou yo, pou lè yo soti ale pwoklame pawòl ou, yo kapab <sup>b</sup>sele lalwa a, epi prepare kè sen ou yo pou tout jijman sa yo ou pral voye yo, nan kòlè ou, sou abitan yo ki sou “tè a, poutèt

25a Eza. 54:17.  
b Pwov. 26:27;  
1 Ne. 14:3; 22:14.

26a D&A 98:22.  
b 1 Wa 8:29.

30a Eza. 28:17;  
Mozya 12:6;

D&A 29:16.  
b 3 Ne. 21:19–21.

32a GE Jouk.  
34a Wom. 3:23; 5:12.  
GE Peche.

35a GE Wen.  
36a GE Lang yo, don.

b Tra. 2:1–3.  
37a D&A 84:5; 109:12.  
GE Glwa.

38a GE Temwayaj.  
b Eza. 8:16;  
D&A 1:8.

c GE Tè—Netwayaj tè a.

transgresyon yo, pou pèp ou a pa fayi nan jou difikilte a.

39 Epi nan nenpòt vil sèvitè ou yo antre, epi pèp nan vil sa a resevwa temwayaj yo, mete lapè ou ak sali ou sou vil sa a; pou yo kapab rasanble moun ki jis yo ki nan vil sa a, pou yo kapab vini nan “Siyon, oubyen nan pye li yo, plas randevou w la, avèk chan lajwa etènèl;

40 Epi jistan bagay sa a akonpli, pa kite jijman ou yo tonbe sou vil sa a.

41 Epi nan nenpòt vil sèvitè ou yo antre, epi pèp la pa resevwa temwayaj sèvitè ou yo, epi sèvitè ou yo avèti yo pou yo sove tèt yo anba jenerasyon de-regle sa a, aji avèk vil sa a daprè jan ou te pale pa mwayen bouch pwofèt ou yo.

42 Delivre, O Jewova, nou priye ou, sèvitè ou yo anba men yo, epi lave yo anba san yo.

43 O Senyè, nou pa pran plezi nan destriksyon pwochen nou yo; “nanm yo presye devan ou;

44 Men, pawòl la dwe akonpli. Ede sèvitè ou yo di, avèk “lagras ou k ap asiste yo: Se pou volonte ou fèt, O Senyè, non pa volonte nou.

45 Nou konnen ou te pale pa mwayen bouch pwofèt yo, bagay tèrib konsènan mechan yo, nan “dènye jou yo—ou pral vide jijman ou san mezi;

46 Se poutèt sa, O Senyè, delivre pèp ou a anba kalamite mechan yo; rann sèvitè ou yo kapab pou yo sele lalwa ou yo, epi sele

temwayaj la pou yo kapab pare pou jou dife a.

47 Nou mande ou, Papa Sen, moun yo te chase soti nan kontre Jackson yo, nan Missouri, sou tè eritaj yo a, epi O Senyè, kraze chay afliksyon sa a ki te plase sou yo a.

48 Ou konnen, O Senyè, moun mechan yo te oprime epi aflije yo anpil; epi kè nou “debòde avèk tristès poutèt chay y ap pote.

49 O Senyè, “konbyen tan w ap aksepte pou pèp sa a sipòte afliksyon sa a, epi pou kriye moun inosan ki pami yo monte vin nan zòrèy ou, epi pou <sup>b</sup>san yo monte kòm temwayaj kote ou, san demontre temwayaj ou an favè yo?

50 Gen “mizèrikòd, O Senyè, pou popilas mechan ki te chase pèp ou a, pou yo kapab sispann fè piyay, pou yo kapab repanti nan peche yo si repantans posib pou yo;

51 Men, si yo pa vle, dekouvri bra ou, O Senyè, epi “rachte sa ou te tabli a, yon Siyon pou pèp ou a.

52 Epi si sa pa kapab fèt lòt jan, pou koz pèp ou a pa fayi devan ou, se pou kòlè ou limen, epi pou endiyasyon ou tonbe sou yo, pou yo kapab efase, ni rasin ni branch, soti anba syèl la;

53 Men, toutotan yo repanti, ou gen lagras ak mizèrikòd, epi w ap detounen kòlè ou lè ou gade figi moun ou te chwazi a.

39a Eza. 35:10.

43a GE Nanm.

44a GE Gras.

45a GE Dènye jou yo.

48a GE Konpasyon.

49a Sòm 13:1–2.

b GE Matirize, mati.

50a GE Mizèrikòd.

51a D&A 100:13; 105:2.

54 Gen mizèrikòd, O Senyè, pou tout nasyon yo ki sou tè a; gen mizèrikòd pou dirijan yo ki nan peyi a; se pou prensip sa yo zansèt nou yo te defann avèk onè epi avèk noblès yo, ki rele "konstitisyon peyi nou an, tabli pou tout tan.

55 Sonje wa yo, prens yo, moun ki nòb yo, ak moun ki gran tèt yo sou tè a, ak tout moun, ak legliz yo, tout pòv yo, moun ki nan nesosite yo, ak moun ki aflije yo sou tè a;

56 Pou kè yo kapab touche lè sèvitè ou yo soti nan kay ou a, O Jewova, pou ale rann temwayaj non ou; pou prejije yo kapab bay "verite a chemen, epi pou pèp ou a kapab jwenn favè nan men tout moun;

57 Pou tout kwen tè a kapab konnen nou menm ki sèvitè ou yo, nou te "tande vwa ou epi ou te voye nou;

58 Pou pami tout moun sa yo, sèvitè ou yo, pitit gason Jakòb yo, kapab rasanble moun ki jis yo pou bati yon vil sen nan non ou, jan ou te kòmande yo a.

59 Nou mande pou ou tabli lòt "pye pou Siyon an plis pye sa a ou te etabli a, pou <sup>b</sup>rasanbleman pèp ou a kapab mache avèk gwo pouvwa epi avèk majeste,

pou travay ou a kapab pa genyen 'enjistik.

60 Kounyeya se pawòl sa yo nou pale devan ou, O Senyè, konsènan revelasyon ak kòmandman ou te ban nou, ki idantifye avèk "janti yo.

61 Men ou konnen ou gen yon gran amou pou pitit gason Jakòb yo, ki te rasanble sou mòn yo depi lontan, nan yon jou nyaj ki fènwa.

62 Se poutèt sa nou mande ou pou ou gen mizèrikòd pou pitit Jakòb yo, pou "Jerizalèm kapab kòmanse rachte depi kounyeya menm;

63 Epi pou chay esklavaj la kapab kòmanse kase soti sou kay "David la;

64 Epi pou pitit "Jida yo kapab kòmanse retounen nan <sup>b</sup>peyi ou te bay Abraram, zansèt yo a.

65 Epi pou fè "rès Jakòb la, ki te modi epi ki te frape poutèt transgresyon yo, kapab <sup>b</sup>konvèti soti nan kondisyon sovaj yo a pou vini nan plenitud levanjil etènèl la;

66 Pou yo kapab depoze zàm lagè sanginè yo, epi pou yo sispann rebelyon yo.

67 Epi se pou tout rès "Izrayèl ki te dispèse yo, sa yo te chase ale nan tout kwen tè yo, vin gen

54a 1 Pyè 2:13-15;  
D&A 98:5-7;  
101:77, 80.  
GE Konstitisyon.

56a GE Verite.

57a D&A 20:16;  
76:22-24.

59a Eza. 54:2.  
b GE Izrayèl—  
Rasanbleman  
Izrayèl la.  
c Mat. 24:22.

60a 1 Ne. 13:1-32;  
15:13-18.

62a 3 Ne. 20:29.  
GE Jerizalèm.

63a GE David.

64a Zak. 12:6-9;  
Mal. 3:4;  
D&A 133:13, 35.  
GE Jida.

b Jen. 17:1-8.  
GE Tè pwomiz.  
65a 2 Ne. 30:3;

Alma 46:23-24;

3 Ne. 20:15-21;  
D&A 19:27.

b 2 Ne. 30:6;  
3 Ne. 21:20-22.  
GE Konvèsyon,  
konvèti.

67a GE Izrayèl—  
Rasanbleman  
Izrayèl la.

konesans verite a, pou yo kwè nan Mesi a, pou yo rachte anba opresyon, epi pou yo rejwi devan ou.

68 O Senyè, sonje sèvitè w la, Joseph Smith, pitit la, ak tout afliksyon li yo ak pèsèkasyon li yo—kòman li te fè <sup>a</sup>alyans avèk <sup>b</sup>Jewova, epi li te fè pwomès devan ou, O Bondye Toupuisan Jakòb la—ak kòmandman ou te ba li yo, epi ki te eseye fè volonte ou avèk senserite yo.

69 Gen mizèrikòd, O Senyè, pou madanm li ak pitit li yo, pou yo kapab egzalte nan prezans ou, epi pou men pwotektè ou la prezève yo.

70 Gen mizèrikòd pou tout koneksyon <sup>a</sup>imedyat yo genyen, pou prejije brize epi pou yo bale tankou se te anba siklòn; pou yo kapab konvèti epi pou yo rachte avèk Izrayèl, pou yo konnen ou se Bondye.

71 Sonje, O Senyè, prezidan yo, tout prezidan legliz ou yo menm, pou men dwat ou kapab egzalte yo, avèk tout fanmi yo, ak koneksyon imedyat yo genyen, pou non yo kapab kontinye epi pou tabli yon souvni etènèl de jenerasyon an jenerasyon.

72 Sonje tout legliz ou a, O Senyè, avèk tout fanmi yo, ak tout koneksyon imedyat yo genyen, ak tout moun malad ak aflije yo, avèk tout pòv ak moun dou yo ki sou tè a; pou <sup>a</sup>wayòm

ou te tabli san sekou okenn men an kapab vin tounen yon gwo mòn pou ranpli tout tè a;

73 Pou legliz ou a kapab soti nan dezè fènwa, pou l klere bèl tankou <sup>a</sup>lalin nan, klè tankou solèy la, epi tèrib tankou yon lame avèk drapo;

74 Epi byen abiye ou tankou yon lamarye pou jou sa a lè ou pral devwale syèl la, pou ou fè mòn yo <sup>a</sup>glise tonbe devan prezans ou, pou w monte <sup>b</sup>plenn yo, pou ou fè plenn yo vin lis; pou laglwa ou kapab ranpli tè a;

75 Pou lè twonpèt la sonnen pou mò yo, pou nou <sup>a</sup>monte nan nyaj yo ale rankontre ou, pou nou kapab avèk Senyè a pou tout tan.

76 Pou gaman nou kapab pi, pou nou kapab abiye avèk <sup>a</sup>wòb lajistis, avèk palmye nan men nou, epi <sup>b</sup>kouwòn glwa sou tèt nou, epi pou nou rekòlte la <sup>c</sup>jwa etènèl pou tout <sup>a</sup>soufrans nou yo.

77 O Senyè Bondye Toupisan, koute nou nan demand nou yo, epi reponn nou nan syèl la, abityasyon sen ou nan, kote ou chita sou twòn ou an, avèk <sup>a</sup>laglwa, onè, pouvwa, majeste, pisans, dominasyon, verite, lajistis, jijman, mizèrikòd, ak yon plenitid enfini, pou toujou ajamè.

78 O Tande, O tandè, O tandè nou, O Senyè! epi reponn demand sa yo, epi aksepte dedi-

68a GE Alyans.

b GE Jewova.

70a svd paran pre yo.

72a Dan. 2:44–45;

D&A 65:2.

73a Kant. 6:10;

D&A 5:14; 105:31.

74a D&A 133:21–22, 40.

b Eza. 40:4;

Lik 3:5;

D&A 49:23.

75a 1 Tes. 4:17.

76a Apok. 7:13–15;

2 Ne. 9:14.

b GE Egzaltasyon;

Kouwòn.

c GE Jwa.

d Ebre 12:1–11;

D&A 58:4.

77a GE Glwa.



kas kay sa a pou ou, ki se travay men nou yo, nou te bati pou non ou;

79 Epi tou legliz sa a, pou ou mete non ou sou li. Epi ede nou avèk pouvwa Lespri ou, pou nou kapab melanje vwa nou avèk bèl vwa briyan <sup>a</sup>sera-

fen ki antoure twòn ou yo, avèk aklamasyon louwanj, pou nou chante Ozana pou Bondye ak Ti <sup>b</sup>Mouton an!

80 Epi se pou moun sa yo, moun ou chwazi yo, <sup>a</sup>abiye avèk sali, epi pou sen ou yo rele fò poutèt lajwa. Amèn, epi Amèn.

## SEKSYON 110

*Vizyon ki te manifeste pou Joseph Smith, Pwofèt la, ak Oliver Cowdery nan tanp Kirtland nan, Ohio, 3 Avril 1836. Okazyon an sete yon reyinyon nan jou Saba a. Istwa Joseph Smith la deklare: “Nan apremidi, m te ede lòt Prezidan yo nan distribisyon Soupe Senyè a bay Legliz la, m te resevwa l nan men Douz yo, ki te gen privilèj pou yo administre sentsèn nan jou sa a. Lè m te fin akonpli sèvis sa a pou frè m yo, m t ale sou lotèl la, vwal yo te fèmen, epi m te bese tèt mwen, avèk Oliver Cowdery, nan yon priyè solanèl an silans. Apre m te fin leve nan priyè a, vizyon sa a te louvri pou nou toulède.”*

1–10, *Senyè a Jewova parèt nan laglwa epi li aksepte Tanp Kirtland nan kòm kay Li; 11–12, Moyiz ak Elyas yo chak te parèt epi yo te remèt kle yo ak dispansasyon yo; 13–16, Eli retounen epi l remèt kle dispansasyon li a jan Malachi te pwomèt la.*

<sup>a</sup>VWAL la te soti nan panse nou, epi <sup>b</sup>je konpreyansyon nou te louvri.

2 Nou te wè Senyè a kanpe sou platfòm lotèl la, devan nou; epi anba pye li te gen yon pave bon jan lò pi, ki te gen koulè safran.

3 <sup>a</sup>Je li yo te tankou yon flanm

dife; cheve ki nan tèt li te blan tankou lanèj pi; <sup>b</sup>figi l te pi klere pase limyè solèy la; epi <sup>c</sup>vwa l te tankou bri gwo dlo k ap deplase, vwa <sup>d</sup>Jewova menm ki te di:

4 M se <sup>a</sup>premye a ak dènye a; Se mwen menm ki <sup>b</sup>vivan an, se mwen menm yo te touye a; m se <sup>c</sup>avoka ou bò kote Papa a.

5 Gade, peche ou yo <sup>a</sup>padone; ou pwòp devan mwen; se poutèt sa, leve tèt ou epi rejwi.

6 Se pou kè frè ou yo rejwi, epi se pou kè tout pèp mwen an rejwi, ki, avèk pisans yo te <sup>a</sup>bati kay sa a pou non mwen.

79a Eza. 6:1–2.  
b GE Ti mouton Bondye.

80a Sòm 132:16.

110 1a GE Vwal.  
b D&A 76:12, 19; 136:32; 138:11.

3a Apok. 1:14.

b Apok. 1:16;

I—JS 1:17.

c Ezek. 43:2;

Apok. 1:15;

D&A 133:21–22.

d GE Jewova.

4a GE Premye ne, premyene.

b Det. 5:24.

c GE Avoka.

5a GE Padon.

6a D&A 109:4–5.

7 Paské gade, m "aksepte <sup>b</sup>kay sa a, epi non mwen ap la; epi m ap manifeste mwen devan pèp mwen an avèk mizèrikòd nan kay sa a.

8 Wi, m ap "parèt devan sèvitè m yo, epi m ap pale avèk yo avèk pwòp vwa pa m, si pèp mwen an respekte kòmandman m yo, epi yo pa <sup>b</sup>sal <sup>c</sup>kay sen sa a.

9 Wi, kè anpil milye ak dizèn milye pral rejwi anpil kòm konsekans "benediksyon ki pral devèse, ak <sup>b</sup>dotasyon ki te dote sèvitè m yo nan kay sa a.

10 Epi non kay sa a pral gaye nan peyi etranje; epi se kòmansman benediksyon ki pral "tonbe sou tèt pèp mwen an. Se konsa sa ye. Amèn.

11 Apre "vizyon sa a te fèmen, syèl la te louvri devan nou ankò; Epi <sup>b</sup>Moyiz te parèt devan nou, epi l te remèt nou "kle "rasanbleman Izrayèl la depi nan kat pati tè a, ak direksyon dis tribi yo ki soti nan peyi "Nò yo.

12 Apre sa, "Elyas te parèt epi l te remèt <sup>b</sup>dispansasyon "levanjil Abraram nan, li te di, nan nou ak nan desandan nou yo, tout jenerasyon apre nou pral beni.

13 Apre vizyon sa a te fin fèmen, yon lòt gran vizyon gloriye te frape sou nou; paske "Eli, pwofèt la, yo te <sup>b</sup>pran monte nan syèl la san l pa t goute lanmò a te kanpe devan nou, epi l te di:

14 Gade, lè a totalman rive, lè pawòl Malachi a te rive a—ki te temwaye Bondye t ap voye Eli anvan gran jou terib Senyè a rive—

15 Pou "retounen kè zansèt yo sou pitit yo, epi kè pitit yo sou zansèt yo, pou tout tè a pa frape avèk yon malediksyon—

16 Se poutèt sa, m remèt kle dispansasyon sa a nan men nou; epi konsa n ap konnen gran "jou terib Senyè a pwòch, li nan pòt la menm.

## SEKSYON 111

*Revelasyon Joseph Smith Pwofèt la te resewa, nan Salem, Massachusetts, 6 Out 1836. Lè sa a dirijan Legliz yo te chaje avèk dèt akòz travay yo nan ministè a. Paské yo te tandè yon gwo sòm lajan t ap la pou dispozisyon yo nan Salem, Pwofèt la, Sidney Rigdon, Hyrum Smith ak Oliver Cowdery te vwayaje soti nan Kirtland, Ohio, pou envestige*

7a 2 Kwo. 7:16.  
 b GE Tanp, kay Senyè a.  
 8a D&A 50:45.  
 b D&A 97:15-17.  
 c GE Sen (adj).  
 9a Jen. 12:1-3;  
 D&A 39:15;  
 Abr. 2:8-11.  
 b D&A 95:8.  
 GE Dotasyon.  
 10a D&A 105:12.

11a GE Vizyon.  
 b Mat. 17:3.  
 c GE Kle prètriz la.  
 d Jakòb 6:2;  
 D&A 29:7.  
 GE Izrayèl—  
 Rasanbleman  
 Izrayèl la.  
 e D&A 133:26-32.  
 GE Izrayèl—Dis tribi  
 pèdi Izrayèl yo.

12a GE Elyas.  
 b GE Dispansasyon.  
 c Gal. 3:6-29.  
 GE Alyans Abraram.  
 13a GE Eli (Pwofèt Ansyen  
 Testaman an).  
 b GE Èt anlve.  
 15a I—JS 1:38-39.  
 GE Jeneyaloji;  
 Sali pou mò.  
 16a GE Dènje jou yo.

*reklamasyon sa a, ansanm ak pou preche levanjil la. Frè legliz yo te fè plizyè zafè pou legliz la epi yo te fè yon ti preche tou. Lè yo te wè pa t gen okenn lajan ap vini, yo te retounen nan Kirtland. Plizyè pwèn ki enpòtan sou sijè sa a te parèt nan pawòl revelasyon sa a.*

*1-5, Senyè a wè bezwen tanporèl sèvitè Li yo; 6-11, Li pral ajè avèk Siyon avèk mizèrikòd epi L pral ranje tout bagay pou byen sèvitè Li yo.*

MWEN menm Senyè Bondye a, m pa fache avèk nou paske nou te fè vwayaj sa a, malgre foli nou.

2 M gen anpil trezò nan vil sa a pou nou, pou benefis Siyon, ak anpil lòt moun nan vil sa a, moun m pral rasanble lè tan an rive pou benefis Siyon pa mwayen nou menm kòm zouti.

3 Se poutèt sa, se nesèsè pou ou fè konesans avèk moun nan vil sa a, jan Lespri a dirije nou, epi jan li ba nou.

4 Epi se pral konsa lè tan an rive m ap remèt vil sa a nan men nou, n ap tèlman gen pouvwa sou li, yo p ap dekouvri pati sekrè nou yo; epi richès li

yo konsènan lò ak lajan pral pou nou.

5 Pa bay tèt nou pwoblèm konsènan "dèt nou yo, paske m ap ba nou pouvwa pou nou peye yo.

6 Pa bay tèt nou pwoblèm pou Siyon, paske m ap regle avèk li avèk mizèrikòd.

7 Rete nan plas sa a ak nan re-  
jyon ki alantou yo;

8 Epi kote m vle pou nou rete a n ap konnen l pa mwayen "lapè ak pouvwa lespri m nan ki pral anvayi nou.

9 Nou kapab lwe pou nou gen plas sa a. Epi chèche konnen avèk dilijans konsènan ansyen abitan ak fondatè vil sa a;

10 Paske gen plis trezò pase youn pou nou nan vil sa a.

11 Se poutèt sa, nou dwe "saj tankou sèpan, sepandan, san peche; epi m ap òdone tout bagay pou <sup>b</sup>byen nou, osi vit nou kapab resevwa yo. Amèn.

## SEKSYON 112

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa, pou Thomas B. Marsh, nan Kirtland, Ohio, 23 Jiyè 1837, konsènan Douz Apot Anyo yo. Revelasyon sa a te resevwa nan epòk Èldè Heber C. Kimball ak Orson Hyde te preche levanjil la pou lapremyè fwa ann Angletè. Thomas B. Marsh te Prezidan Kolèj Douz Apot yo nan lè sa a.*

*1-10, Douz yo dwe pote levanjil la epi leve vwa avètisman an bay tout nasyon ak tout pèp; 11-15,*

*Yo dwe pran kwa yo, suiv Jezi, epi nourri brebi L yo; 16-20, Moun ki resevwa Premye Prezidans lan yo*

111 5a D&A 64:27-29.  
8a D&A 27:16.

GE Lapè.  
11a Mat. 10:16.

<sup>b</sup> Wom. 8:28;  
D&A 90:24; 100:15.

*resewa Senyè a; 21-29, Tenèb kou-vri tè a, epi se sèlman moun ki kwè epi ki batize k ap sove; 30-34, Premye Prezidans lan ak Douz yo gen kle dispansasyon plenitid tan yo.*

AN verite men sa Senyè a di ou menm sèvitè m nan Thomas: M te tande priyè ou yo; epi lacharite ou fè yo te monte kòm yon "souvni devan mwen, pou fè m sonje frè ou yo m te chwazi pou rann temwayaj konsènan non mwen epi pou <sup>b</sup>voye l toupatou pami tout nasyon, fanmi, lang, ak pèp epi m te òdone yo pa mwayen sèvitè m yo kòm zouti.

2 An verite m di ou konsa, gen kèk bagay nan kè ou epi avèk ou ki pa fè mwen menm Senyè a plezi.

3 Sepandan, toutotan ou "bese tèt ou, w ap egzalte; se poutèt sa, tout peche ou yo padone.

4 Fè kè w "kontan devan fas mwen; epi w ap rann temwayaj konsènan non mwen, non sèlman devan <sup>b</sup>Janti yo, men, devan "Juif yo tou; epi ou dwe voye pawòl mwen yo nan tout kwen tè a.

5 "Konsa, lite, jou apre jou; epi jou apre jou kite voye vwa <sup>b</sup>avètisman ou ale; epi lè aswè rive pa kite abitan yo ki sou tè a dòmi, akòz predikasyon ou.

6 Se pou moun konnen kote ou rete nan Siyon, epi pa "deplase

kay ou; paske mwen menm Senyè a m gen yon gwo travay pou ou fè, nan pibliye non mwen pami pitit lèzòm.

7 Se poutèt sa, "mare senti ou pou travay la. Se pou pye ou solid tou, paske ou te chwazi, epi santye ou lonje pami mòn yo, ak pami anpil nasyon yo.

8 Epi avèk pawòl ou anpil moun ki "anlè pral desann, epi avèk pawòl ou anpil moun ki ba pral egzalte.

9 Vwa ou pral yon reprimand pou transgresè a; epi anba reprimand ou se pou lang medizan an sispann pèvèsite li a.

10 Rete "enb; epi Senyè Bondye w la ap pran men ou pou dirije ou, epi l ap ba ou repons pou priyè ou yo.

11 M konnen kè ou, epi m tande priyè ou yo konsènan frè ou yo. Pa pran pati pou yo nan "renmen yo pase anpil lòt moun, men, renmen yo tankou tèt pa ou; epi bay amou ou an abondans pou tout moun, epi pou tout moun ki renmen non mwen.

12 Epi priye pou frè ou yo ki douz yo. Avèti yo seryezman akòz non mwen, epi se pou yo avèti pou tout peche yo, epi rete fidèl devan mwen pou "non mwen.

13 Epi apre "tantasyon yo ak anpil <sup>b</sup>tribilasyon, gade, mwen

112 1a Tra. 10:4.

b D&A 18:28.

3a Mat. 23:12;

Lik 14:11.

4a Mat. 9:2;

Jan 16:33.

b D&A 18:6; 90:8-9.

c D&A 19:27.

5a Jid 1:3.

b D&A 1:4-5.

6a Sòm 125:1.

7a Efe. 6:13-17.

8a GE Enb, imilite.

10a Pwov. 18:12.

11a Mat. 5:43-48.

GE Charite;

Lanmou, renmen.

12a GE Jezikri—Pran non

Jezikri avèk nou.

13a GE Tantasyon, tante.

b Jan 16:33;

Apok. 7:13-14;

D&A 58:3-4.

menm Senyè a, m ap gen pi-tye pou yo, epi si yo pa fè kè yo di, epi yo pa fè kou yo rèd kont mwen, y ap konvèti epi m ap geri yo.

14 Kounyeya, m di ou konsa, epi sa m di ou, m di Douz yo tou: Leve epi mare senti nou, pran <sup>a</sup>kwa nou epi suiv mwen epi <sup>b</sup>nouri brebi mwen yo.

15 Pa egzalte tèt nou; pa fè <sup>a</sup>rebèl kont Joseph, sèvitè m nan, paske an verite m di nou konsa, m avèk li, epi m ap poze men m sou li epi <sup>b</sup>kle yo m te ba li yo, ak nou menm tou, pèsonn p ap pran yo nan men l jistan m vini.

16 An verite m di ou konsa, sèvitè m nan Thomas, ou se moun m chwazi pou kenbe kle wayòm mwen an, konsènan Douz yo, toupatou pami tout nasyon—

17 Pou ou kapab sèvitè mwen pou ou deklete pòt wayòm nan ki nan tout plas kote sèvitè m nan Joseph, ak sèvitè m nan <sup>a</sup>Sidney, ak sèvitè m nan <sup>b</sup>Hyrum pa kapab ale;

18 Paske m lage chay tout legliz yo sou yo pou yon ti tan.

19 Se sa ki fè, nenpòt kote yo voye w, ale, epi m ap avèk ou; epi nan nenpòt kote w pwoklame non mwen, yon pòt <sup>a</sup>toutbon ap louvri pou ou, pou yo kapab resevwa pawòl mwen yo.

20 Nenpòt moun ki <sup>a</sup>resevwa pawòl mwen yo resevwa m, epi nenpòt moun ki resevwa m, yo resevwa moun, sa a yo Premye Prezidans la, m te voye a, moun sa yo m tabli kòm konseye pou non mwen devan ou.

21 Epi ankò, m di ou konsa, nenpòt moun ou voye nan non mwen, pa lantremiz vwa frè w yo, <sup>a</sup>Douz yo, si w legalman rekòmande yo epi w <sup>b</sup>otorize yo, y ap gen pouvwa pou yo louvri pòt wayòm mwen an pou nenpòt nasyon ou voye yo—

22 Toutotan yo imilye devan mwen, epi yo rete nan pawòl mwen, epi yo <sup>a</sup>koute vwa Lespri m.

23 An verite, an verite, m di ou konsa, <sup>a</sup>tenèb kouvri tè a, epi gwo tenèb kouvri panse pèp la, epi tout kò fizik <sup>b</sup>kòwonpi devan fas mwen.

24 Gade, Senyè a di, gade, <sup>a</sup>vanjans ap vini rapid rapid sou abitan yo ki sou tè a, yon jou kòlè, yon jou dife, yon jou dezolasyon, yon jou <sup>b</sup>kriye, yon jou rele, epi yon jou lamantasyon; epi tankou yon toubiyon li pral vini sou tout fas tè a.

25 Senyè a di, epi sa pral <sup>a</sup>kòmanse sou kay mwen an, epi sa pral gaye apati kay mwen an;

13c 3 Ne. 18:32.  
GE Konvèsyon,  
konvèti.

14a Mat. 16:24.  
TJS Mat. 16:25–26  
(Apendis);  
Lik 9:23.  
b Jan 21:15–17.

15a GE Rebelyon.  
b D&A 28:7.  
GE Kle prètriz la.

17a GE Rigdon, Sidney.  
b GE Smith, Hyrum.

19a 1 Kor. 16:9;  
D&A 118:3.

20a D&A 84:35–38.  
21a D&A 107:34–35.

b GE Otorite.  
22a GE Koute;  
Obeyi, obeyisan,  
obeyisans.  
23a Eza. 60:2;

Miche 3:6;  
D&A 38:11.  
GE Apostazi—  
Apostazi legliz  
Kreyen lontan an.  
b D&A 10:20–23.  
24a GE Vanjans.  
b D&A 124:8.  
25a 1 Pyè 4:17–18.

26 Senyè a di, premyèman pami moun ki pami nou yo ki <sup>a</sup>deklare yo konnen non mwen epi ki pa <sup>b</sup>konnen mwen, epi ki <sup>c</sup>blasfème kont mwen nan mitan kay mwen an.

27 Senyè a di, se poutèt sa, fè yon jan pou ou pa toumante tèt ou konsènan zafè legliz mwen an nan plas sa a.

28 Men, <sup>a</sup>pirifye kè ou devan mwen; epi apre sa <sup>b</sup>ale nan tout mond lan, epi preche levanjil mwen an bay chak kreyati ki pa ko resevwa l;

29 Epi yon moun ki <sup>a</sup>kwè epi ki <sup>b</sup>batize ap sove, epi yon moun ki pa kwè epi ki pa batize ap <sup>c</sup>dane.

30 Paske pou nou menm, <sup>a</sup>Douz yo, ak moun sa yo, <sup>b</sup>Premye Prezidans lan ki gen apèl avèk nou kòm konseye nou ak dirijan nou yo, gen pouvwa

prèttriz sa a pou dènye jou yo epi pou dènye fwa sa a, ki se <sup>c</sup>dispansasyon plenitid tan yo,

31 Pouvwa sa a nou genyen l, an koneksyon avèk tout moun ki te resevwa yon dispansasyon nan nenpòt epòk depi nan kòmansman kreyasyon an;

32 Paske an verite m di nou, <sup>a</sup>kle dispansasyon sa nou te resevwa yo, yo te <sup>b</sup>soti nan men zansèt yo, epi an konklizyon yo te soti nan syèl la vin jwenn nou.

33 An verite m di nou konsa, gade jan apèl nou an gran, <sup>a</sup>netwaye kè nou ak rad nou yo, pou san jenerasyon sa a pa <sup>b</sup>koule sou men nou.

34 Rete fidèl jistan m vini, paske m ap <sup>a</sup>vini rapid rapid; epi rekonpans mwen avèk mwen pou m rekonpanse chak moun dapre sa <sup>b</sup>travay li ye. M se Alfa ak Omega. Amèn.

## SEKSYON 113

*Repons pou kèk kesyon sou ekriti nan Ezayi yo, Joseph Smith, Pwofèt la, te resevwa, nan Far West, Missouri oubyen tou pre a, an Mas 1838.*

1–6, *Souch Izayi a, flèch ki soti ladan l nan, ak rasin Izayi a idantifye;* 7–10, *Rès Siyon an ki te dispèse a gen dwa nan prèttriz la epi yo jwenn apèl pou yo retounen vin jwenn Senyè a.*

KIYÈS ki chouk bwa <sup>a</sup>Izayi a ki pale nan premye, dezyèm, twazyèm, katriyèm, ak senkyèm vèsè ki nan chapit 11 Ezayi a?

2 An verite men sa Senyè a di: se Kris la.

26a Mat. 7:21–23;  
D&A 41:1; 56:1.

b Lik 6:46;  
Mozya 26:24–27;  
3 Ne. 14:21–23.

c GE Blasfèm, blasfeme.

28a GE Pi, pite.

b Mak 16:15–16.

29a Mòm. 9:22–23;

D&A 20:25–26.

b GE Batèm, batize.

c GE Danasyon, dane.

30a GE Apot.

b GE Premye Prezidans.

c Efe. 1:10;

D&A 27:13;

124:40–42.

GE Dispansasyon.

32a D&A 110:11–16.

GE Kle prèttriz la.

b Abr. 1:2–3.

33a Jakòb 1:19.

b D&A 72:3.

34a Apok. 22:7, 12;

D&A 49:28; 54:10.

b GE Zèv.

113 1a GE Izayi.

3 Kisa flèch ki mansyone nan premye vèsè 11èm chapit Ezayi a, ki te dwe soti vini nan chouk bwa Izayi a?

4 Gade, men sa Senyè a di: se yon sèvitè nan men Kris la, ki se yon pati desandan Izayi ak desandan “Efrayim tou, oubyen desandan kay Josèf la tou, epi gen anpil <sup>b</sup>pouvwa sou li.

5 Kisa rasin Izayi a ki mansyone nan 10èm vèsè chapit 11 la ye?

6 Gade, Senyè a di, se yon desandan Izayi, ak yon desandan Josèf tou, ki gen dwa nan prètriz la, ak <sup>a</sup>kle wayòm nan, kòm yon <sup>b</sup>banyè, epi pou <sup>c</sup>rasanbleman pèp mwen an nan dènye jou yo.

7 Kesyon Elias Higbee poze: Kisa kòmandman ki nan Ezayi chapit 52, vèsè 1 an vle di, ki di konsa: Mete fòs ou sou ou, O Siyon—Epi a ki pèp Ezayi te fè referans?

8 Li te fè referans ak moun Bondye ta pral aple nan dènye jou yo, ki ta pral genyen pouvwa prètriz la pou mennen “Siyon tounen, ak redanmsyon Izrayèl; epi pou ranmase <sup>b</sup>fòs li vle di pou pote otorite prètriz la sou li, <sup>c</sup>dwa sa a, Siyon, genyen akoz ras li; epi tou pou l rekipere nan pouvwa sa a li te pèdi a.

9 Kisa nou dwe konprann konsènan Siyon demare tèt li anba kòd ki nan kou l la; 2èm vèsè?

10 Nou dwe konprann <sup>a</sup>rès ki te dispèse a resevwa egzòtasyon pou yo <sup>b</sup>retounen soti kote yo te tonbe a vin jwenn Senyè a; si yo fè sa, pwomès Senyè a se pou l pale avèk, oubyen pou l ba yo revelasyon. Gade nan 6èm, 7èm, ak 8èm vèsè yo. Kòd ki nan kou l yo se malediksyon Bondye ki sou li, oubyen sou rès Izrayèl la nan sitiyasyon dispèse yo a pami Janti yo.

## SEKSYON 114

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa nan Far West, Missouri, 11 Avril 1838.*

1–2, *Nan legliz la y ap wete pozisyon moun ki pa fidèl yo pou bay lòt moun.*

AN verite Senyè a di: Li saj pou sèvitè m nan, David W. Patten ta ranje tout zafè l sito l kapab, epi pran yon desizyon ak machandiz

li, pou l kapab fè yon misyon pou mwen nan prentan k ap vini an, an konpayi lòt moun, douz moun menm ansanm avèk tèt pa li, pou temwaye non mwen epi pou pote bon nouvèl bay mond lan.

2 Paske an verite Senyè a di, toutotan gen moun pami nou

4a Jen. 41:50–52;  
D&A 133:30–34.  
GE Efrayim.  
b GE Pouvwaa.  
6a GE Kle prètriz la.  
b D&A 45:9.

GE Banyè.  
c GE Izrayèl—  
Rasanbleman  
Izrayèl la.  
8a GE Siyon.  
b D&A 82:14.

c GE Dwadenès.  
10a GE Izrayèl—  
Dispèsyon Izrayèl la.  
b Oze 3:4–5;  
2 Ne. 6:11.

ki nye non mwen, m ap <sup>a</sup>mete | resevwa apèl nan episkopa yo.  
lòt moun nan <sup>b</sup>plas yo epi y ap | Amèn.

## SEKSYON 115

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa nan Far West, Missouri, 26 Avril 1838, ki fè konnen volonte Bondye konsènan konstriksyon anplasman sa a ak yon kay pou Senyè a. Revelasyon sa a se pou ofisye prezidan yo ak manm yo nan Legliz la.*

1-4, *Senyè a rele legliz Li a Legliz Jezikri pou Sen Dènye Jou yo; 5-6, Siyon ak pye li yo se anplasman pou defans ak refij sen yo; 7-16, Sen yo resevwa lòd pou bati yon kay pou Senyè a nan Far West la; 17-19, Joseph Smith gen kle wadyòm Bondye a sou tè a.*

AN verite men sa Senyè a di nou, sèvitè m nan, <sup>a</sup>Joseph Smith, pitit la, ak sèvitè m nan, <sup>b</sup>Sidney Rigdon, ak sèvitè m nan <sup>c</sup>Hyrum Smith, ak konseye nou yo ki pral lonmen apre sa;

2 Epi tou ou menm sèvitè m nan, <sup>a</sup>Edward Partridge, ak konseye li yo;

3 Epi tou sèvitè fidèl mwen yo ki nan gran konsèy legliz mwen an nan Siyon, paske se konsa yo dwe rele l, epi tout ansyen yo ak pèp Legliz Jezikri pou Sen Dènye Jou mwen yo ki dispèse nan tout mond lan.

4 Paske se konsa <sup>a</sup>legliz mwen

an pral nan dènye jou yo, ki vle di <sup>b</sup>Legliz Jezikri pou Sen Dènye Jou yo.

5 An verite m di nou tout: <sup>a</sup>Leve epi briye, pou limyè nou kapab yon <sup>b</sup>modèl pou nasyon yo;

6 Pou <sup>a</sup>rasanbleman ansanm sou tè <sup>b</sup>Siyon an ak nan <sup>c</sup>pye li yo kapab fèt kòm yon defans, epi kòm yon <sup>d</sup>refij kont siklòn epi kont kòlè ki pral <sup>e</sup>vide san mezi sou tout tè a.

7 Se pou vil Far West la tounen yon tè <sup>a</sup>sen ki konsakre pou mwen; epi yo pral rele li vil ki pi sen an, paske tè kote nou kanpe a sen.

8 Se poutèt sa, m kòmande nou pou nou <sup>a</sup>bati yon kay nan non mwen pou rasanbleman sen mwen yo ansanm, pou yo kapab <sup>b</sup>adore m.

9 Epi se pou gen yon kòmansman nan travay sa a, ak yon fondasyon, yon travay

114 2a D&A 118:1, 6.

b D&A 64:40.

115 1a GE Smith, Joseph, pitit la.

b GE Rigdon, Sidney.

c GE Smith, Hyrum.

2a GE Partridge, Edward.

4a 3 Ne. 27:4-8.

b GE Legliz Jezikri pou Sen Dènye Jou yo.

5a Eza. 60:1-3.

b Eza. 11:12.

GE Banyè.

6a GE Izrayèl—Rasanbleman

Izrayèl la.

b GE Siyon.

c D&A 101:21.

GE Pye.

d Eza. 25:1, 4;

D&A 45:66-71.

e Apok. 14:10;

D&A 1:13-14.

7a GE Sen (adj).

8a D&A 88:119; 95:8.

b GE Adorasyon.



preparatwa nan ete k ap vini an;

10 Epi se pou kòmansman an fèt nan katriyèm jou Jiyè pwochen an; epi depi lè sa a se pou pèp mwen an travay avèk dilijans pou bati yon kay pou non mwen;

11 Epi nan “yon ane, kòmanse pou jodi a, se pou yo rekòmanse poze fondasyon <sup>b</sup>kay mwen an.

12 Konsa, se pou yo travay avèk dilijans, kòmanse depi jodi a, jistan l fini.

13 An verite m di nou, se pa pou sèvitè m nan, Joseph, ni sèvitè m nan Sidney, ni sèvitè m nan Hyrum, fè dèt ankò pou bati yon kay pou non mwen;

14 Men, fè bati yon kay pou non mwen daprè “modèl m pral montre yo a.

15 Epi si pèp mwen pa bati l daprè modèl m pral montre prezidans yo a, m p ap aksepte l nan men yo.

16 Men, si pèp mwen an bati l daprè modèl m pral montre prezidans yo a, sèvitè m yo menm, Joseph ak konseye l yo, lè sa a m ap aksepte l nan men pèp mwen an.

17 Epi ankò, an verite m di nou, se volonte m pou vil Far West la bati rapid rapid pou rasambleman sen mwen yo;

18 Epi lòt plas ta dwe tabli kòm “pye nan rejyon ki alantou yo, jan sa manifeste devan sèvitè m nan, Joseph, tanzantan.

19 Paske gade, m ap avèk li epi m ap sanktifye l devan pèp la; paske m te ba li “kle wayòm ak ministè sa a. Se konsa sa ye. Amèn.

## SEKSYON 116

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa pre Wight's Ferry, nan yon kote ki rele Spring Hill, Konte Daviess, Missouri, 19 Me 1838.*

SENYÈ a rele Spring Hill “Adan-on-di-Aman, paske, li di, se nan plas sa a <sup>b</sup>Adan pral vin vizite

pèp li a, oubyen kote Moun ki “ansyen tout jou yo pral chita, jan Danyèl, pwofèt la te pale a.

## SEKSYON 117

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa nan Far West, Missouri, 8 Jiyè 1838 konsènan dewva prensipal William Marks, Newel K. Whitney, ak Oliver Granger.*

11a D&A 118:5.

b D&A 124:45–54.

14a Ebre 8:5;

D&A 97:10.

18a D&A 101:21.

GE Pye.

19a GE Kle prètèriz la.

116 1a D&A 78:15.

GE Adan-on-di-Aman.

b GE Adan.

c Dan. 7:13–14, 22.

1-9, *Sèvitè Senyè a yo pa dwe konvwate bagay materyèl, paske, "ki valè pwopriyete genyen pou Senyè a?"*; 10-16, *Yo dwe abandonne bagay ki pla, epi sakrifis yo ap sakre pou Senyè a.*

AN verite Senyè a di sèvitè m nan, William Marks ak sèvitè m nan Newel K. Whitney, se pou yo ranje zafè yo rapid rapid epi pou yo vwayaje ale nan peyi Kirtland nan, anvan mwenmenm Senyè a m voye lanèj ankò sou tè a.

2 Se pou yo reveye epi pou yo leve, paske mwenmenm Senyè a, m kòmande sa.

3 Se poutèt sa, si yo rete, li p ap bon pou yo.

4 Senyè a di, se pou yo repanti pou tout peche yo, ak tout anv konvratiz yo devan mwen; paske Senyè a di, kisa "pwopriyete ye pou mwen.

5 Senyè a di, se pou yo vann pwopriyete ki nan Kirtland yo pou yo peye "dèt. Senyè a di, se pou y ale, epi nenpòt sa ki rete, se pou l rete nan men ou.

6 Paske èske zwazo yo ki anlè a pa pou mwen, ak pwason yo ki nan lanmè a, ak bèt yo ki sou mòn yo? Èske m pa t kreye tè a? Èske m pa kenbe "destine tout lame nasyon yo ki sou tè a?

7 Senyè a di, se poutèt sa, èske m p ap fè plas ki "gen lapè pou boujon ak flè, epi pou m pote abondans?

8 Èske pa gen ase plas sou mòn "Adan-ondi-Aman yo, ak sou plèn Olaha <sup>b</sup>Chinea a, oubyen "peyi kote Adan rete a, pou w ap konvwate bagay ki pitipiti yo, epi ou neglije bagay ki gen plis enpòtans yo?

9 Se poutèt sa, monte la a sou tè pèp mwen an, Siyon an menm.

10 Se pou sèvitè m nan, William Marks "fidèl nan kèk ti bagay, epi l ap vin yon dirijan sou anpil bagay. Se pou l prezide nan mitan pèp mwen an ki nan vil Far West la, epi se pou benediksyon pèp mwen an beni l.

11 Senyè a di, se pou sèvitè m nan, Newel K. Whitney wont poutèt bann "Nikolayit yo ak <sup>b</sup>abominasyon sekrè yo, ak tout ti bagay pla li yo devan mwen, epi pou l vini nan peyi Adan-ondi-Aman nan, epi pou l tounen "evèk pou pèp mwen an, pa nan non, men, nan aksyon.

12 Senyè a di, epi ankò, m di ou, m sonje sèvitè m nan "Oliver Granger; Senyè a di, an verite m di l, non li ale anrejistre nan rejis sakre depi nan jenerasyon jouk nan yon lòt jenerasyon, pou tout tan ajamè.

13 Se poutèt sa, Senyè a di, se pou l kontante l avèk senserite pou redanmsyon Premye Prezidans Legliz mwen an; epi Senyè a di, apre lè l tonbe, l ap leve ankò, paske "sakrifis li a pral pi sakre pou mwen pase ogmantasyon li a.

117 4a D&A 104:14.

5a D&A 104:78.

6a Tra. 17:26;

1 Ne. 17:36-39.

7a Eza. 35:1;

D&A 49:24-25.

8a D&A 116.

GE Adan-ondi-Aman.

b Abr. 3:13.

c GE Edenn.

10a Mat. 25:23.

11a Apok. 2:6, 15.

b GE Konbinezon sekrè.

c GE Evèk.

12a svd moun Pwofèt la te kite pou regle zafè l yo nan Kirtland.

13a GE Sakrifis.

14 Senyè a di, se poutèt sa, se pou l monte rapid rapid nan peyi Siyon an; epi Senyè a di, lè a rive, l ap yon machann pou non mwen, pou benefis pèp mwen an.

15 Se poutèt sa, pèsonn pa dwe meprize sèvitè m nan, Oliver Granger, men, se pou benediksyon pèp mwen an sou li pou tout tan ajamè.

16 Epi ankò, an verite m di ou, se pou tout sèvitè m yo ki nan peyi Kirtland yo sonje Senyè Bondye yo a, ak kay mwen an tou, pou yo kenbe l epi pou yo prezève l sen, epi pou chavire moun k ap chanje lajan yo lè tan an rive. Se konsa sa ye. Amèn.

---

## SEKSYON 118

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa nan Far West, Missouri, 8 Jiyè 1838, kòm repons pou siplikasyon, “Montre nou volonte ou, O Senyè, konsènan Douz yo.”*

1–3, *Senyè a ap pran swen fanmi Douz yo; 4–6, Plas vid nan pami Douz yo ranpli.*

AN verite, Senyè a di: Se pou yon konferans fèt imedyatman; se pou Douz yo òganize; epi se pou aple moun pou “ranpli plas sa ki te tonbe yo.

2 Se pou sèvitè m nan, “Thomas rete pou kèk tan nan peyi Siyon an pou pibliye pawòl mwen.

3 Se pou rès yo kontinye preche depi kounyeya, epi si yo fè sa avèk tout imilite nan kè yo, dousman epi avèk “imilite, ak <sup>b</sup>pasyans, mwen menm Senyè a, m ap fè yo yon pwomès pou m pran swen fanmi yo; epi yon

pòt reyèl ap louvri pou yo depi kounyeya.

4 Epi nan prentan k ap vini an, se pou yo pati ale kote gwo dlo yo, epi se la pou yo pwopaje levanjil mwen an, plenitud levanjil la, epi pou yo rann temwayaj konsènan non mwen.

5 Senyè a di, se pou yo pran konje soti kite sen mwen yo nan vil Far West la, nan vennsizyèm jou Avril k ap vini an, sou anplasan kay mwen an.

6 Se pou sèvitè m nan, John Taylor, ak sèvitè m nan Wilford Woodruff, ak sèvitè m nan Willard Richards, lonmen pou ranpli plas moun ki te tonbe yo, epi pou nou fè yo konnen pozisyon yo ofisyełman.

---

## SEKSYON 119

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa, nan Far West, Missouri, 8 Jiyè 1838, kòm repons pou siplikasyon li a: “O Senyè!*

118 1a Tra. 1:13, 16–17, 22–26.

2a GE Marsh, Thomas B.  
3a GE Enb, imilite.

b GE Pèsevere.

Montre sèvitè w yo konbyen ou rekòmande nan byen pèp ou a pou ladim." Lwa ladim nan, jan nou konprann li jodi a, Legliz la pa t resevwa l anvan revelasyon sa a. Ekspresyon ladim nan nou fèk site a ak nan revelasyon anvan yo (64:23; 85:3; 97:11) te konn vle di non sèlman yon-dizyèm, men tou, tout ofrann volonte, oubyen kontribisyon pou finans Legliz la. Anvan sa Senyè a te bay Legliz la lalwa konsekrasyon an ak responsablite byen yo, lalwa sa a, manm yo (prensipalman ansyen ki anchaj yo) te adopte l atravè alyans etènèl. Poutèt anpil moun te manke pou yo mache dapre alyans sa a, Senyè a te wete l pou yon tan epi li te bay lalwa ladim nan pou tout Legliz la. Pwofèt la te mande Senyè a ki kantite nan byen yo li te rekòmande pou objektif sakre yo. Revelasyon sa a te bay repons lan.

1-5, Sen yo dwe peye kantite ki anplis nan byen yo epi apresya, pou yo bay chak lane, kòm ladim, dizyèm pati nan revni yo; 6-7, Jan sa a pral sanktifye pey Siyon an.

AN verite, Senyè a te di, m rekòmande tout byen yo gen "anplis pou nou mete nan men evèk legliz mwen an ki nan Siyon an,

2 Pou bati "kay mwen an, epi pou fè fondasyon Siyon epi pou prèttriz la, epi pou det prèttriz Legliz mwen an.

3 Epi se pral kòmansman "ladim pèp mwen an.

4 Epi Senyè a di, apre sa, moun ki te peye ladim sa yo pral peye yon dizyèm nan tout enterè yo chak ane; epi sa pral yon lalwa regilye pou yo pou

tout tan, pou prèttriz sen mwen an.

5 An verite m di nou konsa, se pral konsa, tout moun ki rasanble nan peyi "Siyon an pral peye ladim nan sou byen yo gen anplis, epi y ap obsève lalwa sa a, oubyen yo p ap diy pou yo rete pami nou.

6 Epi m di nou, si pèp mwen an pa obsève lalwa sa a, pou yo kenbe l sen, epi avèk lalwa sa a pou yo sanktifye tè "Siyon an pou mwen, pou kòmandman ak jijman m yo rete sou li, pou l kapab sa ki pi sen an, gade, an verite m di nou, li p ap yon peyi Siyon pou nou.

7 Epi sa ap yon egzanp pou tout "pye ki nan Siyon yo. Se konsa sa ye. Amèn.

## SEKSYON 120

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa nan Far West, Misouri, 8 Jiyè 1838, ki fè konnen desizyon ki pral fèt sou ladim byen ki te site nan revelasyon anvan an, seksyon 119.*

119 1a D&A 42:33-34, 55;  
51:13; 82:17-19.  
2a D&A 115:8.

3a Mal. 3:8-12;  
D&A 64:23.  
GE Dim, dizyèm.

5a D&A 57:2-3.  
6a GE Siyon.  
7a GE Pye.

AN verite, Senyè a te di, tan an rive kounyeya pou yon konsèy “ki konpoze avèk Premye Prezidans Legliz mwen an, ak evèk la,

epi ak konseye li yo, epi ak gran konsèy mwen; epi avèk vwa pa mwen m ap ba yo ki pral deside sou sa. Se konsa sa ye. Amèn.

## SEKSYON 121

*Priyè ak pwofesi Joseph Smith, Pwofèt la te ekri nan yon kourye pou Legliz la pandan l te prizonye nan prizon Liberty a, Missouri, nan dat 20 Mas 1839 la. Pwofèt la ak plizyè konpayon te nan prizon pandan plizyè mwa. Petisyon yo ak demann yo te rive kote ofisye egzektif yo epi jidisyè yo pa t rive soulaje prizonye yo.*

1–6, *Pwofèt la plede avèk Senyè a poutèt soufrans Sen yo; 7–10, Senyè a ba l lapè; 11–17, Tout moun ki bay manti nan rele transgresyon kont pèp Senyè a ap modi; 18–25, Yo p ap gen dwa nan prèttriz la epi y ap dane; 26–32, Moun ki reziste avèk vanyans yo resevwa pwomès relasyon gloriye; 33–40, Poukisa gen anpil moun ki aple epi se sèlman kèk ki chwazi; 41–46, Prèttriz la dwe sèlman sèvi nan lajistis.*

O BONDYE, ki kote ou ye? kote paviyon ki kouvri kote w “kache a?

2 Pou “konbyen tan men ou ap poze, ak je ou, wi je pi ou a, pou ou gade pandan ou nan syèl etènèl la, mechanste y ap fè pèp ou a ak sèvitè ou yo, epi pou zòrèy ou penetre avèk kriye yo?

3 Wi, Senyè a, “konbyen tan y ap soufri move opresyon ilegal sa yo, anvan pou kè ou vin san-

sib pou yo, epi pou zantray ou sansib avèk konpasyon pou yo?

4 O Senyè Bondye “Toupisan, kreyatè syèl la, tè a, ak lanmè a, ak tout bagay ki ladan yo, ou menm ki kontwole epi ki soumèt dyab la, ak dominasyon fènwa malfezan Cheòl—lonje men ou; fikse je ou; louvri paviyon w nan, pa kite kote w <sup>b</sup>kache a kouvri ankò; panche zòrèy ou; fè kè ou sansib, epi se pou zantray ou sansib avèk konpasyon pou nou.

5 Se pou kòlè ou limen kont ènmi nou yo; epi nan kòlè kè ou, “vanje moun ki te fè nou mal yo avèk epe ou.

6 Sonje sen ou yo k ap soufri yo, O Bondye nou an; epi sèvitè ou yo pral rejwi nan non ou pou tout tan.

7 Pitit gason m nan, lapè nan nanm ou; “advèsite ou ak afliksyon ou yo pral sèlman pou yon ti moman;

8 Epi apre sa, si ou te “sipote

120 1a svd ladim.

121 1a Sòm 13:1–2;

102:1–2.

2a Aba. 1:2.

3a D&A 109:49.

4a GE Omnipotan.

b D&A 123:6.

5a Lik 18:7–8.

7a GE Advèsite.

8a 1 Pyè 2:19–23.

GE Pèsèvere.

byen, Bondye ap leve ou anlè; w ap triyonfe sou tout ènmi ou yo.

9 <sup>a</sup>Zanmi ou yo kanpe bò kote ou, epi yo pral louwe ou ankò avèk bon kè epi avèk men amikal.

10 Ou poko tankou <sup>a</sup>Jòb; zanmi ou yo pa leve kont ou, ni tou yo pa akize ou pou transgresyon, menm jan yo te fè Jòb la.

11 Epi moun ki akize ou yo, ki di ou te fè transgresyon yo, esperans yo pral vòltije, epi espwa yo pral fonn tankou <sup>a</sup>lawouze ki fonn devan reyon solèy k ap leve.

12 Epi tou Bondye te lonje men li epi l te sele pou l chanje <sup>a</sup>tan yo ak sezon yo, epi pou l vegle panse yo, pou yo pa kapab konprann travay mèveye li yo; pou l kapab teste yo tou epi pou l pran yo nan pwòp fent yo;

13 Epi tou poutèt kè yo kòwonpi, epi bagay yo vle rale sou lòt moun, ak bagay yo renmen fè lòt moun souffri, ap tonbe sou <sup>a</sup>yo ak tout fòs;

14 Pou yo kapab dezoryante tou epi pou esperans yo kaba;

15 Epi Bondye di, anpil ane p ap pase, yo menm ak desandan yo pral bale soti anba syèl la, pou okenn ladan yo pa rete bò miray la.

16 Senyè a di, Tout moun ki leve talon yo kont <sup>a</sup>wen mwen

yo ap modi, epi ki rele pou fè konnen yo te fè <sup>b</sup>peche devan mwen, lè okontrè yo te fè sa ki bon devan je mwen, ak bagay m te kòmande yo.

17 Men, moun ki rele transgresyon yo fè sa paske yo se sèvitè peche, epi yo se <sup>a</sup>pitit dezobeyisans pou tèt pa yo.

18 Epi moun ki fè fo temwayaj kont sèvitè m yo, pou kapab mennen yo nan esklavaj ak lamò—

19 Malè yo; poutèt yo <sup>a</sup>ofanse timoun piti m yo m ap sevre yo nan <sup>b</sup>òdonans kay mwen an.

20 <sup>a</sup>Panye yo p ap ranpli, kay yo ak grenye yo ap peri, epi menm moun ki te konn flate yo pral meprize yo.

21 Yo p ap gen dwa nan <sup>a</sup>prèttriz la, ni pitit piti yo apre yo depi nan yon jenerasyon jouk nan yon lòt jenerasyon.

22 Sa t ap <sup>a</sup>pi bon pou yo si yo te mare yon pwa lou nan kou yo, epi yo nwaye nan pwofondè lanmè.

23 Senyè tout Lame yo di, malè pou tout moun ki pèsekite pèp mwen an, ki chase, ki touye, epi ki temwaye kont yo; yon <sup>a</sup>jenerasyon sèpan p ap chape anba kondanasyon lanfè.

24 Gade, je mwen <sup>a</sup>wè epi m konnen tout zèv yo, epi m gen an rezèv yon <sup>b</sup>jijman ki rapid nan sezon an pou yo tout;

9a D&A 122:3.

10a GE Jòb.

11a Egz. 16:14.

12a Dan. 2:21.

13a Pwov. 28:10;

1 Ne. 14:3.

16a 1 Sam. 26:9;

Sòm 105:15.

b 2 Ne. 15:20;

Mowo. 7:14, 18.

17a Efe. 5:6.

19a Mat. 18:6.

GE Ofanse.

b GE Òdonans yo.

20a Det. 28:15–20.

21a GE Prèttriz.

22a Mat. 18:6;

D&A 54:5.

23a Mat. 12:34.

24a GE Omnisyan.

b Ela. 8:25.

GE Jij, jijman.

25 Paske gen yon <sup>a</sup>tan ki fikse pou chak moun, daprè <sup>b</sup>zèv li.

26 Bondye pral ba nou <sup>a</sup>konesans pa mwayen <sup>b</sup>Lespri Sen li a, wi pa lantrémiz <sup>c</sup>don inespikab Sentespri a, ki pa t janm revele depi mond lan te egziste jouk kounyeya;

27 Don zansèt nou yo t ap rete tann avèk anpil enpasyans ki dwe revele nan dènye tan yo, don zanj yo te montre nan panse yo a, ki te rezève pou laglwa toutantye yo a;

28 Yon tan ki pral rive lè <sup>a</sup>okenn bagay p ap kache, menm si gen yon Bondye oubyen anpil <sup>b</sup>bondye yo pral fè konnen yo.

29 Tout twòn ak dominasyon yo, otorite ak pouvwa yo, pral <sup>a</sup>revele epi yo pral tabli sou tout moun ki te pèsevere avèk van-yans pou levanjil Jezikri a.

30 Epi tou, si gen <sup>a</sup>limit ki tabli pou syèl yo ak lanmè yo, oubyen pou tè sèch yo, oubyen pou solèy la, oubyen lalin nan, oubyen zetwal yo—

31 Tout lè revolasyon yo, tout jou ki te tabli pou yo, mwa, ak ane yo, epi tout jou nan epòk yo, mwa, epi ane yo, ak tout la-

glwa yo, lalwa yo, ak lè ki te tabli yo, pral revele nan epòk <sup>a</sup>dispansasyon toutantye tan yo—

32 Daprè sa ki te òdone nan mitan <sup>a</sup>Konsèy <sup>b</sup>Bondye Etènèl tout lòt bondye yo anvan mond sa a te egziste, ki ta dwe rezève pou finisman ak lafen an, lè chak moun pral antre nan <sup>c</sup>prezans etènèl li a ak nan <sup>d</sup>repo imòtèl li a.

33 Konbyen tan dlo k ap desann yo kapab rete sal? Ki pouvw ki kapab kontwole syèl yo? menm jan an tou lòm ta kapab lonje ponyèt fèb li pou rete rivyè Missouri a nan wout ki te dekrete pou li a, oubyen pou fè kouran an vire monte, menm jan an tou pou anpeche Toupisan an vide <sup>a</sup>konesans desann soti nan syèl la sou tèt Sen dènye jou yo.

34 Gade, gen anpil moun ki <sup>a</sup>aple, men, se kèk ki <sup>b</sup>chwazi. Epi poukisa yo pa chwazi?

35 Paske kè yo tèlman chita sou bagay ki nan <sup>a</sup>mond sa a, epi yo espere <sup>b</sup>onè nan men lèzòm, yo pa aprann sèl leson sa a—

36 Ki di, <sup>a</sup>dwa prètriz yo makònen seresere avèk <sup>b</sup>pouvwa syèl

25<sup>a</sup> Jòb 7:1;  
D&A 122:9.

<sup>b</sup> GE Zèv.

26<sup>a</sup> Dan. 2:20–22;  
AL 1:9.

GE Revelasyon.

<sup>b</sup> D&A 8:2–3.

<sup>c</sup> GE Don Sentespri.

28<sup>a</sup> D&A 42:61; 76:7–8;  
98:12.

<sup>b</sup> Sòm 82:1, 6;  
Jan 10:34–36;

1 Kor. 8:5–6;

D&A 76:58; 132:20;

Abr. 4:1; 5:1–2.

29<sup>a</sup> D&A 101:32.

30<sup>a</sup> Jòb 26:7–14;

Sòm 104:5–9;

Tra. 17:26.

31<sup>a</sup> GE Dispansasyon.

32<sup>a</sup> GE Konsèy nan syèl.

<sup>b</sup> Det. 10:17.

<sup>c</sup> GE Lèzòm,

lòm—Lòm, gen

potansyalite pou

vin tankou Papa

Bondye.

<sup>d</sup> GE Repo.

33<sup>a</sup> D&A 128:19.

GE Konesans.

34<sup>a</sup> Mat. 20:16; 22:1–14;

D&A 95:5–6.

GE Aple, Bondye

te aple, apèl.

<sup>b</sup> GE Chwazi (vèb).

35<sup>a</sup> GE Mondanite.

<sup>b</sup> Mat. 6:2;

2 Ne. 26:29.

36<sup>a</sup> GE Otorite;

Prètriz.

<sup>b</sup> GE Pouvw.

la, epi pouvwa syèl la pa kapab kontwole ni manipile san se pa avèk prensip <sup>c</sup>lajistis.

37 Yo kapab konfere sou nou, se vre; men, lè nou deside pou nou <sup>a</sup>kouvri <sup>b</sup>peche nou yo, oubyen pou nou pran plezi nan <sup>c</sup>lògèy nou yo, oubyen anbiyasyon vanite nou yo, oubyen pou nou egzèse kontwòl oubyen dominasyon oubyen presyon sou nanm pitit lèzòm, nan nenpòt degre enjistis, gade, syèl la <sup>a</sup>wete tèt li; Lespri Senyè a atriste; epi lè Bondye wete l, Amèn pou prèttriz la oubyen otorite nonm sa a.

38 Gade, li avèti, yo kite l pou kont li, pou l <sup>a</sup>lite avèk malen an, pou l <sup>b</sup>pèsekite Sen yo, epi pou l goumen avèk Bondye.

39 Nou te aprann, pa mwayen eksperyans ki tris, se nan <sup>a</sup>nati ak dispozisyon prèske tout moun, depi yo gen yon ti otorite, jan yo sipoze a, yo kòmanse egzèse dominasyon enjis imedyatman.

40 Se poutèt sa, gen anpil moun ki aple, men, se sèlman kèk moun ki chwazi.

41 Okenn pouvwa oubyen

enfliyans pa kapab oubyen pa ta dwe egzèse pa mwayen prèttriz la eksepte pou <sup>a</sup>pesyade, avèk <sup>b</sup>pasyans, avèk jantiyès, dousman, epi avèk amou enfayib;

42 Avèk jantiyès, ak konesans ki pi, ki grandi nanm moun anpil san <sup>a</sup>ipokrizi, epi san <sup>b</sup>riz—

43 Pou <sup>a</sup>korije moun kèk fwa dirèkteman, lè Sentespri a anime yo; epi apre sa pou yo montre yon pi gwo <sup>b</sup>lanmou pou moun ou te korije a, pou l pa konsidere ou kòm yon ènmi;

44 Pou l kapab konnen fidelite ou pi fò pase kòd lanmò.

45 Se pou zantray ou tou chaje avèk charite pou tout moun, ak pou frè ki gen lafwa, epi se pou <sup>a</sup>vèti gani <sup>b</sup>panse ou san rete; apre sa konfyans w ap grandi anpil nan prezans Bondye; epi doktrin prèttriz la ap koule nan nanm ou tankou <sup>c</sup>lawouze ki soti nan syèl la.

46 <sup>a</sup>Sentespri a ap konpayon ou tout tan, pwoteksyon ou san chanje, pwoteksyon lajistis ou ak verite ou; epi dominasyon ou ap yon <sup>b</sup>dominasyon etènèl, epi san presyon l ap koule vin jwenn ou pou toujou ajamè.

## SEKSYON 122

*Pawòl Senyè a te pale Joseph Smith, Pwofèt la pandan li te prizonye nan prizon Liberty a, Missouri. Seksyon sa a se yon ekstrè ki soti*

36c GE Jis, jistis.

37a Pwov. 28:13.

b GE Peche.

c GE Lògèy.

d D&A 1:33.

38a Tra. 9:5.

b GE Pèsekisyon, pèsekite.

39a GE Lòm natirèl.

41a 1 Pyè 5:1-3.

b 2 Kor. 6:4-6.

42a Jak 3:17.

b GE Frod.

43a GE Chatye, chatiman.

b GE Charite;

Lanmou, renmen.

45a GE Vèti.

b GE Ppanse (lide).

c Det. 32:1-2;

D&A 128:19.

46a GE Sentespri.

b Dan. 7:13-14.



*nan yon kourye pou Legliz la ki date 20 Mas 1839 (gade antèt sek-syon 121 an).*

*1-4, Tout kwen tè a pral chèche konnen non Joseph Smith; 5-7, Tout peripesi l yo ak soufrans li yo pral ba li eksperyans epi se pral pou byen l; 8-9, Pitit Gason Lòm nan te desann pi ba pase yo tout.*

TOUT kwen tè a pral chèche konnen “non ou, epi moun ensanse pral pase w nan betiz, epi lanfè a pral anraje kont ou;

2 Pandan tan sa a tou, moun ki gen kè pwòp yo, ak moun ki saj yo ak moun ki nòb yo, ak moun ki gen vèti yo, pral chèche “konsèy, ak otorite, ak benediksyon tout tan anba men ou.

3 Epi pèp ou a p ap janm vire kont ou poutèt temwayaj moun ki trèt yo.

4 Epi malgre enfliyans yo pral lage ou nan pwoblèm, nan prizon ak kacho, w ap onore; epi pou sèlman yon ti “moman, epi vwa ou pral pi terib nan mitan ènmi ou yo pase <sup>b</sup>lyon ki move akoz lajistis ou; epi Bondye ou la pral kanpe bò kote ou pou tout tan ajamè.

5 Si ou aple pou ou pase anba tribilasyon; si ou an danje pami fo frè; si ou an danje nan pami vòlè; si ou an danje sou tè a ou-byen sou lanmè;

6 Si moun akize ou nan tout kalite fo akizasyon; si ènmi ou yo tonbe sou ou; si yo pouse

ou soti nan sosyete papa ou ak manman ou, ak frè ou yo ak sè ou yo; epi si ènmi ou yo pran epe pou dekole ou soti nan zantray madanm ou, ak pitit ou, ak pi gran pitit gason w nan, malgre li sèlman gen sizan, malgre li kroke nan rad ou epi li di, Papa, papa, poukisa ou pa kapab rete avèk nou? O, papa, kisa moun sa yo pral fè avèk ou? epi apre sa si yo separe l avèk ou avèk epe, epi yo trennen ou nan prizon, epi ènmi ou yo ap fè rapas alantou w tan-kou “lou yo ki dèyè bwè san ti mouton an;

7 Epi si yo ta jete ou nan twou, oubyen nan men asasen, epi yo ba ou santans lanmè; si yo “jete w nan ravin fon; si lang pèvès konspire kont ou; si move van vin tounen ènmi w; si syèl la rasanble tenèb, epi eleman yo konbine pou bare wout la; epi apre tout bagay sa yo, si bouch <sup>b</sup>lanfè a menm ta louvri laj kont ou, ou dwe konnen, pitit gason m nan, tout bagay sa yo ap ba w ‘eksperyans, epi se ap pou byen w.

8 “Pitit Gason Lòm nan te <sup>b</sup>desann pi ba pase yo tout. Èske ou pi gran pase l?

9 Se poutèt sa, rete sou wout ou ye a, epi prèttriz la ap “rete avèk ou; paske <sup>b</sup>limit moun sa

122 1a I—JS 1:33.

2a GE Konsèy (non).

4a D&A 121:7-8.

b 3 Ne. 20:16-21;  
21:12.

6a Lik 10:3.

7a Jonas 2:3-6.

b 2 Sam. 22:5-7;

I—JS 1:15-16.

c 2 Kor. 4:17;

Ebre 12:10-11;

2 Ne. 2:11.

8a GE Pitit gason  
lòm nan.

b Ebre 2:9, 17-18;  
D&A 76:107; 88:6.

9a D&A 90:3.

b Tra. 17:26.

yo deja fikse, yo pa kapab pase. M konnen 'jou w yo, epi ane ou yo p ap vin mwens; se poutèt sa,

pa <sup>d</sup>pè sa lòm kapab fè, paske Bondye ap avèk ou pou toujou ajamè.

## SEKSYON 123

*Devwa Sen yo an relasyon avèk moun k ap pèsekite yo, jan Joseph Smith, Pwofèt la tabli sa, pandan li te prizonnye nan prizon Liberty, Missouri a. Seksyon sa a se yon ekstrè ki soti nan yon kourye pou Legliz la ki date 20 Mas 1839 (gade antèt seksyon 121 an).*

1-6, *Sen yo ta dwe koleksiyone epi pibliye istwa soufrans yo ak pèsekisyon yo; 7-10, Se menm lespri ki te tabli fo kwayans yo ki dirije pèsekisyon kont Sen yo tou; 11-17, Anpil moun pami tout relijyon yo gen pou yo resevwa verite a.*

Epi ankò, nou ta pwopoze pou nou konsidere si l ta apwopriye pou tout sen yo rasanble enfòmasyon sou tout aksyon, ak soufrans ak abi pèp ki nan Eta sa a te fè yo;

2 Ak tout injistis ak tout domaj yo te soufri, ni nan lespri yo ak nan kò yo ak byen materyèl yo;

3 Ak non tout moun ki te mele nan opresyon yo a, otan yo kapab rekonèt yo epi chèche konnen yo.

4 Epi petèt yon komite kapab lonmen tou pou chèche konnen bagay sa yo, pou pran nòt ak sipò; epi tou pou rasanble piblikasyon manti k ap gaye;

5 Ak tout bagay ki nan jounal, ak nan ansiklopedi, ak tout istwa manti ki pibliye, epi ki ekri, ak ki moun ki ekri yo, epi prezante

tout melanj pèvèsite dyabolik negatif ak enpozisyon asasen ki te pratike sou pèp sa a—

6 Pou nou kapab pibliye yo non sèlman bay tout mond lan, men, pou nou prezante yo bay chèf gouvènman yo avèk tout koulè fènwa lanfè ki ladan yo, kòm dènye efò Papa nou ki nan syèl la ap fè ansanm avèk nou, anvan nou kapab reklame totalman epi konplètman pwomès ki pral rele l soti nan plas "kachèt li a; epi tou pou tout nasyon an kapab rete san eskiz anvan l kapab voye pouvwa ponyèt pisan li a.

7 Se yon devwa san kondisyon nou dwe Bondye, zanj yo, zanj sa yo Bondye pral fè kanpe ansanm avèk nou yo, ak tèt pa nou, ak madanm nou, ak pitit nou yo ki te oblije koube anba lapenn, tristès, ak bezwen anba men asasen ki pi dane yo, tirani, ak opresyon, ki te soti anba enfliyans lespri sa a ki kontrekare avèk fòs tout kwayans zansèt yo, ki te plante manti, nan kè timoun yo, epi

9c D&A 121:25.  
d Ney. 4:14;  
Sòm 56:4; 118:6;

Pwov. 3:5-6;  
Eza. 51:7; Lik 12:4-5;  
2 Ne. 8:7;

D&A 3:7; 98:14.  
123 6a D&A 101:89;  
121:1, 4.

ki chaje mond lan avèk konfizyon, ki te devlope chak jou, epi ki se gwo kouran tout kòripsyon kounyeya, epi tout “tè a ap plenn anba pwa inikite li a.

8 Se yon “pwasenkant, se yon kòd solid; yo se menòt menm, ak chenn nan pye, ak kòd lanfè yo.

9 Se poutèt sa se yon devwa enperatif nou dwe non sèlman madanm nou ak pitit nou yo, men tou, vèv yo ak moun ki san papa yo, ki te gen mari yo ak papa yo “asasinen anba men terrib li yo;

10 Pwofondè tenèb ak fènwa sa a ki ase pou l fè lanfè a tranble, kanpe rèd anba sezisman, pou figi l pal, epi pou men dyab la menm tranble epi pou l paralize.

11 Epi se yon devwa san kondisyon nou dwe tout jenerasyon k ap leve a, ak tout moun ki gen kè pwòp—

12 Paske toujou gen anpil moun sou tè a pami tout reliyon yo, lòt pati yo, ak denominasyon yo, ki

“avèg anba fent lèzòm, ki chita ap rete tann nan erè, epi ki pa konnen verite a paske yo pa <sup>b</sup>konnen ki kote pou yo jwenn li—

13 Se poutèt sa, pou nou kapab pa gaspiye epi blaze lavi nou lè n ap mennen nan limyè bagay tenèb “kache yo, lè nou konnen yo—

14 Bagay sa yo dwe fèt avèk anpil onètete.

15 Pèsonn pa dwe konsidere yo tankou ti bagay piti; paske gen anpil bagay ki sere pou lavni, konsènan sen yo, ki depann sou bagay sa yo,

16 Nou konnen, frè m yo, yon gwo bato kapab “benefisyè anpil nan men yon ti gouvènay tou piti pandan yon move tan, si l manevre nan direksyon van an ak vag yo.

17 Se poutèt sa, chè byenneme frè m yo, se pou nou fè tout sa ki nan pouvwa nou avèk kè “kontan; epi apre sa nou kapab kanpe trankil, avèk asirans ki pi solid la, pou nou wè <sup>b</sup>sali Bondye, epi pou ponyèt li kapab aji.

## SEKSYON 124

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa, nan Nauvoo, Illinois, 19 Janvyè 1841. Akoz pèsèkasyon ak aktivite ilegal dirijan leta yo te mennen kont yo, Sen yo te oblije kite Missouri. Gouvènè Missouri a, Lilburn W. Boggs, te bay lòd pou ekstèminasyon an, nan dat 27 Oktòb 1838, ki pa t ba yo okenn lòt chwà. An 1841, lè yo te resevwa revelasyon sa a, vil Nauvoo a, ki te okipe plas ansyen vilaj Commerce, nan Illinois a, se Sen yo ki te bati l, epi se la katye jeneral Legliz la te tabli.*

7a Moyiz 7:48-49.

8a GE Jouk.

9a D&A 98:13; 124:54.

12a Kol. 2:8;

D&A 76:75.

b 1 Ne. 8:21-23.

13a 1 Kor. 4:5.

16a Jak 3:4;

Alma 37:6-7;

D&A 64:33.

17a D&A 59:15.

b Egz. 14:13.

1-14, *Joseph te resewa kòmandman pou l fè yon pwoklamasyon solanèl konsènan levanjil la devan prezidan Etazini an, gouvènè yo, ak dirijan yo ki nan nasyon an; 15-21, Hyrum Smith, David W. Patten, Joseph Smith, papa a, ak lòt moun pami vivan yo ak mò yo beni poutèt entegrite yo ak vèti yo; 22-28, Sen yo resewa kòmandman pou yo bati yon kay amizman pou etranje yo ak yon tanp nan Nauvoo; 29-36, Batèm pou mò yo dwe fèt nan tanp yo; 37-44, Pèp Senyè a toujou bati tanp pou akonpli òdonans sakre yo; 45-55, Sen yo gen ekskiz pou yo pa bati tanp lan nan Konte Kanton poutèt opresyon ènmi yo; 56-83, Yo resewa direksyon pou bati Kay nan Nauvoo a; 84-96, Hyrum Smith resewa apèl kòm patriyach, pou l resewa kle, epi pou l pran plas Oliver Cowdery; 97-122, William Law ak lòt moun resewa konsèy nan travay yo; 123-145, Otorite Jeneral ak lokal resewa apèl, ansanm avèk devwa yo ak afilyasyon nan kowòm yo.*

AN verite, Senyè a di ou konsa, sèvitè m nan, Joseph Smith, m kontan avèk ofrann ou a ak rekonesans ou te bay la; paske se pou rezon sa a m te leve ou, pou m kapab montre lasajès mwèn pa mwayen bagay “fèb ki sou tè a.

2 Priyè ou yo akseptab devan mwèn; epi kòm repons pou yo m di ou, ou aple imedyatman

kounyeya pou ou fè yon pwoklamasyon solanèl konsènan levanjil mwèn an, ak “pye sa a m te plante kòm yon wòch kwen nan Siyon, ki pral poli avèk rafinman dapre resanblans yon palè.

3 Pwoklamasyon sa a dwe fèt devan tout “wa yo ki nan mond lan, nan kat kwen mond lan yo, devan prezidan onorab ki te lonmen an, ak gwo chèf gouvènè yo ki nan nasyon kote w ap viv la, ak devan tout nasyon sou tè a ki gaye toupatou.

4 Se pou sa ekri selon lespri “dou epi avèk pouvwa Sentespri a, ki pral avèk ou nan lè ou ap ekri bagay sa a;

5 Paske ou pral resewa sa nan men Sentespri a pou ou konnen volonte m konsènan wa sa yo ak otorite sa a, menm kisa ki pral rive yo nan tan ki pral vini an.

6 Paske, gade, m ap pare pou m aple yo pou yo kapab bay limyè ak laglwa Siyon an atansyon, paske tan fikse a rive an favè li.

7 Se poutèt sa, rele yo avèk yon pwoklamasyon ki fò, epi avèk temwayaj ou, pou w pa pè yo, paske yo tankou “zèb, epi tout laglwa yo tankou flè zèb yo ki pral tonbe talè konsa, pou yo kapab rete tou san ekskiz—

8 Epi pou m kapab al wè yo nan jou vizit la, lè wete vwal ki kouvri figi m nan, pou m bay opresè a pòsyon pa li pami ipokrit yo, kote gen “manje dan, si

124 1a 1 Kor. 1:26-28;  
D&A 1:19; 35:13.  
2a GE Pye.  
3a Sòm 119:46;

Mat. 10:18; D&A 1:23.  
4a GE Dou, dousè.  
7a Sòm 103:15-16;  
Eza. 40:6-8;

1 Pye 1:24-25.  
8a Mat. 8:12;  
Alma 40:13;  
D&A 101:91; 112:24.

yo rejte sèvitè m yo ak temwayaj mwen m te revele ba yo a.

9 Epi ankò m pral vizite yo epi m pral touche kè yo, anpil ladan yo pou byen, pou ou kapab jwenn lagras devan je yo, pou yo kapab vini nan <sup>a</sup>limyè verite a, ak Janti yo pou yo egzalte ou-byen leve Siyon.

10 Paske jou vizit mwen an ap vini rapid rapid, nan yon <sup>a</sup>lè w p ap panse; epi ki kote sekirite pèp mwen an, ak refij pou moun ki pral rete pami yo a pral ye?

11 Reveye nou, O wa yo ki sou tè a! vini, O, vini avèk lò nou yo ak lajan nou yo, pou ede pèp mwen an, nan kay pitit fi Siyon yo.

12 Epi ankò, an verite m di ou, se pou sèvitè m nan, Robert B. Thompson ede ou ekri pwoklamasyon sa a, paske m kontan avèk li, epi li ta dwe avèk ou;

13 Se poutèt sa, se pou l koute konsèy ou, epi m ap beni l avèk anpil anpil benediksyon; se pou l fidèl epi vrè nan tout bagay depi kounyeya, epi l ap gran devan je m;

14 Men, se pou l sonje m pral mande l rapò sou <sup>a</sup>responsablite l.

15 Senyè a di, epi ankò, an verite m di ou, sèvitè m nan, <sup>a</sup>Hyrum Smith beni; paske mwenmenm Senyè a, m renmen l poutèt <sup>b</sup>entegrite kè li, epi li renmen sa ki jis devan mwen.

16 Epi ankò, se pou sèvitè m

nan, John C. Bennett ede ou nan travay ou pou voye pawòl mwen bay wa yo ak pèp yo ki sou tè a, epi pou l kanpe bò kote ou, oumenm, sèvitè m nan, Joseph Smith, nan moman afliksyon ou; epi rekonpans li p ap manke si l resevwa <sup>a</sup>konsèy.

17 Senyè a di, epi poutèt amou li l ap vin gran, paske l ap pou mwen si l fè sa. M wè travay li te fè a, epi m aksepte l si l kontinye, epi m ap kouwone l avèk benediksyon ak gran laglwa.

18 Epi ankò, m di ou, se volonte m pou sèvitè m nan, Lyman Wight ta kontinye preche pou Siyon, nan lespri dou, pou l konfese mwen devan mond lan; epi m ap pote li tankou sete sou zèl yon <sup>a</sup>èg; epi l ap kreye laglwa ak onè pou tèt pa li nan non mwen.

19 Pou lè l fini travay li, m kapab resevwa l kote m, jan m te fè pou sèvitè m nan, <sup>a</sup>David Patten nan, ki avèk mwen kounyeya, ak sèvitè m nan <sup>b</sup>Edward Partridge, ak sèvitè m nan ki aje a, <sup>c</sup>Joseph Smith, papa a, ki chita <sup>a</sup>avèk Abraram bò kote dwat li, epi li beni epi li sen, paske li pou mwen.

20 Epi ankò, an verite m di ou, sèvitè m nan, George Miller san <sup>a</sup>vis; moun kapab fè li konfyans poutèt entegrite kè li; epi poutèt lanmou li genyen pou temwayaj mwen an, mwen menm Senyè a, m renmen l.

9a Eza. 60:1–4.  
GE Limyè, limyè Kris.

10a Mat. 24:44;  
M—JS 1:48.

14a GE Entandan,  
entandans.

15a GE Smith, Hyrum.  
b GE Entegrite.

16a GE Konsèy (non).  
18a Egz. 19:4;  
Eza. 40:31.

19a D&A 124:130.

GE Patten, David W.  
b GE Partridge, Edward.  
c GE Smith, Joseph,  
papa a.

d D&A 137:5.

20a GE Frod.

21 Senyè a di, se poutèt sa, m di ou, m sele ofis “episkopa a sou tèt li, tankou sèvitè m nan, Edward Partridge, pou l kapab resevwa konsekrasyon kay mwen an, pou l kapab administre benediksyon sou tèt pòv yo pami pèp mwen an. Se pou pèsonn pa meprize sèvitè m nan, George, paske li pral onore m.

22 Se pou sèvitè m nan, George, ak sèvitè m nan Lyman, ak sèvitè m nan, John Snider, ak lòt moun bati yon “kay pou non mwen, youn jan sèvitè m nan, Joseph Smith pral montre yo a, nan plas li pral montre yo a tou.

23 Epi se pral yon pansyon, yon kay kote etranje yo kapab soti byen lwen pou yo vin loje; se poutèt sa li dwe yon bon kay, ki toutafè akseptab, pou “vwayajè ki fatige kapab jwenn sante ak sekirite pandan l ap kontanple pawòl Senyè a; ak wòch <sup>b</sup>kwen an m te tabli pou Siyon an.

24 Kay sa a dwe yon kay ki konfòtab epi li dwe bati nan non mwen, si gouvènè ki tabli sou tèt li a aksepte pou okenn salte pa antre ladan l. L ap sen, oubyen Senyè Bondye nou an p ap rete ladan.

25 Epi ankò, an verite m di ou, se pou tout sen mwen yo vin soti byen lwen.

26 Epi voye mesajè ki rapid, wi, chwazi mesajè epi di yo: Vini

avèk tout lò nou yo, ak lajan nou yo, ak bijou chè nou yo, epi ak tout bagay antik nou yo; epi tout moun ki gen konesans konsènan antikite, ki vle vini, yo kapab vini pou yo pote bui, ak sapen, ak bwapen, ansanm ak tout pyebwa presye latè yo.

27 Epi avèk fè, avèk kwiv, avèk eren, avèk zenk, epi avèk tout bagay chè nou genyen sou tè a; epi bati yon “kay pou non mwen, pou Bondye Ki Pi Wo a <sup>b</sup>abite ladan l.

28 Paske pa gen okenn plas sou tè a li kapab vini pou l “tabli pou nou ankò sa ki te pèdi a, oubyen sa li te wete a, prètriz toutantye a menm.

29 Paske pa gen yon fon “batismo sou tè a, kote pou, sen mwen yo kapab <sup>b</sup>batize pou moun ki te mouri yo—

30 Paske òdonans sa a se pou kay mwen an, epi li p ap akseptab pou mwen, eksepte nan jou povrete nou yo, lè nou pa kapab bati yon kay pou mwen.

31 Men, m kòmande nou tout sen mwen yo pou “bati yon kay pou mwen; epi m akòde nou ase tan pou nou bati yon kay pou mwen; epi pandan lè sa a batèm nou yo ap akseptab pou mwen.

32 Senyè Bondye nou an di, men gade, alafen angajman sa a, batèm pou mò nou yo p ap akseptab pou mwen; epi si nou

21a D&A 41:9.

GE Evèk.

22a D&A 124:56–60.

23a Det. 31:12;

Mat. 25:35, 38.

<sup>b</sup> D&A 124:2.

27a D&A 109:5.

GE Tanp, kay Senyè a.

<sup>b</sup> Egz. 25:8;

D&A 97:15–17.

28a GE Retablisman  
levanjil la.

29a D&A 128:13.

<sup>b</sup> 1 Kor. 15:29;

D&A 127:6; 138:33.

GE Batèm, batize—

Batèm pou mò yo;

Sali pou mò.

31a D&A 97:10.

pa fè bagay sa yo alafen angajman an m ap rejte nou kòm yon legliz, avèk tout mò nou yo.

33 Paske an verite m di nou, apre nou fin gen ase tan pou nou bati yon kay pou mwen, kote òdonans batèm pou mò yo dwe fèt, epi pou batèm sa a tanp la te tabli depi anvan fondasyon mond lan, batèm pou mò nou yo p ap kapab akseptab devan mwen;

34 Paske “kle prètriz sen yo òdone ladan l pou nou kapab resevwa onè ak laglwa.

35 Senyè a di, epi apre lè sa a, batèm pou mò nou yo, moun ki dispèse lòt kote yo pral fè yo p ap akseptab pou mwen.

36 Paske sa dwe fèt nan Siyon, ak nan pye li yo, ak nan Jerizalèm, kote sa yo m tabli kòm “refij yo, se pral plas pou batèm pou mò nou yo.

37 Epi ankò, an verite m di nou, kòman “lavman nou yo ap fè akseptab pou mwen si nou pa akonpli yo nan yon kay nou bati nan non mwen?

38 Paske, se poutèt rezon sa a m te kòmande Moyiz pou l bati yon “tabènak, pou yo te pote l avèk yo nan dezè a, epi pou yo bati yon <sup>b</sup>kay nan tè pwomiz la, pou òdonans sa yo ki te la depi anvan mond lan te egziste a kapab revele.

39 Se poutèt sa, an verite m di

nou, “onksyon nou yo, ak lavman nou yo, ak <sup>b</sup>batèm nou yo pou mò yo, ak <sup>c</sup>asanble solanèl nou yo, ak souvni nou yo pou <sup>d</sup>sakrifis nou yo pitit gason Levi yo pral fè yo, ak pryè nou yo nan plas ki pi <sup>e</sup>sen nou yo kote nou resevwa konvèsasyon yo, regleman ak jijman nou yo, pou kòmansman revelasyon ak fondasyon Siyon yo, epi pou laglwa, onè, ak dotasyon tout branch li yo, òdone avèk òdonans kay sen mwen an, m toujou kòmande pèp mwen an pou yo bati nan non sen mwen an.

40 Epi an verite m di nou, se pou kay sa a bati nan non mwen, pou m kapab revele òdonans mwen yo ladan l pou pèp mwen an;

41 Paske m vle “revele bay legliz mwen an bagay ki te rete <sup>b</sup>kache depi anvan fondasyon mond lan, bagay ki gen rapò avèk dispansasyon <sup>c</sup>toutantye tan yo.

42 Epi “m pral montre sèvitè m nan, Joseph, tout bagay ki gen rapò avèk kay sa a, ak prètriz ki ladan l nan, ak plas kote l pral bati a.

43 Epi nou dwe bati l nan plas nou te kontanple pou nou bati l la, paske se kote m te chwazi pou nou bati l la.

44 Si nou travay avèk tout

34a D&A 110:14–16.

GE Kle prètriz la.

36a Eza. 4:5–6.

37a GE Lave, Lavman.

38a Egz. 25:1–9; 33:7.

GE Tabènak.

<sup>b</sup> GE Tanp, kay Senyè a.

39a Egz. 29:7.

GE Wen.

<sup>b</sup> GE Òdonans yo—

Òdonans pa

pwokirasyon.

<sup>c</sup> D&A 88:117.

<sup>d</sup> D&A 13; 84:31; 128:24;

<sup>e</sup> I—JS 1:69.

Ezek. 41:4;

D&A 45:32;

87:8; 101:22.

41a AL 1:9.

<sup>b</sup> D&A 121:26–32.

<sup>c</sup> Efe. 1:9–10;

D&A 27:13; 112:30.

42a D&A 95:14–17.

pouvwa nou, m ap konsakre kote sa a pou m fè l vin <sup>a</sup>sen.

45 Epi si pèp mwen an koute vwa m, ak vwa <sup>a</sup>sèvitè m yo m tabli pou dirije pèp mwen an, gade, an verite m di nou, moun p ap deplase yo nan plas yo a.

46 men, si yo pa koute vwa m ni vwa moun sa yo m tabli yo, yo p ap beni, paske yo souye teren sen mwen yo, ak òdonans sen mwen yo, regleman yo, ak pawòl sen mwen yo m te ba yo a.

47 Senyè a di, epi se pral konsa si nou bati yon kay nan non mwen, epi nou pa fè bagay m di yo, m p ap akonpli <sup>a</sup>alyans m fè avèk nou yo, ni tou m p ap akonpli pwomès n ap rete tann nan men m yo.

48 Senyè a di, paske, nan <sup>a</sup>plas benediksyon, avèk zèv pa nou, nou rale malediksyon, kòlè, endiyasyon, ak jijman sou pwòp tèt pa nou, akoz foli nou yo, epi akoz abominasyon nou yo nou pratike devan mwen.

49 An verite, an verite, m di nou, lè m bay nenpòt nan pitit lèzòm yo yon kòmandman pou yo fè yon travay nan non mwen, epi pitit lèzòm sa yo ale avèk tout pouvwa yo, epi avèk tout sa yo genyen pou yo akonpli travay sa a, epi yo pa sispann <sup>a</sup>dilijans yo, epi ènmi yo vini sou yo pou anpeche yo akonpli travay sa a, gade, se nesèsè pou m pa <sup>b</sup>egzye travay

sa a nan men pitit lèzòm sa yo ankò, men, pou m aksepte ofrann yo.

50 Epi Senyè Bondye a di, m ap <sup>a</sup>vanje inikite ak transgresyon lalwa sen ak kòmandman m yo sou tèt moun ki te anpeche travay mwen yo, jouk nan twazyèm ak katriyèm <sup>b</sup>jenerasyon, toutotan yo pa <sup>c</sup>repanti, epi yo rayi m.

51 Senyè Bondye nou an di konsa, se poutèt sa, pou rezon sa a m aksepte ofrann moun m te kòmande pou bati yon vil ak yon <sup>a</sup>kay nan non mwen yo, nan <sup>b</sup>Konte Jackson, Missouri, epi ènmi yo te anpeche yo a.

52 Epi Senyè Bondye nou an di, m ap repann <sup>a</sup>jijman, kòlè, ak endiyasyon, manje dan sou tèt yo, jouk nan twazyèm ak katriyèm jenerasyon, touttan yo pa repanti, epi yo rayi mwen.

53 Epi Senyè Bondye nou an di, men yon egzanp m ap ba nou, pou konsolasyon nou konsènan tout moun ki te resevwa kòmandman pou yo fè yon travay epi men ènmi yo te anpeche yo, epi pa mwayen opresyon.

54 Paske, Senyè di, M se Senyè Bondye nou an, epi m ap sove tout frè nou yo ki gen kè <sup>a</sup>pwòp, moun te <sup>b</sup>touye nan Missouri.

55 Epi ankò, an verite m di nou, m kòmande nou ankò pou nou bati yon <sup>a</sup>kay nan non

44a GE Sen (adj).

45a D&A 1:38.  
GE Pwofèt.

47a GE Sèman.

48a Det. 28:15.

49a GE Dilijans.

b D&A 56:4; 137:9.

50a Mozya 12:1.

b Det. 5:9;  
D&A 98:46–47.

c GE Repantans,  
repanti.

51a D&A 115:11.

b GE Konte Jackson,

Missouri (Etazini Damerik).

52a D&A 121:11–23.

54a GE Pi, pite.

b D&A 98:13;  
103:27–28.

55a D&A 127:4.



mwen, nan plas sa a menm, pou nou kapab <sup>b</sup>jistifye tèt nou devan m pou montre nou fidèl nan tout bagay m kòmande nou, pou m kapab beni nou, epi kouwone nou avèk onè, imòtalite ak lavi etènèl.

56 Epi kounyeya m di nou, konsènan <sup>a</sup>kay pou pansyon m te mande nou bati pou pansyonè etranje yo, se pou l bati nan non mwen, epi se pou non mwen ekri sou li, epi se pou sèvitè m nan, Joseph ak moun lakay li gen plas ladan l, depi nan yon jenerasyon jouk nan yon lòt jenerasyon.

57 Paske m mete onksyon sa a sou tèt li, pou benediksyon li plase sou tèt pitit pitit li yo apre li.

58 Epi jan m te di <sup>a</sup>Abraram konsènan fanmi yo ki sou tè a, se konsa m di sèvitè m nan, Joseph: nan ou menm ak nan <sup>b</sup>desandan ou yo fanmi yo ki sou tè a pral beni.

59 Senyè a di, se poutèt sa, se pou sèvitè m nan, Joseph ak desandan li yo apre li gen plas nan kay sa a, depi nan yon jenerasyon jouk nan yon lòt jenerasyon, pou toujou ajamè.

60 Epi se pou non kay sa a rele Kay Nauvoo; epi li dwe yon bon abitasyon pou moun, epi yon plas repo pou vwayajè ki fatige, pou yo kapab kontanple laglwa Siyon, ak laglwa kote sa a, pwen santral li;

61 Pou vwayajè yo kapab rese-

vwa konsèy nan men moun m tabli kòm <sup>a</sup>plantasyon ki gen re-nome yo, epi kòm <sup>b</sup>santinèl sou miray li yo.

62 Gade, an verite m di, se pou sèvitè m nan George Miller, ak sèvitè m nan Lyman Wight, ak sèvitè m nan John Snider, ak sèvitè m nan Peter Haws, òganize tèt yo, epi pou yo lonmen youn pami yo kòm prezidan sou tèt kowòm yo a nan objektif pou yo bati kay sa a.

63 Epi yo dwe fòme yon komite, kote yo kapab resevwa kotizasyon pou bati kay la.

64 Epi yo pa dwe resevwa mwens pase senkant dola kòm kotizasyon nan kay sa a, epi yo dwe gen pèmision pou yo resevwa kenz mil dola nan men nenpòt moun kòm kotizasyon nan kay sa a.

65 Men, yo pa dwe gen pèmision pou yo resevwa plis pase kenz mil dola kotizasyon nan men okenn moun.

66 Epi yo pa dwe gen pèmision pou yo resevwa mwens pase senkant dola kòm kotizasyon nan men okenn moun nan kay sa a.

67 Epi yo pa dwe gen pèmision pou yo resevwa okenn moun k ap investi nan kay sa a san moun nan pa peye yo kotizasyon li pandan l ap resevwa pati pal;

68 Epi pou kantite kotizasyon li peye a, li dwe resevwa yon pòsyon nan kay sa a; men ki

55<sup>b</sup> Abr. 3:25.  
56<sup>a</sup> D&A 124:22-24.  
58<sup>a</sup> Jen. 12:3; 22:18;  
Abr. 2:11.

GE Abraram.  
<sup>b</sup> D&A 110:12.  
GE Alyans  
Abraram.

61<sup>a</sup> Eza. 61:3;  
Ezek. 34:29.  
<sup>b</sup> GE Santinèl, veye.

koressonn ak sa li bay la si l pa peye yo anyen, li pa dwe resevwa okenn pòsyon nan kay sa a.

69 Epi Senyè Bondye ou la di konsa, si nenpòt moun peye yo kotizasyon li, se pral pou dwa l nan kay sa a; pou tèt pa l ak pou jenerasyon apre li a, depi nan yon jenerasyon jouk nan yon lòt jenerasyon, toutotan limenm ak eritye li yo kenbe dwa sa a, epi yo pa vann oubyen bay dwa yo avèk pwòp volonte pa yo, si nou fè volonte mwen.

70 Epi ankò, an verite m di nou, si sèvitè m nan George Miller, ak sèvitè m nan Lyman Wight, ak sèvitè m nan, John Snider, ak sèvitè m nan, Peter Haws, resevwa nenpòt kotizasyon, an lajan oubyen an pwopriyete kote yo resevwa valè reyèl pou lajan an, yo pa dwe depanse okenn pòsyon nan lajan sa a pou okenn lòt bagay, eksepte pou kay sa a.

71 Epi Senyè Bondye a di, si yo depanse nenpòt pòsyon nan kotizasyon sa a nan nenpòt lòt bagay, san konsantman mèt dwa a, epi yo pa peye kat fwa plis pou kotizasyon yo depanse yon lòt kote a, y ap modi, epi m ap wete yo nan plas yo a; paske mwen menm Senyè a, m se Bondye, epi moun pa kapab "moke m nan okenn bagay sa yo.

72 Senyè a di, an verite m di nou, se pou sèvitè m nan, Joseph peye yo kotizasyon nan men yo pou bati kay sa a, jan lide l di l; men sèvitè m nan, Joseph pa

kapab peye plis pase kenx mil dola kotizasyon nan kay sa a, ni mwens pase senkant dola; ni tou okenn lòt moun pa kapab.

73 Epi gen lòt moun tou ki vle konnen volonte m konsènan yo, paske yo te mande m.

74 Se poutèt sa, m di ou konsènan sèvitè m nan, Vinson Knight, si l vle fè volonte m, se pou l mete kotizasyon nan kay sa a pou tèt pa l, epi pou jenerasyon apre li, depi nan yon jenerasyon jouk nan yon lòt jenerasyon.

75 Senyè a di, epi se pou l leve vwa l lontan epi fò nan mitan pèp la, pou l "plede kòz pòv yo ak moun ki nan nesite yo; li pa dwe manke fè sa, ni tou li pa dwe fayi; epi m ap <sup>b</sup>aksepte nan ofrann li yo, paske yo p ap tankou ofrann Kayen yo devan mwen, paske l ap pou mwen.

76 Senyè a di, se pou fanmi sa a rejwi epi pou yo tounen kè yo lwen afliksyon; paske m chwazi l epi m ba li onksyon, epi l ap onore nan mitan lakay li, paske m ap padone tout peche li yo.

77 An verite m di ou, se pou sèvitè m nan, Hyrum, mete kotizasyon nan kay sa a jan lide l di l, pou tèt pa l ak jenerasyon l li apre, depi nan yon jenerasyon jouk nan yon lòt jenerasyon.

78 Se pou sèvitè m nan, Isaac Galland mete kotizasyon nan kay sa a, paske mwen menm, Senyè a, m renmen l poutèt travay li te fè, epi m ap padone l tout peche l yo; se pou yo sonje l kòm yon enterè nan kay sa a

71a Gal. 6:7.  
75a Pwov. 31:9.

b Jen. 4:4–5;  
Moyiz 5:18–28.

depi nan yon jenerasyon jouk nan yon lòt jenerasyon.

79 Se pou sèvitè m nan, Isaac Galland lonmen pami nou, epi se pou sèvitè m nan, William Marks òdone l, epi pou l beni l, pou l ale avèk sèvitè m nan, Hyrum pou akonpli travay sèvitè m nan, Joseph montre yo, epi y ap beni anpil.

80 Se pou sèvitè m nan, William Marks, peye kotizasyon nan kay sa a, jan lide l di l, pou tèt pa l ak jenerasyon l, depi nan yon jenerasyon jouk nan yon lòt jenerasyon.

81 Se pou sèvitè m nan, Henry G. Sherwood, peye kotizasyon nan kay sa a, jan lide l di l, pou tèt pa l ak desandan l yo apre li, depi nan yon jenerasyon jis nan yon lòt jenerasyon.

82 Se pou sèvitè m nan, William Law, peye kotizasyon nan kay sa a, pou tèt pa l ak desandan l yo apre li, depi nan yon jenerasyon jouk nan yon lòt jenerasyon.

83 Si l vle fè volonte m, li pa dwe mennen fanmi l nan peyi lès yo, sa vle di nan Kirtland; Sepandan, mwenmenm Senyè a, m ap bati Kirtland, men, mwenmenm Senyè a, m gen yon epidemi ki prepare pou abitan ki ladan l yo.

84 Epi avèk sèvitè m nan, Almon Babbitt, gen anpil bagay ki pa fè m plezi; gade, li aspire pou l bati konsèy pa li nan plas konsèy m te òdone a, konsèy

Prezidans Legliz mwen an menm; epi li tabli yon jèn bèf “annò pou pèp mwen an adore.

85 Pèsonn ki te “vini isit la pou eseye respekte kòmandman m yo pa dwe kite isit la.

86 Si yo viv isit la se pou yo viv pou mwen; epi si yo mouri se pou yo mouri pou mwen; paske yo pral “repoze nan tout travay yo isit la, epi yo pral kontinye zèv yo.

87 Se poutèt sa, se pou sèvitè m nan, William mete konfyans li nan mwen, epi pou l sispann gen lakrent konsènan fanmi li, poutèt maladi ki nan peyi a. Si nou “renmen mwen, kenbe kòmandman m yo; epi maladi ki nan peyi a ap <sup>b</sup>ajoute sou laglwa nou.

88 Senyè a di, se pou sèvitè m nan, William, ale pwoklame levanjil etènèl mwen an avèk yon vwa fò, epi avèk anpil lajwa, dapre jan “Lespri a enspire l, devan abitan Warsaw yo, epi tou devan abitan Carthage yo, ak devan abitan Burlington yo, epi tou devan abitan Madison yo, epi pou l ret tann avèk pasyans epi avèk dilijans pou enstrikasyon adisyonèl nan konferans jeneral mwen an.

89 Si l vle fè volonte m, depi kounyeya se pou l koute konsèy sèvitè m nan, Joseph, epi pou l sipòte avèk enterè pa li, <sup>a</sup>kòz pòv yo, epi pou l pibliye <sup>b</sup>nouvo tradiksyon pawòl sen mwen a an ba abitan yo ki sou tè a.

84<sup>a</sup> Egz. 32:2–4.

85<sup>a</sup> Lik 9:62.

86<sup>a</sup> Apok. 14:13.

GE Paradi; Repo.

87<sup>a</sup> Jan 14:15.

<sup>b</sup> D&A 121:8; 122:7.

88<sup>a</sup> GE Bondye,

Divinite—Bondye,

Sentespri a.

89<sup>a</sup> D&A 78:3.

<sup>b</sup> svd Tradiksyon Bib la Joseph Smith te fè a.

90 Epi si l fè sa, m ap <sup>a</sup>beni l avèk yon pakèt benediksyon li p ap bliye, ni tou desandan li yo p ap tonbe nan <sup>b</sup>mandisite.

91 Epi ankò, an verite m di ou, se pou sèvitè m nan, William chwazi, pou l òdone, epi pou l resevwa onksyon kòm konseye sèvitè m nan, Joseph, nan plas sèvitè m nan, Hyrum, pou sèvitè m nan, Hyrum kapab pran ofis Prètriz ak <sup>a</sup>Patriyach papa l te ba li a pa mwayen benediksyon epi ak dwa legla;

92 Pou depi kounyeya, li kapab kenbe kle benediksyon <sup>a</sup>patriyakal yo sou tèt tout pèp mwen an,

93 Pou nenpòt moun li beni kapab beni, epi nenpòt moun li <sup>a</sup>modi kapab modi; pou nenpòt bagay li <sup>b</sup>mare sou tè a kapab mare nan syèl la tou; epi nenpòt bagay li demare sou tè a kapab demare nan syèl la tou.

94 Epi depi kounyeya m chwazi l pou l kapab yon pwofèt, yon <sup>a</sup>vwayan, ak yon revelatè pou legliz la, ansanm avèk sèvitè m nan, Joseph;

95 Pou l kapab aji an amoni tou avèk sèvitè m nan, Joseph; epi tou pou l kabab resevwa konsèy nan men sèvitè m nan, Joseph, ki pral montre l <sup>a</sup>kle li kapab itilize pou l mande epi pou l resevwa, epi pou l kouwone avèk menm benediksyon,

ak laglwa, ak onè, ak prètriz, ak don prètriz, m te mete yon fwa sou moun sa a ki te sèvitè m nan, <sup>b</sup>Oliver Cowdery;

96 Pou sèvitè m nan, Hyrum, kapab rann temwayaj konsènan bagay m pral montre l yo, pou non li rete kòm yon souvni onorab depi nan yon jenerasyon jouk nan yon lot jenerasyon, pou toujou ajamè.

97 Se pou sèvitè m nan, William Law resevwa kle pou l itilize pou l kapab mande epi pou l kapab resevwa benediksyon yo tou; se pou l gen <sup>a</sup>imilite devan mwen, epi pou l san <sup>b</sup>defo, epi l ap resevwa nan Lespri mwen an, <sup>c</sup>Konsolatè a menm, ki pral manifeste verite ki nan tout bagay m ba li, epi m pral ba li sa pou l di nan moman pou l di l la.

98 Epi <sup>a</sup>siy sa yo pral suiv li—li pral <sup>b</sup>geri malad, li pral chase dyab, epi li pral delivre anba moun ki ta ba li pwazon;

99 Epi m ap dirije l nan chemen kote sèpan <sup>a</sup>pwazonnen pa kapab pike talon l, epi l ap monte nan <sup>b</sup>imajinasyon panse l tankou sete sou zèl èg.

100 Epi kisa ki genyen si m ta vle l leve moun ki mouri, se pou l pa sispann pale.

101 Senyè Bondye nou an di, se poutèt sa, se pou sèvitè m nan, William, rele fò epi pou l pa ralanti, epi avèk louwanj pou

90<sup>a</sup> GE Benediksyon, beni.  
*b* Sòm 37:25.

91<sup>a</sup> D&A 107:39-40.  
GE Patriyach,  
patriyakal.

92<sup>a</sup> GE Benediksyon  
patriyakal yo.

93<sup>a</sup> D&A 132:45-47.

*b* Mat. 16:19.

GE Sele, sèlman.

94<sup>a</sup> D&A 107:91-92.

GE Vwayan.

95<sup>a</sup> D&A 6:28.

*b* GE Cowdery, Oliver.

97<sup>a</sup> GE Enb, imilite.

*b* GE Frod.

*c* GE Konsolatè.

98<sup>a</sup> Mak 16:17-18.

GE Don Lespri yo.

*b* GE Geri, gerizon.

99<sup>a</sup> D&A 84:71-73.

*b* Egz. 19:4;

Eza. 40:31.

moun ki chita sou twòn nan pou toujou ajamè a.

102 Gade, m di ou, m gen yon misyon ki rezève pou sèvitè m nan, William, ak sèvitè m nan, Hyrum, epi se pou yomenm sèlman; epi se pou sèvitè m nan, Joseph rete lakay li, paske yo bezwen l. M ap montre l rès la apre. Mwen di. Amèn.

103 Epi ankò, an verite, m di ou, si sèvitè m nan, “Sidney vle sèvi m pou l vin yon konseye pou sèvitè m nan, Joseph, se pou l leve vini epi pou l kanpe nan ofis apèl li a, epi pou l gen imilite devan mwen.

104 Epi si l ofri m yon sakrifis ki akseptab, ak rekonesans, epi l rete avèk pèp mwen an, gade, mwenmenm Senyè Bondye w la, m ap geri l pou l kapab geri; epi l ap leve vwa l ankò sou mòn yo, epi l ap vin tounen yon “pòtpawòl devan fas mwen.

105 Se pou l vini epi pou l mete fanmi li rete nan vwazinaj kote sèvitè m nan, Joseph, rete a.

106 Epi nan tout vwayaj li yo se pou l leve vwa l kòm si se te avèk vwa yon twonpèt, epi pou l avèti abitan yo ki sou tè a pou yo dezète lwen kòlè ki pral vini an.

107 Se pou l asiste sèvitè m nan, Joseph, epi tou se pou sèvitè m nan, William Law ede sèvitè m nan, Joseph, pou l fè yon “pwoklamasyon solanèl devan wa yo ki sou tè a, menm jan m te di ou anvan an.

108 Si sèvitè m nan, Sidney vle fè volonte m, se pou l pa deplase fanmi l ale nan zòn “lès yo, men, se pou l chanje abitasyon yo jan m te di a menm.

109 Gade, se pa volonte m pou l chèche jwenn sekirite ak refij an deyò vil m te tabli nou an, vil “Nauvoo a menm.

110 An verite m di ou, menm kounyeya, si l koute vwa m, sa ap bon pou li. Se konsa sa ye. Amèn.

111 Epi ankò, an verite m di ou, se pou sèvitè m nan, Amos Davies peye moun m te chwazi yo kotizasyon pou bati yon kay pou pansyon an, kay Nauvoo a menm.

112 Se sa pou l fè si l vle gen yon enterè; epi se pou l koute konsèy sèvitè m nan, Joseph, epi pou l travay avèk pwòp men pa l pou l lèzòm kapab gen konfyans nan li.

113 Epi lè l pwouve tèt li fidèl nan tout bagay yo mete sou kont li yo, wi, menm kèk bagay, y ap mete l “dirijan sou anpil bagay;

114 Se poutèt sa, se pou l “bese tèt li pou l kapab egzalte. Se konsa sa ye. Amèn.

115 Epi ankò, an verite m di ou, si sèvitè m nan, Robert D. Foster vle obeyi vwa mwen, se pou l bati yon kay pou sèvitè m nan, Joseph, dapre kontra li te fè avèk li a, jan pòt la louvri pou li tanzantan.

116 Epi se pou l repanti nan

103a GE Rigdon, Sidney.

104a Egz. 4:14–16;  
2 Ne. 3:17–18;  
D&A 100:9–11.

107a D&A 124:2–4.

108a D&A 124:82–83.

109a GE Nauvoo, Illinoise  
(Etazini Damerik).

113a Mat. 25:14–30.

114a Mat. 23:12;  
D&A 101:42.

tout foli l yo, epi pou l abiye tèt li avèk <sup>a</sup>charite; epi pou l sispann fè mal, epi pou l mete tout move pawòl li yo sou kote;

117 Epi pou l peye komite kowòm Kay Nauvoo a kotizasyon tou, pou tèt pa l ak jenerasyon apre l yo, depi nan yon jenerasyon jouk nan yon lot jenerasyon;

118 Epi pou l koute konsèy sèvitè m yo, Joseph ak Hyrum, ak William Law, ak otorite m te ap pou poze fondasyon Siyon yo; epi sa ap bon pou li pou toujou ajamè. Se konsa sa ye. Amèn.

119 Epi ankò, Senyè Bondye w la di konsa, an verite m di ou, pèsonn pa dwe peye kowòm Kay Nauvoo kotizasyon si li pa kwè nan Liv Mòmmon an, ak revelasyon m te ba ou yo;

120 Senyè Bondye w la di, paske nenpòt sa ki mwens oubyen ki <sup>a</sup>plis pase sa soti nan sa ki mal, epi l ap pote malediksyon nan plas benediksyon. Se konsa sa ye. Amèn.

121 Epi ankò, an verite m di ou, se pou kowòm Kay Nauvoo a gen yon bon rekonpans pèyman pou tout travay yo fè nan Kay Nauvoo a; epi se pou rekonpans yo egal avèk sa yo deside ant yo menm, dapre pri a.

122 Epi Senyè a di, se pou chak moun ki peye kotizasyon sipòte pati pa l nan pèyman yo a, si sa nesèsè, pou sipò yo; san

sa, travay yo dwe konsidere kòm kotizasyon nan kay sa a. Se konsa sa ye. Amèn.

123 An verite m di nou, kounyeya m ba nou <sup>a</sup>ofisye yo ki nan prèttriz mwen an, pou nou kapab gen <sup>b</sup>kle yo, Prèttriz ki dapre lòd <sup>c</sup>Mèlkisedèk la menm, ki dapre lòd Sèl Pitit Gason Literal mwen an.

124 Premyèman, m ba nou Hyrum kòm <sup>a</sup>Patriyach pou nou, pou kenbe benediksyon <sup>b</sup>sèlman legliz mwen an, Sentespri <sup>c</sup>pwomès la menm, ki pou <sup>d</sup>sele nou nan jou redanmsyon an, pou nou kapab pa tonbe malgre <sup>e</sup>lè tantasyon ki kapab vini sou nou an.

125 Mwen dako pou ou, sèvitè m nan, Joseph Smith vin ansyen ki prezide sou tout legliz mwen an, tradiktè, revelatè, <sup>a</sup>vwayan, epi pwofèt.

126 Kòm konseye, m ba li sèvitè m nan, Sidney Rigdon ak sèvitè m nan, William Law, pou moun sa yo kapab fòme yon kowòm ak Premye Prezidans la, pou yo resevwa <sup>a</sup>revelasyon pou tout legliz la.

127 Mwen dako pou sèvitè m nan, <sup>a</sup>Brigham Young, vin prezidan sou tèt Konsèy douz k ap vwayaje yo;

128 <sup>a</sup>Douz sa yo ki gen kle pou louvri otorite wayòm mwen an nan kat kwen tè a, epi apre sa pou <sup>b</sup>voye pawòl mwen bay chak kreyati.

116<sup>a</sup> Kol. 3:14.

GE Charite.

120<sup>a</sup> Mat. 5:37;

D&A 98:7.

123<sup>a</sup> GE Ofis, ofisye.

<sup>b</sup> GE Kle prèttriz la.

<sup>c</sup> GE Prèttriz Mèlkisedèk.

124<sup>a</sup> GE Patriyach,

patriyakal.

<sup>b</sup> GE Sele, sèlman.

<sup>c</sup> D&A 76:53; 88:3-4.

GE Sentespri

pwomès la.

<sup>d</sup> Efe. 4:30.

<sup>e</sup> Apok. 3:10.

125<sup>a</sup> D&A 21:1.

GE Vwayan.

126<sup>a</sup> D&A 90:4-5.

127<sup>a</sup> GE Young, Brigham.

128<sup>a</sup> GE Apot.

<sup>b</sup> Mak 16:15.

129 Yo se Heber C. Kimball, Parley P. Pratt, Orson Pratt, Orson Hyde, William Smith, John Taylor, John E. Page, Wilford Woodruff, Willard Richards, George A. Smith;

130 M <sup>a</sup>pran <sup>b</sup>David Patten avèk mwen; gade, pèsonn pa pran prètriz li a nan men l; men, an verite, m di nou, nou kapab chwazi yon lòt moun nan menm apèl la.

131 Epi ankò, m di nou, m ba nou yon “gran konsèy kòm wòch kyon—

132 Non yo se: Samuel Bent, Henry G. Sherwood, George W. Harris, Charles C. Rich, Thomas Grover, Newel Knight, David Dort, Dunbar Wilson—m pran Seymour Brunson avèk mwen; pèsonn pa pran prètriz li a, men, nou kapab chwazi yon lòt moun nan plas li; epi an verite, m di nou, se pou sèvitè m nan, Aaron Johnson òdone nan apèl sa a nan plas li—David Fullmer, Alpheus Cutler, William Huntington.

133 Epi ankò, m ba nou Don C. Smith kòm prezidan sou tèt kowòm gran prèt yo;

134 Odinasyon sa a ki te tabli nan objektif pou kalifye moun yo ki pral chwazi kòm prezidan sou plas oubyen sèvitè sou tèt diferan “pye ki dispèse tout kote;

135 Epi Senyè Bondye nou an di, yo kapab vwayaje tou si yo chwazi pou fè sa, men, yo òdone kòm prezidan sou plas nan ofis sa a; se ofis apèl yo sa.

136 Senyè a di, m ba li Amasa Lyman ak Noah Packard kòm konseye, pou yo kapab prezide sou tèt kowòm gran prèt legliz mwen an.

137 Senyè a di, epi ankò, m di nou, m ba nou John A. Hicks, Samuel Williams, ak Jesse Baker pou prètriz yo a kapab prezide sou tèt kowòm “ansyen yo, kowòm sa a ki tabli pou ministè ki sou plas; sepandan, yo kapab vwayaje, malgre yo te òdone kòm minis ki sou plas nan legliz mwen an.

138 Epi ankò, m ba nou Joseph Young, Josiah Butterfield, Daniel Miles, Henry Herriman, Zera Pulsipher, Levi Hancock, James Foster pou prezide sou tèt kowòm “swasanndis yo;

139 Kowòm sa a ki te tabli kòm ansyen k ap vwayaje yo pou rann temwayaj konsènan non mwen nan tout mond lan, nenpòt kote gran konsèy vwayajè a, apot mwen yo, voye yo pou prepare yon chemen devan fas mwen.

140 Senyè Bondye nou an di, diferans ki genyen ant kowòm sa a avèk kowòm ansyen yo, youn dwe vwayaje tout tan, epi lòt la dwe prezide sou legliz la tanzantan; youn gen responsablite pou prezide tanzantan, epi lòt la pa gen responsablite pou prezide.

141 Epi ankò, m di nou, m ba nou Vinson Knight, Samuel H. Smith, ak Shadrach Roundy, si l vle resevwa l, pou dirije sou tèt

130a D&A 124:19.

b GE Patten, David W.

131a GE Gran Konsèy.

134a GE Pye.

137a D&A 107:11–12,

89–90.

GE Ansyen, Èldè;

Kowòm.

138a GE Swasanndis.

“episkopa a; ou resevwa yon konsans konsènan episkopa nan liv <sup>b</sup>Doktrin ak Alyans yo.

142 Epi ankò, m di ou konsa, Samuel Rolfe ak konseye l yo kòm prèt, epi prezidan enstriktè yo, ak konseye l yo, epi tou prezidan dyak yo ak konseye l yo, ak prezidan pye a ak konseye l yo.

143 M ba ou ofis ki te site yo, ak kle yo, kòm èd epi pou gouvènman, pou travay ministè li a ak “pèfeksyon sen mwen yo.

144 Epi m ba ou yon kòmandman, pou ou ranpli tout ofis sa yo epi pou w “apwouve non sa yo m te mansyone yo, oubyen dezapwouve yo pandan konferans jeneral mwen an;

145 Senyè Bondye nou an di konsa, epi pou ou prepare chanm pou tout ofis sa yo nan kay mwen an lè ou bati l nan non mwen. Se konsa sa ye. Amèn.

---

## SEKSYON 125

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa, nan Nauvoo, Illinois, Mas 1841, konsènan Sen yo ki nan teritwa Iowa a.*

1–4, *Sen yo dwe bati vil pou yo rasanble nan pye Siyon yo.*

KISA ki volonte Senyè a konsènan sen yo ki nan teritwa Iowa a?

2 An verite, Senyè a di, m di w, si moun ki “pote non mwen yo epi k ap eseye vin tounen sen mwen yo, si yo vle fè volonte m epi si yo respekte kòmandman m yo pou tèt pa yo, se pou yo rasanble tèt yo ansanm nan plas m te tabli pou yo pa mwayen sèvitè m nan, Joseph la, epi pou yo bati

vil nan non mwen, pou yo kapab prepare pou sa ki rezève pou tan k ap vini.

3 Se pou yo bati yon vil nan non mwen sou tè ki anfas avèk vil Nauvoo a, epi se pou yo mete non “Zarayemla sou li.

4 Epi Senyè a di, se pou tout moun ki soti nan lès, ak nan lwès, ak nan nò, ak nan sid, ki vle abite nan vil sa a, pran eritaj ladan l, tankou nan vil “Nashville la, oubyen vil Nauvoo a, ak tout <sup>b</sup>pye m tabli yo.

---

## SEKSYON 126

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa lakay Brigham Young,*

141a D&A 68:14;  
107:15.  
b GE Doktrin ak  
Alyans yo.  
143a Efe. 4:11–14.

144a D&A 26:2.  
GE Konsantman  
jeneral.  
125 2a GE Jezikri—Pran  
non Jezikri

avèk nou.  
3a GE Zarayemla.  
4a svd Nashville,  
Konte Lee, Iowa.  
b GE Pye.



nan Nauvoo, Illinois, 9 Jiyè 1841. Nan epòk sa a Brigham Young te Prezidan Kolèj Douz Apot yo.

1-3, Brigham Young jwenn konpliman pou travay li epi yo wete l anba obligasyon pou l vwayaje nan peyi etranje a lavni.

CHÈ frè byenneme m nan, "Brigham Young, an verite Senyè a di ou: Sèvitè m nan, Brigham, ou pa oblije kite fanmi ou yo ankò

jan ou te konn fè a, paske ofrann ou an akseptab devan mwen.

2 M wè "travay ou ak sakrifis ou nan vwayaj pou non mwen.

3 Se poutèt sa m kòmande ou pou ou voye pawòl mwen ale tout kote, epi pou ou bay "fanmi ou swen espesyal depi kounyeya epi pou tout tan. Amèn.

## SEKSYON 127

Yon lèt Joseph Smith, Pwofèt la te ekri voye bay Sen Dènye Jou yo, nan Nauvoo, Illinois, ki gen direksyon konsènan batèm pou mò yo, ki date 1e Septanm 1842.

1-4, Joseph Smith glorifye nan pèsèkisyòn ak tribilasyon li yo; 5-12, Rejis konsènan batèm pou mò yo dwe konsève.

TOUTOTAN Senyè a revele m ènmi m yo, ni nan Missouri ak nan Eta sa a, ap pousuiv mwen ankò san rezon; epi toutotan yo pousuiv mwen san "rezon, epi yo pa gen yon ti lonbraj oubyen okenn koulè la jistis oubyen dwa an favè yo pou yo kanpe nan jijman kont mwen; epi toutotan pretansyon yo fonde sou foste devan je ki pi avèg la, m panse se nesèsè epi se saj pou m kite zòn nan pou yon ti tan, pou pwoteksyon pa m ak pwoteksyon pèp sa a. M vle di tout moun ki an afè avèk mwen, m

kite zafè mwen nan men ajan ak sekretè ki pral ranje tout tranzaksyon nan yon fason rapid ki apwopriye, epi ki pral peye tout dèt san delè, ki pral vann byen, oubyen selon sa sitiya-syon an mande, oubyen jan si-konstans yo admèt pou yo fè. Lè m aprann move tan an fin pase nèt, lè sa a, m ap retounen kote nou ankò.

2 Epi kanta anba "peripesi m aple pou m pase yo, sanble se yon ti bagay tou piti pou mwen, kòm <sup>b</sup>anvi ak kòlè lèzòm te toujou chatiman pa m chak jou nan vi m; epi pou ki kòz sanble se yon mistè, eksepte m te <sup>c</sup>òdone depi anvan fondasyon mond lan pou kèk bon oubyen move objektif, jan nou ta chwazi rele l.

126 1a GE Young,  
Brigham.  
2a GE Zèv.  
3a GE Fanmi.

127 1a Jòb 2:3;  
Mat. 5:10-12;  
1 Pyè 2:20-23.  
2a Sòm 23.

GE Pèsèkisyòn,  
pèsèkite.  
b GE Anvi.  
c GE Preòdinasyon.

Nou jije pou tèt pa nou. Bondye konnen tout bagay, ni bon ni move. Men antouka, m abi-tye naje nan dlo fon. Tout bagay sa yo vin tou natirèl pou mwen kounyeya; epi m santi m tankou Pòl, pou m glorifye m nan <sup>a</sup>tribilasyon m yo; paske jouk jodi a menm Bondye zansèt mwen yo toujou delivre m anba yo tout, epi li pral toujou delivre m; paske gade, m ap triyonfe sou tout ènmi m yo, paske Senyè a te di sa.

3 Se poutèt sa, se pou tout sen yo rejwi, epi pou yo kontan anpil; paske <sup>a</sup>Bondye Izrayèl la se Bondye yo, epi l ap mete yon rekonpans ki jis sou tèt tout opresè yo.

4 Epi ankò, an verite, Senyè a di: Se pou travay <sup>a</sup>tanp mwen an, ak tout travay m ba nou yo kontinye epi pou yo pa sispann; epi Senyè tout Lame yo di se pou <sup>b</sup>dilijans nou, ak pèsèverans nou, ak pasyans nou ak zèv nou yo redouble, epi nou p ap pèdi rekonpans nou nan okenn fason. Epi si yo <sup>c</sup>pèsekite nou, se konsa yo te pèsekite pwofèt yo ak moun ki jis yo ki te vin anvan nou yo. Pou tout bagay sa yo gen rekonpans nan syèl la.

5 Epi ankò, m ba nou yon pawòl ki gen relasyon avèk <sup>a</sup>batèm pou <sup>b</sup>mò yo.

6 An verite, Senyè nou an di

nou konsènan mò nou yo: Lè nenpòt pami nou <sup>a</sup>batize pou mò nou yo, dwe genyen yon <sup>b</sup>gre-fye, epi li dwe sèvi temwen avèk je l pou batèm nou yo; se pou l tandè avèk zòrèy li, poul kapab temwaye konsènan verite a;

7 Pou nan tout rapò nou yo sa kapab <sup>a</sup>anrejistre nan syèl la; pou nenpòt bagay nou <sup>b</sup>lye sou tè a, kapab lye nan syèl la; pou nenpòt bagay nou demare sou tè a, kapab demare nan syèl la;

8 Paske Senyè tout Lame yo di, m pral <sup>a</sup>restore anpil bagay sou tè a, konsènan <sup>b</sup>prètriz la.

9 Senyè tout Lame yo di, epi ankò se pou <sup>a</sup>rejis yo nan lòd, pou yo kapab ale nan achiv tanp sen mwen an, pou moun kapab sonje yo depi nan yon jenerasyon jouk nan yon lòt jenerasyon.

10 M ap di tout sen yo, m vle, avèk yon gran volonte, pale yo konsènan sijè batèm pou mò yo, nan Saba k ap vini an. Men, toutotan m pa gen pouvwa pou m fè sa, m ap ekri pawòl Senyè yo tanzantan, sou sijè sa a, epi m ap voye l ba nou pa lapòs, ansanm avèk anpil lòt bagay.

11 M fèmen lèt mwen an pou kounyeya, paske m pa gen ase tan; paske, ènmi an kanpe, epi jan Sovè a te di a, <sup>a</sup>prens mond sa a vini, men, li pa jwenn anyen nan mwen.

2d 2 Kor. 6:4–5.

GE Advèsite.

3a 3 Ne. 11:12–14.

4a D&A 124:55.

b GE Dilijans.

c GE Pèsekisyon, pèsekite.

5a GE Batèm,

batize—Batèm pou mò yo.

b GE Sali pou mò.

6a 1 Kor. 15:29;

D&A 128:13, 18.

b D&A 128:2–4, 7.

7a GE Liv lavi.

b GE Sele, sèlman.

8a GE Retablisman

levanjil la.

b GE Prètriz Mèlkisedèk.

9a D&A 128:24.

11a Jan 14:30;

TJS Jan 14:30

(Apendis).

GE Dyab.

12 Gade, priyè m devan Bondye se pou nou tout sove. Epi m konsidere tèt mwen kòm sèvitè nou nan Senyè a, pwofèt ak

“vwayan Legliz Jezikri pou Sen Dènne Jou yo.

JOSEPH SMITH.

## SEKSYON 128

*Yon lèt Joseph Smith, Pwofèt la te ekri voye bay Legliz Jezikri pou Sen Dènne Jou yo, ki gen plis direksyon konsènan batèm pou mò yo, ki date nan Nauvoo, Illinois, 6 Septanm 1842.*

1–5, *Grefye lokal ak grefye jeneral yo dwe anrejistre batèm pou mò lè yo fèt; 6–9, Rejis yo lye epi yo anrejistre sou tè a ak nan syèl la; 10–14, Fon batismo gen resanblans avèk tonb nan; 15–17, Eli te retabli pouwa ki gen relasyon avèk batèm pou mò yo; 18–21, Tout kle, pouwa, ak otorite dispansasyon pase yo retabli; 22–25, Deklarasyon bon nouvel gloriye pou vivan yo ak mò yo.*

JAN m te di nou nan lèt mwen an anvan m te kite kay mwen an, m t ap ekri nou tanzantan pou m ba nou enfòmasyon ki gen rapò avèk anpil sijè, kounyeya, m ap pale sou sijè “batèm pou mò yo, kòm sijè a sanble l okipe panse m, epi l touche santiman m plis pase lòt bagay, depi lènmi m yo te kòmanse ap pousuiv mwen an.

2 M ekri nou kèk pawòl revelasyon konsènan zafè grefye a. M gen kèk pwen adisyonèl ki nan relasyon avèk sijè sa a, ki fè m sèten sou sa kounyeya. Nou konnen m te deklare nan premye lèt la, ta dwe gen yon “grefye, ki dwe temwen pèsònèl, epi ki dwe

tande avèk zòrèy li, pou l kapab fè yon rejis ki gen verite devan Senyè a.

3 Kounyeya, an relasyon avèk sijè sa a, sa t ap difisil pou yon grefye ta prezan tout tan, epi pou l fè tout travay la. Pou defèt difikilte sa a, kapab gen yon grefye ki plase nan chak pawas ki nan vil la, ki byen kalifye pou l kapab pran nòt egzat; epi se pou l presi epi egzat lè l ap ekri tout dewoulman yo, pou l sètifye nan rejis li a, li te wè avèk pwòp je pa li, pou l bay dat ak non eksetera, ak istwa tout pwosedi a; pou l nonmen twa moun ki prezan yo tou, si gen moun ki prezan epi ki kapab sètifye menm bagay la nenpòt lè sa ta nesesè, pou chak pawòl kapab etabli nan bouch de oubyen twa “temwen.

4 Apre sa, dwe gen yon grefye jeneral, ki dwe resevwa rejis sa yo, ki gen sètifika avèk siyati pa yo, pou sètifye rejis yo te fè a se verite. Apre sa, grefye jeneral la kapab antre dosye a nan liv jeneral legliz la, avèk sètifika tout temwen ki te prezan yo, avèk pawòl pa li pou fè konnen li kwè

pawòl ak rejis ki prezante a se verite, dapre konesans li sou karaktè jeneral moun sa yo ak apèl yo nan legliz la. Epi lè sa fin fèt nan liv jeneral legliz la, rejis la pral sen, epi l ap reponn òdonans la tankou li te wè avèk je pa l epi l te tandè avèk zòrèy pa l, epi l ap rapòte nan liv jeneral legliz la.

5 Nou kapab panse fason sa a trè patikilye; men, m vle di nou se pou satisfè volonte Bondye, pou konfòme nou avèk òdonans ak preparasyon Senyè a te prepare depi anvan fondasyon mond lan, pou <sup>a</sup>sali mò yo ki te mouri san <sup>b</sup>konesans levanjil la.

6 Epi ankò, m vle nou sonje, Jan, revelatè a, te kontanple sijè sa a menm nan relasyon avèk mò yo, lè l te deklare, kòm n ap jwenn rapò nan Revelasyon 20:12—*Epi m te wè mò yo, piti ak gran ki te kanpe devan Bondye; epi liv yo te louvri, epi yon lòt liv te louvri, ki se liv lavi yo; epi mò yo te jije dapre bagay ki te ekri nan liv yo, dapre zèv yo.*

7 Nou pral dekouvri nan siti-yasyon sa a, liv yo te louvri; epi yon lòt liv te louvri, ki te <sup>a</sup>liv lavi a; men, mò yo te jije dapre bagay ki te ekri nan liv yo, dapre zèv yo; An konsekans, liv y ap pale yo yo dwe liv ki gen rejis zèv mò yo, epi sa fè referans ak <sup>b</sup>rejis yo ki te ekri sou tè a. Epi liv ki te liv lavi a se rejis yo kenbe nan syèl la; prensip la dakò presizeman

avèk doktrin Bondye kòmande nou nan revelasyon ki nan lèt m te ekri nou anvan m te kite plas mwen an—pou nan tout rejis nou yo, sa kapab anrejistre nan syèl la.

8 Kounyeya, karakteristik òdonans sa a chita nan “pouvwa prèttriz la, nan revelasyon Jezikri, kote yo akòde nou pou tout bagay nou <sup>b</sup>lye sou tè kapab lye nan syèl la, epi nenpòt bagay nou delye sou tè a ap delye nan syèl la. Oubyen, otreman di, pou nou gade tradiksyon an yon lòt fason, nenpòt sa nou anrejistre sou tè ap anrejistre nan syèl la; epi nenpòt bagay nou pa anrejistre sou tè p ap anrejistre nan syèl la; Paske se nan liv yo mò nou yo pral jije, dapre pwòp zèv pa yo, menm si yo te patisipe nan òdonans yo pèsoneyman oubyen pa mwayen yon ajan pa yo, dapre òdonans Bondye te pare pou <sup>a</sup>sali yo depi anvan fondasyon mond lan, dapre rejis yo te kenbe konsènan mò pa yo.

9 Pou kèk moun, sanble doktrin n ap pale a twò dirèk—yon pouvwa ki anrejistre oubyen ki lye sou tè epi ki lye nan syèl la. Sepandan, nan tout epòk nan mond lan, nenpòt lè Senyè a bay nenpòt moun yon <sup>a</sup>dispansasyon prèttriz la pa mwayen revelasyon reyèl oubyen pa lan-tremiz yon gwoup moun, yo toujou resevwa pouvwa sa a.

5a GE Sali pou mò.  
b 1 Pyè 4:6.  
7a Apok. 20:12;  
D&A 127:6–7.

GE Liv lavi.  
b D&A 21:1.  
8a GE Pouvwa;  
Prèttriz.

b GE Sele, sèlman.  
c GE Òdonans yo.  
d GE Sali pou mò.  
9a GE Dispansasyon.

Konsa, nenpòt bagay moun sa yo te fè avèk <sup>b</sup>otorite, nan non Senyè a, epi si yo te fè l an verite avèk lafwa, epi si yo kenbe yon rejis fidèl ki apwopriye sou sa, li vin tounen yon lalwa sou tè a ak nan syèl la, epi li pa t kapab anile, dapre dekrè gran <sup>c</sup>Jewova. Se yon pawòl fidèl. Kiyès ki kapab tande l?

10 Epi ankò, pou sa ki anvan an, Matye 16:18, 19: *Epi m di ou konsa, ou se Pyè, epi se sou wòch sa a m ap bati legliz mwen an; epi pòt lanfè a p ap gen viktwa sou li. Epi m ap ba ou kle wayòm syèl la: epi nenpòt bagay ou sele sou tè a pral sele nan syèl la; epi nenpòt bagay ou lye sou tè a pral lye nan syèl la.*

11 Kounyeya gran sekre laj ki nan tout matyè sa a, ak enpòtans total tout sijè sa ki devan nou an, chita nan jwenn pouvwa Prètriz Sen. Yon moun ki resevwa <sup>a</sup>kle sa yo pa gen okenn difikilte pou l jwenn konesans sou reyalite ki nan relasyon avèk <sup>b</sup>sali pitit lèzòm, ni pou mò yo ak vivan yo.

12 Nan sa, gen <sup>a</sup>laglwa ak <sup>b</sup>onè, ak <sup>c</sup>imòtalite ak lavi etènèl—òdonans batèm pa <sup>a</sup>imèsyon an nan dlo a, pou moun plonje ladan l, pou akonpli resanblans lanmò, pou yon prensip kapab an akò avèk yon lòt; pou moun plonje nan dlo a epi pou soti nan dlo a sa reprezante rezirèksyon mò yo, pou yo soti nan tonb yo; konsa, òdonans sa

a te òganize pou fòme yon relasyon avèk òdonans batèm pou mò yo, ki nan resanblans lanmò.

13 An konsekans, fon <sup>a</sup>batismo a te òganize kòm yon <sup>b</sup>reprezantasyon tonb la, epi yo te gen kòmandman pou bati l nan yon plas kote vivan yo pa rasanble, pou montre mò yo ak vivan yo, epi pou tout bagay kapab gen resanblans yo, pou yo kapab an akò youn avèk lòt—pou sa ki terès kapab konfòme avèk sa ki selès, jan Pòl te deklare a, 1 Korentyen 15:46, 47, ak 48:

14 *Kòman fè sa ki espiritiyèl la pa t anpremye, men, se sa ki tanporèl la; epi apre sa, se sa ki espiritiyèl la. Premye moun nan te soti nan tè a, terès; dezyèm moun nan se Senyè a ki soti nan syèl la. menm jan terès la ye a, se konsa moun ki terès yo ye; epi menm jan selès yo ye a, se konsa moun selès yo ye. Epi jan rejis ki sou tè yo an relasyon avèk mò nou yo, se konsa rejis ki nan syèl yo ye tou. Sepandan, sa se pouvwa pou <sup>a</sup>sele ak pou lye a, epi nan yon sans mo sa a, se <sup>b</sup>kle wayòm nan ki vle di kle <sup>c</sup>konesans.*

15 Epi kounyeya, frè m ak sè m byenneme yo, kite m ba nou asirans pou nou konnen, sa yo se prensip ki gen relasyon avèk mò yo ak vivan yo, nou pa kapab mete sou kote, kanta sali nou. Paske <sup>a</sup>sali yo nesesè epi li esansyèl pou sali pa nou, jan Pòl

9<sup>b</sup> GE Otorite.

c GE Jewova.

11<sup>a</sup> GE Kle prètriz la.

b GE Sali.

12<sup>a</sup> GE Glwa.

b GE Onè.

c GE Imòtalite, imòtèl.

d GE Batèm, batize—

Batèm pa imèsyon.

13<sup>a</sup> D&A 124:29.

b GE Senbòl.

14<sup>a</sup> GE Sele, sèlman.

b GE Kle prètriz la.

c TJS, Lik 11:53

(Apendis).

15<sup>a</sup> GE Sali pou mò.

te di konsènan zansèt yo—yo pa kapab vin <sup>b</sup>pafè san nou—ni tou nou pa kapab vin pafè san mò yo.

16 Epi kounyeya, an relasyon avèk batèm pou mò yo, m ap ba nou yon lòt sitasyon Pòl, 1 Korentyen 15:29: *Otreman, kisa moun ki batize pou mò yo t ap fè, si mò yo pa t ap resisite ditou? Poukisa yo ta bezwen batize pou mò yo?*

17 Epi ankò, an koneksyon avèk sitasyon sa a, m ap ba nou yon sitasyon youn nan pwofèt yo, ki te fikse je l sou <sup>a</sup>retablisman prètriz la, laglwa ki te pou revele nan dènye jou yo, epi nan yon manyè espesyal, sijè ki pi enpòtan sa a se pou levanjil etènèl la, ki vle di batèm pou mò yo; paske Malachi di nan vèsè 5 ak 6 dènye chapit la: *Gade m ap voye <sup>b</sup>Eli, pwofèt la, kote ou anvan gran jou terib Senyè a rive: epi li pral retounen kè zansèt yo sou pitit yo, epi kè pitit yo pral retounen sou zansèt yo, san sa m ap vini frape tè a avèk yon malediksyon.*

18 M ta kapab fè yon tradiksyon ki pi <sup>a</sup>klè pou sa, men, li klè ase pou reyalize objektif mwen jan l ye a. Li ase pou nou konnen, nan ka sa a, tè a ap frape anba yon malediksyon si pa gen yon kalite <sup>b</sup>koneksyon ki fèt pou lye zansèt yo ak pitit yo, sou yon sijè oubyen yon

lòt—epi gade, ki sijè sa a ye? Se <sup>c</sup>batèm pou mò yo. Paske nou pa kapab vin pafè san yo menm; ni tou yo pa kapab vin pafè san noumenm. Ni yo menm ak noumenm pa kapab vin pafè san moun yo ki mouri nan levanjil la tou; paske se nesèsè nan chemen <sup>d</sup>dispansasyon toutantye tout tan y ap montre a, dispansasyon sa a ki kòmanse montre chemen li a, pou yon inyon antye epi ki konplè epi ki pafè soude dispansasyon yo ansanm, ak kle yo, ak pou vwa yo, ak laglwa yo, epi pou l revele depi nan epòk Adan jouk nan tan prezan sa a. Epi non sèlman sa, bagay sa yo ki pa t janm revele depi nan <sup>e</sup>fondasyon mond lan, ki te rete kache lwen moun ki saj yo ak moun ki pridan yo, pral revele bay <sup>f</sup>timoun ak ti bebe nan tete nan dispansasyon totalite tout tan sa a.

19 Kounyeya, kisa nou tande nan levanjil nou resevwa a? Yon vwa kontantman! Yon vwa mi-zèrikòd ki soti nan syèl la; epi yon vwa <sup>a</sup>verite ki soti nan tè a; bon nouvèl pou mò yo; yon vwa kontantman pou vivan yo ak mò yo; bon <sup>b</sup>nouvèl ki pote gran lajwa. <sup>c</sup>Pye yo bèl anpil sou mòn yo, moun sa yo ki pote bon nouvèl bon bagay, epi ki di Siyon: Gade, Bondye w la ap

15<sup>b</sup> Ebre 11:40.

GE Pafè.

17<sup>a</sup> GE Retablisman levanjil la.

<sup>b</sup> 3 Ne. 25:5–6;

D&A 2; 110:13–16.

GE Eli (Pwofèt Ansyen Testaman an).

18<sup>a</sup> I—JS 1:36–39.

<sup>b</sup> GE Jeneyaloji;

Òdonans yo—

Òdonans pa

pwokirasyon.

<sup>c</sup> D&A 124:28–30;

127:6–7.

<sup>d</sup> GE Dispansasyon.

<sup>e</sup> D&A 35:18.

<sup>f</sup> Mat. 11:25; Lik 10:21;

Alma 32:23.

19<sup>a</sup> Sòm 85:10–11.

<sup>b</sup> Lik 2:10.

<sup>c</sup> Eza. 52:7–10;

Mozya 15:13–18;

3 Ne. 20:40.

reye! Tankou <sup>d</sup>lawouze Kamèl, se konsa konesans Bondye pral desann sou yo!

20 Epi ankò, kisa nou tande? Bon nouvèl ki soti nan <sup>a</sup>Kimora! <sup>b</sup>Mowoni, yon zanj ki soti nan syèl la, k ap deklare akonplisman pwofese yo—<sup>c</sup>liv ki dwe revele a. Vwa Senyè a nan dezè <sup>d</sup>Fayette, Konte Seneca a, k ap <sup>e</sup>deklare twa temwen yo ki dwe temwanyen konsènan liv la! Vwa <sup>f</sup>Michèl sou rivaj Susquehanna, k ap devwale dyab la pandan l parèt kòm yon zanj <sup>g</sup>limiyè! Vwa <sup>h</sup>Pyè, Jak, ak Jan nan dezè a ant Harmony, Konte Susquehanna, ak Colesville, Konte Broome, sou rivyè Susquehanna a, k ap deklare tèt yo kòm moun ki posede <sup>i</sup>kle wayòm nan, ak kle dispansasyon toutantye tout tan yo!

21 Epi ankò, vwa Bondye nan chanm <sup>a</sup>gran papa Whitmer, nan Fayette, Konte Seneca, epi nan plizyè fwa, nan plizyè kote pa mwayen tout traka ak tribilasyon Legliz Jezikri pou Sen Dènye Jou yo! Ak vwa Michèl, akanj la; vwa <sup>b</sup>Gabryèl, ak vwa <sup>c</sup>Rafayèl, ak vwa anpil <sup>d</sup>zanj, depi nan Michèl oubyen <sup>e</sup>Adan jouk nan tan prezan sa a, yo tout k ap deklare <sup>f</sup>dispansasyon pa yo, dwa yo, kle

yo, onè yo, majeste yo ak laglwa yo, ak pouvwa prètriz yo a; k ap anonse sa ki gen pou fèt pou konsòle nou, k ap konfime <sup>g</sup>esperans nou k ap liy apre liy, <sup>h</sup>presèp apre presèp; yon ti kras isit epi yon ti kras lòtbò!

22 Frè m yo, èske nou pa dwe kontinye avèk yon gwo koz konsa? Ale an avan, non pa an aryè. Kouraj, frè m yo; epi an avan, an avan pou viktwa! Fè kè nou rejwi, epi kontan anpil. Se pou tè a rele, <sup>a</sup>chante. Se pou mò chante kantik louwanj etènèl bay Wa <sup>b</sup>Emanyèl la, ki te òdone, anvan mond lan te egziste, bagay ki pou te fè l posib pou nou kapab <sup>c</sup>rachte yo soti nan <sup>d</sup>prizon yo; paske prizonye yo dwe libere.

23 Se pou <sup>a</sup>mòn yo rele avèk lajwa, epi tout vale yo rele fò; epi tout lanmè yo ak tè sèch yo rakonte mèvèy Wa Etènèl nou an! Epi nou menm rivyè yo, ak kouran dlo yo, ak ti kouran dlo yo, koule avèk kontantman. Se pou tout bwa yo ak tout pyebwa yo ki nan jaden yo louwe Senyè a; epi nou menm <sup>b</sup>wòch solid yo kriye avèk lajwa! Epi se pou solèy la, lalin nan, ak zetwal <sup>c</sup>maten yo chante ansanm,

19d Det. 32:2;

D&A 121:45.

20a 1—JS 1:51–52.

GE Kimora, Kolin.

b GE Mowoni, pitit gason Mòmou.

c Eza. 29:4, 11–14; 2 Ne. 27:6–29.

GE Liv Mòmou.

d GE Fayette, New York (Etazini Damerik).

e D&A 17:1–3.

f D&A 27:11.

GE Adan.

g 2 Kor. 11:14.

h D&A 27:12.

i GE Kle prètriz la.

21a svd Peter Whitmer, papa a.

b GE Gabryèl.

c GE Rafayèl.

d GE Zanj yo.

e D&A 107:53–56.

f GE Dispansasyon.

g GE Esperans.

h Eza. 28:10.

22a Eza. 49:13.

b Eza. 7:14;

Alma 5:50.

GE Emanyèl.

c GE Redanmtè, restablisman, redanmsyon.

d Eza. 24:22; D&A 76:72–74.

23a Eza. 44:23.

b Lik 19:40.

c Jòb 38:7.

epi se pou tout pitit Bondye yo rele avèk lajwa! Epi se pou kre-yasyon etènèl yo deklare non li pou toujou ajamè! Epi m di ankò, vwa nou tandè nan syèl la te gloriye anpil, l ap pwoklame nan zòrèy nou, laglwa, ak sali, ak onè, ak <sup>a</sup>imòtalite, ak <sup>e</sup>lavi etènèl; wayòm, prensipote, ak pouvwa!

24 Gade, gran <sup>a</sup>jou Senyè a ap pwoche; epi kiyès ki kapab <sup>b</sup>reziste devan jou vini li a, epi kiyès ki kapab kanpe lè l parèt? Paske li tankou yon dife <sup>c</sup>pirifikatè, epi li tankou savon lesivèz la; epi li pral chita tankou <sup>a</sup>rafine ak yon pirifikatè ajan, epi li pral

pirifye pitit gason <sup>e</sup>Levi yo, epi li pral prije yo tankou lò ak ajan, pou yo kapab ofri Senyè a yon <sup>f</sup>ofrann nan lajistis. Se poutèt sa, an nou noumenm, kòm yon legliz ak yon pèp, epi kòm Sen dènye jou yo, ofri Senyè a yon ofrann nan lajistis; Epi an nou prezante nan tanp li a, lè l fini, yon liv ki gen <sup>g</sup>rejis mò yo, ki diy pou tout akseptasyon.

25 Frè m yo, m gen anpil bagay pou m di nou sou sijè sa a; men, m ap sispann pou kounyeya, epi m ap kontinye sijè a yon lòt lè. Kòm pou toujou, m se sèvitè nou an ak zanmi ki p ap janm devye a,

JOSEPH SMITH.

## SEKSYON 129

*Enstriksyon Joseph Smith, Pwofèt la te bay nan Nauvoo, Illinois, 9 Fevriye 1843, pou fè konnen twa gran kle pou distenge nati kòrèk ministè zanj ak lespri.*

1–3, *Gen kò resisite ak kò lespri nan syèl la; 4–9, Gen kle pou mesaje ki soti lòtbò vwal la kapab idantifye.*

GEN de kalite èt nan <sup>a</sup>syèl la, ki se: <sup>b</sup>Zanj, ki se pèsonaj <sup>c</sup>resisite, ki gen kò chè ak zo—

2 Paregzanp, Jezi te di: *touche m pou nou kapab wè, paske yon lespri pa gen <sup>a</sup>chè ak zo, jan nou wè m genyen an.*

3 Dezyèmman: <sup>a</sup>lespri moun ki <sup>b</sup>jis ki vin pafè, moun ki pa

resisite yo, men, ki eritye menm laglwa a.

4 Lè yon mesaje vini epi l di li gen yon mesaj ki soti kote Bondye, ofri l men ou, epi mande l pou l ba ou lamèn.

5 Si l se yon zanj l ap fè sa, epi w ap santi men l.

6 Si l se lespri yon nonm ki jis ki te vin pafè l ap vini nan laglwa li; paske se sèl fason li kapab parèt—

7 Mande l pou l ba ou lamèn,

23d GE Imòtalite, imètèl.

e GE Lavi etènèl.

24a GE Dezyèm

Vini Jezikri.

b Mal. 3:1–3.

c 3 Ne. 24:2–3.

GE Tè—Netwayaj tè a.

d Zak. 13:9.

e Det. 10:8;

D&A 13; 124:39.

f D&A 84:31.

GE Ofrann.

g D&A 127:9.

GE Jeneyaloji.

129 1a GE Syèl.

b GE Zanj yo.

c GE Rezirèksyon.

2a Lik 24:39.

3a GE Lespri.

b Ebre 12:23;

D&A 76:69.



men, li p ap deplase, paske sa kont lòd syèl la pou yon nonm ki jis twonpe moun; men, l ap toujou delivre mesaj li a.

8 Si se “dyab la sou fòm yon zanj limyè, lè w mande l pou l ba

ou lamèn, l ap ba w lamèn, epi w p ap santi anyen: se konsa ou kapab detekte l.

9 Sa yo se twa gran kle pou nou kapab konnen si nenpòt administrasyon soti kote Bondye.

## SEKSYON 130

*Enfòmasyon enstriktif Joseph Smith, Pwofèt la te bay nan Ramus, Illinois, 2 Avril 1843.*

1–3, *Papa a ak Pitit Gason an kapab parèt pèsònèlman devan lèzòm; 4–7, Zanj yo rete nan domèn selès; 8–9, tè selès la pral tankou yon gran Ourim ak Toumim; 10–11, tout moun ki antre nan mond selès la resevwa yon wòch blan; 12–17, Yo pa di Pwofèt yo kilè Dezyèm vini an ap fèt; 18–19, Entèlijans nou jwenn nan lavi sa a pral leve avèk nou nan rezirèksyon an; 20–21, Tout benediksyon vini pa lantremiz obeyisans lalwa; 22–23, Papa a ak Pitit Gason an gen kò chè ak zo.*

LÈ Sovè a “parèt, n ap wè l jan l ye a. N ap wè li se yon <sup>b</sup>nonm tankou noumenm.

2 Epi menm relasyon sosyal ki egziste pami nou isit la pral egziste pami nou lòtbò a, sèlman l ap double avèk “laglwa etènèl, yon laglwa nou pa jwi kounyeya.

3 Jan 14:23—vini “Papa a ak

<sup>b</sup>Pitit Gason an nan vèsè sa a, se yon “aparisyon pèsònèl; epi lide ki vle fè konnen Papa a ak Pitit Gason an <sup>a</sup>rete nan kè yon moun nan se yon ansyen nosyon yon legliz epi li fo.

4 Kòm repons pou kesyon—Èske kalkil “tan Bondye, ak tan zanj yo, ak tan pwofèt yo, ak tan lòm, depann sou planèt kote yo rete a?

5 M reponn, wi. Men, pa gen okenn “zanj ki administre tè sa a eksepte moun ki fè pati ladan l oubyen ki te fè pati ladan l.

6 Zanj yo pa rete sou yon planèt tankou tè sa a;

7 Men, yo rete nan prezans Bondye sou yon glòb ki tankou yon “lanmè kristal ak <sup>b</sup>dife, kote tout bagay prezan, pase ak lavni manifeste pou laglwa yo, epi yo devan Senyè a tout tan.

8 Plas kote Bondye rete a se yon gran “Ourim ak Toumim.

8a 2 Kor. 11:14;  
2 Ne. 9:9.  
130 1a 1 Jn. 3:2;  
Mowo. 7:48.  
GE Dezyèm  
Vini Jezikri.  
b Lik 24:36–40.  
2a GE Glwa selès.

3a GE Bondye,  
Divinite—  
Bondye Papa a.  
b GE Bondye,  
Divinite—Bondye,  
Pitit Gason an.  
c D&A 93:1.  
d D&A 130:22.

GE Bondye, Divinite.  
4a 2 Pyè 3:8;  
Abr. 3:4–10; gade tou  
nan Abr., fak. 2, figi 1.  
5a GE Zanj yo.  
7a Apok. 4:6; 15:2.  
b Eza. 33:14.  
8a GE Ourim ak Toumim.

9 “Tè sa a, nan eta sanktifye l ak eta imòtèl li a, pral vin tankou kristal epi se pral yon Ourim ak Toumim pou moun ki rete sou li yo, kote tout bagay ki an rapò avèk yon wayòm pi ba, oubyen tout wayòm ki nan yon lòd pi ba, pral manifeste pou moun ki rete sou li yo; epi tè sa a pral pou Kris la.

10 Apre sa, wòch blan ki mansyone nan Revelasyon 2:17 la, pral tounen yon Ourim ak Toumim pou chak moun ki resevwa youn, kote yo pral fè yo konnen bagay ki gen rapò avèk pi wo nivo wayòm;

11 Epi chak moun ki vini nan wayòm selès la resevwa yon wòch “blanch, kote yon nouvo non ekri, yon non pèsoun pa konnen, eksepte moun ki resevwa l la. Nouvo <sup>b</sup>non an se mo kle a.

12 M pwofetize nan non Senyè Bondye a, kòmansman “difikilte ki pral lakòz anpil san koule anvan vini Pitit Gason Lòm nan pral fèt nan <sup>b</sup>Kawolin diSid.

13 Se pwobab pou sa leve avèk kesyon esklavaj la. Se sa yon vwa te deklare m, pandan m t ap priye avèk senerite sou sijè a, 25 Desanm 1832.

14 Yon lè, m t ap priye avèk senerite pou m konnen lè “vini Pitit Gason Lòm nan, epi m te

tande yon vwa repete bagay sui-van an:

15 Joseph, pitit gason m nan, si ou viv jistan ou gen katreven senk ane, w ap wè fas Pitit Gason lòm nan; se poutèt sa, se pou sa ase, epi pa annwiye m ankò sou sijè sa a.

16 Konsa, m te rete san m pa kapab konnen si vini sa a fè referans ak milenyòm nan oubyen kèk aparasyon anvan sa, oubyen si m te dwe mouri epi konsa m t ap wè fas li.

17 M kwè vini Pitit Gason Lòm nan p ap fèt anvan lè sa a.

18 Kèlkeswa prensip “entèlijans nou jwenn nan lavi sa a, l ap leve avèk nou nan <sup>b</sup>rezirèksyon an.

19 Epi si yon moun jwenn plis “konesans ak entèlijans nan lavi sa a nan <sup>b</sup>dilijans ak <sup>c</sup>obeyisans pase yon lòt moun, l ap gen pi gwo <sup>d</sup>avantaj nan mond k ap vini an.

20 Gen yon lalwa oubyen yon “règ irevokab ki dekrete nan syèl la <sup>b</sup>anvan fondasyon mond sa a, sou lalwa sa a, tout <sup>c</sup>benediksyon tabli—

21 Epi lè nou resevwa nenpòt benediksyon nan men Bondye, se nan obeyisans lalwa sa a kote benediksyon an tabli a.

22 “Papa a gen yon <sup>b</sup>kò chè ak zo moun ka touche menm jan avèk pa lòm nan; Pitit Gason

9a D&A 77:1.  
GE Tè—Eta final  
tè a.

11a Apok. 2:17.  
b Eza. 62:2.

12a D&A 38:29; 45:63.  
b D&A 87:1–5.

14a GE Dezyèm  
Vini Jezikri.

18a GE Entèlijans,  
entèlijans yo.  
b GE Rezirèksyon.

19a GE Konesans.  
b GE Dilijans.

c GE Obeyi,  
obeyisan,  
obeyisans.

d Alma 12:9–11.

20a D&A 82:10.  
b GE Lavi premòtèl.  
c Det. 11:26–28;  
D&A 132:5.

GE Benediksyon,  
beni.

22a GE Bondye,  
Divinite.  
b Tra. 17:29.

an tou; men, “Sentespri a pa gen yon kò chè ak zo, sepandan li se yon pèsonaj lespri. Si se pa t sa, Sentespri a pa t ap kapab rete andedan nou.

23 Yon moun kapab resevwa Sentespri a, epi “Sentespri a kapab desann sou li san rete avèk li.

## SEKSYON 131

*Enstriksyon Joseph Smith, Pwofèt la te bay nan Ramus, Illinois, 16 ak 17 Me 1843.*

1–4, *Maryaj selès esansyèl pou egzaltasyon nan pi wo degre syèl la; 5–6, Yo esplike kòman lèzòm kapab sele pou lavi etènèl; 7–8, Tout lespri se matyè.*

NAN laglwa “selès la gen twa syèl oubyen degre;

2 Pou jwenn “pi wo degre a, yon nonm dwe antre nan lòd sa a ki nan prèttriz la [ki vle di *“nouvo alyans etènèl maryaj la*];

3 San sa li pa kapab jwenn li.

4 Li kapab antre nan lòt la, men, se la wayòm li an fini; li pa kapab “grandi.

5 (Me 17, 1843.) Pawòl “pwo-fesi ki pi asire a vle di yon moun konnen li *“sele pou “lavi etènèl, nan revelasyon ak lespri pwo-fesi, pa mwayen pouvwa Prèttriz Sen an.*

6 Li enposib pou yon moun “sove nan *“b”iyorans.*

7 Matyè imateryèl pa egziste. Tout “lespri se matyè, sepandan, li pi rafine oubyen pi, epi se sèlman je ki *“b”pi tout bon an ki kapab wè l.*

8 Nou pa kapab wè l; men, lè kò nou pirifye, n ap wè li se matyè.

## SEKSYON 132

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa nan Nauvoo, Illinois, ki te anrejistre 12 Jiyè 1843, an relasyon avèk nouvo alyans etènèl la, ansanm avèk karaktè etènèl alyans maryaj la, ak prensip maryaj poligami an. Malgre revelasyon an te anrejistre an 1843, se evidan, dapre rejis istorik yo, Pwofèt la te konnen kèk nan doktrin ak prensip ki enplike nan revelasyon sa a depi 1831. Gade Deklarasyon Ofisyèl 1.*

22c GE Sentespri.  
23a GE Don Sentespri.  
131 1a D&A 76:70.  
GE Glwa selès.  
2a D&A 132:5–21.  
GE Egzaltasyon.  
b GE Maryaj,

marye—Nouvo  
alyans etènèl maryaj.  
4a D&A 132:16–17.  
5a 2 Pyè 1:19.  
GE Apèl ak eleksyon.  
b D&A 68:12; 88:4.  
GE Sele, sèlman.

c GE Lavi etènèl.  
6a GE Sali.  
b D&A 107:99–100.  
7a GE Lespri.  
b D&A 76:12; 97:16;  
Moyiz 1:11.

1-6, *Se nan nouvo alyans etènèl la moun gen egzaltasyon*; 7-14, *Limit ak kondisyon alyans sa a tabli*; 15-20, *Maryaj selès ak karaktè etènèl fanmi pèmèt lèzòm pou yo vin tounen Bondye*; 21-25, *Chemèn dwat ki etwat la mennen nan lavi etènèl*; 26-27, *Legliz la resevwa lalwa ki gen relasyon ak blasfèm kont Sentespri a*; 28-39, *Pwofèt ak Sen ki nan tout epòk yo resevwa pwomès pwogresyon etènèl ak egzaltasyon*; 40-47, *Joseph Smith resevwa pouvwwa pou l lye epi pou l sele sou tè a ak nan syèl la*; 48-50, *Senyè a sele egzaltasyon pa li sou tè li*; 51-57, *Emma Smith resevwa konsèy pou l fidèl epi pou l vrè*; 58-66, *lwa ki gouvènè maryaj poligami yo tabli*.

AN verite, Senyè Bondye a di, sèvitè m nan, Joseph, toutotan ou te mande m pou ou konnen epi pou ou konprann kote mwen menm Senyè a, m te jistifye sèvitè yo, Abraram, Izarak, ak Jakòb, menm jan avèk Moyiz, David ak Salomon, sèvitè m yo, konsènan prensip ak doktrin pou yo gen plizyè "madanm ak manmzèl yo—

2 Gade, m se Senyè Bondye ou la, epi m ap reponn ou konsènan sijè sa a.

3 Se poutèt sa, "pare kè w pou w resevwa epi pou w obeyi ens-triksyon m pral ba w yo; paske tout moun m bay lalwa sa a, yo dwe obeyi l.

4 Paske gade, m ap revele w yon nouvo "alyans etènèl; epi si w pa rete nan alyans sa a, lè sa a w ap <sup>b</sup>dane; paske pèsonn pa kapab <sup>c</sup>rejte alyans sa a epi jwenn pèmisyon pou antre nan laglwa mwen an.

5 Paske, tout moun ki resevwa yon "benediksyon nan men m dwe obeyi <sup>b</sup>lalwa ki gen rapò avèk benediksyon sa a, ak kondisyon yo jan sa te tabli anvan fondasyon mond lan.

6 Senyè Bondye a di, epi, konsènan "nouvo alyans etènèl la, li te tabli pou <sup>b</sup>glwa toutantye mwen; epi yon moun ki resevwa yon glwa toutantye mwen dwe oubyen pral obsève lwa a, oubyen l ap dane.

7 Epi an verite, m di ou, men "kondisyon yo pou lalwa sa a: tout alyans, kontra, lyezon, obligasyon, <sup>b</sup>sèman, jire, pèfòmans, koneksyon, asosyasyon, oubyen demand ki pa fèt epi ki pa konsanti epi ki pa <sup>c</sup>sele nan "Lespri Sen pwomès la, nan men moun ki chwazi a, ni pou tan sa a ak pou letènite, epi ki sen anpil la, nan "revelasyon ak kòmandman pa lantremiz moun m te chwazi a, li menm m te tabli sou tè a pou kenbe pouvwa sa a (epi m te chwazi sèvitè m nan, Joseph, pou kenbe pouvwa sa a nan dènye jou yo, epi pa janm gen plis pase yon sèl moun sou tè a an menm tan ki gen pouvwa sa a ak

132 1a D&A 132:34, 37-39.  
GE Maryaj, marye—  
Maryaj pliral.  
3a D&A 29:8; 58:6; 78:7.  
4a GE Alyans.  
b GE Danasyon, dane.  
c D&A 131:1-4.

5a D&A 130:20-21.  
b GE Lwa.  
6a D&A 66:2.  
GE Nouvo alyans  
etènèl.  
b D&A 76:70, 92-96.  
GE Glwa selès.

7a D&A 88:38-39.  
b GE Sèman.  
c GE Sele, sèlman.  
d GE Sentespri  
pwomès la.  
e GE Revelasyon.

<sup>f</sup>kle prèttriz sa yo konfere sou li), yo pa gen efikasite, vèti, oubyen fòs pandan oubyen apre rezirèksyon mò yo; paske tout kontra ki pa fèt nan objektif sa a pral gen yon finisman lè lèzòm mouri.

8 Senyè Bondye a di, gade, kay mwen se yon kay lòd, se pa yon kay konfizyon.

9 Senyè a di, èske m ap aksepte yon “ofrann ki pa fèt nan non mwen?”

10 Oubyen èske m ap aksepte nan men ou sa m pa “tabli?”

11 Epi Senyè a di ou, epi m p ap tabli okenn bagay ki pa yon lalwa ba w, menm jan Papa m ak mwen te “deside pou w anvan egzistans mond lan?”

12 Senyè a di, m se Senyè Bondye w la: epi m ba ou kòmandman sa a—pou okenn moun pa “vini kote Papa aksepte nan mwen menm oubyen pawòl mwen, ki se lalwa mwen.

13 Epi Senyè Bondye w la di, tout bagay ki nan mond lan, keswa lèzòm ki òdone yo, pa mwayen twòn, oubyen otorite, oubyen pouvwa, oubyen bagay ki gen non, nenpòt sa yo ye, si m pa fè yo oubyen si yo pa fèt nan non mwen, y ap chavire atè, epi yo “p ap rete apre lèzòm mouri, ni pandan ni apre rezirèksyon an.

14 Paske, nenpòt bagay ki rete, se mwen ki fè yo; epi nenpòt bagay m pa fè pral souke epi l ap detwi.

15 Se poutèt sa, si yon gason “marye avèk yon fi nan mond lan, epi se pa ni nan mwen, ni nan pawòl mwen li marye avèk li, epi si l fè alyans avèk li toutotan yo nan mond lan, youn avèk lòt, maryaj ak alyans yo a pa valab lè yo mouri ak lè yo pa nan mond lan; se poutèt sa, pa gen okenn lalwa ki lye yo andeyò mond lan.

16 Se poutèt sa, lè yo pa nan mond lan yo pa marye ni tou moun pa “marye yo; men, yo se <sup>b</sup>zanj ki tabli nan syèl la, zanj sa yo ki se sèvitè k ap administre, k ap administre pou moun ki diy pou yon laglwa etènèl ki peze pi lou anpil.

17 Paske zanj sa yo pa t obeyi lalwa mwen yo; se poutèt sa, yo pa kapab grandi, men, yo rete separe epi san konjwen, san egzaltasyon, pou tout letènite; epi depi lè sa yo pa Bondye, men yo se zanj Bondye pou toujou ajamè.

18 Senyè Bondye a di, epi ankò, an verite m di ou, si yon gason marye avèk yon fi, epi li fè yon alyans avèk li pou tan sa a ak tout letènite, si alyans sa a pa nan mwen oubyen pawòl mwen, ki se lalwa mwen, epi Lespri Sen pwomès la pa sele alyans sa a, pa lantremiz moun m te chwazi a, epi m te lonmen nan pouvwa sa a, lè sa a li p ap ni valab ni efektif lè yo pa nan mond lan, paske se pa mwen ki mete yo

<sup>7f</sup> GE Kle prèttriz la.

<sup>9a</sup> Mowo. 7:5–6.  
GE Sakrifis.

<sup>10a</sup> Lev. 22:20–25;  
Moyiz 5:19–23.

<sup>11a</sup> D&A 132:5.

<sup>12a</sup> Jan 14:6.

<sup>13a</sup> 3 Ne. 27:10–11.

<sup>15a</sup> GE Maryaj, marye.

<sup>16a</sup> Mat. 22:23–33;

Mak 12:18–25;

Lik 20:27–36.

<sup>b</sup> GE Zanj yo.

ansanm, ni pawòl mwen; lè yo pa nan mond lan, li p ap valab kote sa a, paske zanj yo ak bondye yo tabli kote sa a, yo pa kapab pase sou yo; yo pa kapab, se poutèt sa, yo pa kapab eritye laglwa mwen; paske kay mwen se yon kay lòd.

19 Epi ankò, an verite m di ou, si yon gason marye avèk yon fi nan pawòl mwen, ki se lalwa mwen, epi nan “nouvo alyans etènèl la, epi Sentespri <sup>b</sup>pwo-mès la <sup>c</sup>sele l pou yo, pa lantremiz moun ki chwazi epi m te tabli nan pouvwa ak <sup>k</sup>kle prètriz sa a; epi yo di yo—N ap leve nan premye rezirèksyon an; epi si se apre premye rezirèksyon an, nan rezirèksyon apre a; epi y ap eritye <sup>t</sup>twòn, wayòm, otorite, ak pouvwa, dominasyon, tout votè ak pwofondè—lè sa a l ap ekri nan <sup>l</sup>Liv Lavi Ti Mouton an, si l pa komèt okenn asasina, pou koule san inosan, epi si nou rete nan alyans mwen an, epi nou pa komèt okenn asasina pou koule san inosan, tout bagay sèvitè m nan pwomèt yo ap reyalize, nan tan sa a, epi nan tout letènite; epi sa ap totalman valab lè yo pa nan mond lan; epi y ap pase devan zanj yo, ak bondye yo, ki tabli kote sa a, pou ale nan <sup>e</sup>egzaltasyon yo, ak laglwa

yo nan tout bagay, jan sa a te sele sou tèt yo a, laglwa sa a ki pral kontinyasyon desandans yo pou toujou ajamè.

20 Lè sa a, y ap tounen bondye, paske yo pa gen finisman; poutèt sa, y ap depi nan letènite jis nan letènite, paske yo kontinye; lè sa a y ap anlè tout bagay, paske tout bagay pral soumèt devan yo. Lè sa a yo pral tounen <sup>b</sup>bondye, paske yo gen <sup>t</sup>tout pouvwa, epi zanj yo soumèt devan yo.

21 An verite, an verite, m di nou konsa, si nou pa obeyi <sup>l</sup>lalwa mwen nou pa kapab jwenn laglwa sa a.

22 Paske pòt la <sup>e</sup>etwat, epi <sup>b</sup>wout ki mennen nan egzaltasyon ak kontinyasyon <sup>l</sup>lavi yo dwat, epi se sèlman kèk moun ki jwenn li, paske nou pa resevwa m nan mond lan ni tou nou pa konnen mwen.

23 Men, si nou resevwa m nan mond lan, lè sa a n ap konnen mwen, epi n ap resevwa egzaltasyon nou pou <sup>k</sup>kote m ye a nou kapab la tou.

24 Se <sup>l</sup>lavi etènèl—pou moun konnen sèl Bondye saj ki vrè a, ak Jezikri li te <sup>b</sup>voye a. Mwen se li menm. Se poutèt sa, resevwa lalwa mwen yo.

25 Pòt la <sup>g</sup>gran epi wout ki

19a GE Maryaj, marye—  
Nouvo alyans  
etènèl maryaj.

b D&A 76:52–53; 88:3–4.

c GE Sele, sèlman.

d GE Kle prètriz la.

e Egz. 19:5–6;

Apok. 5:10; 20:6;

D&A 76:56; 78:15, 18.

f GE Liv lavi.

g GE Egzaltasyon.

20a Mat. 25:21;

D&A 29:12–13; 132:37.

GE Lèzòm, lòm—

Lòm, gen potansyalite

pou vin tankou

Papa Bondye.

b D&A 50:26–29;

76:94–95; 84:35–39.

21a GE Lwa.

22a Lik 13:24;

2 Ne. 33:9;

Ela. 3:29–30.

b Mat. 7:13–14, 23;

2 Ne. 9:41; 31:17–21.

c D&A 132:30–31.

23a Jan 14:2–3.

24a Jan 17:3.

GE Lavi etènèl.

b Jan 3:16–17;

D&A 49:5.

25a Mat. 7:13–14;

3 Ne. 14:13–15.

mennen nan <sup>b</sup>lanmò a laj; epi gen anpil moun ki antre ladan l, paske yo pa <sup>c</sup>resevwa m, ni tou yo pa obeyi lalwa mwen yo.

26 Senyè Bondye di, an verite, an verite, m di nou, si yon gason marye avèk yon fi daprè pawòl mwen, epi <sup>a</sup>Lespri Sen pwomès la sele yo, daprè jan m te tabli a, epi si limenm oubyen fi a komèt nenpòt kalite peche oubyen transgresyon kont nouvo alyans etènèl la, ak tout kalite blasfèm, epi si yo pa <sup>b</sup>komèt okenn asasina pou yo koule san inosan, y ap leve nan premye rezirèksyon an, pou yo antre nan egzaltasyon yo; men, y ap detwi nan kò fizik la, epi y ap <sup>c</sup>livre anba <sup>a</sup>touman Satan jouk nan jou redanmsyon an.

27 Senyè Bondye a di, <sup>a</sup>blasfèm kont Sentespri a, ki <sup>b</sup>p ap jwenn padon nan mond sa a ni nan lòt mond lan, se lè nou fè san inosan koule, epi nou patisipe nan lanmò mwen lè nou te fin resevwa alyans etènèl mwen an; epi yon moun ki pa obeyi lalwa sa a, li pa kapab nan okenn fason antre nan laglwa mwen, men, l ap <sup>c</sup>dane, se sa Senyè a di.

28 M se Senyè Bondye ou la, epi m ap ba ou lwa Prètriz Sen mwen an, jan mwen menm ak Papa mwen te deside anvan mond lan te egziste a.

29 Senyè a di, <sup>a</sup>Abraram te resevwa tout bagay, nenpòt sa li te resevwa, pa mwayen revelasyon ak kòmandman, pa mwayen pawòl mwen, epi li te antre nan egzaltasyon li epi li chita sou twòn li.

30 Abraram te resevwa <sup>a</sup>pwomès konsènan desandan l yo, ak fwi ren li yo—epi w soti nan <sup>b</sup>ren li, sèvitè m nan, Joseph—ki te dwe kontinye toutotan yo nan mond lan; Epi konsènan Abraram ak desandan l yo, yo dwe kontinye nan lòt mond lan; ni nan mond sa a ak nan lòt mond lan yo dwe kontinye nan kantite ki pa kapab konte tankou <sup>c</sup>zetwal yo; oubyen si ou t ap konte grenn sab bò rivaj lanmè a ou pa t ap kapab konte yo.

31 Pwomès sa a pou ou tou, paske ou soti nan <sup>a</sup>Abraram, epi Abraram te resevwa pwomès la; epi lalwa sa a se kontinyasyon zèv Papa m yo, kote li glorifye tèt li.

32 Se poutèt sa, ale epi fè <sup>a</sup>zèv Abraram yo; antre nan lalwa mwen an epi w ap sove.

33 Men si ou pa antre nan lalwa mwen an ou pa kapab resevwa pwomès Papa m te bay Abraram nan.

34 Bondye te <sup>a</sup>kòmande Abraram epi <sup>b</sup>Sara te bay Abraram

25<sup>b</sup> GE Lanmò espiritiyèl.  
c Jan 5:43.

26<sup>a</sup> GE Sentespri pwomès la.  
b Alma 39:5–6.  
c D&A 82:21; 104:9–10.  
d GE Dyab.

27<sup>a</sup> GE Blasfèm, blasfeme;  
Peche enpadonab.

b Mat. 12:31–32;  
Ebre 6:4–6;  
D&A 76:31–35.  
GE Pitit pèdisyon yo.

c GE Danasyon, dane.

29<sup>a</sup> GE Abraram.

30<sup>a</sup> Jen. 12:1–3; 13:16.

GE Abraram—  
Desandan Abraram yo;

Alyans Abraram.

b 2 Ne. 3:6–16.

c Jen. 15:5; 22:17.

31<sup>a</sup> D&A 86:8–11; 110:12.

32<sup>a</sup> Jan 8:39;

Alma 5:22–24.

34<sup>a</sup> Jen. 16:1–3.

b GE Sara.

‘Aga kòm madanm. Epi poukisa Sara te fè sa? Paske se te lalwa a; epi anpil moun te soti nan Aga. Se poutèt sa, bagay sa a ak lòt bagay te akonpli pwomès yo.

35 Èske Abraram te sou kon-danasyon? Gade m di ou non; paske mwenmenm Senyè a, m te ‘kòmande sa.

36 Abraram te gen ‘kòmand-man pou l ofri pitit gason li a, <sup>b</sup>Izarak; sepandan, ekriti a te di: Ou pa dwe ‘touye moun. Malgre sa, Abraram pat refize, epi te konte pou li kòm ‘lajistis.

37 Abraram te resevwa ‘man-mzèl, epi yo te fè pitit pou li; epi sa te konte pou li kòm lajistis, paske m te ba li yo, epi li te obeyi lalwa mwen; menm jan Izarak ak <sup>b</sup>Jakòb tou ki pa t fè okenn bagay m pa t kòmande yo; epi paske yo pa t fè okenn bagay m pa t kòmande yo, yo antre nan ‘egzaltasyon yo, dapre pwomès yo, epi yo chita sou twòn, epi yo pa zanj, men yo se bondye.

38 ‘David tou te resevwa <sup>b</sup>an-pil madanm ak manmzèl, ak Salomon ak Moyiz, sèvitè m yo, menm jan avèk anpil lòt nan sèvitè m yo, depi nan kòmansman kreyasyon an jouk kounyeya; epi yo pa t fè peche nan okenn

bagay eksepte sa yo pa t resevwa nan men mwen.

39 Senyè a di, se mwen ki te ‘bay David madanm ak manmzèl li yo, pa lantremiz Natan, sèvitè m nan, ak lòt pami pwofèt mwen yo ki te gen <sup>b</sup>kle pouvwa sa a; epi li pa t peche nan okenn nan bagay sa yo kont mwen, eksepte nan ka ‘Iri ak madanm li an; epi se poutèt sa, li tonbe nan egzaltasyon li a, epi li resevwa pòsyon pa li; epi li p ap eritye yo andeyò mond lan, paske m te ‘bay yon lòt moun yo.

40 M se Senyè Bondye w la, epi m ba ou, sèvitè m nan, Joseph, responsablite pou ou ‘retabli tout bagay. Mande sa ou vle, epi w ap resevwa l dapre pawòl mwen.

41 Epi kòm ou te mande konsènan adiltè, an verite, an verite, m di ou, si yon gason resevwa yon madanm nan nouvo alyans etènèl la, epi si madanm nan avèk yon lòt gason, epi se pa mwen ki te bay madanm nan li pa mwayen onksyon sen an, madanm nan komèt adiltè epi l ap detwi.

42 Si madanm nan pa nan nouvo alyans etènèl la, epi li avèk yon lòt gason, li ‘komèt adiltè.

34c Jen. 25:12–18.

GE Aga.

35a Jakòb 2:24–30.

36a Jen. 22:2–12.

b GE Izarak.

c Egz. 20:13.

d Jakòb 4:5.

GE Jis, jistis.

37a svd lòt fanm yo.

Jen. 25:5–6.

b Jen. 30:1–4;

D&A 133:55.

GE Jakòb, pitit gason Izarak.

c GE Egzaltasyon; Lèzòm, lòm—Lòm, gen potansyalite pou vin tankou Papa Bondye.

38a GE David.

b 1 Sam. 25:42–43;

2 Sam. 5:13;

1 Wa 11:1–3.

39a 2 Sam. 12:7–8.

b GE Kle prèttriz la.

c 2 Sam. 11:4, 27; 12:9;

1 Wa 15:5.

GE Adiltè; Ansan.

d Jer. 8:10.

40a I—JS 1:33.

GE Retablisman levanjil la.

42a D&A 42:22–26.



43 Epi si mari l avèk yon lòt fi, epi li te sou sèman, li vyole "sèman an epi li komèt adiltè.

44 Epi si madanm nan pa kòmèt adiltè, men, li inosan epi l pa vyole sèman an, epi l konnen sa, epi l revele ou sa, sèvitè m nan, Joseph, lè sa a w ap gen pouvwa, pa pouvwa Prètriz Sen mwen an, pou ou pran l epi pou ou bay yon lòt moun ki pat komèt adiltè l, men ki te "fidèl; paske lòt moun sa a pral vin yon dirijan sou tèt anpil lòt.

45 Paske m te konfere "kle ak pouvwa prètriz yo sou ou, kote m te <sup>b</sup>retabli tout bagay, epi m ap fè ou konnen tout bagay lè tan an rive.

46 Epi an verite, an verite, mwen menm, Senyè a, di ou, nenpòt bagay ou "sele sou tè a ap sele nan syèl la; epi nenpòt bagay ou lye sou tè a nan non mwen epi avèk pawòl mwen, ap lye etènèlman nan syèl la; epi nenpòt peche w <sup>b</sup>padone sou tè a ap padone etènèlman nan syèl la; epi nenpòt peche ou pa padone sou tè a p ap padone nan syèl la.

47 Senyè a di, epi ankò, an verite m di, nenpòt moun ou beni m ap beni l, epi nenpòt moun ou modi m ap "modi l; paske mwenmenm Senyè a, m se Bondye w la.

48 Senyè a di, epi ankò, an ve-

rite m di ou, sèvitè m nan Joseph, nenpòt sa ou bay sou tè a, epi nenpòt moun ou bay yon moun sou tè a, pa pawòl mwen epi daprè lalwa mwen, m ap vizite l avèk benediksyon epi se pa ak malediksyon, epi avèk pouvwa mwen, epi li p ap gen kondanasyon sou tè a ak nan syèl la.

49 Paske m se Senyè Bondye w la, epi m ap avèk ou menm jiska "lafen mond lan, epi nan tout lètènite; paske, an verite, m <sup>b</sup>sele sou tè ou "egzaltasyon ou, epi m prepare yon twòn pou ou nan wayòm Papa mwen an, avèk Abraram, "papa ou.

50 Gade, m wè "sakrifis ou yo, epi m ap padone tout peche ou yo; m wè sakrifis ou yo nan obeyisans sa m te di ou. Se pou-tèt sa, ale, epi m fè yon chemen pou ou chape, menm jan m te <sup>b</sup>aksepte ofrann Abraram ak pitit gason li a, Izarak.

51 Senyè a di, an verite, m di ou: M bay sèvant mwen an, Emma Smith, madanm m te ba ou a, kòmandman, pou l metrize tèt li epi pou l pa pran bagay m te kòmande ou pou ou ofri l la; paske m te fè sa pou m kapab teste nou tout, menm jan m te fè Abraram nan, pou m kapab reklame yon ofrann nan men ou, nan alyans ak sakrifis.

43a GE Alyans;  
Maryaj, marye.  
44a GE Chastete.  
45a GE Kle prètriz la.  
b Tra. 3:21;  
D&A 86:10.  
GE Retablisman  
levanjil la.

46a GE Sele, sèlman.  
b GE Remisyon  
peche yo.  
47a Jen. 12:1-3;  
D&A 124:93.  
49a Mat. 28:20.  
b D&A 68:12.  
c D&A 5:22.

GE Apèl ak eleksyon.  
d Jen. 17:1-8;  
2 Ne. 8:2.  
50a GE Sakrifis.  
b Jen. 22:10-14;  
D&A 97:8.

52 Senyè Bondye a di, epi se pou sèvant mwen an, “Emma Smith, resevwa tout moun m te bay sèvitè m nan, Joseph, ki gen vèti epi ki pi devan mwen; epi sa ki pa t pi epi ki te di yo pi yo, y ap detwi.

53 Paske m se Senyè Bondye ou la, epi ou dwe obeyi vwa mwen; epi m akòde sèvitè m nan, Joseph, pou l vin dirijan sou tèt anpil bagay; paske li te “fidèl sou tèt kèk bagay, epi depi kounyeya, m ap ranfòse l.

54 Senyè a di, epi m kòmande sèvant mwen an, Emma Smith, pou l obeyi epi pou l atache avèk sèvitè m nan, Joseph, epi non pa avèk pèsonn lòt. Men, si l pa obeyi kòmandman sa a, l ap detwi; paske m se Senyè Bondye w la, epi m ap detwi l si l pa obeyi lalwa mwen an.

55 Men, si l pa obeyi kòmandman sa a, lè sa a sèvitè m nan, Joseph Smith pral fè tout bagay pou li jan l te di a menm; epi m ap beni l, m ap mulipliye l, epi m ap ba li “san fwa plis nan mond sa a, yon kantite papa, ak manman, frè ak sè, kay ak tè, madanm ak pitit, epi anpil kouwòn <sup>b</sup>lavi etènèl nan mond etènèl yo.

56 Epi ankò, an verite m di, se pou sèvant mwen an “padone sèvitè m nan, Joseph peche li yo; epi lè sa a, peche Emma te fè kont mwen yo ap padone;

epi mwenmenm Senyè Bondye ou la, m ap beni Emma epi m ap mulipliye l, epi m ap fè kè l rejwi.

57 Epi ankò, m di, se pou sèvitè m nan, Joseph, pa wete pwopriyete l yo nan men pa l, pou yon ènmi pa vin detwi l; paske Satan ap “chèche pou l detwi; paske m se Senyè Bondye w la, epi Joseph se sèvitè m; epi gade, m avèk li menm jan m te avèk Abraram nan, papa ou, menm jouk nan <sup>b</sup>egzaltasyon li ak laglwa li.

58 Kounyeya, konsènan lalwa “prètriz la, gen anpil ki gen rapò avèk sa.

59 An verite, si Papa a aple yon moun, menm jan avèk “Aawon, pa vwa pa mwen, epi pa vwa moun ki te voye m nan, epi m dote l avèk <sup>b</sup>kle pouvwa prètriz sa a, si l fè nenpòt bagay nan non mwen, epi dapre lalwa mwen ak pawòl mwen, li p ap fè peche, epi m ap jistifye l.

60 Senyè Bondye ou la di, se poutèt sa, se pou pèsonn pa jije sèvitè m nan, Joseph; paske m ap jistifye l; paske li pral fè sakrifis m reklame nan men l pou transgresyon l yo.

61 Epi ankò, konsènan lalwa prètriz la—si nenpòt gason pran yon “vyèj kòm madanm li, epi li vle marye avèk yon <sup>b</sup>lòt, epi premye a bay konsantman l, epi si l marye avèk dezyèm nan, epi

52a GE Smith,  
Emma Hale.

53a Mat. 25:21;  
D&A 52:13.

55a Mak 10:28–31.  
<sup>b</sup> GE Fanmi—  
Fanmi etènèl;

Lavi etènèl.

56a GE Padon.

57a Mat. 10:28.

<sup>b</sup> GE Egzaltasyon.

58a D&A 84:19–26.

GE Prètriz.

59a Ebre 5:4.

GE Aawon, frè  
Moyiz la.

<sup>b</sup> GE Kle prètriz la.

61a GE Vyèj.

<sup>b</sup> DO 1.

GE Maryaj, marye—  
Maryaj pliral.

yo vyèj, epi yo sèmanite pou yo pa gen okenn lòt gason, lè sa a li jistifye; li pa kapab komèt adiltè paske li resevwa yo; paske li pa kapab komèt adiltè avèk yon moun ki pou li epi ki pa pou pèsonn lòt moun.

62 Epi si lalwa sa a ba li dis vyèj, li pa kapab komèt adiltè, paske yo pou li, epi li resevwa yo; se poutèt sa, li jistifye.

63 Men, si youn oubyen nenpòt nan dis vyèj yo vin avèk yon lòt gason apre l fin marye avèk li, vyèj sa a komèt adiltè, epi l ap detwi; paske gason an te resevwa yo pou "miltipliye epi pou devlope tè a, dapre kòmandman mwen, epi pou akonpli pwomès Papa m te bay anvan fondasyon mond lan, epi pou egzaltasyon yo nan mond etènèl yo, pou yo kapab pote nanm lèzòm; paske se nan sa <sup>b</sup>travay Papa m nan ap kontinye, pou l kapab glorifye.

64 Senyè Bondye w la di, epi ankò, an verite, an verite, m di ou, si nenpòt gason ki gen kle yo pou pouvwa sa, e li gen yon

madanm, epi li ansenye madanm nan lalwa prèttriz mwen an, konsènan bagay sa yo, lè sa a li dwe kwè epi li dwe administrè pou li, oubyen l ap detwi; paske m ap detwi madanm sa a; paske m ap mayifye non mwen sou tout moun ki resevwa epi ki obeyi lalwa mwen.

65 Se poutèt sa, se yon bagay k ap legal pou mwen si madanm nan pa resevwa lalwa sa a, pou mari a resevwa tout bagay mwen menm Senyè Bondye li a, m pral ba li, paske madanm nan pa t kwè epi li pa t administrè pou mari a dapre pawòl mwen; apre sa, madanm nan vin tounen transgresè a; epi li egzante anba lalwa Sara a, ki te administrè pou Abraram dapre lalwa a lè m te kòmande Abraram pou l pran Aga kòm madanm.

66 Epi kounyeya, konsènan lalwa sa a, an verite, an verite, m di ou, m pral revele ou plis bagay apre sa; se poutèt sa, sa ase pou kounyeya. Gade, m se Alfa ak Omega. Amèn.

## SEKSYON 133

*Revelasyon Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa nan Hiram, Ohio, 3 Novanm 1831. Kòm prefas pou revelasyon sa a, Istwa Joseph Smith la deklare: "Nan epòk sa a te gen anpil bagay Ansyen yo ki nan Legliz la te vle konnen konsènan preche levanjil la devan abitan yo ki sou tè a, epi konsènan rasanbleman an; epi pou yo kapab mache bò kote vrè limyè a, epi pou yo resevwa enstriksyon anlè a, nan twa Novanm 1831, m te mande Senyè a epi m te resevwa revelasyon enpòtan sa a." Seksyon sa a te ajoute nan liv Doktrin ak Alyans yo kòm yon adisyon epi yo te ba li nimewo yon seksyon annapre.*

1-6, *Sen yo resevwa kòmandman pou yo prepare Dezyèm vini an*; 7-16, *Tout moun resevwa kòmandman pou yo kouri kite Babilòn, vini nan Siyon, epi pou yo prepare pou gran jou Senyè a a*; 17-35, *Li pral kanpe sou mòn Siyon an, kontinan yo pral vin tounen yon sèl tè, epi tribi Izrayèl ki te pèdi yo pral retounen*; 36-40, *Levanjil la te retabli pa lantremiz Joseph Smith pou yo preche l nan tout mond lan*; 41-51, *Senyè a pral desann nan vanjans sou mechan yo*; 52-56, *Se pral ane moun Li rachte yo*; 57-74, *Yo dwe voye levanjil la pou sove Sen yo epi pou destriksyon mechan yo*.

SENYÈ Bondye nou an di, O, pèp legliz mwen an, koute epi tande pawòl Senyè a konsènan nou—

2 Senyè a ki pral “vini nan tanp li a sanzatan nan; Senyè a ki pral desann sou mond lan avèk yon malediksyon pou <sup>b</sup>jijman an; wi, sou tout nasyon ki bliye Bondye yo, epi sou tout ate ki pami nou yo.

3 Paske li pral <sup>a</sup>leve ponyèt li devan je tout nasyon yo, epi tout kwen tè a pral wè <sup>b</sup>sali Bondye yo a.

4 Se sa ki fè, pare nou, pare nou, O pèp mwen an; sanktifye

tèt nou; rasanble ansanm, O noumenm pèp legliz mwen an, sou tè Siyon an, tout moun ki pa t resevwa kòmandman pou yo rete.

5 Wete kò nou nan “Babilòn. nou dwe <sup>b</sup>pwòp, noumenm ki pote vesèl Senyè a.

6 Konvoke asanble solanèl nou yo, epi <sup>a</sup>pale souvan youn avèk lòt. Epi se pou chak moun rele non Senyè a.

7 Wi, an verite m di nou ankò, lè a rive pou vwa Senyè a vini sou nou: soti nan Babilòn; <sup>a</sup>rasanble kò nou soti pami nasyon yo, soti nan <sup>b</sup>kat van yo, soti nan yon kwen syèl la ale nan yon lòt.

8 <sup>a</sup>Voye ansyen yo ki nan legliz mwen an ale nan nasyon ki lwen yo; nan <sup>b</sup>zile yo ki sou lanmè a; voye yo nan tout nasyon yo, premyèman <sup>c</sup>Janti yo, apre sa <sup>d</sup>Juif yo.

9 Epi gade, se pral son vwa pa yo, epi men vwa Senyè a pou tout moun: Ale nan peyi Siyon an, pou fwontyè pèp mwen an kapab laji, pou <sup>a</sup>pye li yo ranfòse, pou <sup>b</sup>Siyon kapab ale nan rejyon alantou yo.

10 Wi, se pou son an ale pami tout pèp: Reveye epi leve epi ale rankontre <sup>a</sup>Mesyè marye a; gade,

133 2a Mal. 3:1; D&A 36:8.

b D&A 1:36.

GE Jezikri—Jij.

3a Eza. 52:10.

b Eza. 12:2; 52:10.

GE Plan

redanmsyon;

Sali.

5a Alma 5:57;

D&A 1:16.

GE Babèl, Babilòn;

Mondanite.

b 2 Tim. 2:21;

3 Ne. 20:41;

D&A 38:42.

GE Pi, pite.

6a Mal. 3:16-18.

7a D&A 29:8.

GE Izrayèl—

Rasanbleman

Izrayèl la.

b Zak. 2:6-7;

Mak 13:27.

8a GE Travay misyonè.

b Eza. 11:11;

1 Ne. 22:4;

2 Ne. 10:8, 20.

c GE Janti yo.

d GE Juif yo.

9a Eza. 54:2.

GE Pye.

b GE Siyon.

10a Mat. 25:6;

D&A 33:17-18;

45:54-59.

GE Lemarye.

Mesye marye a ap vini; ale ran-kontre l. Pare nou pou <sup>b</sup>gran jou Senyè a.

11 Se poutèt sa, <sup>a</sup>veye, paske nou pa <sup>b</sup>konnen ni jou a ni lè a.

12 Se pou moun ki <sup>a</sup>pami Janti yo kouri ale nan <sup>b</sup>Siyon.

13 Epi se pou moun <sup>a</sup>Jida yo kouri ale nan <sup>b</sup>Jerizalèm, sou <sup>c</sup>mòn <sup>a</sup>kay Senyè a.

14 Soti pami nasyon yo, sa vle di nan Babilòn, nan mitan mechanste, ki se Babilòn espiritiyèl la.

15 Men an verite, Senyè a di konsa, pa kouri twò <sup>a</sup>vit, men, se pou tout bagay pare devan nou; epi yon moun ki prale, li pa dwe <sup>b</sup>gade dèyè pou yon destriksyon sanzatann pa tonbe sou li.

16 Koute epi tande, O noumenm abitan yo ki sou tè a. <sup>a</sup>Koute, noumenm ansyen yo ki nan legliz mwen an ansanm, epi tande vwa Senyè a; paske l ap rele tout moun, epi li kòmande tout moun tout kote pou yo <sup>b</sup>repanti.

17 Paske gade, Senyè Bondye a <sup>a</sup>voye zanj li a k ap rele nan mitan syèl la, k ap di: Pare

chemen Senyè a, epi fè chemen li a <sup>b</sup>dwat, paske lè <sup>c</sup>vini li a ap pwoche—

18 Lè Ti <sup>a</sup>Mouton an pral kanpe sou <sup>b</sup>Mòn Siyon, epi avèk li pral gen <sup>c</sup>san karann kat mil, ki gen non Papa li ekri sou fontèn tèt yo.

19 Se sa ki fè, prepare nou pou <sup>a</sup>vini n <sup>b</sup>Mesye marye a; ale, ale pou nou rankontre l.

20 Paske gade, li pral <sup>a</sup>kanpe sou mòn Olivye a, ak sou oseyan pisan an, sou gwo pwofondè a menm, ak sou zile yo ki sou lanmè a, ak sou tè Siyon an.

21 Epi li pral <sup>a</sup>leve vwa l soti nan <sup>b</sup>Siyon, epi li pral pale nan Jerizalèm, epi yo pral tande vwa li pami tout pèp;

22 Epi se pral yon vwa tan-kou <sup>a</sup>vwa yon gwo dlo, epi tan-kou vwa yon gwo <sup>b</sup>loray ki pral <sup>c</sup>kraze mòn yo, epi yo p ap jwenn vale yo.

23 Li pral kòmande gwo pwofondè a, epi pwofondè a pral retounen nan peyi nò yo, epi <sup>a</sup>zile yo pral tounen yon sèl tè;

24 Epi peyi <sup>a</sup>Jerizalèm nan ak peyi Siyon an pral retounen nan plas yo a ankò, epi tè a pral vin

10b D&A 1:12-14.

11a Mak 13:32-37;

M—JS 1:46, 48.

b D&A 49:7.

12a D&A 38:31, 42.

b GE Siyon.

13a GE Jida.

b GE Jerizalèm.

c Eza. 2:1-3;

Ezek. 38:8.

d Sòm 122.

15a Eza. 52:10-12;

D&A 58:56.

b Jen. 19:17, 26;

Lik 9:62.

16a D&A 1:1-6.

b GE Repantans, repanti.

17a D&A 13; 27:7-8; 88:92.

b Eza. 40:3-5.

c Mal. 3:1.

18a Apok. 14:1.

GE Ti mouton

Bondye.

b D&A 84:2.

c Apok. 7:1-4.

19a Mat. 25:1-13;

D&A 33:17-18; 88:92.

GE Dezyèm

Vini Jezikri.

b GE Lemarye.

20a Zak. 14:4;

D&A 45:48-53.

21a Jowèl 3:16;

Amòs 1:2.

b Eza. 2:2-4.

22a Ezek. 43:2;

Apok. 1:15;

D&A 110:3.

b Sòm 77:18;

Apok. 14:2.

c Jij 5:5;

Eza. 40:4; 64:1;

Apok. 16:20;

D&A 49:23; 109:74.

23a Apok. 6:14.

24a GE Jerizalèm.

tankou l te ye nan epòk anvan l te <sup>b</sup>divize a.

25 Epi Senyè a, Sovè a menm, pral kanpe nan mitan pèp li a, epi l pral <sup>a</sup>renye sou tout kò fizik.

26 Epi moun ki nan peyi <sup>a</sup>nò yo, Senyè a pral sonje yo; epi pwofèt yo pral tandè vwa li, epi yo p ap kenbe tèt yo ankò; epi yo pral frape wòch yo, epi glas la pral fonn nan prezans yo.

27 Epi yon <sup>a</sup>granri pral bati nan mitan gwo pwofondè a.

28 Ènmi yo pral tounen manje nan men yo,

29 Epi nan <sup>a</sup>savann dezole a pral gen lak dlo vivan ki pral parèt; epi tè sèch la p ap yon tè ki swaf ankò.

30 Epi yo pral pote trezò rich yo pou pitit <sup>a</sup>Efrayim yo, sèvitè m yo.

31 Epi fwontyè <sup>a</sup>kolin etènèl yo pral tranble nan prezans yo.

32 Epi se la yo pral tonbe epi yo pral kouwone avèk laglwa, nan Siyon menm, anba men sèvitè Senyè a, pitit Efrayim yo menm.

33 Epi yo pral ranpli avèk <sup>a</sup>kan-tik lajwa etènèl la.

34 Gade, se benediksyon Bondye etènèl la sou <sup>a</sup>tribi Izrayèl

yo, ak benediksyon ki pi rich la sou tèt <sup>b</sup>Efrayim ak patizan l yo.

35 Epi moun ki nan tribi <sup>a</sup>Jida yo tou, apre doulè yo, yo pral sanktifye nan <sup>b</sup>sentete devan Senyè a, pou yo rete nan prezans li.

36 Epi kounyeya, an verite, Senyè a di, pou moun kapab konnen bagay sa yo pami nou, O abitan yo ki sou tè a, m voye <sup>a</sup>zanj mwen vole nan mitan syèl la, avèk <sup>b</sup>levanjil etènèl la, ki parèt devan kèk moun epi ki bay lèzòm li, ki pral parèt devan anpil moun ki rete sou tè a.

37 Epi <sup>a</sup>levanjil sa a pral <sup>b</sup>preche devan <sup>c</sup>chak nasyon, chak fanmi, chak lang, chak pèp.

38 Epi sèvitè Bondye yo prale, pou yo di avèk yon vwa fò: Gen lakrent pou Bondye epi ba li laglwa, paske lè jijman li a rive;

39 Epi <sup>a</sup>adore limenm ki te fè syèl la, ak tè a, ak lanmè a, ak fontèn dlo yo—

40 Rele non Senyè a lajounen tankou nan nuit, di konsa: O w ta dwe <sup>a</sup>fann syèl la, ou ta dwe desann, pou mòn yo ta kapab plati an prezans ou.

41 Epi repons la pral tonbe sou tèt yo; paske prezans Senyè a pral tankou dife wouj k ap

24b Jen. 10:25.

GE Tè—

Separasyon tè a.

25a GE Jezikri—

Gouvènman

Milenyòm Kris la.

26a Jer. 16:14-15;

D&A 110:11.

GE Izrayèl—Dis tribi

pèdi Izrayèl yo.

27a Eza. 11:15-16;

2 Ne. 21:16.

29a Eza. 35:6-7.

30a Zak. 10:7-12.

GE Efrayim—Tribi

Efrayim nan.

31a Jen. 49:26.

33a Eza. 35:10; 51:11;

D&A 66:11.

34a GE Izrayèl—Douz

tribi Izrayèl yo.

b Jen. 48:14-20;

1 Kwo. 5:1-2;

Ètè 13:7-10.

35a GE Jida—Tribi Jida a.

b GE Sentete.

36a Apok. 14:6-7;

D&A 20:5-12.

b GE Retablisman

levanjil la.

37a GE Levanjil.

b GE Preche;

Travay misyonè.

c D&A 42:58.

39a GE Adorasyon.

40a Eza. 64:1-2.

boule, epi tankou dife ki fè dlo "bouyi.

42 O Senyè, ou pral desann pou ou fè advèsè ou yo konnen non ou, epi tout nasyon pral tranble nan prezans ou—

43 Lè ou fè bagay ki tèrib, bagay yo pa espere;

44 Wi, lè ou desann, epi mòn yo pral plati nan prezans ou, ou pral "rankontre moun ki rejwi epi ki fè lajistis la, ki sonje ou nan fason ou yo.

45 Paske depi nan kòmansman mond lan lèzòm pa t tande ni tou yo pa t aprann avèk zòrèy yo, ni tou okenn je pa t wè, O Bondye, eksepte ou menm, ki gran bagay ou "pare pou moun k ap <sup>b</sup>rete tann ou.

46 Epi moun pral di: "kiyès sa a ki desann <sup>b</sup>soti kote Bondye nan syèl la avèk rad li tache a; wi, nan rejyon nou pa konnen yo, ki abiye avèk rad gloriye li a, k ap vwayaje avèk tout grandè fòs li a?

47 Epi li pral di: Se mwen menm ki te pale avèk lajistis la, ki gen pouvwa pou sove moun.

48 Epi rad Senyè a pral "wouj, epi gaman l pral tankou yon moun ki t ap travay nan faktori diven.

49 Epi laglwa prezans li pral tèlman gran, "solèy la pral kache

figi l avèk wont, epi lalin nan pral wete limyè pa l, epi zetwal yo pral tonbe soti nan plas yo.

50 Epi moun pral tande vwa l: M te "mete anba près diven an pou kont mwen, epi m pote jijman sou tout moun; epi pèsonn pa t avèk mwen

51 Epi m te pilonnen yo lè m te fache a, epi m te pyetine yo nan kòlè mwen, epi m te awoze gaman mwen avèk san yo, epi m te "tache tout rad mwen; paske se te jou vanjans ki te nan kè mwen an.

52 Epi kounyeya jou moun m te rachte yo rive; epi yo pral mansyone bon jantiyès Senyè yo a, ak tout sa li te devèse sou yo akoz bonte l, epi akoz bon jantiyès li, pou toujou ajamè.

53 Nan tout "afliksyon moun sa yo, li te aflije. Epi zanj ki nan prezans li a te sove yo; epi nan <sup>b</sup>amou li, ak nan pitye li, li te "rachte yo, epi l te sipòte yo, epi l te pote moun nan tan ansyen yo;

54 Wi, "Enòk tou, ak moun ki te avèk li yo; pwofèt ki te anvan l yo; ak <sup>b</sup>Noye tou, ak moun ki te anvan l yo; ak "Moyiz tou, ak moun ki te anvan l yo;

55 Epi depi nan Moyiz jouk nan Eli, epi depi nan Eli jouk nan Jan, ki te avèk Kris la nan "rezirèksyon li a, ak apot sen yo,

41a Jòb 41:31.  
44a 1 Tes. 4:15-18.  
45a Eza. 64:4;  
1 Kor. 2:9.  
b Lam. 3:25;  
2 Ne. 6:7, 13.  
46a Eza. 63:1-2.  
b GE Dezyèm  
Vini Jezikri.  
48a Jen. 49:11-12;  
Lik 22:44;

Apok. 19:11-15;  
Tjs Apok. 19:15  
(Apendis);  
Mozya 3:7;  
D&A 19:18.  
49a Eza. 13:10; 24:23;  
D&A 45:42; 88:87.  
50a Eza. 63:2-3;  
D&A 76:107;  
88:106.  
51a Lev. 8:30.

53a Eza. 63:4-9.  
b GE Charite.  
c GE Redanmtè,  
restablisman,  
redanmsyon.  
54a GE Enòk.  
b GE Noye, patriyach  
biblik.  
c GE Moyiz.  
55a GE Rezirèksyon.

avèk Abraram, Izarak, epi Jakòb, ki pral nan prezans Ti Mouton an.

56 Epi <sup>a</sup>tonb <sup>b</sup>sen yo pral <sup>c</sup>lou-vri; epi yo pral leve pou yo kanpe bò kote <sup>d</sup>dwat Ti Mouton an, lè l kanpe sou <sup>e</sup>mòn Siyon an, ak sou vil sen an, <sup>f</sup>Nouvo Jerizalèm nan; epi yo pral chante <sup>g</sup>kantik Ti <sup>h</sup>Mouton an, lajounen tankou nan nuit pou toujou ajamè.

57 Epi poutèt rezon sa a, pou lèzòm kapab vin pataje nan <sup>a</sup>laglwa ki te gen pou revele yo, Senyè a te voye plenitid <sup>b</sup>levanjil li a, alyans etènèl li a, ki rezon klèman epi avèk senplisite—

58 Pou pare moun ki fèb yo pou bagay k ap vini sou tè a, epi pou misyon Senyè a nan jou moun ki <sup>a</sup>fèb yo pral konfonn moun ki saj yo, epi pou <sup>b</sup>ti piti a kapab vin tounen yon nasyon fò, epi sèlman <sup>c</sup>de pral dewoute santèn milye ladan yo.

59 Epi pa mwayen bagay ki fèb sou tè a Senyè a pral <sup>a</sup>pilonnen nasyon yo avèk pouvwa Lespri l.

60 Epi se pou rezon sa a Bondye te bay kòmandman sa yo; moun yo te gen kòmandman

pou kenbe yo lwen mond lan nan epòk yo te resevwa yo a, men, kounyeya yo dwe <sup>a</sup>ale jwenn <sup>b</sup>tout moun—

61 Epi sa fèt daprè panse ak volonte Senyè a, ki gouvènè sou tout moun.

62 Epi yon moun ki <sup>a</sup>repanti epi ki <sup>b</sup>sanktifye tèt li devan Senyè a l ap rezonvwa <sup>c</sup>lavi etènèl.

63 Epi pou moun ki pa <sup>a</sup>koute vwa Senyè a, pawòl bouch pwo-fèt Moyiz te pale a pral akonpli, pawòl ki di yo pral <sup>b</sup>retranche pami pèp la.

64 Epi tou, bagay pwofèt <sup>a</sup>Malachi te ekri a: Paske, gade, <sup>b</sup>jou ki pral <sup>c</sup>boule tankou yon founo a pral rive epi tout lògeye yo, wi, tout moun k ap fè mechanste yo pral tankou pay; epi Senyè tout Lame yo di jou k ap vini an pral tèlman boule yo, p ap rete ni rasin ni branch.

65 Se sa ki fè, men repons Senyè a ba yo:

66 Nan jou sa a lè m vin kote moun pa m yo, pèsonn pami nou pa t <sup>a</sup>resevwa m, epi yo te mete nou deyò.

67 Lè m te rele ankò pa t gen okenn moun pami nou

56a D&A 29:13.

b GE Sen (non).

c D&A 45:45–46;  
88:96–97.

d Mat. 25:33–34.

e Eza. 24:23;

Apok. 14:1;  
D&A 76:66;  
84:2, 98–102.

f GE Nouvo Jerizalèm.

g Apok. 15:3;  
D&A 84:98–102.

h GE Ti mouton  
Bondye.

57a GE Degre glwa.

b GE Levanjil.

58a Mat. 11:25;

1 Kor. 1:27;

Alma 32:23; 37:6–7.

b Eza. 60:22.

c Det. 32:29–30.

59a Miche 4:11–13.

60a D&A 104:58–59.

b D&A 1:2.

62a GE Repantans,

repanti.

b D&A 88:74.

GE Sanktifikasyon.

c GE Lavi etènèl.

63a GE Koute.

b Tra. 3:22–23;

1 Ne. 22:20–21;

3 Ne. 20:23; 21:11;

D&A 1:14;

I—JS 1:40.

64a Mal. 4:1.

GE Malachi.

b I—JS 1:36–37.

c Eza. 66:15–16;

1 Ne. 22:15;

3 Ne. 25:1;

D&A 29:9; 64:24.

GE Tè—Netwayaj

tè a.

66a Jan 1:11.



ki reponn; malgre sa, “ponyèt mwen pa t rakousi ditou pou m pa ta kapab rachte moun, ni <sup>b</sup>pouvwa m tou pou m delivre moun.

68 Gade, lè m kòmande, m “seche lanmè a, m fè rivyè yo tounen yon dezè; pwason yo mouri, epi yo mouri anba swaf.

69 M abiye syèl la an nwa, epi m fè sak tounen rad li.

70 Epi men “sa nou pral resevwa nan men m—nou pral kouche nan tristès.

71 Gade, pa gen pèsonn pou delivre nou; paske nou pa t obeyi vwa m lè m te rele nou anlè nan syèl la; Nou pa t kwè sèvitè m yo, epi lè m te “voye yo kote nou, nou pa t resevwa yo.

72 Se sa ki fè, yo te “sele temwayaj la epi yo te mare lalwa a, epi ou livre anba tenèb.

73 Moun sa yo prale nan tenèb deyò yo, kote ki gen “kriye. rele, ak manje dan.

74 Gade, Senyè Bondye w la te pale sa. Amèn.

## SEKSYON 134

*Yon deklarasyon kwayans konsènan gouvènman ak lalwa an jeneral, ki te adopte pa mwayen vòt jeneral nan yon asanble jeneral Legliz la ki te fèt nan Kirtland, Ohio, 17 Out 1835. Anpil Sen te rasanble ansanm pou yo te konsidere sa ki te nan premye edisyon Doktrin ak Alyans yo. Nan epòk sa a, yo te resevwa deklarasyon sa a avèk prefas sa a: “Pou moun pa mal entèprete ni mal konprann kwayans nou konsènan gouvènman terès yo ak lalwa yo an jeneral, nou te panse sa apwopriye pou nou prezante, nan finisman liv sa a, opinyon nou konsènan bagay sa a.”*

1–4, *Gouvènman yo ta dwe prezève libète konsyans ak libète adorasyon; 5–8, Tout moun dwe kore gouvènman pa yo epi montre respè ak obeyisans pou lalwa yo; 9–10, Legliz yo Sosyete relijyon pa ta dwe egzèse pouvwa sivil; 11–12, Lèzòm jistifye nan defann tèt yo ak pwopriyete yo.*

Nou kwè se Bondye ki te tabli

“gouvènman pou benefis lòm; epi li rann lèzòm <sup>b</sup>responsab pou aksyon yo an relasyon avèk gouvènman ak lalwa yo, ni lè y ap tabli ak lè y ap administre lalwa yo, pou byen ak sekirite sosyete a.

2 Nou kwè okenn gouvènman pa kapab egziste nan lapè, eksepte si lalwa yo aplike epi san yo pa vyole yo pou pèmèt chak

67a 2 Ne. 28:32.

b Eza. 50:2;

2 Ne. 7:2.

68a Egz. 14:21;

Joz. 3:14–17.

70a Eza. 50:11.

71a 2 Kwo. 36:15–16;

Jer. 44:4–5.

72a Eza. 8:16–20.

73a Mat. 8:11–12;

Lik 13:28;

D&A 19:5.

GE Lanfè;

Tenèb, espiritiyèl.

134 1a D&A 98:4–7;

AL 1:12.

b GE Responsab, responsablite.

moun egzèsè yon "konsyans ki lib, dwa pou l kontwole pwopriyete li, ak pwoteksyon lavi li.

3 Nou kwè tout gouvènman gen nesosite pou yo bezwen "ofisye sivil ak majistra pou fè aplike lalwa li yo; epi yo ta dwe chèche moun pou administre lalwa yo egalego epi avèk lajistis epi vwa pèp la dwe aksepte yo si se yon repiblik oubyen volonte souverèn an.

4 Nou kwè se Bondye ki tabli relijyon; epi lèzòm gen kont pou yo rann li, sèlman li menm, pou pratik relijyon, eksepte si relijyon yo a enspire yo pou yo pran pye sou dwa ak libète lòt moun; men, nou pa kwè lalwa lèzòm gen dwa pou mele nan zafè preskri règ pou "adorasyon pou mare konsyans lèzòm, ni pou dikte fòm pou devosyon piblik oubyen prive; majistra sivil yo dwe anpeche krim, men, jamè kontwole konsyans; yo ta dwe pini tò, men, jamè toufe libète nanm moun.

5 Nou kwè lèzòm gen obligasyon pou yo soutni epi pou yo kore gouvènman pa yo kote yo rete a, toutotan gouvènman sa a ap pwoteje yo nan dwa sakre yo eritye; epi dezòd ak "rebelyon pa dezirab pou okenn sitwayen ki pwoteje konsa, epi yo ta dwe pini si yo fè sa; epi tout gouvènman gen dwa pou aktive lalwa konsa dapre jan pwòp jijman pa yo kalkile ki nan sekirite enterè piblik; nan menm tan an, pou yo

konsidere libète konsyans kòm sakre.

6 Nou kwè chak moun dwe jwenn onè nan pozisyon pa l, kòm dirijan, ak majistra, paske yo plase pou pwoteje inosan ak pini moun ki koupab; epi tout moun dwe gen respè ak konsiderasyon pou "lalwa yo, paske san lalwa yo anachi ak dezòd t ap pran pye sou lapè ak amoni; paske lalwa lèzòm yo tabli nan objektif menm pou mete an règ enterè nou kòm endividi ak nasyon, ant moun ak moun; epi lalwa divèn yo soti nan syèl, yo preskri règ sou zafè espirityèl, pou lafwa ak adorasyon, pou tou de bagay sa yo lòt dwe rann Kreyatè yo a kont.

7 Nou kwè, dirijan, leta ak gouvènman gen dwa, epi yo gen obligasyon pou egzèsè lalwa pou pwoteksyon tout sitwayen nan egzèsis lib konsènan kwayans relijyon yo; men, nou pa kwè yo gen dwa dapre lajistis pou yo wete privilèj sa a nan men sitwayen yo, oubyen pou yo defann yo gen opinyon yo, toutotan sitwayen yo montre respè ak reverans pou lalwa yo epi opinyon relijye sa yo pa jistifye divizyon ni konspirasyon.

8 Nou kwè lè moun komèt krim, lalwa gouvènman kote yo rete a ta dwe "pini yo, dapre kalite ofans la; tankou asasina, trayizon, vòl, ak twouble lapè piblik, nan tout sans, ta dwe pini dapre enpòtans yo ak tandans

2a GE Konsyans.

b GE Lib abit.

c D&A 42:18-19.

3a D&A 98:8-10.

4a Alma 21:21-22;

AL 1:11.

GE Adorasyon.

5a AL 1:12.

GE Rebelyon.

6a D&A 58:21; 88:34.

8a Alma 30:7-11;

D&A 42:84-87.

yo genyen pou fè mal pami lèzòm; epi pou lapè piblik ak tran-kilite, tout moun ta dwe avanse epi itilize kapasite yo pou yo mennen moun ki vyole lalwa ki jis yo nan kondanasyon.

9 Nou pa kwè li jis pou melanje enfliyans relijyon avèk gouvènman sivil, kote yon sosyete relijye gen avantaj epi yon lòt pèdi nan privilèj espiritiyèl li, epi yo nye dwa manm ki ladan yo kòm sitwayen.

10 Nou kwè tout sosyete relijye gen dwa regle avèk manm yo pou konduit dezòdone, dapre lalwa ak regleman sosyete a; depi regleman sa a se pou fratènite ak bon konduit; men, nou pa kwè okenn sosyete relijye gen otorite pou jije lèzòm sou dwa pwopriyete oubyen lavi, pou pran byen mond sa a nan men yo, oubyen pou mete lavi yo an danje oubyen yon pati nan kò yo, oubyen pou aflije yo anba nenpòt pinisyon fizik. Yo kapab sèlman "ekskominye yo nan sosyete a, epi yo kapab pa fratè-nize ak yo.

11 Nou kwè lèzòm dwe fè apèl

ak lalwa sivil pou repare tout tò ak enjistis, kote ki gen domaj pèsonèl, nan dwa pwopriyete oubyen nan sal repitasyon, kote lalwa sa yo egziste pou pwoteje moun sa yo; men, nou kwè tout moun jistifye pou yo defann tèt yo, zanmi yo, ak pwopriyete yo, ak gouvènman yo anba move kou ak agresyon ak tout moun nan tan macheprese, kote yo pa kapab fè apèl ak lalwa pou defann yo, oubyen pou yo jwenn sekou.

12 Nou kwè li jis pou "preche levanjil la devan nasyon yo ki sou tè a, pou avèti moun ki jis yo pou sove tèt yo anba koripsyon mond lan; men, nou pa kwè li jis pou nou mele nan zafè rèstavèk-sèvant, ni preche yo levanjil la, ni batize yo kont volonte mèt yo, ni mete bouch nan zafè yo oubyen enfliyanse yo menm yon ti kras pou lakòz yo pa satisfè avèk sitiyasyon yo nan lavi sa a, epi pou mete lavi lèzòm an danje; nou kwè entèferans konsa ilegal epi li pa jis, epi li danje pou lapè chak gouvènman ki pèmèt moun yo rete nan sèvitid.

## SEKSYON 135

*Anons asasina Joseph Smith, Pwofèt la, ak frè li a, Hyrum Smith, Patriyach la, nan Carthage, Illinois, 27 Jen 1844. Yo te mete dokiman sa a nan fen edisyon 1844 Doktrin ak Alyans yo, ki te prèske pare pou piblikasyon lè yo te asasinan Joseph ak Hyrum Smith nan.*

*1-2, Joseph ak Hyrum mouri matirize nan prizon Carthage; 3, Pozisyon Pwofèt la nan laoni devwale;*

*4-7, San inosan yo temwanyen konsènan verite ak divinite travay la.*

Pou sele temwayaj liv sa a ak Liv Mòmmon an, nou anonse lanmò anba <sup>a</sup>mati <sup>b</sup>Joseph Smith, Pwofèt la, ak Hyrum Smith, Patriyach la. Moun te tire yo nan prizon <sup>c</sup>Carthage la, 27 Jen 1844, anviwon senkè nan aprè midi, sete yon bann chimè ki te gen zam—pentire an nwa—ki te gen anviwon 150 jiska 200 moun ki te touye yo. Yo te tire <sup>d</sup>Hyrum an premye epi l te tonbe dousman, li te di: *M se yon moun mouri!* Joseph te brete soti bò fenèt la, epi yo te tire l rèd menm moman an, li te di konsa: *O Senyè Bondye mwenn an!* Yo te tire tou lède ankò apre yo te fin mouri, nan yon fason brital, epi yo toulède te resevwa kat bal.

2 <sup>a</sup>John Taylor ak Willard Richards, pami Douz yo, te sèl moun ki te nan sal la lè sa a; John Taylor te blese nan yon fason sovaj anba kat bal, men, li te vin geri nèt apre sa; Willard Richards te chape avèk pwovidans Bondye, san menm yon twou nan rad li.

3 Joseph Smith, <sup>a</sup>Pwofèt ak <sup>b</sup>vwayan Senyè a, fè plis pou sali lèzòm nan mond sa a, pase nenpòt lòt moun ki te janm viv sou planèt sa a, eksepte Jezi sèlman. Nan yon ti espas kout ventan, li vini avèk Liv Mòmmon an, li te tradui l avèk don epi avèk pouvwa Bondye, epi li pèmèt li pibliye nan de kontinan;

li voye <sup>c</sup>plenitid levanjil etènèl la ki nan liv la, nan kat kwen tè a; li te vini avèk revelasyon ak kòmandman yo ki konpoze liv Doktrin ak Alyans yo sa a, ak anpil lòt dokiman saj ak ens-triksiyon pou benefis pitit lèzòm; li te rasanble anpil milye Sen Dènye Jou, li te fonde yon gwo <sup>d</sup>vil, epi l te kite yon popilarite ak yon non moun pa kapab asasinè. Li te viv gran, epi li te mouri gran devan je Bondye ak pèp li a; epi tankou pifò nan pami moun Senyè a te chwazi nan ansyen tan yo, li te sele misyon l ak travay li avèk pwòp <sup>e</sup>san pa li; epi Hyrum, frè li a tou. Nan lavi a yo pa t divize, epi nan lanmò yo pa t separe!

4 Lè Joseph t ale nan Carthage pou l livre tèt li anba pretandi reklamasyon lalwa a, de oubyen twa jou anvan yo te asasinè l la, li te di: *“M prale tankou yon ti <sup>a</sup>mouton nan labatwa; men, m kal tankou yon maten ete; m gen yon konsyans ki klè, san ofans kont Bondye, epi kont tout moun. M AP MOURI INOSAN, EPI MOUN PRAL DI KONSÈNAN MWENN—YO TE ASASINÈN L AVÈK SANFWA.”*—Menm jou maten an, apre Hyrum te fin prepare pou l ale—èske nou ta dwe di pou l ale jwenn asasen an? Wi, paske se sa menm li te fè?—li te li paragraf sa a, prèske nan finisman douzyèm chapit Liv Etè a, nan

135 <sup>1a</sup> D&A 5:22; 6:30.  
<sup>b</sup> GE Matirize, mati.  
<sup>b</sup> GE Smith, Joseph, pitit la.  
<sup>c</sup> GE Carthage, Prizon (Etazini Damerik).

<sup>d</sup> GE Smith, Hyrum.  
<sup>2a</sup> GE Taylor, John.  
<sup>3a</sup> GE Pwofèt.  
<sup>b</sup> GE Vwayan.  
<sup>c</sup> D&A 35:17; 42:12.  
 GE Retablisman

levanjil la.  
<sup>d</sup> GE Nauvoo, Illinois (Etazini Damerik).  
<sup>e</sup> Ebre 9:16-17;  
 D&A 136:39.  
<sup>4a</sup> Eza. 53:7.

Liv Mòmmon an, epi li te pliye paj la nan chapit la:

5 *Epi se te konsa m te priye Senyè a pou l ba Janti yo lagras, pou yo ka gen charite. Epi se te konsa Senyè a te di m: Si yo pa gen charite sa pa fè m anyen, yo te fidèl; se te poutèt sa rad ou yo ap vin "pwòp. Epi paske ou wè feblès ou, w ap vin fò, menm pou chita nan plas m te prepare nan kay papa m yo. Epi kounye a m . . . di Janti yo adye; wi, ak frè m yo m renmen anpil tou, jiskaske nou rankontre devan fotèy-<sup>b</sup>jijman Kris la, kote tout moun ap konnen rad mwen yo pa tache ak san ou. Kounye a "temwen yo mouri, epi testaman yo toujou la.*

6 Hyrum Smith te gen karann kat ane an Fevriye 1844, epi Joseph Smith te gen trant yuit an Desanm 1843; epi depi lè sa a non yo pral klase pami moun ki mouri matirize poutèt relijyon; epi sa pral pouse moun nan chak nasyon yo Liv Mòmmon an, ak liv Doktrin ak Alyans legliz la, te koute pri pi bon san nan dizevyèm syèk la pou sali moun depafini an; epi si dife a kapab limen yon "pyebwa vèt pou laglwa Bondye, nou pa bezwen mande kòmman l ap pi fasil pou l boule pyebwa sèch la,

pou l kapab pirifye jaden koripsyon an. Yo te viv pou laglwa; epi laglwa se rekonpans etènèl yo. Depi nan yon jenerasyon jouk nan yon lòt jenerasyon non yo pral pase nan posterite tankou bijou pou moun ki sanktifye.

7 Yo te inosan vizavi tout krim, jan yo te pwouve souvan anvan sa, epi sete sèlman konspirasyon moun ki trèt ak ki mechan ki te fèmen yo nan prizon; epi *san yo ki inosan* sou planche prizon Carthage la se yon gran so ki plake pou Mòmmonis okenn tribinal sou tè a pa kapab rejte, epi *san yo ki inosan* nan anblèm Eta Illinois la, avèk trayizyon Eta a kòm yon fo pwomès gouvènè a te fè, se yon temwayaj konsènan verite levanjil etènèl la tout mond lan pa kapab kontrekare; epi *san yo ki inosan* sou banyè libète a, ak sou *Magna Charta* peyi Etazini an, se yon anbasadè pou relijyon Jezikri a, ki pral touche kè moun ki onèt nan tout nasyon; epi *san yo ki inosan* ansanm avèk san tout moun inosan ki mouri matirize yo sou "lotèl Jan te wè a, pral kriye devan Senyè tout Lame yo jistan li vanje san sa a sou tè a. Amèn.

## SEKSYON 136

*Pawòl ak volonte Senyè a te bay Prezidan Brigham Young nan Winter Quarters, Kan Izrayèl la, Omaha Nation, sou rivaj lwès Rivyè Missouri a, toupre Council Bluffs, Iowa.*

5a D&A 88:74-75.  
b Etè 12:36-38.

c Ebre 9:16-17.  
6a Lik 23:31.

7a Apok. 6:9.

1-16, *Fason kan Izrayèl la dwe òganize pou vwayaj nan lwès la; 17-27, Sen yo kòmande pou yo viv daprè plizyè prensip nan levanjil la; 28-33, Sen yo ta dwe chante, danse, priye, epi aprann lasajès; 34-42, Pwofèt yo pase anba asasina pou yo kapab onore epi pou mechan yo kapab kondane.*

PAWÒL ak volonte Senyè a konsènan kan Izrayèl la nan vwayaj yo pou ale nan lwès:

2 Se pou tout pèp <sup>a</sup>Legliz Jezikri pou Sen Dènye Jou yo, ak moun k ap vwayaje avèk yo òganize tèt yo fè konpayi, avèk yon alyans ak yon pwomès pou yo respekte tout kòmandman ak prensip Senyè Bondye nou an.

3 Se pou konpayi yo òganize avèk kapitèn ak gwoup <sup>a</sup>san santèn, kapitèn gwoup alatèt gwoup senkant, ak kapitèn gwoup dis, avèk yon prezidan ak de konsye l yo alatèt yo, sou direksyon <sup>b</sup>Douz Apot yo.

4 Epi men <sup>a</sup>alyans nou pral genyen—pou nou <sup>b</sup>mache nan tout <sup>c</sup>òdonans Senyè a.

5 Se pou chak konpayi ekipe tèt yo avèk tout ekipman yo, charyo, pwovizyon, rad, ak lòt bagay ki nesèsè, yo kapab pote pou vwayaj la.

6 Lè konpayi yo òganize, se pou y ale avèk pisans yo, pou prepare pou moun ki pral rete yo.

7 Se pou chak konpayi, avèk kapitèn yo ak prezidan yo, de-

side konbyen moun ki kapab ale prentan apre a; apre sa pou yo chwazi yon kantite moun ki gen kapasite ak talan ase, pou pran ekip yo, semans yo, ak materyèl pou agrikilti yo, pou ale kòm pyonye pou prepare jaden prentan an.

8 Se pou chak konpayi pote yon pwopòsyon egal, daprè kantite byen yo genyen, pou yo pran <sup>a</sup>pòv yo, <sup>b</sup>vèv yo, <sup>c</sup>òfelen yo, ak fanmi moun ki t ale nan lame yo, pou kriye vèv yo ak òfelen yo pa monte nan zòrèy Senyè a kont pèp sa a.

9 Se pou chak konpayi prepare kay, ak chan pou plante grenn, pou moun ki pral rete deyè yo nan sezon sa a: epi se volonte Senyè a konsènan pèp li a.

10 Se pou chak moun itilize tout enfliyans li ak byen li l pou plase pèp sa a nan kote Senyè a pral plase <sup>a</sup>pye Siyon an.

11 Epi si nou fè sa avèk yon kè pi, avèk anpil fidelite, n ap <sup>a</sup>beni; n ap beni nan twoupo mouton nou, ak twoupo bèf nou, ak nan jaden nou, ak nan kay nou, ak nan fanmi nou.

12 Se pou sèvitè m yo, Ezra T. Benson ak Erastus Snow òganize yon konpayi.

13 Epi se pou sèvitè m yo, Orson Pratt ak Wilford Woodruff òganize yon konpayi.

14 Epi tou, se pou sèvitè m yo, Amasa Lyman ak George A. Smith òganize yon konpayi.

136 2a GE Legliz Jezikri pou Sen Dènye Jou yo.

3a Egz. 18:21-26.

b GE Apot.

4a GE Alyans.

b GE Mache, mache avèk Bondye.

c GE Òdonans yo.

8a GE Pòv.

b GE Vèv.

c Jak 1:27;

3 Ne. 24:5.

10a GE Pye.

11a Det. 28:1-14.

GE Benediksyon, beni.

15 Epi pou yo lonmen prezidan, ak kapitèn alatèt gwoup san, ak senkant, ak dis.

16 Epi se pou sèvitè m yo ki te lonmen yo ale ansenye sen yo volonte, pou yo kapab prepare pou ale nan yon peyi lapè.

17 Ale nan wout nou epi fè jan m di nou an, epi pa pè ènmi nou yo; paske yo p ap gen pouvwa pou rete travay mwen an.

18 Siyon pral "rachte nan pwòp tan pa m.

19 Epi si nenpòt moun chèche leve tèt pa l, epi l pa chèche "konsèy pa m, li p ap gen pouvwa, foli l ap vin piblik.

20 Chèche; epi "kenbe tout kontra nou fè youn avèk lòt; epi pa <sup>b</sup>konvwate sa ki pou frè nou.

21 "Kenbe kò nou lwen mal pou nou pa lonmen non Senyè a anven, paske m se Senyè Bondye nou an, <sup>b</sup>Bondye zansèt nou yo menm, Bondye Abraram ak Izarak ak Jakòb la.

22 Se "mwenmenm ki te dirije pitit Izrayèl yo soti an Ejip la; epi ponyèt mwen lonje nan dènye jou yo, pou m <sup>b</sup>sove pèp Izrayèl mwen an.

23 Sispann fè "chirepit youn lòt; sispann pale <sup>b</sup>mal youn kont lòt.

24 Sispann "soule tèt nou; epi se pou pawòl nou <sup>b</sup>edifye youn lòt.

25 Si nou prete nan men vwazen nou, nou dwe remèt sa nou te "prete a; epi si nou pa kapab peye, ale kote vwazen nou, pou l pa kondane nou.

26 Si nou jwenn sa vwazen nou "pèdi, nou dwe chèche avèk dilijans jistan nou ba li l.

27 Nou dwe prezève sa nou genyen avèk "dilijans, pou nou kapab youn <sup>b</sup>responsab ki saj; paske se don gratis Senyè Bondye nou an, epi nou responsab pou li.

28 Si nou kontan, louwe Senyè a avèk "chante, avèk mizik, avèk danse, epi avèk youn <sup>b</sup>priyè louwanj ak "remèsiman.

29 Si nou "tris, rele non Senyè Bondye nou an avèk siplikasyon, pou nanm nou kapab gen <sup>b</sup>lajwa.

30 Pa pè ènmi nou yo, paske yo nan men mwen epi m ap fè jan m vle avèk yo.

31 Pèp mwen an dwe "pase tès nan tout bagay, pou yo kapab prepare pou resevwa <sup>b</sup>laglwa m genyen pou yo, laglwa Siyon an menm; epi youn moun ki pa vle sipòte "chatiman, li pa diy pou wayòm mwen an.

18a D&A 100:13.

19a GE Konsèy (non).

20a GE Onèt, onètete.

b GE Konvwate.

21a GE Pwofanasyon.

b Egz. 3:6;

1 Ne. 19:10.

22a Egz. 13:18;

Jer. 2:5–7;

1 Ne. 5:15;

Alma 36:28.

GE Jewova.

b Jer. 30:10;

Ezek. 20:33–34;

D&A 38:33.

23a 3 Ne. 11:29–30.

GE Kontansyon.

b D&A 20:54.

GE Move pawòl.

24a GE Pawòl Sajès.

b D&A 108:7.

25a Sòm 37:21;

Mozya 4:28.

GE Dèt;

Onèt, onètete.

26a Lev. 6:4;

Det. 22:3.

27a GE Dilijans.

b GE Entandan,

entandans.

28a GE Chante.

b GE Priyè.

c 2 Kwo. 5:13;

D&A 59:15–16.

GE Rekonesan,

remèsiman.

29a 2 Sam. 22:7.

b GE Jwa.

31a D&A 101:4.

GE Advèsite.

b Wom. 8:18;

D&A 58:3–4.

GE Glwa.

c GE Chatye, chatiman.

32 Se pou moun ki iyoran gen “imilite epi pou l rele non Senyè Bondye li a, pou l kapab aprann <sup>b</sup>lasajès, pou je l kapab louvri pou l wè, epi pou zòrèy li louvri pou l kapab tande;

33 Paske m voye “Lespri m nan mond lan pou klere moun ki gen imilite ak kè kontri, epi pou kondane ate yo.

34 Frè nou yo rejte nou ak temwayaj nou an, nasyon ki te pouse nou “mete deyò a menm;

35 Epi kounyeya jou kalamite yo a rive, jou tristès yo menm, tankou yon fi ki nan akouchman; epi tristès yo pral anpil si yo pa repanti rapid rapid, wi, trè rapid rapid.

36 Paske yo te touye pwofèt yo, ak moun m te voye kote yo a; epi yo koule san inosan, k ap kriye soti nan tè a kont yo.

37 Se poutèt sa, pa etone wè bagay sa yo, paske nou poko “pi; nou pako kapab sipòte laglwa m; men, n ap wè l si nou fidèl nan kenbe pawòl m <sup>b</sup>ba nou yo, depi nan epòk Adan jouk nan Abraram, depi nan Abraram jouk nan Moyiz, depi nan Moyiz jouk nan Jezi ak

apot li yo, epi depi nan Jezi ak apot li yo jouk nan Joseph Smith, m aple pa mwayen ‘zanj mwen yo, sèvitè m k ap administrè a, epi pa vwa pa m ki soti nan syèl la, pou reyalize travay mwen;

38 Li te poze fondasyon sa a, epi l te fidèl; epi m pran l vin kote m.

39 Anpil moun te etone poutèt lanmò l; men, sete nesèsè pou l “sele <sup>b</sup>temwayaj li avèk ‘san l, pou l kapab onore epi pou mechan yo kondane.

40 Èske m pa delivre nou anba men “ènmi nou yo, senpleman paske m kite yon temwayaj pou non mwen?

41 Kounyeya, se poutèt sa, koute O, noumenm pèp “legliz mwen an; epi nou menm ansyen yo koute ansanm; nou resevwa <sup>b</sup>wayòm mwen an.

42 Fè dilijans nan respekte tout kòmandman m yo, pou jijman pa vini sou nou, epi pou lafwa nou pa fayi, epi pou ènmi nou yo pa triyonfe sou nou. Konsa, pa gen anyen plis pou kounyeya. Amèn epi Amèn.

## SEKSYON 137

*Yon vizyon Joseph Smith, Pwofèt la te resevwa nan tanp Kirtland, Ohio, 21 Janvye 1836. Sete nan okazyon administrasyon òdonans nan preparasyon pou konsekstasyon tanp lan.*

32a GE Sajès.  
b GE Enb, imilite.

33a GE Sentespri.

34a GE Pèsekisyon,  
pèsekite.

37a GE Pi, pite.  
b Ela. 8:18.

c Apok. 14:6;  
D&A 110:11–16;

128:19–21;

1—JS 1:30–47.

39a Mozya 17:20;  
D&A 135:3.

b GE Temwayaj.

c GE Matirize, mati.

40a Egz. 23:22;

D&A 8:4; 105:15.

41a GE Legliz Jezikri.  
b Dan. 7:27.



1-6, *Pwofèt la wè frè li a, Alvin nan wayòm selès la*; 7-9, *Revelasyon sou Doktrin sali pou mò yo*; 10, *Tout timoun sove nan wayòm selès la*.

“SYÈL yo te louvri sou tèt nou, epi m te wè wayòm <sup>b</sup>selès Bondye a, ak laglwa ki ladan l, m pa kapab di si nou te nan <sup>c</sup>kò fizik la oubyen si nou pa t ladan l.

2 M te wè bèlte enkonparab <sup>a</sup>pòt kote eritye yo ki pou wayòm sa a pral antre a, ki te tan-kou <sup>b</sup>flanm dife k ap fè toubiyon;

3 Epi tou twòn <sup>a</sup>eklatan Bondye a, kote <sup>b</sup>Papa a ak <sup>c</sup>Pitit Gason an te chita.

4 M te wè bèl lari wayòm sa a genyen, ki te gen aparans yon bagay ki pave avèk <sup>a</sup>lò.

5 M te wè Papa <sup>a</sup>Adan ak <sup>b</sup>Abraram; ak <sup>c</sup>papa m ak <sup>a</sup>man-man m; frè m nan, <sup>c</sup>Alvin, ki t ap dòmi depi lontan;

6 Epi m te etone pou m wè li te gen <sup>a</sup>eritaj nan wayòm sa a, paske li te kite lavi sa a anvan Senyè a te mete men l pou l rasanble Izrayèl yon <sup>b</sup>dezyèm fwa, epi li pa t <sup>c</sup>batize pou padon peche.

7 Se konsa <sup>a</sup>vwa Senyè a te vin jwenn mwen, li di: Tout moun ki mouri <sup>b</sup>san konesans levan-jil sa a, ki t ap resevwa l si yo te gen pèmision pou yo rete, yo pral <sup>c</sup>eritye wayòm <sup>a</sup>selès Bondye a;

8 Epi tout moun ki mouri depi lè sa a san konesans li, ki <sup>t</sup> ap resevwa l avèk tout kè yo, pral eritye wayòm sa a;

9 Paske mwen menm Senyè a, m pral <sup>a</sup>jije tout moun dapre <sup>b</sup>zèv yo, dapre <sup>c</sup>dezi ki nan kè yo.

10 Epi tou m te wè tout timoun ki mouri anvan yo rive nan <sup>a</sup>laj rezon, yo <sup>b</sup>sove nan wayòm selès la.

## SEKSYON 138

*Yon vizyon Prezidan Joseph F. Smith te resevwa nan Salt Lake City,*

<p>137 1a Tra. 7:55-56; 1 Ne. 1:8; Ela. 5:45-49; 1-JS 1:43. b GE Glwa selès. c 2 Kor. 12:2-4; 1 Ne. 11:1; Moyiz 1:11. 2a 2 Ne. 9:41; 31:17. b Egz. 24:17; Eza. 33:14-15; Ela. 5:23; D&amp;A 130:7. 3a Eza. 6:1; Ezek. 1:26-28. b GE Bondye, Divinite— Bondye Papa a. c GE Bondye,</p>	<p>Divinite—Bondye, Pitit Gason an. 4a Apok. 21:21; D&amp;A 110:2. 5a GE Adan. b D&amp;A 132:29. GE Abraram. c D&amp;A 124:19. GE Smith, Joseph, papa a. d GE Smith, Lucy Mack. e 1-JS 1:4. 6a GE Sali pou mò. b Eza. 11:11; 1 Ne. 22:10-12; Jakòb 6:2. GE Izrayèl— Rasanbleman Izrayèl la. c Jan 3:3-5; 2 Ne. 9:23;</p>	<p>Etè 4:18-19; D&amp;A 76:50-52; 84:74. GE Batèm, batize. 7a Ela. 5:30. GE Revelasyon. b TJS 1 Pyè 4:6 (Apendis); 2 Ne. 9:25-26; Mozya 15:24. c D&amp;A 76:50-70. d GE Glwa selès. 8a Alma 18:32; D&amp;A 6:16. 9a Apok. 20:12-13. GE Jijman, Dènye a. b GE Zèv. c D&amp;A 64:34. GE Kè. 10a GE Responsab, responsablite. b GE Sali—Sali timoun.</p>
---	--	---

Utah, 3 Oktòb 1918. Nan Ouvèti mesaj li a pandan 89èm Konferans Jeneral Semi Anyèl Legliz la, 4 Oktòb 1918, Prezidan Smith te deklare li te resewa plizyè kominikasyon divan pandan mwa pase yo. Youn ladan yo konsènan vizit Sovè a te fè lespri mò yo pandan kò L te nan tonb la, Prezidan Smith te resewa l jou anvan an. Li te ekri imedyatman apre konferans lan te fini. Nan 31 Oktòb 1918, yo te soumèt li devan konseye yo ki nan Premye Prezidans lan, Konsèy Douz yo, ak Patriyach la, epi yo te aksepte l an jeneral.

1-10, Prezidan Joseph F. Smith medite sou ekriti Pyè yo ak vizit Senyè nou an nan mond dèzespri yo; 11-24, Prezidan Smith wè mò moun ki jis yo rasanble nan yon paradi ak Kris la pami yo; 25-37, Li wè kòman predikasyon levanjil la te òganize nan mond dèzespri yo; 38-52, Li wè Adan, Èv, ak anpil nan pwofèt sen yo nan mond dèzespri a ki te konsidere sitiya-syon lespri yo anvan rezirèksyon yo a kòm yon esklavaj; 53-60, Mò jis yo, jouk kounyeya, ap kontinye travay yo nan mond dèzespri a.

Jou twa Oktòb, nan ane mil nèsan disyuit la, m te chita nan chanm mwen ap "medite sou ekriti yo;

2 Epi m t ap reflechi sou gran "sakrifis ekspyatwa Pitit Gason Bondye a te fè pou <sup>b</sup>redanmsyon mond lan;

3 Ak gran "amou mèveye Papa a ak Pitit Gason an te montre nan vini <sup>b</sup>Redanmtè a nan mond lan;

4 Pou, lagras ak "ekspyasyon li a, epi nan <sup>b</sup>obeyisans prensip levanjil la, limanite kapab sove.

5 Pandan m te angaje konsa, panse m te vire sou ekriti apot pyè yo, pou sen nan epòk "primitif ki te rasanble toupatou nan <sup>b</sup>Pon, Galasi, Kapadosi ak lòt pati an Azi, kote levanjil la te preche apre krisifikasyon Senyè a.

6 M te louvri Bib la epi m te li twazyèm ak katriyèm chapit ki nan premye epit Pyè a, epi pandan m t ap li, m te enpresyone anpil, plis pase sa te janm rive m anvan, avèk pasaj sa a yo;

7 "Paske Kris la te soufri yon fwa pou peche yo, limenm ki jis la pou moun ki pa jis yo, pou l kapab mennen nou bay Bondye, paske yo te touye l nan kò fizik la, men li te vivan nan Lespri a;

8 "Avèk lespri a tou li te preche lespri ki nan "prizon yo;

9 "Lespri sa yo ki te dezobeyisan kèk fwa, lè pasyans Bondye te pwolonje yon fwa nan epòk Noye a, pandan bato a t ap prepare, kote sèlman kèk moun, ki vle di yuit nanm te sove nan dlo a." (1 Pyè 3:18-20.)

10 "Se pou rezon sa a levanjil la

138 1a GE Medite.

2a Mat. 20:28.

GE Ekspyasyon, ekspye.

b GE Plan redanmsyon.

3a Jan 3:16.

GE Lanmou, renmen.

b GE Redanmtè.

4a AL 1:3.

b Mat. 7:21.

GE Obeyi, obeyisan, obeyisans.

5a svd ansyen sen yo.

b 1 Pyè 1:1.

8a Eza. 61:1;

Lik 4:18;

D&A 76:73-74; 88:99.

te preche devan moun mouri yo, pou yo kapab jije tankou moun ki gen kò fizik, epi pou yo viv tankou Bondye nan lespri a.” (1 Pyè 4:6.)

11 Pandan m t ap medite sou bagay sa yo ki te “ekri yo, <sup>b</sup>je konpreyansyon m te louvri, epi Lespri Senyè a te ‘repoze sou mwen, epi m wè pakèt <sup>d</sup>mò yo, ni piti yo ni gran yo.

12 Epi te gen yon kantite konpayi lespri moun ki “jis enkal-kilab, ki te <sup>b</sup>fidèl nan temwayaj Jezi pandan yo t ap viv nan mòtalite;

13 Epi ki te ofri “sakrifis nan resanblans gran sakrifis Pitit Gason Bondye a, epi ki te <sup>b</sup>soufri tribilasyon nan non Redanmtè yo a.

14 Tout moun sa yo te kite vi mòtèl la, fèm nan “esperans yon <sup>b</sup>rezirèksyon gloriye, pa ‘lagras Bondye ki se <sup>d</sup>Papa a, ak ‘Sèl Pitit Gason Literal li a, Jezi-kri.

15 M te wè yo ranpli avèk “lajwa ak kontantman, epi yo t ap rejwi ansanm, paske jou delivrans yo a t ap pwoche.

16 Yo te rasanble ap rete tann Pitit Gason Bondye a ki t ap vini

nan mond “dèzespri a, pou deklare redanmsyon yo anba <sup>b</sup>kòd lanmò.

17 Pousyè kò yo ki t ap dòmi an ta pral “restore nan fòm pafè li, <sup>b</sup>zo pou zo, jwenti pou jwenti ak chè ki sou yo a, ‘lespri ak kò a ki pral reyini pou yo pa janm divize ankò, pou yo kapab resewva yon <sup>d</sup>lajwa toutantye.

18 Pandan gran miltitid sa a t ap rete tann epi yo t ap pale, yo t ap rejwi nan lè delivrans yo a anba chenn lanmò, Pitit Gason Bondye a te parèt, li te “deklare libète pou prizonye ki te fidèl yo;

19 Epi se la li te “preche yo <sup>b</sup>levanvil etènèl la, doktrin rezirèksyon an ak redanmsyon limanite anba ‘chit Adan an, epi anba peche endividyèl sou kondisyon <sup>d</sup>repantans.

20 Men, li pa t ale kote “mechan yo, epi pami ate yo ak moun ki pa repanti yo, ki te <sup>b</sup>denigre tèt yo nan kò fizik la, vwa li pa t leve;

21 Ni tou rebèl yo ki te rejte temwayaj ak avètisman ansyen pwofèt yo pa t wè prezans li, ni tou yo pa t gade figi l.

22 Kote moun sa yo te ye a,

11a GE Ekriti yo—  
Valè ekriti yo.  
b Efe. 1:18;  
D&A 76:10, 12, 19.  
c Eza. 11:2.  
d GE Lespri.  
12a D&A 76:69-70.  
b D&A 6:13; 51:19;  
76:51-53.  
13a GE Sakrifis.  
b Mat. 5:10-12.  
14a Etè 12:4;  
Mowo. 7:3, 40-44.  
GE Esperans.  
b GE Rezirèksyon.

c GE Gras.  
d GE Bondye,  
Divinite—  
Bondye Papa a.  
e GE Sèl pitit  
literal.  
15a Eza. 51:11;  
Alma 40:12.  
16a Lik 23:43;  
Alma 40:11-12.  
GE Paradi.  
b Mòm. 9:13.  
17a 2 Ne. 9:10-13.  
b Ezek. 37:1-14.  
c D&A 93:33-34.

d GE Jwa.  
18a Eza. 61:1.  
GE Sali pou mò.  
19a D&A 76:72-74.  
b GE Levanjil.  
c GE Chit Adan  
ak Èv.  
d GE Repantans,  
repanti.  
20a Alma 40:13-14.  
GE Lanfè;  
Mechan,  
mechanste.  
b 1 Ne. 10:21.

“tenèb te reye, men, kote moun ki jis yo te gen <sup>b</sup>lapè;

23 Epi sen yo te rejwi nan “redanmsyon yo a, yo te pliye <sup>b</sup>jenou yo epi yo te rekonèt Pitit Gason Bondye a kòm redanmtè yo ak liberatè yo anba lanmò ak <sup>c</sup>chenn lanfè.

24 Aparans yo te briye, epi <sup>a</sup>limyè ki te soti nan prezans Senyè a te repoze sou yo, epi yo te <sup>b</sup>chante chan pou non sen li a.

25 M te etone, paske m te konprann Sovè a te pase anviwon twazan nan ministè a pami Juif yo, ak moun ki fè pati nan kay Izrayèl yo, li t ap fè efò pou ansenye yo levanjil etènèl la epi pou l rele yo nan repantans;

26 Epi malgre travay pisan li yo, ak mirak yo, ak pwoklamasyon verite a avèk gwo <sup>a</sup>pouvwa epi avèk otorite, te gen sèlman kèk moun ki te koute vwa l, epi ki te rejwi nan prezans li, epi ki te resevwa sali nan men l.

27 Men, ministè li pami moun ki te mouri yo te limite, akoz ti tan <sup>a</sup>brèf ki te pase ant krisifikasyon ak rezirèksyon li a;

28 Epi m te poze tèt mwen kesyon sou pawòl Pyè yo—kote l te di konsa Pitit Gason Bondye a te preche lespri ki te nan prizon yo ki te dezobeyisan, lè

pasyans Bondye te pwolonje pandan epòk Noye a—epi kòman sa te posib pou l preche lespri yo, epi pou akonpli devwa ki nesèsè pami yo nan yon ti tan si kout.

29 Epi pandan m t ap poze tèt mwen kesyon, je m te louvri, epi konpreyansyon m te <sup>a</sup>chanje, epi m te wè Senyè a pa t ale an pèsòn pami mechan yo ak dezobeyisan yo ki te rejte verite a, pou l preche yo;

30 Men gade, pami moun ki jis yo li te òganize fòs li epi l te chwazi mesaje, ki te abiye avèk <sup>a</sup>pouvwa epi avèk otorite, epi l te otorize yo pou y ale epi pou yo pote limyè levanjil la pou moun ki te nan <sup>b</sup>tenèb yo, menm pou <sup>c</sup>tout lespri lèzòm; epi se konsa levanjil le te preche devan mò yo.

31 Epi mesaje ki te chwazi yo t ale deklare jou <sup>a</sup>lagras Senyè a, epi yo te pwoklame <sup>b</sup>libète pou prizonye ki te mare yo, sa vle di tout moun ki te vle repanti nan peche yo pou yo resevwa levanjil la.

32 Se konsa levanjil la te preche devan moun ki te <sup>a</sup>mouri nan peche yo, san <sup>b</sup>konesans verite a, oubyen nan transgresyon, ki te rejte pwofèt yo.

33 Yo te ansenye moun sa yo <sup>a</sup>lafwa nan Bondye, repantans

22a GE Tenèb, espiritiyèl.

b GE Lapè.

23a GE Plan redanmsyon.

b Wom. 14:11;  
Mozya 27:31.

c 2 Ne. 1:13;  
Alma 12:11.

24a Sòm 104:1–2;  
Eza. 60:19;

Apok. 22:5;

I—JS 1:17.

GE Limyè, limyè Kris.

b GE Chante.

26a 1 Ne. 11:28.

27a Mak 8:31.

29a D&A 76:12.

30a Lik 24:49.

b GE Tenèb, espiritiyèl.

c D&A 1:2.

31a Eza. 61:2;

Lik 4:17–19.

b GE Libète.

32a Jan 8:21–24.

b D&A 128:5.

GE Konesans.

33a AL 1:4.

GE Lafwa.

pou peche, batèm <sup>b</sup>pa pwokirasyon pou ‘padon peche yo, <sup>d</sup>don Sentespri a anba enpozisyon men,

34 Ak tout lòt prensip levanjil la ki te nesèsè pou yo konnen pou yo kapab kalifye tèt yo pou yo kapab <sup>a</sup>jije tankou moun ki gen kò fizik epi pou viv tankou Bondye nan lespri a.

35 Epi se konsa nouvèl la te gaye pami mò yo, ni piti yo ni gran yo, enjis yo ak sa ki fidèl yo tou, pou fè konnen redanmsyon te vin reyalize pa mwayen <sup>a</sup>sakrifis Pitit Gason Bondye a sou <sup>b</sup>kwa a.

36 Konsa, nouvèl la te pibliye pou fè konnen, Redanmtè nou an te pase tan l pandan sejour li nan mond dèzespri a ap enstwi epi ap prepare lespri fidèl <sup>a</sup>pwofèt li yo ki te temwaye konsènan li nan kò fizik la;

37 Pou yo kapab pote mesaj redanmsyon an bay tout mò yo, mò li pa t kapab vizite pèsònèlman yo, poutèt <sup>a</sup>rebelyon ak transgresyon yo, pou yo kapab tandè pawòl li yo pa mwayen ministè sèvitè li yo.

38 Pami gran toupuisan ki te rasanble nan pakèt asanble

moun jis sa yo, te gen Papa <sup>a</sup>Adan, Nonm ansyen tan an ki se papa tout moun,

39 Ak Manman gloriye nou an, <sup>e</sup>Èv, avèk anpil nan pitit fi fidèl li yo ki te viv nan tout epòk yo epi ki te adore vrè Bondye vivan an.

40 <sup>a</sup>Abèl, premye moun ki te mouri <sup>b</sup>matirize a te la tou, ak frè li a, <sup>c</sup>Sèt, youn nan toupisan yo, ki te nan <sup>d</sup>imaj egzat papa li, Adan.

41 <sup>a</sup>Noye, ki te bay avètisman pou delij la; <sup>b</sup>Sèm, gran ‘gran prèt; <sup>a</sup>Abraram, papa lafwa a; <sup>e</sup>Izarak, <sup>f</sup>Jakòb, ak <sup>g</sup>Moyiz, gwo nèg ki te bay Izrayèl lalwa a;

42 Epi <sup>a</sup>Ezayi ki te deklare pwofesi pou fè konnen Redanmtè a te resevwa onksyon pou soude kè brize yo, pou pwoklame libète pou <sup>b</sup>kaptif yo, epi pou louvri <sup>c</sup>prizon pou moun ki te mare yo, te la tou.

43 An plis, <sup>a</sup>Ezekyèl, Bondye te montre gwo vale plen zo <sup>b</sup>sèk yo nan vizyon an, ki te gen pou yo abiye avèk chè yo, epi ki te gen pou leve ankò nan <sup>c</sup>rezirèksyon mò yo, kòm nanm vivan yo;

44 <sup>a</sup>Danyèl ki te wè epi ki te

33<sup>b</sup> GE Batèm, batize—  
Batèm pou mò yo;  
Òdonans yo—  
Òdonans pa  
pwokirasyon.  
c GE Remisyon  
peche yo.  
d GE Don Sentespri.  
34<sup>a</sup> GE Jijman, Dènye a.  
35<sup>a</sup> Alma 34:9-16.  
GE Ekspyasyon,  
ekspye;  
Sakrifis.  
b GE Krisifiksyon;  
Kwa.

36<sup>a</sup> D&A 138:57.  
37<sup>a</sup> D&A 138:20.  
GE Rebelyon.  
38<sup>a</sup> GE Adan.  
39<sup>a</sup> Moyiz 4:26.  
GE Èv.  
40<sup>a</sup> GE Abèl.  
b GE Matirize, mati.  
c GE Sèt.  
d Jen. 5:3;  
Moyiz 6:10.  
41<sup>a</sup> GE Noye, patriyach  
biblik.  
b GE Sèm.  
c GE Gran prèt.

d Jen. 17:1-8.  
GE Abraram.  
e Jen. 21:1-5.  
GE Izarak.  
f Jen. 35:9-15.  
GE Jakòb, pitit  
gason Izarak.  
g GE Moyiz.  
42<sup>a</sup> GE Ezayi.  
b Eza. 61:1-2.  
c GE Lanfè.  
43<sup>a</sup> GE Ezekyèl.  
b Ezek. 37:1-14.  
c GE Rezirèksyon.  
44<sup>a</sup> GE Danyèl.

predi etablisman <sup>b</sup>wayòm Bondye a nan dènye jou yo, wayòm ki te gen pou l pa janm detwi ankò a ni tou Bondye pa t ap janm bay lòt moun nan;

45 <sup>a</sup>Elyas ki te avèk Moyiz sou mòn <sup>b</sup>transfigirasyon an;

46 Ak <sup>a</sup>Malachi, pwofèt ki te temwaye aparisyon <sup>b</sup>Eli a—Eli sa Mowoni te pale Pwofèt Joseph Smith la, ki te deklare li gen pou vini anvan kòmansman gran <sup>c</sup>jou terib Senyè a—te la tou.

47 Pwofèt Eli te gen pou l plante nan <sup>a</sup>kè pitit yo, pwomès ki te fèt pou zansèt yo,

48 Li t ap pale konsènan gwo <sup>a</sup>travay yo ki te gen pou fèt nan <sup>b</sup>tanp Senyè a nan <sup>c</sup>dispansasyon toutantye tout tan yo, pou redanmsyon mò yo, ak <sup>d</sup>sele pitit yo avèk paran yo, pou tout tè a pa frape anba malediksyon epi pou l pa detwi nèl lè l ap vini.

49 Tout moun sa yo ak anpil lòt, menm <sup>a</sup>pwofèt ki te rete pami Nefit yo epi ki te temwanye konsènan vini Pitit Gason Bondye a, te melanje avèk pakèt asanble a epi yo t ap rete tann delivrans,

50 Paske mò yo te konsidere

gran <sup>a</sup>espas tan lespri yo te rete san kò a kòm yon <sup>b</sup>esklavaj.

51 Se moun sa yo Senyè a te ansenye, epi l te ba yo <sup>a</sup>pouvwa pou yo leve, apre rezirèksyon li pami mò yo, pou yo antre nan wayòm Papa li a, nan kote sa a, pou kouwone yo avèk <sup>b</sup>imòtalite epi avèk <sup>c</sup>lavi etènèl,

52 Epi pou yo kontinye travay yo depi lè sa a, jan Senyè a te pwomèt la, epi pou yo patisipe nan tout <sup>a</sup>benediksyon ki te rezève pou moun ki renmen l yo.

53 Pwofèt Joseph Smith, ak papa m, Hyrum Smith, Brigham Young, John Taylor, Wilford Woodruff, ak lòt lespri espesyal ki te <sup>a</sup>rezève pou vini nan tout tan yo, pou fè pati nan poze <sup>b</sup>fondasyon gwo travay dènye jou sa a,

54 Ansanm avèk konstrikasyon tanp yo ak akonplisman òdonans nan tanp yo, pou redanmsyon <sup>a</sup>mò yo, te nan mond dèzespri a tou.

55 M te remake tou, yo te pami gwo mesye <sup>a</sup>nòb ki te <sup>b</sup>chwazi depi nan kòmansman yo, pou vin tounen dirijan nan Legliz Bondye a.

56 Menm anvan yo te fèt, ansanm avèk anpil lòt, yo te rese-

44b Dan. 2:44–45.

GE Wayòm Bondye oubyen wayòm syèl la.

45a GE Elyas.

b GE Transfigirasyon.

46a Mal. 4:5–6;

I—JS 1:36–39.

GE Malachi.

b D&A 110:13–15.

GE Eli (Pwofèt Ansyen Testaman an).

c GE Dezyèm

Vini Jezikri.

47a D&A 128:17.

48a GE Sali pou mò.

b GE Tanp, kay Senyè a.

c GE Dispansasyon.

d GE Fanmi—Fanmi

etènèl;

Sele, sèlman.

49a Ela. 8:19–22.

50a GE Lespri.

b D&A 45:17.

51a 1 Kor. 6:14;

Alma 40:19–21.

b GE Imòtalite, imòtèl.

c D&A 29:43.

GE Lavi etènèl.

52a Eza. 64:4;

1 Kor. 2:9;

D&A 14:7.

53a GE Preòdinasyon.

b D&A 64:33.

54a GE Òdonans yo—

Òdonans pa

pwokirasyon.

55a Abr. 3:22–24.

b GE Preòdinasyon.

vwa premye leson yo nan mond kote lespri yo te ye a, epi yo te "pare pou yo leve nan <sup>b</sup>tan ki apwopriye pou Senyè a, pou yo travay nan "jaden li a pou sali nanm lèzòm.

57 M te wè "ansyen yo ki fidèl nan dispansasyon sa a, lè yo te kite vi mòtèl la, yo te kontinye travay yo nan preche levanjil repantans ak redanmsyon an, pa mwayen sakrifis Sèl Pitit Gason Literal Bondye a, pami moun ki nan <sup>b</sup>tenèb ak anba esklavaj peche yo, nan gran mond dèzespri mò yo.

58 Mò ki repanti yo pral "rachte pa obeyisans <sup>b</sup>òdonans ki nan kay Bondye a.

59 Epi apre yo fin peye chatiman pou transgresyon yo, epi yo "lave pwòp, yo pral resevwa rekonpans yo dapre <sup>b</sup>zèv yo, paske yo se eritye sali a.

60 Se konsa Bondye te revele m redanmsyon mò yo, epi m rann temwayaj, epi m konnen temwayaj sa a se "verite, pa mwayen Benediksyon Senyè a ak Sovè nou an, Jezikri, se konsa sa ye. Amèn.

56a Jòb 38:4-7;  
Alma 13:3-7.  
b Tra. 17:24-27.  
c Jakòb 6:2-3.  
GE Jaden Senyè a.

57a GE Ansyen, Èldè.  
b GE Lanfè.  
58a GE Redanmtè,  
restablisman,  
redanmsyon.

b GE Odonans yo.  
59a Alma 5:17-22.  
GE Padon.  
b GE Zèv.  
60a GE Verite.

## DEKLARASYON OFISYÈL 1

*Bib la ak Liv Mòmmon an anseye ke monogami se prensip Bondye tabli pou maryaj sof si Li deklare otremman (gade 2 Samyèl 12:7-8 ak Jakòb 2:27, 30). Apre yon revelasyon Joseph Smith te resevwa, li te aplike pratik maryaj pliral la nan pami manm Legliz yo nan kòmmanman ane 1840 yo (gade seksyon 132). Soti nan ane 1860 yo rive nan ane 1880 yo, gouvènman Etazini an te pase lwa pou te fè pratik relijye sa a ilegal. Lakou Siprèm Etazini an te finalman soutni lwa sa yo. Apre l te fin resevwa revelasyon an, Prezidan Wilford Woodruff te pibliye Deklarasyon sa a, ke Legliz la te aksepte kòm yon bagay ofisyèl e obligatwa nan 6 Oktòb 1890. Sa te mete fen nan pratik maryaj pliral la nan Legliz la.*

Pou moun sa konsènen:

Nouvèl te ekspedye soti nan laprès Salt Lake City, nan objektif politik, ki te pibliye tout kote, pou deklare, Komisyon Utah a, nan dènye rapò yo te voye bay sekretè d Eta enteryè a, yo te di maryaj pliral toujou selebre epi te gen karant oubyen plis maryaj konsa ki te fèt nan Utah depi mwa Jen pase oubyen pandan ane pase a, epi nan

diskou piblik, dirijan Legliz yo te anseye, ankouraje epi yo te menm pouse moun pou kontinye pratik poligami an—

Se poutèt sa, kòm Prezidan Legliz Jezikri pou Sen Dènnye Jou yo, m deklare, nan fason ki pi solanèl la, akizasyon sa a fo. Nou p ap anseye poligami oubyen maryaj pliral, ni pèmèt pèsonn kontrakte pratik sa a, epi m nye pawòl ki di te gen karant oubyen nenpòt lòt kantite maryaj pliral pandan peryòd sa a ki te selebre nan Tanp nou yo oubyen nan nenpòt lòt kote nan teritwa a.

Te gen yon ka ki te rapòte, nan ka sa a, yo te fè konnen maryaj la te selebre nan Kay Dotasyon an, nan Salt Lake City, nan Prentan 1889 la, men, m pa t janm kapab aprann kiyès ki te selebre seremoni an; kèlkeswa sa ki te pase sou sijè a, sa te fèt san m pa t konnen. Kòm konsekans pou akizasyon sa a, m te bay enstriksyon pou yo demoli Kay Dotasyon an san delè.

Depi Kongrè a te vote lalwa pou entèdi maryaj pliral, lalwa tribinal lajistis te deklare konstitisyonèl, m deklare entansyon m pou m soumèt mwen anba lalwa sa yo, epi pou m itilize enfliyans mwen sou manm yo ki nan Legliz la m ap prezide yo, pou m fè yo fè menm jan an.

Pa gen anyen nan ansèyman m bay Legliz la oubyen nan ansèyman asosye m yo, pandan epòk ki presize a, ki kapab konsidere kòm ankourajman pou maryaj pliral epi lè nenpòt ansyen ki nan Legliz la itilize langaj ki bay enpresyon li mansyone ansèyman konsa, li korije imedyatman. Epi kounyeya, m deklare an piblik, konsèy m bay Sen Dènnye Jou yo, se pou yo evite selebre nenpòt maryaj lalwa peyi a defann.

WILFORD WOODRUFF

Prezidan Legliz Jezikri pou  
Sen Dènnye Jou yo.

Prezidan Lorenzo Snow te di bagay sa a:

“M konsidere, paske m rekonèt Wilford Woodruff kòm Prezidan Legliz Jezikri pou Sen Dènnye Jou yo, epi kòm sèl moun sou tè a pou kounyeya ki gen kle òdonans pou sele moun ansanm, nou konsidere l totalman otorize akoz pozisyon l, pou l fè deklarasyon yo te li nan asanble nou an, ki date 24 Septanm 1890 la, epi kòm Legliz la te rassemble nan Konferans Jeneral, nou aksepte deklarasyon li a konsènan maryaj pliral kòm otorize epi final.”

Salt Lake City, Utah, 6 Oktòb 1890.



PATI KI SOTI NAN TWA DISKOU PREZIDAN  
WILFORD WOODRUFF TE FÈ KONSÈNAN  
DEKLARASYON OFISYÈL LA

Senyè a p ap janm pèmèt mwen oubyen nenpòt lòt moun ki Prezidan Legliz sa a egare nou. Se pa plan an sa. Sa pa nan panse Bondye. Si m ta eseye fè sa, Senyè a t ap wete m nan plas mwen an, epi se konsa l ap fè nenpòt lòt moun ki eseye egare pitit lèzòm yo nan revelasyon Legliz la epi nan devwa yo. (Swasanteyinyèm Konferans Jeneral Legliz la, Lendi 6 Oktòb 1890, Salt Lake City, Utah. Rapòte nan *Dese- ret Evening News*, 11 Oktòb 1890, p. 2.)

Pa gen diferans sou kiyès ki vivan oubyen ki mouri, oubyen kiyès ki aple pou di-rije Legliz la, yo dwe dirije l avèk enspirasyon Bondye Toupisan an. Si yo pa kapab fè l nan fason sa a, yo pa kapab fè l ditou. . . .

M te gen kèk revelasyon dènyèm, kèk ki enpòtan anpil pou mwen, epi m pral di ou sa Senyè a te di m. Kite m mete panse ou sou sa deklarasyon ofisyèl la vle di. . . .

Senyè a te di m konsa pou m mande Sen Dènye Jou yo yon kesyon, epi li te di m konsa si yo vle koute sa m gen pou m di yo a, epi yo reponn kesyon m poze yo a, avèk Lespri epi avèk pouvwa Bondye, tout repons yo ap menm jan, epi yo tout ap kwè menm bagay sou sijè sa a.

Men kesyon an: Ki fason ki pi saj pou Sen Dènye Jou yo suiv—Kontinye eseye pratike maryaj pliral, avèk lalwa nasyon an kont sa ak opozisyon sis milyon moun, epi nan yon pri pou gouvènman an konfiske epi pou nou pèdi Tanp nou yo, pou yo sispann tout òdonans ki nan Tanp yo, pou ni vivan yo ak mò yo, epi anprizon- man Premye Prezidans la ak Douz Apot yo ak tèt fanmi yo ki nan Legliz la, ak konfiskasyon pwopriyete pèsonèl pèp la (pou yo tout ta sispann pratik la pou tèt pa yo); oubyen, obeyi ak soufri sa nou dwe nan obeyisans prensip sa a, pou nou sispann pratik la epi pou nou soumèt nou anba lalwa a, epi lè nou fè sa, pou Pwofèt yo, Apot yo, ak papa yo ki nan kay yo kapab viv, pou yo kapab enstwi pèp la pou akonpli devwa yo nan Legliz la, epi pou kite Tanp yo nan men Sen yo, pou yo kapab patisipe nan òdonans levanjil yo, Ni pou vivan yo ak mò yo?

Senyè a te montre m nan vizyon ak revelasyon egzakteman sa ki t ap pase si nou pa t sispann pratik sa a. Si nou pa t sispann li, nou pa t ap gen okenn rezon pou . . . okenn òm nan Tanp Logan nan; paske tout òdonans t ap sispann nan peyi Siyon an. Konfizyon t ap renye nan Izrayèl, epi anpil òm t ap vin tounen prizonye. Pwoblèm sa a t ap tonbe sou tout Legliz la, epi yo t ap oblije nou sispann pratik la. Kouneya kesyon an se si nou dwe sispann nan fason sa a, oubyen nan fason Senyè a te manifeste nou an, kite Pwofèt ak Apot nou yo, ak papa yo kòm dèzòm lib, ak Tanp yo nan men pèp la, pou mò yo kapab rachte. Pèp sa a te deja delivre yon gwo kantite ladan yo anba men prizon ki nan mond dèzespri a, epi èske travay la dwe kontinye oubyen sispann? Se kesyon sa m mete devan Sen Dènye Jou yo. Nou dwe jije pou tèt pa nou. M vle nou reponn kesyon an pou tèt pa nou. M p ap reponn li; men, m di nou, se egzakteman nan kondisyon sa a nou t ap ye, kòm yon pèp, si nou pa t fè chwa nou fè a.

. . . M te wè egzakteman sa ki t ap pase si nou pa t fè anyen. M te gen lespri sa a sou mwen lontan. Men, m vle di: M t ap kite tout Tanp yo soti nan men nou; m ta pral nan prizon pou tèt pa m, epi m t ap kite chak òm ale tou, si Bondye nan syèl la pa t kòmande m fè sa m te fè a; epi lè Senyè a te kòmande m fè sa te rive, sa te konplètman klè pou mwen. M t ale devan Senyè a, epi m te ekri sa Senyè a te di m ekri a. . . .

M mete sa devan nou pou nou kontanple epi pou nou konsidere. Senyè a ap travay avèk nou. (Cache Konferans Pye, Logan, Utah, Dimanch, 1 Novanm 1891. Rapòte nan *Deseret Weekly*, 14 Novanm 1891.)

M pral di ou ki sa m te wè ak kisa Pitit Gason Bondye a te akonpli nan bagay sa a. . . . Tout bagay sa yo ta pral pase, jan Bondye Toupisan an vivan an, si nou pa t resevwa deklarasyon ofisyèl la. Se poutèt sa, Pitit Gason Bondye a te santi l dispoze pou l fè prezante bagay sa a devan Legliz la ak devan mond lan pou objektif ki nan pwòp panse pa li. Senyè a te dekrete tablisman Siyon. Li te dekrete finisman tanp sa a. Li te dekrete pou sali vivan yo ak mò yo fèt nan vale mòn sa yo. Epi Bondye Toupisan an te dekrete pou Dyab la pa deranje l. Si ou kapab konprann sa, se kle a sa. (Nan yon diskou nan sizyèm sesyon konsekrasyon Tanp Salt Lake la, an Avril 1893. Dokiman daktilografye Sèvis konsekrasyon, Achiv, Depatman Istorik Legliz la, Salt Lake City, Utah.)

## DEKLARASYON OFISYÈL 2

*Liv Mòmmon an anseye ke “tout moun se menm pou Bondye,” enkli “nwa ak blan, esklav ak lib, gason ak fi” (2 Nefi 26:33). Atravè istwa Legliz la, moun tout ras ak tout kilti nan anpil peyi te batize epi yo te viv kòm manm fidèl Legliz la. Pandan epòk Joseph Smith la, gen kèk manm gason nwa nan Legliz la ki te òdone nan prèttriz la. Nan kòmansman istwa legliz la, dirijan legliz yo te sispann bay gason nwa ki te desandan Afriken yo prèttriz la. Rejis yo nan Legliz la pa bay okenn eksplikasyon klè sou orijin pratik sa a. Dirijan Legliz yo te kwè ke yo te bezwen yon revelasyon nan men Bondye pou sispann pratik sa a epi yo te chèche direksyon Li nan lapriyè. Spencer W. Kimball, Prezidan Legliz la, te resevwa revelasyon an epi lèt dirijan Legliz yo te resevwa konfimasyon sou li nan Tanp Salt Lake la jou 1 Jen 1978 la. Revelasyon an te anile tout entèdiksyon konsènan ras yo te aplike nan prèttriz la anvan.*

Pou moun sa konsène:

Nan 30 Septanm 1978, nan 148èm Konferans Semi Anyèl Legliz Jezikri pou Sen Dènve Jou yo, Prezidan N. Eldon Tanner, Premye Konseye nan Premye Prezidans Legliz la te prezante bagay sa a:

Nan kòmansman Mwa Jen ane sa a, Premye Prezidans la te anonse Prezidan Spencer W. Kimball te resevwa yon revelasyon ki lonje prèttriz la ak benediksyon tanp yo bay tout gason ki diy nan Legliz la. Prezidan Kimball te mande pou m avize konferans la, apre l te fin resevwa revelasyon an, ki te vin jwenn li apre anpil mediyasyon ak priyè nan sal sakre yo ki nan Tanp sen an, li te prezante l devan konseye l yo, ki te aksepte l epi apwouve l. Li te prezante

devan Kowòm Douz Apot yo, ki te apwouve l jeneralman, epi konsa li te prezante devan lòt Otorite Jeneral yo, ki te apwouve l jeneralman tou.

Prezidan Kimball te mande pou m li lèt sa a kounyeya:

8 Jen 1978

Pou tout ofisyè prèttriz jeneral ak lokal nan Legliz Jezikri pou Sen Dènye Jou yo nan mond lan:

Frè m yo:

Pandan nou temwen developman travay Senyè a sou tè a, nou rekonesan poutèt moun ki nan anpil nasyon yo aksepte mesaj levanjil retabli a, epi yo vin manm legliz la an gran kantite. Bagay sa a te enspire nou avèk yon volonte pou nou lonje tout privilèj ak benediksyon levanjil la kapab pote bay chak gason diy ki manm Legliz la.

Paske nou te konnen pwomès pwofèt ak prezidan Legliz yo ki vini anvan nou yo te fè, ki te di konsa, yon lè, nan plan etènèl Bondye, tout frè nou yo ki diy kapab resevwa prèttriz la, epi paske nou te temwen fidelite moun sa yo—nou te priye lontan epi avèk senserite an favè moun sa yo, frè fidèl nou yo, nou te pase anpil tan nan Chanmòt tanp la ap sipliye Senyè a pou direksyon diven.

Li te tande priyè nou yo, epi pa mwayen revelasyon, li te konfime pou fè konnen, jou li te pwomèt depi lontan pou chak òm fidèl ki se yon manm diy Legliz la resevwa prèttriz sen an, avèk pouvwa pou egzèse otorite diven ki ladan l nan, epi pou jwi avèk moun li renmen yo chak benediksyon ki koule soti ladan l, ansanm avèk benediksyon tanp yo. Daprè sa, tout gason diy ki manm Legliz la, yo kapab òdone l nan prèttriz la san konsiderasyon ras ak koulè. Dirijan prèttriz yo resevwa enstriksyon pou yo suiv direksyon pou entèvyouve kandida yo avèk swen pou òdinasyon oubyen nan prèttriz Aawon an oubyen Prèttriz Mèlkisedèk la pou konnen si yo kalifye pou yo diy.

Nou deklare avèk tèt nou klè, pou fè konnen, Senyè a fè konnen volonte l kounyeya pou benediksyon tout pitit li yo sou tè a ki vle koute vwa sèvitè l yo ki otorize, epi pou yo prepare tèt yo pou yo resevwa chak benediksyon levanjil la.

Sensèman zanmi ou,

SPENCER W. KIMBALL

N. ELDON TANNER

MARION G. ROMNEY

Premye Prezidans la

Kòm nou rekonèt Spencer W. Kimball kòm pwofèt, vwayan, ak revelatè, ak prezidan Legliz Jezikri pou Sen Dènye Jou yo, nou pwopoze pou noumenm kòm yon asanble reprezantatif aksepte

revelasyon sa a kòm pawòl ak volonte Senyè a. Tout moun ki dakò leve men dwat ou pou ou montre sa. Nenpòt moun ki opoze, fè menm siy nan.

Vòt pou soutni mosyon sa a te inanim ak pozitif.

Salt Lake City, Utah, 30 Septanm 1978.